

وِل وَايرِيل ديورَانت

الجِنُوبُ الْكَاتُولِيْكِيْ

مُواجعَة عَلمـــــادُهم خَرَمِت: فوُا د اُندرَاویس

الجزه الثّاني مِنَ المَجَلِّدالعَاشِر







الكناب الثالث

الجنــوب الـكاثوليكي

1444 - 1410

الفصئ لالتاسع

إيطاليا السسعيدة

1409 -- 1410

١ ــ المشهد العام

لم يكن في استطاعة إيطاليا أن تتحد في سبيل الدفاع عن نفسها وهي منقسمة إلى محو اثنتي عشرة دولة متحاسدة متنابذة . وانصرف الإيطاليون إلى الاستمتاع بالحاة ، التلذذ بها انصرافا جعلهم يتركون الأجانب الذين أعوزهم النضج يقتتلون طمعاً في ثمرة السياسة المرة ، وغنائم الحرب وأسلامها الملوثة . وهكذا غدت شبه الجزيرة الزاهرة ساحة قتال بين أسبانيا وفرنسا البوربونيتين والنمسا الهابسبورجية . ووضعت سلسلة متعاقبة من حروب الوراثة أوزارها في ١٧٤٨ وقد استردت أسبانيا مملكة نابلي ودوقية بارما ، واحتفظ البابوات بسلطانهم على الدويلات البابوية ، وظلت سافوي والبندقية وسان مارينو حرة ، وكانت جنوه ومودينا محميتين فرنسيتين ، واحتفظت النمسا بميلان وتسكانيا . وكانت الشمس أثناء ذلك تشرق على ربوع إيطاليا والحقول والكروم والبساتين تجود بالطعام والشراب ، وكانت النساء رائعات الحسن مشبوبات العاطفة ، والأغاني والألحان تملأ أجواز الفضاء ، ووفد عليها الأجانب سأنحين وطلاب علم ليستمتعوا بالمناخ ومشاهد الطبيعة ، وبالمسارح والموسيقي والفن ، وبمخالطة رجال ونساء أوتوا ثقافة قرون طوال . لقد كانت إيطاليا ، على الأقل في همالها ، أسعد بلد في أوربا ، رغم أنها كانت نصف مغلوبة ، ونصف مسلوبة مبيو بة .

وكان سكانها عام ۱۷۰۰ يناهزون الأربعة عشر مليونا ، وعام ١٨٠٠ الثمانية عشر مليونا . وكان الصالح للزراعة من أرضها يقل عن النصف ولكن

كل شر من هذا النصف كان يفلح بالجهد الصابر والرعاية الفائقة . وكانت الأرض المنحدرة تقسم إلى المصاطب لتحتفظ بالتربة . والكروم تتدلى من شجرة إلى شجرة فتزدان بها بساتين الفاكهة . أما الجنوب فكانت أرضه ضعيفة المجفف الشمس المبتسمة في سخرية الأنهار والتربة والإنسان ، ولم يرخ الاقطاع قبضته التي فرضها على الناس في العصر الوسيط . وكان من الأمثال الساخرة قولهم «أن المسيح لم ينجاوز قط جنوبي إيبولى » - التي كانت إلى الجنوب تماما من سورينتو . أما وسط إيطاليا فكان خصب التربة ، يفلحه الزراع نظير حصة من المحصول باشراف كبار رجال الكنيسة . وأما في الشهال - لاسيا في وادى نهر بو - فقد أشبعت القنوات الأرض ريا ، وكانت هذه القنوات تتطلب رؤوس الأموال تنفق عليها ، والفلاحين المدربين على تطهير الصفاية وتقوية الشواطيء . وهنا أيضا زرع الفلاحون أرض غيرهم لقاء نصيب من المحصول . ولكن في هذه الحقول المثمرة استطاع الناس أن يحتملوا كل شيء حتى الفقر وهم محتفظون بكرامهم .

وقامت مثات القرى على السهول ، وفي النلال ، وعلى شاطىء البحر : قرى قذرة متربة في الصيف ، صاخبة في الصباح بأحاديث الفلاحين وهم يمشون الهوينا إلى وقدة الحر ، ساكنة في الظهيرة ، شاغية في المساء بثرثرة المثرثرين وبالموسيقي ولقاءات المحبين . وكان الإيطاليون يحبون القيلولة أكثر من حبهم المال ، وهي فترة قال فيها الأب لابا «لا يرى المرء في الشوارع أثناءها غير الكلاب والحمقي والفرنسيين . (١) وكان هناك عشرات المدن الملائي بالكنائس والقصور والمتسولين والفن ، وست مدن تضارع باريس جمالا ، وألوف من مهرة الصناع ما زالوا في قمة فنهم . وكانت الصناعة الرأسمالية تتطور من جديد في مجال النسيج لاسيا في ميلان وتورين وبرجامو وفتشنتا ، ولكن معظم العمل حتى في النسيج كان يؤدي على أنوال بيتية جزءا من حياة الأسرة . وكانت هناك طبقة وسطى صغيرة (قوامها التجار والمصرفيون ورجال الصناعة والمحامون والأطباء والموظفون والصحفيون والكتاب والفنانون والكهنة) آخذة في النمو وسطا بين الطبقة الأرستقراطية (طبقة ملاك

الأوض وكبار رجال الدين) وطبقة « العامة » (وهم أصحاب الحوانيت ومهرة الحرفيين والفلاحون) ، ولكن لم تحرز هذه الطبقة الوسطى أية قوة سياسية بعد .

ولم تكن الفوارق الطبقية واضحة ملحوظة إلى حد مؤلم ، اللهم إلا فى البندقية وجنوه . فنى معظم المدن الإيطالية دخل النبلاء بنشاط ميدان التجارة أو الصناعة أو المال . وكان فى إمكان وصول أى فلاح إيطالى إلى منصب الأسقفية أو البابوية ما أشاع عنصرا ديمقراطيا فى الحياة الاجماعية ؛ وفى البلاط كان حامل الهب النبالة المهيب يلتى بالأسقف المتواضع الأصل ويجالسه، وفى الأكاديميات والجامعات كان النبوغ الفكرى يرجح الدعاوى الطبقية ، وفى الاجماعية كما ينسون نواميسهم الحلقية . وكان الحديث بين الناس يتسم بالمرح شأنهم فى فرنسا ، هذا إذا استثنينا إجماعا متفاهما عليه بعدم المساس بدين يأتى بالجزية الدولية لإيطاليا — حتى من فاتحها — بنوع خاص .

على أن ذلك الدين كان بريئا من أى شائبة تزمت ، فقد تصالح مع طبيعة البشر ومناخ إيطاليا . وسمح فى الكرنفالات بفترة تعطيل للاحتشام ، ولكنه جاهد للمحافظة على مؤسسى الزواج والأسرة وحمايهما من سذاجة النساء وأهواء الرجال . فكانت الفتيات فى الطبقات المثقفة يرسلن إلى أحد الأديرة فى سن مبكرة – فى الحامسة – لا للتعليم أولا بل لضمان الإشراف الحلق علين . ولم تكن الفتاة التواقة إلى الحرية يطلق سراحها إلا إذا وفر لها صداق وهيىء لها خطيب يوافق عليه أبوها أو أولياؤها ويتقدم لزواجها . وإذا جاز لنا أن نصدق كاز انوفا ، فإنه كان فى استطاعة راهبة شديدة الشوق إلى الرجال أن تعافل أحيانا الرئيسة الأم – أو تعافل الرئيسة الأم راهباتها – وتجد سبيلا لمقاء رجل شديد الشوق إلى النساء بين الغسق والفجر ، ولكن هذه كانت مغامرات نادرة محفوفة بالحطر . على أننا لا نستطيع أن نطبق هذا الحكم على أخلاقيات الرهبان .

وكان الذكر غير المتزوج إذا لم يستطع إغواء زوجة رجل آخر ، يتعامل

عموما مع البغايا . وقد قدر الكونت دكايلوس أن عددهن فى نابلى عام ١٧١٤ بلغ تمانية آلاف من بين السكان البالغين ١٥٠,٠٠٠ . ووجد الرئيس دبروس فى ميلان «إنك لاتخطو خطوة فى الميادين العامة دون أن تتلقى بقوادين de galanterie فى ميلان «أنك لاتخطو خطوة فى المياد نساء من كل لون أو جنس تشاء ، ولكن لك أن تثق بان النتيجة لا تكون دائما باهرة كالوعد .(٢) » وكان محظورا على البغايا فى روما أن يظهرن فى الكنائس أو المحافل العامة ، وحرم عليهن بيم مفاتنهن خلال صوم الميلاد ، والصوم الكبير ، وأيام الآحاد والعطلات الدينية .

وكان أشد ما يعاكس هؤلاء البغايا ويفسد عليهن حرفتهن أن طريق العشق الحرام كانت ميسرة إلى قلوب النساء المتزوجات . فهؤلاء النساء انتقمن لأنفسهن من فترة المرهقة التي ضيق عليهن فيها ، ومن الأزواج الذين لم يكن لهن رأى في إختيارهن ، بالانغماس في العلاقات الغرامية غير المشروعة ، وباتخاذ «سيد تابع » cavaliere servente . وقد سمحت عادة مرافقة المرأة المتزوجة هذه cicisbeatura ، موافقة زوجها وفي غيبته ، (وهي عادة مستوردة من أسبانيا) بأن يقوم على خدمتها سيد يخدمها ، فيرافقها إلى العشاء وإلى المسرح وإلى المنتديات ، ولكن نادرا ما يصمحها إلى الفراش . واختيار بعض الأزواج مرافقين لزوجتهن لحمايتهن من علاقات العشق الحرام . (٣) وقد أفضى الانتشار الواسع لمذكرات كازانوفا ، والأخبار المتعجلة التي أذاعها الرحالة الفرنسيون الَّذين الفوا التحلل الفرنسي ، إلى مبالغة الأجانب في فكرتهم عن فساد الأخلاق في إيطاليا . صحيح أن جرائم العنف أو الجنس كثرت ، ولكن الإيطاليين كانوا بوجه عام أبناء أوفياء لوالديهم ، وأزواجا غيورين على نسائهم ، وزُوجات مجدات في بيوتهن ، وآباء متعلقين بأبنائهم، يحيون حياة أسرية مترابطة ، ويواجهون متاعب الزواج والأبوة والأمومة باباء فى الحلق وطلاقة فى الحديث وبشاشة حاضرة فى الطبع .

ولم يلق تعليم النساء تشجيعا ، لأن كثيراً من الرجال كانوا يرون التعليم خطرا على العفة . وتلقت قلة من البنات في الأديرة تعلما في القراءة والكتابة

والتطريز وفنون الحياكة والترفيه . ومع ذلك نسمع عن نساء راقيات التعليم يلمرن صالونات ينجاذبن فيها الأحاديث في يسر مع الكتاب والفنانين ورجال الأعمال . وفي بلرمو ترجمت «أنا جنتيلي » فولتير شعرا إيطاليا جيدا ، ونشرت والرسائل الفلسفية » التي دافعت فيها بجرأة عن أخلاقيات هلفتيوس غير القائمة على الدين . وفي ميلان سمع الرئيس دبروس ماريا جايتانا اجنيزي ، البالغة من العمر عشرين عاما ، تحاضر باللاتينية في علم السوائل أن القطاعات المخروطية والهندسة والعبرية والفرنسية والإنجليزية وكتبت رسائل في القطاعات المخروطية والهندسة التحليلية (٥) ، وفي جامعة برلونيا كانت السنيورة ماتسوكيني تدرس التشريح ، والسنيورة تاميروني تدرس اليونانية (٢) . ومن تلك الجامعة ذاتها نالت لاورا باسي درجة الدكتوراه في الفلسفة و لما تتجاوز الحادية والعشرين (١٧٣٢) ، وما لبثت أن ضربت في العلم بسهم وافر حتى عينت استاذا في الجامعة وحاضر ت في « بصريات » نيوتن والفت البحوث في الفيزياء ، وأنجبت خلال ذلك لز وجها في « بصريات » نيوتن والفت البحوث في الفيزياء ، وأنجبت خلال ذلك لز وجها الني عشر طفلا قامت بنفسها على تربيهم (٧) .

وظلت الكثرة العظمى من الجنسين أمية دون أن ينالها من ذلك أى غضاضة أو ازدراء من المحتمع . فاذا ظهرت مخايل الذكاء والنضج على غلام فى القرية وجد له القسيس عادة سبيلا إلى التعليم . ذلك أن شي الجماعات الدينية أسست المدارس فى المدن . فكان لليسوعيين عدد كبير من الكليات فى إيطاليا – ست فى البندقية ، وسبع فى ميلان وست فى جنوه ، وعشر فى بيدمونت ، وتسح وعشرون فى صقلية وكليات كثيرة فى مملكة نابلى وفى الولايات البابوية . وقامت الجامعات فى تورين وجنوه وميلان وبافيا وبيزا وفلورنسه وبولرنيا وبادوا وروما ونابلى وبلرمو ، وكلها تحت إشراف رجال الكنيسة الكاثوليك ، ولكن الكليات ضمت الكثير من العلمانيين . وكان المعلمون والطلاب على حد سواء محلفون اليمن بالا يعلموا أو يقرؤا ويقولوا أو يفعلوا شيئا نخالف تعليم كنيسة روما . يقول كازانوفا « فى بادوا كانت حكومة البندقية تدفع المرتبات الكبيرة لمشاهير الأساتذة ، وتترك للطلاب كامل الحرية فى الانتظام المرتبات الكبيرة لمشاهير الأساتذة ، وتترك للطلاب كامل الحرية فى الانتظام فى حضور دروسهم ومحاضراتهم أو عدمه كما يشاءون » (١٠).

يضاف إلى هذا أن الفكر الإيطالى شحذه عدد كثير من الأكاديميات المخصصة للآداب أو العلوم أو الفنون ، المتحررة عادة من إشراف رجال الدين، وأشهرها الأكاديمية الاركادية التى كانت فى الفترة التى نحن بصددها تموت موتا كريما . وكانت هناك مكتبات عامة مثل « دار الكتب الامبروزية » الجميلة فى ميلان ، أو دار كتب ماجليابكينانا (دار الكتب القومية الآن) فى فلورنسه ، وكان الكثير من المكتبات الحاصة كمكتبة بيزانى فى البندقية ، يفتح أبوابه للجمهور فى أيام معلومة من الأسبوع . وقد روى دبروس أن مكتبات القراء لمكتبات فرنسا . وأخيرا كانت هناك دوريات من جميع الأنواع ... القراء لمكتبات فرنسا . وأخيرا كانت هناك دوريات من جميع الأنواع ... أبوستولو تسينو وفرانشسكو سكييوتى دى ما فيي عام ١٧١٠ من أرقى المحلات فى أوربا ثقافة وأحظاها بالاحترام .

وصفوة القول أن إيطاليا كانت تنعم بحياة فكرية نشيطة ، فكثر عدد الشعراء الذين عاشوا على إهداء شعرهم الكبار القوم ، وتعطر الجو بأريج القصائد الغنائية التي ما برحت تقلد بترارك ، وتنافس المرتجلون في إفراخ القريض فور دعوتهم إلى قرضه . ولكن العصر خلا من الشعر العظيم حتى أقبل ألفييرى في ختام القرن . وقامت المسارح في البندقية وفتشنتا وجنوه وتورين وميلان وفلورنسه وبادوا ونابلي وروما ، وأم هذه الأبنية الأنيقة الرشيقة صفوة القوم وعامة الشعب ليتجاذبوا الحديث ويسددوا نظرات الغرام . كما أتوها ليستمعوا إلى الأوبرا أو التمثيلية . وكان هناك دارسون كبار مثل مافيي ، ومؤرخون شديدو الاجتهاد مثل مور اتورى ، وعما قليل سيأتي علماء عظام . غير أنها كانت الجرأة .

ومع ذلك هبت عليها رياح متقطعة من الهرطقة عبر الألب أو البحر . فأسس الأجانب ـ فى جنوه وفلورنسه فأسس الأجانب ـ لاسيا الإنجليز من أنصار جيمس الثانى ـ فى جنوه وفلورنسه وروما ونابلى ، من ١٧٣٠ فصاعدا محافل ماسونيه نزاعة إلى الربوبية . وقد أدانهاالبابوان كلمنت الثانى عشر وبندكت الرابع عشر ، ولكنها اجتذبت.

الاتباع العديدين خصوصا من طبقة النبلاء وأحيانا من الأكليروس. وجلبت إلى إيطاليا بعض مؤلفات مونشكيو وفولتير ورينال ومايلي وكوندياك وهلفتيوس ودولباخ ولامترى. ونشرت طبعات من «الموسوعة» بالفرنسية في لوكا ولجهورن وبادوا. ووصلت حركة التنوير إلى إيطاليا بدرجة متواضعة وفي صورة ميسرة لمن يقرءون الفرنسية. ولكن الإيطالي أعرض عن الفلسفة، وأعرض عنها عمدا ؛ وعن قناعة في الأكثر الأعم. فلقد كان هواه ومهارته في إبداع أو تذوق الفن والشعر أو الموسيقى، وبدا له الجمال المحسوس أو المرتى أو المسموع أفضل من حقيقة رواغة لا يضمن اطلاقا إشاعها الهجة في نفسه. ومن ثم فقد ترك الدنيا تناقش وتجادل بينها انصرف هو إلى شدوه وغنائه.

٢ -- الموسيقي

اعترفت أوروبا للموسيقى الإيطالية بمكان الصدارة وقبلت آلاتها وأشكالها ، ورحبت بمزاياها ، وتوجت كبار مغنيها الحصان واستسلمت لأوبراها الشجة قبل جلوك وعلى الرغم منه وبعده . وأم جلوك وهاسمى وموتسارت ومئات غيرهم إيطاليا ليدرسوا موسيقاها ، وليقفوا على أسرار «الغناء الجميل في في أسرار «الغناء الجميل bel canté ، والملعلع) من بوربورا أو يتسلموا مدالية بادرى مارتينيى .

يقول بيرنى فى معرض حديثه عن البندقية ، «إذا سار إثنان معاً يتأبط أحدهما ذراع الآخر ، بدا كأنهما لا يتحدثان الا غناء . فكل الأغانى هناك ثنائيات » . (٩) وكتب إنجليزى آخر «فى ميدان القديس مرقص يرفع رجل من عامة الشعب حداء أو حداداً مثلا – عقيرته بأغنية ، وللتو ينضم إليه أشخاص على شاكله ويشدون بهذه الأغنية فى عدة أصوات ، بضبط وذوق ندر أن يصادفهما المرء فى أرقى المحتمعات فى بلادنا الشالية (١١) .

وكان العاشق الواقف تحت نافذة حبيبته يداعب أوتار قيثارة أو مندولين كما يداعب قلب عذرائه . وحمل مغنو الشارع أنغامهم إلى المقاهى والحانات ، وفي الجندول كانت الموسيقي تعانق هواء المساء ، والصالونات والأكاديميات

والمسارح نحيى الحفلات الموسيقية ، والكنائس ترجها أصوات الأراغن وفرق المرتلين ، وفى الأوبرا كان الرجال ينتشون طربا والنساء يغين عن الوعى عند سماع لحن من المغنية الأولى أو الحصى المغنى . وفى حفلة سمفونية أحييت فى روما فى مكان لا تغطيه غير نجوم السماء (١٧٥٨) سمع موريلليه عبارات عاطفية مثل (إيه أيها المبارك ! يا للذة الكبرى ! أكاد أموت طربا ! . (١١) ولم يكن من غير المألوف فى دار الأوبرا أن نسمع النشيج يتردد بين جمهور النظارة .

وأحب القوم آلاتهم الموسيقية حبا فوق وفاءهم للجنس الآخر ، وسخوا بالمال ليجعلوا مها نحفا صنعت بدقة من الحشب الثمن وطعمت بالعاج أو المينا أو رصعت بالأحجار الكريمة ، وربما زين الهارب أو القيئارة بالماس .(۱۷) وكان سترايفارى قد ترك في كريمونا تلاميذ له مثل جوزيبي انطونيو جوار نيرى ودومنيكو مونتانيانا واصلوا العلم بسر صنع الفيولينات والفيولات والفيولات النابضة بالحياة . وظل الهار بسكور د (الذي كان الإيطاليون يسمونه كلافيتشمبالو) للى نهاية القرن الثامن عشر آلة المفاتيح المفضلة في إيطاليا رغم أن بارتولوميو كريستوفورى كان قد اخترع البيانو – فورتي بفلورنسه حوالي ١٧٠٩ . وحظى كبار عاز في الهاربسكور د مثل دومنيكو سكار لاتي ، أو الفيولينه مثل تارتيبي وجمنياني ، في هذا الجيل بشهرة دولية . فكان فرانشسكو جمنياني بمثابة «لست» الفيولينة ، أو كما لقبه منافسه تارتيبي «مجنون» القوس (الفوريبوندو) . وحين وفد على انجلترة في ١٧١٤ حظى بشعبية في الجزر البريطانية أغرته بالإقامة هناك معظم سنيه الثماني عشرة الأخيرة .

وقد شجع ظهور أمثال هؤلاء العازفين المهرة على إنتاج الموسيقى الآلية ، وكان هذا هو العصر الذهبى للمؤلفات الموسيقية الإيطالية للفيولينة . فاتخذت شكلها الآن ـ خصوصا فى إيطاليا ـ الإفتتاحية ، والمتتالية ، والصوناتا ، والكونشرتو ، والسمفونية ، وكلها ركز على اللحن والإيقاع ، لا على الكونتراينط البوليفونى الذى كان آنثل بالغا أوجه ثم مختما حياته مع يوهان سبستيان باخ . وكما أن المتتالية أنبثقت من موسيقى الرقص اله فكذلك إنبثقت الصوناتا من

المتتالية . لقد كانت شيئا يعزف ، كما كانت الكنتاتا شيئاً ينشد . وأصبحت الصوناتا في القرن الثامن عشر سلسلة من ثلاث حركات ... سريعة (الليجرو) و بريستو) ، وبطيئة (أندانتي أو أداجو) وسريعة (بريستو أو الليجرو) و يدس فيها أحيانا سكيرتسو (دعابة) تذكر السامع برقصة الجيجة المرحة ، أو منويتة رشيقة تذكره بموسيقي الرقص . وما وافي عام ١٧٥٠ حتى كانت الصوناتا ، على الأقل في حركتها الأولى ، قد طورت «شكل الصوناتا» ... وهو عرض موضوعات متعارضة واطالتها بالتنويع ، ثم تلخيصها عند الحتام . وبعد تجارب ج . ب . سامارتيبي ورينالدودي كابوا في إيطاليا ، ويوهان وبعد تجارب ج . ب . سامارتيبي ورينالدودي كابوا في إيطاليا ، ويوهان في الماضي إفتتاحية أوبرالية أو مصاحبة سردية . ومهذه الوسائل هيأ الملحن اللذة في الماضي إفتتاحية أوبرالية أو مصاحبة سردية . ومهذه الوسائل هيأ الملحن اللذة العقل والحواس معا ، وأعطى الموسيقي الآلية مزة فنية جديدة هي البنيان المحدد الذي يقيد ويربط اللحن بنظام ووحدة منطقيين . ذلك أنه إذا انعدم البناء في فن ما ... أي العلاقة العضوية بين الأجزاء والكل ، أو العلاقة بين البداية والوسط والنهاية ... كان ذلك معناه انحطاط هذا الفن .

أما الكونشرتو (من اللفظ اللاتيني concertare ومعناه يتبارى) فقد طبق على الموسيقي مبدأ الصراع الذي هو روح الدراما . فعارض الأوركسترا بعازف منفرد ، وأدخل الاتنين في مناظرة هارمونية . وكان شكله المفضل في إيطاليا الكونشرتو جروسو (الكبير) ، حيث التعارض بين أوركسترا صغير من الوتريات ، و«كونشرتينو» (كونشرتو صغير) من عازفين أو ثلاثة . وكان لفيفالدي في إيطاليا وهيندل في المجلترا ، وباخ في ألمانيا ، الفضل في صقل شكل الكونشرتو جروسو صقلا مطردا ، وتحدت موسيقي الآلات تفوق الاغنية .

ومع ذلك ، ظل الصوت - خصوصا في إيطاليا - هو الآلة المحببة التي لا ضريب لها . فني إيطاليا أتيحت له ميزة لغة عذبة رخيمة ، تغلب فيها الصوت اللين على الساكن ، وتقليد طويل من الموسيقي الكنسية ، وفن بالغ الرقى من فنون التدريب الصوتى . هنا ظهر كبار مغنيات الأوبرا (البريمادونات).

الفاتنات اللائى يرتقين كل عام سلم الثراء والبدانة ، والمغنون الطواشية ذوو الأجسام الريانة الذين كانوا مخرجون من إيطاليا ليأسروا الملوك والملكات . هؤلاء المغنون السوبرانو أك الكونترالتو الذكور جمعوا بين رثات الرجال وحناجرهم ، وبين أصوات النساء أو الغلمان . وكانوا بعد أن يطوشوا في سن السابعة أو الثامنة ، ويخضعوا لنظام طويل دقيق من التدريب على التنفس والنطق ، يتعلمون ترعيشات الصوت وتحلياته وتهدبجاته ، وتعاقب النغمات السريع ووقفات التقاط النفس ــ إلى آخر هذه الفنون التي جعلت جماهير السامعين الإيطالية تهذى طربا تعبر عنه أحيانا مهتاف هو «ليحى السكتن الصغيرُ »(١٣). ذلك أن معارضة الكنيسة (لاسيا في روما) في استخدام النساء على خشبة المسرح ، وسوء تدريب المغنيات في القرن السابع عشر ، كانا قد خلقا طلبا لباه هذا السكين الصغير الذي كان يقطع القنوات المنوية للذكر . وبلغ من عظم مكانة المغنيين المطوشين إذا حالفهم الحظ أن بعض الآباء كانوا ــ بعد أن يغروا الصبي الضحية بالرضى بمصيره هذا ــ يسلمونه لهذه العملية بمجرد أن تبدو منه أول بادرة صوت رخيم . ولكن كثيرا ما كانت الآمال تخيب ، فكنت تجد في كل مدينة بايطاليًا كما ذكر برنى نفرا من هؤلاء الفاشلين « ولا صوت لهم على الاطلاق »(١٤) وبعد عام ١٧٥٠ اضمحلت بدُّعة الخصيان هذه ، لأن مغنيات الأوبرا تعلمن أن يتفوقن عليهم فى نقاء النغمة وينافسنهم فى قوة الصوت .

أما أشهر الأسهاء في موسيقي القرن الثامن عشر فلم يكن باخ ولا هيندل ولا موتسارت ، بل فارينللي – وهذا ليس اسمه الأصلي . والظاهر أن كارلو بروسكي اتخذ اسم خاله الذي كان آنئذ معروفا في دوائر الموسيقي . وإذ كان كارلو قد ولد في نابلي (١٧٠٥) لأبوين عربتي الأصل ، فما كان لمثله عاده أن يدخل صفوف المطوشين ؛ وروى أن حادثا أصابه وهو راكب جواده اقتضي يدخل صفوف المطوشين ؛ وروى أن حادثا أصابه وهو راكب جواده اقتضي إجراء العملية التي أثمرت أبدع صوت في التاريخ . ثم درس الغناء في علي بوريورا ، وصحبه إلى روما، وظهر هناك في أوبرا بوريورا المسهاة « إيوميني » . وفي أحد الألحان نافس عازفا على الناي في إطالة نغمة وتضخيمها وغطي عليه

في طول النفس ، فأتته الدعوات من أكثر من عشر عواصم . وفي ١٧٢٧ في. بواونيا لتى أول هزيمة له ؛ ذلك أنه قاسم أنطونيو برناكي لحنا ، فاعترف له بأنه (ملك المغنين) ، وتوسل إليه أن يكون معلمه . ووافق برناكمي ، وسرعان ما بز التلميذ معلمه . وراح فارينللي الآن بحرز نصرا بعد نصر في. البلد تلو البلد ـــ البندقية وفينا وروما ونابلي وفيرارا ولوكا وتورين ولندن وبازيس . وكان تفننه الصوتي عجيبة العصر . وكان فن التنفس من أسرار براعته ، فقد عرف أكثر من أي مغن آخر كيف يتنفس بعمق وسرعة وهدوء ، وكان في استطاعته أن يستمر في غناء بنغمة ما بعد أن تتوقف جميع الآلات الموسيقية . وفي لحن son qual nave (على أي مركب) بدأً النغمة الأولى مخافتاً لا يكاد يسمع ، ومطها تدريجا إلى ملء حجمها ، ثم هبط مها شيئًا فشيئًا إلى خفوتها الأول . وكان جمهور السامعين أحيانا ، حتى في. انجلتره - ذلك البلد الرصين - يصفق لهذه العجيبة السعيدة تصفيقاً عتد خمس دقائق .^(۱۵) وقد اكتسب قلوب سامعيه كذلك محنانه وكياسته ورقته ، وكانت هذه الحلال في فطرته كما كانت في صوته . وفي ١٧٣٧ قام بزيارة لأسبانيا خالها قصيرة ، ولكن المكث طال به في مدريد أو قربها ربع قرن .. وسوف نفتش علَّيه هناك في فصل لاحق .

وبفضل المغنين الطواشية أمثال فارينللي وسينيزينو ، وكواكب الغناء من النساء أمثال فاوستينا بوردوني وفرنشسكا كوتسوني ، أصبحت الأوبرا صوت إيطاليا ، وسهذه المثابة استمع إليها الناس بابتهاج في كل بلد أوربي إلا فرنسا حيث اشتعلت نار الحرب . وكلمة «أوبرا» كانت في الأصل جمع « opus» ومعناها «أعمال» ولكن الجمع أصبح في إيطاليا مفردا ، واحتفظ بمعناه « العمل » ، وما نسميه الآن أوبرا كان يسمى opera per musica — opera per musica عشر . عملا موسيقيا . ولم تتخذ الكلمة معناها الحالي إلا في القرن الثامن عشر . وإذ كانت متأثرة بنقاليد الدراما اليونانية ، فقد صممت أصلا على أنها تمثيلية تصاحبها الموسيقي ، ثم ما لبثت الموسيقي أن طغت على التمثيلية في إيطاليا ، وطغت الأغاني (الآريا) على الموسيقي . وصممت أوبرات تتبيح عروضا منفردة لكل الأغاني (الآريا) على الموسيقي . وصممت أوبرات تتبيح عروضا منفردة لكل

مغنية أولى وكل مغن أول في الفرفة . وكان السامعون يتجاذبون الحديث فيا بين هذه القمم المثيرة ، وبين الفصول يلعبون الورق أو الشطرنج ، ويقامرون ، ويأكلون الحلوى أو الفاكهة أو العشاء الساخن ، ويتزاورون ويغازلون من مقصورة إلى مقصورة . في مثل هذه المهرجانات كان النص عادة يغرق في طوفان معترض في الأغاني والثنائيات والكوارس والبالهات . وقد ندد المؤرخ لودقيكو موراتورى بطمس الشعر على هذا النحو (١٧٠١) (١٧٠١) ووافقه كاتب النصوص أبوستولوتسينو ، وانتقد المؤلف الموسيقي بنديتو مارنشيللي هذا الاتجاه في «تياترو على الموضة » (١٧٢١) . وأوقف متاستازيو حمنا هذا السيل الجارف ، ولكن في النمسا لا في إيطاليا . وناضل جوميللي وتراييتا ضده ، ولكن مواطنهما أنكروا عليهما هذا النضال ، ذلك أن الإيطاليين آثروا في غير مواربة الموسيقي على الشعر ، واتخذوا الدراما مجرد تكثة للأغنية .

وأغلب الظن أنه ما من شكل فنى آخر وعاه الناريخ حظى بالشعبية التى حظيت بها الأوبرا فى إيطاليا ، وما من حماسة ضارعت حماسة جمهور إيطالى يرحب بلحن أو قفلة لنغمة يشدو بها مغن مشهور . ولو سعل أحد المستمعين فى حفلة كهذه لعد ذلك منه جريمة إجهاعية كبرى . وكان التصفيق يبدأ قبل أن تختم الأغنية المألوفة ، وتدعمه العصى تدق على الأرض أو على ظهور المقاعد ، وكان بعض المتحمسين يقذفون بأحذيتهم فى الهواء (١٧) . وكان لكل مدينة إيطالية تزهو بنفسها قليلا أو كثيرا (وأبها كانت مبرأة من الزهو؟) دار الأوبرا ، وبلغ عدد هذه الدور فى الولايات البابوية وحدها أربعين . وبينها كانت الأوبرا فى ألمانيا حفلة رسمية تؤدى فى البلاط ويحرممها بمعمور الشعب ، وبينها حد من مستمعها فى انجلترة ارتفاع أسعار الدخول ، نجمهور الشعب ، وبينها حد من مستمعها فى انجلترة ارتفاع أسعار الدخول ، نجدها فى إيطاليا مفتوحة لكل شخص لائق الهندام نظير رسم متواضع ، وأحيانا دون رسم على الإطلاق . ولما كان الإيطاليون قوما يحبون الاستمتاع بالحياة فقد أصروا على أن يكون لأوبراتهم خاتمة سعيدة مهما كان فى هذه الأوبرات من فواجع . ثم أنهم أحبوا الفاكهة كما أحبوا رقة العاطفة . فنها بينهم تقليد من فواجع . ثم أنهم أحبوا الفاكهة كما أحبوا رقة العاطفة . فنها بينهم تقليد يقضى بدس فاصل هزلى بين فصول الأوبرا . ثم تطورت هذه الفواصل إلى

نوع قائم بذاته حتى لقد نافست (الأوبرا الجادة) فى شعبيها ، وأحيانا فى طولها . والذى فتن باريس فى ١٧٥٢ كان «أوبرا هازلة مـ opera buffa ، هى الحادمة تنقلب ربة البيت la serva padrann لمرجوليزى ، التى أشاد بها روسو دليلا على تفوق الموسيتى الإيطاليا على الفرنسية .

أياً كانت الأوبرا الإيطالية ، هازلة أو جادة ، فإنها كانت قوة فى التاريخ . وكما غزت روما مرة غربى أوربا بجيوشها ، وكما غزتها كنيسة روما مرة ثانية بعقيدتها ، كذلك غزتها إيطاليا مرة ثالثة بالأوبرا . فأزاحت أوابراتها الإنتاج الوطني فى ألمانيا والدنمرك وانجلترة والبرتغال وأسبانيا بل وروسيا ، وكان مغنوها معبودى كل عاصمة أوربية تقريبا . واتخذ المغنون الوطنيون أسهاء إيطالية لكى محظوا بالقبول فى وطنهم . وسيمضى هذا الغزو الساحر ما بتى الحروف اللينة التفوق فى العناء على الحروف الساكنة .

٣ ــ الدين

كانت الطبقة المسيطرة فى إيطاليا هى طبقة الأكليروس بعد البريمادونات والمغنين الحصيان . وراح رجال الدين يمشون أو يركبون فى غفاراتهم المتميزه وقبعاتهم العريضة الحواف فى حرية تخالطها الكبرياء عبر المجتمع الإيطالى عالمين أنهم يوزعون أغلى نعمة عرفتها البشريه – هى نعمة الرجاء . وبيما كانت نسبة رجال الكنيسة إلى الشعب فى فرنسا فى هذا القرن على التقريب واحدا إلى مائى نفس ، كانت النسبة فى روما واحدا لكل خمس عشرة ، وفى بولونيا واحدا لكل سبع عشرة ، وفى نابلى وتورين واحداً لكل معاصر من نابلى وتورين واحداً لكل ثمان وعشرين (١٨) . وقد شكا رجل معاصر من أهل نابلى من هذا الوضع ، وهو باعترافه رجل متمسك بالتقاليد :

« لقد إستفحل عدد الأكليروس بحيث أصبح لزاما على الأمراء أن يتخذوا الإجراءات للحد من عددهم وإلا ابتلعوا الدولة بأسرها . فأى من عددهم (م ٢ - تمة الحفادة ج ١٠)

ضرورة لأن يهيمن على أصغر القرى الإيطاليه خسون قسيسا أو ستون؟.... أن العدد الضخم من أبراج الأجراس والأديره يحجب نور الشمس. وهناك مدن يبلغ فيها العدد خسة وعشرين ديرا لرهبان أو راهبات الدومنكان وسبعة مجامع لليسوعيين ، ومثلها للتياتين ، ونحو عشرين أو ثلاثين ديرا للأخوة الفرنسسكان ، وما لا يقل عن خسين أخر من طوائف دينية مختلفة من الجنسين ، هذا فضلا عن أربعائه أو خسائة كنيسة ومصلي (١٦) ه .

ولعل هذه الأرقام بالغ فيها الكاتب دعما لحمجته . ونحن نسمع عن أربعائة كنيسة في نابلي ، و ٢٦٠ في ميلان ، و ١١٠ في تورين ، على أن هذه دخلت ضمنها المصليات الصغيرة . وكان الرهبان فقراء نسبيا ، أما الأكليروس من غير الرهبان فكانوا في جملتهم يملسكون ثروة تفوق ثروة النبلاء . وكان الأكليروس في مملكة نابلي يحصلون على ثلث الموارد . وفي دوقية بآرما كان نصف الأرض يملكه الأكليروس ، وفي تسكائيا ثلاثة أرباع الأرض تقريباً . وفي البندقية أضافت الوصايا الجديدة في السنوات الأحدي عشرة من ١٧٥٥ إلى الكنيسه من الأملاك ما قيمته ، ، ، ، ، ، ، ، وكان بعض الكرادلة والأساقفة من أغنى الرجال في إيطاليا ، ولكن هؤلاء الكرادلة والأساقفة كانوا أولا مديرين وحكاما ، ولم يكونوا قد يسين إلا أحيانا . من ذلك أن عدة رجال منهم في النصف الثاني من القرن نزلوا عن ثروتهم وترفهم وعاشو حياة الفقر الاختياري .

أما الشعب الإيطالى فسلم يبد منه أى احتجاج ذى بال على ثراء الأكليروس ، اللهم إلا قلة من المعلقين والهجائين . لقدكان الشعب فخورا ببهاء كنائسه وأديرته وأحباره وبدت لهم مساهماتهم ثمنا زهيدا يدفعونه لقاء النظام الذى وفره الدين للاسرة والدولة . وكان فى كل بيت صورة أو تمثال للمسيح المصلوب ، وآخر للعذراء ، وأمامهما تركع الأسرة كلها فى صلاة كل مساء — الأبوان والأبناء والحدم . فأى شىء يستطيع الحلول على التأثير الأخلاق لتلك الصلوات الموحدة بين القلوب ؟ وكان الامتناع

عن أكل اللحم أيام الجمع ، وأيام الأربعاء والجمع في الصوم الكبير ، ضبطا نافعا للشهوة ... كما كان نعمة على الصحة وعلى صيادى السمك . أما القساوسة ، الواعون لمفاتن النساء ، فلم يغالوا في إدانة خطايا الجسد، وأغضوا عن مظاهر التحلل في الكرنفالات . لا بل أن البغاياكن في السبوت يوقدن شمعه أيام العذراء ، ويودعن نقودا لترتيل قداس . وقد أدهش دبروس وهو يشاهد تمثيلية في فيرونا أن يرى التمثيل يتوقف حين دقت أجراس الكنائس معلنة موعد الصَّلاة (الأنجيلوس) ، وركع كُلِّ الممثلين وصلوا ، وقامت ممثله كانت تتصنع الأنجماء في المسرحيه لتشارك في الصلاة ثم عادت إلى أعمائها (٢١) . حقاً ندر أن أحب الناس دينا من الأديان حباً جما كما أحب الإيطاليون الكثلكة في إيطاليا . على أنه كان للصورة وجه آخر ... هو الرقابة على المطبوعات وديوان التفتيش . وقد طالبت الكنيسة كل إيطالي أو إيطاليه أن يؤدي مرة في السنة على الأقل « واجب عيد القيامة » - أي يذهب للاعتراف على الكاهن في سبت النور ، ويتناول القربان في صباح القيامة . فإذا قصر في هــــــــــــــــــــــ في كل أرجاء إيطاليا باستثناء أكبر المدن ــ استوجب التوبيخ من الكاهن ، فإذا لم يجد مع العاصى التوبيخ والنصح سراً عوقب بنشر إسمه على أبواب كنيسة الأبرشيه، فإذا تمادى في الرفض كان جزاؤه الحرم ، بل السجن في بعض المدن (٢٢). على أن ديوان التفتيش كان قد فقد الكثير من قـــوته وشرته . وكان في الأمكان تفادى الرقابة الكنسيه في المراكز الكبرى ، فخفت الرقابة على المطبوعات ، وكان هناك إنتشار صامت للشك والهرطقه في أوساط المثقفين لا بل بين رجال الأكليروس أنفسهم ــ لأن بعضهم كانوا جانسنيين في دخيلة أنفسهم برغم أوامر البابا .

وإذا كان الكثير من القساوسة والرهبان قد عاشوا حياة الراحة والدعة، ولم يكونوا غرباء على الأثم ، فقد كان هناك أيضاً الكثيرون ممن وفسوا بنذورهم ، واحتفظوا بالإيمان حياً بالأخلاص لواجباتهم . وقامت المؤسسات الدينية الجديدة شاهدا على بقاء نبض الحياة في الرهبنة . من ذلك أن القديس

الفونسودى لجيورى المحامى العريق الأصل أسس فى ١٧٣٢ جاعة « إتباع الفادى » (أى المسيح) ، كذلك أمس القديس بولس الصليبي (باولودانيي)، الذى مارس أقسى ضروب النسك ، فى ١٧٣٧ « طائفة المتألمين » . أى . إتباع صليب المسيح المقدس وآلامه .

وكانت جماعة اليسوعيين في ١٧٣٠ تضم نحو ٢٣,٠٠٠ عضو . منهم ٣,٦٢٢ فى إيطاليا ، ونصفهم قساوسة (٢٣) . ولم يكن هناك تناسب قط بين سلطانهم وعددهم . فكثيراً ما أثروا في السياسة الداخليه والدولة بحكم كونهم آباء الاعتراف للملوك والملكات والأسر المرموقة ، وكانوا أحياناً أكثر القوى إلحاحاً ــ بعد جاهير الشعب ــ في اضطهاد الهرطقة . رمــع ذلك كانوا أكثر اللاهوتيين الكَاثُوليك تحرراً ، وقد رأينا في غير هذا الموضّع كم حاولوا في صبر ان يتوافقوا مع حركة التنوير الفرنسية . وقد تميزت بعثاتهم الخارجيه بمثــل هذه المرونة . فتى الصين حولوا مثات الألوف إلى الكاثولكية (٢٤) ، ولكن تنازلاتهم الذكية لعبادة الأسلاف ، وللكنفوشيه ، وللطاوية ، صدمت مبعوثي الطوائف الدينية الأخرى فاقنعوا البابا بندكت الرابع عشر بأن يكبح جاحاليسوعيين ويوبخهم في مرسوم Ex quo singulari (١٧٤٣) . على أنهم ظلوا برغم ذلك أقدر وأعلم المدافعين على العقيدة الكاثوليكية ضد البروتستنتية والألحاد ، واخلص المؤيدين للبابوات ضد الملوك . وقد وجـــد الملوك في جماعة اليسوعيين أثناء صراعات السيادة والسلطة بين الدول القومية والكنيسة التي تعلو على القوميات عدوا هو أشد أعدائهم دهاء والحاحاً . ومن ثم فقد صحت نيتهم على القضاء عليها . ولكن الفصل الأول في هذه الدرامة مكانه البرتغال .

ع – من تورين إلى فلورنسه

إذا دخلنا إيطاليا من فرنسا بطريق مون — سنى ، هبطنا جبال الألب إلى بيدمونت التى تسمى « سفح الجبل » ثم مررنا بكروم وحقول للحبوب وبساتين لأشجار الزيتون أو الكستناء حتى نبلغ توبرين ، القصبه القديمة. لبيت ساقوى والتى يرجع عمرها إلى ألنى سنة . وهذا البيت من أقدم الأسر

الملكية الموجودة ، وقد أسسه في ١٠٠٣ أومبرتو بيانكامانو – هومبرت ذو اليد البيضاء. وكان رأس الأسرة في الحقبة التي نحن بصددها من أكفأ حكام العصر . فقد ورث فكتور أماديوس الثاني عرش دوقية ساقوى في التاسعة من عمره (١٦٧٥) وأضطلع بشئون الحكم في الثامنة عشرة وقاتل من أجل الفرنسيين آنا وضدهم آنا في حروب لويس الرابع عشر ، وشارك أوجين السافواوى في طرد الفرنسيين من تورين وإيطاليا ، وخرج من معاهدة أوترخت (١٧١٣) وقد أضاف صقلية إلى تاجه . وفي ١٧١٨ استبدل سردنيا بصقلية ، واتخذ لقب ملك ساودنيا (١٧٢٠) ولكنه احتفظ بتورين عاصمة له . وحكم مملكته بكفاية تشوبها الخشونة ، وأصلح التعليم العام وزاد في رفاهية الشعب ، وبعد أن حكم خسة وخسين عاماً تخلي عن العرش لابنه شارل إيمانويل الأول (حكم ١٧٣٠) ٧٠٠

كانت تورين خلال هذين الحكمين اللذين إمتدا قرابة قرن كامل مركزا قياديا للحضارة الإيطاليا . وقد وصفها مونتسكيو الذي شاهدها في ١٧٢٨ بأنها « أجمل مدينة في العالم (٢٥) » مع أنه أحب باريس . وإمتدح تشستر فيلد عام ١٧٤٩ بلاط سافوى لأنه خير بلاط في أوربا يربي « أناسا مهذبين لطفاء (٢٠١)» . وبعض الفضل في بهاء تورين راجع إلى فليبو يوفارا ، المعارى الذي كان لا يزال يتنفس وحي النهضه الاوربية . فعلى تل سوبرجا الشامخ الذي يعلو ٢٠٣٠ قدم فوق المدينه بني (١٧١٧ — ٣١) لفكتور أماديوس الثاني في ذكرى تحرير تورين من احتلال الفرنسيين باسيليقا جميلة بطراز الأروقة والقباب الكلاسيكي إستخدمت مقبرة لأسرة سافوى الملكية قرنا الأروقة والقباب الكلاسيكي إستخدمت مقبرة لأسرة سافوى الملكية قرنا ضمخمة ، وفي ١٧٢٩ صمم قلعة ستوبينجي الهائلة (التي أكملها بنديتو ضمخمة ، وفي ١٧٢٩ صمم قلعة ستوبينجي الهائلة (التي أكملها بنديتو ثورين عاصمة لأدواق سافوى حتى أنتقلوا بعد نصرهم النهائي (١٨٦٠ موم ثورين عاصمة لأدواق سافوى حتى أنتقلوا بعد نصرهم النهائي (١٨٦٠ وما بعدها) إلى روما ليتربعوا على عرش إيطاليا الموحدة .

أما ميلان التي طالما خنقتها السيطرة الاسبانية فقد بعثت من جديد تحت

الحكم النساوى الأكثر رفقا . فني ١٧٠٣ أنشأ فرانترتيفن ، وفي ١٧٤٦ و ١٧٥٥ أستكمل فيليتشي وروكليريتشي بمعونه الحكومة ، مصانع للنسيج وسعت من إحلال الإنتاج الواسع النطاق الذي يموله ويديره رأس المال على الحرف والنقابات الحرفية . أما التاريخ الثقافي لميلان فقد لمع فيه الآن أسم جوقاني باتيستا سامارتيني ، الذي نستطيع إلى الآن الاستماع إليه أحيانا على أمواج الآثير المتدفقة . ويلاحظ أنه في سمفونياته وصوناتاته إستبدل بوقار موسيقي كبار الموسيقيين الإلمان الكونترابنطي تفاعلا ديناميكيا بين الموضوعات والحالات النفسية المتعارضه . وحين وفد الذي جلوك على ميلان (١٧٣٧) ليشغل وظيفة موسيقي الحجرة للأمير فرانتشسكوملتسي ، ميلان (١٧٣٧) ليشغل وظيفة موسيقي الحجرة للأمير فرانتشسكوملتسي ، الموسح تلميذ سامارتيني وصديقه و اتخذ طريقه في بناء هيكل الأوبرا . و ن موسارت الشاب إلى بعض سمفونيات سارتيني في ميلان « لقد وجدت موسارت الشاب إلى بعض سمفونيات سارتيني في ميلان « لقد وجدت الأب الذي أنجب أسلوب هايدن ! (٢٧) » و هدو إذن أحد آباء السمفونية الحديثة .

وأما جنوة فقد كابدت خطوبا فى القرن الثامن عشر . كانت تجارتها قد انحطت إثر منافسة المحيطات للبحر المتوسط ، ولكن موقعها الأستراتيجى على ربوة دفاعية تطل على ثغر حسن الاعداد لفت الأنتباه الحطر من اللول المحاورة . ووقعت الحكومة المحصورة بين أعداء من الحارج وشعب غضوب جاهل من الداخل فى أيدى أسر تجارية قديمة تحكم عن طريق مجلس مغلن ودوج مطيع . هذه الأولجركية العاملة على تخليد نفسها فى كراسى الحسكم أثقلت كاهل الشعب بالضرائب حتى هدوى إلى درك الفقر الكثيب الفاق الصبر ، وسيطر علمها وابتزها هى الأخرى بنك سان جورجو . فلما علم تسليح الشعب ليقاوم خشية أن يقتل الحكام ، وآثرت أن تفتح أبوابه على تسليح الشعب ليقاوم خشية أن يقتل الحكام ، وآثرت أن تفتح أبوابه الممحاصرين الذين فرضوا تعويضات وفديات جرت عليها الحراب المالى .

النمساوية ، وقذفوها بوابل من البسلاط والطوب إنتزعوه من الأسطح والشوارع ، وطردوها طردا نخزيا ثم عاود الطغيان القديم سيرته الأولى .

وشيد نبلاء جنوه القصور الجديدة مثل قصر فيرارى ، وشاركت ميلان في رعاية مصور بلغ شهرة من المرتبة الثانية في عصرنا هذا . فتكاد كل صورة باقية من الصور التي رسمها الساندرو ماناسكو تروعنا باصالة أسلومها القاتمة . فصورة و بنكينللو يعزف على القيثارة » ـ جسد مستطيل في بقع مهملة سوداء وبنية ، واللوحة الرشيقة المسهاة « فتاة وموسيقي أمام المدفأة (٢٦٠) ولوحة و الحلاق (٣٠٠ » تبدو عايه اللهفة على قطع حلقوم زبونه ، ولوحة محجرة طعام الرهبان » الضمخمة الشاهدة على ازدهار مطبخ الكنيسة ، ه حجرة طعام الرهبان » الضمخمة الشاهدة على ازدهار مطبخ الكنيسة ، وترهص بجويا في فضحها الرهبيب لقساوات الحياة ، وتنزع إلى الحداثة و احتقارها الخشن للتفاصيل المتكلفة المتزمته .

وشهدت فورنسة في هذا العصر نهاية أسرة من أشهر أسر التاريخ . فقد كان حكم كوزيمو الثالث (١٦٧٠ ـــ ١٧٢٣) الذي طال أمده أرشيدوقا لتسكانيا نكبة على شعب مازال فخورا بذكريات عظمة فلورنسة تحت حكم آل مديتشي الأسبقين . وقد سمح كوزيمو هذا الذي تسلط اللاهوت على تفكيره للاكليروس بأن يحكموه ويبتزوا من موارده الهزيله منحا سخية للكنيسة . وكان من أثر الحكم المستبد ، والإدارة العاجزة ، والضرائب الباهظة أن فقدت الحكومة التأييد الشعبي الذي حظيت به الأسرة المالكة طوال مائتين وخمسين عاما .

وآثر فرديناند بن كوزيمو الأكبر الغوانى على رجال حاشيته ، ودمر صحته بالافراط في الله ذات ، ومات أبتر لا عقب له في ١٧١٣ . وكان لكوزيمو إبن كان يدعى جان (يوحنا) جاستونى أولع بالكتب ، ودرس التاريخ والنبات ، وعاش حياة هادان . وفي ١٦٩٧ أكرهه أبوه على الزواج من آن أميرة ساكس لاونبرج ، وكانت أرملة فقيرة الثقافة . وذهب جان ليميش معها في قرية بو هيمية نائية ، واحتمل الملل عاما ،

ثم تعزى بالحيانات الزوجية فى براغ . فلما ساءت صحة فرديناند ، استدعى كوزيمو جان إلى فلورنسا ، و لما مات فرديناند أعلن جان وريثا لتاج الارشيدوقية . ورفضت زوجة جان أن تعيش فى إيطاليا . وخشى كوزيمو أن ينقرض بيت مديتشى ، فامتنع مجلس الشيوخ الفلورنسى بأن يصدر قراراً يقضى عند موت جان جاستونى دون عقب بأن يؤول العرش إلى شقيقة جان المدعوة آنا ماريا لودوفيكا .

وحامت الدول الأوربية فى لهفة حول الأسرة المحتضرة . فنى ١٧١٨ رفضت النمسا وفرنسا والمجلتره وهولنده الإعتراف بترتيب كوزيمو ، وأعلنت أنه يجب عند وفاة جان أن تعطى تسكانيا وبارما لدون كارلوس الابن الأكبر لاليزابث فارنيزى ملكة أسبانيا . واحتج كوزيمو ، وأعاد تنظيم دفاعات لحهورن وفلورنسة الحربية ولكن متأخراً . وخلف موته لإبنة دولة أنهكها الفقر وعرشاً مزعزع الأركان .

وكان جان جاستونى الآن (١٧٣٢) في عامة الثانى والحمسين . فجاهد ليصلح مساوىء الإدارة والاقتصاد ، وطرد الحواسيس والمتملقين الأذلاء الذين أثروا في عهد أبيه وخفض الضرائب وأعاد المنفيين ، وأفرج عن السجناء السياسيين ، وعاون على إحياء الصناعة والتجارة ورد لحياة فلورنسة الاجتماعية الأمان والمرح . وبفضل اثراء كوزيمو الثانى وجان جاستونى لقاعة الأوفيتسي للفنون ، وازدهار الموسيقي تحت قيادة كمان فرانسشك فيراتشيني ، والمراقص التنكرية ، ومواكب العربات المزخرفة ، ومعارك الحلوى والأزهار الشعبية – بفضل هذا كله أصبحت فلورنسة تنافس البندقية وروما في جذب الزوار الأجانب ، مثال ذلك أنه اجتمع فيها حوالى عام ١٧٤٠ الليدي هاري ورتلى مونتاجو ، وهوراس ولبول ، وتوماس جراى حول الليدي هرييتا بومفريت في قصر ريدولفو . إن في المجتمع المحتضر شيئاً بجذب اليه الناس جذباً حزيناً .

ولما أضنت جانجاستونى جهوده ، أحال فى ١٧٣١ تبعات الحكم إلى وزارثه وانزلق إلى هوة اللذات الحسية . وجردت أسبانيا جيشاً عدته

ثلاثون الف مقاتل لتضمن الحلافة لدون كارلوس، وأرسال شارل السادس النمساوى خمسين الف جندى برافقوا ابنته ماريا تريزا في طريقها إلى عرش الأرشيدوقية وأمكن تفادى الحرب باتفاق (١٧٣٦) ابرم بين النمسا وفرنسا و انجلترة و هولناه يقضى بأن يأخذ كارلوس نابلي ، وأن تأخذ ماريا وزوجها فرانسوا اللوزيي _ وتسكانيا . وفي ٩ يوليو ١٧٣٧ قضى آخر المديتشيين نحبة وأصبحت تسكانيا تابعة للنمسا واردهرت فاورنسة من جاديا.

٥ . ملكة الادرياتيك

بين ميلان والبندقية استرخت بعض المدن الصغرى . فبرجامو اضطرت إلى أنَّ تقنع في نصف القرن الذي نحن بصدده بمصورين مثل جيسلاندي ، وبمؤلفين موسيقيتن مثل لوكاتيللي . وقلمت فيرونا الأوبرات في مسرحها الروماني ، وكانت محظوظة برجل مرموق هو المركبز فرانشسكو سكبيوني دى مانى . وقد قلد فولتير مسرحيته الشعرية (ميروبي) (١٧١٣) وأهداه في كرم مسرحيته (ميروب) باعتباره « أول كاتب أوتى من الشجاعة و العبقرية ما أعانه على المغامرة بكتابة مأساة خلوا من الغزل، ، مأساة حديرة بأثينا في عزها ، حيث تكون محبة الأم هي قوام المؤامرة كلها ، وينبعث أرق ضروب التشويق من أطهر الفضائل (٣٢) ، وهناك عمل آخر لمافي أبرزحتي من مسرحية تلك وهو « فيرونا المصورة » (١٧٣١ -- ٣٢) وهو كتاب بدأ تعديد خطى علم الآثار . واعترت مدينته به فأقامت له تمثالاً في حياته . وكانت فتشتسا بمبانيها التي شيدها بلاديو كعبة يحبج اليها المعماريون الذين محبون الطراز الكلاســيكي . أما بادوا فكان بها جامعة اشتهرت بكليتي الحقوق والطب ولمع فيها جوزيبي تارتيبي . الذي اعترف به الحميــــع (عدا جمنياني) إماما لعازفي الفيولينه الأوربيين، ومن الذي لم يستمع إلى موسيقي تارتيبي ، رعشة الشيطان ، ؟

هذه المدن كلها كانت جزءًا من جمهورية البندقية . وكذلك كانت تريفيزو و فريولى ، و فلترى، و باسانو ، و أو دينى ، و بللونو ، و تر نتو ، و بولتسانو قى الشمال ، واستريا فى الشرق ، وفى الجنوب امتدت دولة فينيتسيا مخترقة كيودجا وروفيجو إلى نهر بو ، وملكت عبر الأدريارتيك كتارو وبريفيتسا وأجزاء أخرى مما يقع اليوم فى يوغوسلافيا وألبانيا، وكانت تملك فى الأدرياتيك جزائر كورفو وكفالونيا وزنطه . وسكن هذا الملك المعقد نحو ثلاثة ملايين من الأنفس كل منها يعد نفسه مركز العالم .

١ ... الحياة الفينيتسية

أما مدينة البندقية (فينشيا) ذاتها عاصمة الجمهورية ، فكانت تضم ١٣٧,٠٠٠ بسمة . وكانت الآن في فترة اضمحلال سياسي واقتصادى ، بعد أن استولى الترك على امبراطوريها الأيجية ، وانتزعت دول الأطلنطى الكثير من تجارتها الخارجية . وكان فشل الحروب الصليبية ، وإعراض الحكومات الأوربية بعد انتصارها في ليبانتو (١٥٧١) عن تقديم المعونة للبندقية في اللدفاع عن مخافر العالم المسيحي الأمامية في الشرق ، ولهفة تلك الحكومات على أن تقبل من تركيا امتيازات تجارية ضنت بها على أشجع أعدائها (٣٣) – هذه التطورات كلها كانت قد خلفت البندقية في حال من الضعف أعجزها عن الاحتفاظ بهائها أيام النهضة، ومن ثم قررت أنترعي ابتها هي – فتمنح ممتلكاتها الإيطالية والادرياتية حكومة صارمة في القانون، والرقابة السياسية ، والإشراف الشخصي ، ولسكنها كفء في الإدارة ، متحررة في التجارة الداخلية .

وكانت تحكمها أو لجركية شأن غيرها من جمهوريات أوربا في القرن الثامن عشر . وفي هذا الحليط من حطام السلالات المحتلفة - انطونيين وشيلوكيين وعطيلين ، وبين جاهبر لم تصب من التعليم حظاً يذكر ، بطيئة التفكير سريعة الحركة ، تؤثر اللذة على السلطة ، كان معنى الديمقراطية - لو استقرت فيها - هو الفوضي المتوجة . ومن ثم قصر الحق في عضوية المحلس الأعلى على نحو سهائة أسرة تضمنها « الكتاب الذهبي » ولكن هذه الأرستقراطية الوطنية أضيفت لها إضافات حكيمة من صفوف التجار ورجال المال وإن كانوا من دم غريب . وكان المحلس الأعلى مختار السناتو ، الذي

كان يختار مجلس العشرة القوى النفوذ. وكان جيش من الجواسيس يتنقل في صمت بين المواطنين ويبلغ القضاه بأى تصرف أو كلام مريب يصلس من أى بندقى مسحى من الدوج نفسه. وكان الأدواج الآن عادة حكاماً صوريين وظيفتهم استقطاب الوطنية وتزيين الدبلوماسية.

وكان الاقتصاد يخوض معركة خاسرة ضد المنافسة الأجنبية ورسوم الاستيراد وقيود النقابات الحرفية . ولم تتوسع صناعة البندقية لتبلغ مرحلة المشهروعات الحرة والتجارة الحرة والإدارة الرأسالية ، بل قنعت بشهرة حرفها . ولم يبق في صناعة العبوف التي كانت تشغل ألفاً وخسيائة عامل في عام ١٧٠٠ غير سيائة في بهاية القرن ، واضمحلت صناعة الحرير في الفترة ذاتها فلم يبق فيها غير ألف واحد بعد أن حفلت بأثني عشر ألفاً (٣٤) . وقاوم صناع زجاج مورانو كل تغيير في الطرق التي أذاعت في الماضي شهرتهم في طول أوربا وعرضها، وتسربت أسرارهم إلى فلورنسة وفرنسا وبوهيميا وانجلترة، واستجاب منافسوهم لما طرأ من تقدم على الكيمياء ، ولاتجارب التي أجريت في الصناعة ، وهكذا ولى زمان المورانو . وبالمثل استسلمت صناعة الدنتللا في الصناعة ، وهكذا ولى زمان المورانو . وبالمثل استسلمت صناعة الدنتللا الخرمات الفرنسية ، وازدهرت صناعتان : مصايد الأسماك التي استخدمت ثلاثين ألف رجل ، واستيراد العبيد وبيعهم .

ولم يسمح للدين بالتدخل في أرباح التجارة أو لذات الحياة . ونظمت الدولة جميم المسائل المتعلقة بممتلكات الكنيسة وبجرائم رجال الدين . وكان اليسوعيون قد أعيدوا في ١٦٥٧ بعد طردهم في ١٦٠٦ ، ولكن بشروط حدت من نفوذهم في التعليم والسياسة ووجدت تعاليم فولتبر وروسو وهلفتيوس وديدرو طريقها إلى صالونات البندقية ولو بطريق الزوار رغم أن الحكومة حظرت استيراد مؤلفات الفلاسفة الفرنسيين ، وداعبت الارستقراطية في البندقية كنظيرتها في فرنسا الأفكار التي استيزفت قوتها (٣٠٠) . وقبل الناس الدين على أنه عادة لاشعورية تقريباً من عادات الشعائر والإيمان ، ولكنهم كانو يلهون أكثر مما يصلون . وقد وصف مثل بندق أخلاقيات البنادقة

يكل مافى الأبجرام من قصور، «فى الصباح قداس صغير، وبعد الغذاءلعبة قمار صغيرة، وفى المساء امرأة صغيرة « (٣٦). وذهب الشبان إلى الكنيسة لاليصلوا للعذراء ولكن ليدققوا النظر إلى النساء. وكانالنساء برغم الغضبات الكنسية والحكومية يرتدين « الديكولتيه » الذى يكشف عن نحورهن وظهورهن (٣٧) وكانت الحرب المتصلة بين الدين والجنس بهيء للجنس أسباب النصر.

وأجازت الحكومة البغاء المنظم إجراء واقيا لسلامة الشعب. واشتهرت غوانى البندقية بجالهن ، ودماثة طباعهن ، وفخامة لباسهن ، وبذخ مساكنهن المشرفة على القناة الكبرى . وكان عدد المعروض من هؤلاء الغوانى المشرفة على القناة الكبرى . وكان عدد المعروض من هؤلاء الغوانى (cortigiane) كبيرا ، ولكته رغم ذلك قصر على الوفاء بالطلب . وكان المقتصدون من البنادقة ، والأغراب مثل روسو ، يتجمعون معا اثين أو ثلاثة لينفقوا على محظية ٢٨٨ . ولكن النساء المتروجات انغمسن فى العلاقات الغرامية الحطرة رغم هذه التسهيلات ، ولم يكتفين بمرافقيهن من والسادة الحدام » ، واختلف بعضهن إلى الكازينوات التي وفرت فيها كل أمباب اللقاءات الغرامية . وونحت الحكومة علنا عدة نساء نبيلات لسلوكهن المنحل ، وأمرت بعضهن بأن يلزمن بيوتهن ، ونفت بعضهن خارج البلاد . ولكن الطبقات الوسطى كانت أكثر تعقلا ، وكان تعاقب النسل المنحل ، وأمرت بعضهن بأن يلزمن بيوتهن ، ونفت بعضهن خارج المنعل الزوجة ويشبع حاجتها لتلقى الحب وبذله . ولم تغدق الأمهات على ومن عباراتهن المأثورة : (يا سبع القديس مرقص ! يا بهجي ! ومن عباراتهن المأثورة : (يا سبع القديس مرقص ! يا بهجي ! يا بهجي !

أما الجريمة فكانت في البندقية أقل منها في أي بلد آخر في ايطاليا ، فقد كبح جماح العدوان كثرة ضباط الشرطة والأمن ويقظهم . ولسكن القوم تقبلوا القار على أنه عمل من أعال الإنسان الطبيعية . ونظمت الحكومة يانصيبا في ١٧١٥ . وافتتح أول ناد القمار في ١٦٣٨ ، وسرعان ما كثر عدد هذه الأندية العامة والحاصة التي تهرع إليها جميع الطبقت .

وكان فى استطاعة مهرة المقامرين المخادعين من أمثال كازانوفا أن يعيشوا على مكاسبهم من القار ، فى حين يخسر غيرهم مدخرات عام بأكمله فى ليلة واحدة . وكان المقامرون ينحنون على مائدة القار فى حب صامت أحر من عشق الناس . أما الحكومة فكانت تتفرج بعين الرضى (حتى ١٧٧٤) ، لأنها فرضت الضرائب على أندية القار وبلغ ايرادها السنوى منها نحسو بدور ٣٠٠ جنيه (٣٩) .

وأقبل العاطلون الأغنياء من شي الدول لينفقوا مدخراتهم أو سنى شيخوخهم وسط الاسترخاء الحلقي والمرح الطلق في الميادين والقنوات . وخفت هي السياسة بعد أن تخلت الجمهورية عن امبراطورتها . ولم يجر حديث الثورة هنا على أي لسان ، فقد كان لكل طبقة عاداتها وتقاليدها العاملة على الاستقرار ، واستغراقها في الواجبات التي تقبلها ، هذا فضلا عن المسرات المتاحة لها . وكان الحدم طبعين أوفياء ، ولكنهم لا يطيقون الأهانة أو الازدراء . وكان ملاحو الجندول فقراء ، ولكنهم ملوك البحيرات ، يقفون على زوارقهم المذهبة في فخر وثقة بمهارتهم الموروثة عن الأسلاف ، أو يدورون حول المنحنيات وهم يصيحون صبيحات قوية غريبة أو يدندنون بأغنية تصاحب تمايل أجسادهم ، وإيقاع مجاديفهم .

واختلطت الحنسيات المختلفة السكثيرة في الميادين . واحتفظ كل مها مميزة من زى ولغة وتبذل ، وظلت الطبقات العليا ترتدى ما ارتدته في عز أيام النهضة ، من قمصان من أرق الكتان ، وسراويل من المخمل ، وجوارب حريرية ، وأحذية ذات مشابك ، ولكن البنادقة هم الذين أدخلوا إلى غربي أوربا في هذا القرن لباسا تركيا هو السراويل الطويلة (البنطولونات) . وكانت الباروكة قد وفدت من فرنسا حوالي ١٦٦٥ . وعنى المتأنقون من الشباب عناية بالغة بلباسهم وشعرهم ورائحتهم حتى لقد صعب تمييز جنسهم، أما النساء العصريات فقد رفعن فوق رؤوسهن أبراجا عجيبة من الشعر المستعار أو الطبيعى . وكان الرجال والنساء خميعا يشعرون كأنهم عراة إذا لم يتحلوا بالجواهر والحلى . وكانت المراوح تحفا فنية ، ترسم في تأتي ،

وكثيرًا ما كانت تغشى يالأحجار الكريمة أو تحوى منظارًا لعين واحسدة (مونوكل) .

وكان لمكل طبقة أنديتها ، ولكل شارع مقهاه ، يقول جولدونى «في ايطاليا نتناول عشرة أقداح من القهوة كل يوم » (۱۹) وازدهرت كل ضروب الملاهى ، من معارك الجوائز (pugni) إلى المراقص التنكرية . وكلمة «بألوان » (balloon) مشتقة من لعبة كانت تسمى باللونى pallone — فيها تنطط كرة منفوخة براحة اليد . وكانت رياضات الماء تتكرر بانتظام . فمنذ ١٣١٥ كان يقام سباق regatta في ٢٥ يناير على القناة الكبرى ، بين زوارق تسير مخمسين مجدافا وتزين كما تزين عرباتنا في المعارض ، ويبلغ الاحتفال ذروته بلعبة بولو مائية ينقسم فيها مثات البنادقه إلى جاعات متصاحبة متنافسة . وكان الدوج في عيد الصعود يمخر عباب الماء ألى جاعات متصاحبة متنافسة . وكان الدوج في عيد الصعود يمخر عباب الماء ألى جاعات متصاحبة متنافسة . وكان الدوج في عيد الصعود يمخر عباب الماء المسهاة « بوتشنتور و » بين مثات من السفن الأخرى ليزف البندقية إلى البحر من جديد .

واتخذت العطلات الكثيرة أسهاء وذكريات القديسين والمناسبات السنوية التاريخية ، لأن مجلس شيوخ البندقية وجد أن الحبز والسرك بديل مقبول عن الانتخابات . في مثل هذه المناسبات كانت المواكب الهية تنتقل من كنيسة إلى كنيسة ومن ميدان إلى ميدان ، وكانت الأبسطة الزاهية الألوان ، وأكاليل الزهر والحرائر تتدلى من النوافذ أو الشرفات على الطريق ، وكان هناك موسيتي سهلة ، وأغنية دينية أوغرامية ، ورقص رشيق في الشوارع . وألف النبلاء الذين يختارون للمناصب المرموقة أن يحتفلوا بانتصاراتهم بالعروض ، والأقواس ، وتذكارات النصر ، والمهرجانات ، وأعمال البراقي تكلفهم أحيانا ثلاثين ألف دوقاتية . وكان كل عرس مهرجاناً ، ومأتم الوجيه من القوم أفخم حدث في حياته .

ثم كان هناك الكرنفال من ذلك التراث المسيحي من « ساتور ناليساً » روما الوثنية . وكانت الكنيسية والدولة تأملان أنهما إذا سمحتا بأجازة

من الأخلاق استطاعتا التخفيف بقية العام من التوتر القائم بين الجسد والوصية السادسة . وكان الكرنفال في ايطاليا عادة لايستغرق إلا اسبوعاً واحداً هو الأسبوع السابق للصوم الكبير ، وفي بندقية القرن الثامن عشر امتد من ٢٦ ديسمبر أو ٧ يناير إلى «الثلاثاء السمن،Mardi Gras-Martedi Grassoور مما اتخذ المهرجان اسمه من ذلك اليومالأخير من الأيام التي يسمح فها بأكل اللحم Carne Vale أي وداعا للحم ، وكان البنادقة في كل ليله تقريبا من أسابيع الشتاء تلك ، والزوار المتجمعون من طول أوربا وعرضها ــ يتدفقون على الميادين ، يرتدون ملابس فاقعة الألوان ، ويخفون سنهم ورتبهم وشخصياتهم وراء الأقنعة . وفى ذلك التخفى هزأ الرجال والنساء بالقوانين، وراجت سوق البغايا ، وتطايرت قطع الحلوى ، وقلف البيض الصناعي هنا وهناك لينشر ماءه المعطر حين ينكسر . وكانت شخصيات بانتالوني ، وارلكينو ، وكولمبينو ، وغيرها من الشخصيات المحببة من المسرح الكوميدى تتبختر وتثرثر لتسلى الجمع المحتشد ، ورقصت الدى ، وبهر السائرون على الحبال مثات الأنفاس. وكانت تجلب الحيوانات الغريبة لهذه المناسبه ، كوحيد القرن الذى شوهد لأول مرة بالبندقية في مهرجانات ١٧٥١ وفى منتصف الليلة السابقة لأربعاء الرماد (Mercoledi della Conoi) تدقأجراسكنيسة القديسمرقصالضخمة مؤذنة بانتهاء الكرنفال، هنا يعود المعربد المنهك إلى فراشه الحلال ، وبعد نفسه للاستماع إلى القسيس يقول له فى الغد: «Memento, homo, quia pulvis es et in pulverem redieris» و تذكر يا ابن آدم أنك تراب وإلى التراب تعود ، .

٢ --- فيفسالدى

كانت البندقية ونابلي مركزى الموسيقي المتنافسين في ايطاليا . فاستمعت البندقية في مسارحها إلى الفومائتي أوبرا مختلفة في القرن الثامن عشر . هناك خاضت أشهر كواكب الغناء في ذلك العصر ، فرانشسكا كوتزوني

وفاوستينا بوردونى ، معاركهما المشجية فى سبيل التفوق ، وكانت كل منهما تهز العالم من خشبة المسرح . فأما كوتزونى فكانت تغنى أمام فاريئللى بى مسرح ، وأما بوردونى فأمام برناكى تى مسرح آخر ، وانقسمت البندقية بأسرها بين المعجبين بهؤلاء المغنين . ولوقد غنى أربعتهم معالدابت ملكة الأدرياتيكى طربا فى محيراتها .

ومقابل قلاع الأوبرا والبهجة هذه قامت الملاجيء الأربعة التي رعت فيها البندقية بعض فتياتها اليتيات أو غير الشرعيات . ورغبة فى شغل هؤلاء الأطفال المشردات واضفاء المغزى على حياتهن كن يدربن على الموسيقي الصوتية والآلية ، وعلى الغناء فى فرق الانشاد ، وأحياء الحفلات الموسيقية العامة من خلف حواجز ذات قضبان كحواجز الأديرة . وقد قال روسو انه لم يسمع لل حياته شيئاً أثر فيه كأصواتهن الرقيقة وهن يغنين فى إيقاع مدرب (١٤) ، وذكر جوته أنه لم يسمع قط سوبرانو بهدا الاتقان ، أو موسيقى و لها هذا الحمال الذى لايوصف (٢٤) » . وكان يعلم فى هذه المعاهد نفر من أعظم الملحنين الايطالين ويؤلفون لهدا الموسيقى ، وجالوبى ، ويفودون حفلاتها ، أمثال مونتيفردى ، وكافاللى ، ولوتى ، وجالوبى ،

واتجهت البندقية إلى مدن إيطاليا ، وأحياناً النمسا وألمانيا ، لتزود مسارحها بالأوبرات وتمد ملاجها وأوركستراتها وعازفها المهرة بالموسيقي المصوتية والآلية . وكانت هي ذاتها الأم أو الحاضنة لانطونيو لوتى ، عازف الأرغن ثم رئيس فرقة المرتلن في كنيسة القديس مرقص ، ومؤلف أوبرات غير ذات بال ، ولكنه أيضاً ملحن قداس ذرفت له عينا بيرني البروتستنتي ، ولبلدا سارى جالوبي الذي اشهر بأوبراته الهازلة وبهاء الحانه الأوبرالية ورقبها ، ولألساندرو مارتشيللو الذي تتبوأ كونشرتاته مقاما عالياً في مؤلفات عصره الموسيقية ، ولأخيه الأصغر بنديتو الذي قبل عن تلحينه لحمسين مزمورا أنه ه من أبدع المؤلفات الموسيقية قاطبه (١٤) ولا نطونيو فيفالدي .

ولقد كان استاع بعضنا لكونشرتو من تأليف فيفالدى أول مرة مفاجأة أشعرتنا بالخزى. فلم جهلناه طوال هذا الزمن ؟ هنا انسياب جليل للنغم، وتموجات ضاحكة من اللحن ، ووحدة فى البناء، وتماسك للأجزاء كان خليقا بأن يكسب هذا الرجل مدخلا أسبق من هذا إلى علمنا ، ومكاناً أرفع فى تواريخينا الموسيقية (*) .

ولد حوالى ١٦٧٨ لعازف فيولينة في أوركسترا مصلى الدوجات بكتدرائية القديس مرقص . وعلمه أبوه الفيولينه ؛ وحصل له على وظيفة في الأوركسترا . وفي الحامسة عشرة كرس تكريسا مبدئياً للدين ، وفي الحامسة والمشرين أصبح قسيساً ولقب « البريتي روسو »لحمرة شعره . ولعل ولعه بالموسيقي تعارض مع واجباته الكهنوتيه . وقال الأعداء إنه دذات بوم بينما كان فيفالدي يتلو القداس ، خطر له موضوع يصلح لفوجه ، وللتو غادر المدبح . . . وذهب إلى غرفة المقدسات والملابس ليدون الموضوع ، ثم عاد ليكمل القدام (٤٤) » . واتهمه قاصد بابوي بأنه يحتفظ بعدة نساء ، وأخيراً نهاه ديوان التفتيش (كما زعموا) عن تلاوة القداس . وقد روى انطونيو في سنوات لاحقة قصة تختلف عن هذه تمسام الإختلاف . وقال :

«كانت آخر مرة تلوت فيها القداس منذ خسة وعشرين عامآ ، لابسبب منعى من تلاوته . . . ولكن بناء على قرار منى اتخذته بسبب علم أرهقتنى منذ ولادتى . فبعد أن رسمت قسيساً كنت أتلو القداس عاماً أو أكثر بقليل ، ثم توقفت عن تلاوته لأن هذا المرض اضطرنى ثلاث مرات إلى مغادرة المذبح دون أن أتمه .

^(*)خصصت له طبعة ١٩٢٨ من « قاموس جروف للموسيقى والموسيقيين » عمودا و احلماً وخصصت له طبعة؛ ه ١٩ الني عشر عمودا ، وأحكم من هذا على الذيوع الفجائل لشهرة فيفالدى ،. فهل الشهرة نزوة من نزوات الصدفة ؟

⁽ م ٣ - تصة الحضارة ج ٤٠)

«ولهذا السبب ذاته أقضى وقتى كله تقريباً فى بيتى ولا أبرحه إلا راكباً زورقاً أو عربة لأننى لم أعد قادراً على المشى بسبب حالة الصدر التى اعانيها ، أو على الأصح شعور الضيق والتوتر فى صدرى (di petto) ربما كانت هى الربو) ولا يدعونى أى نبيل لبيتسه ، لا ولا حتى أميرنا ، لأن الجميع عليمون بمرضى ، وقد كانت أسفارى دائماً غالية النفقة جداً لأننى كنت مضطراً دائماً أن أصحب معى أثناءها أربع نساء أو خمساً ليساعدنى . « ثم أضاف أن هؤلاء النسوة كن نقيات السيرة » يسلم الناس فى كل مكان بعفهن . . وكن يؤدين الصلاة كل يوم من أيام الأسبوع (٥٠)» .

على أنه حتى لوشاء لما إستطاع أن تغلب الحلاعة على خلقة لأن معهد الموسيقى الملحق بالملجأ الديني احتفظ به طهوال سبعة وثلاثين عاماً عازفاً للفيولينه ومعلما وملحنا أو رئيسا للكورس . وقد لحن لتلميداته البنات معظم أعماله غير الأوبرالية . وتكاثرت الطلبات عليه ، ومن ثم كان يكتب في عجلة ثم يصحح فيما يتاح له منفراغ ، وقد اخبر دبروس أن في استطاعته أن « يلحن الكونشر تو بأسرع مما يستطيع ناسخ أن ينسخه (١٤) » . وبالمثل كانت أوبراته تلحن على عجل ، وقد سجلت احداها على صفحة الغلاف عبارة تشي بالفخر (أو الاعتذار) هي (Fatto in cinque giorni) كتبت في خسة أيام . وقد وفه هندل بالأستعارة من نفسه ، فأقتبس من موسيقاه القديمة ما يلبي حاجاته الحاضرة .

وفى فترات فراغه من عمله فى الملجأ ألف أربعين أوبرا . وأتفق كنير من معاصريه مع تارتيني على أنها متوسطة الجودة ، وقد سخر منها بنديتو مارتشيللو فى (تياترو على الموضة) ولكن جماهير النظارة فى البندقية ، وفتشنتسا ، ومانتوا ، وفلورنسة ، وميلان، وفيينا ، رحبوا به ، وكثيراً ما كان فيفالدى يترك بناته ليسافر مع نسائه مخترقا شمالى إيطاليا ، بل حتى إلى فيينا وامستردام ليعزف الفيولينه أو ليقود أحدى أوبراته أو ليشرف على إخراجها وديكورها . وأوبراته الأن ميتة ، ولكن هذا مصير معظم

ألاوبرات التي ألفت قبل جلوك. فقد تغير ت الأساليب والعادات و الإبطال، و الأصوات، و الجنسان.

ويعرف التاريخ ٤٥٥ من مؤلفات فيفالدى ، منها ٤٥٤ كونشرتو . وقد قال ناقد ماكر أن فيفالدى لم يكتب سهائة كونشرتو ، بل هـو كونشرتو واحد أعاده سهائه مرة (٧٧) . ويبدو الأمر كذلك أحيانا . ففى هذه القطع قدر كبير من نشر الاوتار ونغات الأرغن اليدوى المتصلة ، وقياس للوقت أشبه بحركات البندول ، بل أننا نجد حتى في السلسلة الشهيرة المسهاة (الفصول) (١٧٢٥) صحارى من الرتابة ، ولكن فيها أيضاً قما من الحيوية المشبونة والعواصف القارسة ؛ وواحات من الصراع الدراى بين العلز فين المنفر دين والأوركسترا ؛ وجداول سائغة من الالحان . في قطع كهده (٨٤٠) ، أبلغ فيفالدى الكونشرتو المكبر مكانة ممتازة لاسبق لها ولايبزها الا باخ وهيندل .

وكان فيفالدى يعانى كمعظم الفنانين من الحساسية التى غذت عبقريته . وقد عكست قوة موسيقاه طبعه النارى ، وعكست رقة نغاته تقواه . فلما تقدم به العمر استغرق فى واجباتة الدينية حتى لقد وصفته رواية مبالغة بأنه لا يترك مسبحته إلاليلحن (٤٩) . وفى ١٧٤٠ فقد وظيفته فى الملجأ الدينى أو استقال منها ، ولأسباب نجهلها الآن نزح من البندقيه إلى فيينا . ولا نعرف المزيد عنه ؛ اللهم إلا أنه مات هناك بعد سنة ودفن كما يدفن فقراء الناس .

ومرموته دون أن تلحظه الصحف الإيطاليه ، لأن البندقية كانت قد كفت عن الاهتمام بموسيقاه ، ولم يقدره أحد قدرا يقرب من قمة فنه لا في وطنه ولا في جيله . على أن مؤلفاته لقيت الترحيب في المانياً . فاستورد كوانتسى الذي كان عازفا للفلوت وملحنا لفردريك الأكبر ؛ كونشرتات فيفالدي ؛ وقبلها بصراحة نماذج تحتذى . وأشتد أعجاب باخ بها حتى نقل تسعه منها على الأقل للهار بسكورد ، وأربعة للارغن ، وواحدا

لأربعة هاربسكوردات ومجموعة وتريات (۰۰) . وواضح أن باخ أخذ عن فيفالدى وكوريللي البناء الثلاثي لكونشرتاته .

وكاد فيفالدى أن يكون نسياً منسيا طوال القرن التاسع عشر إلا من الدارسين الذين تتبعوا تطور باخ. ثم رده إلى مكان مرموق في ١٩٠٠ أرنولد شيرنج في كتابه « تاريخ الكونسيرات آلالية » ؛ وفي عشرينات القرن العشرين دافع أرتورو توسكانيني عن قضية فيفالدى بكل عواطفه ومكانته . واليوم يحتل « القسيس الأحمر » مؤقتا أرفع مكان بين الملحنين الإيطالين في القرن الثامن عشر .

٣ - ذكريات

من صبيف الفن البندق المؤذن بالأفول يبرز نحو أثني عشر مصوراً ويلتمسون أن نذكرهم . ونكتفي هنا بتحية نقرئها حبامبتستا بيتونى ؛ الذي لم ترفع البندقية فوقه غير تيبولو وبياتسيتا ؛ ويأكوبو آميجوني الذي أورث بوشيه أسلوبه الشهواني ؛ وجوفاني أنطونيو بالمجريني ، الذي حمل الوانه إلى انجلترة وفرنسا والمانيا ، وهو الذي زين قلعة كمبولة. وقلعة هوارد، وبنك فرنسا . وألفت للنظر من هؤلاء ماركو ريتشي لأنه قتل أحد النقاد ثم انتحر . ففي عام ١٦٩٩ ، حين كان في الثالثه والعشرين ، طعن ملاح جندول إستخف بصوره طعنات قضت عليه ، ثم فرالى دلماشيا ، وأغرم بمشاهدها الطبيعية ، وبلغ من حذقه فى التقاطها بالوانه أن غفرت له البندقية جريمته وهللت له كأنه تنتوريتو مبعوثاً من جديد . وصحبه عمه سبستيانو ريتشي إلى لندن ، حيث تعاونا على تصوير مقبرة دوق ويفونشبر . وكان ككثيرين جدآ من فنانى القرنين السابع عشر والثامن عشر بحب أن يرسم الأطَّلال الحقيقية أو الحيالية ولا ينسي في ذلك نفسه . وفي ١٧٢٩ ، وبعد عدة محاولات ، أفلح في الانتحار . وفي ١٧٣٣ بيعث إحدى لوحاته يخمسائة دولار ؛ وفي ١٩٦٣ بيعت من جديد بتسعين ألف دولار (١٠) ، وهو مايبين مبلغ تقدير قيمة الفن وهبوط قيمة النقود . وتأمل شخصية روزاليا كاريبرا أدعى إلى السرور . فقد بدأت حياتها العملية برسم نماذج للمخرمات الفينيسيه Point de venise ؛ ثم رسمت علب السعوط (كما فعل رينوار الصغير) ثم المنمات ، وأخيراً وجدت في الوان الباستيل قمة تفوقها . ولم يحل عام ١٧٠٩ حتى كانت قد أكتسبت من الشهرة ما جعل فر دريك الرابع ملك الدنمرك يدعوها حين أعتلى العرش ليختارها لترسم له لوحات بالباستيل تمثل أجمل سيدات البندقيه أو أبعدهن صيتا . وفي ١٧٠٠ دعاها إلى باريس بيبر كروزا جامع التحف المليونير . وهناك لقيت من الترحيب و الحفاوة مالم يلقه فنان أجنبي آخر منذ برتيبي . وكتب الشعراء فيها الصونيتات ؛ وزارها الوصى فليب أورليان ، وصورها فاتو ، وصورته هي ، وجلس إليها لويس الحامس عشر لتصوره ؛ وانتخبت عضوا في أكاديمية التصوير ؛ وقدمت لوحة الدبلوم «ربة الفنون» المعروضه في اللوفر . وبدا للناس كأن روح الروكوك قد تجسدت فيها .

وفى ١٧٣٠ ذهبت إلى فيينا ؛ حيث رسمت صورا بالباستيل لشارل السادس ؛ وإمبر اطورتة ، والأرشيدوقة ماريا تريزا . فلما عادت إلى البندقيه أستغرقت فى فنها أستغراقاً إنساها أن تتزوج . وفى أكاديمية البندقية مل حجرة من اللوحات التى رسمها ، وفى قاعة الفنون يدرسدن ١٥٧ ، معظمها يتميز بالوجوه الوردية ، والحلفيات الزرقاء ، والبراءة المشرقة ، ورقة الوجوه ذات الغازات ؛ بل أنها حين رسمت هوراس وليول (٢٥) ، جعلته يبدو كأنه فتاة . وكانت ترضى غرور كل من يجلس إليها لتصوره الانفسها ، وصورتها الذاتية المعلقة فى قلعة وندزر تظهرها فى سنيها الانفسا ، وصورتها الذاتية المعلقة فى قلعة وندزر تظهرها فى سنيها يكف بصرها بعد قليل . وقد اضطرت طوال الأعوام الأثنى عشر الأخيرة من عمرها البالغ أثنين وثمانين عاماً أن تعيش محرومة من النور واللون اللذين كانا لها بمثابة رحيق الحياة . وقد تركت بصمها على فن جيلها : ولعل لا تور قد أستلهم الحرارة منها ، وتذكر جروز تمثيلها لشباب النساء فى صورة مثالية ؛ وانحدرت الوانها الوردية — الحياة بلون الورد — إلى بوشيه ورنوار .

أما جوفانى باتستا بياتسيتا فكان فنانا أعظم يسمو فوق العواطف الهشة ويحتقر الزخرف ولا يسعى وراء ارضاء الجمهور بقدر سعيه إلى تذليل صعاب صناعته والتمسك بأرفع تقاليدها . وتبين زملاءه الفنانون هذه النزعة فيه ، ومع أن تيبولو كان له فضل السبق فى تأسيس أكاديمية البندقيسة للتصوير والنحت (١٧٥٠) ، فإن بياتسيتا هو الذى اختاروه أول رئيس لها . ولوحته المسهاة « رفقة عند البئر » (٥٠) جديرة بتتسيانو ، وهى أقل من جسد رفقة قدرا يكفى لاثارة غريزة المتعارف عليها . واللوحة تكشف من جسد رفقة قدرا يكفى لاثارة غريزة المتوحش ، ولكن وجهها الهولندى وأنفها الأفطس لم يصورا أينتشى بهما الايطاليون . فالذى يثير عواطفنا هنا هو الرجل ، إنه شخصية جديرة بفن النهضة : وجه قرى ، ولحية ملمعة وقبعة ذات ريش وومضة إغراء ماكر فى عينيه . واللوحة كلها آية من البنادقة احتراما فى جيله ، وأنه مات أفقرهم جميعاً .

وأشهر منه انطونيو كانالى ، الملقب كاناليتو ، لأن نصف العالم يعرف البندقية بفضل مناظره vedute . أما انجلتره فعرفته دما ولحما . وقد نهج حينا نهج أبيه الذى امهن رسم المناظر للمسارح ، ثم درس العارة فى روما ، فلما عاد إلى البندقية طبق الفرجار والزاوية على رسمه ، وجعل العارة ملمحا من ملامح صوره . وفى هذه الصور عرفنا ملكة الادرياتيك كما كانت تبدو فى النصف الأول من القرن الثامن عشر . ونلحظ من لوحة باتشينودى سان ماركو Baccino يحيرة القديس مرقص (١٠) مبلغ از دحام البحرة الكبرى مالمراكب ، ونبصر سباق الزوارق Regatta على القناة الكبرى ونرى المراكب ، ونبصر سباق الزوارق Regatta على القناة الكبرى ونرى الريالتو » (١٠) وميدان القديس مرقص (١٠) والميدان الصغير (٨٠) وقصر الريالتو » (١٠) وميدان القديس مرقص (١٠) والميدان الصغير (٨٠) وقصر الادواج (١٠) وكنيسة سانتا ماريا ديللا سالوتا (١٠) كما نجدها اليوم تقريباً ، الادواج (١٠) وكنيسة سانتا ماريا ديللا سالوتا (١٠) كما نجدها اليوم تقريباً ، السياح فى الشيال الملبد بالغيوم ليذكروا فى عرفان شمس البندقية الشديدة السياح فى الشيال الملبد بالغيوم ليذكروا فى عرفان شمس البندقية الشديدة

الصفاء وسحرها الفتان . وقد اشتروا هذه الصور و دفعوا أثمانها ثم حملوا هذه التذكارات إلى بلادهم ، وسرعان ما طالبت إنجلتره بكاناليتو نفسه مخلوا بلادهم المدهب إليها في ١٧٤٦ ورسم مناظر مستفيضة لهوا يتهول (١٦١) ، « ونهر التيمز من قصر رتشموند » ، واللوحة الأخيرة بجمعها المدهش بين الاتساع والتناسب والتفصيل هي تحفة كاناليتو الراقعة . ولم يعد إلى البندقية إلا في ١٧٥٥ . وظل هناك عاكفا بهمة على عمله حتى عام ١٧٦٦ حين كان قد بلغ التاسعة والستين . وقد كتب بفخر على لوحته داخل كتدرائية القديس مرقص هذه العبارة « رسمت بدون منظار » . (١٢) وقد أسلم أساوبه في القياس الدقيق إلى ابن أخيه برناردو بللوتو كاناليتو ، وولعه بالمناظر إلى « تلميذه الطبيب » فرانشسكو جواردى الذي سنلتقي به ثانية .

و كما ابرز كاناليتو المنظر الحارجي للمدينة الفخمة ، كشف بييترو لنجي عن الحياة داخل جدرانها باستخدامه أسلوب تصوير مناظر الحياة اليوميسة في رسم الطبقة الوسطى . فالسيدة التي تتناول فطورها في ثوبها الفضفاض الطويل ، والأب الراهب يعلم ابنها ، وابنتها الصغيرة تدلل كلبا لعبسة ، والحياط يعرض فستانا ، ومعلم الرقص يدرب السيدة على خطوات المنويت ، والأطفال وعيونهم تحملق في معرض للوحوش ، والصبايا يمرحن في لعبة والأطفال وعيونهم تحملق في معرض للوحوش ، والصبايا يمرحن في لعبة في الكرنفال ، والمسارح ، والمقاهي ، « والجمعيات » الأدبية ، والشعراء في الكرنفال ، والمسارح ، والمقاهي ، « والجمعيات » الأدبية ، والشعراء يتلون أشعارهم ، ودجاجلة الطب ، وقارئات البخت ، وباعة السجق والرقوق ، والتمشي في الميدان ، وفريق القنص ، وجهاعة صيد السمك ، والأسرة في عطلتها : كل نشاط بورجوازي يستحق الذكر هناك ، وفي والأسرة في عطلتها : كل نشاط بورجوازي يستحق الذكر هناك ، وفي عظيها ، ولكنه فن يشرح الصدر ، ويرينا مجتمعاً أكثر نظاما وتهذيبا ممساكنا نتصوره من ارستقراطي أندية القار أو أعمال شحن السفن وتفريغها كنا نتصوره من ارستقراطي أندية القار أو أعمال شحن السفن وتفريغها الشتامن السبابن .

٤ - تيبولو

أما البندق الذى أوهم أوربا لحظة أن الهضة قد عادت فهو جامباتستا تيبولو . ومن المشاهد المألوفة فى أى يوم من أيام الصيف أن ترى موكبا من الطلاب والسياح يدخلون مسكن أسقف فورتسبورج ليرى بيت السلم والسقف اللذين رسم تيبولو صورهما الجصيه فى ١٧٥٠ –٥٣ ، هذه الصور هى قمة التصوير الإيطالي فى القرن الثامن عشر . أو تأمل لوحة « الثالوث يظهر للقديس كلمنت » فى متحف الفن القوى بلندن ، ولاحظ تكوينها البارع ، ورسمها الدقيق ، وتناولها الحاذق للضوء ، وعمق لونها وتوهجه أليس هذا قريباً لفن تتسيانو ؟ ربما ، ولولا أن تيبولو قد طوف كثيرا لكان واحداً من عالقة التصوير .

أو لعل ثراءه هو الذي عوقه . ذلك أنه كان آخر طفل لتاجر بندق غني خلف ثروة كبيرة عند وفاته . ومالبث جان ، الذي كان وسيما ذكيا مرحاً « أن اكتسب الازدراء الارستقراطي لكل ماهو شعبي »(٦٣٪ . وفي ١٧١٩ حين بلغ الثالثةو العشرين تزوج تشيشيليا أخت فرانشسكو جواردى ، فولدت له أربع بنات وخمسة أولاد ، أصبح اثنان مهم مصورين وعاشوا جميعاً. في بيتّ أنيق في أبرشية سانتا ترينيتا . وكانت موهبتهقد تفتحت . ففي١٧١٦ عرض لوحة « تضحية اسحق »(٦٤) ، وهي لوحة فجة ، ولكنها قرية ، ووضح أنه كان في تلك الحقبة متأثرًا بفن بياتسيتا . وقد درس فيرونيزى أيضاً ، واتخذ أسلوب باولى فى الملابس الفخمة والألوان الدافئة والخطوط الشهوانية . وفي١٧٢٦ دعاه رئيس أساقفة أوديني لنزين كتدراثيته وقصره. واختار تيبولو مواضيعه من قصة إبراهيم ، ولكنَّ التناول لم يكن كتابياً تماماً . فوجه سارة المنبعث من طوق مكشكش من أطواق عصر البهضة 4 هو غضون وتجاعيد تكشف عن سنين أثريتين ، ولكن الملاك رياضي إيطالى له ساق فاتنة . ويبدو أن تيبولو أحس أن في استطاعته ، في قرن بدأ يسخر من الملائكة والمعجزات ، أن يسمح لمزاجه باللهو بالتقاليد المبجلة ، وقد أتاح له رئيس الأساقفة الاطيف هذا اللهو . ولكن كان على الفنان أن يكون حذراً ، لأن الكنيسة لم تزل يومها من أهم مصادر تمزيل المصورين في العالم الكاثوليكي .

أما المصدر الآخر فكان العلمانيين أصحاب القصورالي يراد تزيينهابالصور . وقد روی جان فی قصر کازالی 🗕 دونیانی بمیلان (۱۷۳۱) قصة سکبیو بالصور الجصية . ولم تكن هذه الصور معبرة عن فن تيبولو النموذجي ، لأنه لم يكن بعد قد شكل أسلوبه المتمنز ، أسلوب الأشخاص الذين يتحركون في يسر وانطلاق في حبز غبر محدد ، ولكنها دلت على براعة أثارت ضجة في شمالي إيطاليا . ولم يحل عام ١٧٤٠ حتى اهتدى إلىموطن النبوغ فى فنه ، وانجز مااعتبره البعض (١٥) رائعته الكبرى – وهى سقف قصر كليرني بميلان وبهو ولائمه . واختار لهذه الرائعة مطايا لحياله، أركان الأرض الأربعة » و « مسيرة الشمس » و » أبوللو والآلهةالوثنية » وأسعد، أن يترك عالم الأساطير المسيحية الكابى ويمرح على قمم أو لمبحيث يستطع استخدام الآلهة اليونانية الرومانية شخوصاً في عالم متحرر من قوانين الحركة واغلال الجاذبية بل من قواعد الرسم الأكاديمية . لقد كان في صم ، وثنياً كأكثر الفنانين الذين يذوب قامُوسهم الأَّدبي في حرارة مشاعرهم ، ثم أن الجسم الجميل قد يكون نتاج روح قوية العزيمة قادرة على التشكيل، ومن ثم يكون هو ذاته واقعاً روحياً . وراح تيبولو الآن يطلق من جعبه على مدى ثلاثين عاما أرباباً وربات رافلين في غلائل من الشاش ، عراة فى غير اكتراث ، يسرحون ويمرحون فى الفضاء ، أو يطار د بعضهم بعضا بين الكواكب أو يتطارحون الغرام على وسادة من السحب .

فلما قفل إلى البندقية عاد إلى المسيحية ، وكفرت صوره الدينية تن أساطيره الوثنية . فرسم لمدرسة سان روكو لوحة قماشية سماها «هاجر واسماعيل» يلفت النظر فيها جهال الطفل النائم . و في كنيسة الجزواتي التي سماها الدومنك ن من جديد كنيسة « سانتا ماريا ديل روزاريو » رسم لوحة « تأسيس التسبحة » ورسم لمدرسة الرهبان الكرملين « عذراء جيل الكرمل » وكادت هذه الصورة تضارع تتسيانو « البشارة » . ورسم لكنيسة القديس الفيزى ثلاث

صور ، إحداها المسهاة « المسيح حاملا الصليب » تزدحم بشخوص قوية صورت تصويراً نابضاً بالحياة . وهكذا سدد تيبولو دينه لعقيدة وطنه .

على أن خياله كان أكثر تحرراً علىجدران القصور. فني قصر بربارو رسم « تمجيد فرانشسكو برباوو » — واللوحة الآن في متحف المتربوليتان للفنونُ بنيويورك . ورسم لقصر الأدواج لوحة (نبتون يقدم لفينوسخيرات البحر). وقدم لقصر بابا دوبولى لقطتين مبهجتين للبندقية في الكرنفال ـــ « المنويته ، و « المشعوذ » . ثم توج كل صور القصور التي رسمها في البندقية بزخرفة قصر لابيا بصور جصية تحكى قصة انطونيوس وكيلوباتره في مشاهد مهية نفذت تنفیذا راثعا . ورسم زمیل له یدعی جیرولامو منجوتسی کولونا الحلفيات المعارية في فورة من بهاء الطراز البلاديوي . فعلى جدار ترى لقاء الحاكمين ، وعلى الجدار المقابل وليمتهما ، وعلى السقف حشد جامع من شخوص طاثرة تمثل بيجاسوس ، والزمن ، والجمال ، والرياح التي تشرها عفاريت نفاخه مرحة . وفي لوحة « اللقاء » تهبط كيلوباتره من زورقها في ثياب تهر الأبصار ، تكشف عن صدر ناهد لتفتن حاكما مرهقا في الحكومة الثلاثية ، حتى يسكن إلها في راحة عطرة . وفي لوحة « الوليمة ، وهي أشد تألقا حتى من هذه تسقط كيلوباتره لؤلؤة غالية الثمن في خمرها ، ويؤخذ انطونيوس بهذا الثراء الذى لايعبأ بشيء . وعلى شرفـــة يعزف الموسيقيون قياثيرهم ليضاعفواً الحطر مرتمن والثمل ثلاثا ، وهذه الرائعة التي تذكر بفيرونيزى وتنافسه كانت إحدى الصور التي نسخها رينولدز نی ۲۵۷۲ .

هذا الإنتاج الذى تميز بالأسلوب الفخم رفع تيبولو إلى قمة ترى من وراء الألب . فاذاع الكونت فرانشسكو الجاروتي صديق فردريك وفولتير اسمه في أوربا . وفي تاريخ مبكر (١٧٣٦) أبلغ الوزير السويدى في البندقية حكومته أن تيبولو هو أصلح رجل يرسم القصر الملكي في أستوكهولم ، «كله ذكاء وغيرة » ، سهل المعاملة ، يتدفق أفكارا ، موهوب في أختيار الألوان الساطعة ، سريع في عمله سرعة خارقة ، يرسم صوره في زمن يقل.

عما يستغرقه مصور آخر في مزج الوانه (٦٦) » . وكانت استوكهولم آنذاك مدينة جميلة ولكنها بدت بعيدة جداً .

وفى ١٧٥٠ جائته دعوة أقرب ، فقد طلب إليه كارل فليب فــون جرايفنكلاو أمير فورتسبرج الأسقف أن يرسم صورا للقاعة الأمبراطورية لقصره الإداري الذي بناه مؤخراً . وأغرى الأجر المعروض بالحاح الفنان المسن . فلما وصل فى ديسمىر بصحبة أبنيه دومنيكو البالغ أربعة وعشرين عاماً ولورنتسو ذى الرابعة عشرة وجد تحديا لم يتوقعه فى بهاء قاعة المتصر التي صممها بلتازار نويمان ، فأنى لأى صورة أن تخطف العين وسط ذلك الضياء الباهر ؟ وكان نجاح تيبولو هنا القمة التي توجت عمله . فقد رسم على الجدران قصة الإمبراطور فردريك ببروسا (الذي كان قد ذهب في لقاء مع بياتريس أميرة برجنديا في فورتسبرج عام ١١٥٦) وعلى السقف رسم « أبوللو مصطحبا العروس » ؛ هنا راح يصول ويجول في مهرجان من الخيول البيضاء والأرباب المرحين والضياء يتألق فسوق ملائكة تطفو وغيوم شفافة . وعلى منحدر في السقف رسم « الزفاف » : وجوه مليحة -وأجسام مهيبة ، وأغطية وأستار مزدانة بالزُّهر ؛ وأثواب تذكر بالبندنية أيام فيرونيزى لا بالطرز الوسيطة . وانشرح صدر الأسقف فوسع العتد ليحتوى سقف بيت السلم الكبير ونقوش مذبحين اكتدر اثيته . وعلى طريق السلم الفخم رسم تيبولو القارات وجبل أولمب ــ مرتع خياله السعيد ـــ وصورة رائعة لا بوللو إله الشمس بجوب السماوات .

وقفل جامباتستا إلى البندقية (١٧٥٣) غنيسا مرهقا ، وترك دمنيكوليكمل المهمة فى فورتسبرج . وما لبث أن انتخب رئيسا للاكاديمية . وكان فيه لطف فى الطبع جعل حى منافسيه مولعين به ، فلقبوه (تيبولو الطبيب) . ولم يستطع مقاومة جميع المطالب التى تكاثرت على وقته المتضائل ، فنحن نجده يرسم فى البندقية ، وترفيزو ؛ وفيرونا ، وبارما ، فضلا عن لوحة قماشية كبيرة طلبها « بلاط موسكوفيا » . وما كنا للنتظر منه فى هذه الحالة أن ينتج عملا كبراً آخر ، ولكنه فى ١٧٥٧ ، حين كان فى الحادية

والستين، أضطلع برسم صور ثيلا فالمارانا قرب فيتشنتسا . ورسم منجوتسي كولونا الإطار المعارى ووقع دومنيكو على بعض الصور فى المضيفة ، أما جامباتستاً فقد نشر الوان فرشاته فى الفيلا ذاتها . واختار موضوعات من ملاحم الالياذه ، والأنياده ، وأورلندو الغاضب ، والقدس المحررة ، وأطلق العنان لحداعيته المرحة فتاه اللون فى الضوء ، والمكان فى اللانهاية ، وترك أربابه ورباته يطفون على هواهم فى جنة سمت فسوق كل الشواغل والأزمان . وقد أخذ العجب جوته وهو يتأمل هذه الصور الحصبة فقال فى دهشة ، :

وفى ١٧٦١ طلب إليه شارل الثالث ملك أسبانيا أن يحضر ويرسم صوراً في القصر الملكى الجديد بمدريد . وأعتذر هذا التنسيانو المتعب بشيخوخته ؛ ولكن الملك رجا مجلس شيوخ البندقية أن يستعمل نفوذه . فانطلق على مضض مرة أخرى مع ولديه الوفيين ونموذجه كرستينا ؛ تاركا زوجته مرة أخرى لأنها كانت تحب كازينوات البندقية . وسوف نلقاه راكبا سقالة الرسم في أسبانيا .

جولدونی وجوتسی

يبرز فى إدبالبندقية فى هذا العصر أربعة اشخاص كل أثنين منهم معا: أبوستولو تسينو وبييترو متاستازيو وكلاهما كاتب نصوص لأوبرات كانت شعرا ؛ ثم كارلو جولدونى وكارلو جوتسى اللذان أقتتلا ليحلا محل الكوميديا البندقية كوميديا أصبحت مأساة جولدونى . وقد كتب جولدونى عن الأثنين الأولين يقول :

لقد أثر هذان المؤلفان المشهوران فى إصلاح الأوبرا الإيطالية .
 فقبل محبيئهما لم يكن غير الأرباب والشياطين والآلات والعجائب فى هذه
 الملاهى المنغمة . وكان تسينو أول من فكر فى أمكان تمثيل المأساة بشعر

غنائی دون أبتذال ، وإنشادها دون أن يرهق الأنشاد السامعين . وقد أنفله فكرته بطريقة رضى عنها الجمهور رضاء عظيما ، مما حقق له ولأمتسه مفخرة كبرى(٦٧) » .

وحمل تسينو اصلاحاته إلى فيينا في ١٧١٨ ، ثم اعتزل راضيا ليخلى الحسو لمتاستازيو في ١٧٣٠ وعاد إلى البندقية وعشرين عاماً من السلام . أما متاستازيو فقد لعب دور راسين لكورنيي تسينو كما قال جولدوني ، فاضاف الصقل إلى القوة ، وأرتفع بالشعر الأوبرالي إلى قمة لم يرتفع إليها من قبل . وقد وضعه فولتير في مصاف كبار الشعراء الفرنسيين ؛ وعده روسو الشاعر المعاصر الوحيد الذي يصل شعره إلى القلب . وأسمه الأصلي بييترو تراباسي (بيتر كروس) . وقسد سمعه ناقد مسرحي يدعي جان فنتشنتو جرافينا يغني في الشوارع ؛ فتبناه ؛ وسياه من جديد متاستازيو غنتشنتو جرافينا يغني في الشوارع ؛ فتبناه ؛ وسياه من جديد متاستازيو عند مماته . وراح بييترو يبدد هذه الثروة في غير تحرج ، ثم تعاقد مسع عند مماته . وراح بييترو يبدد هذه الثروة في غير تحرج ، ثم تعاقد مسع عام فرض عليه شرطا هو ألايقرأ أو يكتب بيتا واحداً من الشعر . ومن ثم أخذ يكتب تحت اسم مستعار .

وفى نابلى طلب إليه المبعوث النمساوى أن يكتب غنائيات لكنتاتا ؟ وألف بوريورا الموسيق ، وغنت الدور الرئيسي ماريانا بولجاريللي المشهورة يومها باسم لا رومانينا ، وسار كل شيء عسلى ما يرام . ودعت المغنية السكبرى الشاعر إلى صالونها ، وهناك التي بليو وفنتشي وبرجوليزى وفارينللي وهاشي والساندرو ودومنيكو سكارلاتي ؛ وتطور متاستازيو سريعا في تلك الصحبة المثيرة . ووقعت لا رومانينا في غرامه وكانت في الخامسة والثلاثين أما هو فني الثالثة والعشرين . وخلصته من شباك المحاماه واخذته رفيقا مسم زوجها الكيس المتسامح ؛ وأوحت إليه بكتابة أشهر نصوصه ولفيا مسمع زوجها الكيس المتسامح ؛ وأوحت إليه بكتابة أشهر نصوصه متعاقبا بين ١٧٢٤ و ١٨٢٣ كتب « سيروى » لحبيبته وبني عليها فنتشى وهاسي وهندل أوبرات مستقلة . وأصبح متاستازيو الآن أكثر كتاب النصوص رواجا في أوربا .

وفى ١٧٣٠ قبل دعسوة إلى فيينا وترك لا رومانينا . وحاولت أن تلحق به . وخاف أن يعرضه وجودها معه للفضيحة ، فحصل على أمر بمنعها من دخول الأراضي الأمبر اطورية فطعنت صدرها محاولة الانتحار ، وأخفق هذا الجهد الذي بذلته لتلعب دور ديدو ؛ ولكنها لم تعش أكثر من أربع سنئ أخرى .

وعند موتها خلفت لأينياسها الحائن كل ثروتها . ولكن متاستازيو رفض قبول التركة متأثرا بتأنيب ضميره ونزل عنها لزوجها . وكتب يقول « لم يعد لى أى أمل فى أن أو فق إلى السلوى . واعتقد أن ما بقى لى من عمرى سيكون حزينا لا لذة فيه » (١٧٠) . وكان يستمتع بالنصر تلو النصر فى حزن حتى قطعت حرب الوراثة النمساوية عروض الأوبرا فى فيينا . وبعد ١٧٥٠ كان يكرر نفسه دون هدف. لقد استهلك الحياة قبل موته (١٧٨٢) بثلاثين عاما .

طردت الأوبرا الدراما التراجيدية من المسرح الإيطالي كما تنبأ فولتير من قبل وتركه للكوميديا . ولكن الكوميديا الإيطالية كانت تسيطر عليها الكوميديا ديللارتي ... وهي مسرحية الحديث المرتجل والأقنعة المميزة . وكانت معظم الشخوص قد تقولبت منذ زمن طويل : بنتالوني البورجوازي الطيب ذو السراويل ، وتارتاجايا الحادم النابوليتاتي المتهته ، وبريجيللا الدساس الساذج الذي يقع في شراك دسائسه، وتروفالدينو الأكول الشهواني اللطيف، وأرلكينو .. ويقابله هارلكوين (المهرج) عندنا ، وبولتشنيللو ... وبقابله عندنا بنش ، وأضافت مختلف المدن والأجيال مزيدا من الشخوص . وترك معظم الحوار والكثير من الأحداث في الحبكة للاختراع المرتجل . يقول كازانوفا «كان الممثل في تلك الكوميديات المرتجلة إذا توقف لأن يقول كازانوفا «كان الممثل في تلك الكوميديات المرتجلة إذا توقف لأن عليمة غابت عنه، لم يعفه رواد مؤخرة الصالة والشرفات العليا الرخيصة من صياح السخرية والاستهجان (١٨٠)»

وكانت المسارح العاملة فى البندقية عادة سبعة ، كلها مسهاه بأسهاء قديسين ، ويؤمها جمهور من النظارة شائن السلوك . فكان النبلاء فى

مقاصيرهم لا يهمهم ما يلقونه على العامة تحتهم . وكانت الأحزاب المتخاصمة ترد على التصفيق بالصفير أو التثاؤب أو العطس أو السعال أو صيحات الديكة أو مواء القطط (٢٩) . وفي باريس كان أكثر رواد المسرح من علية القوم ، وأرباب المهن أو المثقفين والأدباء ، أما في البندقية فكانوا أساسا من الطبقة الوسطى ، يتخللهم هنا وهناك الغواني المتبرجات ، وملاحو الجندولات البذيئرن ، والقساوسة والرهبان متنكرين ، وأعضاء الشيوخ المتغطرسون في عباءاتهم وباروكاتهم . وكان عسيرا أن ترضى مسرحيسة هذه العناصر كلها في مثل هذا الحليط من البشر ، ومن ثم نزعت الكوميديا الإيطالية إلى أن تكون مزيجا من الهجاء والهزل الرخيص والتهريج والتوريات، وقد أعجز الممثلين عن التنويع والتمييز طول ما دربوا عليه من تصوير وقد أعجز الممثلين عن التنويع والتمييز طول ما دربوا عليه من تصوير شخصيات ثابتة . هذا هو الجمهور وهذا هو المسرح الذي جاهد جولدوني في رفعه إلى مكانة الكوميديا المشروعة المتحضرة .

ويسر القارىء ما كتبه فى « مذكراته » من استهلال بسيط . قال : « ولدت فى البندقية فى ١٧٠٧ ، ٠٠٠ جاءت بى أمى إلى العالم دون كبير ألم مما زاد حبها لى . ولم تعلن مولدى صيحات كالعادة ، وبدأ هـــذا اللطف آنئذ دليلا على الحلق الهادىء الذى احتفظت به دائماً منـــذ ذلك. اليوم » (٧٠) .

وكان هذا القول تفاخرا منه ولكنه حق ، فجرلدونى من أحب الرجال فى تاريخ الأدب ، وكان من بين فضائله التواضع رغم هذا الاستهلال وهى خلة ليست فى طبيعة الكتاب . ولنا أن نصدقه إذ يقول «كنت معبود الأسرة » وذهب الأب إلى روما ليدرس الطب ، ثم إلى بروجيا ليارسه ، وتركت الأم فى البندقية لتربى ثلاثة أطفال .

وكان كارلو طفلا نابغة . استطاع أن يقرأ ويكتب في الرابعة ، وألف كوميديا لى الثامنة . واقنع الأب الأم أن تسمح لكارلو بالذهاب إليسه والعيش معه في بروجيا . وهناك درس الغلام على اليسوعيين ، وتفوق ، ودعى للانضام إلى الجاعة ، ولكنه رفض . ولحقت الأم وابن آخر بالأب ،

ولكن هواء الجبل البارد فى بيروجيا لم يلائمها ، فانتقلت الأسرة إلى ريمينى ، ثم إلى كيودجا. ودخل كارلوكية دومنيكية فى ريمينى ، ثم إلى كيودجا. ودخل كارلوكية دومنيكية فى ريمينى ، حيث كان يتلقى كل يوم جرعات من كتاب القديس توما الاكوينى « قمة اللاهوت » . وإذ لم بجد شيئا يثير مشاعره فى تلك الرائعة من روائع المقلانية فقد قدرأ أرستوفان ، وبلوتس ، وترنس ، فلما قدمت فرقة من الممثلين إلى ريمينى انضم إليها فترة طالت إلى حد ادهش أبويه فى كيودجا . فونحاه ، وعانقاه ، ثم أرسلاه ليدرس القانون فى بافيا . وفى ١٧٣١ نال درجته الجامعية وبدأ مارسة المحاماه ، ثم تزوج ، « وكان الآن أسعد رجل فى العالم » (١٧) ، اللهم إلا أنه أصيب بالجدرى فى ليلة زفافه .

وجذبته البندقية فعاد إليها ، ونجح في المحاماة ، وأصبح قنصلا هناك لجنوه . ولكن المسرح ظل يستهويه ، وهفت نفسه للكتابة ، واشتهى أن تخرج مسرحياته . ومثلت مسرحيته « يلز اريوس » في ٢٤ نوفمبر ١٧٣٤ بنجاح ملهم ، وظلت تعرض يوميا حتى ١٤ ديسمبر ، وضاعف سروره افتخار أمه العجوز به . على أن البندقية لم تكن تستسيغ التراجيديا ، ففشلت مسرحياته التالية التي من هذا النوع ، فانصرف حزينا إلى الكوميديا . ولكنه رفض كتابة الفارصات «للكوميديا ديللارتي » ، وأراد أن يؤلف كوميديات السلوك والأفكار على طريقة موليبر ، وألا يعرض على خشبة المسرح شخوصا ثابتة تجمدت في أقنعة ، بل شخصيات ومواقف مشة ، المسرح شخوصا ثابتة تجمدت في أقنعة ، بل شخصيات ومواقف مشة ، ودربهم ، واخرج في ١٧٤٠ « مومولو » رجل البسلاط . « ونجحت من الحياة المعاصرة ، وكان في هذا ما ارضاني » (٢٧) . ولكنه لم يرض ودربهم ، واخر في وكان في هذا ما ارضاني » (٢٧) . ولكنه لم يرض يكتبه إلا للدور الرئيسي ، وخلفه أدوارا لأربعة من الشخوص المقعة يكتبه إلا للدور الرئيسي ، وخلفه أدوارا لأربعة من الشخوص المقعة التقليدية .

وراح يدفع اصلاحاته خطوة خطوة . ففي مسرحية (المرأة الشريفة » كتب لأول مرة الحركة والحوار كاماين . وهبت فرق معادية لتنافس تمثيلياته أو تسخر منها . وتآمرت عليه الطبقات التي هجاها ، مثل التشيشسي (مرافقي الزوجات) فحاربها كلها وعقد له النصر . ولكن لم يمكن العثور على مؤلف آخر يزود فرقته بالكوميديات المناسبة . ومن ثم فقدت تمثيلياته هو رضاء الحمهور لكثرة تكرارها . واكرهته المنافسة على أن يكتب ست عشرة تمثيلية في سنة واحدة .

وبلغ أوجه ن ١٧٥٧ ، وأشاد به فولتير « بوصفه موليير إيطاليا » . ولقيت مسرحيته « لا لوكاندير ا » (صاحبة الفندق) في ذلك العام « نجاحا رائعا حتى فضلت على أي عمل انجز في ذلك النوع من الكوميديا » . وقد اعتز بأنه راعي « الوحدات الارسطاطاليه في الحركة والمكان والزمان ، وفيا عدا ذلك كان يحكم على تمثيلياته بواقعية ، فيقول « انها جيسدة ، ولكنها لم ترق بعد إلى مستوى موليير » (٣٧) . وكان قد تعبجل في كتابتها تعجلا لا يتيح له أن يجعلها أعمالا فنية ، فكانت ذكية البناء ، مرحة على نحو سار ، مطابقة للحياة بوجه عام ، ولكن أعوزها ما ميز موليير من اتساع الأفكار ، وقوة الحديث ، وبراعة العرض ، ومن ثم ظلت على سطح الشخوص والأحداث . ومنعته طبيعة جمهوره من أن يحاول التحليق في أجواء العاطفة أو الفلسفة أو الأسلوب ، وكان في فطرته من البشر ما منعه من العاطفة أو الفلسة أو الأسلوب ، وكان في فطرته من البشر ما منعه من سير الأغوار التي عذبت موليير من قبل .

وقد صدم مرة واحدة على الأقل صدمة أخرجته عن لطفه وجرحته في الصميم ، وذلك حين تحداه كارلو جوتسى على مكان الصدارة المسرحية في البندقية وفاز في المعركة . وكان هناك رجلان باسم جوتسى شاركا في الضجة الأدبية التي أثيرت في ذلك العهد ، أحدهما جسبارو جوتسى الذي الف تمثيليات أكثرها مقتبس من الفرنسية ، وكان محررا لدوريتين بارزتين وقد بدأ حركة احياء دانتي . أما الثاني وهو أخوه كارلو فلم يكن فيه هذا اللطف والأنس ، كان رجلا طويل القامة وسيا مغرورا متحفزا للعراك على الدوام . وكان أذكى عضو في أكاديمية جرانليسكي « التي شنت حملة الموام الإيطالية التسكانية النقية في الأدب بدلا من اللهجة التي استعملها

جولدونى فى معظم تمثيلياته . ولعله _ وهو العشيق (أو المرافق الحادم) لتيودورا ريتشى _ أحس بوخز موجع حين هجا جولدونى مرافق الزوجات هؤلاء . وقد كتب هو أيضاً « مذاكرات » هى البيان المفصل للحروب التى خاضها . وقد حسكم على جولدونى كما يرى مؤلف مؤلفاً آخر فقال :

ولكنى اكتشفت فيه فقرا وحقارة فى الدوافع الكوميدية ، والصدق والطبيعية. ولكنى اكتشفت فيه فقرا وحقارة فى الحبكة »، وهذه محاسن ومساوى، متنافرة ، والمساوى، كثيراً ما تكون الغالبة ، ثم هناك عبارات سوقية ذات توريات منحطة ٠٠٠ ونتف وأقوال فيها تنطع ، مسروقة لا أدرى من أين ومجلوبة لتخدع جمهورا من الجهال ، وأخيرا فهو بوصفه كاتباً للايطالية (إلا أنه يكتب باللهجة البندقية التى دل على تمكنه منها) لم يبد غير جدير بأن يوضع فى مصاف أغبى المؤلفين الذين استخدموا لغتنا وأحقر هم وأقلهم دقة وصواباً ٠٠٠ وعلى أن أضيف فى الوقت ذاته أنه لم نحرب فط تمثيلية دون أن يكون لها سمة كوميدية ممتازة . وقد بدا لعينى أن له دائماً مظهر رجل ولد باحساس فطرى بالطريقة التى يجب أن تؤلف بها الكوميديات الأصيلة ، ولكنه — لعيب فى تعليمه ، ولافتقار إلى المييز ، ولضرورة ارضاء الجمهور وتقديم بضاعة جديدة للكوميديين المساكين ولضرورة ارضاء الجمهور وتقديم بضاعة جديدة للكوميديين المساكين الذين يكسب قوته على حسامهم ، وللعجلة التى كان ينتج مها هذا العدد الوفير من المتميليات كل سنة ليقى نفسه من الغرق — أقول أنه لهذا كله لم يستطع من الغرق — أقول أنه لهذا كله لم يستطع من العرق — أقول أنه لهذا كله لم يستطع قط أن يبتكر تمثيلية واحدة لاتزخر بالاغلاط (٧٤) » .

وفى ١٧٥٧ أصدر جوتسى ديوان شعر يعرب عن انتقادات مماثلة فى السلوب كباركتاب التسكانية القدامى ، ورد جولدونى بشعر مثلث القافية (على طريقة دانتى) بما معناه أن جوتسى أشبه بالكلب الذى ينبح القمر (Come il cane che abbaja la luno)

 أخدها من أعمال جولدونى . يقول مولمنتى أن الحدل « آثار فى المدينة ضربا من الهوس ، فكان الحلاف يناقش فى المسارح والبيوت والحوانيت والمقاهى والشوارع (٧٠٠) » .

و نعدی کاتب مسرحی آخر یدعی (أباتی کیاری) جوتسی أن یکتب تمثيلية خيرا من التمثيليات التي ندد بها ، وكان هذا الكاتب قد لدغه من قبل صل جوتسي التسكاني . ورد جوتسي أن هذا يسبر عليه ، حتى عن أتلفه المواضيع وباستخدام كوميديا الأقنعة التقليدية دون غبر ها . وفي يناير ۱۷٦١ أخرجت فرقة في تياترو سان صمويلي تمثيليته المسهاه «خرافة حب الىرتقالات الثلاث ۽ وهي مجرد سيناريو أظهر بنتالوني ، وترتاجليا ، وغرهما من أصحاب (الأقنعة) ببحثون عن ثلاث برتقالات يعتقد أن لها قارات سحرية ، وأما الحوار فترك للارتجال . وكان نجاح هذه (الحرافة) حاسما : ذلك أن الحمهور البندق العائش على الضحك استطاب خيال القصة والهجاء الضمني لحبكات كياري وجولدوني . وأردفها جوتسی بتسع (خرافات) آخری فی خمس سنوات ، ولکنه قدم فها حواراً شعرياً ، وبهذا سلم جزئيا بنقد جولدوني للكوميديا ديللارقي ـ على أية حال بدا انتصار جوتسي كاملا . وظل جمهور مسرح القديس صموثيل شديد الاقبال عليه ، في حنن هبط الإقبال على مسرح جولدوني (سانت انجيلو) إلى ما يقرب من الإفلاس . وانتقل كياري إلى بريشا ، أما جوالدوني فقبل دعوة إلى باريس (•) .

وتوديعا للبندقيا أخرج جولدونى (١٧٦٢) «أمسية من أمسيات الكرنفال الأخيرة » وتروى قصة مصمم منسوجات هو السنيور انتسوليتو الذي كان على وشك أن يفارق و هو حزين فى البندقية النساجين الذين طالما زود أنوالهم بالرسوم . وسرعان ما تبين الجمهور فى هذا رمزاً للكاتب المسرحى الذي يترك آسفا الممثلين الذين طالماً زود مسرحهم بالتمثيليات . فلماظهر انتسوليتو فى المشهد الآخير ضج المسرح (كما يقول جولدونى) « يتصفيق

[•] حولت * خرافتان » من خرافات جوتسی إلى أربرات : • رى توراندوق * لغیجر و بوزوق ، و * حب البرتقالات الثلاث » : لبروكوفيف .

كهزيع الرعد تسمع خلاله هتافات . . . (رحلة سعيدة) (عد الينا ثانية) (لا يفتك أن تعود الينا) (٧٦) وغادر البندقية في ١٥ ابريل ١٧٦٢ ولم يرها بعد ذلك قط .

وفی باریس شغل عامین بتألیف کومیدیات لمسرح الإیطالیین ، وفی ۱۷۲۳ رفعت علیه دعوی إغواء (۷۷) ، ولکن بعد سنة کلف بتعلیم الإیطالیة لبنات لویس الحامس عشر . وقد کتب بالفرنسیة ، بمناسبة زفاف ماری انطوانیت والأمیر الذی أصبح فیا بعد لویس السادس عشر ، مسرحیة من أفضل مسرحیاته ، واسمها (الحلف الحیر) وکوفیء علیها بمعاش قدره ۱۲۰۰ فرنك ، الغته الثورة حین بلغ الحادیة والثمانین . وقد واسی فقر ه باملاء مذاکراته لزوجته (۱۷۹۲) — وهی مذکرات غیر دقیقه ، خصبة الحیال ، مثیرة ، مسلیة ، وفی رأی جولدونی أنها (درامیة علی نحو أصدق من کومیدیانه الإیطالیة (۱۷۸۷) ، ومات فی ۲ فیر ایر ۱۷۹۳ . وفی ۷ فیر ایر الوطنی معاشه ، وإذ لم یجده المؤتمر فی حال تسمح له بتسلمه ، المؤتمر الوطنی معاشه ، وإذ لم یجده المؤتمر فی حال تسمح له بتسلمه ، فقد أعطاه لارملته بعد أن خفضه .

كان انتصار جوتسى فى البندقية قصير الأجل، فقبل أن يموت (١٨٠٦). بسنين طويله اختفت (خرافاته) من خشبة المسرح، وبعثت كوميديات جولدونى فى مسارح ايطاليا . ومازالت تمثل عليها فى كثرة تكاد تقارب كوميديات موليير فى فرنسا . ويقوم تمثاله فى الكامبوسان بارتولوميو بالبندقية ، وفى اللارجو جولدونى (بفلوزنسه) . ذلك لأن الإنسانية كما كتب فى مذكراته واحدة فى كل مكان، وللحسد يعلن عن نفسه فى كل مكان، وفى كل مكان، عضومه (٢١١) ه .

٦ -- روما

ف جنوبی نهربو ، وعلی طول الادریاتیك وعبر الابنین ، كانت تقوم ولایات الكنیسة ـ فیرارا وبولونیا وفورلی ورافنا وبروجه وبتفنتو وروما ـ فتكون بهذا القسم الاوسط والاكبر من الحذاء السحرى .

أما فيرارا فحين أدمجت في الولايات البا بويه (١٥٩٨) جعل أدواقها آل استنسى مودينا مقرا لهم ، وجمعوا فيها محفوظاتهم وكتبهم وفنونهم . وفي ١٧٠٠ أصبح لودوفيكو موراتورى القسيس والباحث وفقيه القوانين أمينا على هذه الكنوز. واستطاع خلال خمسة عشر عاماً من العمل الدءوب، ومن ثمانية وعشرين مجلدا ، أن يصنف « كتاب الشئون الإيطاليه » ومن ثمانية وعشرين مجلدا ، أن يصنف « كتاب الشئون الإيطاليه » الإيطاليه . وكان أثرياً أكثر منه مؤرخا ، وما لبث كتابه « الحوليات الإيطالية » الذي أصدره في أثني عشر مجلدا أن تقادم . ولكن أمحائه في الوثائق والنقوش جعلته الأب والمصدر للتأليف التاريخي الحديث في إيطاليا .

وكانت بولونيا أكثر هذه الولايات ازدهارا باستثناء روما . وظلت مدرسة تصويرها الشهيرة حية في عهد جوزيبي كرسبي (الأسباني) ، وكانت جامعتها لا تزال من خير الجامعات الأوربيه . وكان قصر بفيلاكوا (١٧٤٩) من أعظم أبنية القرن أناقة . وسمت أسرة ممتازه تركزت في بولونيا بالعارة والمسرحية ورسم المناظر المسرحية إلى ذرى الأتقان في العصور الحديثة . فبني فرديناندو جاللي دابيينا (التياترو ريالي) في مانتوا (١٧٣١) وكتب نصوصا شهيرة عن فنه ، وأنجب ثلاثة أبناء وأصلوا مهارته في الزخرفة الحداعة الفاخرة . وصمم أخوه فرانشسكو المسارح في فيينا ونانسي وروما ، والتياترو فيلارمونيكا بفيرونا – الذي كثيرا ما يعتبر أجمل مسرح في إيطاليا . وأصبح الساندرو بن فرديناندو كبير معاربي ناخب البلاتينات . وصمم ابن ثان يدعي جوزيبي مدخل دار الأوبرا في بايرويت (١٧٤٨) – أجمل بناء موجود من نوعه (١٠٠٠) » . ورسم أنطونيو بايرويت (١٧٤٨) – أجمل بناء موجود من نوعه (١٠٠٠) » . ورسم أنطونيو الأبن الثالث تصممات « التياترو كومونالي » في بولونيا .

وقد ترددت فى ذلك المسرح وفى كنيسة سان بترونيو القديمة الضخمه أفضل الموسيقى الآليه التى عزفت فى إيطاليا ، لأن بولونيا كانت المركز الإيطالى الرئيسى للتعليم والنظريه الموسيقيين . فهناك كان بادرى جوفانى بأتستا مارتينى يعقد مجلسه المتواضع الصارم كأجل معلم للموسيقى فى أوربا . وكان يقتنى مكتبة موسيقيه تضم سبعة عشر ألف مجلد ، وقد ألف نصوصا ممتازة فى الكونتر ابنط وتاريخ الموسيقى ، وراسل عشرات من مشاهير الرجال فى أكثر من عشر دول . وكان وسام الأكاديميا فيلارمونيكا التى ترأمها سنين كثيرة مشهى حميع الموسيقيين . فإلى هنا سيأتى الصبى موتسارت المقرات المقررة ، وهنا سيعلم روسينى ودونيتسنى . وكان المهرجان السنوى للمؤلفات الموسيقية الجديدة ، التى يؤديها أوركسترا الأكاديميه ذو المئة عازف ، فى نظر إيطاليا الحدث الأعظم للسنه الموسيقية .

قدر جيبون سكان روما في ١٧٤٠ بنحو ١٥٦,٠٠٠ نسمة . وحين تذكر زهوة ماضيها الأمبراطوري وتناسى فقراء هذا الماضي وأرقاءه ، وجا-أن سخر العاصمة الكاتوليكية يجافى ذوقه :

وفي داخل الأسوار الأوريلية الفسيحه تغشى القسم الأكبر من التلال السبعة الكروم والأطلال . ولعل جمال المدينه الحديثة وبهاءها راجع إلى مفاسد الحكومة وتأثير الحرافة . فقد تميز كل حكم (إلا فيا ندر) بصعود أسرة جديدة صعودا سريعا ، أثرت بفضل الحسير الذي لا عقب له على حساب الكنيسة والدولة . وقصور أبناء الأخرة والأخوات المحظوظين هؤلاء هي أغلى صروح الأناقة والعبودية ، فقد سخرت لها أسمى فنون الممار والتصوير والنحت ، وأبهاؤها وحدائقها تزينها أنفس الآثار القديمة التي جمعوها تذوقا أو غرورا(١١١) » .

وقد تميزبابوات هذا العهد بسمو الحلق ، وكانت فضائلهم تسموكا هبط سلطانهم . وكانواكاهم إيطاليين ، لأن احدا من الملوك الكاثوليك أن آن يسمح لأى من الآخرين أن يقتضى البابويه . وقد برركلمنت الحادي عشر (حكم ١٧٠٠ – ٢١) أسمه (ومعناه الرحيم) باصلاحه سجون روما.

أما إنوسنت الثالث عشر (۱۷۲۱ – ۲۶) فهسو فی رأی رانکی البروتستنتی :

ه كان عملك مؤهلات راثعة للحكم الروحى والزمنى معا ، ولكن صحته كانت هشه جداً . . وقد وجدت الأسر الرومانية المتصلة به بصلة القرابة ، والتي راودها الأمل في أن يرفع من شآنها ، أنها واهمة كل الوهم : لا بل إن ابن اخيه لم يستطع الظفر بالأثنتي عشر ألف دوقاتيه كل عام (التي أصبحت الآن الدخل العادى لابن الأخ) دون مشقة (٨١) » .

أما بندكت الثالث عشر (1078 - 90) فكان « رجلا ذا تقوى شخصية عظيمه $(^{70})$ ». ولكنه (كما قال مؤرخ كاتوليكي) سمح بقدر كبير جداً من السلطة لمحاسيب غير جديرين بعطفه $(^{10})$ ». وأخرق كلمنت الثالث عشر (1000 - 100) روما بأصدقائه الفلورنسيين ، وسمح لنفسه حين شاخ وكف بصره أن ينقاد لأبناء أخيه الذين زاد تعصبهم الصراع بين اليسوعيين والجانسنيين في فرنسا مرارة فوق مرارة .

وفى رأى ماكولى أن بندكت الرابع عشر (١٧٤٠ – ٥٥) «كان أفضل وأحكم خلفاء القديس بطرس المائتين والحمسين (٥٥) » وهسو حكم فضفاضى ، ولكن البروتستنت والكاثوليك وغسير المؤمنين على السواء مجمعون على الثناء على بندكت لأنه كان رجلا واسع العلم، ذا شخصية محببة ونزاهة خلقية . ولم ير وهو رئيس لأساقفة بولونيا أى تناقض بين الاختلاف إلى دار الأوبرا ثلاث مرات فى الأسبوع والاهتمام الصارم بواجباته الاسقفية (٢٨) ، وقد وفق أثناء ولا يته منصب البابوية بين حياته الشخصية ومرح الطبع وتحرر الحديث وتذوق الأدب والفن تذوقايكاد يكون وثنيا . وقد أضاف تمثالا لفينوس عارية إلى مجموعته ، وقال للكر دينال دتنسان أن أمير وأميرة فورتمبر ج خطا إسميهما على جزء فى التشريح جميل الاستداره لا يذكر كثيراً فى المراسلات البابويه (٧٥) . وكلد يشبه فولتير فى حدة الذكاء والظرف ، ولكن هدذا لم يمنعه من أن يكون إداريا حازما ودبلوماسيا بيد النظر .

وقد وجد مالية البابوية تشكو الفوضى : فنصف الإيرادات يضيع فى الانتقال من بلد إلى بلد وثلث سكان روما كنسيون يفوق عددهم كثيرا ما تحتاج إليه شئون الكنيسه ، ويكلفونها من النفقة ما لا تطبقه . فأنقص بندكت موظفيه الشخصيين ، وطرد أكثر جنود الجيوش البابويه ، وأنهى محسوبية الأقارب ، وخفض الضرائب ، وأدخل الاصلاحات الزراعية ، وشجع المشروعات الصناعيه ، ولم يمسر طويل وقت حتى أثمرت أمانته واقتصاده وكفائته فائضا للخزانة البابوية . أما سياسته الحارجية فقد قدمت تنازلات ودية للملوك المشاغبين ، فوقع مع سردينيا والبرتغال ونابلي وأسبانيا إتفاقات سمحت لحكامها الكاثوليك بالترشيح لكراسي الأسقفية . وجاهد ليهدىء الضجة العقائدية في فرنسا ، بالتراخى في تنفيذ الأمر البابوي ليهدىء الضجة العقائدية في فرنسا ، بالتراخى في تنفيذ الأمر البابوي يزداد كل يوم فعلينا أن نسأل إن كان الناس يؤمنون بالله لا إن كانو يقبلون يزداد كل يوم فعلينا أن نسأل إن كان الناس يؤمنون بالله لا إن كانو يقبلون الأمر البابوي (٨٨)» .

وبذل جهودا شجاعة ليعثر على حل وسط مؤقت modus vivendi مع حركة التبرير . وقد لاحظنا تقبله الودى لإهداء فولتير مسرحية (محمد) إليه رغمأن المسرحية كانت تسلط عليها نيران الكنيسة في باريس (١٧٤٦) ، وعين لجنة لمراجعة كتاب الصلوات اليومية ولتخليصه من بعض الأساطير الأبعد تصديقا، على أن توصيات اللجنة لم تنفذ . واستطاع بنشاطه الشخصي أن محقة انتخاب دالمبير لمجمع بولونيا(٨١) . » وكان يثبعل التحريم المتعجل للكتب . فلما أشار بعض مساعديه عليه بشجب كتاب لامترى « الإنسان الآلة » أجاب فلما أشار بعض مساعديه عليه بشجب كتاب لامترى « الإنسان الآلة » أجاب أليس من واجبكم أن تكفوا عن ابلاغي بوقاحات الحمقي ؛ ثم أردف الكنب المحرمة التي أصدرها في ١٧٥٨ عن جميع محاولات تعقب المؤلفات الكنب المحرمة التي أصدرها في ١٧٥٨ عن جميع محاولات تعقب المؤلفات غير الكاثوليكية . واقتصرت فيا عدا استثناءات قليلة على خدا يعض الكتب التي ألفها كتاب كاثوليك ، وأمر بألا يدان كتاب قبل أن يعدا مؤلفه أن وجد فرصة للدفاع عن نفسه ، ولا يدان كتاب في موضوع على مؤلفه أن وجد فرصة للدفاع عن نفسه ، ولا يدان كتاب في موضوع على مؤلفه أن وجد فرصة للدفاع عن نفسه ، ولا يدان كتاب في موضوع على مؤلفه أن وجد فرصة للدفاع عن نفسه ، ولا يدان كتاب في موضوع على مؤلفه أن وجد استشارة الحبراء ، وينبغي أن يؤذن لرجال العلم أو الدرس دون

الطاء بقراءة الكتب المحرمة (٩١) . واتبعت هذه القواعد فى طبعات القائمــــة الثالثة ، وأكدها ليو الثالث عشر فى ١٩٠٠ .

وقد ألفى البابوات حكم روما عسيرا عسرا يقرب من عسر حكم العالم الكاثوليكى . ولعل جمهور المدينة كان اشد الجماهير فظاظة وعنفا في ايطاليا وربما في أوربا . فأى سبب يمكن أن يفضى إلى مبارزة بين النبلاء أو إلى صراع دام بين الزمر المتحزبة التى قسمت المدينة المقدسة ، وأما في المسرح فان حكم النظارة كان يمكن أن يكون قاسياً لارحمة فيه خصوصا إذا أخطأ ، وسنرى مثالا عليه في حالة برجوليتزى ، وجاهدت الكنيسة لتهدىء الشعب بالأعياد والمواكب والغفرانات والكرنفال ، وسمحت للناس في الأيام المثانية السابقة للصوم الكبير بأن يرتدوا ملابس تنكرية مرحة غريبة الأشكال، وأن يسرحوا ويمرحوا على (الكورسو) والتمس النبلاء رضى الجماهير باستعراضاتهم على الحيل أو العربات تحمل راكبين مهرة أو نساء حسانا في باستعراضاتهم على الحيل أو العربات تحمل راكبين مهرة أو نساء حسانا في أبهى زينة ، وعرضت البغايا بضاعتهن لقاء أجور رفعتها مؤقتا ، وخففت المغازلات المقنعة من ثقل الزواج الأحادى بضع ساعات ، فإذا انقضى المكرنفال عاودت روما مسيرتها المتناقضة من التقوى والإجرام .

أما الفن فلم يزدهر وسط العائدات المتناقصة التى يغلها إيمان مضمحل. لقد أسهمت العارة ببعض الاسهامات الصغيرة : مثال ذلك أن الساندرو جاليلى أضاف لكنيسة سان جوفانى القديمة فى اللاتيرانو واجهة فخمة ، وخلع فرديناند وفوجا على كنيسة سانتا ماريا مادجورى وجها جديداً ، وشيد فرانشسكو دى سانكتيس «السكالا دى سبانيا الفسيحة المهيبة من ميدان أسبانيا إلى مزار «الثالوت الأقدس » فى مونتى . وأضاف النحت أثرا مشهوراً هو « الفونتانا دى تريفى » - حيث يلقى السائح المسرور قطعة نقود من وراء كتفه فى الماء ليضمن عودته لزيارة روما ثانية . وكان لنافورة الخارج الثلائة تاريخ طريل . ولعل برتيتى ترك رسما تخطيطيا لها ، وافتتح كلمنت الثانى عشر مسابقة لإنشائها ، وقدم التصميات لها أدى بوشاردان الباريسى ولا مبير سجبير آدم النانسى ، واختير جوفافى مايني ليصممها ،

ونحت بييترو براتشي مجموعة نبتون وفريقه الوسطى (١٧٣٢) ، ونحت فليبو ديللافاللي أشكالا تمثل الحصوبة والشفاء ، وقدم نيكولو سالفي الحلفية المعارية ، وأكمل جوزيبي يانيني العمل في ١٧٦٢ ، وربما أوحت مشاركة العقول والأبدى الكثيرة على هذا النحو خلال ثلاثين سنة بأنه كان هناك شيء من التخاذل في الإرادة أو الفقر في الموارد ، ولكنها تدحض أي فكرة بأن الفن في روما كان ميتاً . وأضاف براتشي إلى مآثره مقبرة (هي الآن في كتدرائية القديس بطرس) لماريا كلمنتينا سوبيسكا ، الزوجة التعسة في كتدرائية القديس بطرس) لماريا كلمنتينا موبيسكا ، الزوجة التعسة لجيمس الثالث المطالب الاستيوارني بالعرش ، وخلف ديللافاللي في كنيسة القديس أغناطويس نقشاً بارزاً رقيقاً بمثل البشارة ، جديرا بالنهضة الأوريبة القديس أوجها .

أما التصوير فلم يتمخض عن عجائب فى روما فى هذا العصر ، ولكن جوفافى باتستا بيرانيزى جعل الحفر فناً من الفنون الكبرى . ولد لبناء بالحجر قرب البندقية ، وقرأ باللاديو وحلم بالقصور وأضرحة القديسين . على أن البندقية كانت تحوى من الفنانين أكثَّر مما تحوى من المال، أما روما فكان فيها مال أكثر من الفنانين ، ومن ثم نزح جوفاني إلى روما وبدأ عمله معاريا . غير أن الطلب على المبانى كان ضعيفًا . ولكنه صمم المبانى على أى حال ، أو على الأصح رسم مبانى غريبة الأشكال تبدو كأن « السلالم الأسبانية » سقطت فوق « حمامات دقلديانوس » . ونشر هذه الرسوم في • ۱۷۵ باسم « رسوم مختلفة » و « كارتشيرى » (المسجون) ، واشتر اها الناس كأنهم يشترون الألغاز أو الأسرار الغامضة . ولكن بيرانيزى وجه مهارته في حالاته النفسية الأنبل إلى حفر رسومه التخطيطية للآثار القديمة . الراثعة تزداد تحللا يوما بعد يوم بفعل النهب أو الاهمال ، وظل طوال خمسة وعشرون عاما ، فى كل يوم تقريبا ، يخرج ليرسمها ، ويفوته أحيانا تناول وجباته من الطعام ، بل أنه حتى وهو بموت من السرطان واصل الرسم والنقش والحفر . وقد ذاع مؤلفاه « الآثار الرومانية » و « مناظر روما ، فى شكل نسخ مطبوعة فى أوربا كلها وشاركت فى الإحياء المعارى للأساليب الكلاسيكية .

وقد وجد ذلك الاحياء حافزا قويا في الحفائر التي أجربت في هركولانيوم وبرمبني وهما مدينتان أغرقهما ثوران فيزوف في ٧٩ م ففي ١٧١٩ أبلغ بعص الفلاحين أنهم وجدوا تماثيل مدفونة في التراب في هركولانيوم وانقضت تسعة عشر عاما قبل أن يمكن الحصول على المال اللازم لارتياد الموقع على نحو نسقى . وفي ١٧٤٨ بدأت جفائر مماثلة تكشف عن عجائب بومبني الوثنية ، وفي ١٧٥٧ كشف عن معابد بايستوم الضخمة الجليلة بعد اجتئات الأحمة التي غطتها . وأقبل الأثريون من شتى البلاد ليدرسوا الكشوف ويصفوها ، وأثارت رسوم هذه الآثار اهمام الفنانين والمؤرخين على الأخص من ألمانيا . فأتى منجز في ١٧٤٠ ، وفنكلان في ١٧٥٥ . وهفت نفس لسنج للدهاب إلى روما ، و لامكث هناك على الأقل سنة ، وإلى الأبد أن امكن «(٩٢) . ثم جوته ـ ولكن لنرجى هذه القصة الآن .

إما أنطون رفائيل منجز فمن العسير أن نضعه في مكان واحد ، لأنه ولد في بوهيميا (١٧٢٨) ، وخص بجهوده إيطاليا وأسبانيا ، واختار روما موطنا له . وسهاه أبوه باسم كوريدجو ورفائيل ، وكان رساما للمنمنهات في درسدن ، ونذره للفن ، وظهرت على الصبي مخايل النجابة فأخذه أبره وهو في الثانية عشرة إلى روما . ويروى أنه حبسه هناك في الفاتيكان يوما بعد يوم ولا غداء له إلا النبيذ والحبز ، وأخبره أن أراد مزيدا أن يطعم على آثار رفائيل وميكلانجلو والعالم الكلاسيكي . وبعد أن أقام أنطون برهة قصيرة في درسدن عاد إلى روما واسترعي الأنظار بلوحة رسمها للعائلة المقدسة ، وكانت نموذجه فيها مارجاريتا جواتسي بلوحة رسمها للعائلة المقدسة ، وكانت نموذجه فيها مارجاريتا جواتسي معذراء فقيرة فاضلة حميلة » (٩٣) و تزوجها في ١٧٤٩ ، وفي المناسبة دخل في المذهب الكاثوليكي الروماني . وعاد ثانية إلى درسدن ، وعين مصورا لبلاط أوغسطس الثالث براتب قدره ألف طالر في العام . ووافق

على أن يرسم لوحتين لكنيسة بدرسدن ، ولكنه أقنع الملك الغاضب بأن يسمح له برسمهما فى روما ، وفى ١٧٥٢ استقر هناك وهو بعد فى الرابعة والعشرين . ولى الله بلغ السادسة والعشرين عين مديرا لمدرسة الفاتيكان للتصوير . وفى ١٧٥٥ التقى بفنكلمان ، واتفق معه على أن الباروك غلطة ؛ وأن الفن يجب أن يطهر نفسه ويهذبها بأشكال الكلاسيكية الجديدة . ولعله فى هذه الفترة أو نحوها رسم بالباستل صورته الذاتية الموجودة الآن فى متحف فن درسدن – وجه فتاة وشعرها ، ولكن العينين تلمعان بكبرياء رجل واثق من أن فى استطاعته أن مهز العالم .

وحين طارد فردريك الأكبر أوغسطس من سكسونيا (١٧٥٦) توقف راتب منجز الملكى ، وكان عليه أن يعيش على الأجور المتواضعة المعروضة عليه في إيطاليا . وجرب العمل في نابلى ، ولكن الفنانين المحليين هددوا حياته باعتباره دخيلا ، وذلك عملا بتقليد نايولتانى قديم ، فقفل منجز إلى روما سريعا . وزين فيللا ألبانى بصور جصية حظيت بالشهرة ذات يوم ، وما زالت ترى هناك لوحته « برناس » (١٧٦١) الممتازة فنيا ، الكلاسيكية هدوءا ، الميته عاطفيا . ومع ذلك أحس الوزير الأسبانى في روما أن هذا هو الرجل الذي يصلح لرسم صور يزدان بها القصر الملكى في مدرريد . وأرسل شارل الثالث في طلب منجز ووعده بألفى دبلون في العام مضافا إليها مسكن ومركبة ورحلة مجانية على بارجة أسبانية موشكة على الاقلاع من نابلى . وفي سبتمبر ١٧٦١ وصل منجز إلى مدريد .

أصابت مملكة نابلىالتى ضمت كل إيطاليا جنوب الولايات البابوية اللطات الشديدة فى الصراع على السلطة بين النمسا وأسبانيا وانجلترا وفرنسا . ولكن هذا دأب التاريخ فى تمزيقه الكئيب للمنطق ، والتأرجح الدامى بين النصر والهزيمة ، وحسبنا هنا أن نلاحظ أن النمسا استولت على نابلى فى ١٧٠٧ ،

وأن دوس كارلوس ، دوق بارما البوربونى وابن فليب الخامس ملك أسبانيا، طرد النمساويين فى ١٧٣٤ ، وحكم حتى ١٧٥٩ باسم شارل الرابع ملك تابلى وصقلية . وكانت عاصمته التى ضمت ٣٠٠,٠٠٠ من الأنفس أكبر مدينة فى إيطاليا .

وبلغ شارل النضج فى فن الملك ببطء . فنى أول عهده اتخذ الملكية جوازا للبذخ : فأهمل شئون الحكومة ، وأنفق نصف أيامه فى القنص ، وأسرف فى الأكل حتى أصبح بدينا . ثم حوالى ١٧٥٥ ، وبوحى من وزير العدل والشئون الحارجية المركيز برناردو دى تانوتشى اضطلع بالتخفيف من مظالم الاقطاع القاسى الذى توارى خلف كد الحياه النابولية ونشوتها .

وكانت تحكم المملكة طويلا ثلاث جاعات متشابكة . فالنبلاء بملكون ثلثى الأرض تقريبا ويستعبدون أربعة أخماس الملايين الحمسة الذين يسكنونها ويسيطرون على البرلمان ، ويتحكمون في نظام الضرائب ، ويعرقلون كل إصلاح . والأكليروس يملكون ثلث الأرض ، ويسترقون الشعب روحيا بلاهوت قوامه الرعب، وكتبحافلة بالأساطير، وشعائر تستغل المصلين، ومعجزات علىشاكلةتسييحهم المصطنع كل نصف سنةلدم القديسياتيوارس (حامى نابلي) المتخبر . وكانت الإدارة في يد قانونيين يدينون بالطاعة للنبلاء أو الأحبار ، ومن ثم ألتزموا بالوضع الموروث من العصر الوسيط . وكانت الطبقة الوسطى الفقيرة المؤلفة أكثرها من التجار عاجزة سياسياً . وعاش الفلاحون والبرولتاريا في فقر أكره بعضهم على قطع الطريق وكثيراً منهم على التسول ، وكان هناك ثلاثون ألف شحاذ في نابليوحدها(٩٤). وقد وصف دبروس حماهير العاصمة بأنهم « أبغض الرعاع ، وأقذر الحشرات_» (١٩٠٠<u>)</u> وهو حكم أدان النتيجة دون أن يدمغ السبب . على أننا يجب أن نعتر ف بأن هؤلاء النابوليين المهلهلي الثياب، المتشبشن بالحرافات، الحاضمين لسلطان الكهنة ، يبدو أنهم كانوا يملكون من نكهة الحياة يبهجها أكثر من أي جمهور آخر في أوربا . وكبح شارل قوة النبلاء باجتذابهم إلى بلاطه حتى يكونوا تحت ناظرى الملك ، وبإقامة نبلاء جدد يلتزمون بتأييده. وثبط تدفق الشباب على الأديرة، وانقص جموع الكنسيين من ١٠٠,٠٠٠ إلى ٨١,٠٠٠ ، وفرض ضريبة قدرها اثنان في الماثة على ممتلكات الكنيسة ، وحد من حصانات الاكليروس القانونية . وضيق تانوتشي من سلطة النبلاء القضائية ، وحارب الفساد في القضاء ، وأصلح الإجراءات القضائية ، وخفف من صرامة قانون ألعقوبات . وأبيحت حرية العبادة لليهود ، ولكن الرهبان أكدوا لشارل أن افتقاده الوريث الذكر لعرشه هو العقاب الذي أنز له بهالله جزاء تسامحه الآثم فسحب الغفران من اليهود (٢٦) .

وكان لولع الملك بالبغاء الفضل في إقامة صرحين شهيرين في نابلي . وأحدهما هو « التياترو سان كارلو » الشاسع ، وقد أقيم في ١٧٣٧ ومازال واحداً من أوسع وأجمل دور الأوبرا الموجودة . وفي ١٧٥٧ بدأ لويحي فانفيتلي ببني الصرح الآخر في كازوتا على واحد وعشرين ميلا شمالي العاصمة ، وهو قصر ملكي هائل صمم لينافس فرساى وليقوم بوظيفته في إيواء الأسرة المالكة ونبلاء الحاشية وأهم الموظفين الإداريين . وقد اقتضى بناؤه كد العبيد سودا وبيضاً طوال اثنين وعشرين عاماً . وكانت الأبنية ذات المنحيات تقوم على جانبي مدخل فسيح إلى الصرح الأوسط الذي مدواجتهه ٢٠ قدماً. وقام في الداخل مصلي ومسرح وغرف لا حصر لها وسلم مزدوج عريض كانت كل درجة فيه لوحة رخام واحدة . وامتدت وراء القصر على طول نصف ميل الحدائق المنسقة ، وعدد غفير من الباثيل ، ونافورات فخمة تغذيها قياة طولها سبعة وعشرون ميلا .

ولم يكن فى نابلى فن متميز فى هذا العصر غير قصر كازيرتا هذا (لأن القصر أطلق عليه اسم مدينته شأن الأسكوريال وفرساى) ، ولاكان هناك شىء يستحق الذكر فى الدراما أو الشعر . لقد ألف رجـــل كتابا جريئا و التاريخ المدنى لملوك نابلى » (۱۷۲۳) وهو هجوم متواصل على جشع الأكليروس ، ومفاسد المحاكم الكنسية ، وسلطة الكنيسة الزمنيه ، ودعوى

البابويه محقها في نابلي كأقطاعية بابوية ، أما المؤلف وأسمه بييترو جانوني فقد حرمه رئيس أساقفة نابلي ، وفر إلى فيينا ، وزج به ملك سردانيا في السجن ، ثم مات في تورين (١٧٤٨) بعد أن قضى أثنتي عشرة سنة حبيسا (١٧٠) . وفقد انطونيو جينوفيزي إيمانه وهو يقرأ لوك ، وحاول في كتابه « مبادىء الميتافيزيقا » (١٧٤٣) أن يدخل سيكولوجية لوك إلى ايطاليا . وفي ١٧٥٤ أنشأ رجل أعمال فلونسي في جامعة نابلي أول كرسي أوربي للاقتصاد السياسي بشرطين ، إلا يشغله كنسي أبدا ، وأن يكون أول شاغل له أنطونيو جينوفيزي . ورد جينوفيزي صنيعه (١٧٥٦) بأول محث اقتصادي نظامي في اللغة الإيطالية « دروس في التجارة » ، ردد مرخة التجار ورجال الصناعة المطالبين بالتحرر من القيدود الاقطاعية والكنسية وغيرها على المشروعات التجارية الحرة . وفي العام نفسه أعرب كزنيه عن هذا المطلب ذاته للطبقه الوسطى الفرنسية في مقالاته ، التي كتبها لموسوعة ديدرو .

ولعل بعض الاتصال كان قد تم بين جينوفيزى وكزنيه على فرديناندو جاليانى النابولى الباريسى . وقد نشر جاليانى فى ١٧٥٠ « بحثا فى النقود » قرر فيه ببراءة اقتصادى فى الثانية والعشرين من عمره ثمن السلعة حسب تكلفة إنتاجها . وألمع منه كتابه « حوار حول تجارة الغلال » الذى ذكرناه من قبل نقدا لكزنيه . فلما اضطر إلى العودة إلى وطنه بعد السنين المثرة التى قضاها فى باريس ، أحزنه إلا بجد فى نابلى صالونات ، ولا امرأة كمدام جوفران تطعمه وتثر ذكاءه وظرفه . على أنه كان فها على أية حال فيلسوف ترك بصمته على التاريخ .

(ب) جامباتیستا فیکو

تروى ترجمته الذاتية أنه حين كان فى السابعة سقط من على سلم نقالى، فصدم الأرض برأسه أولا ، وظل غائبا عن الوعى خمس ساعات . وأصيب بكسر فى الجمجمة تكون من حوله ورم ضخم . وكان الورم

عفف بشقه عبصع المرة تلو المرة . ولكن الصبي فقد من الدم في هذه العملية ما جعل الحراحين يتوقعون موته القريب . ولكنه بقى على قيد الحياة وبغضل الله ، ولكن نتيجة لحده البلية شببت بمزاج مكتئب حاد (١٨٠) . كذلك أصيب بالدرن . ولو كانت العقريه رهنا بمعوق بدنى لكان فيكو موفور الحظ .

وحين بلغ السابعة عشرة (١٦٨٥) كسب قوته بإعطاء الدروس الخصوصية فى فاتوللا (قرب سالرنو) لأبناء أخيى أسقف اسكيا . ومكث هناك تسع سنين ، ولكنه كان أثناءها عاكفا فى خماسة محمومة على دراسة المقانون وفقه اللغة والتاريخ والفلسفة . وافتتن على الأخص بقراءة أفلاطون وأبيقور ولوكريتيوس ومكيافللي وفرانسيس بيكن وديكارت وجروتيوس، وخرح من هذا كله بشيء من الأذى لإيمانه الديني . وفي ١٦٩٧ حصل على كرسي أستاذ البيان في جامعة نابلي ، ولم يؤجر عليه بأكثر من مائة دوقاتيه في العام ، زادها باعطاء الدروس الخصوصية ، ومن هذا الدخل كان يعول أسرة كبيرة . وماتت إبنة له في ريعان الصبي ، وظهرت على ابن له ميول شريرة اقتضت إرساله إلى إصلاحية للأحدات ، أما زوجته فكان على فيكو أن يكون الأب والأم والمعلم فكانت أمية عديمة الكفاية ، فكان على فيكو أن يكون الأب والأم والمعلم جميعاً (١٦) . وفي وسط هذة الشواغل المشته للفكر كتب فلسفته للتاريخ .

وقد قدم كتابه « مبادىء علم جديد فى الطبيعة المشتركة للأمم « (١٧٢٥)، وحاول إن يجد فى فوضى التاريخ انتظامات من التعاقب قد تنسير الماضى والحاضر والمستقبل. ورأى فيكو أن فى استطاعته أن يتبين ثلاث فترات وثيسية فى تاريخ كل شعب:

(۱) عصر الأرباب الذي إعتقدت فيه الأمم (غير البهود) أنها تعيش في ظل حكومات إلهيسة ، وان كل شيء كان بأمر الأرباب عن طريق التكهن والوحى .

(٢) عصر الأبطال حين كانوا يسيطرون على جمهوريات ارستقراطية، عكم تفوق في طبيعتهم اعتقدوا أنهم يمتازون به على للعامه ه

(٣) عصر البشر ، وفيه أقر الجميع بأنهم متساوون فى الطبيعة البشرية فأقاموا أولى الجمهوريات الشعبية ثم الملكيات (١٠٠٠) .

وقد طبق فيكو الفترة الأولى على التاريخ (الأممى واللاديني) (غير الكتابى) ، فما كان في استطاعته أن يقول إن يهود العهد القديم إنما « اعتقدوا أنهم) يعيشون في ظل حكومات إلهية » دون المساس بالتقاليد المقدسة . ولما كان ديوان التفتيش (وهو في نابولى أشد صراءة منه في شمال ايطاليا) قد حاكم باحثين نابوليين لأنهم تكلموا على بشر وجدوا قبل آدم، فإن فيكو وفق بجهد بين صيغته وبين سفر التكوين بالافتر اص بأن جميع ذراري آدم ، الاالهود ، قد ارتدوا بعد الطوفان إلى حالة أقرب إلى الوحشية فسكنوا الكهوف وتسافدوا دون تمييز في شيوعية نساء . ومن (حالة الطبيعة) الثانية هذه تطورات الحضارة بطريق الأسرة والزراعة والملكية والأخلاق والدين . وكان يذكر الدين أحيانا على أنه طريقه أرواحية (لتفسير الأشياء والأحداث) وأحيانا يشيد به باعتباره قمة التطور .

ويقابل مراحل التطور الإجمّاعي الثلاث ، ثلاث (طبائع) أوطرق. لتفسير الكون : اللاهوئية ، والأسطورية والعقلية .

كانت الطبيعة الأولى ، يحكم خداع الحيال (وهو أقوى ما يكون فى أضعف الناس قدرة على التدليل العقلى) ، طبيعة شعرية أوابداعية ، قد نسميها على سبيل التجوز إلهية ، لأنها تصورت الأشياء المادية على أنها تحيا بقوة الآلحة . . . وكان الناس نتيحة لحطأ خيالهم هذا يخافون خوفاً رهيباً من الأرباب التي خلقوها هم أنفسهم أما الطبيعة الثانية فهى الطبيعة البطولية ، فقد اعتقد الأبطال أنهم من أصل إلهي وأما الثالثة فالطبيعة (الطريقة) البشرية ، طبيعة ذكية . ومن ثم متواضعة ، معتدلة ، منطقية ، تسلم بأن الضمير والعقل والواجب كلها نواميس (١٠١) » .

وقد حاول فيكو أن يفسح لتاريخ أالغة والأدب والقانون والحسكومة.

سمكاناً ملائماً في هذا النظام الثلاثي. ففي المرحلة الأولى كان الناس يتواصلون بالإشارات والإيماءات، وفي الثانية بالرموز والتشبيهات والصور ، وفي الثالثة نه بالكلمات التي اتفق عليها القوم . . . ليحددوا بهذا معنى القوانين . ومر القانون نفسه بتطور مقابل لهذا : فكان أول الأمر إلهياً ؛ منزلا كما كان الحال في ناموس موسى ، ثم بطولياً كقانون ليكورجوس ، ثم بشريا _ أملاه العقل البشرى المكتمل النمو (١٠٢) كذلك مرت الحكومة بثلاث مراحل: التيوقراطية ؛ وفيها زعم الحكام أنهم صوت الله ، والارستقراطية ،وفيها اقتصرت جميع الحقوق المدنية على طبقة الأبطال الحاكمة ، والبشرية ، وفيها يعتبر الجميع سواء أمام القوانين . . . ، وهذه هي الحال في المدن الشعبية الحرة , . . , وكذلك في الملكيات التي تجعل جميع رعاياها سواء أمام قوانينهم (١٠٣) . وواضخ أن فيكو استعـــاد تلمخيص أفلاطون للتطور السياسي من الملكية إلى الإرستقراطية إلى الدبمقراطية إلى الدكتاتورية (حكم الطغاة)، ولكنه غبر الصيغة لتقرأ : تيوقر اطية وارستقر اطية،ودبمقر اطية، وملكية . وقد اتفق مُع أفلاطون في أن الديمقر اطية تهزع إلى الفوضي ، واعتبر حكم الرجل الواحد عَلاجاً ضرورياً للخللُ الديمقراطي ، « أن الملكيات هي الحكومات النهائية ، ، • التي نصل إليها الأمم لتستريح (١٠٤) •

وقد ينبعث الحلل الإجتماعي من التدهور الحلقي ، أو الترف ، أوتركيز الثروة تركيزاً يمزق الأمة ، أو الحسد العدواني بين الفقراء . ومثل هذا الحلل يفضي عادة إلى الدكتاتورية ، كما نرى في حكم أوغسطس الذي كان فيه الشفاء من الفوضي الديمقراطية في الجمهورية الرومانية . فإذا عجزت حي الدكتاتوية عن وقف الإنحلال ، فان أمة أشد قوة وعنفواناً تدخل فاتحة للبلاد .

« وإذا كان الناس الذين بلغ منهم الفساد هذا المبلغ قد انقلبوا عبيداً لشهواتهم الحامحة . . . فإن العناية الآلهية تقضى بأن يصيروا عبيداً بحكم القانون الطبيعي للأمم ، . . . فيستعبدوا لأمم أفضل منهم يحكومنهم بعد أن يغلبوهم كما يحكم الغالب الأقاليم الحاضعة له . . . وهنا يسطع ضوءان عظمان من أضواء النظام الطبيعي . أولها أن من يعجز عن حكم نفسه بجب

أن يدع القادر على حكمه أن يحكمه ، والآخر أن العالم يحكمه دائماً من هم بالطبيعة أصلح الحاكميين (١٠٦) .

وفى مثل هذه الحالات يرتد الشعب المغلوب إلى مرحله التطور الى وصل إليها غالبوه. وهكذا إرتد سكان الإمبراطورية الرومانية إلى الهمجية والتخلف بعد غزوات الشعوب الهمجية واضطروا إلى أن يبدأوا بالتيوقراطية (حكم الكهنه واللاهوت) ؛ وتلك كانت العصور المظلمة. ثم جاء عصر بطولة آخر بمجيء الحروب الصليبية ؛ وأمراء الأقطاع يقابلون إبطال هومر ، ودانتي هو هومر مكرراً.

وقدم فیکو فی الطریق إلماعات مدهشه . فقد رد الکثیرین من أبطال الاساطیر السکلاسیکیة إلی الاسماء البعدیة eponyms والتشخیصات التالیة لعملیات ظلت طویلا لاشخصیه أو متعددة الشخصیات ، فأورفیه س مثلا کان المدمج الوهمی لموسیقیین بدائیین کثیرین ، ولیکورجوس کان التجسید لساسلة القوانین والعادات التی جمدت اسبرطة ، ورومرلزس کان ألف رجل جعلوا من روما دولة . (۱۱۷۰ وبالثمل رد فیکو هومرإلی الحرافة ، مدللا علی ذلك – قبل کتاب فریدریك فولف «مقدمات نقدیة لهومر وادمجت شیئاً فشیئا لجماعات وأجیال من رواة الملاحم المدین کانوا ینشدون وادمجت شیئاً فشیئا لجماعات وأجیال من رواة الملاحم الذین کانوا ینشدون بطولات طرواده وأو دیسیوس فی مدن الیونان (۱۰۸۰) . وقبل قرن رفض فیکو الفصول الأولی من تاریخ لینی لأنها أسطوریة . «کل تواریخ رفض فیکو الفصول الأولی من تاریخ لینی لأنها أسطوریة . «کل تواریخ

الأمم غير النهوديه كان لهسا بدايات خرافية (١٠٩٠) ه (وهنا أيضاً يتجنب فيكو في حذر أن بمس تاريخية سفر التكوين) :

وهذا الكتاب الحطير يكشف عن عقل قسوى تزعجه المضايقات المتصلة ، يكافح لصياغة أفكار أساسيه دون أن يقضى به المسير إلى سجن من سجون ديوان التفتيش . وقد بذل فيكو قصاراه المرة بعد المرة ليعلن ولاءه للكنيسة وأحس أنه جدير بثناء الكنيسة لتفسيره مبادىء القانون بطريقة تتفق واللاهوت الكاثوليكي (١١٠) . ونحن نسمع نغمة أكثر إخلاصا في رأيه في الدين دعامة لا غنى عنها للنظام الاجتماعي والفضلية الشخصية : « أن للأديان دون غيرها القوة على جعل الناس يعملون الأعمال الفاضله (١١١) ... » ومع ذلك ، ورغم تكرار استعاله للفظ « العناية الألهيه » ، يبدو انه يبعد الله عن التاريخ ويرد الأحداث إلى التفاعل الحربين الأسباب والنتائج الطبيعية . وقد هاجم دارس دومنيكي فلسفة فيكو لأنها ليست مسيحية بل لوكريتيه .

ولعل العلمانية المنبعثه من تحليل فيكو كان لها بعض الصله بأخفاقها في أن تظفر بالأسماع إليها في أيطاليا ، وما من شك في أن ما شاب عمله من استطراد فوضوى وعاب فكره من اختلاط قد قضى على «علمه الجديد» ، بأن يولد ميتا وأن تكون ولادته مؤلمة . فلم يوافقه أحد على إعتقاده بأنه كتب كتابا عميقا أو مثيراً . وعبثا نأشد جان لكلير ولو ليذكره في دورية وأخبار عالم الأدب » ، وبعد عشر سنوات من ظهور كتاب العلم الجديد عف شارل الرابع لنجدة فيكو ، فعينه مؤرخا رسميا للملك براتب سنوى قدرة مائة دوقاتية . وفي ١٧٤١ قرت عين جامباتستا برؤية ولده جنار و غلفه أستاذا في جامعة نابلي . وفي سنواته الأخيره (١٧٤٣ - ٤٤) ضعف عقله فتردى في غيبية أشرفت على الجنون .

وكان فى مكتبة مونتسيكو نسخه من كتابه (۱۱۲) ، وقد أقر الفيلسوف الفرنسى فى هوامش مذكرات خاصه بدينه لنظرية فيكو فى التطور والأنحلال الدورى ، ويظهر هـــذا الدين الذى لم يفصح عنه فى كتاب مونتسيكو وعظمة الرومان وإنحطاطهم ، (۱۷۳٤) . وفيا عدآ هذا ظل فيكو مجهولا

فى فرنسا حتى نشر جول ميشليه (١٨٢٧) ترجمة مختصرة لكتاب العلم الجلديد. وقد وصف ميشليه أيطاليا بأنها « الأم الثانيه والحاضنه التى غذتنى فى صباى بفرجل ، وفى شبابى بفيكو (١١٣٠ » . وفى ١٨٢٦ بدأ أوجست كونت المحاضرات التى أصبحت فيا بعد « مجموعة محاضرات فى الفلسفه الوضعية » (١٨٣٠ ٢٤) ، وفيها يشعر القارىء بتأثير فيكو فى كل خطوة .

أما الأنصاف الكامل لفيكو فلم يأت إلا على يد رجل نابولى هو بنديتو كروتشى (١١٤) ، الذى ألمع هــو الآخر إلى أن التاريخ يجب أن يتخذ مكانه إلى جوار العلم أساساً ومدخلا للفلسفة .

ج ــ موسيقي نابلي

تلیت نابلی قول فیثانورس ، قرأت أن الموسیقی أرفــع ضروب الفاسفه . وقد کتب لالاند ، الفلکی الفرنسی ، بعد جولة فی أیطالبا فی ۱۷۹۰ -- ۲۶ یقول :

و إن الموسيقي هي الانتصار الأعظم للنابوليين ، وكأن أغشية طبلة الأذن في ذلك البلد أشد توترا وتناعما ورنينا منها في أي بلد آخر في أوربا . فالأمه كلها تغنى . وإيماءات الجسد ، والنبرة ، والصوت ، وإيقاع المقاطع بل والحديث نفسه ، كلها تتنفس الموسيقي . ومن ثم كانت نابلي المصدر الرئيسي للموسيقي الايطاليه ، ولكبار الملحنين ، وللأوبرات الممتازة ، فقيها أخرج كوريللي وفنتشي ورينالدو وجوميللي ودورانتي وليو وبرجوليزي . . . وكثير غيرهم من أعلام الملحنين روائعهم (١١٥) ه .

على أن نابلى تفوقت فى الأوبرا الألحان الصوتيه فقط ، أما فى الموسيقى الآليه فقد عقدت ازعامة للبندقية ، وشكا هواة الموسيقى من أن أهل نابلى أحبوا جيل الصوت أكثر من لطائف الهارمونى (التوافق) والكونتر ابنط . هنأ ملك نيكولو برريورا ، « الذى ربما كان أعظم من عاش من معلمى الغناء (١١٦) ، . وكان كل شاد أيطالى يصبو إلى أن يكون تلميذه ، فإذا قبله

احتمل فی ذلة شدوذاته العاتیة ؛ روی أنه أبقی جایتانو كفاریللی خمس سنوات فی صفحه تمارین واحدة ، ثم صرفه مؤكدا له أنه الآن أعظم المغنین فی أوربا (۱۱۷) . وكان هناك معلم غناء آخر یدعی فرانشیسكو دورانی ، لم یفرقه مرتبة غسیر یوریورو ، وقد علم الغناء لفتشی ، وجومللی ، ویرجولیزی ، وبایزیللو ، ویتشینی .

أما ليونارد و قنتشى فقد بدأ معوقا بسبب أسمه ، ولكنه ظفر بالغناء المبكر بتلحينه أوبرا متاستازيو Didone abband onate. وقال الجاروتى « أن فرجل نفسه كان يبهجه أن يسمع تلحينا فيه هذه الحيويه و هذا التعذيب ؛ شهجم فيه على القلب والروح كل قصوى الموسيقى (١١٨) ». وأشهر منه ليونار دو ليو ، في الأوبرا الجادة والهازله ، والاوراتوربو ، والقداسات والموتيتات ، وقد ترددت نابلي فترة بين الضحك على أوبراه الكوميديه والموتيتات ، وقد ترددت نابلي فترة بين الضحك على أوبراه الكوميديه (ارحمني) الذي لحنه لحدمات الصوم الكبر في ١٧٤٤ .

وحين استمع ليو حوالى عام ١٧٣٥ إلى كنتاتا من تلحين نيكولو جوميللى قال فى عجب الله يمض طويل زمن حتى يغدو هذا الفتى محط عجب أوربا واعجابها . . (١١١) وقد حقق جوميللى النبؤة تقريباً . فني الثالثة والعشرين من عره ظفر باطراء نابلى الحاسى على أوبراه الأولى ، وفي السادسة والعشرين حقق نصرا مماثلا فى روما . وحين مضى إلى بولونيا قدم نفسه على أنه تلميذ لبادرى مارتيني ، ولكن حين سمعه ذلك المعلم المبجل يرتجل فوجيه بكل تطورها الكلاسيكي صاح «إذن فمن أنت ؟ أتراك تسخر منى ؟ إنى أنا اللي يجب أن يتعلم منك اله (١٢٠) . وفي البندقية أثارت أوبراته من الحماسة ما حمل مجلس العشرة على تعيبنه مديرا للموسيقى فى مدرسة ذوى الأمراض المستعصية ، وهناك كتب قطعا من الخصل موسيقى فى مدرسة ذوى الأمراض المستعصية ، وهناك كتب قطعا من يلحن مع متاستازيو الذى ارتبط معه برباط صداقة وثيقة . وبعد أن حقق مزيدا من الانتصارات فى البندقية وروما استقر فى شتو تجارت واود فجسيرج

(۱۷۵۳ – ۱۷۸۳) رئيساً لفرقة مرتلى دوق فورتمبرج . وهنا عدل أساوبه الأوبرالى فى اتجاه ألمانى ، فزاد من توافقه تركيبا ، واضى مزيداً من المادة والثقل لموسيقاه الآاية ، وتخلى عن تكرار الألحان من البداية aa capo وأضاف مصاحبة أوكستراليه للسرديات وأحل الباليه محلا بارزا فى أوبراته ، وتما متأثرا بجان جورج نوفير ، أستاذ الباليه الفرنسي فى شتوتجارت ، وقد مهدت هذه التطورات فى موسيقى جوميللى ، إلى حد ما ، لاصلاحات جلوك .

فلما عاد الملحن المسن إلى نابلي (١٧٦٨) أنكر الجمهور ميوله التيوتونية ، ورفضوا أوبراته رفضا باتا . وقد قال موتسارت بعد أن سمع إحداها هناك في ١٧٧٠ – « إنها جميلة ، ولكن أسلوبها أرفع وأقدم مما عمتمله المسرح » ، (١٢١) ولقى جوميللي حظا أفضل بموسيقاه الكنسية . فرتلت موسيقي لحن « ارحمني » و « قداسة للموتى » في العالم الكلائوليكي طولا وعرضا . وقد كتب وليم بكفور د بعد اسماعه إلى القداس يرتل في لشبونه في ١٧٨٧ « لم أسمع قط ولعلي لن أسمع ثانية مثل هذه الموسيقي المهيبة المؤثرة » . (١٢٢) واعتزل جوميللي في بلدته أفرسا بعد أن ادخر المستقبله يحرص تيوتوني ، وأنفق ستواته الأخيرة شيخا بدينا ثريا . وفي المعلى المهارزين .

ولقد ضحكت نابلى أكثر حتى مما غنت . فبأوبرا كوميدية غـزا برجوابزى باريس بعد أن أبت تلك المدينة المستكبرة دون سائر العواصم الأوربية أن تخضع لأوبرا إيطاليا الجادة . ولم بخض جوفانى باتستا برجوليزى تلك المعوكة بشخصه ، لأنه مات فى ١٧٣٦ فى السادسة والعشرين من عمره . وقد ولد بقرب أنكونا ، ووفد على نابلى وهو فى السادسة عشرة . وما أن بلغ الثانية والعشرين حتى كان قد كتب عدة أوبرات ، وثلاثين صوناتا ، وقد اسين ، حظيت كلها بالاعجاب الشديد ، وفى ١٧٣٣ قدم أوبرا تسمى وقد اسين ، حظيت كلها بالاعجاب الشديد ، وفى ١٧٣٣ قدم أوبرا تسمى البيت : والنص قصة مرحة تحكى كيف تحتالى الحادمة الني تنقلب سيدة البيت : والنص قصة مرحة تحكى كيف تحتالى الحادمة سربينا على سيدها

حتى بتزوجها ، أما الموسيقى فساعة حافلة بالمرح والألحان الرشيقة . وقله أسلفنا كيف أسر هذا المرح البارع مزاج باريس وقلها في دحرب المهرجين في ١٧٥٧ ، التى عرضت في الأوبرا مائة مرة ، ثم ستا وتسعين مرة أخرى في ١٧٥٣ في التياتر فرانسيه . وقاد برجوليزى أثناء ذلك أوبراه والأولمبياد في روما (١٧٣٥) ، فقوبلت بعاصفة من صفير الاستهجان ، وببر تقالة صوبت بدقة على رأس الملحن . (١٢٣) وبعد سنة ذهب إلى بوتسرولي ليعالج من اصابته بالسل ، الذي از داد فداحة من جراء أسلوب حياته الحليع . وقد كفر موته الباكر عن آثامه ، و دفنه في الكتدرائية المحلية الرهبان الكبوشيون الذين أنفق معهم أيامه الأخيرة . أما روما التي ندمت الرهبان الكبوشيون الذين أنفق معهم أيامه الأخيرة . أما روما التي ندمت على فعلها فقد بعثت و الأولمبياد ، من جديد ، وصفقت لما في طرب شديد ، واليوم تحفظ له إيطاليا ذكرى مجيدة لا لفواصله المرحة بقدر ما تحفظها له لرقة العاطفة في و آلام العذراء ، التي لم يعش ليكلها . وقد جعل برجوليزى نفسه موضوعا لأوبراوين .

وقد أصاب دومنيكو سكاربونى ما أصاب برجوليزى من مبالغة طفيفة نفختها فيه رياح اللوق ، ولكن من ذا الذى يستطيع مقاومة تألق براعته وخفة يده ؛ ولد فى عام العجائب ، عام هندل وباخ (١٦٨٥) ، وكان الطفل السادس لألساندرو سكارلاتى ، الذى كان آنئذ فردى الأويرا الإيطالية . وقد تنفس الموسيقى منذ ولد . فقد كان أخوه بييترو ، وابن عمه جوزيبى ، وعاه فرانشيسكو وتومازو موسيقيين . وكانت أوبرات جوزيبى تخرج فى نابلى وروما وتورين والبندقية وفيينا . وخشى الأب أن تختنق عبقرية الفتى دومنيكو مهذه الوفرة فى المواهب فبعث به إلى البندقية وهو فى العشرين وقال ، ان ابنى هذا نسر كبر جناحاه ، فيجب ألا يبقى فى العش ، وعلى ألا أعطل طبرانه (١٢٤)

وفى البندقية واصل الشاب دراساته والتقى بهندل . ولعالهما قصدا روما معاحيث دخلا بتحريض من الكردينال أوتوبونى فى مباراة ودية على الهاريسكورد ثم على الأرغن . وكان دومنيكو يوسها أفضل عازف على الهاريسكورد في إيطاليا ، ولكن يروى أن هندل لم يكن دونه مهارة عليه ، أما على الأرغن فإن سكار لاتي اعترف بصراحة بتقوق و السكسوني العزيز ، عليه . وتوثقت الصداقة بين الرجلين ، وهذا أمر عسير جدا على كبا المارسين لفن واحد ، ولكن يقول معاصر لهما أن و دومنيكو كان صاحب طبع غاية في اللطف وسلوك غاية في النبل ، (١٢٥) . أما هندل فكان قلمه كبيرا كهيكله . ومنع الإيطالي تواضعه وحياؤه من عرض براعته في العزف على الهاريسكورد أمام الجاهير . ونحن نعرفها من أخبار السهرات الموسيقية الحاصة فقط . وقد خيل لأحد سامعيه في روما (١٧١٤) ، وأن عشرة الحاصة فقط من قبل و منا الحاصة فقط من قبل و منا هذه الفقرات تنفيذا وتأثيرا ، (١٢١) وكان سكار لاتي أول من طور المكانات لوحة مفاتيح اليد اليسرى بما في ذلك إمرارها فوق اليد اليمي . المكانات لوحة مفاتيح اليد اليسرى بما في ذلك إمرارها فوق اليد اليمي . قال و ان الطبيعة منحتني عشرة أصابع ، وبما أن آلتي تتيح تشغيلها حميعا ، فلست أرى سببا في ألا استعملها ، (١٧١)

وفى ١٧٠٩ قبل وظيفة « مايسترودى كابللا » لملكة بولندة السابقة ماريا كازيمرا . ذلك أنها بعد موت زوجها جان سويبكى نفيت لاعتبارها دساسة مثيرة للقلاقل . فلما قدمت إلى روما فى ١٦٩٩ صممت على إنشاء ندوة تحفل بالعبقريات كصالون كرستينا ملكة السويد التى ماتت قبل ذلك بعشر سنين . فجمعت الكثير من رواد صالون كرستينا السابقين فى قصر على ميسدان « ترينيتا دى مونتى » وفهم عدة أعضاء فى الأكاديمية الأركادية . وهناك (١٧٠٩ – ١٤) أخرج سكارلاتى عدة أوبرات . ولما شجعه نجاحها ، قدم « أمليتو » (هاملت) على مسرح الكايرانيكو . ولم تلق قبولا حسناً من الجمهور ، ولم يعد دومنيكو بعدها قط لتقدم أوبرا لجمهور إيطالى .فلت وضع أبوه مستوى للأوبرا كان أعلى من أن يدركه .

وظل أربع سنين (١٧١٥ - ١٩) يقود الكابيلا جوليا بالفاتيكان ، ويعزف الأرغن فى كتدرائية القديس بطرس ؛ ثم لحن الآن «آلام العذراء» التي حكم الجمهور عليها بأنها « رائعة أصيلة »(١٢٨) وفى ١٧١٩، قاد أوبراه

و نار تشيزو » في لندن . ثم نجده بعد عامين في لشبونة قائداً لفرقة المنشدين. للملك يوحنا الحامس ومعلما لإبنة الملك ماريا بربارة ، التي أصبحت بفضل تعليمه عازفة ماهرة على الهاريسكورد ، ومعظم صوناتاته الباقية ألفها لاستعالها . فلما عاد إلى نابلي (١٧٧٥) تزوج وهو في الثامنة والأربعين بماريل جنتيلي التي لم تتجاوز السادسة عشرة ، وفي ١٧٧٩ اصطحبها إلى مدريد . في تلك السنة تزوجت ماريا برباره من فرديناند ، ولى عهد أسبانيا . فلما انتقلت معه إلى إشبيليه رافقها سكارلاتي وظل في خدمتها إلى أن ماتت .

وماتت زوجة سكارلاتى فى ١٧٣٩ مخلفة له خسة أطفال . وتزوج ثانية ، وسرعان ماأصبح الحمسة تسعة . فلها اصبحت ماريا بربارة ملكة على أسبانيا (١٧٤٦) جلبت أسرة سكارلاتى معها إلى مدريد . وكان فارنيللى الموسيتى الأثير لدى الملك والملكة ، ولكن المغنى والعازف أصبحا صديقين حميمين . وكانت وظيفة سكارلاتى وظيفة خادم مميز ، عد البلاط الأسباني بالموسيقى . وحصل على إذن بالذهاب إلى دبلن فى ١٧٤٠ وإلى لندن فى ١٧٤٠ ولكنه كان أكثر الوقت يعيش فى قناعة هادئة بمدريد أو قربها ، متوارياً عن العالم تقريباً ، لا يخامره الظن على الأرجح بأنه سيكون أثيراً لدى عاز فى البيان فى القرن العشرين .

ولم ينشر سكارلاتي في حياته سوى ثلاثين صوناتا من بين ٥٥٥ صوناتا تستند الآن إليها شهرته استناداً قلقاً بفضل حلياتها النغمية . وقد دل عنوانها المتواضع (تمارين على الهاريسكورد) على هدفها المحدود، وهو ارتياد إمكانات التعبير بتقنية الهاريسكورد. وهي ليست صوناتات إلا بالمعنى الأقدم للفظ، أي قطع آلية «تعزف» ولا تغنى . ولبعضها موضوعات متعارضة ، وبعضها تزاوج في مقامات كبيرة وصغيرة ، ولكنها كلها في حركات مفردة لم تبذل فيها أي محاولة لنفصيل الموضوع وتلخيصه . وهي تمثل تحرر موسيتي الهاريسكورد من تأثير الأرغن ، وتلتي التأثيرات من الأوبرا عولفات للوحة المفاتيح . وقد تفوقت على حيوية أصوات السوبرانو والمغنين الحصيان ورقبها ورعشاتها وحيلها بالأصابع الحفيفة الرشيقة الطبعة لحيال لعوب مسرف.

لقد (لعب، سكارلاتى الهاريسكورد بمعنى الكلمة الحرفى . يقول فى هذا : (لا تتوقعوا أى عمق فى العلم ، بل معابثة بارعة بالفن ، (١٢٩) . وهناك أثر فى الرقص الأسبانى وما فيه من أرجل طافرة وتنورات مدومة وصاجات رنانة تحسه فى هذه التموجات والتدفقات ؛ وفى كل موضع من الصوناتات تجد استسلام العازف للذة التحكم فى آلته (١٣٠) .

ولابدأنهذا الفرح بالآلة كان من بواعث السلوى لسكارلاتى في سنوات خدمته تلك في أسبانيا . وقد نافسته لذة لعب الميسر الذي أتى على الكثير من معاشه ، واضطرت الملكة إلى سداد ديونه غير مرة . ثم ساءت صحته بعد ١٧٥١، وزادت تقواه وورعه . وفي ١٧٥٤عاد إلى نابلي ومات فيها بعد ثلاث سنين . وتولى فارنيللى الطيب إعالة اسرته المعرزة .

وقد أرجأنا الكلام على سيرة فارنيللى الغريبة في أسبانيا حتى فصل لاحق. وقد كان هو ودومنيكو سكار لاتى ، وجامباتستا ودومنيكو نيبولو ، من الإيطاليين الموهوبين الذين كان لهم الفضل ، هم ومنجز المتطلبن تقريبا ، في استخدام الموسيقي والفن الإيطاليين في البعث الأسباني . وفي ١٧٥٩ لحق ٢٠٠ ملك نابلي أوسبقهم . فني ذلك العام مات فرديناند السادس دون عقب ، وورث أخوه شارل الرابع ملك نابلي العرش الأسباني باسم شارل الثالث . وأسفت نابلي على رحيله عنها . وكان هذا الرحيل في أسطول من ست عشرة وأسفت نابلي على رحيله عنها . وكان هذا الرحيل في أسطول من ست عشرة سفينة يوم عطلة حزينة لأهل نابلي ، فاجتمعوا في حشود كبيرة بطول الشاطئ ليشاهدوه وهو يقلع ، ويروى أن كثيرين منهم بكوا وهم يردعون « ملكا أثبت أنه أب لشعبه و (١٣٠) . وقد كتب له أن يتوج أعساله يبث الشباب في حياة أسانيا .

الفصت ل العاشر

البرتغال وبومبال ۱۷۰۲ – ۸۲

١ -- يوحنا الخامس : ١٧٠٦- ٥٠

.....

لم اضمحلت البرتغال بعد أيامها المحيدة التي أنجبت ماجلان وفاسكو داجاما وكاموئيس ؟ لقد كان في جسدها وروحها يوما ما من الهمة ما يكني لإرتياد نصف الكرة وانشاء المستعمرات الحريثة في ماديرا ، والأزور، وأمريكا الحنوبية ، وافريقيا ، ومدغشقر ، والهند وملقا ، وسومطرة . أما الآن ، في القرن الثامن عشر ، فقد باتت نتوءاً ضئيلا لأوربا ، مقيدة إلى انجلرة في التجارة والحرب ، ويغذيها ذهب البرازيل وماسها اللذان يصلان إليها بإذن الأسطول البريطاني . فهل أنهكت قواها لفرط ما قدمت من الرجال البواسل لتملك هذا العدد العديد من المخافر الأمامية القلقة التوازن على أطراف المعمورة ؟ أم لعل تدفق الذهب عليها نزح الحديد من عروقها وأوهن طبقاتها الحاكمة فانتكست من حياة الأقدام والمغامرة إلى حياة اللهن والدعة ؟

أجل ، لابل أنه أوهن من قوة الصناعة أيضاً . فأى جدوى فى محاولة تبذلها لتنافس مهرة الصناع أو ملتزى الصناعة الإنجليز أو الهولنديين أو الفرنسيين فى الحرف أو الصناعات ، ما دام فى طاقتها شراء ما تستورده من الكساء والغذاء وأسباب الرف والنعيم بالذهب المستورد ؟ فأما الأغنياء اللذين يتاجرون بالذهب فقد أصبحوا أكثر غنى ، وازادوا فخامة ملبس وبهاء زينة ، وأما الفقراء الذين حيل بيهم وبين ذلك الذهب نقد ظلوا يتردون فى فقرهم لايحتهم على الكد والعرق غير حافز الحوع . وأدخل يتردون فى فقرهم لايحتهم على الكد

ولم تكن لشبونة يومها هذه المدينة الحميلة التي نعهدها اليوم . لقد كانت الكنائس والأديرة غاية في البهاء ، وقصور النبلاء فسيحة ضخمة ، ولكن فسبة لاتقل عن عشر السكان بغير مأوى ، وكانت الأزقة الملتوية تفوح مها رائحة القهمة والقذارة (٢) . ومع ذاك فهنا ، كما في سائر بلاد الحنوب ، عوض الفقر بأسباب العزاء من الأيام المشمسة ، والأمسيات المزدانة بالنجوم ، والموسيق ، والدين ، والنساء المتدينات ذوات العيون التي تعذب الناظرين . وكان القوم يتدفقون في الشوارع بعد أن تخف وقدوة القيظ لا يعوقهم لدغ البراغيث في أجسامهم ولا طنين البعوض في الهواء ، فيرقصون ويغنون ويعزفون على القيائر ويقتتلون للفوز بابتسامة من عذراء .

وكانت المعاهدات (١٦٦٢ ، ١٦٦٢) قد قيدت الرتغال بانجلترة في تكافل عجيب حالف بينهما في الاقتصاد والسياسة الحارجية وابقاهما في الوقت نفسه أشد ماتكونان تبايناً في العادات وخصومة في العقيدة. وتعهدت انجلترة بحماية استقلال البرتغال والسهاح باستبراد النبيذ البرتغال (البورت من أوبورتو) برسم جمركي مخفض جداً . أما البرتغال فتعهدت بالسياح باستبراد المنسوجات الانجليزية معفاة من الرسوم ، وبالوقوف في بالسياح باستبراد المنسوجات الانجليزية معفاة من الرسوم ، وبالوقوف في ومف انجلترة في أي حرب تنشب . ونظر البرتغاليون إلى الانجليز على أنهم زنادقة هالكون علكون أسطولا قوياً ، ونظر الانجليز إلى البرتغال على أنهم قوم جهاة متعصبون علكون المواني الاستراتيجية . وسيطر رأس المال البريطاني على الصناعة والتعارة البرتغاليتين . كتب بومبال يشكو من هذه الأوضاع في شيء من المبالغة : —

و في سنة ١٧٥٤ لم تكد البرتغال تنتج أي شيء يعينها على الاستكفاء.

فثلثا الضروريات المادية تزودهما انجلترة وغدت انجلترة السيد المتصرف قي تجارتنا كلها، وكان الوكلاء الانجليز يدبرون تجارتنا الحارجية بجملها . . فهم يملكون كل شحنات السفن المقلعة من لشبونة إلى البرازيل ، ومن ثم يملكون الثروة العائدة بديلا عن هذه الشحنات . فلم يكن شيء برتغالياً إلا بالاسم فقط (٣) » .

ومع ذلك وصل إلى يد الحكومة البرتغالية من ذهب المستعمرات وفضتها وأحجارها الكريمة ما يكفى لتمويل مصروفاتها ولجعل الملك مستقلا عن عجلس الشعب وسلطانه الضريبي . وهكذا عاش يوحنا الحامس ، طوال ملكه الذي امتد أربعة وأربعين عاماً ، يرفل في رغله من العيش كأنه أحد سلاطين الشرق ، ويلطف من تعدد نسانه بالثقافة ويجمله بالولاء المكنيسة . فوهب الأموال الطائلسة أو أقرضها للبابوية ، وتلقى نظر ذلك لقب الصاحب الحلالة العظيم الإيمان » بل نال حتى حق تلاوة القداس . وون حق تحويل الحز والحمر إلى جسد المسيح ودمه . قال فردريك دون حق تحويل الخز والحمر إلى جسد المسيح ودمه . قال فردريك رهباناً وخليلاته راهبات (١٤) » .

وأثرت الكنيسة بفضل هذا الملك الذي يدين له الكثير جدا من الغفرانات. فلكت نصف الأراضي (٥) ، وشغل اتباعها تسعائة دار دينية وبلغ عدد الكنسيين من مختلف الرتب أو الملحقين بالمؤسسات الدينية زهاء وبلغ عدد الكنسيين من مختلف الرتب أو الملحقين بالمؤسسات الدينية زهاء الصدارة المرموق سواء في أرض الوطن وفي المستعمرات ، فلقد ساهموا في الفوز بالبرازيل للبرتغال ، وكان الناس - حتى فولتبر مسرورين بإدارتهم لبارجواى ، ولقى نفر منهم الرحيب في البلاط، وتمكن بعضهم التسلط على الملك ، وكان الملك في موكب (عيد القربان) العظيم محمل أحد أعدة الظلة التي حمل تحمل بطريرك لشبونة السر المقدس ، فلما تعجب الانجليز لمنظر طريق الموكب يصطف على جانبيه الحند والمصلون وكلهم عارى الرأس جاث على ركبتيه ، قيل لهم في تفسير هذا المشهد أن مثل هذه عارى الرأس جاث على ركبتيه ، قيل لهم في تفسير هذا المشهد أن مثل هذه

المراسم ، وعرض الآنية التفسية والرفات المعجز فىالكنائس ، عامل رئيسى. فى حفظ النظام الاجهاعي بنن الفقراء .

وكانت محاكم التفتيش خلال ذلك ساهرة على نقاء عقيدة الأمة و دمائها. وقد كبح يوحنا الحامس من سلطان هذه المؤسسة محصوله على مرسوم من البابا بندكت الثالث عشر يسمح لسجنائها بأن يدافع عنهم المحامون ويشترط مراجعة الملك لجميع أحكامها(١). ومع ذلك كان لهـذه المحكمة من النفوذ والسلطان ما مكنها من إحراق ستة وستين شخصا في لشبونه على مدى أحد عشر عاماً (١٧٣٢ – ٤٢) من بينهم أنطونيو خوزيه دا سيلفا كبير كتاب العصر المسرحيين البرتغاليين ، الذي أتهم بأنه يضمر اليهودية . وفي يوم إعدامه (١٩ أكتوبر ١٧٣٩) مثلت احدى مسرحياته في ملهي لشبوني (٧).

وأحب يوحنا الحامس الموسيقى والأدب والفن . فاستقدم الممثلين الفرنسيين والموسيقيين الايطاليين إلى عاصمة ملكه . ثم انشأ أكاديميةالتاريخ الملكية . ومول القناة الكبرى التى تمد لشبونة بالماء . وانفق خسين مليونا من الفرنكتات ليشيد دير مافرا (١٧١٧ – ٣٢) ، الذى يفوق الاسكوريال سعة ، والذى ما زال من أروع ما تحويه شبه الجزيرة الايبرية من صروح . ورغبة فى تزيين داخل الدير استعار من أسبانياً أعظم مصورى القرن البرتغاليين .

وكان هذا المصور – فرانسسكوفييرا – البالغ آنذاك الرابعة والثمانين من عمره بمزج العشق والفن فى شاعرية إفتتنت بها البرتغال بأسرها . ولد بلشبونة فى عرام اجنيز إيلينا دى ليما وهما بعد طفلان . وإذكان مولعا بالتصوير أيضاً ، فقد ذهب إلى روما فى التاسعة ودرس فيها سبع سنين ، ولما بلغ الحامسة عشرة فاز بالحائزة الأولى فى مسابقة قدمها أكاديمية القديس لوقا . وحين عاد فى ١٧١٥ اختاره يوحنا الحامس ليرسم صورة رسر التناول » وروى أنه أتمها فى ستة أيام . ثم إنطلق باحثا عن أجنيز ، فرده عنها أبوها النبيل وحبس الفتاة فى دير للراهبات . فلجأ فرانسسكو إلى الملك ، ولكنه أبى أن يتدخل فى الأمر . فقصد روما وحصل على مرسوم الملك ، ولكنه أبى أن يتدخل فى الأمر . فقصد روما وحصل على مرسوم

بابوى يلغى نذور اجنيز الديرية ويصرح بزواجه مها. ولكن السلطات البرتغالية تجاهلت المرسوم. فتنكر فرانسسكو فى زى بناء بعد أن عاد إلى لشبونه ، ودخــل الدير وخطف حبيبته وتزوجها . فأطلق عليه أخوها الرصاص ، ولكنه شفى من إصابته وغفر لمهاجمه . وعينه يوحنا الحامس مصورا للبلاط . ولم يكتف بتكليفه تزيين دير مافرا بل وكل إليه تجميل القصور الملكية . وبعد موت اجنيز (۱۷۷۵) انفق فرانسسكو ما بقى من أجله فى الاعتكاف الديني وأعمال البر . كم من قصص كهذه تروى مغامرات الروح والدم ضاعت وراء وأجهات التاريخ ؟

۲ . بومبال واليسوعيون

مات يوحنا الخامس الخامس عام ١٧٥٠ بعد أن قضى ثمانية أعوام يعانى الشلل والعتة، وبدأ ابنه يوسف الأول (خوزيه مانويل) حكما حافلا بالأحداث فعين في وزارته وزيراً للحرب والشئون الخارجية يدعى سباستيا وخوزيه دى كارفالو اى ميللو، الذى يعرفه التاريخ باسم المركيز بومبال، أعظم وأرهب من حكم البرتغال من الوزراء في أى عهد من عهودها.

كان قد بلغ الحادية والحمسين من عمره حين ارتفي يوسف العرش . تلبي العلم على أيدى اليسوعيين في جامعة كو بمبرا ، واكتسب أول شهرته رياضاً وزعيا مشاغباً لعصابة و الموهوك » التي عائت فساداً في شوارع لشبونة . وفي ١٧٣٣ أغرى النبيلة دونا تريزا دى نورونها بالفرار معه . فتبرأت من أسرتها ، ثم تبينت موهبته فأعانته على الترقى في حرفة السياسة . وأتته زوجنه بثروة صغيرة ، وورث مالا آخر من عم له . وشق طريقه بالوساطة والالحات والكفاية الواضحة . وفي ١٧٣٩ عين وزيراً مفوضاً لدى لندن ، واعتكفت زوجته في أحد الأديرة حيث ماتت في ١٧٤٥ وخلال السنوات الست التي قضاها بومبال في لندن درس الاقتصاد و نظام الحكم الانجلزيين و لحظ طاحة الكنيسة الانجلكانية للدولة ، ولعله نفض عنه بعض إيمانه الكاثوليكي . ثم عاد الله لشبونة (١٧٤٥) ، وأوفد مبعوثاً إلى فيينا (١٧٤٥) ، وهناك تزوج

ابنة أخ للمرشال داون للذى كتب له الظفر بالحلود لأنه هزم فردريك مرة، وقد ظلت عروسه الجديدة وفية له طوال ما أحرز من انتصارات وما منى به من هزائم .

وكان يوحنا الحامس عديم الثقة به لأن له « قلباً فظاً » (الله و سليل أسرة قاسية محبة للثار » (الله و لأن فيه القدرة على أن يتحدى ملكاً . ومع ذلك استدير بومبال إلى أرض الوطن عام ١٧٤٩ ، ورقى إلى منصب الوزارة بفضل تأييد اليسوعيين . وثبته يوسف الأول فى وظيفته . وسرعان ما أتاح له ذكاؤه المقرون بالجد والاجتهاد أن يسيطر على الوزارة الجديدة . كتب قائم بالأعمال فرنسي يقول « يمكن اعتبار كارفالو الوزير الأول ، فهر سريع البت و افر النشاط لا يعتريه كلل . ولقد كسب ثقة مولاه الملك ، ولم يظفر بها أحا. أكثر منه في جميع شئون السياسة » (١٠) .

وظهر تفوقه واضحاً جلياً في الزلزال الكبير الذي زلزل لشبونة فيأول نوفهر ١٧٥٥ . ذلك أنه في الساعة ٩١٤٠ صباح عيد جميع القديسين بيمًا كان معظم السكان بصلون في الكنائس ، زلزلت المدينة مهزات أربعة أحالت نصفها أنقاضًا ، وقتلت أكثر من خمسة عشر ألف شخص ، ودمرت أكثر الكنانس ، وأبقت على معظم المواخير (١١) وعلى بيت بومبال . وهرع كثير من السكان فزعاً إلى شواطي تاجه ، ولكن موجة مديلغ ارتفاعها خمس عشرة قدماً أغرقت مزيداً من الأنفس ، وحطمت السفن الراسية في النهو . وحصدت الحرائق التي اندلعت في أحياء المدينة كلها مزيداً من الأنفس . و في عمار الفوضي التي ضربت أطناسها بدأ السفلة من الغوغاء يسرقونويقتلون وهم آمنون. أما الملك الذي لم يفلت هو نفسه من الموت إلا بشق النفس، فقد طلب إلى وزرائه أن يشروا عليه بما ينبغي صنعه . ويقال أن بومبال أجاب و علينا أن ندفن الموتى ونقدم الغوث للأحياء ، . وأطلق يوسف يده ، واستعمل بومبال سلطته بما تميز به من همة وسرعة . فعين الجند لحفظ النظام وأقام الحيام والمعسكرات لإيواء من باتوا بغير مأوى. وأمر بأن يشنق فوراً كل من وجاد يسرق الموتى . ثم حدد أسعار المؤن عالا يزيد على أسعارها (م ٦ - قعة الحضارة ج ٤٠)

السائدة قبل الزلزال، وألزم جميع السفن الوافدة أن تفرغ شحناتها من الطعام وتبيعها بتلك الأسعار . وأعانه تدفق الذهب البرازيلي الذي لم ينضب، فأشرف على إعادة بناء لشبونة سريعاً بطرق مشجرة عريضة وشوارع جيدة الرصف والإضاءة . وقلب المدينة كما نراه اليوم من صنع المعاريين والمهندسين الذين اشتغلوا تحت إشراف بومبال (١٢) .

وكان لنجاحه فى هذه الكارثة التى أضعفت معنوية الأمة الفضل فى ترسيخ قدمه فى الوزارة واضطلع الآن بعماين بعيدى الأثر: أولها تخليص الحكم من سيطرة الكنيسة ، والآخر تحرير الاقنصاد من سيطرة بريطانيا .وتطلبت المهمتان رجلا أوتى صلابة الفولاذ إلى صفات الوطنية والإباء ومضاء العزيمة التي لا تعرف شفقة أو رحمة .

وإذا كان عداؤه للاكلىريكية قد تركز على اليسوعييين فإنما السبب الأول هو أنه توجس منهم إثارة المقاومة لتملك البرتغال للأقاليم البراجوانية التي كان اليسوعيون منذ عام ١٦٠٥ ينظمون فيها أكثر من ١٠٠,٠٠٠ هندى في إحدى وثلاثين مستوطنة ، على أساس شبيه بالأنظمة الشيوعية في خضوع شكلي لأسبانيا (١٣) . وكان الرواد من الأسبان والبرتغال قد سمعوا بوجود الذهب (الأسطوري تماماً) في تربة براجواي ، وشكا التجار منأن الآباء اليسوعيين محتكرون تجارة الصادر البراجوية ويضيفون الأرباح إلى أموال طائفتهم . فَنِي ١٧٥٠ قاوض بومبالُ لعقد معاهدة نزلت البرنغال عقتضاها الأسبانيا عن مستعمرة سان سكومنتو الغنية (على مصب الريودي لابلاتا) بديلاً عن سبع من المستوطنات اليسوعية المحساورة للحدود البرازياية . واشترطت المعاهدةأن مهاجر الثلاثون ألفهندى المقيمون فى هذه المستوطنات إلى أقاليم أخرى ويتخلوا عن الأرض للبرتغال الوافدين . وأمر فرديناند السادس ملك أسبانيا يسوعيي باراجواى بالرحيل عن المستوطنات وبإصدار الأمر لرعاياهم بالرحيل في هدوء . وزعم اليسوعيون أنهم امتثلوا لهذه الأو امر ، أما الهنود فقاموا فى إصرار غاضب عنيف اقتضى النغلب عليه جيشا برتغاليا ثلاث سنين . واتهم بومبال جماعة اليسوعيين بتشجيع هذه المقاومة سراً .

فعقد العزم على أن يهمى كل مشاركة لليسوعيين فى الصناعة والتجارة والحكومة البرتغالية . فلما أدرك يسوعيو البرتغال نيته تضافرت جهودهم للإطاحة به .

وكان قائدهم في هذه الحركة جابرييل مالا جريدا ، الذي ولد بمنادجو (على بحيرة كومو) عام ١٦٨٩ ، وتميز على أقرانه في المدرسة بما مارس من عض يديه حتى يدميهما ، وكان يقول أنه بهذه الطريقة يعد نفسه لتحمل لام الاستشهاد . ثم التحق بجمعية اليسوعين ، وأبحر إلى البرازيل مبعوثاً وراح يبشر الهنود في الأدغال بالإنجيل من ١٧٢٤ إلى ١٧٣٥ . وأفلت من الموت عدة مرات ... من أكلة لحوم البشر ، ومن التماسيح ، ومن الغرق في السفينة ، ومن المرض . وابيضت لحيته في بواكبر كهولته . ونسبت إليه قوى خارقة ، وكانت الجموع المترقبة تتبعه أيها ظهر في مدن البرازيل . وبني الكنائس والأديرة ، وأسس المدارس اللاهوتية . وفي ١٧٤٧ قدم على المبونة في طلب المال من الملك يوحنا . وحصل عليه ، ثم أبحر قافلا إلى البرازيل وأسس المزيد من البيوت الدينية ، وكثيرا ماشارك بيديه في أعمال البناء . وفي ١٧٥٧ عاد إلى لشبونة ثانية ، لأنه كان قد وعد بأن يعد الملكة الأم للقاء ربها . وقد عزا زلزال ١٧٥٥ لحطايا الشعب ، وطالب بإصلاح الأخلاق ، وتنبأ مع غيره من أفراد طائفته بمزيد من الزلازل إن لم تنصلح الأخلاق ، وأصبح بيت خلوته الدينية بؤرة للمؤامرات ضد بومبال .

وكان بعض أسر النبلاء ضالعين في هذه المؤامرات. واحتجوا بأن ابن مالك أرض ريني حقير قد سود نفسه على البر تغال ، وقبض على مقاليد حياتهم ومقدراتهم . وكان أحد هذه الأحزاب الأرستقراطية تحت زعامة دوم خوزيه دى ماسكارينهاس ، دوقأفيرو ، وآخر يرأسه ابن أخى الدوق وهو دوم فرانسيسكو دى أسيز ، مركيز طابوره . وكانت زوجة طابوره، وهى المركيزة دونا ليونور ، إحدى زعيات المجتمع البر تغالى ، تلميذة شديدة التحمس الأب مالا جريدا كثيرة التردد عليه . وكان أكبر أبنائها ، الدوم لويز برناردو ، « مركيز طابوره الأصغر » متزوجاً من عمته . فلما رحل

رحل لويز إلى الهند جنديا ، أصبحت هذه ، و المركبرة الصغيرة ، الفاتنة الرائعة الحال خليلة ليوسف الأول ، وهذا أيضا لم ينسه قط أل أفير و وطابوره . وافقوا اليسوعيين صادقين على أنه لو أزيح بومبال لتحسن الموقف .

ورد بومبال باقناع يوسف بأن جمعية اليسوعيين تشجع سرآ المزيد من الثورة في بارجواي ، وأنها لاتتآمر على الوزرة فحسب بل على الملك أيضاً . ففي ١٩ سبتمبر ١٧٥٧ أقصى مرسوم ملكي عن البلاط أباء اعتراف الأسرة المالكة اليسوعيين . وأمر بومبال ابن عمه ، فرانسيسكو دى المادا أى مندونسا ، المبعوثُ البرتغالي لدى الفاتيكان ، بألا يضن بالمال في سبيل تشجيح وتموبل الحزب المناوىء لليسوعيين في روما . وفي اكتوبر قسدم المادا لبندكت الرابع عشر قائمة بالنهم الموجهة إلى اليسوعيين: اتهموا بأنهم « ضحوا بكل العهرد والواجبات المسيحية، والدينية ، والطبيعية،والسياسية فى رغبة عمياء ... فى جعل أنفسهم سادة على الحكومة». وبأن الجمعية مدفوعة « بشره لايشيح لإقتناء الأموال الأجنبية وتكديسها ، بل حتى لإغتصاب أملاك الملوك (١٤) ، ، وفي أول ابريل ١٧٥٨ أمر البابا الكردينال دى سالدانها ، بطريرك لشبونة ، بالتحقيق في هذه النهم . وفي ١٥ مايو نشر سالدانها مرسوما يعلن أن اليسوعيين البرتغال بمارسون التجارة . « مخالفين بذلكجميع القوانين السماوية والبشرية » ، وأمرهم بالكف عنها . وفى ٧ ً يونيو ، بتحريض من بومبال في أغلب الظن ، أمرهم بالامتناع عن سهاع الإعترافات أو عن الوعظ. وفي بوليو نفي رئيس يسوعي لشبونه إلى مسافة ستين فرسخا عن القصر الملكي : وخلال ذلك (٣ مايو١٧٥٨) مات بندكت الرابع عشر، فعين خليفته كلمنت الثالث عشر لجنة تحقيق أخرى، قررت أن اليسوعيين براء من التهم التي رماهم بها بومبال^(١٥) .

وخامر الناس بعض الشك فى أن يوسف الأول سيؤيد وزيره فى هجومه على اليسوعيين ، ولكن تحولا فجائياً فى الأحداث دفع الملك دفعاً تماماً إلى صف بومبال ، ذلك أن يوسف كان فى ليلة الثالث من سبتمبر ١٧٥٨ قافلا إلى قصره القريب من بيليم من لقاء عرام سرى مع مركيزة

طابوره في أغلب الظن (١٦) . وقبيل منتصف الليل انبعث ثلاثة رجال مقنعين من عقد قناة وأطلقو النار على المركبة دون أن يصيبوا هدفهم ، وأطلق السائق بلحواده العنان ، وما هي إلا لحظة حتى انطلقت رصاصتان من كمين آخر ، وأصابت الأولى السائق والأخرى الملك في كتفه وذراعه اليمينين . وقررت محكمة تحقيق لاحقة أن كمينا ثالثاً أعده أفراد من آل طابوره كان ينتظر المركبة على مسافة أبعد على الطريق العام إلى بيليم ، ولكن يوسف أمر السائق أن يحيد عن الطريق الرئيسي ويقصد بيتجراح الملك ، ولكن الذي ضمد جراح الرجلين . ولعل الأحداث التالية التي أحدثت ضجة في جميع أرجاء أوربا ، كانت تختلف كل الاختلاف لونجح الكميين الثالث في الاغتيال المبيت .

وتصرف بومبال بتدبر ودهاء ، فنفيت أشاعات الهجوم رسميا ، وعزى اعتكاف الملك المؤقت إلى كبوة كباها ، وظل جواسيس الوزير ثلاثة أشهر يجمعون الأدلة ، فوجدوا رجلا شهد بأن انطونيو فريرا استعار بندقية منه قي ٣ أغسطس وردها اليه في ٨ سبتمبر ، وقيل أن رجلا آخر قال أن فريرا استعار مسدسا منه في ٣ سبتمبر ورده بعد أيام ، وقال الشاهدان أن فريرا تى خدمة دوق أفيرو وشهد سلفادور دوراو ، وهو خادم في بيلم ، بأنه في ليلة الهجوم، بينها كان في لقاء خارج بيت أفيرو ، سمع عفوا أفرادا من أسرة أفيرو عائدين من مغامرة ليلية .

وأعد بومبال لقضيته فى حيطة وجرأة . فضرب صفحاً عن الإجراء الذى يتطلبه القانون ، والذى كان سيحاكم الأشراف المشبوهين أمام محكمة من كبار النبلاء ؛ ومحكمة كهذه لن تدينهم أبدا . وبدلامن هذا ، أصدر الملك في ٩ ديسمبر مرسومين ، وكان هذا الإصدار أول كشف على عن الجريمة : فعين المرسوم الأول الدكتور بدرو جونسا لفيس بريرا قاضياً يرأس محكمة خاصة بقضايا الحيانة العظمى ، وأمره الآخر بأن يميط اللثام عن المسئو ابن عن محاولة قتل الملك ويقبض عليهم ويعدمهم . وخول جونسا لفيس بريرا سلطة أغفال جميع الأشكال المألوفة للمحاكمات ، وأمر ت المحكمة

بتنفيذ أحكامها يوم إعلانها. وأضاف بومبال إلى المراسيم بياناً رسمياً علق فى جميع أرجاء المدينة ، يروى أحداث ٣ سبتمبر ، ويعد بمكافأة أى شخص يقدم الأدلة التى تعين على القبض على القتلة (١٧).

وفى ١٣ ديسمبر قبض ١٣ موظفاً حكوميا على دوق أفبرو ، وعلى ابنه المركيز جوفيا البالغ من العمر سته عشر عاما ، وعلى خادم أنطونيو فريرا، وعلى مركيزى طابوره الأب والابن ، وعلى مركيزة طابورة الأم ، وعلى كل خدم الأسرتين ، وعلى خبسة نبلاء آخرين . وطوق الجند في ذلك اليوم جميع الكليّات اليسوعية ، وأودع السجن مالاجريدا واثنا عشر آخرون من زعماء اليسوعين. وتعجيلا للفصل في الأمر ، أباح مرسوم ملكي صدر في ٢٠ ديسمبر (تخلاف ما جرى عليه للعرف في البرتغال) استعمال التعذيب الإستخلاص الاعترافات من المهمين . وفحص خمسون سجيناً بالتعذيب أو التهديد بالتعديب . وورطت عدة اعترافات دوق أفرو ، واعترف هو نفسه بذنبه تحت وطأة التعذيب ، واعترف أنطونيو فريرًا أنه أطلق النارعلى المركبة ، ولكنه أفسم أنه لم يكن يعلم أن ضحيته المحتمل هو الملك . وتحت وطأة التعذيب عرض عدة خدم تلك الأسرة بجملتها للخطر ، واعترف المركبز الابن باشتراكه ، أما المركبز الأب الذي عذب حتى كاد بلفظ أنفاسه فقد أنكر أنه مذنب وكان بومبسال ذاته محضر فحص الشهود والمسجونين • وكان قد أمر بتفتيش البريد ، فزعم الآن أنه وجد ضمنه أربعا وعشرين رسالة كتبا دوق أفبرو ، وعدة أنراد من أل طابوره . ومالاجريدا وغيره من اليسوعين ، لا حاطة أصدقائهم أو أقربائهم في البزازيل بالمحاولة الفاشاة ، واعدينهم بمزيد من الجهود لقلب الحكومة ٠ وْفى ٤ يناير ١٧٥٩ عن الملك الدكتور أوزيبيوتافاريس دى سكوبرا للدفاخ عن المتهمين . ودفع سكوبرا بأن الاعترافات التي انتزعت تحت التعذيب عديمة القيّمة في الدّلالة على الجريمة ، وأن جميـع النبلاء المتهمين يستطيعون اثبات غيابهم ليلة الجريمة . على أن المحكمة قضت بأن الدفاع غير مقدم . ورأت أن الرَّسائل المعترَّضة صحيحه وأنها تؤيد الاعترافات ،وفي ١٢ ينابر حكمت المحكمة بأن جميع المتهمين مذنبون . وأعدم تسعة منهم في ١٣ يناير في ميدان بيليم العام . وأول من تقرر إعدامه كان مركيزة طابورة الأم . فانحني الجلاد ليوثق قدمها وهي على المقصلة فدفعته قائلة « لاتمسني إلا لتقتلني » (١٨) وبعد أن أكر هت على رؤية العدة التي سيموت بها زوجها وابناها - وهي دولاب التعذيب ، والمطرقة والحطب - ضرب عنقها . وحطم ولداها على الدولاب ثم شنقاً ، وظلت جثناهما على المشنقة حين صعد إليها دوق أفيرو ومركيز طابوره الأب . وذاقا مرارة الضربات المحطمة ذاتها ، وترك الدوق ليطول عذابه حتى تم إعدام آخر المتهمن - وهو أنطونيو فريرا الذي أحرق حيا . ثم أحرقت جميسع الجثث وذر رمادها في نهر تاجه . ومازال الجدل قائما في المرتغال حول هؤلاء النبلاء ، هل تعمدوا حقاً قتل الملك أم لا ؟ هذا مع التسليم بعدائهم لبومبال .

أكان اليسوعيون ضالعين في تلك المحاولة ٢ لم يكن هناك شك في أن مالا جرياءا في غضباته المضربه كان قد تنبأ بسقوط بومبال وبموت الملك وشيكا ، (١٩) ولم يكن هناك شك في أنه هو وآخرون من اليسوعيين كانوا قد اجتمواً مرات بأعداء الوزير من الأشراف . وكان قد دل ضمنا على علمه بمؤامرة ما بكتابته إلى إحدى نبيلات البلاط يرجوها أن تنبه يوسف إلى الحذر من خطر وشيك. فلما سئل وهو في السجن كيف علم بهذا الخطر أجاب في «كرسي الاعتراف». (٢٠) وفي غير هذا (كما يقولُ مؤرخ من خصوم اليسوعيين ، « ليس هناك دليل إيجابي يربط اليسوعيين -بذا الاعتداء "(٢). ولكن بومبال اتهمهم بإثارة حلفائهم بوعظهم وتعاليمهم إثارة دفعتهم إلى محاولة الاغتيال. وأقنع الملكأن الموقف يتييح للملكية الفرصة لتعزيز قوتها إزاء الكنيسة . وعليه فني ١٩ يناير أصدر يوسف مراسيم بضم جميح ممتلكات اليسوعين في المملكة ، وبالزام جميع اليسوعيين بيوتهم أو مدارسهم حتى يفصل البابا فى التهم الموجهة إليهم . و استعمل بومبال أثناء ذلك مطبعة الحكومة ليطبع ــ ويوزع عماله على نطاق واسع في الداخل والخارج مَنْ كَرِّ اسات تبسطُ الحجج التي تدين الأشراف واليسوعيين، وكانت هذه فيماً يبدو أول مرة استخدمت فيها حكومة من الحكومات المطبعة

لتفسر تصرفاتها للأمم الأخرى. وربما كان لهذه المنشورات بعض الأثر في المعاونة على طرد اليسوعيين من فرنسا وأسبانيا .

وفي صيف ١٧٥٩ استأذن بومبال كلمنت الثالث عشر في تقديم اليسوعيين المعتقلين للمحاكمة أمام محكمة الحيانة العظمى ، وزاد بالاقتراح بأن يحاكم جميع الكنسيين المتهمين بجرائم ضد الدولة ، منذ الآن ، أمام محاكمة مدنية لاكنسية . وصرحت رسالة شخصية من يوسف إلى البابا بعزم الملك على طرد اليسوعيين من البرتغال ، وأعربت عن الأمل في أن يوافق البابا على هذا الإجراء بإعتباره إجراء تبرره تصرفاتهم ، وضروريا لحاية الملكية . وصدمت هذه الرسائل كلمنت ، ولكنه خشى أن قاومها صراحة أن يقنع بومبال الملك بقطع الصلات جميعها بين الكنيسة البرتغالية والبابوية . وتذكر مافعله هنرى الثامن عشر في انجلترة ، وكان يعرف أن فرنسا أيضاً تزداد عداء لجاعة اليسوعيين، فني ١١ أغسطس بعث بالإذن بمحاكمة اليسوعيين أمام الحكمة المدنية ، ولكنه قصر بوضوح موافقته على تلك الحالة بعينها . أمام الحكمة المدنية ، ولكنه قصر بوضوح موافقته على تلك الحالة بعينها . يوسف بانجازات هذه الطائفة الماضية ، وأعرب عن رجائه بألا يؤخذ جميع اليسوعين البرتغاليين بجريرة فئة قليلة منهم .

ولكن نداء البابا فشل . فنى ٣ سبتمبر ١٧٥٩ – وكان اليوم ذكرى الاغتيال المبيت – أصدر الملك مرسوما ضمنه قائمة طويلة بجرائم منسوبة لليسوعيين ، وأمر بما يأتى :

« أن هؤلاء الرهبان ، نظراً إلى فسادهم وسقوطهم المؤسف بعيداً عن رهبنتهم المقدسة ، ولما أصابهم من عجز واضح عن العودة إلى شعائرها بسبب هذه الرذائل البشعة المتأصلة ، بجب أن ينفوا نفياً حقيقياً فعالا . . وأن يحاكموا ويطردوا من جميع أملاك جلالته ، باعتبارهم عصاة سبئي السمعة وخونة ، وأعداء ، اعتدوا على شخصه الملكي وعلى مملكته . . ويقتضي الأمر ألا يقبلهم أي شخص كائناً ماكانت مكانته أو وضعه في أي

من ممتلكاته وألا يتصل بهم بتاتا سواء بالحديث أو المراسلة ، وإلا كان جزاؤه الموت الذي لا رجوع فيه (٢٢) .

واستنى من المرسوم اليسوعيون الذين لم يندروا أنفسهم الندر الوثيق المرهبنة ، والذين بجب عليهم أن يلتمسوا إعفاءهم من ندورهم الأولية ، وصادرت الدولة ثروة اليسوعيين كلها ، ومنع المنفيون من أن يأخدوامعهم غير ملابسهم الشخصية (٢٣) . واقتيدوا من جميع أرجاء البرتغال في مركبات أوسيرا على الأقدام إلى سفن أقلتهم إلى ايطاليا . وتم ترحيلهم على هذا النحو من البرازيل وغير هامن الممتلكات البرتغالية . ووصلت أول شحنة من المنفيين إلى تشيفيتا فكيا في ٢٤ أكتوبر ، ورثى لحالهم حتى ممثل بومال هناك ، كان بعضهم ضعيفا لكبره ، وبعضهم يكاد يتضور جوعا ، وبعضهم مات في الطريق . ورتب قائد الجاعة ، لورنتسو ريكي ، استقبال الأحياء منهم في بيوت يسوعية في ايطاليا ، وشارك الأخوة الدومنكان منهم في بيوت يسوعية في ايطاليا ، وشارك الأخوة الدومنكان أي استضافتهم . وفي ١٧ يونيو ١٧٦٠ أوقفت الحكومة البرتغالية العلاقات الدباوماسية مع الفاتيكان .

وبدا نصر بومبال نصراً مؤزراً ، ولكنه كان عليما بأنه نصر لاتحبه الأمة ، وأفضى به الشعور بعدم الأمان إلى توسيع سلطته إلى الدكتاتورية الكاملة ، فبدأ حكما من الاستبدادية والارهاب حتى عام ١٧٧٧ . وكان جو اسيسه يبلغونه بكل ما يكشفونه من ألوان المقاومة لسياساته أو أساليبه ، وسرعان ما اكتظت سجون لشبونة بالمسجونين السياسيين ، وقبض على الكثيرين من الأشراف والكهنة لإتهامهم بمؤامرات جديدة على الملك ، أو باشتر اكهم في المؤامرة القديمة . وأصبحت قلعة جنكبرا ، المتوسطة الموقع بين لشبونه وبيليم ، سجناً خاصاً للاشراف زج فيه كثير منهم خيى قضوا نحبهم . وفي سجون أخرى أودع اليسوعيون المجلوبون من المستعمرات قضوا نحبهم . وفي سجون أخرى أودع اليسوعيون المجلوبون من المستعمرات والمتبدون بمقاومة الحكومة — وظل بعضهم نزيلها تسعة عشر عاماً .

أما مالاجريدا فقد ظل يذوى في سجنه اثنين وثلاثين شهرا قبل أن

ممثل أمام المحكمة . وسلى الشيخ سجنه بتأليفه كتاب « حياة القديسا. حنه البطولية ، أم مرحم ، أملها القديسة حنه ذاتها للأب المبجل ما لاجريدا » ، وصودر المخطوط بأمر بومبال ، وقد وجد فيه عدة سخافات عمكن أن ترصف بالهرطقه: فقد قال مالاجريدا أن القديسة حنه حبل بها كما حبل تمريم ، دون أن تلوثها الحطيثة الأصلية ، وأنها كانت تتكلم وتبكى فى بطن أمها(۲۲). وبعد أن عنن بومبال أخاه بول دى كارفالو رئيساً لديوان التفتيش في البرتغال ، أمر بأنَّ يستدعي مالاجريدا للمثول أمامه ، وكتبببيده ورقة اتهام تتهم اليسوعيين بالجشع ، والرياء ، والدجل ، وانتهاك المقدسات ، وبتهديدهم الملك بالتنبؤ مرارآ بموته . وإذ كان مالاجريدا ــ الذي بلغ الآن الثانية والسبعين ـ قد أصبح نصف مخبول لشدة ما كابد من عداب ، فقد أخبر قضاة التفتيش بأنه تكلم مع القديس أغناطيوس لويولا والقديسه تريزا(٢٠) . وأراد قاض مهم أن يقف المحاكمة اشفاقاً على الشيخ فحى بأمر بومبال . وفى ١٢ يناير ١٧٦١ حكمت المحكمة المقدسة بأن ما لاجريدا مذنب بالهرطقه ، والتجديف ، والضلال ، وبخداع الشعب بما زعم من اعلانات إلهية له . ومد في أجله ثمانية شهور أخر . وفي ٢٠ سبتمبر سيق إلى مشنقة في البراسا روسيو ، فشنق ، وأحرق مشدودا إلى حازوق . وقال لويس الخامس عشر معقبا بعد سماعه بالإعدام « لكأنى أحرقت الشيخ المخبول نزيل مستشفى البتيت (ميزون) الذى يزعم أنه الله الآب(٢٦) . وكان رأى فولتىر فى الحادث وهو يسجله « أنه حماقة وسخف مقرونان بشرغاية في البشاعة (٢٧).

ولم يرق جماعة الفلاسفة الفرنسيين ما طرأ على بومبال من تطور ، بعد أن كان رأيهم فيه في ١٧٥٨ أنه «مستبد مستنبر». لقد رحبوا بالاطاحة باليسوعين، ولكنهم استنكروا الأساليب التعسفية التي انهجها الدكتاتور، والنغمة العنيفة التي سرت في نشراته، والوحشية التي لوثت عقوباته. وصدمتهم معاملة اليسوعيين خلال ترحيلهم، واعدام الأسر العريقة بالجملة، والمعاملة غير الإنسانية التي لقيها مالاجريدا. على أنه لم

يصلنا أى سجل يثبت احتجاجهم على حبس أسة ف كويمبرا تمانى ستوات لأنه أدان لجنة بومبال للرقابة على المطبوعات التى سمحت بتداول مؤلفات متطرفه ، كقاموس فولتير الفلسفى وعقد روسو الاجتماعى .

بيد أن بومبال نفسه لم يبشر بهرطقات ، وكان مختلف إلى القداس بانتظام . ولم يكن هدفه القضاء على الكنبسة بل اخضاعها للملك ، فلما وافق كلمنت الرابع عشر عام ١٧٧٠ على السهاح للحكومة بالبرشيح لمناصب الأسقفيه ، اصطلح مع الفاتيكان . وأسعدت يوسف الأول – وقد دنا أجاه – فكرة الظفر بعد هذا كله بكامل البركات الكهنوتية حين عوت . وبعث البابا بقبعة الكردينالية إلى بول أخى بومبال ، وأتحف بومبال نفسه يخاتم يحمل صورة البابا ، ومنمنمة إطارها من الماس ، ورفات كامل لأربعة قديسين .

٣ -- بومبال المصاح

وترك الدكتاور أثناء ذلك بصمته على اقتصاد البرتغال وإدارتها وحياتها الثقافية , وأعاد تنظيم الجيش بمساعدة الضباط الانجليز والألمان ، وقد صد هذا الجيش غزوا أسبانيا في حرب السنين السبع . وانتهج ما انتهجه ريشليو في فرنسة القرن السابع عشر ، فحد من سلطان الارستقراطية الممزق اللأمة ، ومركز الحكومة في ملكية تستطيع أن تمنح هذه الأمة الوحدة السياسية ، والتطور التعليمي ، وبعض الحماية من تسلط الكنيسة وكف النبلاء بعد اعدام آل طابوره عن التآمر على الملك ، وخضع الأكليروس للدولة بعد طرد اليسوعيين . وفي فترة الجفوة مع الفاتيكان كان بومبال يعين الأساقفة ، وكان أساقفته يرسمون القساوسة دون الرجوع إلى روما . وحد مرسوم ملكي من اقتناء الكنيسة للأرض ، وقيد حرية الرعايا البرتغاليين في تحميل تركاتهم بوصايا لإقامة وقيد حرية الرعايا البرتغاليين في تحميل تركاتهم بوصايا لإقامة وقيد تقل أعارهم عن الخامسة والعشرين . وأخضيع ديوان جدد تقيل أعمارهم عن الخامسة والعشرين . وأخضيع ديوان

التقتيش لإشراف الحكومة . وحولت محكمته إلى محكمة عامة خاضعة للقواعد التي تخضع لها محاكم الدولة ، وجردت من سلطات الرقابة على المطبوعات ، وألخى ما جرت عليه من تمييز بين قدامى المسيحيين وجددهم (أى اليود أو المغاربة الذين دخلوا في المسيحية وذريتهم) ، لأن بومبال افترض أن في دماء معظم الأسبان والبرتغال الآن عرقا سامياً (٢١) . وبمقتضى مرسوم ضدر في ٢٥ مايو ١٧٧٣ أصبح جميع الرعايا البرتغال صالحين للاختيار للمناصب المدنية والعسكرية والكنسية (٣٠) ، ولم تحرق محكمة التفتيش انسانا بعد احراق مالاجريدا عام ١٧٦١ (٢١) .

فى تلك السنة ألغى بومبال ثلاثة أرباع الوظائف الصغيرة التى كانت تعوق سير القضاء ، ويسرت الطريق إلى المحاكم وجعل التقاضى أقل كلفه ، وفى ١٧٦١ أعاد تنظيم الخزانة ، وألزمها بموازنة حساباتها كل أسبوع ، وأمر بأن تراجع ايرادات ومصروفات البلديات كل سنة ، وحقق بعض التقدم فى أشد الاصلاحات كلها عسرا - وهو خفض عدد الموظفين فى البلاط الملكى والحد من الاسراف فى نفقاته ، فتخلص من الثمانين طاهيا الذين كانوا يطعمون يوحنا الحامس وبطانته ، واضطر يوسف الأول أن يقنع بعشرين فقط . وبمقتضى مرسوم صدر فى ٢٥ مايو ١٧٧٣ ألغى الرق فى الواقع فى البرتغال ولمكن سمح باستمراره فى المستعمرات .

وامتدت يد المصلح إلى كل ركن . فبذل الدعم الحكومى للزراعة ومصايد الأسماك ، وأدخل دودة القز في المقاطعات الشمالية . وأنشأ الفواخير ، ومصانع الزجاج ، ومصانع القطن والصوف والورق ، لينهى اعتماد البرتغال على استبراد هذه الحاصلات من الحارج ، وألغى المكوس الداخلية في انتقال السلع ، وأقام التجارة الحرة بين البرتعال ومستعمراتها الأمريكية ، وأسس كلية للتجارة يدرب فيها الرجال على إدارة الأعمال ، ونظم وأعلن بالمال الشركات لتتلقى تجارة البرتغال من الأجانب الذين يتجرون فيها وينقلونها ، وفي هذا فشل ـ أو فشلت البرتغال ـ لأن

تجاوة البرتغال في ۱۷۸۰ كان أكثرها لايزال في أيدى الأجانب لابسيا البريطانيين.

واقتضى طرد اليسوعيين بناء التعليم من جديد بناء شاملا . فنشرت في البلاد المدارس الأولية والثانوية الجديدة التي بلغ عسدها ٨٣٧ سوحولت الكلية اليسوعية في لشبونة إلى كلية للاشراف يديرها العلمانيون ووسع منهج الدراسة في كويمبرا وأضيفت إليه مقررات في العلوم ، وأقنع بومبال الملك بتشييد دار للاوبرا ودعوة المغنين الايطاليين لقيادة الفرق ، وفي ١٧٥٧ أسس « أركاديا لشبونة » لتشجيع الأدب .

وحظى الأدب البرتغالى طوال نصف قرن مثير (١٧٥٥ – ١٨٠٥) محرية نسبية في الأفكار والأشكال . وبعد أن حرر نفسه من النماذج الإيطالية ، أقر بسحر فرنسا ، وأحس بنسائم تهب عليه من حركة التنوير. وظفر انطونيو ديننز داكروز أي سيلفا بالشهرة في وطنـــه كله بكتابة هجاء سهاه « أو هسوبي » (۱۷۷۲) ، ووصف فيه في ثمانية أقسام شجارا بين أسقف وكبير كهنة ، وترجم خواو أنستاسيودا كرنها بوب أولتير ، وعلى هذه الترجمة أدانته محكمة التفتيش (١٧٧٨) عقب سقوط بومبال . وأولع فرانسسكو ما نويل دوناسكيمنتو بالكتب ، وكان ابن عامل في تفريغ السفن وشحتها ، وأصبح قطبا لجاعة تمردت على الاكاديمية الاركادية لأنها عائق لتطور الشعر القومي • وفي ١٧٧٨ أمرت محكمة التفتيش بالقبض عليه (مغتنمة ثانية فرصة سقوط بومبال) متهمة اياه بالولع بالفلاسفة المحدثين من اتباع العقل الطبيعي « ففر إلى فرنسا ، حيث انفق تقريباً كل سنيه الواحدة والأربعين الباقية من عمره ، وهناك كتب معظم قصائده الولايات المتحدة واستقلالها » وقد عده أنصاره أماما للشعر البرتغالي لايميز ه فيه غير كامو تبس . وحوى مجلد في قصائد الحب يسمى « أماريليا » أرشق وأرخم شعر العصر ، الذي خلفه توماز أنطونيو جونزاجا الذي عاني السجن (١٧٨٥ – ٨٨) بتهمة التآمر السياسي ومات في المنفي ، أما خوزيه

أجوستينودى ما سيدو ، الراهب الأوغسطينى الذى جرد لفسقه ، فقه اتخذ فى جرأة ، لقصيدته «أو أورينتى» الموضوع الذى اتخذه من قبل كاموئيس – وهو رحلة فاسكودا جاما إلى الهند . وكان يرى قصيدته أعظم من اللويزياده « والإلياذه » ولكنهم يؤكدون أنهاعمل كثيب . وأطرف منها هجاء كتبه فى ستة أقسام «أوس بوروس » شهر فيه ماسيدو صراحة برجال ونساء من جميع المراتب ، الأحياء منهم والأموات . وكان ألد خصومه ما نويل ماريا باربوزا دى بوساجى ، الذى سجنته محكمة التفتيش (١٧٩٧) بتهمة إذاعة الأفكار الفولتيرية فى شعره وتمثيلياته . وقد رده إعدام مارى انطوانيت إلى المحافظة فى الدين والسياسة ، فاستعاد تدينه أيام الشباب ، ورأى فى البعوضة دليلا على وجود الله (٣٧) .

أما الحدث العظيم في تاريخ الفن في حكم بومبال فهو التمثال الذي صنع ليوسف الأول ، والذي مازال قائماً في ميدان الحصان الأسود بلشبونة . وقد صممه يواكيم مكادو دى كاسترو ، وصبه بالبرونز ترتولوميو داكوستا وهو يمثل الملك راكباً جواداً مطها ، ظافرا فوق أفاعي ترمز إلى القوى الشريرة التي غلمها في حكمه . وجعل بومبال من إزحة الستار عن هذا الأثر (٦ يونيو ١٧٧٥) احتفالا بوازرته المنتصرة . فاصطف جنود الجيش في الميدان ، واجتمع رجال السلك السياسي ، والقضاء ، ومجلس الشيوخ وغيرهم من كبار القوم مرتدين الملابس الرسميه ، ثم أقبلت الحاشية ، ثم الملك والملكة ، وأخيراً تقدم بومبال وأزاح الستار عن الماثيل والقاعدة الضمخمة التي صورت ميدالية عليها الوزير لا بساً صليب المسيح . وفهم الكل الضمخمة التي صورت ميدالية عليها الوزير لا بساً صليب المسيح . وفهم الكل الملك أن الموضوع الحقيقي للاحتفال هو بومبال .

وبعد أيام من إزاحة الستار أرسل إلى يوسف الأول وصفا وردى اللون للتقدم الذى حققه بومبال منذ ١٧٥٩ : نشر التعليم والإلمام بالقراءة والكتابة ، منمو الصناعة والتجارة ، وتطور الأدب والفن ، وارتفاع مستوى المعيث بصفة عامة ، على أن توخى الصدق لابد أن يختزل الكثير من وصفه هذا ، فالصناعة والتجارة كانتا تنموان ، ولكن في بطء شديد،

وكلنتا تعانيان المصاعب المالية ، أما الفنون فركدت ، وكان نصف لشبونة لا يزال (١٧٧٤) في الحرائب التي سببها زلزال ١٧٥٥ . وكان تعلق الشعب الفطرى بأهداب الدين يعيد سلطان الكنيسة إلى سابق عهده . وكان صلف بومبال وأساليبه الدكتاتورية تخلق له أعداء جدداً كل يوم . وكان قد اقتنى لنفسه ولأقربائه ثروة طائلة وبني لنفسه قصراً غالى التكلفة . ولم تكد توجد أسرة نبيلة في المملكة بغير عضو محبوب من أعضائها يدوى في غياهب السجن . وكان الناس في طول البرتغال وعرضها يصلون ويتضرعون إلى الله سرا بأن يسقط بومبال عن عرشه .

٤ - انتصار المافي

فى سنة ١٧٧٥ بلغ الملك الستين . وكانت العلل والحليلات قد أشبنه قبل أوانه ، وراح ينفق الساعات متأملا فى الحطيئة والموت . وسأل نفسه أكان على حق فى انتهاج سياسات وزيره ، وهل كان منصفاً لليسوعيين ؟ ثم ماخطب أولئك الأشراف والقساوسة نزلاء السجون ؟ بوده أن يغفر لهم وهو يطلب الآن المغفرة لنفسه . ولكن أنى له أنيذكر فكرة كهذه لبومبال الذى لا تلين له قناة ، وماذا تراه صانعاً بغير بومبال ؟ وفى ١٢ نوفمر ووزارة جديد بنوبة فالج ، وكان البلاط يغتبط توقعاً لحكم ملك جديد زوجا لأخيه بدرو . وكانت امرأة صالحة ، وزوجا وأما صالحة ، وإنسانا وجا لأخيه بدرو . وكانت إلى ذلك كاثوليكية غيوراً ، كرهت عداء بومبال للأكليروس كرها حملها على ترك البلاط لتعيش فى هدوء مع بدرو فى كيلوذ على أميال من العاصمة . وأحاط الدبلوماسيون الأجانب حكوماتهم بأن تتوقع انقلاباً وشيكا فى السياسات البرتغالية .

وفى ١٨ نوفمبر تناول الملك الأسرار المقدسة، وفى ٢٩ نوفمبر أصبحت ماريا وصية على العرش. وكان من أول أفعالها أنهاء سجن أسقف كويمبرا، ورد الحبر البالغ من العمر أربعة وسبعين عاما إلى كرسيه وسط مظاهر الفرح

الشاملة تقريباً. ورأى بومبال سلطانه يتضائل ، ولحظ فى نذر قائمة أن أفراد الحاشية الذين كانوا بالأمس اتباعاً أذلاء له، يرونه الآن وقدقضى على نفوذه السياسى . وفى عمل أخير من أعمال الاستبداد انتقم انتقاماً وحشياً من قرية تريفاريا التى عارض أهلها – وكانوا صيادى سمك – تجنيد أبنائهم بالقوة، فأمر فصيلة من الجند بأن يحرقوا القرية : فأحرقوها بإلقاء المشاعل الملتهبة من نوافد الأكواخ الحشبية في ظلام الليل (٢٣ يناير ١٧٧٧) .

وفى ٢٤ فبراير مات يوسف الأول ، وأصبحت الوصية الآن الملكة ماريا الأولى (حكمت ١٧٧٧ – ١٨١٦) ، وأصبح زوجها الملك بدرو الثالث (١٧٧٧ – ٨٦) . وكان بدرو رجلا ضعيف العقل ، واستغرقت ماريا في التقوى وأعمال البر. وسرعان ما استعاد الدين سلطانه ، وقد كان نصف حياة الشعب البرتغالى . واستأنفت عكمة التفتيش نشاطها في الرقابة وقمع الهرطقة . وأرسلت الملكة ماريا إلى البابوية أربعين ألف جنيه لرد بعض ما أنفقت في رعاية اليسوعيين المنفيين . وفي غداة دفن يوسف أمرت الملكة بالإفراج عن ثمانمائة سجين ، وكان أكثر همقد سجنه بومبال لمعارضته سياسته ، وكان كثير منهم قد قضي عشرين عاما في غياهب السجون ، فلما خرجوا لم تحتمل عيونهم ضوء الشمس وكانوا كلهم تقريباً في أسمال بالية ، وبدا الكثيرون منهم في ضعني سنهم ، وكان المثات من السجناء قلب يقلوا نحبهم في سجونهم ، ولم يبق على قيد الحياه من بين ١٢٤ يسوعيا زج بهم في السجون قبل ثمانية عشر عاما سوى خمسة وأربعين (٣٣) . ورفض خمسة من الاشراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاشراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاشراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاشراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاسرواف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاسراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاسرواف الدين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في ورفض خمسة من الاسراف الذين أدينوا بتهمة الاشتراك المزعوم في السجون قبل يوسف أن يبرحوا السجن حتى تعلن براءتهم رسمياً .

وكان لمشهد ضحايا عداء بومبال المفرج عنهم ، ولنبأ تحريق تريفاريا، أثرهما فى تفاقم كره الشعب لبومبال إلى حد لم يعد يجرؤ فيه على الظهور علانية . وفى أول مارس أرسل إلى الملكة ماريا كتابا يستقيل فيه من جميع وظائفه ويستأذن فى الاعتكاف فى ضيعته عمدينة بومبال . وطالب

الاشراف المحيطون بالملكة بسجنه وعقابه ، ولكن حين تبين لها أن جميع القوانين التي استنكرتها كان قد وقعها الملك السابق ، قررت أنها لاتسطيع عقاب بومبال دون أن تلطخ أمام الناس ذكرى أبها . فقبلت استقالة الوزير وسمحت له بالاعتزال في بومبال ، ولكنها أمرته أن يلزمها وفي ه مارس غادر لشبونة في عربة خفيفة مستأجرة آملا أن يفلت من أنظار الناس ، ولكن بعضهم تبينه فحصبوا عربته ولكنه هرب منهم ولحقت به امرأته عند مدينة أوبرس ، وكان يومها في السابعة والسبعين .

والآن وقد غدا مواطنا عاديا تكاثر عليه الهجوم منكل صوب بدعاوى تطالبه بديون أغفل سدادها ، وأضرار أوقعها بالشاكين ، وممتلكات استولى عليها دون تعويض أصحابها تعويضا كافياً . وحاصر المحضرون أبوابه في بومبال بسلسلة من الأوامر القضائية . كتب يقول « ما من دبور أو بعوضة في البرتغال إلا طارا إلى هذه البقعة النائية وطنا في أذني. وساعدته الملكة بأن واصلت اجراء الراتب الذىكان يتقاضاه وزيرأ عليه مدى الحياه وزادت عليه معاشآ متواضعاً , بيد أن اعداء لا حصرلهم الحوا على الملكة في تقديمه للمحاكمة بتهمتي الانحراف والحيانة . وقد اتخذت اجراء وسطا بسماحها للقضاة بأن يزوروه ويسائلوه فى أمر هذه التهم 🖈 فظلوا محققون معه ساعات كل مرة على مدى ثلاثة أشهر ونصف حتى التمس الدكتاتور العجوز الرحمة . وأجلت الملكة التصرف في تقرير الفحص ، آملة أن يعفها موت بومبال من هذا الحرج ، وسعت في الوقت نفسه إلى تهدئة خصومه بأن أمرت باعادة محاكمة المتهمين الذين أدينو بالاشتراك فى محاولة اغتيال أبها , وأيدت المحكمة الجديدة الحكم بذنب دوق أفيرو وثلاثة من خدمه ، ولكنها برأت ساحة باقى المهمين أجمعين وأعلنت براءة الطابوريين . وردت كل ألقابهم وممتلكاتهم للأحياء منهم (٣. ابريل ١٧٨١) . وفي ١٦ أغسطس أصدرت الملكة مرسوما يدين بومبال ه مذنبا بجرائم شائنة » ويضيف قراراً بتركه آمنا في منفاه محتفظا بثروته مادام قد التمس الصفح. وكان بومبال يمضى حثيثا إلى مرض الموت ، فقد غشى جسده كله تقريباً قروح صديدية يبدو أن سبها الجذام (٣٥١) . ومنعه الآلم من النوم أكثر من ساعتين في اليوم ، وأضعفته الدوسنتاريا ، وأقنعه أطباؤه بشرب حساء مصنوع من جلد الثعابين ، وكأنما أرادوا أن يزيدوه عذابا على عذاب ، وتمنى الموت ، وتناول الأسرار المقدسة ، وانتهت آلامه في ٨ مايو ١٧٨٧ وبعد خمسة وأربعين عاما ، وقفت بقيره جماعة من اليسوعيين كانت تجتاز المدينة ، وتلت الجماعة ، بشعو الانتصار والرأفة ، صلاة جنائزية تطلب الراحة لنفسه .



الفص*ت ل الحادى عشر* أسبانيا و حركة التنوير ۱۷۰۰ --- ۸۸

١ _ البيئــة

أوصى شارل الثانى، آخر الهابسبورجيين الأسبان، عند وفاته عام ١٧٠٠ بأسبانيا وكل امبر اطوريتها العالمية لفرنسا البوربونية – العدو القديم لآل هابسبورج، وقد قاتل حفيد لويس الرابع عشر، الذى لقب بفليب الحامس ملك أسبانيا، ببسالة خلال حرب الوراثة الأسبانية (١٧٠٣–١٢) للاحتفاظ بوحدة تلك الامبر اطورية كاملة، والمشقت أوربا كلها تقريباً الحسام للحيلولة دون هذا التوسع الحطر في قوة البوربون . وأخيراً أكرهت أسبانيا على دون هذا التوسع الحطر في مينورقة لانجلرة، وصقلية لسافوى ، ونابلي وسردانيا وبلجيكا للنمسا .

ثم إن فقد أسبانيا لقوتها البحرية لم يترك لها سوى قبضة ضعيفة على المستعمرات التي كانت تغذى تجارتها وثروتها . فقمح أمريكا الأسبانية مثلا كان يعطيها غلة بلغت من خمسة إلى عشرين ضعفاً فى الفدان لقلة الأرض الأسبانية وجادت تلك الأراضي المشمسة بالزئبق والنحاس والزنكوالزرنيخ والأصباغ واللحوم والجلود والمطاط والقرمز والسكر والكاكاو والبن والتبغ والشاى والكينين وكثير من العقاقير الأخرى . وفي ١٧٨٨ صدرت أسبانيا لمستعمر اتها الأمريكية بضائع قيمتها ٢٠٠٠،٠٠٠ ريال ، واستوردت منها بضائع قيمتها ٢٠٠٠،٠٠٠ ريال ولكن هذا «الحلل فى الميزانالتجارى الذي لم يكن في مصلحة أسبانيا محاه سيل متدفق من الفضة والذهب الأمريكيين . وأرسلت الفلبين شحنات سفن من الفلفل والقطن والنيلة الأمريكيين . وقد بلغ سكان الفلبن في تقرير الكسندر فون همبولت

فى ختسام القرن الثانى عشر ١,٩٠٠,٠٠٠ ، وسكان أمريكا الأسبانية و ختسام القرن الثانى عشر ١,٩٠٠,٠٠٠ نقد بلغ سكانها ١٠,٥٤١,٠٠٠ (١٠). وأنه لفضل يعزى لحكم البوربون أن هذا الرقم الأخير يعنى تضاعف السكان الذين لم يزيدوا على ٢٠٠,٠٠٠ عام ١٧٠٠.

لم تسخ الجغرافيا على أسبانيا إلا بميزة التجارة البحرية . كانت الأرض فى الشمال خصبة تغذرها الأمطار والثلوج الذائبة من جبالالبرانس ، وكانت قنوات الرى (وأكثرها خلفه المغاربة للغالبين) قد استصلحت الأراضي الجدباء في بلنسية و مرسيةوالأندلس ، ولكن باقى أراضي أسبانيا كان جبليا أو قاحلاً إلى درجة مثبطة للهمم . ولم يتح لهبات الطبيعة أن تنمو وتتطور يفضل الإقدام الاقتصادي، فذهب أكثر الأسبان حباً للمغامرة إلى المستعمرات، وفضلت أسبانيا أن تشترى المنتجات الصناعية من الحارج بذهب مستعمر انها وماتخله مناجم الفضة أو النحاس أو الحديد أو الرصاص في أسبانيا ذاتها . وتخلفت صناعاتها التي كانت لاتزال في المرحلة النقابية أو البيتية تخلفاً شديداً عن صناعات أقطار الشمال النشيطة ، وكان الكثير من مناجمها الغنية تشغله الإدارة الأجنبية لفائدة المستثمرين الألمان أو الإُنجِليز . واحتكرت «المستا» إنتاج الصوف ، وهي اتحاد من ملاك قطعان الغنم ميزته الحكومة، ورسخت التقاليد قدمه ، وسيطرت عليه فئة قليلة من النبلاء والأديرة ، وخنقت المنافسة ، وتخلفت أسباب التحسين . وتعفنت برولتاريا ضئيلة في المدن ، تشتغل خدماً لكبار القوم أو عمال مياومة في النقابات الحرفية ، وكانت منازل الأثرياء تزدان ببعض العبيد الزنوج أو المغاربة . وعاشت طبقة وسطى صغيرة معتمدة على الحكومة أو الأشراف أو الكنيسة .

وكان ١٠٥٥٪ من الأرض الزراعية تملكه الأسر الشريفة في مساحات شاسعة و ١٦٥٪ تملكه الكومونات (المسدن) أو الفلاحون . وتأخر نمو مليكة الفلاحين للأرض بفعل قانون وقف قديم يشترط وقف الأرض كاملة على الإبن الأكبر ويمنع رهن أي جزء منها أو بيعه . وكان ثلاثة أرباع الأرض خلال معظم هذا القرن فيما عدا إقلم

الماسك يفلحه مستأجرون يؤدون ضريبة على صورة إيجار، أو رسوم، أو خدمات، أو عينا لملاك من الأشراف أو رجال الدين الذين ندر أن رأوهم ولما كانت الإيجارات تبعني حسب إنتاجية المزرعة ، فإن المستأجرين افتقدوا الحافز على الابتكار أو الاجهاد (٢) . و دافع الملاك عن هذا النظام بالزعم بأن الهبوط المطرد في قيمة العملة يكرههم على رفع الإيجارات لتتمشى مع الأسعار والتكاليف المتصاعدة . ثم أن ضريبة مبيعات فرضت على ضروريات الحياة كاللحم والنبيذ و زيت الزيتون و الشموع والصابون كانت أثقل وطأة على الفقراء (الذين أنفقوا معظم دخلهم على الضروريات) وأخف وقعا على الأغنياء . و ترتب على هذه الإجراءات ، وعلى الامتيازات الوراثية ، وعلى الأفوارق الطبيعية في القدرة البشرية ، أنه تركزت الثروة في القمة ، وران على القاع فقر كثيب اتصل جيلا بعد جيل ، تخففه و تسرى به التعزيات فوق الطبيعية .

وكانت طبقة النبلاء منقسمه إلى درجات من الشرف انقساما يملؤه التحاسد والتنابذ. ففي القمة (في ١٧٨٧) ١٩٩ من كبار النبلاء (Grandes de Fispana). وقد نجزر مبلغ ثرائهم من تقرير مبالغ فيه على الأرجح كتبه الرحالة البريطاني المعاصر جوزف تاونسند وذكر فيه وأن ثلاثة من كبار النبلاء وهم دوق أوزونا ، ودوق ألبا ، ودوق مدينا من مدينا سلى يملكون إقليم الأندلس بجملته (٢) . وكان دخل دوق مدينا من مصايد أسماكه وحدها مليون ريال في العام ، ودخل دوق أوزنا السنوى مصايد أسماكه و دليل ، ودخل كونت أراندا قرابة ١,٦٠٠,٠٠٠ ويال في السنة (١) . ويلي كبار النبلاء ٥٥٥ من أصحاب الألقاب ١,٦٠٠,٠٠٠ ويال في مؤلاء منحهم الملك القابا وراثية بشرط أداء نصف دخلهم للناج . ويلي هؤلاء الفرسان caballeros الذين يعينهم الملك في عضوية مجزية في أحدى طبقات أسبانيا الحربيه الأربع : وهي سنتياجو ، والقنطرة ، وكالاترافا ومونتيزا . أما أدني النبلاء مرتبة فكانوا ال ٤٠٠,٠٠٠ هيدلج bidalgo الذين يملكون أما أدني النبلاء مرتبة فكانوا ال والذين أعفوا من الحدمه العسكرية ومن

السجن للدبن ، وكان لهم الحق فى أن يلبسوا شعار النباله وأن يخاطبوا بلقب « المدون » . وكان بعضهم فقراء ، وبعضهم أنضم إلى المتسولين فى الشوارع . وكان معظم النبلاء يعيشون فى المدن ، ويعينون موظفى الإقاليم .

أما الكنيسة الأسبانية فقد أدعت الحق في نصيب مريح من جملة الناتج القومى بوصفها الحارس الألهى الوضع الراهن . وقد قدر مصدر أسباني موثوق أن دخلها السنوى بعد الضراتب يبلغ ١،١٠١،٧٥٣،٠٠٠ ريال ، و دخل الدولة يبلغ ١٫٣٧١,٠٠٠,٠٠٠ ريال (٥٠٠ . وكان ثلث إبرادها يأتبها من الأرض ، ومبالغ طائله تجمعها من العشور وبواكير الثمار ، ومبالغ صغيرة من مراسيم العاد ، والزيجات ، والجنائز ، والقداديس على أرواح الموتى، والحلل الديرية تباع للأتقياء الذين ظنوا أنهم أن ماتوا وعليهم هذه الأرواب فقد يتسللون إلى الجنه دون مساءلة . وأتى الرهبان المستجدون بمزيد من المال بلغ ٣,٠٠٠,٠٠٠ ريال . على أن أوساط القساوسه كانوا بالطبع فقراء لَكُثْرة عددهم من جهة ، فقد كان في أسبانيا ٩١,٢٥٨ من رجال الكهنوت ، منهم ١٦,٤٨١ كانوا قسسا » و ٢,٩٤٣ رهبانا يسوعين (٦) . وفى ١٧٩٧ كان ستون ألف راهب وثلاثون ألف راهبة يعيشون فى ثلاثة الأف دير . وكان رئيس أساقفة أشبيلية وموظفوه البالغون ٢٣٥ مساعدا يتمتعون بدخل سنوى مقداره ستة ملايين ريال ، أما رئيس أساقفة طليطلة وكان له ستمائة مساعد - فبلغ دخله تسعة ملايين ريال . وهنا ، كما فى إيطاليا والنمساء لم تثر ثروة رجال الدين أى احتجاج من الشعب، فالكاتدراثيه من خلقهم ، وقد أحبوا أن يروها في زينة بهية .

وقد ضرب تدينهم المثل والقدوة للعالم المسيحى . فلم يلق اللاهوت الكاثوليكي في بقعة أخرى في القرن الثاني عشر مثل هذا الإيمان الشامل به ، ولا شهدت الطقوس الكاثوليكية من هـذا الاحترام الشديد . ونافست المارسات الدينية السعى وراء العيش ، ولعلها فاقت السعى وراء الجنس ، باعتبارها جزءا من صميم الحياه . وكان أفراد الشعب بما فيهم البغايا ، يرسمون علامة الصليب مراراً وتكراراً كل يوم . وفاقت عبادة العذراء عبادة المسيح

بكثير ، وانتشرت صورها وتماثيلها في كل مكان ، وكان النساء يخطن الأرواب لتماثيلها في شغف ، ويتوجن رأسها بالأزهار النضرة ، و ي أسبانيا أكثر من غيرها أرتفع صوت الشعب مطالبا بجعل ، « حملها غير الدنس » أي خلوها من لوثة الحطيثة الأصلية ... جزءا من العقيدة المحددة المشترطة. وكان الرجال يساوون النساء بمسكا بإهداب الدين . فكثير من الرجال ، كالنساء ، كانوا بختلفون إلى القداس يومياً . وكان الرجال من الطبقات الدنيا بجلدون أنفسهم في بعض المواكب الدينيه (حتى حرم هذا الحلد في ١٧٧٧) بحبال فيها عقد تنهى بكرات من الشمع تحوى زجاجا محطما ، وزعموا أنهم يفعلون هذا برهانا على حبهم لله أو مريم أو امرأة ما ، ورأى بعضهم أن هذا القصد مفيد للصحد مفيد للصحد (٧)

وكانت المواكب الدينية كثيرة ، مثيرة ، غنية بالألوان ، وقد شكا ظريف من أنه لم يستطع أن يخطو في مدريد خطوة دون أن يصادف هذا المشهد المهيب ، وكان في الأمتناع عن الركوع إذا مر الموكب مجازفة بالأعتقال أو الأعتداء . فحين قام أهل سرقسطة بثورة عام ١٧٦٦ وراحوا يهبون ويسلبون ظهر موكب ديني على رأسه أسقف محمل بين يديه القربان المقدس ، فكشف العصاة رؤوسهم وجثوا في الشوارع ، فلما عبر الموكب استأنفوا سلب المدينة (٨) . وكانت كل مصالح الحكومه تشارك في موكب بالسواد طوال أسبوع الآلام ، والملاهي والمقاهي تغلق ، والكناتس تغص بالسواد طوال أسبوع الآلام ، والملاهي والمقاهي تغلق ، والكناتس تغص بالعابدين ، والمذابح الأضافية تقام في الميادين العامة إستجابة لتدفق التقوى بالحضرة الألهية في كل لحظة من لحظات اليقظه ، جزءا من صميم الحياة .

وزكت طائفتان دينيتان أكثر من غيرهما فى أسبانياً . فسيطر اليسوعيون على التعليم بفضل علمهم ولباقتهم فى الحديث وأصبحوا آباء الإعتراف للا سرة المالكة . أما الدومنكان فسيطروا على ديوان التفتيش ، ومع أن هذه المؤسسه كانت قد ودعت عصرها الذهبي منذ أمد بعيد ، فقد ببي لها

من القوة ما يكفى لأرهاب الشعب ونحدى الدولة . فلما ظهرت فلسول اليهوديه بسبب تراخى البوربون قطع ديوان التفيش دابرهم بإحراقهم علنا ، وعلى مدى سبع سنوات (١٧٢٠ - ٢٧) أدان الديوان ٨٦٨ شخصا ، أتهم ٨٢٠ منهم بأنهم يبطنون اليهودية ، وأحرق ٧٥ ، وزح غيرهم فى سفن تشغيل العبيد أو أكتفى بجلدهم (١) . وفى ١٧٢٢ أظهر فليب الحامس تبنية لأساليب الحياة الأسبانية إذ ترأس مهرجانا فخما لاحراق المهرطقين ، أحرق فيه تسعه منهم أحتفالا بمقدم أميرة فرنسية إلى مدريد (١٠) . أما خلفه فرديناند السادس فقد أبدى روحا أكثر إعتدالا ، ففي عهده (١٧٤٦ – فرديناند السادس فقط » أحياء ، وكلهم من اليهود « المرتدين (١١) » .

ومارس ديوان التفتيش رقابة حانقة على كل ضروب النشر . وقد قدر راهب دومنيكي أن المطبوع في أسبانيا خلال القرن الثاني عشر كان أقل من المطبوع في القرن السادس عشر (١٢) . وكان أكثر الكتب دينيا ، واحبها الشعب بوصفها هذا . وكانت الطبقات الدنيا أمية ، ولم تشعر بحاجة للقراءة أو الكتابة . وكانت المدارس في قبضة رجال الدين ، ولكن ألافاً من الأبرشيات كانت محلوا من المدارس . أما الجامعات الأسبانية التي كانت يوما ما جامعات عظيمة فقد تخلفت تخلفا شديداً عن نظيراتها في إيطاليا أو فرنسا أو انجابرة أو المانيا في كل ناحية إلا اللاهوت التقليدي . وكانت مدارس الطب فقيرة ، ردئية الإعداد بالأساتذة ، ناقصة الأجهزة ، وأعتمد مدارس الطب فقيرة ، وأعطاء المسهلات ، والاستعانة ببركات القديسين ، العلاج على الحجامة ، وأعطاء المسهلات ، والاستعانة ببركات القديسين ، والصلاة . وكان الأطباء الاسبان خطرا على حياة الناس . وكان العلم علم العصر الوسيط ، والتاريخ أساطير ، وزكت الحرافه وكثرت الندر والمعجزات . وظهر بين العجزات . وظهر بين العجزات . وظهر بين الأهوال التي صورها الرسام جويا .

تلك كانت أسبانيا التي قدم البوربون من فرنسا ليحكموها .

٢ فليب الحامس ١٧٠٠ - ٤٦

كان فليب الحامس (Felipe Quinto) رجلا طيبا في حدود فلسفة حياته التي ضيقها تعليمة . كان إبنا أصغر للدوفان ، فدرب على التواضع ، والتقوى ، والطاعة ، فلم يتغلب قط على هذه الفضائل إلى حد يكفى للتصدى لنصف قرن من التحديات في الحكم والحرب . وأفضت به تقواه إلى أن يتقبل في أسبانيا ظلامية دينية كانت تحتضر في قرنسا ، وجعلنه سهولة إنقياده مطواعا لوزرائه وزوجاته .

وكانت ماريا لويزا جابرييلا ، أبنة فكتور أماديوس الثانى ملك سافوی ، لا تعدو الثالثة عشرة يوم تزوجت فليب (١٧٠١) ، ولكنها كانت , غم حداثتها حاذقه لمكر النساء وكيدهن ، وإستطاعت بجالها وحيويتها وبغضباتها ودموعها ، أن تخضع الملك فيستسلم بعد أرهاق ، بينما تدير هي وكبرة وصيفاتها سياسة وطنهما الجديد . وكانت هذه الوصيفة ... مارى آن دلاً تريموال ، أميرة أورسان ، والأرمله الفرنسيه لنبيل أسباني كبير ، قاد أعانت الملكة الصبية على الزواج والقبض على السلطة . ومكنها طموسها الممزوج باللباقة من أن تصبح قوة وراء العرش خلال عشرة أعوام . وما كان في أستطاعتها أن تعتمد على الجال لأنهاكانت في التاسعه والخمسين في ١٧٠١ ، ولكنها إمدت الملكة بما تفتقر إليه من معرفة ودهاء ، وبعد عام ١٧٠٥ كانت تقرر السياسة . وفي ١٧١٤ ماتت ماريا لويزا في السادسه والعشرين ، وتردى فليب الذي تعلم أن يحبها حبًّا صادقًا في أكتئاب مرضى. ورأت مدام ديزورسان أن تنقذ سلطانها بترتيب زواجه من إيزابيلا (البزابيث) **فارتيزي ، أبنة أودواردو الثاني دوق بارما وبياسنزا . وذهبت للقاء الملكة** الحديدة عند الحدود الأسبانية ، ولكن إيزابيللا أمرتها في إقتضاب أن ترحل عن أسبانيا ، فاعتزلت في روما وماتت بعد ثماني سنوات مغمورة منسية رغم ثرائها .

لم تعترف إيزابيالا بأن النهضة الأوربية قدولت ، فقد وهبت كل قوة

الإرادة ، وشدة الذكاء ، وحدة الطبع ، واحتقار الوساوس الذي تميزت به النساء كما تميز الرجال الذين هيمنوا على إيطاليا القرن السادس عشر . وقد وجدت في فليب رجلا عاجزا عن الحسم ؛ عاجزا عن النوم منفردا، ومن ثم أصبح فراشها عرشها الذي تحكم منه أمة ، وتدير جيوشا ، وتظفر بامارات إيطالية . ولم تكن قد عرفت أي شيء تقريباً عن أسبانيا . ولم تألف قط الخلق الاسباني ولكنها درست ذلك الخلق ، ونجحت في التعرف على حاجات البلد ؛ وادهش الملك أن يجدها لا تقل عن وزرائه إطلاعا وسعة حملة .

وكان فليب في سنوات حكمه الأولى قد استخدم جان أورى وغيره من المساعدين الفرنسيين لأعادة تنظيم الحكومه على الأسس التي وضعها لويس الرابع عشر : إدارة ومالية ممركرتان مراقبتان ، مع بيروقراطية مدربه ونظار إقليمين ؛ وكلهم خاضعون لسلطة المحلس الملكى التشريعية والقضائية والتنفيذيه ؛ وأسمه هنا « مجملس تشتاله » Consejo de Castilla ، ثم خلف الفساد ؛ وحد من الاسراف – إلا في عمليات البناء الحاصه بالملك . ثم خلف هؤلاء الوزراء الفرنسيين في ١٧١٤ إيطالي كفء طموح هوالاباتي جوليو البيروني ، الذي جعل نشاطه الأسبانيين يرتعدون . وكان أبنا لبستاني في بياتشنزا ، وصل إلى أسبانيا بوصفه سكرتيرا لدوق فندوم . وكان أول من اقترح إيزابيللا فارنيزي زوجة ثانية لفليب ، فيسرب وصوله إلى السلطه عرفانا بصنيعه . وقد وفقا معا في اقصاء الملك عن شئون الدولة . وعن أي مشورة غير مشورتهما . وخططا معاً لبناء قوات أسبانيا المسلحه واستخدامها مشورة غير مشورتهما . وخططا معاً لبناء قوات أسبانيا المسلحه واستخدامها المؤد الأسباني في نابلي وميلان ، مشورة عروش للأدواق يزينها يوما ما أبناء إيزابيللا البعيدة النظر .

وطلب البيرونى خمس سنين للاستعداد ، فأحل فى المناصب الرئيسية رجالا أكفاء من الطبقة الوسطى محل الكسالى من حملة الألقاب، وفرض الضرائب على الاكليروس وسجن القساوسة المتمردين (١٣) ، وخرد السفن البالية وبنى خيراً منها ، وأقام القلاع والترسانات على طول السواحل

والحدود، وأعان الصناعة بالمال ، وشق الطرق ، وزاد من سرعة المواصلات وألغى ضرائب المبيعات ومكس المرور. وقد أندر السفير البريطانى في مدريد حكومته بأن أسبانيا لن تنقضى عليها بضع سنين أخر من أمثال هذة الخطى حتى تغدو خطرا على غيرها من دول أوربا (١٤١). ورغبة في سدئة هذه المخاوف تظاهر البيروني بأنه يجند القوات ليعين بها البندقية والبابوية على الترك . والواقع أنه أرسل ست سفن كبيرة إلى كلمنت الحادى عشر ، الذي كافأه بقبعة الكردينالة الحمراء (١٧١٧) . كتب فولتير « أن الملكية الأسبانية قد استأنفت حياة جديدة تحت حكم الكردينال البيروني (١٥) »

ومنح كل شيء إلا الوقت . كان يرجو أن يكسب رضاء الفرنسيين والانجلم: عن الأهداف الأسبانية في ايطاليا ، وعرض تنازلات قبهة مقابل هذا الرضا ، ولكن الملك المهمل أفسد هذه المناورات بكشفه عن رغبته في الحلول محل فليب أورايان حاكما لفرنسا . وانقلب هذا على فليب ، وانضم إلى انجلترا والاقاليم المتحدة في ميثاق للحفاظ على الترتيبات الاقليمية التي حددتها معاهدة أوترخت. وانهكت النمسا تلك المغاهدة باكراهها سافوى على اعطائها صقلية مقابل سردانيا . واحتج البيرونى بأن هذا يضع عبر البحر المتوسط دولة ما زال رئيسها يطالب بناج أسبانيا . ولعن تطور الأحداث لهذه العجلة على غرما يبغى ثم أذعن لدخول حرب قبل الأوان . واستولى أسطوله الوليد على بلرمو(١٧١٨)٠ وسرعان ما أخضع جيشه صقلية كلها لسلطة أسبانيا وهنا انضمت البمسا إلى انجلتره وفرنساً وهولنده في حلف رباعي ضد أسبانيا . وفي ١١ أغسطس ١٧١٨ دمر أسطول بريطاني بقيادة الأميرال بنج الأسطول الأسباني تجاه ساحل صقلية ، وحبس خبرة جنود أسبانيا في تلك الجزيرة بيمًا غزت الجيوش الفرنسية أسبانيا . وطلب فليب وايزابيللا الصالح ، فأجيب الطلب شريطة أن ينني البيروني . نفر إلى جنوه (١٧١٩) ، وشق طريقه متعفيا إلى ررما عبر لومبار ديا التي عملكها النمساويون ، وشارك في مجمح

الكراولة الذى انتخب البابا انوسقت الثالث عشر ، ومات عام ١٧٥٢ وقد بلغ الثامنة والثمانين . وفي ١٧ فبراير ١٧٢٠ وقع مبعوث أسباني بلندن معاهدة نزل فيها فليب عن كل حق يدعيه في عرش فرنسا ، ونزلت أسبانيا عن صقلية للنمسا ، ووعدت انجلتره برد جبل طارق الي أسبانيا ، وتعهدت الحلفاء بأن يكون لنسل ايزابيللا الحق في وراثة بارما وتوسكانيا .

وفي مجال السياسة الدولية سرعان ما ينقلب الحلفاء أعداء ، ويصبح الحصوم أصدقاء رسمياً . ودعما للسلام مع فرنسا ، كان فليب قد خطب ابنته ماریا أنا فكتوریا التي لم تسلخ من عمرها سوى عامین، للويس الحامس عشر في ١٧٢١ ، وأرسل بها إلى فرنسا (١٧٢٢) وسط دهشة الجمع . ولكن في ١٧٢٥ ردتها فرنسا لعل لويس أن يتزوج إمرأة تستطيع الاضطلاع فورا بمهمة انجاب وريث له . ورأت أسبانيا في هذا الرد اهانة ، فتحالفت مع النمسا ، ووعد الإمبراطور شارل السادس بمساعدة أسبانيا على استعادة حبل طارق ، فلما حاول جيش أسباني الإستيلاء على ذلك المعقل لم يأت العون من النمسا ؛ وفشلت المحاولة ، ولم تصطلح أسبانيا مع انجلتره وحسب ، بل ردت لهـــا احتكار الازينتو Asiento الذي يبيح لها بيع العبيد للمستعمرات الأسبانية ، ومقابل هذا تعهدت بريطانيا بأن تجلس الدون كارلوس ، ابن ايزابيللا ، على عرش دوقية بارما . وفي ١٧٣١ اتجه كارلوس وستة آلاف أسباني إلى ايطاليا في حراسة أسطول انجليزي ونزلت النمسا عن بارما وبياتشنزا لكارلوس رغبة في الحصول على تأييد بريطانيا وأسبانيا لها في ارتقاء ماريا تريزا للعرش الامبراطوري. وفي ١٧٣٤ رفع كارلوس نفسه إلى عرش نابلي . وهكذا اكتمل نُصر ايزابيللا .

على أن فليب أصابته نوبة من الأكتئاب أخذت بعد عام ١٧٣٦ تنحدر أحيانا إلى درك الجنون . فقبع فى ركن من حجرته ، ظانا أن كل الداخلين عليه ينوون قتله ، وعافت نفسه الأكل مخافة أن يدس له السم فيه . وظل

ر دحا طویلا یأنی أن یعرح فراشة أو محلق لحیته . وجربت إیزابیللا عشرات الوسائل لشفائه أو تهدئته ، ولكنها أخفقت كلها إلا واحدة . ففي ١٧٣٧ أقنعت فارنيللي بأساليب الملاطفة والتملق أن بجيء إلى أسبانيا . وذات ليلة ، ف جناح ملاصق لحناح الملك ، رتبت حفلا موسيقيا غني فيه « الحصي ». العظيم لحنين من تأليف هاسي . وبهض فليب من فراشة لينظر خلال باب ويرى أي قوة أستطاعت أن تشدو مهذه الأصوات الساحرة . وجاءته ايزابيللا بفارينللي ، فأثنى عليه الملك وعانقه وأمره بأن يطلب ما شاء من مكافأة فتوهب له مهما غلت . وكانت الملكه قد أوصت المغنى بما يجيب ، فلم يطلب إلا أن يسمح الملك بأن تحلق لحيته وأن يرتدى ثيابه ومحضر المحلس الملكى . ووافق الملك وخفت مخاوفه . وبدا أنه شفى كأنما بمعجزة . ولكن حمن أقبل المساء التالي أرسل في طلب فارنيللي ورجاه أن يغني هاتمن الأغتيتين ذاتهما ثانية ، إذ لم يكن في الأمكان تهدئته لينام إلا مهذه الطريقة . و هكذا أستمرت الحال ليلة إثر ليلة طوال عشر سنن . وكان أجر فارنيللي ٢٠٠,٠٠٠ ريال في العام ، ولكن لم يسمح له بالغناء إلا في البلاط . وتقبل هو الشرط شاكرا ، ومع أن نفوذه على الملك كان أقوى من نفوذ أي من وزرائه ؛ فأنه لم يستغلة وأستعمله دائمًا للخير ؛ وظل بريئا من روح الرشوة وأكتسب أعجاب السميم (١٦) .

وفى ١٧٤٦ أمر ايب أن يقام ١٠٠,٠٠٠ قداس لحلاص نفسه . فإذا لم يكن ثمة حاجة لهذا العدد الكبير ليدخل به الحنه فليوهب الفائض للنفوس المسكينة التي لم يتح لها مثل هذا الأستعداد (١٧) . في ذلك العام قضى فليب نحبه .

۳ فردیناند السادس ۱۷٤٦ ۹ ه

وخلفه على العرش ثانى أبنائه من زوجته الأولى ، فأعطى أسبانيا ثلاثة عشر عاماً من الحكم الشافى من عللها . وعمرت إيزابيللا حتى سنة ١٧٦٦ ،

ولقيت من ابن زوجها معاملة رقيقة مجاملة ، ولكنها فقدت سلطانها على التأثير في الأحداث . وأصبحت زوجة فرديناند ، ماريا بربارة ، تلميذة سكارلاتي ، هي المرأة التي تقف وراء العرش . ومع أنها كانت مفرطة الولع بالطعام والمال ، فإنها كانت روحاً أرق من إيزابيلا ، وبذلت أكثر همتها لتشجيع الموسيقي والفن . وواصل فارنيللي غناءه للحكام الجدد ، ولم يستطع هاريسكورد سكارلاتي أن ينافسه . وعمل الملك والملكة على إنهاء حرب الوراثة النمساوية ، فقبلا معاهدة إكس – لا – شابل (١٧٤٨) ، مع إنها أعطت توسكانيا للنمسا ، وبعد عام أنهيا اتفاق الازينتو الذي عمر مع إنها أعطت توسكانيا للنمسا ، وبعد عام أنهيا اتفاق الازينتو الذي عمر المتنوب تعويضاً عن خسارة امتيازاتها في تجارة الرقيق .

كان فرديناند رجلا حسن النية، لطيفاً أميناً ، ولكنه ورث جسدا رقيقاً وكان معرضاً لنوبات من الغضب كان يخجل مها خيجلا مؤلما . (١٨) وحمله الوعى بعيوبه على ترك الحكم لوزيرين قديرين -- دون خوزيه دى كارفاخال وزينون دى سومو ديفللا ، مركيز انسناداً . وحسن انسناداً أساليب الزراعة ، وأعان بالمال التعدين والصناعة ، وشق الطرق والقنوات ، وألغى المكوس الداخلية ، وأعاد بناء البحرية واستبدل بضريبة البيوع البغيضة ضريبة على الدخل والممتلكات ، ونظم المالية من جديد ، وحطم عزلة أسبانيا الفكرية بإيفاده البعوث من الطلبة إلى الحارج . ويرجع بعض الفضل إلى دبلوماسية انسناداً في إبرام اتفاق مع البابوية (١٧٥٣) احتفظ للملك بحق فرض الضرائب على الأملاك الكنسية وتعيين الأساقفة للكراسي الأسبانية . وقد حد من سلطان الكنيسة ، وأخضع ديوان التفتيش ، وألغيت الاحتفالات العنية بإحراق المهرطقن .

واختلف الوزيران في سياستهما الحارجية . فأما كارفاخال فقد أثر في، لطف السفير البريطاني المخلص ، السير بنجامن كين ، فاستن سياسة مؤيدة للبريطانيين مسالمة لهم ، وأما اسنادا فقد حابي فرنسا ، وتحرك نحو محاربة انجلترة . وطال صبر فرديناند عليه لأنه قدر نشاطه وكفايته ، ولكنه أقاله

فى النهاية . وبينها كانت كل أوربا تقريباً تتردى فى سنوات سبع من الحرب، منح فر ديناند شعبه فترة من السلام والرخاء أطول مما حظيت به أسبانيا منذ. أيام فليب الثانى .

وف١٧٥٨ ماتت ماريا بربارة .وكان الملك يحبها حباً يوحى بأن السياسة لم يكن لها دخل فى زواجهها ، ومن ثم اعترته حالة من الاكتئاب وتشعث الشعر وإطلاق اللحية ذكرت الناس باكتئاب أبيه من قبل ، وأصابته هو الآخر لوثة فى آخر سنة من عمره . وفى أخريات أيامه كان يأبى الذهاب إلى فراشه محافة ألا ينهض منه أبدا . ومات فى كرسيه فى ١٠ أغسطس١٧٥٩ وبكى الجميع الملكين الحبيبين لأن حكمهما كان بركة نسدر أن حظيت مها أسبانيا .

٤ -- التنوير يدخل أسبانيا

قصة التنوير فى أسبانيا مثال لقوة عرضة للمقاومة تصطدم بجسم ثابت لا يقبل الحركة . فالخلق الأسبانى ، ووفاؤه لإيمانه الوسيطوفاء كتبه بالدم ، كان يصدكل رياح الهرطقة أو الشك عاجلا أو آجلا ، ويرفض كل دخيل من الزى أو العادات أو الاقتصاد . ولم يحبذالفكر الدخيل غير قوة اقتصادية واحدة — هى التجار الأسبان الذين كانوا يتعاملون مع الأجانب كل يوم ، ويعرفون أى قوة وثراء حققهما ونظراؤهم فى انجلترة وفرنسا . وكانوار اغبين فى استيراد الأفكار إذا استطاعت أن تضعف من السلطة التى ورثها النبلاء والأكليروس على أرض أسبانيا وحياتها وعقلها . وقد علموا أن الدين فقد سلطانه فى انجلترة ، وسمع بعضهم بنيوتن ولوك ، لابسل أن جبون قدر له المطانه فى انجلترة ، وسمع بعضهم بنيوتن ولوك ، لابسل أن جبون قدر له أن يجد بعض من يقرؤنه فى أسبانيا (١٩) .

وبالطبع هبت أقوى رياح التنوير من فرنسا . وكان النبلاء الفرنسيون الذين تبعوا فليب الخامس إلى مدريد قد مستهم الزندقة التي أخفت رأسها أيام لويس الرابع عشر ، ولكنها استشرت أيام الوصاية . وفي ١٧١٤ أسس.

بعض الدارسين الأكاديمية الملكية الأسبانية محاكاة للاكاديمية الفرنسية ؟ وسرلخان ما بدأت وضع معجم لغوى ؛ وفى ١٧٣٧ أضطلعت صيفة « دياريو دى لوس لتراتوس دى أسبانيا » بمنافسة « الحورنال دى سافان » الفرنسية . وكان الدوق ألبا الذى أشرف على الأكاديمية الملكية عشرين عاماً (١٧٥٦ – ٧٦) شديد الأعجاب بجان – جاك روسو (٢٠٠٠) . وفى ١٧٧٣ أكتتب بنمانية جنهات دهبية (لوى دور) لتمثال فولتير الذى كان يصنعه بيجان . كتب إلى دالامبير يقول « أنى وقد قضى على بتثقيف عقلى سرآ أغتتم هذه الفرصه للشهادة علانية بعرفانى وإعجابى بالرجل العظيم الذى كان أول من دانى على الطريق (٢١) » .

وحظى كتاب روسو « إميل » بإعلان مجانى حين أحرق فى أحتفال رسمى بكنيسة من كنائس مدريد (١٧٦٥) (٢٢). وعاد شباب من الأسبان الذين عرفوا بلريس كالمركبر دى مورا الذى عشق جولى دلسبيناس إلى أسبانيا بحملون شيئاً من آثار الشكوكية التى التقوا بها فى الصالونات. وهربت إلى أسبانيا نسخ من أعمال فولتير أو ديدرو أو رينال ؛ فأيقظت بعض العقول الحقددة . وكتب صحفى أسبانى فى ١٧٦٣ يقول « كان من أثر الكتب المؤذية الكثيرة التى راجت بين الناس ؛ ككتب فولتير وروسو وهلفتيوس ؛ أن كثر فتور الإيمان فى هذا البلد (٣٣) » . وكان بابلو أو لافيدى مجهر بالأفكار الفؤلتيرية فى صالونه بمدريد (حوالى ١٧٦٦) (٤٢) . وحوت رفوف «الجمعية الاقتصادية لأصدقاء السلام» أعمالا لفولتير رورسو وبيل و دالامبير ومونتسكيو وهوبز ولوك وهيوم (٢٥) . وذكر الآبيه كليان الذى جاب أرجاء أسبانيا عام ١٧٦٨ أنتشار اللامبالاة بالدين أنتشارا واسعا ، لا بل الكفر بالعقيدة ، المستتر وراء مراعاة الطقوس الكاثوليكية فى الطاهر (٢٦) . وقد أبلغ ديوان الفرنسيين و١١٠ .

وكان من الأهمية بمكان للتاريخ الأسباني أن يصبح بدرو أباركا ، كونت أراندا ، خلال رجلة قام بها في فرنسا ، صديقا لفولتير . وقد تحكم على علاقاته من نشاطه اللاحق سفيراً لأسبانيا لدى فرساى ، وقد اختلط فى غير تجرح بالموسوعيين فى باريس وقامت بينه وبين دالا مبير صداقة ملؤها الأعجاب به ، وعبر فرنسا ليزور فولتير فى فرنيه . وكان يصرح بولائه للكنيسة فى أسبانيا ، ولكنه هو الذى أقنع شارل الثالث بطرد اليسوعيين ، وبأرشاده انضم شارل إلى صفوف « المستبدين المستنبرين » الذين كان يتطلع وبأرشاده انضم شارل إلى صفوف « المستبدين المستنبرين » الذين كان يتطلع إليهم جماعة الفلاسفة باعتبارهم خير معسوان لهم فى نشر، التعليم والحرية والعقلانية .

ه ... شارل الثالث ١٧٥٩ ... ٨٨

١ ــ الحكومة الحديدة

حين وصل من نابلي كان يناهز الثالثة والأربعين . ورحب به الجميع الآلا اليسوعيين (٢٨) الذين ساءهم بيع أسبانيا لمستوطناتهم في برجواى إلى البرتغال (١٧٥٠) ، وفيا عدا هذا كسب جميع القلوب بإعفاء الناس من الفرائب المتأخرة ، ورد بعض الامتيازات التي فقدتها الأقاليم في ظل سياسة المركزية التي انتهجها فليب الحامس . وقد جلل موت زوج بعماريا أماليا بالحزن سنة حكمه الأولى لأسبانيا . ولم يتزوج بعدها قطوانه لمما يشرف آل بوربون الأسبان في القرن الثامن عشر أنهم ضربوا لملوك أوربا المثل في الوفاء لأزواجهم والثبات على حهم .

وقد رسم دبلوماسی بریطانی صورة بریطانیة لشارل الذی کانت له مواجهات مع الانجلیز فی نابلی .

و للملك مظهر غريب سواء شخصه أو زيه . فهو ضئيل القامة ولون يشرته شبيه يلون المحنة ولم يفصل له سترة طوال هذه السنين الثلاثين ، لذلك يبدو في سترته وكأنها الزكيبة ، وصدريته وسراويل ركوبه من الجلد عادة ، وعلى ساقيه طماق يقهما من البلل . وهو يخرج للرياضة كل يوم من أيام السنة غير عابىء بمطر أو ريح (٢١) .

(م ٨ ٦ قصة الحضاره ج ١٠)

ولكن إيرل برستول – أردف في ١٧٦١، وإن للملك الكاثوليكي مواهب جيدة ، وذاكرة مواتية ، وسيطرة غيرعادية على نفسه في جميع المناسبات . وقد بات يتشكك في الناس لكثرة ما خدعوه . وهو يفضل دائماً أن ينال موافقة الآخرين على رأيه باللين ، وله من طول الأناة ما يجعله ينصح محدثه المرة بعد المرة دون أن يستعمل سلطته . ومع ذلك فرغم سياء اللطف العظيم البادي عليه استطاع أن يبث الرهبة في قلوب وزرائه وحاشيته . » (٣٠)

ولم يكن في تقواه الشخصية ما ينذر بأنه سياجم اليسوعيين أو يضطلع بالإصلاحات الدينية . كان يخلف إلى القداس كل يوم . وقد أدهش عدوا إنجليزيا « وفاؤه الأمين العنيد بكل معاهداته ومبادئه وإرتباطاته » (٣١) وكان يخصص جزءاً كبيراً من كل يوم من أيام الأسبوع (عدا الأحد) لشئون الحكم . يستقيظ في السادسة ، ويزور أبناؤه، ويفطر ، ويعكف على العمل من الثامنة إلى الحادية عشرة ، ويجتمع بوزرائه ، ويستقبل كبار القوم ويتناول غداءه مع غيره ، ويخصص عدة ساعات للصيد ، ويتعشى في التاسعة والنصف ، ويطعم كلابه ، ويتلو صلواته ، ثم يمضى إلى فراشه . ولعل الصيد كان وقاء صحيا قصسد به أن يصرف عنه الاكتئاب الموروث في الأسرة .

وبدأ ببعض الأخطاء الحطيرة . ذلك أنه لجهله بأسبانيا التي لم يرها منذ كان في السادسة عشرة اتخذ اثنين من الايطاليين كانا قد أخلصا في خدمته بنابلس مساعدين أثيرين الديه : المركيز دى جريمالدى في السياسة الخارجية ، والمركيز دى سكللاتشي في الشئون الداخلية .

وقد وصف ايرل برستول سكللاتشي هذا بأنه وغير ذكى . أنه مولع بالعمل ولا يشكو أبدا من كثرته رغم تنوع إدارات الحكومة التي تتركز فيه وأعتقد أنه غير قابل للارتشاء ، ولكنني لا أريد أن أكون مسئولا بهذا القدر عن زوجته » (٣٢) ولم يحب جرائم مدريد ولا روائحها الحبيثة ولا ظلمتها ، ومن ثم فقد نظم لها شرطة نشيطة وفرقة لتنظيف شوارعها ، وأنار

العاصمة نخمسة آلاف مصباح . وأباح الاحتكارات لنزويد المدينة بالزيت والخبز وغيرهما من الضروريات . وحدث أن الجفاف رفع الأسعار ، فظالبت الجاهير برأس سكللاتشي . وقد أغضب رجال الدين بلوائح حدت من امتيازاتهم وسلطتهم . وفقد المثات من المؤيدين حبن صادر الأسلحة المخبأة . وأخيرا أثار ثاثرة الشعب بمحاولته تغيير زى الشعب . فقد أقنع الملك بأن العباءة أو الكاب الطويل الذى يخفى البدن والقبعة العريضة ذات الحافة المقلوبة التي تخفي كثيرًا من الوجه ، يسهلان إخفاء السلاح ويعوقان الشرطة عن التعرف على المجرمين. ومن ثم حظرت سلسلة متعاقبة من المراسيم الملكية الكاب والقبعة ، وزود رجال الضبط بالمقصات الكبيرة يقصونَ بها العباءات المخالفة حتى يصلوا بها إلى الطول القانوني (٣٣٠). وكَانَ الشعانين ، ٢٣ مارس ١٧٦٦ ، واستولوا على مخازن الذخيرة ، وأطلقوا السجناء ، وتغلبوا على الجنود والشرطة ، وهاحموا بيت سكللاتشي ، وحصبوا جريمالدى، وقتلوا الحرس الولونى الذين يحرسون القصر الملكي، وجابوا الشوارع يرفعون رءوس هؤلاء الدخلاء الممقوتين على الرماح متوجة بقبعات عريضة الحواف . وظل الرعاع يومن يواصلون التقتيل والهب . وهنا أذعن شارل ، وألغى المراسيم ، وأعاد سكللاتشي إلى إيطاليا محروسا . وكان في غضون ذلك قد اكتشف مواهب الكونت أراندا ، وعينه رثيسًا لمجلس قشتاله . فجعل أراندا العبـــاءة والصميريرة Sombrero أي القبعة العريضة الحافة الزي الرسمي للبلاد . وكان في هذا المعنى الجديد المتضمن ما زهد الناس في ارى القديم ، ومن ثم اتخذ معظم أهل مدريد الزي الفرنسي .

كان أراندا سليل أسرة عريقة غنية فى أراجون . رأيناه يتشرب التنويو فى فرنسا ، كذلك ذهب إلى بروسيا حيث درس التنظيم العسكرى ثم عاد إلى أسبانيا متشوقا إلى العمل على أن يصل وطنسه إلى مستوى تلك الدول الشمالة . وأفرط أصحابه الموسوعيون فى الجهر باغتباطهم لتقلده السلطة ، وأحزنه أنهم بذلك زادوا مهمته صعوبة ، (٣٤) وود لو أنهم درسوا

الديلوماسية من قبل . وقد عرف الدبلوماسية السياسية بأنها فن و اعادة تنظيم قوة مختلف السلطات ، ومواردها ، ومصالحها ، وحقوقها ، ومخاوفها وآمالها ، حتى إذا سمحت المناسبة استطعنا أن نهدئ من هذه القوى ، أو نفرق بينها ، أو نهزمها أو نتحالف معها ، وذلك رهن بكيفية خدمتها لمصالحنا وزيادتها لأمننا » (٣٠) .

وكان الملك في حالة نفسية مواتيه لإصلاحات الكنيسة لتوجسه من أن الاكليروس شجعوا الثورة على سكللاتشي سرآ (٣٦). وكان قد أذن للمطبعة الحكومية في أن تطبع عام ١٧٦٥ مقالا غفسلا من اسم الكاتب عنوانه Tratado de la regalia de l'amortizaction.

تشكك فى حق الكنيسة فى جمع الثروة العقارية ، وزعم أن الكنيسة ينبغى أن تكرن خاضعة للدولة فى جميع الأمور الزمنية .وكان المؤلف هو كونديه بدرو رو در يجر دى كومبومانيس ، وكان عضوآ فى مجلس قشتالة . وكان شارل قد أصدر عام ١٧٦١ أمرآ يشترط موافقة الملك على نشر الأوامر أو الرسائل البابوية فى أسبانيا ، وفى تاريخ لاحق ألغى هذا الأمر . ولكنه عاد فجدده فى ملسلة من الإصلاحات الدينية شكلت من جديد وجه أسبانيا الفكرى طوال جيل مثر .

٢ - الإصلاح الديني الأسباني

لم يكن فى نية المصلحين الأسبان أن يقضوا على الكاثوليكية فى أسبانيا ربما باستثناء أراندا . وكانت الحروب الطويلة التى خاضها البلاد لطرد العرب (كالكفاح الطويل لتحرير إيرلنده) قد جعلت الكاثوليكية جزءا من الوطنية وكثفتها إلى درجة إحالها إلى إيمان قدسته تضحيات الأمة تقديسا لايتيح التحدى الناجح أو التغيير الجذرى. وكان أمل المصلحين أن يخضعوا الكنيسة لإشراف الدولة ، وأن يحرروا عقل أسبانيا من رهبة محكمة التفتيش . وقد بدأوا عهاجمة اليسوعين .

كانت جماعة اليسوعيين قد ولدت بأسبانيا في عقل اغناطيوس لويولا

وتجاربه ، وكان نفر من أعظم قادتها من أسبانا . وكما حدث في البرتغال ، وفرنسا ، وإيطاليا ، والنمسا اضطلعت الجهاعة بالتعليم الثانوي ، وزودت الماوك والملكات بآباء الاعتراف ، وشاركت في تشكيل السياسات الملكمة . وقد أثار سلطانها المتسع غيرة الأكليروس الكاثوليكي غير الرهباني ، وأحيانًا عداءه .وكان بعض هؤلاء يؤمنون بأن سلطة المجامع المسكونية تعلو على سلطة البابوات ، أما اليسوعيين فقد دافعوا عن سمو سلطة البابوات على سلطة المجامع والملوك. وشكا رجال الأعمال الأسبان من أن اليسوعيين المشتغلين بتجارة المستعمرات يبيعون بأسعار أقل من التجار المحترفين بفضل مايتمتعون به من إعفاءات كنسية من الضرائب ، وقرروا أن هذا يقلل من الإيرادات الملكية . وآمن شارل بأن اليسوعيىن،مازالوا يشجعون مقاومة هنود براجواى لأوامر الحكومة الأسبانية (٣٧) ؛ وروعه أن يطلعه أراندا وكامبومانيس وغيرهما على خطابات أدعوا أنهم وجدوها بين رسائل اليسوعيين ، وقد صرح أحد هذه الحطابات الذين زعموا أن كاتبه هو الأب ريكي قائدالطائفة اليسوعية ؛ بأن شارل ابن غير شرعي ويجب أن بحل محله أخوه لويز . وقد رفض الكاثوليك وغير المؤمنين على السواء صحة هذه الخطابات (٣٩) ، ولكن شارل ظنها صحبحة وانتهى إلى أن اليسوعيين يأتمرون لخلعه ، وربما لقتله (٤٠٠). ولحظ أن محاولة _ زعموا أن اليسوعيين كانوا ضالعين فها _ بذلت لاغتيال يوسف الأول ملك البرتغال (١٧٥٨)، فصحت نيته على أن محذو حذو يوسف ويطرد الطائفة من مملكته .

وحذره كامبومانيس من أن خطوة كهذه لن يتاح لهما النجاح الا بالإستعدادات المستورة تتبعها ضربه فجائيه مدبرة ، وإلا إستطاع اليسوعين الدين كانوا عظون بتبجيل الشعب أن يثيروا ضجه مؤذية في الأمه وممتلكاتها جميعا . وعملا بأقتراح أراندا أرسات رسائل مختومة ممهورة بتوقيع الملك في مطلع عام ١٧٦٧ إلى الموظفين في جميع أرجاء الإمبراطورية مشفوعة بالأمر بعدم فضها إلا في ٣١ مارس في أسبانيا ، وفي ٢ أبريل في المستعمرات،

وألا كان الموت عقاب المخالفين . وفى ٣١ مارس أستيقظ اليسوعيون الأسبان ليجدوا بيوتهم ومدارسهم يطوقها الجنود ، ويجدوا أنفسهم معتقلين . وأمروا بالرحيل فى هدوء ، غير مصطحبين سوى ما يطيقون حمله ، أما سائر ممتلكات اليسوعين فقد صادرتها الدولة . ومنح كل مبعد معاشا صغيرا يوقف أن عارض أى يسوعى فى طرده . ثم أخدوا فى عربات تحت الحراسه العسكرية إلى أقرب ميناء وأركبوا السفن إلى إيطاليا . وبعث شارل بكلمة إلى البابا كلمنت الثالث عشر يخبره أنه « ينقلهم إلى الأراضى الكنسية ليظلوا تحت أشراف قد استه الحكيم العاجل وأنى أرجو من قد استكم الناضيج والتفكير العميق (١٤) » .

فلما حاولت أولى السفن التي كانت تحمل سيائة من اليسوعيين ، أن تنزلم في تشيفبتافكيا ، رفض الكردينال توريجياني ، السكرتير البابوى ، السهاح لهم بالرسو محتجا بأن إيطاليا لا تستطيع بهذه السرعه المفاجئة أن تعنى بهذا العدد الكبير من اللاجئين (٢٠٠) . وظلت السفينة الأسابيع تجوب البحر المتوسط باحثة عن ميناء مضياف بينا يعاني ركامها البائسون من رداءة الجو ومن الجوع والمرض . وأخيرا سمح لهم بالنزول في قورسقه ، وبعد حين أستوعبهم الولايات البابوية في جماعات سهلة القيادة . ولقى اليسوعيون في غضون هذا النفى المماثل من نابلي ويار ما وأمريكا الأسبانية والفلبين . وناشاء كلمنت الثالث عشر شارل الثالث أن يلغى هذه المراسيم التي سيصعق العالم المسيحي كله لا محالة لما فيها من مباغتة وقسوة . فأجاب شارل الأأني لرغبتي في أن أعفى العالم من فضيحه كبرى سأظل ما حييت نعبئا في قلبي سر المؤامرة في أن أعفى العالم من فضيحه كبرى سأظل ما حييت نعبئا في قلبي سر المؤامرة في النكراء التي تقرض على الصمت العميق (٤٢) » .

ولم يفصح الملك قط عن الأدله التي أقام عليها مراسيمه . وفي التفاصيل ن التناقض والغموض ما يجعل المرء عاجزا عن الحكيم عليها . وقد اعترض دالامبير على الطريقة التي نفى بها اليسوعيون ، ولم يكن بصديق لهم . فنى على الطريقة التي نفى الميو ١٧٦٧ كتب إلى فولتمر يقول :

« ما رأيك في مرسوم شارل الثالث الذي طرد اليسوعين على هذا النحو المفاجيء ؟ ألا ترى ، رغم إقتناعي بأن لديه مبررات كافية ووجية ، بأنه كان ينبغي أن يفصح عنها لا أن يحبسها في «قلبه الملكي » ؟ إلا ترى أنه كان ينبغي له أن يسمح لليسوعيين بتبرير أنفسهم ، لا سيا لأن الجميع وأثقون ينبغي له أن يسمح لليسوعيين بتبرير أنفسهم ، لا سيا لأن الجميع وأثقون أنهم ما كانوا يستطيعون هذا ؟ وألا ترى أيضا أن من الظلم البين لهم أن يتركوا جميعا ليموتوا جرعا بينا الواجب على أخ علماني واحد ، ربما يقطع يتركوا جميعا ليموتوا جرعا بينا الواجب على أخ علماني واحد ، ربما يقطع الكرنب الآن في المطبخ ، أن يقول كلمة بطريقة أو بأخرى في الدفاع عنهم ؟ . . . إلا يبدو لك أنه كان مستطيعا أن يتصرف بتعقل أكثر في تنفيذ أمر هو رعم كل شيء أمر معقول (١٤٤) » ؟

أكان طردهم اجراء محببا لدى الشعب ؟ بعد عام من إستكمال هذا الطرد وفي عيد القديس شارل ، طلع الملك على شعبه من شرفة قصره ، فلما سألهم جريا على عادة مألوفه عندهم أى منحة يرغبون فى أن بهبهم صاحوا « بصوت واحد » أن يسمح لليسوعيين بالعودة ، وأن يلبسوا رداء الأكليروس غير الرهباني - فأبي شارل ، ونني رئيس أساقفة طليطلة متهما أياه بأنه المحرض على الإلتماس الذي أشتبه في أنه يهدف إلى التوفيق (٥٠) . ولما طاب البابا في ١٧٦٩ إلى أساقفة أسبانيا رأيهم في طرد اليسوعيين ، وافق عليه أثنان وأربعون ، وعارضه ستة ، ولم يبد ثمانية رأيا في الأمر (٢١٠) . وأغلب الظن أن الكهنة من غير الرهبان كانوا مغتطين باعفائهم من منافسة اليسوعيين لهم . ووافق مطالبة الأخوة الأوغسطينيون في أسبانيا على الطرد ، ثم أيدوا بعد ذلك مطالبة شارل الثالث بفض جماعة اليسوعيين بجملتها (٧٤٠) .

أما ديوان التفتيش فلم يكن فى الأمكان إتخاذ إجراء معجل كهذا معه ، فقد كان أعمق من جمعية اليسوعيين تغلغلا فى رهبة وتقاليد الشعب الذى عزا إلى الديوان الفضل فى صيانة الآخلاق والاحتفاظ بنقاء إيمانهم ــ بل حتى

خقاء دمائهم . وحين ولى شارل العرش كان الديوان يسيطر على عقل أسبانيا برقابة صارمة ساهرة . فأى كتاب تظن به الهرطقه الدينية أو الإنحراف الحلقى يقدم إلى الفاحصين ، فإذا رأوم خطرا بعثوا بتوصياتهم إلى مجلس ديوان التفتيش ، وللمجلس سلطة الأمر عصادرة الكتاب وعقاب مؤلفه . وكان الديوان يصدر دوريا فهرسا بالكتب المحرمة ، وكان احراز كتاب منها أو قراءته دون إذن كنسى جريمة لا يغفرها إلا ديوان التفتيش ، وقد يعاقب مرتكبها بالجرم . وكان على القساوسة خصوصا فى الصوم الكبير أن يسألوا جميع بالجرم . وكان على القساوسة خصوصا فى الصوم الكبير أن يسألوا جميع وكل مقصر فى الإبلاغ عن أنهاك للفهرس يعتبر مذنبا كمنهكه ، وما كان وكل مقصر فى الإبلاغ عن أنهاك للفهرس يعتبر مذنبا كمنهكه ، وما كان الأية روابط أسرية أو علاقات ودية أن تعفيه من العقاب (٢٨)

ولم ينجز وزراء شارل فى هذا المضار سوى أصلاحات صغيرة. فى ١٧٦٨ حد من سلطة الديوان فى رقابة المطبوعات باشتراط الحصول على التصديق الملكى على جميع المراسيم المحرمة للكتب قبل تنفيذها. وفى ١٧٧٠ أمر الملك محكمة الديوان بأن تقتصر على الهرطقة والإرتداد دون غيرهما ، وإلا تسجن إنسانا ما لم يثبت ذنبه على نحو قاطع. وفى ١٧٨٤ أمر بأن تعرض عليه اجراءات الديوان الحاصة بكبار النبلاء ، وأعضاء مجلس الوزراء والموظفين الملكيين ، لمراجعتها . ثم عين رئيسا عاما للديوان أبدى موقفا أكثر تحررا بأزاء خلافات الفكر (٤٩).

وكان لهذه الاجراءات المتواضعة بعض الأثر ، لأن الرئيس العام لديوان التفتيش قرر في حزن أن الحوف من اللوم الكنسي على قراءة الكتب المحرمة يكاد يصبح في خبر كان (١٥٠) ، وكان وكلاء الديوان بعد ١٧٧٠ بوجه عام أقل غلوا ، وعقوباته أرحم من ذي قبل . ومنح التسامح الديني للبروتستنت في عهد شارل الثالث ، وللمسلمين في ١٧٧٩ ، وأن لم يمنح لليهود(١٠٠) . وفي عهد شارل الثالث أحتفل بأحراق المنحرفين أربع مرات ، الحرها عام وفي عهد شارل الثالث أحرقت عجوز أتهمت بالسحر ، وأثار إعدامها

هذا من النقد فى كل ارجاء أوربا^(۴۰) ما مهد الطريق لالغاء ديوان التفتيشي الأسباني فى ۱۸۱۳ .

ومع ذلك ظلت حرية الفكر إذا أعرب صاحبها عنها حتى في عهد شارل الثالث تعاقب قانونا بالموت . ففي ١٧٦٨ أتهم بابلو أولافيدي أمام ديوان التفتيش شيازته صورا بذيثه في بيته ممدريد ، وربما كانت نسخا من عرايل بوشيه، لأن أو لافيدي كان قد جاب فرنسا حتى فرنيه . ثم رمى بتهمه أخطر في ١٧٧٤ . هي أنه لم يسمج بأقامة أديرة في القرى النو ذجيه التي أنشأها في سيبرًا مورينًا ، وأنه حظرً على الكهنه تلاوة القداس في غـــير يوم الأحد أو طلب الصدقات . وأحاط ديوان التفتيش الملك بأن هذه الجرائم وغيرها قد أثبتت بشهادة ثمانين شاهدا . وفي ۱۷۷۸ أستدعي أولافيدي لمحاكمته وأتهم بتأييده نظرية كوبرنيق الفلكية وتراسله مع فولتير وروسو . فرجع الرجل عن أخطائه وتصالح مع الكنسيه ، وصودرت كل أملاكه ، وحكم عليه بالحبس في دير ثمانية أعوام . وفي ١٧٨٠ تداعت صحته ، وسميح له بالأستشفاء بمياه منتجع معدنى فى قنلونيه ، ومنها فر إلى فرنسا . حيث أستقبله أصحابه الفلاسفة في باريس استقبال الأبطال. ولكنه لم يقض في منفاه بضع سنوات حتى أستبد به الحنين إلى مغانيه الأسبانيه . فألف كتابا مشربا بروح التقوى عنوانه « الإنجيل المنتصر أو الفيلسوف المهدى » وعليه أذن ديوان التفتيش يعو دڙه (۹۳) .

ونلاحظ أن محاكمة أولافيدى جرت بعد سقوط أراندا من رآسة مجلس قشنالة وفى أخريات حكم أراندا أنشأ مدارس جديدة يقوم بالتدريس فيها أكليروس غير رهبانى لملء الفراغ الذى خلفه اليسوعيون ، وأصلح العمله باحلال نقود من نوع جيد وتصميم أرقى محل العملات المملوقه (١٧٧٠). على أن إحساسه بأستنارته الفائقة جعله بمضى الزمن نزقا متغطرسا وقحا . فبعد أن جعل سلطة الملك مطلقة سعى إلى تقييدها بزيادة نفوذ الوزراء . وفقد التدرة على الرؤية المتناسية وتقدير الأمور فى أوضاعها الصحيحة ، وحلم باخراج أسبانيا بعد جيل واحد من كتلتها المطمئنه إلى تيار الفلسفه

الفرنسية . وأعرب فى جرأة مغالية عن أفكاره المهرطقة ، حتى لكاهن اعترافه . ومع أن الكثير من رجال الأكليروس غير الرهبان أيدوا بعض إصلاحاته الكنسيه لحا فيها من نفع للكنسيه (أف) ، فأنه أخاف عددا أكبر بالكشف عن أمله فى حل ديوان التفتيش جملة (٥٥) . وأشتد كره الناس له حتى أنه لم يجرؤ على الحروج من قصره دون حرس . وراح يكثر من الشكوى من ثقل أعباء وظيفته حتى أخذه شارل آخر الأمر عند كلمته فأوفده سفيرا إلى فرنسا (١٧١٣ – ٨٧) وهناك تنبأ بأن المستعمرات الانجليزيه فى أمريكا ، التى بدأت ثورتها آنداك ، ستصبح فى الوقت المناسب من أعظم دول العالم (٢٥٠).

٣ _ الاقتصاد الجديد

سيطر على الوزارة بعد رحيل أراندا ثلاثة من الرجال الاكفاء . فخلف خوزیه مونینو ، کونت فلوریدا بلانکا ، جریمالدی وزیراً للشئون الخارجية (١٧٧٦) ، وسيطر على مجلس الوزراء حتى عام ١٧٩٢ . وقد تأثر بالفلاسفة الفرنسيين كما تأثر أراندا واكن بدرجة أقل . وأرشد الملك في اجراءات لتحسين الزراعة والتجارة والتعليم والعلوم والفنون ، ولكن الثورة الفرنسية أخافته فانتكس محافظا ، وقاد أسبانيا إلى أول تحالف ضد فرنسا الثورة (۱۷۹۲) . أما بدرو دى كامبومانيس فقد ترأس مجلس قشتالة خمس سنين ، وكان المحرك الأول في الاصلاح الاقتصادي . وأما جسبار ملكور دى خوفللانوس ، أرفع الأسبان في جيله(٥٧) » فقد عرفته الجماهير أول ما عرفته قاضيا رحيما نزيها فى أشبيلية (١٧٦٧) ومدريد (١٧٧٨) . وجاء أكثر نشاطه في الحكوَّمة المركزية تاليا لعام ١٧٨٩ ، ولكنه أسهم إسهاما قوياً في السياسية الاقتصادية أيام شارل الثالث بكتاب ألفه في الاصلاح الزراعي (١٧٨٧) . وقد أذاع اقبراحه مراجعة القانون الزراعي، وهو الاقتراح الذي كتبه برشاقةأسلوب كاد يداني بها رشاقةأسلوب شيشيرون ، شهرته في أوروبا طولا وعرضا . هؤلاء الثلاثة ، بالاضافة إلى أراندًا، كانوا أباء التنوير الأسباني والاقتصاد الجديد . ويرى دارس انجليزى، بوجه عام ، أن النتيجة الطيبة التي حققوها تضارع ما تحقق في مثل هذا

الزمن القليل فى أى بلد آخر ، ولا ريب فى أن تاريخ أسبانيا لا يحوى فثرة عكن مقارنها محكم شارل الثالث(٥٨) .

كانت العقبات التى اعترضت الاصلاح فى أسبانيا لاتقل خطرا فى الاقتصاد عنها فى الدين . فقد بدأ تركيز الملكية الثابته فى الأسر الشريفه أو الجهاعات الكنسية ، واحتكار « المستا » لإنتاج الصوف ، حاجزين فى وجه التغيير الاقتصادى لاسبيل إلى التغلب عليهما . وكان ملايين الأسبان يفخرون بحياة الكسل التى يحيونها ، ولا يخجلون من التسول ، وكانوا لايثقون فى التغيير لأنه خطر بهدد التبطل (*). وكان المال يختزن فى خزائن القصور والكنائس بدلا من استثماره فى التجارة أو الصناعة. وكان طرد المغاربة واليهود والموريسكو قد أزال كثيرا من مصادر تحسين الزراعة وتطوير التجارة . وقد نجم عن صعوبات الاتصال والنقل الداخليين أن تخلف داخل البلاد قرنا عن برشلونه واشبيلية ومدريد .

على أن فريقا من صادق النية - نبلاء وقساوسه وأفرادا من طبقة العامة رجالا ونساء - كونوا رغم هذه المعوقات «جمعية اقتصادية لأصدقاء السلام » لدراسة وتشجيع التعليم والعلوم والصناعة والتجارة والفنون . فأنشأوا المدارس والمكتبات ، وترجموا الأبحاث الأجنبية وقدموا الجوائز على المقالات والأفكار ، وجمعوا المال لمشروعات وتجارب اقتصادية تقدمية . وقد أدانوا تكديس الأمة للذهب باعتباره أثراً مذكراً بالركود ، وذلك اعترافاً منهم بتأثير الطبيعيين الفرنسيين وآدم سمث . وأكد واحد منهم : وان الأمة التي تملك معظم الذهب هي أفقر الأمم ، ، ، كما أثبتت أسبانيا (۱۰۰) . ورحب خو فللانوس ب « علم الاقتصاد المدنى » باعتباره « علم الدولة الحقيق» . وكثرت المقالات الاقتصادية . وكان مقال كاميومانيس عن الصناعة الشعبية المفاما للآلاف ومنهم الملك .

^(*) قرر قانون أراجونى أن يزود كل نبيل من طبقة الهيدلج كلا من أبنائه بمعاش لأنه « لا يليق بالنبيل أن يشتغل » (٩٠) .

وبدأ شارل باستبراد الغلال والبذور للأقاليم التي اندثرت فيها الزراعة.. وحث المدن على أن تؤجر أراضيها المشاع غير المزروعة للفلاحين بأقل إيجار عملي . وأنشأ فلوريدا بلايكا ببعض إيرادات التاج من دخول الرتب الكنسية الشلغرة أرصدة دينية في بلنسية وملقا لاقراض المال للمزارعين بفائدة الكومونات بأن تزرع كل سنة عدداً محدداً من الاشجار . ومن هنا ذلك الاحتفال السنوى بـ « يوم الشجرة » الذي ظل في نصني الكرة تقليداً صحياً أيام شبابنا . وقد شجع اغفال الأوقاف القديمة ، وثبط وقف الجديد منها ، وبهذا يسر تجزئة الضياع الكبيرة إلى ملكيات للفلاحين. ثم احتزلت امتيازات إحتكار أغنام المستا اختزالا حاداً وأبيح زرع مساحات كبيرة من الأرض كانت من قبل حكرا للرعى . واستقدم المستعمرون الأجانب لتعمير المناطق الحفيفة السكان ، مثال ذلك أن أولافيدي انشأ (١٧٦٧ وما بعدهاً) في اقليم سبيرًا مورينا بجنوب غربي أسبانيا ، الذي كان إلى ذلك الحين متروكا للصوص والوحوش ، أربعا وأربعين قرية وإحدى عشرة مدينة مأهولة بالوافدين الفرنسبن أو الألمان ، وأصبحت هذه المستوطنات مشهورة برخائها . وشقت القنوات الطويلة لربط الأنهار ورى مساحات واسعة من الأرض كانت من قبل جرداء قاحلة . ثم شقت شبكة من الطرق الجديدة كانت فى فترة خبر الطرق فى أوربا (٦٢) ، فربطت القرى والمدن فىتيسير يعمن على سرعة المواصلات والنقل والتجارة .

ومدت الحكومة يد العون للصناعة . ورغبة فى إذالة الوصمة التى الصقه التقاليد بالعمل اليدوى، أعلن مرسوم ملكى أن لاتعارض بين الأعمال الحرفية وشرف المكانة الاجتماعية ، وأن الحرفيين يصح منذ الآن اختيار هم للوظائف الحكومية . وانشئت المصانع النموذجية : للمنسوجات فى وادى الحجارة وسقوبية ، وللقبعات فى سان فرناندو ، وللحرائر فى طلبره ، وللصيبى فى بوين رتيرو ، وللزجاج فى سان إلدفونسو ، وللزجاج والأثاث الحشبى الماخر وقطع النسيج المرسوم فى مدريد . وشجعت المراسيم الملكية تطور

الإنتاج الرأسالي على نطاق واسع ، لاسيا في صناعة النسيج . فكان في وادى الحجارة عام ١٧٨٠ ثمانمائة نول تستخدم أربعة آلاف نساج وأدارت شركة واحدة في برشلونه ستين مصنعا تضم ٢٦١٦٢ نولا نساج القطن ، وكان في بلنسيه أربعة آلاف نول تنسج الحرير ، وأخذت تنافس تجارة ليون في الحرير لما حظيت به من امكانات التصدير . وفي ١٧٩٢ كان في برشلونة ثمانون الف نساج ، ولم يفقها في انتاج الأقشة القطنية غير أقاليم إنجلترة الوسطى .

وكانت أشبيلية وقادس تتمتعان منذ عهد بعيد باحتكار تحميه الدولة للتجارة مع الممتلكات الأسبانية في الدنيا الجديدة ، فانهى شارل الثالث هذا الامتياز وسمح لمختلف الثغور بالاتجار مع المستعمرات ، ثم أبرم بعد التفاوض مع تركيا معاهدة (۱۷۸۲) فتحت المواني الإسلامية للسلع الأسبانية . وكانت النتائج مجزية لجميع الأطراف . وازداد ثراء أمريكا الأسبانية سريعا ، وارتفع دخل أسبانيا من أمريكا ثمانمائة في الماثة في عهد شارل الثالث ، وتضاعفت تجارة صادرها ثلاث مرات (۱۳) .

وتطلبت أنشطة الحكومة المتسعة دخــولا أكبر. وقد أمكن الحصول عليها إلى حد ما باحتكار الدولة لبيع البراندى ، والتبغ ، وورق اللعب ، والبارود ، والرصاص ، والزئبق ، والكبريت ، والملح . وفى بداية العهد كانت هناك ضرائب مبيعات نسبها خمسة عشر فى المائة فى قتلونيا ، وأربعة عشر فى قشتاله . وقد وصف خوفللانوس ضرائب المبيعات محق إذ قال وإنها تفاجىء ضحيتها ... عند ميلادها ، وتطاردها وتعترضها حين تدور ، ولا تغفل عينها عنها أبدا أو تدعها تفلت منها حتى تقضى عليها . » (١٤٠) وفى عهد شارل الثالث الغيت ضريبة المبيعات فى قتلونيا ، وفى قشتالة خفضت على الثنين أو ثلاثة أو أربعة فى المائة (٥٠). وفرضت ضريبة متدرجة معتدلة على الدخول . وضمانا للمزيد من المال بتشغيل مدخرات الشعب ، أقنع على الدخول . وضمانا للمزيد من المال بتشغيل مدخرات الشعب ، أقنع غلما هبطت هذه السندات إلى ثمانية وسبعين فى المائة من قيمتها الأسمية ، فلما هبطت هذه السندات إلى ثمانية وسبعين فى المائة من قيمتها الأسمية ،

آسس (۱۷۸۲) أول مصرف قوى أسبانى ــ بنكودى سان كارلوس ــ استهلك السندات بقيمتها الأسمية وأعاد الثقة المالية بالدولة .

وأثمر حسن الإدارة وروح الأقدام زيادة محسوسة فى ثروة الأمة فى جملتها . وكان أكثر الطبقات انتفاعا هى الوسطى ، لأن منظماتها هى التى أعادت تشكيل الاقتصاد الأسبانى . ففى مدريد كون ٢٧٥ من رجال الأعمال خمس نقابات تجارية كبرى سيطرت على معظم تجارة العاصمة . ونستطيع الحكم على مبليغ ثرائها من استطاعتها أن تقرض الحكومة عام ١٧٧٦ ثلاثين مليون ريال (٢٦) .

وقد حبذت الحكومة بوجه عام ظهرر طبقة رجال الأعمال هذا باعتباره أمراً لاغنى عنه لتحرير أسبانيا من الاعتماد الاقتصادى والسياسى على دول ذات اقتصاد أرقى . ولم تحظ البرولتاريا الناشئة ، هنا شأنها فى تلك الدول ، بنصيب مذكور فى الثراء الجديد . وارتفعت الأجور لاسيا فى قتلونيه حيث شكا الأغنياء من صعوبة العثور على الحدم والاحتفاظ بهم (١٧٠) ، ولكن يمكن القول بوجه عام أن الأسعار ارتفعت بأسرع من ارتفاع الأجور ، وإن الطبقات العاملة كانت فقيرة فى ختام العهد فقرها فى مطلعه . وقد لاحظ إنجليزى حساب بلنسيه فى ١٧٩٧ ذلك التناقض بين (ثراء . . التجسار ، وأصحاب المصانع ، ورجال الدين ، والعسكريين ، والسادة من ملاك الأرض وأصحاب المصانع ، والأسمال » التى ترى فى كل شارع (١٨٠) . وعليسه و الفقر ، والبؤس ، والأسمال » التى ترى فى كل شارع (١٨٠) . وعليسه فقد رحبت الطبقات الوسطى بالتنوير Luees الآتى من فرنسا وإنجلترة فى حين كان موظفوهم الذين ملأوا الكنائس ولثموا المزارات يعزون أنفسهم بالنعمة الآلهية وبآمال الفردوس .

واتسعت المدن فى ظل الاقتصاد الجديد . وكان يعيش فى المراكز البحرية الكبرى ــ برشلونه وبلنسيه واشبيايه وقادس ــ سكان يتفاوتون من ٢٠٠٠ إلى ٢٠٠٠ (١٨٠٠). وكان يسكن مدريد (فى ١٧٩٧) ٢٠٢ (١٦٧٧ ، بالإضافة إلى ٢٠٠٠ (٣٠ من الأجانب . وحين ولى شارل الثالث العرش كانت المدينة تشتهر بأنها أقذر عواصم أوربا . وكانالناس من سكان

الأحياء الفقيرة لا يزالون يفرخون قمامهم فى الشواوع معتمدين على الريح أو المطر لتبديدها ، فلما حظر شارل هذه العادة رموه بالطغيان . قال « إن الأسبان أطفال يبكون حين يحممون (١٩٥) ». وقد أقام موظفوه رغم هذا نظاما لجمع القمامة وللصرف ، ونظم الزبالون لجمع النفاية لاستخدامها سمادا (٧٠)، بوبذل جهد لمنع التسول ولكنه باء بالفشل ، ورفص الشعب السماح للشرطة بالقبض على المتسولين – لاسيا المكفوفين منهم الذين شكاوا نقابة قوية فيا بينهم .

وأصلح شارل من أمر عاصمته عاما بعد عام . فجيء لها بالماء من الجبال إلى سبعائة نافورة، حمله منها ٧٢٠ سقاء في مشقة وعناء لتوزيعه على بيوت المدينة . وأضيئت الشوارع بمصابيح الزيت من الغسق إلى نصف االيل طوال شهور ستة في الخريف والشتاء، وكان أكثر الشوارع ضيقا ملتويا يتبع دروبا عتيقة متعرجة ويتوارى من شمس الصيف ، ولكن بعض الشوارع المشجرة العريضة الجميلة شقت ، وتمتع الشعب بالبساتين الفسيحة والمماشي الظليله . وكان أحما إلى الناس (باسيوديل برادو) أو متنزه المرج ، الذي لطفت هواءه النوافير والأشجار ، وفضله العشاق للاستطلاع ولقاءات الغرام . وهناك في ١٧٨٥ بدأ خوان دى فيللا نوفا تشـــييد متحف البرادو . وهناك في أي يوم تقريبا كانت تجرى أربعمائة مركبة ، وفي أي عشية كان يتجمع ثلاثون ألف مدريدى . وحظــر عليهم التغنى بالأغانى البذيئة ، أو الاستحمام عراة في النوافير ، أو عزف الموسيقي بعد منتصف الليل ، ولكنهم كانوأ يستمتعون بأصوات النساء الرخيمة وهن ينادين على البرتقال والليمون والبندق . ذكر الرحالة أن المشهد الذي كان يرى كل يوم على البرادو في أخريات القرن الثامن عشر كان يعدل ما يرى في مدن أخرى في الفترة نفسها في الآحاد والعطلات فقط (٧١) ، وأصبحت مدريد آنثذ ، كما عادت في عصرنا هذا ، من أجمل مدن أوربا .

لم ينجح شارل الثالث فى السياسة الخارجية نجاحه فى الشئون الداخلية . وبدا أن ثورة المستعمرات الإنجليزية فى أمريكا تتيح فرصة الانتقام للمخسائر التى منيت بها أسبانيا فى حرب السنين السيع ، فحث أراندا شارل على تقديم

العون للثوار، فبعث لهم الملك سرا بمليون جنيه (يونيو ١٧٧٦). وأفضت هجمات القراصنة الإنجليز على السفن الإسبانية آخر الأمر إلى إعلان أسبانيا الحرب على إنجلترا (٢٣ يونيو ١٧٧٩). واستعادت قوة أسبانية مينورقه، ولكن محاولة الأسبان الاستيلاء على جبل طارق باثت بالفشل. واتخدت العدة لغزو إنجلترا، ولكن الغزو عطلته العواصف (البروتستنتية) وفي صلح فرساى (١٧٨٣) سحبت أسبانيا مطالبها بجبل طارق ولكها استعادت فلوريدا.

وأحسرن الملك في سنيه الأخيرة إخفاقه في استرداد وحدة الأراضي الأسبانية وكانت الحروب قد أتت على شطر كبير من الثروة التي انتجها الاقتصاد الجديد. ولم يستطع وزراؤه الأكفاء أن ينغابوا قط على قو تين شديدتين من قوى المحافظة — كبار البلاء بضياعهم الشاسعة ، والاكليروس بما لهم من مصلحة راسخة في سداجة الشعب . أما شارل نفسه فندر أن تلبدب في ولائه الأصبل للكنسية . ولم يعجب به شعبه قط إعجابه حين يراه ... وقد لقى موكبا دينيا — يعطى مركبة للأسقف حامل القربان ثم ينضم إلى الموكب سائراً على قدميه . وأكسبه ورعه الحبة التي افتقادها من الشعب وهو الغريب الوافد من إيطاليا — في العقد الأول من حكمه . فلما وافته منيته (١٤ ديسمبر يرون فيه أبر ملوك أسبانيا إن لم يكن أعظمهم . وقد تجلت فطرته الطيبة يرون فيه أبر ملوك أسبانيا إن لم يكن أعظمهم . وقد تجلت فطرته الطيبة الرقيقة حين سأله الأسقف القائم على خدمته وهو على فراش الموت هل غفر الرقيقة حين سأله الأسقف القائم على خدمته وهو على فراش الموت هل غفر المور هذا قبل أن أغفر لم عن الخطة التالية للإساءة (٢٧)» .

٦ _ الخلق الأسباني

أى طراز من الناس كان أسبان القرن الثامن عشر هؤلاء ٢ الأجماع على أنهم كانوا قوما أفاضل إذا قيسوا بنظرائهم فى إنجلتره أو فرنسا . وكان لهم من تدينهم الشديد ، ومن شجاعتهم وإحساسهم بالشرف ، ومن تماسكهم ونظامهم الأسريين ، عوامل تصحيح قوية لحساسيتهم الجنسية وكبريائهم

العدوانية ، حتى مع تكريسهم شوفينية مشبوبة فى مسائل العرق والدين . وقد أعاق الانتخاب الجنسى الشجاعة لأن النساء الأسبانيات وهن يطلبن الحماية كن بمنحن أرق ابتساماتهن للرجال الذين يواجهون الثيران فى الحلبة أو الشوارع ، أو الذين يبادرون برفض الإهانة والثأر لأنفسهم ، أو الذين يعودون من الحرب مكللن بغار الانتصار .

ولانت الفضائل الجنسية بتدفق الأفكار والعادات الفرنسية . وكانت الصبايا يحرسن حراسة مشددة ، وكان رضا الوالدين (بعد١٧٦٦) شرطاً قانونونياً للزواج ، ولكن النساء في المدن الكبيرة كن بعد الزواج ينغمسن في المغزل والمعابثة وأصبح « الفارس التابع » ملحقا ضرورياً للسيدة العصرية ، وازداد الفجور (٧٣) . وابتدعت جاعة صغيرة تدعى « الماخو » و « الماخا » مظهراً فذا من مظاهر الحياة الأسبانية . وكان الماخو رجالا من الطبقة الدنيا يلبسون كالغنادير ، ويرتدون العباءات الطويلة ، ويطيلون شعورهم ، يلبسون كالغنادير ، ويرتدون العباءات الطويلة ، ويدخنون السيجار الكبير ، وكانوا على استعداد دائم للعراك ، يعيشون عيشة بوهيمية على نفقة خليلاتهم وكانوا على استعداد دائم للعراك ، يعيشون عيشة بوهيمية على نفقة خليلاتهم وكانوا على استعداد دائم للعراك ، يعيشون عيشة بوهيمية على نفقة خليلاتهم وكان للماخا . كلما أمكن ذلك . ولم يعبأوا بالقانون في اتصالاتهم الجنسية ؛ وكان للماخا ، كاسية أو عارية من فرشاة جويا .

أما الفضيلة الاجتماعية فكانت عالية المستوى نسبياً . لقد وجد الفساد السياسي والتجارى ، ولكن ليس على النطاق الواسع المعروف آنئذى فرنسا أو انجلترة ، ذكر رحاله فرنسي أن « الأمانة الأسبانية مضرب الأمثال وتتجلى واضحة فى العلاقات التجارية » $(^{(4)})$. فكانت كلمة السيد الأسباني مستنداً أدبياً سارى المفعول من الشبونة إلى سانت بطرسبر ج . وكثير آما كانت الصداقة فى أسبانيا أبقى من الحب . أما البر بالفقراء فموفور . فنى مدريد وحدها كانت المؤسسات الدينية توزع كل يوم ثلاثين ألفاً من قصاع الحساء المغذى على الفقراء $(^{(4)})$. وأسس الكثير من المستشفيات والملا جيء الجديدة ،

(م ۹ - قصة الحضارة ، ج ١٠)

ووسع الكثير من القديم منها أو حسن . وكان جل الأسبان كرماء رحاء إلا مع المهرطفن والثعران .

وكان قتال الثيران ينافس الدين والجنس والشرف والأسرة محلا لحب الأسبان . وكان الدفاع عن هذه المعارك ، شأنه شأن العاب المحالدة فى روما القديمة ، يقوم على أساسين ، أن الشجاعة يجب أن ترف فى الرجال ، وأن الثيران لابد أن تموت قبل أن تؤكل . وقد حرم شارل هذه المعارك ، ولكنها الشيران لابد أن تموت قبل أن تؤكل . وقد حرم شارل هذه المعارك ، ولكنها الستؤنفت بعد موته بقليل . وكان مهرة المصارعين الفرسان ومغامروهم معبودى الطبقات كلها. وكان لكل منهم أنصاره ، فدوقة ألبا تؤثر كوستللاريس ودوقه أوزونا تؤثر روميرو ، وقسم الحزبان مدريد كما قسم جلوك ويتشيني باريس . وراهن الرجال والنساء بأرزاقهم على مصير الثيران ، وعلى كل شيء آخر تقريباً . وكان القار وكانت المضيفات يقبضن رسوم اللعب .

وتخلت ملابس السادة شيئاً فشيئاً عن العباءة السوداء المقبضة والياقة الصلبة التي تزيا بها الجيل السابق ، واستبدلت بها الزى الفرنسي ... وهو السرة الملونة والصدرة الطويلة من الساقان أو الحرير ، وسراويل الركوب، والجوارب الحريرية الطوبلة ، والحذاء ذو المشبك ، يتوج هذا كله باروكة وقبعة مثلثة الأركان . أما المرأة الأسبانية فألفت أن تجعل من مفاتها سرا غامضاً مقدسا تلفها في صدرات من الدنتللا وتنورات طويلة ، ذات أطواق موسعة أحياناً . وتستعمل براقع من قماش الطرح إخفاء لعيونهن التي يود المعجب الأسباني لو أغرق روحه في أعماقها المظلمة . وكانت السيدة في القرن السابع عشر نادراً ماتكشف عن قدمها لأنظار الرجال ، أما الآن فقد قصرت الجونلة إلى بضع بوصات فوق الأرض ، واستعيض عن الحفين المستويين الجونلة إلى بضع بوصات فوق الأرض ، واستعيض عن الحفين المستويين على هذا النحو غير المهذب ، وقد أنذر الوعاظ بأن تعرية النساء لأقدامهن على هذا النحو غير المهذب إنما يزيد نار الرجال المتقدة اشتعالا . ولكن المنساء ابتسمن ، وزين أحذيتهن ، ونشرن تنوراتهن ، وروحن بمراوحهن المنساء ابتسمن ، وزين أحذيتهن ، ونشرن تنوراتهن ، وروحن بمراوحهن

حى فى أيام الشتاء . وكانت از ابيللا فارنيزى تملك ذخيرة من ١٦٢٦ مروحة زين بعضها برسوم لرسامين ذوى شهرة قومية .

وكانت الحياة الاجتماعية مقيدة في كل شيء إلا المراقص . فاجتنبت المحتمعات في الأمسيات النقاش الجاد مؤثرة عليه الألعاب والرقص والغزل . وكان الرقص غراماً كبيراً في أسبانيا ، وقد أفرخ ألواناً أشتهرت في أوربا . فكانت « الفائدانجو » ترقص على ميزان ثلاثى بالصاجات ، أما السجيديللا فيؤديها زوجان أو أربعة أزواج من الراقصين ، بمصاحبة الصاجات وبالغناء عادة ، وقد انخذت رقصة مشتقة منها تسمى البوليرو شكلها حوالى ١٧٨٠، وسرعان ما اكتسبت شعبية مجنونة . وفي رقصة الكونتر ادانزا كان صف من الرجال يواجه صفاً من النساء في تقدم وتأخر متناوبين ، وكأنما برمز هذا إلى تكتيك الحرب الأبدية بين المرأة والرجل ، أو كان أربعة أزواج يؤلفون وعيطون مربعاً في رقصة فخمة تدعى الكونترا دانزا كوادرادا — أي الكدريل . وكانت حفلات الرقص المقنع تبتذب أحياناً ٥٠٠ مرسمن الراقصين المتحمسين ، وكان القرم في المرافع يرقصون حتى مطلع الفجر .

وجعلت هذه الرقصات الحركة شعرا حيا وحافزاً جنسيا. قيل إن المرأة الأسبانية التي ترقص السجيديللا كان في رقصها من الإغراء ما يخرج البابا ومجمع الكرادلة بأسره عن وقارهم (٧٦). وقد وجد كازانوفا نفسه شيئاً يتعلمه في أسبانيا فقال:

«حين أوشك الليل أن ينتصف بدأت أعنف الرقصات وأكثرها جنونا . . . وهي الفندانجو ، التي ظننت في سذاجتي انبي طالما شهدتها ، والتي فاقت (هنا) أشد تصوراتي جموحا . . . فني إيطاليا وفرنسا يحرص الراقصون على تجنب الابماءات التي تجعل هنده الرقصة أكثر الرقصات شهوانية . ويخطو الزوجان براقص وراقصة به ثلاث خطوات فقط ، ثم يرتميان في مختلف الأوضاع الفاجرة وهما يصاحبان الموسيقي بالمصاحبات ويعرضان قصة العشق كلها من مولده إلى ختامة ومن أول تنهيده إلى آخر نشوه . فلم أملك لشدة انفعالي إلا أن أصبح عاليا . "(٧٧)

وقد عجب من سماح ديوان التفتيش برقصة مثيرة إلى هذا الحسد ؛ فقيل له أنها « محرمة تحريما باتا ، ولولا أن الكونت اراندا اذن بها لما جرؤ أحد على رقصها » .

وارتبطت بالرقص ألوان من الموسيقي الأسبانية كانت من أحما إلى الشعب ، مثال ذلك أن الكاني فلامنكو أو الغناء الغجري (الفلمنكي) استخدم نغمة شاكية عاطفية كان كل المغنين الغجسر يصاحبون بها السجيديللا جيتانا » . ولعل هذه الأغاني الشجية كانت أصداء لألحان مغربية ، أو لعلها عكست النوعية المكتئبة للدين والفن الأسبانيين ، أو العجز المسخط عن الوصول إلى جسد المرأة ، أو انقشاع الوهم عقب الوصال . وقد وفدت نغمة أبهج بوفود الأوبر الإيطالية (١٧٠٣) وأغاني فازينالي . ولكن «الحصى» العجوز فقد الحظوة في عهد شارل الثالث بعد أن ظل يشدو بأغانيه طوال عهدين ، وقد أنزله شارل عن عرشه بهذا السطر «أن الديوك المخصية لا تصلح إلا للأكل (٨٧٠) » . واتصل النفوذ الإيطالي بمجيء سكارلاتي ، وانتصر مرة أخرى بمجيء بوكيريني الذي قدم في ١٧٦٨ ، وسيطر على موسيقي البلاط على عهد شارل الثالث وشارل الرابع ، ومكث بأسبانيا حي وافاه الأجل (١٨٠٥) .

وبحركة عكس هذه الحركة وفق فنشنى مارتن أى سولار ، بعد أن حقق لنفسه الشهرة فى أسبانيا ، فى أن بحرج الأوبرا الإيطالية فى فلورنسه ، وفيينا ، وسانت بطرسبرج ونافست صوناتات أنطونيو سيولر على الهاربسكورد صونتات سكارلاتى ، وحول دون لويز ميسون « التونادا » أو السولو الصوتية ، إلى « التوناد يللو » فاصلا من الغناء بين فصول المسرحية . وفى ١٧٩٩ أنهى أمر ملكى حكم الموسيقى الإيطالية فى أسبانيا بحظر أداء أى تمثيلية ما لم تكتب باللغة القشالية ويمثلها ممثلون أسبان (٧٩).

والحلق الأسباني لا يمكن صبه في قالب مماثل واحد . فالروح الأسبانية تتفاوت بتفاوت المشهد الطبيعي من ولاية إلى ولاية ، وكان الأسبان المتفرنسون الذين تجمعوا في مدريد طرازا يختلف كل الاختلاف عن المواطنين الذين

تجمدوا في العادات الأسبانية . ولكننا قد نستطيع بعد أن نغض النظر عن الأقليات الدخيلة أن نتبين في الشعب الأسباني طبعا أصيلا متفردا . فقد كان في الأسباني كبرياء ولكن في قوة صامته لا تستمد الكثير من الشوفينية أو القومية ، كانت كبرياء الفردية ، واحساسا مصما بالكفاح المنفرد ضلاندي الدنيوي أو الإهانة الشخصية أو الهلاك الأبدى . ولمثل هذه الروح كان يمكن أن يتبدى العالم الحارجي أمرا ذا أهمية ثانوية لا يستحق القلق أو الكد في سبيله ، فلا أهمية إلا مصير النفس في الصراع مع الإنسان والبحث عن الله . إذن فما أتفه مشكلات السياسة ، والسباق على المال ، والاعلاء من قدر الشهرة أو المنصب ، وحتى انتصارات الحرب لا مجد يكالمها ما لم تكن انتصارات على أعداء الدين . اما وقد ضربت جدور الأسباني في صميم من الدين ، فقد كان في استطاعته أن يقابل الحياة بهدوء رواق ، وبإيمان الملفياء والقدر ينتظر في اطمئنان ثواب الجنة بعد المات .

٧ ـ العقل الأسباني

حين قبل لويس الرابع عشر ما عرضه آخر ملوك الهابسبورج في أسبانيا من الايصاء بتاجه لحفيد الملك العظيم ، صاح سفير أسباني بفرساى في ابتهاج لله يعد الآن وجود لجبال البرانس! » ولكن تلك الكتل الرهيبة لم تتزحزح عن موقفها عقبة كؤودا في سبيل التنوير الفرنسي ، ورمزا للمقاومة التي ستلقاها محاولة قلة مخاصة أن تصبغ العقل الأسباني بالصبغة الأوربية .

وقد فاجأ كاميومانيس الشيوخ بمقال فى التعليم الشعبى (١٧٧٤– ٧٦) ، جعل من التوسع فى التعليم الشعبى أساسا لا غنى عنه لحيوية الأمة ونموها . ولم ير بعض كبار رجال الدين وملاك الأرض معنى لإزعاج الشعب بمعرفة لا لزوم لها قد تفضى فى النهاية إلى الهرطقة الدينية أو الثورة الاجتماعية . ولكن خوفيللانوس الذى لم يثنه هذا الاعتراض كافح لنشر الإيمان بالتعليم، وكتب يقول (كثيرة هى الجداول المؤدية إلى الرخاء الاجتماعي ، ولكنها كلها تنبع من منبع واحد هو التعليم العام . (٨٠٠) وكان يعلل نفسه بأن التعليم

سيعلم الناس أن يفكروا ، وإن التفكير سيحررهم من سلطان الحرافة والتعصب ، وإن العلم الذي يطوره أمثال هؤلاء سيستخدم موارد الطبيعة لقهر المرض والفقر . وتقبل بعض كرائم النبيلات هذا التحدي ، والفن Junta de Damas لتمويل المدارس الإبتدائية . وانفق شارل الثالث مبالغ كبيرة في إنشاء المدارس الأولية المجانية . وشارك أفراد غير رسميين قي تأسيس الأكاديميات لدراسة اللغات أوالأدب أو التاريخ أو الفن أو القانون أوالطب .

وكان طرد اليسوعيين ملزما بإعادة تشكيل المدارس الثانوية وميسرآ لها . وأمر شارل بتوسيع مقررات العلوم في هذه الكليات ، وبتحديث كتبها المدرسية ، وبالساح للعلمانيين بالتدريس في أقسامها . وأعان الكليات بالمنح والهبات ، وقرر المعاشات للبارزين من المعلمين(^(۱۱) » . ونصحت الجامعات بتدريس فيزياء نيوتن وفلسفة ديكارت وليبنتز في مناهجها . ورفضت جامعة سلمنقه النصيحة بحجة أن « مبادىء نيوتن ٠٠٠ وديكارت لاتشابه الحقيقة الموحى بها بالقدر الذي تشابهها به مبادىء أرسطو (٨٢) » ، ولكن معظم الجامعات الأسبانية قبلت التوجيه الملكي ، وكانت جامعة بلنسيه الآن (١٧٨٤) ، بطلام البالغ عددهم ٢٠٤٠ ، أكبر المراكز التعليمية وأكثرها تقدماً في أسبانيا . وأدخلت عدة طوائف دينية « الفلسفة الحديثة» في كلياتها . وحث قائد الرهبان الكرملين الحفاة ، المعلمين الكرمليين على قراءة أفلاطون وأرسطو وشيشرون وفرنسيس بيكن وديكارت ونيوتن وليبنتز ولوك وفولف وكوندياك ، هنا لم يكن للقديسين حكم . ودرست حماعة من الرهبان الأوغسطينيين هوبز ، وأخرى هلفيتوس . وكانت مثل هذه الدر اسات تلمحق دائمًا بردود تفندها ، ولكن كثيرًا من المؤمنين الغيورين فقدوا إيمانهم وهم يفندون دعاوى أعدائه .

من ذاك «حداثة » راهب فذ اشتهر يوم كان شارل لا زال شاباً ، ذلك هو بنيتو خيرونيمو فيخواى مونتنجرو الذى انفق الأعسوام السبعة والأربعين الأخيرة من عمرة (١٧١٧ – ٦٤) في دير بندكتي باوفيدو،

وله غذلك استطاع أن يدرس بيكن وديكارت وجاليليو وبسكال وجاسندى ونيوتن وليبنز ، ورأى في عجب وخجل كيف عزلت أسبانيا بعد سرفانتس عن التيارات الكبرى للفكر الأوربي . فأرسل من قلايته ، بين عامى ١٧٢٦ و و ١٧٣٩ ، سلسلة من ثمانية مجلدات سماها Teatro critico وهو لا يعنى نقد المسرح ، بل الامتحان الدقيق للافكار . وقد هاجم فيها المنطق والفلسفة اللذين يدرسان في أسبانيا في أيامه ، وامتدح دفاع بيكن عن العلم الاستقرائي ، ولحص كشوف العلماء في كثير من المحالات ، وهزأ بالسجر والكهانة والمعجزات الزائفة ، والجهل بالطب ، والحرافات الشعبية ، ووضع قواعد لوثوق بالتاريخ نسفت الأساطير القومية الساذجة في غير رحمة ، وطالب بنشر التعليم بين جميع الطبقات ،ودافع عن حياة أكثر حرية وعلنية للنساء في التعليم والمجتمع .

واجتمع حول كتبه شرذمة من الإعداء يتهمون وطنيته وينددون باقتحاماته . واستدعاه ديوان التفتيش أمام محكمته ، ولكنها لم تهتد إلى هرطقه صريحة لا فى شخصه ولا فى كتابه . وفى ١٧٤٢ استأنف حملته باول مجلدات خمس عنوانه « رسائل متفقهة مستطلعة » . وكان يكتب بأسلوب جيد ، مقرا بالتزام كل مؤلف التزاما إدبيا بأن يكون واضحا ، ه استطاب الجمهور تعليمه وشجاعته فتكاثر الطلب على « التياترو » و « الرسائل » حتى بلغ ما طبع منهما خمس عشرة طبعة حتى عام ١٧٨٦ . ولكنه لم يستطع قطع دابر الحرافة فى أسبانيا ، فظلت الساحرات والعفاريت والشياطين تملأ الجو وتخيف العقول ، ولكن كان جهده بداية السير على الدرب ، ومن مفاخر طائفته أن يقوم بهذا الجهد راهب لزم قلايته المتواضعة دون أن يزعجه أحد حتى أوفته منيته وهو فى الثامنة والنمانين (١٧٦٤) .

وأكليريكي أخر هو الذي كتب أشهر كتاب نثرى في أسبانيا في القرن الثامن عشر . وكما حرص البندكتيون على إلا يلحق بفيخواى أذى ، فكذلك حمى اليسوعيون قسيسا منهم كان أهم إنتاج له نقدا لاذعا للمواعظ. وكان خوزيه فرانسسكو ذي ايزلا هو نفسه وأعظا بليغا ، ولكن أضحكته

أول الأمر ، ثم أزعجته ، الحيل الخطابية والأوهام الأدبية ، والتمثيل والتهريج الذى يجلب به بعض الوعاظ أنتباه الشعب ودراهمه فى الكنائس والميادين العامة . وفى ١٧٥٨ سخر سخرية لاذعة بهؤلاء المبشرين فى « قصة عن الراهب جيروندو الواعظ المشهور » . يقول الأب ايزلا إن الراهب جيروندو :

«ألف أن يبدأ عظاته بمثل أو نكته سوقيه أو شذرة غريبة أنتزعت من سياقها فبدت لأول وهلة غير منطقيه أو تجديفا أو كفرا حتى إذا ترك جمهوره لحظة مترقبا في عجب أنهى عبارته وطلع بتفسير أحال كل ما قاله إلى ضرب من التفاهة الحقيرة . من ذلك أنه كان يعظ ذات يوم عن سر الثالوث فاستهل عظته بقوله «أبى أنكر إن الله موجود كوحدة فى الجوهر وثالوث فى الذات » ثم توقف لحظه . وتلفت السامعون بالطبع حولهم . . متسائلين ما عسى أن تكون خاتمة هذا التجديف المهرطق . واخيرا ، وبعد أن ظن الواعظ أنه قبض على ناصيتهم ، وأصل الحديث قائلا : «كذلك يزعم الأبيونيون ، والمارسيونيون ، والاريوسيون ، والمانويون ، والسوسينيون ، والمحامع ، والسوسينيون ، والمحامع ، والمحامع ، والمنسيون ، والمحامع ، والموسينيون ، والمحامع ، والمحام ، والمحامع ، والمحامع ، والمحامع ، والمحامع ، والمحامع ، والمحام ، والمحامع ، والمحامع ، والمحامع ، والمحام ، والمح

وببعت ثمانمائه نسخة من كتاب « الراهب جيروندو » خلال يوم من صدوره . وهاجمه الرهبان الوعائل زاعمين أنه يشجع على احتقار رجال الدين . وأستدعى أيزلا أمام محكمة التفتيش ، وأدين كتابه (١٧٦٠) ، أما هو فلم يعاقب . ثم أنضم إلى أخواته اليسوعيين في المنفى ، وأصيب في الطريق بالشلل . وقضى ختام عمره في بولونيا عائشا على المعاش الضئيل الذي منحته أياه الحكومه الأسبانية .

أما الشعر فكان يقرضه كل أسبانى ملم بالكتابه . وقد اجتمع فى ١٧٢٧ فى مباراة شعرية (عام ١٧٢٧) ١٥٠ متنافسا . واضاف خوفيلانوس الشعر والدراما لضروب نشاطه الأخرى فقيها ومربيا ورجل دولة . وأصبح بيته

فى مدريد ماتتى لرجال الأدب وقد ألف الهجائيات على طريقة جوفينال ، موبخا الفساد الذى وجده فى الحكومة والقانون ، وتغنى بمناهج الحياة الريفية الآمنه المطمئنه شأن كل ساكن للمدن . ونظم نقولا فرنانديز دى موراتن شعرا ملحميا تناول مغامرات كورتيز ، ويقول العارفون أن ــ هذه القصيدة « أرفع قصيدة من نوعها أنجبها أسبانيا فى القرن الثامن عشر (١٨٠) » .

وكانت الأشعار المرحة المهذبة التي نظمها دييجو جونزالز ، الراهب الأوغسطيني ، أحب إلى الشعب من قصيدته التعليمية « مراحل الإنسان الأربع » التي إهداها إلى خوفيللانوس . كذلك اتخذ دون توماس دى أيريارتي إي أوروبيزا إتجاها تعليميا في قصيدته « في الموسيقي » ، وكان خيرا منها « قصصه الحرافية » (۱۷۸۲) التي طعنت مغامز العلماء وأكسبه شهرة لم تزل حية إلى اليوم . وترجم بعض مآسى فولتير وملاهي موليير . وسخر من الرهبان « الدين يتسلطون على السهاوات وعلى ثلثي أسبانيا » ، وقد حاكمه ديوان التفتيش فانكر آراءه ، ومات بالزهرى وهو في الحادية والأربعين (۱۷۹۱) (۸۰) .

وفى ١٧٨٠ أعلنت الأكاديمية الأسبانية عن جائزة تمنح لقصيدة تمجد الحياة الرعوية . فقال إيريارتى الجائزه الثانية ولم يغفر قط لصاحب الجائزة الأولى ، لأن خوان ميلانديز فالديس مضى قدما ليصبح كبير الشعراء الأسبان فى ذلك العهد . وتودد خوان إلى خوفيلانوس ، وحصل بنفوذه على كرسى الأنسانيات فى جامعة سلمنقه (١٧٨١) وهناك إقنع الطلاب أولا ، ثم الكلة ، بدراسة مهج أكثر إقتحاما ، بلغ إلى حد قراءة لوك ومونتسكيو . وألف فى أوقات فراغه فيما بين المحاضرات مجلدا من الأغانى والشعر الرعوى — هو أستحضارات حية لمشاهد الطبيعة فى أبيات بلغت من والمن قرن . وكان للرضى الذى الرقة وكمال الصقل مالم تقرأه أسبانيا منذ أكثر من قرن . وكان للرضى الذى أسبغه عليه خوفللانوس الفضل فى ترقيته إلى منصب القضاء بسرقسطه وإلى عكمة القضاء العالى فى بلد الوليد ، وأضرت السياسة بشعره . فلما ننى خوفيللانوس (١٧٩٨) أقصى ميلانديز أيضاً . فجرد قلمه للتنديد بغزاة

أسبانيا الفرنسيين ، وخص مهم جوزف بونابرت ، ولكنه عاد إلى مدريد في ١٨٠٨ ، وقبل وظيفة تحت رآسة جوزف بونابرت ، وصدم أسبانيا بقصائد يتملق بها سادته الأجانب . وفي حرب التحرير التي خلعت جوزف بهب الجنود الفرنسيون منزل الشاعر ، وهاجمه هو نفسه العوغاء الغاضبون، فهرب لحياته من أسبانيا . وقبل أن يعبر البيداسوا إلى فرنسا قبل آخر بقعه من التراب الأسباني (١٨١٣) . وبعد أربع سنوات مات فقدرا مغمورا في مونبلييه .

وكان ينبغي أن يكون لأســـبانيا كتاب مسرح أكفاء في هذا العهد ، لأن الملوك البوربون كانوا ميالين للمسرح . وقد عملت على أضمحلاله ثلاثة عوامل : إيثار إيزابللا فارنيزي القوى للأوبرا ، وفليب الحامس لفارينالي، ومن ثم اعتماد المسرح على الجمهور الذي كان أكثر ما يستحسنه هـــو « الفارص » ، والمعجزات ، والأساطير والشقشقات اللفظية ، وجهدكتاب الدراما الجادون لحبس تمثيلياتهم داخل « الوحدات الارسطاطالية » في الحركة والمكان والزمان . وكان أحب كتاب المسرحية إلى الشمب في ذلك القرن هو رامون فرانسسكودي لأكروز ، الذي كتب نحو أربعمائة فارص صغير يهجو فيها عادات الطبقتين الوسطى والدنيا وأفكارهما وحديثهما ، ويصور مع ذلك ذنوب الجماهير وحماقاتهم بعطف غافر . أما خوفيللانوس ، « رجل أسبانيا الجامع » فقد جرب الكوميديا ، وظفر باستحسان الجمهور والنقاد جميعا بملهاته « المجرم المكرم » (١٧٧٣) : وفحواها أن سيداً أسبانيا يرفض مرارا وتكراراً أن يبارز غريما ثم يقبل التحدى أخيرا بعد الحاح ، ويقتله في معركة عادلة ، ثم يحكم عليه بالاعدام قاض يتبين أنه أبوه . وقد أستهدف خوفيللانوس ، وهو المصلح على الدوام ، من تمثيليته هذه الوصول إلى التخفيف من القانون الذي اعتبر المبارزه جريمة كبرى .

أما الحملة الداعية إلى الوحدات الارسطاطالية فقد تزعمها الشاعر نيقولا فرنانديزدى موراتن : وواضلها حتى تكللت بالنجاح ابنه لياندرو . وقد أبهجت خوفللانوس أشعار هذا الفتى الباكرة ، فحصل له على وظيفة في

السفارة الأسبانية بباريس . وهناك صادق جولدوني ، فوجهه إلى كتابة التمثيليات . وأغدق الحظ هباته على صوراتين الابن : فأوفد على نفقة الدولة ليدرس المسارح فى المانيا وإيطاليا وانجلتره . وحين عاد إلى أسبانيا منح وظيفة شرفية أتاحت له الفراغ اللازم للعمل الأدبي. وقدمت ملهاته الأولى لمسرح في مدريد عام ١٧٨٦ ، ولكن عرضها عطل أربع سنوات رثما يفرغ المديرون والممثلون من الجدل فى استطاعة تمثيلية تتبع قواعد أرسطو والتمثيلية الفرنسية أن تجتذب جمهوراً أسبانياً . وقد نجحت نجاحاً معتدلا . وانقلب موراتين مهاجما ، فني تمثيليته الكوميديا الجديدة (١٧٩٢) سخر من الملاهي الشعبية سخرية تقبل الجمهور بعدها الدرامات اليي تدرس الخلق وتنبر الحياة . وأشاد القوم بموراتين مولييرا أسبانيا ، وسيطر على مسرح مدريد حتى غزا الفرنسيون أسانيا عام ١٨٠٨ . وقادته ميوله الفرنسية وسياسته التحررية كما قادت ميلانديز وجوبا إلى التعاون مع حكومة جوزف بونابرت ، فلما سقط جوزف لم ينج موراتين من السجن إلا بشق النفس . ولجأ إلى فرنسا . ومات أخبراً بباريس في ١٨٢٨ ــ وهمى السنة التي مات فيها ببوردو الرسام جويا الذى نفى نفسه عن وطنه مختارا .

٨ ــ الفن الأسباني

ما الذي يمكن توقعه منه بعد اجتياح أسبانيا في حرب الوراثة لأسبانية الطويلة ؟ لقد سلبت الجيوش الغازية الكنائس ، ونهبت المقابر ، وأحرقت الصورة ، وربطت خيولها في المزارات المقدسة . ثم جاء غزو جديد بعد الحرب، وخضع الفن الأسباني طوال نصف قرن للنفوذ الفرنسي أوالايطالي فلما انشئت أكاديمية سان فرناندو عام ١٧٥٢ لإرشاد شباب الفنانين ومساعدتهم ، جاهدت لتقر في أذهانهم مبادىء كلاسبكية جديدة غريبة كل الغرابة عن الروح الأسبانية .

وكافح الباروك كفاحا عنيفاً في سببل البقاء ، وكان له ما أراد في المعار

والنحت. فانتصر فى الأبراج التى أضافها فرناندو دى كازيس أى نوفا (١٧٣٨) إلى كتدرائية سنتياجودى كومبر ستيلا ، وفى الواجهة الشمالية التى شيدها فنتورا روديجيز (١٧٦٤) لهذا الصرح ذاته تذكاراً للقديس يعقوب حامى أسبانيا وقد زعمت إحدى الأساطير المحببة الشعب أن تمثالا للعذراء مقاماً على عمود فى سرقسطه دبت فيه الحياة وتكلم مع القديس يعقوب . فى ذلك الموقع شيدت التقوى الأسبانية « كنيسة عدراء العمود » ، ولتلك الكنيسة صمم رودريجيز هيكلا هو مقصورة من الرخام والفضة يضم تمثال العذراء .

وأقيم قصران مشهوران في عهد فليب الحامس. فقد اشترى على مقربة من سقوبية أرض دير ومزرعته الملحقة ، ووكل إلى فليبو يوفارا التوريني أن يشيد على هذه البقعة قصر سان الدفونسو (١٧١٩ وما يليها) ، وأحاط المبانى بحدائق وست وعشرين نافررة تنافس نافورات فرساى . وعرفت هذه المجموعة بلاجرانغا ، وقد كلفت الشعب ١٠٠٠، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وكراون . ولم تكد تكتمل حتى دمرت النار ليلة ميلاد عام ١٧٣٤ « القصر » الذى كان المقر الملكى بمدريد منذ عهد الأمر اطور شارل الحامس وانتقل فيليب إلى بوين رتيرو التي شيد فيها فليب الثانى قصرا في ١٦٣١ . فظل هذا المقر الرئيسي للملك طوال ثلاثين عاما .

وصمم يوفارا قصرا ملكيا آخر عوضا عن « القصر » المحترق – يضم المساكن والمكاتب وحجرات الاجتماع ومصلى ومكتبة ومسرحا وحدائق – لو شيد لفاق فى فخامته أى قصر ملكى عرف يومها ، وكان النموذج وحده يحوى من الخشب كمية تكتى لبناء بيت . ولكن يوفارا عاجلته المنية قبل أن يبدأ البناء (١٧٣٦) . ورفضت إيزابللافارنيزى تصميمه لفداحة تكاليفه ، فشيد خلفه جوفانى باتستا ساكيتى التوريني القصر الملكى (١٧٣٧ – ٦٤) القائم بمدريد اليوم – وطوله ٤٧٠ قدما ، وعرضه ٤٧٠ قدما ، وارتفاعه القائم بمدريد اليوم – وطوله ٤٧٠ قدما ، وعرضه ٤٧٠ قدما ، وارتفاعه خدم قدم . هنا حل طراز النهضة المتأخرة محل الباروك : فكانت الواجهة ذات أعمدة دورية وايونية ، يتوجها درابزين انتشرت عليه تماثيل ضخمة

لملوك أسبانيا القدامى . وحين صحب نابليون أخاه جوزف ليملك فى هذا القصر قال وهما يصعدان السلم الفخم « ستكون أفضل مى منز لا(٨٦) » . وقد انتقل شارل الثالث إلى هذا الصرح الهائل عام ١٧٦٤ .

أما النحت الأسباني ففقد بعض صرامته وجموده متأثراً بالفنين الفرنسي والإيطالي ، وخلع الضحائ على ملاكه (السرافيم) والرشاقة على قديس أو قديسين. وكانت موضوعاته دينية على الدوام تقريباً ، لأن الكنيسة كانت تدفع للنحاتين أعلى الأجور . من ذلك أن رئيس أساقفة طليطلة أنفق بدوم بدوقاتية على حجاب المذبح الشفاف الذي أقامه نارسيسوتومي (١٧٢١) خلف خورس الكتدرائية : وهو مجموعة ملائكة من رخام يطفون على سحب من رخام ، وكان في ممشي الكنيسة المسقوف فتحة جعلت الرخام وضاء ومنه اتخذ حجاب المذبح اسمه . وعاشت الواقعية القديمة في تمثال وضاء ومنه اتخذ حجاب المذبح اسمه . وعاشت الواقعية القديمة في تمثال والحبد المسيح (١٧٠٩) الذي نحته لوزيز كارمونا – وهو تمثال من الحشب ، وهيب بما فيه من آثار ضرب وجروح دامية . وأجمل منه تماثيل الإيمان، والرجاء ، والمحبة ، التي نحتها فرانسسكو فرجارا الإبن لكتدرائيات كوينسا (١٧٥٩) . وقد عدها سبان – برموديز ، فازاري أسبانيا ، أروع ما انتجه الفن الأسباني .

وأعظم الأسماء في فن النحت الأسباني في القرن الثامن عشركان اسم فرانسسكو زاركيللو إي الكراز . مات أبوه ومعلمه ، وكان نحاتا في كابوا، وفرانسسكو في العشرين وخلفه العائل الأول لأمه وأخته وستة إخوه . وكان الفتى أفقر من أن يستأجر الموديلات، لذلك كان يدعو المارة ، بل المتسولين ليشاركوه غداءه وليرسمهم ، وربما كانت تلك هي الطريقة التي عثر فيها على الأشخاص لرائعته « العشاء الأخير » المحفوظة الآن في « دير يسوع » بمرسيه . وبمساعدة أخته اينيس التي كانت ترسم وتعمل نموذجآله ؛ وأخيه بموته ، الذي كان ينحت التفاصيل ، وأخيه القسيس باتريسيو ، الذي كان ينحت التفاصيل ، وأخيه القسيس باتريسيو ، الذي كان يلون الأجسام والثياب ، انتج فرانسسكو في سنى عمره الأربع والسبعين . كان يلون الأجسام والثياب ، انتج فرانسسكو في سنى عمره الأربع والسبعين .

من المخمل المطرز فوق تمثال للمسيح ، بعضها مؤثر بتقواه البسيطة تأثيرا حمل مدريد على أن تعرض عليه مهام مجزية لتزيين القصر الملكي ولكنه فضل البقاء في وطنه مرسيه الذي شيعه عند وفاته عام ١٧٨١ في مشهد جليل .

أما التصوير الأسباني فى القرن الثامن عشر فكان يرزح تحت كابوس أجنبي مزدوج لم يفق منه حتى حطم جويا كل القيود بفنه الجارف الذى لم يسبق له نظير . جاءت أول الأمر موجة فرنسية بمجىء ران ورينيه وميشيل — آنج هواس ، ولوى — ميشيل فانلو . وقد أصبح هذا مصور البلاط لفليب الحامس ، ورسم لوحة هائلة للأسرة المالكة كلها ، بالبواريك والجونلات المطوقة ، وغيرها (٨٨) . ثم أقبل قطيع من الإيطاليين الذين يفيضون حيوية فانفينللي ، واميجونى ، وكورادو .

ووصل جامباتستا تيبولو وأبناؤه إلى مدريد في يونيو ١٧٦٧. وعلى سقف غرفة العرش في القصر الملكي الجديد رسموا صورة جصيه شاسعة « تمجيد أسبانيا » ، احتفالا بناريخ الملكية الأسبانية وقوتها وفضائلها وتقراها وأقاليمها : فيها الأجسام الاسطورية الرمزية متوازنة في الهواء ، والنيريدات والتريتونات والزفيرات ، والجن المحنح ، والأطفال الدمان ، والفضائل الرذائل محلقة في الفضاء المنور ، وأسبانيا ذاتها متربعة على العرش وسط ممتلكاتها ، ممجدة بكل صفات الحكومة الصالحة . وعلى سقف غرفة الحرس وسم تيبرلو « اينياس تقوده فينوس إلى معبد الحلود » ، وعلى سقف الحجرة الملحقة عمدع الملكة رسم ثانية « انتصار الملكية الأسبانية » . وفي بسكال بأرانعيز ، واستخدم المصور في احداها وجه حسناء أسبانية ليمثل بسكال بأرانعيز ، واستخدم المصور في احداها وجه حسناء أسبانية ليمثل حمل العذراء غير المدنس ، ولا تزال الصورة تتألق . في البرادو . وأدان كاهن الملك ، الأب خوالين دى إلكنا ما في فن تيبولو من وثنية وفجاجات كاهن الملك ، الأب خوالين دى إلكنا ما في فن تيبولو من وثنية وفجاجات كاهن الملبح عن الصليب » وهي تأمل في المرت تنبره الملائكة الملائكة الملائكة وتباب تيبولو ، ورسم صورة قوية سماها انزال المسبح عن الصليب » وهي تأمل في المرت تنبره الملائكة

الواعدة بالقيامة وأرهقت هذه الجهود الجبار الهرم ، فمات فى مدريد عام. ١٧٧٠ وقد بلغ الرابعة والسبعين . وبعد قليل ازيلت لوحات مذبح ارانجنيز وكلف أنطون روفائيل منجز برسم لوحات بدلها .

وكان منجز قد وفد على مدريد في ١٧٦١ وهو في الثالثة والثلاثين، فتى قوى واثق من نفسه آمر ناه . ولم يكن شارل يشعر قط بارتياح لمرأى غيوم تيبولو المنورة - فآنس الآن في هذا الألماني المقحام الرجل المطلوب لتنظيم العمل الفني اللازم القصر . وفي ١٧٦٤ عين منجز مديرا لأكاديمية سان فرناندو ، وسيطر على التصوير الأسباني في فترات اقامته بأسبانيا . وقد أساء ترحمة الطراز الكلاسيكي إلى سكون لا دم فيه ولا حياة ، وأغضب بذلك تيبولو الشيخ وجويا الشاب . ولكنه كافح كفاحا نافعا ليهي اسراف الرشوفة الباروكية وشطحات خيال الروكوك . ومن أقواله أن الفن بجب أن يسعى أولا إلى « أسلوب طبيعي » بمحاكاته الأمينة للطبيعة ، وعندها فقط يستهدف الأسلوب السامي « الذي انتهجه الاغريق . فكيف السبيل إلى هذا يستهدف الأسلوب السامي « الذي انتهجه الاغريق . فكيف السبيل إلى هذا التسامي ؟ بإقصاء الناقص وغير المتصل بالموضوع ، بالربط بين الكمالات الجزئية التي توجد هنا وهناك في أشكال مثالية يتصورها خيال مدرب مع تجنب كل ضروب الاسراف .

وافتتح منجز انتاجه برسم أرباب أو لمب على سقف مخدع الملك ، وزين . مخدع الملكة بصورة مماثلة . وربما ادرك منجز أن صاحبى الجلالة ، لم يتبعاه . تماما حتى جبل أو لمب ، لذلك رسم رافدة مذبح للمصلى الملكى ، «ميلاد المسيح» و « انزال المسيح من الصليب » . وكان يضى نفسه فى العمل ، ولا يأكل إلا قليلا ، وبات عصبى المزاج ، وانهارت صحته ، وخيل اليه أنه واجد البرء فى روما . ومنحه شارل أجازة مدها منجز إلى أربعة أعوام . وفى فترة اقامته الثانية بأسبانيا أضاف مزيدا من الرسوم الجصية إلى القصور الملكية فى مدريد وار انجيز . ولكن صحته تداعت مرة أخرى ، فالتمس من الملك الاذن له بالتقاعد فى روما . ومنحه الملك الطيب طلبته ، وأجرى من الملك العب طلبته ، وأجرى عليه معاشا ، تصلا من ثلاث آلاف كراون فى العام .

ولكن ألم يكن في أسبانيا آنئذ فنانون وطنيون يرسمون ؟ أجل كانوا كثيرين ولكن اهمامنا الذي تضاءل مع بعد الشقة والزمان خلفهم على هامش الشهرة الخابية . كان هناك لويز ميلنديز للذي كاد يعدل شاروان في صور الطبيعة الصامتة (الطبيسور والفواكه) ويحتفظ متحف البرادو بأربعين منها ، ومتحف بوسطن عثال منها فاتح للشهية ، ولكن اللوفر يبزها منها بصورة ذاتية رائعة . وهناك لويز باريت أي الكازار ، الذي باري كاناليتو في تصسوير مناظر المدينة كما ترى في لوحته Puerta de Sol كاناليتو في تصدوير مناظر المدينة كما ترى في لوحته الدي شهد له منجز بأنه أكفأ مصوري العصر الاسبان ، وفر انسسكو بايو إي سوبياس ، الرقيق المتجهم المخلص لفنه ، الذي نال الجائزة الأولى في الأكاديمية عام ١٧٥٨ ، وصمم قطع النسيج لمنجز ، وأصبح صديقا ، وعدوا ، وصهرا لجويا .

۹ ــ فرانسسكو دى جويا أى لوسيبنتس أ ـــ نشأته

اتخذ فرانسسكو اسم قديس حام شأن جميع الصبيان الايبيريين ، ثم اسم أبيه خوزيه جويا ، واسم أمه أورجاسيا لوسيبنتس – أى ربة اللطف والنور . وكانت تنتمى إلى طبقة الهيدلج (أدنى طبقات النبلاء) ومن هنا إضافة « دى » التي أدخلها فرانسسكو على اسمه . ولد فى ٣٠ مارس الاحتا بفونتينودوس ، وهي قرية ارجونية يسكنها ١٥٠ من الأنفس ولا يزينها شجر – إنما هي تربة حجرية ، وصيف قائظ ، وشتاء قارس ، يأتى على الكثيرين ، ويصيب الاحياء بالاكتئاب والحشونة .

وراح فرانسسكو يتلهى بفرشاة الرسم ، فرسم فى صباه لكنيسة القرية صورة للعذراء «سيدة العمود» ب حامية أرجون . وفى ١٧٦٠ انتقلت الأسرة إلى سرقسطة ، حيث اشتغل الأب بالطلاء بالذهب ، وأتاح له دخله أن يوفد ابنه لدراسة الفن على يد خوزيه لوزان . ومع هذا الفنان وخوان راميريز نسخ جويا صور كبار الرسامين القدامى ، وقلد تلوين تيبولو الناعم ،

وتعلم من التشريح قدرا يكفى لرسم صور العرايا المحرمة . وفى رواية أنه شارك – ثم تزعم بعد قليل – فريقا من الشباب الجموح الذين دافعوا عن قريتهم ضد قرية أخرى ، وكيف أن بعض الفتيان قتلوا فى إحدى المعارك ، وكيف فر فرانسسكو إلى مدريد مخافة أن يقبض عليه .

وفى ديسمبر١٧٦٣ دخل امتحاناً للالتحاق بالأكاديمية فرسب .وتصف الأسطورة حياته الصاحبة في العاصمة ، ولكن لانعلم على التحقيق إلا أن جويآ كان بينه وبن القوانين حب مفقود . وعادالي دخول امتحان المسابقة في ١٧٦٦ ورسب . وربما كان هذا الرسوب المتكرر من حسن حظه : فقد أفلت من وصاية منجز الأكاديمية ، ودرس الصور التي كان تيبولو يرسمها في مدريد ، ثم أرسى أسس أسلوب فذ تغلب عليه شخصيته . وتروى الأسطورة بعد ذلك أنه انضم إلى فريقمن مصارعى الثيران وسافر معهم إلى روما فى تاريخ مجهرل . ولقد كان دائما شديد التحمس لمصارعى الثيران الراكبين (التوريادور) ومرة وقع باسم دى لوس تورس . كتب إلى موارنين في شيخوخته يقول«كنت في شبابي مصارع ثيران ، لاأرهب شيئاً وسيني في يدى »(٩١). وربما قصد صِدًا أنه كان من أولئك الصبية المغامرين الذين يصارعون الثيران في الشوارع . على أية حال وصل إلى إيطاليا ، لأنه في ١٧٧٠ فاز بالجائزة الثانية في مسابقة بأكاديمية الفنون الجميلة في بارما . وتحكى الأسطورة أنه تسلق قبة كاتدراثية القديس بطرس وسطا على دير ليخطف راهبة . وأكثر من هذا احتمالا أنه كان يدرس صور ما ناسكو الذى ربما كان لتلوينه القاتم ، وأجساده المعذبة ، ومناظر محكمة تفتيشه ، من الأثر العميق في نفسه مأفاق الأوضاع الهادئة الكلاسيكية التي أو صي بها منجز في أسبانيا .

وفى خريف ١٧٧١ نلتتى به فى سرقسطة التى عاد إليها ليزين مصلى فى الكتدرائية « الكنيسة الكبرى لسيدة العمود » .

وقد أجادالتصوير ، وكوفئ بخمسة عشر ألف ريال نظير جهد استغرقه ستة أشهر ، واستطاع الآن أن يعول زوجه إذا تزوج . وعامل القرب (م ١٠ – قصة الحضارة ، ج ٤٠)

فى تقرير اختيارنا شريك الحياة ، وهكذا تزوج (١٧٧٣) خوزيفاً بايو ، وكان فيها ريعان الشباب ، ولها شعر ذهبى ، ومكانها فى متناوله . وقد استخدمها نموذجاً ، ورسم صورتها مراراً ، وصورتها المعلقة فى البرادو تظهرها متعبة بتكرار الحمل ، أو محزونة لخيانات فرانسسكو لها (٩٢) .

ثم نقل إلى مدريد (١٧٧٥) . وكلفه منجز (١٧٧٦) - بتوصية من من بايو على الأرجح - بأن يرسم لوحات قاشية كبيرة تصلح رسوماً تخطيطية (كرتونات) للمصنع الملكى للنسجيات الذى أنشأه فليب الحامس على غرار مصنع الجوبلان . وغامر جويا الآن برفض خطير ، فاتخذ قرارا شكل مستقبله . ذلك أنه أغفل ميل منجز إلى الميثولوجيا الكلاسيكية وتاريخ الأبطال ، فرسم على اتساع كبير وبألوان ناصعة الناس الذين ينتمون إلى طبقته وعصره - رسم كدهم وحبهم ، ومهر جاناتهم وأعيادهم ، مصارعاتهم مع الثيران ولعبهم بطائرات الورق ، أسواقهم ورحلاتهم الحلوية وألعابهم ، وإلى هذه الواقعية أضاف في جرأة أشياء تخيلها ولكنه لم يرها قط . أمامنجز وشعر بنبض الحياة يسرى في الأسلوب الجديد ، وأعطى هذا المتمرد مزيدا وشعر بنبض الحياة يسرى في الأسلوب الجديد ، وأعطى هذا المتمرد مزيدا من التكليفات . وأنتج جوياً خلال خمسة عشر عاما خمسة وأربعين كرتونا أساسيا لعمله ، بينها راح ينتقل إلى مجالات أخرى بثقة متزايدة . واستطاع الآن أن يأكل ويشرب مطمئناً . كتب إلى صديقه زاباترا « أن دخلي يتراوح بين إلى عشر ألفاً وثلاثة عشر ألف ريال في السنة » .

على أن نوعا من البكتريا تطفل على هذا النجاح الذى أصابه ولسنا نعرف مصدر الزهرى الذى إبتلى به جويا ، ولكنا نعرف أنه مرض مرضا خطيرا فى أبريل ۱۷۷۷^(۹۳) . وأبلى منه شيئا هشيئا ، ولكن لعل المرض كان له بعض الأثر فى التشاؤم الذى شاب فنه ، وربما فى، فقده السمع فى ١٧٩٣ . على أنه تمالك صحته فى ١٧٧٨ بالقدر الذى أتاح له المشاركة فى مشروع وضعه شارل الثالث ليذيع فى خارج أسبانيا بالنسخ المطبوعة عن الكلشهات ذخائر الفن الأسبانى . ولهذا الغرض نسخ جويا ثمانى عشرة

لوحة لفيلاسكيذ ، ومن هذه النسخ صنع محفورات ، وكانت هذه مهارة جديدة عليه ، وظل منقاشه حينا مترددا فجا ، ولكن من هذه البداية تطور ليصبح من أعظم الحفارين بعد رمبرانت . وسمح له بأن يقدم نسخه بشخصه إلى الملك ، وفى ١٧٨٠ سجل واحدا من مصورى البلاط . وقبل الآن فى الأكاديمية آخر الأمر . وحوالى ١٧٨٥ رسم لوحة شارل الثالث الشهرة ، التى بدا فيها الملك لا بسا حلة الصيد . مهيأ للقتل ، ولكنه هرم ، مكدود ، متقوس الساقين محدودب الظهر ، هنا ضحى جويا كعادته بالرضى فى سبيل الصدق .

واستقدم جويا أمه وأخاه كاميلو بعد موت أبيه ليعيشا معه ومع خوزيفا والأطفال . وقبل شي التكليفات ليعول هذه الأسره المتكاثرة : فرسم لوحة جصية في كنيسة سان فرانسسكو الجراندي، وصورا دينية لكلية كالاترافا بسلمنقه ، ومشاهد من الحياة اليوميه لمنزل دوق أوزونا الريفي ، ثم رسم لوحات للأشمخاص لكونها أربح فرع في مهنته . فرسم عدة لوحات لا وزونا (١٤٠) ، واحدة للدوق وأسرته ـ يبدو فيها الاطفال شديدي التصلب وأخرى لدوقه أوزونا بثلاثة أرباع طولها (١٥٠) ـ وهي معجزة من الوان الزيت تستحيل حريرا ومخرمات .

وربماكان جويا سعيدا عام ١٧٨٤ . ففى ذلك العام ولد له خافيد ، وهو الأبن الوحيد الذى قدر له أن يبقى حيا بعد موت أبيه . وأزيح الستار عن الصور الجصية التى رسمها لكنيسة القديس فرنسيس الكبير فى احتفال رسمى . وأثنى عليها مشاهدوها كأروع لوحة فى ذلك العهد . وكان الملك وكل حاشيته حضورا ، وقد شاركوا فى الثناء . وحوالى ١٧٨٧ رسم جويا لموحة المركيز دى بونتيخوس ، وهى الآن من أنفس ما تملكه قاعة الصور القومية فى وأشنطن . وبعد عام عاد إلى رسم الطبيعة فى لوحته La Pradera القديس القومية فى وأشنطن . وبعد عام حاد إلى رسم الطبيعة فى لوحته له القديس حامى مدريد العظيم بالركوب والتمشى والجلوس والأكل والشرب والغناء حامى مدريد العظيم بالركوب والتمشى والجلوس والأكل والشرب والغناء

والرقص على شواطىء ما نزاناريس المعشية . وهي لا تعدو أنتكون تخطيطا، ولكنها آية من آيات التصوير .

ولم يزد عمر جويا على الثالثة والأربعين حين مات شارل (١٧٨٨) ولكنه حسب نفسه قد شاخ . وكان قا كتب فى ديسمبر من العام إلى زاياتر يقول « لقد شخت ، وملائت التجاعيد وجهى حتى أنك لن تستطيع التعرف على « لولا أنفى الأفطس وعيناى الغائرتان (٩٧) » . وما كان فى إستطاعته التنبؤ بأنه مازال أمامه فسمحة فى الأجل تمتد أربعين سنة ، وبأن أكثر مغامراته شططا وأروع إنتاجه مستكنان فى مستقبل أيامه . لقد تطور فى بطء والآن سيكرهه الغرام والثورة على أن يتابع السير وإلاكان من المغرقين . فارتفع مع الأحداث ، وأصبح أعظم فنان فى جيله .

(ب) غرام

وقد شغله ۱۷۸۹ رسم صور للملك والملكه الجديدين احتفالا بدخولهما مدريد رسميا في ۲۱ سبتمبر . وكان لا فيليبي ۴ بن شارل الثالث البكر ، قد أقصى عن وراثة العرش أعتهه ، فآل العرش للا بن الثانى الذى وصفه مؤرخ غير متعاطف بأنه « نصف معتوه (۹۸ » لا أكثر . وكان شارل الرابع ساذجا حسن الظن بالناس ، فيه من الطيبه ما يكاد يغرى الأشرار بالشر . وكان قد انصرف إلى حياة القنص والأكل والأنجاب لافتر اضه أنه مقصى عن وراثة العرش ، يحكم كونه الأبن الثانى . أما وقد بات الأن بدينا لبن العريكه ، فأنه أستسلم راضيا لزوجته ماريا لويز البارمية ، وتجاهل — أو جهل فأنه أستسلم راضيا لزوجته ماريا لويز البارمية ، وتجاهل — أو جهل فسقها مع عشاقها ، ورقى عشيقها ما نويل دى جودوى رئيسا للوزارة فسقها مع عشاقها ، ورقى عشيقها ما نويل دى جودوى رئيسا للوزارة

وكانت الملكه الجديده قد داعبت الأفكار التحرريه قبل ولايتها للعرش، وقد شجع شارل الرابع فى أول سنى حكمه فلوريدا بلانكا ، وخوفيللانوس، وكامبومانيس (وكلهم رسمهم جويا) على المضى فى برنامج أصلاحاتهم . غير أن سقوط الباستيل روع شارل الرابع وفلوريدا بلانكا فارتدت الحكومة

إلى رجعية سياسية أعادتها إلى التعاون الكامل مع الكنيسة بأعتبارها أقوى معقل للملكية . وأهمل الكثير من القوانين التقدمية التى سنت فى عهد شارل الثالث ، وأستعاد ديوان التفتيش بعض سلطاته ، وأوقف إستيراد الأدب الفرنسي ، وحظرت جميع الصحف إلا صحيفة مدريد اليومية الرسمية ، وأقصى عن البلاط خوفيللانوس وكامبومانيس وأراندا . وابتهج الشعب بانتصار إيمانهم الذي يعتزون به . وفي ١٧٩٣ أنضمت أسبانيا إلى الحرب التي خاضتها الملكيات ضد فرنسا الثائرة .

فى وسط هذا المعمعان حالف الحظ جويا . ففى أبريل ١٧٨٩ عن «رساما للحجرة » فلما مرضت خوزيفا وأشار الطبيب بهواء البحر علاجا لها صحبها جويا إلى بلنسيه (١٧٩٠) حيث كرمه القوم كأنه فيلاسكويز أسبانيا الجديد . ووأضح أن الطلب أشتد عليه من أقصى أسبانيا إلى أقصاها ، لأننا بجده فى ١٧٩٢ فى قادس ضيفا على سبستيان ما رتينيز . وفى طريق عودته أصيب فى أشبيلية بالدوار والشلل الجزئى ، فعاد إلى صديقه فى قادس ، وظل مبا للقلق طوال فترة نقاهة غير قصيرة .

فأى مرض هذا الذى شكا منه ؟ لقد وصفه بايو وصفا غامضا يقوله أنه « ذو طبيعه رهيبة جدا » . وخامره الشك فى أن جويا سيبر أ منه يوما ما (٩٩) . وكتب رياتر صديق جويا الوفى فى مارس ١٧٩٣ : « لقد جلب على جويا هذا المأزق إفتقاره إلى التدبر . ولكن لأبد من مواساته بكل الشفقة التى يتطليها معمابه (١٠٠١) . » وقد فسر دارسون كثيرون هذا المرض بأنه من أعقاب الزهرى (١٠١١) ولكن آخر تحليل طبى رفض هذا الرأى وشخصه بأنه الهاب أعصاب تلافيف الأذن (١٠٢) . أياكان الأمر فأن جوياكان فاقد السمع حين أعصاب تلافيف الأذن (١٠٢) . أياكان الأمر فأن جوياكان فاقد السمع حين عاد إلى مدريد فى يوليو ١٧٩٣ ، وكذلك ظل إلى يوم مماته . وفى فبراير على عن الكتابه نتيجة السكته الدماغيه التى أصيب بها (١٠٣) » . ولكن الشلل زال شيئا فشيئا ، وما وافى عام ١٧٩٥ حتى كان فى جويا من العافيه ما أغراه بالوقوع فى الحب .

وكانت تريزا كاتيانا ماريا ديل بيلار الدوقة الثالثة عشرة من سلالة ألبا الشهيرة . وكان أبوها قد تشرب الفلسفة الفرنسية ، فرباها على مبادىء متحررة ، وتلقت تعليا هيأ لها عقلا يقظا ولمرادة عنيده . فلما بلغت الثالثة عشرة تزوجت الدوق خوزيه دى توليدو أوزوريو ، ذوق ألبا البالغ من العمر تسعة عشر ربيعا . وكان الدوق رقيق الجسد معلولا ، فلزم بيته أكثر الوقت وأغرق نفسه فى الموسيقى . ورسمه جويا جالسا إلى البيانو أمام نوتة لهايدن . وكانت الدوقة متغطرسة جميلة شهوانية . وقد لاحظ رحالة فرنسى أنه لايس فى رأسها شعرة لا تثير الشهوة (١٠٤) » ، وكانت تشبع رغباتها دون قيد من فضيلة أو نفقة أو طبقة . وأقتنت فى بيتها شخصا معتوها ، وراهبا أعور ، وزنجية صغيرة أصبحت ربيبتها المفضلة . ولكن كان وراء هذه المغامرات الجريئة نفس سمحة كريمة ، ولعلها أنعطفت نحو جويا لأنه كان أصم تعسا بقدر ما مالت إليه لأنه يستطيع أن يخلدها بفرشاته .

ولا بد أنه رآها مرارا قبل أن تقف لبرسمها . لأنها كانت تحوم داخل البلاط و خارجه وتثير الأقاويل بمغازلاتها و بعدائها الحرىء للملكية . وأول صورة تحمل تاريخا رسمها لها تبدو فيها بطولها كله . وقد لفت قسهانها النحياة الحارة في لمة من الشعر الأسود . و بمناها تشير إلى شيء على الأرص . فإذا تأملنا الصورة قرأنا عليها بوضوح هذه العبارة « إلى دوقة ألبا دى جويا ١٧٩٥ (١٠٠٠)». وهنا إبماءة إلى صداقة قائمة فعلا . وليست الصورة من روائع جويا . ويفضلها كثيرا تلك التي رسمها في العام نفسه لفرانسسكو بايو الذي كان قد مات لتوه . وفي نوفمر خلفه جويا مديرا لمدرسة التصوير بالأكاديمية .

ومات دوق ألبا فى يونيو ١٧٩٦ . وأعتكفت اللوقة فترة حداد وجيزة فى ضيعتها الريفيه بسانلوكار، بين أشبيلية وقادس. وليس من المؤكد أن جويا رافقها ، ولا علم لنا إلا بغيابه عن مدريد من أكتوبر ١٧٩٦ إلى إبريل١٧٩٠ وبتدو ينه فى كراستين رسوما لبعض ما رأى فى سانلوكار . ومعظم الرسوم تبدو فها اللوقة تستقبل الضيوف ، أو تربت الزنجية ، أو تشد شعرها فى نوبة غضب ، أو تتقيل (بينا تنقل الخادمة المبولة) (١٠٦) ، أو يغشى

عليها في نزهة ، أو تعبث مع منافس أو آخر ممن ينافسون جويا على يديها الملاطفتين . وتدل الرسوم التخطيطية على غيرته المتصاعدة ، وتبدو فيها أيضا امرأة أخرى - تخرج عارية من الحمام ، أو ترقد على الفراش نصفكاسية أو تضع الرباط على ساق بديعة التكوين ، ولعل جويا انغمس كالدوقة في إنحرافات الحب . ومع ذلك فالراجح أنه في سانلوكار رسم أعظم ما يفخر به من صورها (١٠٧١) - في زى « ماخا » وقحه ترتدى ثوبا أسود في صفرة ، بخزام من القرمز والذهب حول خصرها النحيل ، وطرحة سوداء فوق رأسها ، وفي بمناها (وهي في حد ذاتها من آيات التصوير) خاتمان يحمل أحدهما اسم « ألبا » والآخر « جريا » ، وتشير سبابتها إلى أسمه ، وتاريخ أحدهما المربة الرملية تحت قدميها . وكان يرفض دائما بيع هذه اللوحة .

وكانت مغامرة غرامه المزدهر قد صورت حين رجع جويا إلى مدريد. وتتهمها بعض رسومه « الكابريكو » (۱۷۹۷) بالأستسلام الفاجر لأشتات من ذكور يفتقرون إلى اللياقة . وقد أتهمها جودوى باغواء وزير الحربية وكتب إلى الملكة يقول أن ألبا وكل إنصارها ينبغى أن يدفنوا فى حفرة كبيرة (۱۰۸۰ » . وحين ماتت الدوقه (۲۳ يوليو ۱۸۰۳) وهي بعد فى الأربعين ، أرجفت مدريد أنها سممت ، وعطف الناس عليها لأنها خلفت قدراكبيرا من ثروتها الضخمه لحدمها . كذلك أوصت براتب سنوى يبلغ قدراكبيرا من ثروتها الضخمه لحدمها . كذلك أوصت براتب سنوى يبلغ جودوى رئيسا للمحققين - وزج بالطبيب وبعض أتباع الدوقة فى السجن ، وألغيت وصيتها ، وحرم خدمها من أنصبتهم التي أوصت لهم بها ، وسرعان ما تزينت الملكة بأجمل جواهر ألبا (۱۸۰۰) .

(ج) قمة المحد

كان جويا قد إستقال عام ١٧٩٧ من منصبه مديرا للتصوير في الأكاديمية ، فقد أعجزته كثرة شواغله الآن عن التدريس . وفي ١٩٧٨

أختير لزخرفة قبة كنيسة سأن أنطونيودى لا فلوريدا وقلب قوصراتها ، ومع أنه أثار غضب الأكليروس بتصويره الملائكة بأطراف شهوانيه ، إلا أن الكل تقريباً أجمعوا على أنه نقل إلى تلك الفراغات المقدسة ، في صورة الهام ، حياة شوارع مدريد ودمها . وفي ٣١ أكتوبر ١٧٩٩ عين «مصور البلاط الأول » براتب قدره خمسون ألف ريال في العام . ورسم في (١٨٠١) أشهر ليحاته قاطبة وهي «شارل الرابع وأسرته (١١٠٠) » — وهي كشف قاس عن بلاهة الأسرة المالكة ، ونحن نقشعر حين نتخيل منظر هذه المجموعة من الأبدان المنتفخة والأرواح القميئه إذا جردوا من ثيابهم البراقة — وتلك براعة في الأشعاع والتألق ندر أن بزها رسام في تاريخ الفن . ويروى التاريخ أن الضحايا أعربوا عن كامل الرضي عن اللوحة (١١١) .

وفى ركن من اللوحة رسم جويا نفسه . وعلينا أن نغفر أنانية صوره الذاتية الكثيرة ، ولا ريب فى أن بعضها كان دراسات بجريبيه استخدم فيها مرآة ، شأنه فيها شأن ممثل يتدرب على التعبير بسحنته أمام المرآة ، وأثنتان منهما رائعتان . وخيرها (اللوحة الأولى من الكابريكو) يبدوفيها فى الحمسين، أصم ولكن فى كبرياء ، له ذقن عدوانى ، وشفتان شهوانيتان وعيون فظة ، وشعر ينمو فوق أذنية ويكاد يصل إلى ذقنه ، وتتوج هذا كله قبعه حريرية فأخرة تعلو رأسه الضخم كأنها تحد لحميع نبلاء الدنيا المحظوظين . وبعد تسعة عشر عاماً من رسمه هذه اللوحة ، وبعد أن نجا من ثورة ، رمى القبعة ، وفتح قميصه عند عنقه ، وكشف عن نفسه فى مزاج ألطف ، لم تزل اله كبرياؤه ، ولكن فيه من الثقة الكبيرة بنفسه ما يربأ به عن التخديات (١١٢).

وكان رسم الأشخاص أقوى نواحى فنه . ومع أن معاصريه كانوا يعلمون بأنه لن يتملقهم، فأنهم خضعوا فى لهفة لحكم فن راودهم الأمل فى أنه سيحمل ذكراهم قرونا طوالا سواء كانت الذكرى مبعث صيت ذائع أوعار يخزيهم . ولدينا علم بثلاثمائة نبيل وثمانية وثمانين عضوا فى الأسرة المالكة جلسوا أمامه ليرسمهم ، وقد بقيت من هذه الصور مائتان . ومن أفضلها صورة لفردينان جيهارويه ، السفير الفرنسي ، وقد أتى بها صاحبها إلى

باريس ، وإقتناها اللوفر فى ١٨٦٥ ، وإليها يرجع بعض الفضل فى بعث شهرة جويا فى فربسا ، وأروع ما رسم من صور الأطفال صورة دون ما نويل أوزوريو دى زونيجا ، المحفوظة يمتحف المتروبوليتان للفن بنيويورك ، هنا إدرك جويا فيلاسكيز . وقد ضارع فيلاسكيز ثانية فى كوكة النساء اللآتى صورهن ، وأنتظمت صوره لهن أشتاتا ، فيها النحيلات مثل «الطفلة الملكية ماريا يوزيفا » ، وفيهن المرأة الساحرة الخلابة مثل السنيورا جارثيا(١١٣)، والممثلة المكتهلة « لا تير انا(١١١) » . جمال مصور ولكنه يخلى مكانه للشخصية .

أما أكثر نساء جويا سفورا فهى « الماخا » الوقحة التى رقدت حوالى (١٧٩٨) خالية من كل زينة 'يرسم لها « الماخا العارية »؛ ثم كاسية في اغراء نيرسم لها « الماخا في ثيابها » وهاتان اللوحتان الصنوان نجتذبان من رواد اللوفر . والماخا البرادو عددا غهيرا كالذي تجتذبه الموناليزا من رواد اللوفر . والماخا العارية ولوحة فيلاسكويز « فينوس في المرآة » هما الصورتان العاريتان الوحيدتان في التصوير الأسباني ، لأن رسم العرايا في الفن الأسباني كان عقابه السجن سنة ومصادرة المنقولات والنبي . وقد غامر به فيلاسكويز في حماية فليب الرابع ، وجويا في حماية جودوى الذي وافق جويا على تفضيل الثدين الكبيرين والحصر النحيل والشفاه الممتلئة . « وماخا » بحويا لم تكن صورة لدوقة ألبا رغم ما تواتر عنها ، كذلك لم تكن الكاسية التي رسمها جويا لتحل محل العارية حين جاء الدوق الغاضب الكاسية التي رسمها جويا لتحل محل العارية حين جاء الدوق الغاضب الكاسية التي رسمها جويا لتحل محل العارية حين جاء الدوق الغاضب الكاسية التي رسمها جويا لتحل محل العارية حين جاء الدوق الغاضب المترتهما الدوقة أو أعطيتا لحا ، وانتقلتا بعد وفاتها إلى مجموعة جودوى .

وبینما کان جویا بمد أسرته بالمال الذی یکسبه من تصـویر الأشخاص ، راح یتسلی (۱۷۹۲ - ۹۷) بمحفورات وصور مائیة نشرها فی ۱۷۹۹ علی أنها « نزوات » ـ. ثلاث و نمانون صـورة لعقل أرزن فیه خشونة وغضب ، تصف فی هجاء قاتم و عناوین ساخرة عادات جیله و أخلاقه و نظمه . و ألمع هذه السلسلة هی رقم ۲۳ : وهی تصور

وجلا استسلم للنوم على مكتبه بينما العفاريت تحوم حول رأسه: وعلى المكتب عبارة تقول «حلم العقل يبعث العفاريت». وقد فسر جويا هسدا بأن » الحيال إذا هجره العقل أفرخ العفاريت، وإذا اتحد بالعقل كان خالق الفنون ومبدع أعاجيها (١١٠) ». وهسده طعنة للخرافات التي أظلمت عقل أسبانيا، ولكنها كذلك وصسف لنصف فن جويا . فلقد كانت الأحلام المرعبة لاتبرحه، « ونزواته » على الأخص تمتليء بمناظرها المروعة . هناك ترى جسد الإنسان وقد انحط إلى عشرات الأشكال الوارمة ، العجفاء ، الكسيحة ، الوحشية ، والبوم والقطط تنظر إلينا شزرا ، والذاب والنسور تجوس خلسة ، والساحرات يطرن في الهواء ، والأرض تبعثرت فيها الجاجم وعظام والسيقان وجئث الأطفال حديثي الولادة حديثي الموت . وكأنما تفز خيال هير ونيموس بوش المريض عبر فرنسا متخطيا القرون ايدخل عقل جويا ويشيع فيه الفوضي .

أكان جويا عقلانيا ؟ كل ما نستطيع أن نقواه هو أنه فضل العقل على الحرافة . ففي أحد رسومه صور شابة مكللة بالغار ممسكة بميزان تطارد طيورا سوداء بالسوط ، وتحت الصورة كتب جويا « أيها العقل المقدس لاتبق على أحد (١١١) » . وفي رسم آخر رهبان بجردون أنفسهم من أرديتهم (١١٧) ، وقد ركب على جسد راهب يصلى وجه مجنون (١١٨) . وصور « عكمة ديوان التفتيش (١١١)» مشهداً كثيباً من ضحايا مساكين نحاكمهم سلطة باردة الشعور . وصور يهودياً مقيداً بالاغلال في زنزانة التفتيش ، وكتب هذا التعليق « أي زاباتا ، أن مجدك سيدوم إلى الأبد (١٢٠) » . أكان هذا صدى لكتاب فولتير « أسئلة زاباتا» ؟ وقد رسم تسعاً وعشرين أيسانا مبتهجاً فوق هذا العنوان شي العقوبات (١٢١) ، وفي آخرهم رسم إنسانا مبتهجاً فوق هذا العنوان « الحرية المقدسة ! »(١٢١) ومع ذلك ظل إلى يوم مماته يرسم علامة الصليب على وجهه في ورع ، ويدعو المسيح والقديسين ويتوج رسائله برسم الصليب ، وربما كانت هذه كلها أثارا والقديسين ويتوج رسائله برسم الصليب ، وربما كانت هذه كلها أثارا ومتخلفة من عادات كونها في صباه .

د ـ ئــورة

أكان جويا ثائراً ؟ كلا . لابل أنه لم يكن حتى جمهوريا . وليس في فنه أو كلامه علامة تدل على أنه يرغب في الاطاحة بالملكية الأسبانية . وقد ربط شخصه وحظه بشارل الثالث ، وشارل الرابع ، وجودوى ، وجوزف بونابرت ، وعاشر نبلاء البلاط في سرور وابتهاج . ولكنه خبر الفقر من قبل ، وما زال يراه من حوله ، ونفره إملاق الجاهير وماترتب عليه من جهل وخرافه ، وتقبل الكنيسة للفقر الجهاعي نتيجة طبيعية لطبيعة البشر وفوارقهم . وقد خلد نصف فنه الأغنياء ، أما النصف الآخر فكان صرخة تطالب بانصاف الفقراء ، واحتجاجا على همجية القانون فكان صرخة تطالب بانصاف الفقراء ، واحتجاجا على همجية القانون كاثوليكيا في صوره ، متمرداً في رسومه ، ففيها أعرب بقوة تكاد تكون وحشية عن مقته للظلامية والظلم والحماقة والقسوة . ويمثل رسم منها رجلا ممدداً فوق مخدعه وعنوان الرسم « لأنه اكتشف حركة رسم منها رجلا ممدداً فوق مخدعه وعنوان الرسم « لأنه اكتشف حركة الأرض » . ورسم آخر يصور امرأة وضعت في المقطرة لأنها « أبدت عطفها على قضية التحرير» .

ومن هؤلاء الأسبان الذين شموا أنفسهم تحرريين ؛ يبدو أنهم كانوا أول حزب سياسي استعمل ذلك الاسم . وقد عنوا به التدليل على شوقهم إلى الحرية حرية العقل من الرقابة ، وحرية الجسد من الانحطاط ، وحرية الروح من الطغيان . وكانوا قد تلقوا في عرفان «التنوير» الوافد من حركة التنوير الفرنسية . ورحبوا بدخول قوة فرنسية في أسبانيا (١٨٠٧) ، والواقع أن نصف السكان رحبوا بها جيشاً للتحرير ؛ ولم يسمع احتجاج حين استقال شارل الرابع وتوج ولده فرديناند السابع تحت حماية جنود مورا . وقد رسم جويا صورة للحاكم الجديد .

واكن مزاج الشعب ومزاج جويا تغيرا حين استدعى نابليرن شارل الرابع وفرديناند السابع إلى بايون وخلعهما ؛ ونفى أحدهما إلى ايطاليــــا

والآخر إلى فرنسا ، ونصب أخاه جوزف ملكا على أسبانيا . وتجمع حشد غاضب أمام القصر الملكي . وأمر مورا جنده بأن يخلو الميدان ، ففرالجمع ، ولكنه عاد إلى الاحتشاد حتى بلغوا عشرين الفا في ميدان مايور . فلما زحف الجنود الفرنسبون والمماليك نحو الميدان أطلقت عليهم النيران من النوافذ والبواكى ، فاشتد غضبهم ، واقتحموا البيوت وراحوا يقتلون أهلها دون تمييز . ودارت بين الجند والجماهير معركة امتدت طوال النهار ، هو يوم مايو الأشهر (٢ مايو ١٨٠٨) ، وسقط مثات الرجال والنساء صرعی ، وشهد جویا من موضع قریب موت شطراً من المذبحة (۱۲۳) . وفي ٣ مايو أعدم ثلاثون من السَّجناء الذين قبض عليهم الجند بواسطة فرقة لإطلاق النار ، وأعدم كل أسباني أمسك متلبساً ببندقية في يده . وهبت أســبانيا الآن كلها تقريبا ثائرة على الفرنسيين ، وسرت ه حرب تحرير » من أقليم لأقليم ، ولطخت الطرفين بما اقترفا من فظائم وحشية وشهد جويا بعضها ولم تبرحه ذكراها حتى يوم مماته . وفى ١٨١١ كتب وصيته مخافة أن يتفاقم سوء الحال . وفي ١٨١٢ ماتت خوزيفاً . وفي ۱۸۱۳ استولى ولنجتن على مدريد ، وعاد فرديناند السابع إلى عرشه .

واحتفل جوياً بانتصار أسبانيا برسم لوحتين من أشهر لوحاته (١٨١٤) (١٢١٠). إحداهما «يوم مايو» أعاد فيها بناء ما رأى أو سمع أو تخيل من المعركة الناشبة بن جهاهير مدريد وجنود الفرنسيين والمهاليك. فوضع المهاليك في القلب ، لأن اشتراكهم في القتال هو الذي أثار أبلغ استنكار في الذاكرة الأسبانية. ولا داعي للسؤال هل كانت الصورة تاريخا صحيحاً ، فهمي فن رائع قوى ، ابتداء من تدرجات الألوان التي تومض على جواد المملوك المجند وانتهاء بوجوه الرجال الذين روعهم ووحشهم الاختيار بين أن يقتلوا أو يقتلوا . وأنصع حتى من هذه اللوحة اللاخت « الرمى بالنار في الثالث من مايو »—وفيها فرقة لحملة البنادق الفرنسيين يعدمون السجناء الأسبان . وليس في فن جويا ماهو أبلغ وقعاً في النفس من التباين بين الرعب والتحدي في الشخصية الوسطى في تلك المذبحة .

والآن وقد بات جويا أر ملا ، أصم ، مكرها على الصمت ، فقد انكفأ إلى فنه وهو مايزال «مصور الحجرة الملكية » ذا المعاش المقرر ، ولكنه لم يعد أثيراً لدى البلاط . ولعل أقوى محفوراته قد حفرها في ١٨١٧ ، وهي «العملاق »(١٢٥) - وتمثل هرقول بوجه كاليبان ، جالساً على حافة الكرة الأرضية ، كأنه مارس يستريح بعد حرب ظافرة . وكان طوال الفترة من الأرضية ، كأنه مارس يستريح بعد حرب ظافرة . وكان طوال الفترة من المارس يستريح بعد حرب ظافرة . وكان طوال الفترة من الما يرسم رسوماً تخطيطية صغيرة ثم يحفرها ويطبعها ، وقد سهاها «العقابيل المتالة لحرب أسبانيا الدموية مع بونابرت ، وغيرها من النزوات ». ولم يجرق على نشر هذه الرسوم الحمسة والتمانين ، ولكن أوصى بها لولده ، الذي باعها ابنه لأكاديمية سان فرناندو ، والتي نشرتها عام ١٨٦٣ بعنوان هكوارث الحرب » .

وهذه الرسوم التخطيطية ليست مشاهد عادية للمعارك يستخفي القتل فيها في ثوب البطولة والمحتد ، إنما هي لحظات من الرعب والقسوة تنسى خلالها ضوابط الحضارة الهزيلة في حميا الصراع ونشوة الدماء . هنا بيوت تحترق وتنهار على ساكنيها ، ونسوة يهرعن إلى المعركة بحجارة أو رماح أو بنادق ، هنا نساء تهتك أعراضهن ، ورجال يشدون إلى أعمدة أمام فرق ضرب النار ، ورجال طاحت سيقانهم أو أذرعهم أو رؤسهم ، وجندى يحب الأعضاء التناسلية لرجل (۱۲۱) وجثث تخوزق فوق جذوع أو أطراف الشجر الحادة ، ونساء ميتات مازلن قابضات على أطفالهن الرضع ، وأطفال يرقبون في هلم قتل آبائهم ، وأكداس من الموتى يقذف بهم في الحفر ، والنسور تستمتع بالهام الموتى من الآدميين . وتحت هذه الصور أضاف جويا تعليقات ساخرة . الموتى من الآدميين . وتحت هذه الصور أضاف جويا تعليقات ساخرة . هذا ماولدت له يه (۱۲۷) ، « هذا رأيته يه (۱۲۱) ، « قدا ماولدت له يه (۱۲۷) ، « هذا رأيته يه (۱۲۱) ، وفي النهاية أعرب جويا عن يأسه وأمله . فالصورة رقم ۲۹ تمثل أمرأة تموت بين الحفارين والكهنة ، وعنوانها و الحق يموت » ، ولكن الصورة رقم ۲۰ متظهرها وهي تشع ضياء ، وتسأل و أتبعث حية مرة أخرى ؟ » .

انحسدار

فى فبر اير ١٨١٩ اشترى بيتاً ريفياً على الضفة الأخرى لنهر مانز اتاريس . كانت الأشجار تظلله ، ومع أنه كان عاجزا عن ساع شدو الغدير الذى حف به ، فإنه استطاع أن يحس الدرس المستفاد من جريانه الهادىء المطمئن . وكان جير انه يسمون بيته «بيت الأصم » . و لما كان خافير قد تزوج واستقل ببيته ، فقد صحب جريا معه دونا لونادياوايس ، خليلة ومديرة لبيته . وكانت امرأة سليطة اللسان قوية البدن ، ولكن جوياً كان فى حصن حصين من لسانها السليط . وأتت معها بطفلين — صبى هو جيير مو ، و فتاة صغيرة مرحة تدعى ماريا ديل روزاريو ، وقد أصبحاعزاء لحياة الفنان فى شيخو خته .

والقد كان في أمس الحاجة لهذا الحافز الصحى لأن عقله كان على شفا الجنون . على هذا النحو فقط نستطيع أن نفهم « الرسوم الزنجية » التي غطى ما كثيرًا من جدر أن البيت الذي كانمستشفاه . وراح يرسم بالأسود والأبيض في الأغلب ، وكأنه يعكس ظلام عقله ، ولم يعط حدودا معينة للأجساد التي رسمها وكأنه وفي لغموض رؤاه . ولكنه استعمل ألوانا حصية حسنة ليثبت بسرعة على الحائط صورحلم سريعة الزوال . وقد رسم علىجدار جانبى طويل « رحلة سان ايزيدرو » وهو العيد الذي رسمه مبهجاً عام ١٧٨٨ قبل احدى وثلاثين سنة ولكنه الآن أصبح مشهداً كثيباً لمتعصبين متوحشين مخمورين . وجمع على الجدار المقابل أشخاصا أفظع حتى من هؤلاء قى « سبت الساحرات » وهن يتعبدن لنيس أسود ضخم على نحو رهيب لأنه شيطانهن وإلاههن الآمر . وفي أقصى الحجرة ارتفعت أبشع صورة في تاریخ الفن ، صورة ساترن یفترس ابنه ــ مارد یفترس طفلا عاریا ، أكلُّ رأسه و ذراعه وأخذ يلتهم الذراع الباقيةو هو يرشالدم من حوله(١٣١). وربما كانت الصورة رمزاً مجنونا لأمم مجنونة تأكل بنيها في الحرب. هذه رؤى رجل تعذبه أطياف الموت المروعة فهو يرسمها في جنون ليطردها من ذاته ويثباً على الجدار .

وفي ١٨٢٣ هربت ليوثاديا إلى بوردو بولديها لخوفها من الاعتقال

بسبب نشاطها الماسونى . وقرر جويا أن يلحق بهم بعد أن ترك وحيداً مع الجنون الذى رسمه على جدرانه . واكنه لو رحل يغير إذن من الملك لفقد حقه فى الراتب الرسمى الذى كان يتقاضاه بوصفه عصور الحجرة ، فالتمس أجازة شهورا للاستشفاء بمياه بلومبيير ، فمنح الأجازة . ونقل ملكية بيته لحفيده ماريانو ، وفى يونيو ١٨٢٤ يمم شطر بوردو ، وليوثاريا ، وماريا ديل روزاريو .

وبات حبه لحفيده ماريانو العاطفة المشروبة المتسلطة عليه كالما دنت منيته . فأوصى بمعاش سنوى للصبى وعرض دفع النفقات إذا أتى خافيير بماريانو إلى بوردو . ولم يستطع خافيير الحضور ولكنه أرسل زوجته وابنه ، فلما وصلا عانقهما جويا فى انفعال انهار بسببه واضطر إلى ملازمة الفراش . وكتب إلى ابنه يقول : «يا عزيزى خافيير ، إنما أردت أن أخبرك بأنهذه الفرحة كلها كانت فوق ما احتمل . . . آدعوالله أن يتيح لك أن تأتى وتأخذهما وعندها تفيض كأس سعادتى (۱۳۲) » . وفى صباح الغد احتبس صوته وشل نصف بدنه . وطال احتضاره ثلاثة عشر يوما وهو ينتطر بصبر نافذ عجىء خافيير دون جدوى . ومات فى ١٦ ابريل ١٨٢٨ . وفى بصبر نافذ عجىء خافيير دون جدوى . ومات فى ١٦ ابريل ١٨٢٨ . وفى انطونيو دى لافلوريدا ، حيث رسم قبل سائة عام تحت القبة آلام الحياة الأسبانية وأحزانها وأفراحها وقصص حبها .



الفص*ش الشّاني عشر* وداعا ايطاليـــا

1VA4 - 1V7.

(١) جولة وداع

لو سمحنا لأنفسنا بنظرة واحدة أخرى إلى إيطاليا لوجدناها حتى فى هذه القيلولة الظاهرية دافئة بالحياة . فسنرى تورين تحتضن الفيرى ، ولوكا تنشر موسوعة ديدرو ، وفلورنسة تزدهر ثانية تحت حكم الدوق المكبير ليوبولد ، وميلان تصلح القانون بفضل بيكاريا وبافيا وبولونيا بهزان طربا لتجارب فولتا وجلفانى ، والبندقية تعانى من سلوك كازانوفا ، ونابلى تتحدى البابوية ، وروما متورطة فى مأساة اليسوعيين ، وعشرات من مرافى الموسيقى تصدر الأوبرا ومهرة العازفين لبهدئوا صدر الأقطار المتوحشة عبر الالب . وسنلتقى فى إيطاليا بمائة ألف أجنبى قدموا إليها ليدرسوا كنوزها وليصطلوا بشمسها . ففى هذا العهد وفد عليها جوته بعد أن أرهقه نبلاء قمار ليجدد شبابه ويروض ربة شعره .

كان انطباع جوته الأول وهو منحدر من الالب إلى فينتسيا ترد نتينا (سبتمبر ۱۷۸۶) تأثره بالهواء المعتدل والجو المشرق الذى « يضفى غاية البهجة على مجرد الوجود بل حتى على الفقر »(۱) ثم هذه الحياة الطليقة : «فالأهالى دائماً خارج بيوتهم وهم لحاو بالهم لا يفكرون في شيء . إلا في أن يحيوا » . وظن أن التربة المثمرة لا بد أن تجود على هولاء القوم البسطاء محاجاتهم المتواضعة دون ابطاء ، ولكن الفقر وعدم وجود الوسائل الصحية في المدن الصغيرة افزعاة :

« حين سألت النادل عن مكان (لقضاء الحاجة) أشار لى على الفناء العامة « مكن ، تحت ، في الحوش». فسألته « آين ؟ فقال في لهجة ودية « في أي

مكان ، كما تشاء » . . . فكل الافنية الأمامية والأعمدة تلوثها الأقدار ، لأن القوم يقضون حاجاتهم بطريقة طبيعية جدا » (٢) .

على أن التكيف الحسى جعله يسلم بالأمر الواقع شيئا فشيئا .

وكانت البندقية تستمتع بانحلالها اللطيف ، فحوالى ١٧٧٨ وصفكارلو جوتسى فى مبالغة تغار على الفضيلة ما بدا له أنه انحلال عام فى الأخلاق :

« إن منظر النساء وقد انقلين رجالا ، والرجال نساء ، وكلهم نسانيس ، وكلهم غارقون . . . في دوامة الموضة ، يفسدون ويغوون بعضهم بعضا بلهفة كلاب الصيد تجرى وراء رائحة الفريسة ، ويتنافسون في شهواتهم وسرفهم المسدمر . . . ويحرقون البخور . . . ليريابوس (٣) . (إله الشهوة) »

و في ١٧٩٧ ألقى الاوم على الفلسفة في هذا الأنهيار :

« أن الدين ، ذلك الكابيح الصحى الشهوات البشر . . . قدأصبح هزؤا بين الناس . واست أملك إلا الإيمان بأن المشنقة مفيدة للمجتمع ، لأنها أداة لعقاب الجريمة وردع من تحدثه نفسه بالإجرام . ولكن فلاسفتنا العصريين بددوا بالمشنقة زاعمين أنها تحيز ظالم وهكذا زادوا جرائم القتل على الطريق العام والسرقات وأعمال العنف مائة ضعف .

« وقد أكدوا لنا أن ابقاء النساء فى بيوتهن لرعاية بنيهن وبناتهن . . . والأشراف على خدمة الأسرة واقتصادها، إنما هو تحيز بال وهمى . وللتوانطلقت النساء من بيوتهن معربدات كالباخوسيات ، صانحات «الحرية . . . الحرية . . . وأسلمن أثناء ذلك عقولهن الطائشة إلى الموضات والبدع التافهة ، والملاهى ومغامرات الحب ومظاهر الدلال وسائر السفاسف . . . أما الأزواج فلم يؤتوا من الشجاعة ما يمكنهم من مقاومة هذا التدمير لشرفهم ومالهم وأسرهم ، وخافوا من أن يشهر بهم ويرموا بهذه الكلمة الرهيبة ، كلمة «التحيز » . . . فقد وصفت مكارم الأخسلاق ،

والحشمة ، والعفة ، بأنها تحيز . . . وحين أكرهت جميع هذه التحيزات المزعومة على الهروب . . . ظهر الكثير من النعم الكبرى والبركات العظمى . كالكفر ، والاطاحة بالاحترام والتوقير ، وقلب العدالة رأساً على عقب . . . وتشجيع المجرمين والرثاء لهم ، والخيالات الملتهبة ، والاحاسيس المرهفة ، والغرائز البهيمية ، والانهماك في جميع اللذات والشهوات ، والترف العاتى . . . والنفاليس . . . والخيانات الزوجية (٤) » .

ولكن أسباب الانحلال الرئيسية كانت بالطبع اقتصادية وحربية ، ذلك أن البندقية فقدت ثراءها الذى أتاح لها الدفاع عن قوتها وعلى النقيض منها از دادت قوة غريمها النمسا البشرية از ديادا مكنها من السيطرة على كل المداخل البرية إلى بحيرات البندقية ، ومن خوض بعض حملاتها الحربية على أرض الجمهورية المحايدة العاجزة .

وفى ٩ مارس ١٧٨٩ انتخب لو دوفيكومانن لرئاسة الجمهورية - وكان بذلك آخر الأدواج المائة والعشرين الذين تعاقبوا على كرسى رئاسة البندقية فى استمرار رائع منذ عام ٢٩٧ . وكان رجلا ذا ثراء طائل وشخصية هزيلة ، ولكن ماكان فى طوق الفقر أو الشجاعة أن ير دا عنه مأساته . ذلك هزيلة ، ولكن ماكان فى طوق الفقر أو الشجاعة أن ير دا عنه مأساته . ذلك فرنسا ، وحين أقبل هذا الدين مع فيالق نابليون اكتسح كل ايطاليا تقريباً تحت رايته وبقوة نشوته . وفرض الكورسيكى الظافر يظاهرة تمانون ألف محجاً بأن القوات النمساوية قد استعانت عليه بأرض البندقية ، ومتهما البندقية بأنها ساعدت أعداءه سراً ، فى ذلك اليوم أعطى الدوج مانن قلنسوة الرئاسة لأحد أتباعه بعد أن استقال ، وأمره قائلا « خدها بعيداً عنى فان البندقية وكل الأقاليم التى تمتلكها تقريباً إلى النمسا تى مقابل تنازلات من البندقية وكل الأقاليم التى تمتلكها تقريباً إلى النمسا تى مقابل تنازلات من الندسا فه رنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط الندسا فرنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط الندسا فارنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط الندسا فارنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط الندسا فارنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط الندسا فارنسا فى البلجيك وضفة الرين اليسرى ، وحدث هذا بالضبط

بعد ألف وماثة عام من انتخاب أول دوج لحسكم بحيرات البندقية والدفاع عنها .

أما بار ما فكانت محمية أسبانية ، ولكن دوقها ، الدون فيليبي ، ابن فيليب الحامس و ايز ابيالا فارنيز ى ، تزوج لويزا البز ابث ابنة لويس الحامس عشر ، وقد عود نفسه عاداتها المسرفة وجعل بلاطه فرسايا مصغرة وأصبت بارما مركزاً للثقافة تختلط فيه أساليب الحياة العالمية في بهجة ومرح ، يقول كازانو فا « لقد خيل إلى انني لم أعد عائشاً في ايطاليا ، فكل شيء بدا منتميا للحانب الآخر من الألب ، ولم يكن المارة يتكلمون فكل شيء بدا منتميا للحانب الآخر من الألب ، ولم يكن المارة يتكلمون باصلاحات حافزة للدوقية . هنا كانت تنتج مصنوعات من أبدع أنواع باصلاحات حافزة للدوقية . هنا كانت تنتج مصنوعات من أبدع أنواع النسيج و البللور و القاشاني .

أما ميلان فقد شهدت توسعا صناعيا ينبيء في تواضع بما بلغته من تفوق اقتصادى في إيطالية اليوم . ذلك أن الحكيم النمسارى أرخى قبضته على قدرات الأهالي وإقدامهم . وتعاون الكونت كارل يوزف فون فرميان ، حاكم لوم ارديا ، مع الزعماء الوطنيين على تحسين الإدارة ، وحد من السلطة الظالمة "ي كان بمارسها البارونات الأقطاعيون والإوليجركيون في المدن . وظهرت طائفة من أحرار الاقتصاد يتزعمهم بيترو فرى ، وتشيزارى بونيزانا دى بيكاريا ، وجوفاني كارلى ، أعتنقت مبادىء الفزيوقر اطيين ، وألغوا المكوس على التجارة الداخلية ، وأنهوا نظام الالتزام الضرائبي ، ووزعوا العب، بفرض انضرائب على الأملاك الكنسية . ونمت صناعة النسيج وأنظمت في ١٧٨٥ تسعا وعشرين شركة تشغل ١٧٨٤ نولا. ومسحت والتراضى ، ومولت الدولة مشروعات الرى ، وأشتغل الفلاحون بهمة صادقة . وفي السنوات الإحدى والعشرين فيا بين ١٧٤٩ و ١٧٧٠ لرتفع سكان الدوقية من ١٧٠٠، إلى ١٧٠٠، ١٠٪ . في فترة انتعاش ميلانو متفرج تحيط بهم زخارف فاخرة كزخارف القصور ، وأحتوى تسهيلات متفرج تحيط بهم زخارف فاخرة كزخارف القصور ، وأحتوى تسهيلات

للموسيقى ، والسمر ، والأكل ، ولعب الورق ، والنوم . وفوق هذا كله صهريجاً للمياه صمم لاطفاء أى حريق . هنا ظفر تشيا روزا وكيروبينى بأنتصارات مدوية .

وكان العصر عصر البطولة لكورسكا . لقدكانت تلك الحزيرة الحبلية الصغيرة مثقلة بأحداث التاريخ . فالفينيقيون القادمون من آسيا الصغرى أقاموا مستعمرة فيها حوالى ٥٦٠ ق . م . ثم قهرهم الأثروريون ، الذين قهرهم القرطاجنيون، الذين قهرهم الرومان ، الذين قهرهم الروم البيز نطيون، الذين عهرهم الفرنجة ، الذين قهرهم المسلمون ، الذين قهرهم إيطاليوتسكانيا، الذين قهرهم البيزاويون ، الذين قهرهم الجنويون (١٣٤٧) . ومات في ذلك القرن ثلثا السكان من الطاعون الأسود . وفى ظل الحكم الحنوى إنحدر الكورسيكيون الذين أرهقهم الوباء وغارات القراصنة ، وُالذِّين حرمت علمهم المناصب الكبرى وأثقلت كواهلهم بضرائب لا يطيقونها ، وانقلبوا إلى حال أشبه يالتوحش لم يحترم فيها قانون غير قانون الثورات العنيفة . . وأخفقت الثورات التي إندلعت بين الحين والحين لما أبتلي به القوم من غداوات طاحنة وما أفتقدوا من العون الأجنبي . أما جنوه ففي سبيل الدفاع عن حياتها ضد الحيوش النمساوية استنجدت بفرنسا لتعينها على حفظ النظام فى كورسكا . واستجابت فرنسا محافة أن يستولى البريطانيون على الحزيرة ويستخدموها قلعة يتسلطون منها على البحر المتوسط ، فاحتلت الحنود الفرنسية أياتشو وغبرها من الحصون الكورسيكية (١٧١٩ --- ٤٨) . ولما بدا أن الأمن قد أستتب إنسحبُ الفرنسيون ، وعاد سلطان جنوة إلى سابق عهده ، وبدأت ثورة باولى التاريخية .

وقد سبق بأسكالى دى باولى هذا بطولات غاريبالدى بقرن كامل . وقد وصفه اللورد شاتام بأنه « واحد من هؤلاء الرجال الذين لم يعد الناس يعثرون عليهم إلا فى صفحات بلوتارخ (٨٠) » . ولد (١٧٢٥) أبنا لثائر كورسيكى وتبع أباه إلى المنفى ، ودرس فى نابلى على يد الاقتصادى المتحرر جينوفيزى ، وخدم فى جيش نابلى ، ثم عاد إلى كورسيكا (١٧٥٥)

وأختر ليقود تمردا على جنوه . وبعد عامين من القتال أفلح فى طرد الحنوبين من الحزيرة إلا بعض مدمها الساحلية فلما ولى رئاسة الحمهورية الحديدة بالأنتخاب (١٧٥٧ – ٦٨) أظهر فى ميدان التشريع والإدارة نبوغا لا يقل عن نبوغه فى إستراتيجية الحرب وتكتيكها . فقد وضع دستورا ديمقراطيا ، وقمع الثورات ، وألغى حقوق أمراء الأقطاع الظالمة ، ونشر التعليم ، وأسس جامعة فى عاصمته كورتى .

وأضطرت جنوه لعجزها عن قهره إلى بيع الجزيرة لفرنسا (١٥ مايو ١٧٦٨) عليونى فرنك . ووجد باولى الآن نفسه يقاتل جنودا فرنسين يعززون بالأمداد المرة بعد المرة . وكان سكرتيره ومساعده فى ذلك الوقت كارلو بونابرتى ، الذى ولد له ابن سماه نابليونى باياتشو فى ١٥ أغسطس ١٧٦٩ . فلما قهر الفرنسيون باولى فى بونتينوفو (مايو ١٧٦٩) طلق هذا النضال الذى لا أمل فيه وبلحأ إلى انجلتره ، وهناك منحته الحكومة معاشا ، وأذاع بوزوبل أسمه ، وكان جينسون واحداً من أصدقائه . على أن الجمعية الوطنية لفرنسا الثورة استدعته من منفاه ، وأشادت به « بطلا وشهيدا للحرية » وعينته حاكما على كورسيكا ، (١٧٩١) . ولكن المؤتمر الفرنسي حكم بأن فى ميوله اليعقوبية قصورا ، فأرسل لحنة لحلعة ، وخف الجنود بأن فى ميوله اليعقوبية قصورا ، فأرسل لحنة لحلعة ، وخف الجنود البريطانيون لنجدته ، ولكن القائد البريطاني أستولى على الجزيزة وأعاد باولى الم انجلتره (١٧٩٥) . ثم جرد نابليون قوة فرنسية لتطرد البريطانيين الكورسيكى » ، وإنسحب الهريطانيون ، وخضعت كورسيكا لفرنسا . «الكورسيكى » ، وإنسحب الهريطانيون ، وخضعت كورسيكا لفرنسا . «الكورسيكى » ، وإنسحب الهريطانيون ، وخضعت كورسيكا لفرنسا .

أما توسكانيا فقد إزدهرت تحت حكم كبار الأدواق الهابسبورج الذين خلفوا آل مديتشي (١٧٣٨) . وبعد أن إنخذ حاكمها الأسمى فرانسوا اللوريني النمسا مقرا له لزواجه من ماريا تريزا ، فوض الحكم إلى مجلس وصاية يرأسه زعماء وطنيون نافسوا الميلانيين الأحرار في أصلاحاتهم الاقتصادية ، فقد حققوا حرية التجارة الداخلية في الغلال (١٧٦٧) قبل أن يبذل طورجو محاولة كمحاولهم في فرنسا بسبع سنين . وحين مات فرانسوا

(١٧٦٥) خلفه دوقا أكبر أبنه الأصغر ليوبولد ، الذى تطور حتى أصبح واحدا من أجرأ وأشجع « المستبدين المستنيرين » . كبيح الفساد فى المناصب ، وأصلح القضاء والإدارة والمالية ، وسوى بين الناس فى الضرائب ، وألغى التعديب والمصادرة وحكم الإعدام ، وأعان الفلاحين ، وجفف المستنقعات وأتهى الأحتكارات ، ونشر حرية التجارة وحرية المؤسسات التجارية ، وسمح للكومونات بالحكم الذاتى ، وتطلع إلى وضع دستور شبيه بالدساتير الديمقراطيه للدوقيه . وقد راع جوته ما شهده من نظافة المدن التوسكانية النسبية وصلاحية الطرق والكبارى ، وجمال الأشغال العامة وفخامها (٩) . وحين أصبح يوزف أخوليوبولد امير اطورا أوحد ، أعان ليوبولد على الغاء معظم الأمتيازات الإقطاعية فى تسكانيا ، وأغلاق كثير من الإديرة ، والحد من سلطة الأكلروس .

وفي ميدان الاصلاحات الكنسية تلقى ليوبولد تعاونا صادقا من سكبيوني دى ريكى أسقف بستويا وبراتو . وكان في تسكانيا عرف قاسى يقضى على جميع الفتيات اللاتي لا مهور لهن بالرهبنة ، وأنضم ريكى إلى الدوق الكبير في رفع السن الدنيا لنذر الرهبنه وتحويل الكثير من الإديرة إلى مدارس للبنات . وانحذت التدابير لنشر التعليم غير الديني بأحلال المدارس العلمانية محل مدارس اليسوعيين . وكان ريكي يتلو القداس بالأيطاليه ، ويقاوم الحرافات ، الأمر الذي أساء كثيراً إلى جماهير الشعب . فلما شاع أنه ينوى إزالة «حزام العذراء مريم » الشهير في براتو لأنه زائف ، أحدث الشعب شغبا ونهبوا عصر الأسقف . على أن ريكي دعا رغم ذلك مجمعاً أسقفيا أنعقد في بستويا عام ١٧٨٦ وأعان مبادىء تذكر بـ « المواد الغالية » الصادرة في ١٦٨٢ ومفادها أن السلطة الزمنيه مستقلة عن السلطة الروحية (أي أن الدولة مستقلة عن الكنيسة) ، وأن البابا عرضة الخطأ حتى في الأمور المتصلة بالعقيدة .

وكان ليوبولد يحيا حياة البساطة ، وأحبه الناس لطباعه الفطرية غير المتكلفة . ولكن حين امتد حكمه وأرهقته خصومة السنين بات ظنونامعتزلا للناس، واستخدم عدداً غفيرا من الجواسيس ليكونوا له عيوناً على مساعديه

وأعدائه على السواء . وقد أسدى له يوزف النصيحة من فيينا قائلا : ا دعهم يغشونك أحيانا ، فهذا خير من أن تعذب نفسك عذابا متصلا لا غناء فيه ١٠٠٠ فلما خادر ليوبولد فلورنسه ليخلف يوزف امبراطورآ (١٧٩٠) انتصرت قوى الرجعية في تسكانيا وأدان البابا ييوس السادس ريكي في ١٧٩٤ وأودعه السجن (١٧٩٩ – ١٨٠٥) حتى سحب هرطقاته . ورد قدوم حكومة نابليون (١٨٠٠) الأحرار إلى سابق سلطانهم .

وهرول جوته إلى روما عبر تسكانيا . استمع إليه وهو يكتب فى أول نوفمبر ۱۷۸٦ :

« وأخيراً وصلت إلى عاصمة العالم العظيمة هذه . . وكأنما طرت طير اناً فوق جبال النيرول . إن شوق لبلوغ روما كان شديدا . . حتى كانالتفكير في التخلف في أى مكان ضربا من المحال ، وحتى فلورنسا لم أمكث فيها سوى ثلاث ساعات . والآن ، كما أخالني سأظفر بالهسدوء مدى الحياة ، فلنا أن نقول إن حياة جديدة تبدأ حين يرى الإنسان بعينيه كل مالم يسمع أو يقرأ عنه من قبل إلا قليلا . وأنا الآن أرى جميع أحلام شبابي تتحقق أمام عيني » .

وأى خليظ يدير الرؤوس كانت روما القرن الثامن عشر وهى تشغى بالشحاذين والنبلاء ، بالكرادلة والحصيان المغنين ، بالأساقفة والبغايا ، بالرهبان والتجار ، باليسوعيين واليهود ، بالفنانين والمجرمين ، بالفتاك والقديسين ، وبالسياح يبحثون عن الآثار نهارا وعن الغواني ليلا . وهنا ، وعلى إثنى عشر ميلا من أسوار المدينة ، مدرجات وثنية وأقواس نصر ، وقصور ونافورات من عهد النهضة ، وثلاثمائة كنيسة وعشرة آلافقسيس وقصور ونافورات من عهد النهضة ، وثلاثمائة كنيسة وعشرة آلافقسيس ومنف من الرعاع كانوا أشد ماعرف العالم المسيحي صغباً وتمرداً وعداءاً للأكليروس. وكانت الكراسات البذيئة المهاجمة للكنيسة يطاف بها في الشوارع، والمهرجون يقلدون في سخرية في الميادين العامة أقدس مراسم القداس . ولعل فنكلان وهو الرجل الحي الرقيق كان يبالغ قليلا حين قال :

« فى النهار يسود روما هدوء معتدل ، أما فى الليل فإن الشيطان ينطلق. من عقاله . ونتيجة للحرية الكبيرة التي تسود هنا، ولعدم وجود أى نوع من أنواع الشرطة، يتصل الشجار وضرب النار وإطلاق الصواريخ والألعاب النارية فى جمع الشوارع الليل كله . . والجاهبر عاصية لا تخضع لساطان ، وقد أعيا الحاكم كثرة النبى والشنق (١١) » .

كانت روما مدينة تتسم بطابع العالمية أكثر حتى من باريس .. يختلط فيها الفنانون والطلاب والشعراء والسياح بالأحبار والأميرات فى الصالونات وقاعات الفن والمسارح .

هناكان فنكلبان ومنجز يبشران بإحياء الطراز الكلاسيكي ، وهنا كان البابوات المرهقون المحاصرون يكافحون لتهدئة ثائرة الجاهير التي طحنها الفقر بألحبز والبركات الروحية ، ولتعطيل السفراء الذين يلحون في إلغاء الطائفة اليسوعية والحفاظ على صرح المسبحية المعقد بأسره من الأنهيار تحت وطأة التقدم العلم وهجات الفلسفة .

ولكن لنمضى قدما مع جيته إلى نابلي . لقد خيل إليه أنه لم يشهد قط مثل هذه الذرحة بالحياة :

(إذا كان في استطاعة المرء وهو في روما أن يعكف من فوره على الدراسة ، فليس في استطاعته هنا أن يفعل شيئا إلا أن يعيش . فأنت تنسى نفسك والعالم ، وأنا عن نفسي أجده شعورا غريبا أن أتنقل مع قوم لا يفكرون إلا في الاستمتاع بالحياة . . . هنا لا يعرف الناس شيئا بعضهم عن بعض . وقلما يلحظون أن غير هم يسيرون أيضا في طريق سيرهم جنبا إلى جنب معهم . وهم يجرون سحابة نهارهم خلفا وأماما في فردوس دون أن يتلفتوا حولهم ، ولو بدأ فكا الجحم المجاوران ينفتحان ويثوران ، فإنهم يستنجدون بالقديس يتيواريوس (١٢) .

وكان الدون كارلوس بعد رحيله عن نابلي قاصدا أسبانيا في ١٧٥٩

قد أوصى بمملكة نابلى وصقاية إلى ابنه فرديناند الرابع البالغ من العمر ثمانية أعوام ، بوصاية المركيز دى تانوكى وواصل تانوكى حرب الكنيسة التى بدأها على عهد كاراوس . فألغى الكثير من أديرة الرهبان والراهبات ولم يتردد في اتباع تعليات شارل الثالث ملك أسبانيا بطرد اليسوعيين . فما أن انتصف ليل ٣ — ٤ نوفمبر ١٧٦٧ حتى قبض الجند على جميع أعضاء الطائفة في المملكة ، وقادوهم — وهم لا يحملون من مقتنياتهم سوى الثياب التى عليهم لل أقرب ثغر أو نقطة حدود ، ومن هناك رحلوا إلى الولايات البابوية .

ولما بلغ فرديناند الرابع عامه السادس عشر (١٧٦٧) أنهى وصاية تانوكى . وبعد عام تزوج ماريا كارولينا ، الابنة التقية لماريا تريزا . وسرعان ما سيطرت عل زوجها وتزعمت حركة رجعية ضد سياسات تانوكى المناهضة لرجال الدين . وكانت اصلاحات المركيز قد قوت ملكية نابوكى ضد نبلاء الاقطاع والكنيسة ، ولكنها لم تحقق شيئا يذكر فى تخفيف الفقر الذي لم يترك للجاهير أملا إلا فى الآخرة .

وانتهجت صقلية نهجا مماثلا . فكان بناء كتدرائية بلرمو (١٨٠٧ - ١٨٠٧) أهم وأخطر في نظر الشعب من محاولة دومنيكو دى كاراكولى ترويض أمراء الإقطاع الذين سيطروا على البلاد . وكان قد عمل سنوات كثيرة سفيرا لنابلي في لندن وباريس ، واستمع إلى البروتسةنت والفلاسفة . فلما عين واليا على صقلية (١٧٨١) فرض الضرائب الباهظة على كبار ملائه الأراضي ، واختزل حقوقهم الاقطاعية على أفنانهم ، وأنهى ماكان لهم من امتيازات اختيار القضاة المحليين . ولكنه حين تجاسر على حبس أمير يحمى قطاع الطرق ، وأمر بانقاص يومين من العطلات التي تمنح تكريما للقديس روزاليا حامى بارمو ، ثارت عليه جمع الطبقات ، تكريما للقديس روزاليا حامى بارمو ، ثارت عليه جمع الطبقات ، قد برهنوا بعد على أنهم يفهمون حاجات الإنسان وطبيعته خيرا مما قد برهنوا بعد على أنهم يفهمون حاجات الإنسان وطبيعته خيرا مما تفهمها الكنيسة .

٢ ــ البابوات والملوك واليسوعيون

استندت قوة الكنيسة الكاثوليكية على إممان بالخوارق ركب في فطرة البشر ، والتسليم بالدوافع الحسية والمخلفات الوثنية والتسامي بها ، وتشجيع الخصوبة الكاثوليكية ، وغرس لاهوت غنى بالشعر والأمل ، نافع للتهذيب الحلقي والنظام الاجتماعي . كذلك كانت الكنيسة في إيطاليا المصدر الرئيسي. للدخل القومي ، ورادعا معترفا بقيمته لشعب يؤمن إيمانا شديدا بالخرافات ، وثني النزعة مشبوب العاطفة . وقد كثرت الحرافات بين الايطاليين ، فحتى (۱۷۸۷) أحرقت الساحرات في بلرمو ــ وقدمت المرطبات للنبيلات العصريات اللاتى حضرن هـــذا المشهد . (١٤) وعاشت المعتقدات والعادات والمراسم الوثنية في ظل موافقة الكنيسة عليها عن طيب خاطر . كتب جوته يقول « لقد انتهيت إلى الاعتقاد القاطع بأن كل آثار المسيحية الأصلية قد انقرضت هنا في روما (١٥٠) ، على أنه بتي في العالم المسيحي الكثير من المسيحيين الحقيقيين ، حتى في إيطاليا . ومن هؤلاء الكونت كايسوتى دى كيوزانو ، أسقف أستى ، الذى نزل عن ميراثه الكبير ، وعاش فى فقر اختياري ، وكان لا يسافر إلا راجلا . كذلك كان تستا أسقف مونريالي ينام على القش ، ولا يأكل إلا ما يمسك رمقه ولا يحتفظ من دخله إلا بثلاثة آلاف لبرة لحاجاته الشخصية ، ونخصص ما بقى منه للاشـــغال العامة. وللفقراء (١٦) .

وإستجابت الكنيسة لحركة التنوبر إلى حد ما . وبالطبع أدرجت أعمال فولتير وروسو وديدرو وهلفتيوس ود ولباخ ولا مترى وغيرهم من أحرار الفكر فى قائمة الكتب المحرمة ، ولكن أبيح الحصول على إذن بقراءتها من البابا . وكان المونسنيور فنتمليو أسقف قطنيا (١٧٥٧ – ٧٣) يقتنى فى مكتبته طبعات كاملة من فولتير وهلفتيوس وروسو^(١٧) . وألغيت محكمه التفتيش فى تسكانيا وبارما عام ١٧٦٩ ، وفى صقليه عام ١٧٨٧ ، وفى روما عام ١٨٨٩ . وفى ١٧٨٨ ، وفى مديقه تراوتما نسر قسيس كاثوليكى يدعى تابعورنى ،

أدان فيه محكمة التفتيش وحكم على كل ضروب الأكراه للضمير بأنها منافيه للمسبحية ، ودافع عن جميع أنواع اللاهوت إلا الإلحاد(١٨).

وكان من سوء طالع البابوات في نصف القرن الثامن عشر هذا أن يضطروا إلى مواجهة مطالبة الملوك الكاثوليك بحل جمعية اليسوعيين كلية . وكانت الحركة المناهضة لليسوعيين جزءا من صراع على القوة بين قومية الدولة الحديثة الظافرة ، ودولية بابوية أضعفتها حركة الأصلاح البروتستني وحركة التنوير وصعود طبقة رجال الأعمال . ولم يلح أعداء الجمعية الكاثوليك الحاحا سافرا بأعتراضهم الرئيسي عليها ، وهو أنها دأبت على تأييد سلطة البابوات بأعتبارها فوق سلطة الملوك ، ولكنهم كرهوا أشاء الكره أن يشكل قيام منظمة لا تعترف برثيس غير رئيسها ، والبابا فىالواقع داخل كل دولة عميلا لمسلطة أجنبية . وقد سلموا بغزارة علم اليسوعين وتقواهم ، وبإسهاماتهم في العلوم والأدبوالفلسفة والفن ، وبتربيُّتهم المثابرَّة الفعالة للشباب الكاثوليكي ؛ وببطولتهم في البعثات الأجنبية وباستعادتهم كثيرًا من الأرض التي فقدتها الكاثوليكية وأستولت علمها البروتستنتية . ولكن الهمة التي وجهوها إلى الجمعية هي أنها كانت تتدخل المرة بعد المرة في الشئون العلمانية ؛ وأتها أشتعلت بالتجارة طمعا في الربح المادي ؛ وأمها غرست مبادىء الفتاوى التي تغتفر الفساد الحلقي والجريمة ، وأغضت حيى عن قتل الملوك ، وأنها سمحت للعادات والمعتقدات الوثنية بأن تعيش بن أتباعها المزعومين في آسيا ؛ وأنها أساءت إلى الطوائف الدينية الأخرى وإُل كثير من الكهنة غير الرهبان ، محدتها في الحدل ونغمتها المشربة بالاحتقار . وأحبر سفراء ملوك البرتغال وأسيانيا ونابلي وفرنسا على إلغاء الترخيص البابوي الخاص بالجمعية وعلى حل المنظمة رسميا وفي كل مكان .

على أن طرد اليسوعيين من البرتغال في ١٧٥٩ ومن فرنسا في ١٧٦٤ - ٦٧ ، ومن أسبانيا ونابلي في ١٧٦٧ ، ترك الجمعية تواصل نشاطها في وسط وشمالي إيطاليا ، وفي سيابزيا وبولنده . وفي ٧ فبراير ١٧٦٨ طردوا من دوقية بارما البوربونية ، وأضيفوا إلى حشد اللاجئين اليسوعيين في ولايات الكنيسة . واحتج البابا كلمنت الثالث عشر بأن بارما إقطاعة بابوية ، و هد دالدوق فر د يناند السادس ووزراء و بالجرم إذا نفذ مرسوم الطرد . فلما أصروا أصدر مرسوما أعلن فيه مصادرة رتبة الدوق ولقبه والغاءهما . وبدأت الحكومات الكاثوليكية في أسبانيا ونابلي وفر نسا حربا على البابوية . واستولى تانوتشي على مدينتي بنيفنتو وبونتيكور فو البابويتين واحتلت فر نسا أفنيون . وف ١٠ ديسمبر ملابئ بنيفنتو وابونتيكور فو البابويتين واحتلت فر نسا ونابلي وأسبانيا إلى البابل مطلبا بسحب المرسوم الموجه ضد بارما وبإلغاء جمعية اليسوعيين . وانهار الحبر الأعظم تحت وطأة هذا الانذار النهائي . وكان يباغ من العمر آنذاك ستة وسبعين عاما ، فدعا لعقد مجمع من المطارنة والمبعوثين في ٣ فبراير ستة وسبعين عاما ، فدعا لعقد مجمع من المطارنة والمبعوثين في ٣ فبراير في ١٧٦٩ لدراستة الأمر . وفي ٢ فبراير خر صريعا بانفجار عرق في دماغه .

وانقسم الكرادلة الدين دعوا لاختيار خلف له فريقين : الغيورين الذين اقرحوا تحدى الملوك ، والمهدئين الذين آثروا التسويات الهادئة . ولما كانت الكثرة العظمى من الكرادلة الإيطاليين من فريق الغيورين الذين اجتمعوا سريعاً فى روما ، فقد حاولوا افتتاح المجمع قبل أن يصل فريق الكرادلة المهدئين من فرنسا وأسبانيا والبر تغال. واحتج السفير الفرنسي ، فأجل المجمع . وفي غضون هذا عرض لورنتسو ريكى قائد اليسوعيين قضيتهم للخطر إذ أصدر كراسة اعترضت على سلطة أى بابا في إلغاء الجمعية (١٩) . وفي مارس وصل الكردنيال دبيرني من فرنسا وبدأ طوافه على الكرادلة بهدف ضهان انتخاب بابا راغب فى ارضاء أصحاب الجلالة الكاثوليك . وقد رفض المؤرخون ، سواء مهم الكاثوليك (٢١) أنه هو أو الجلالة الكاثوليك (٢٠) ، الشائعات التي زعمت بعد ذلك (٢٠) أنه هو أو غيره رشوا أو أغرو بوسيلة ما الكردينال جوفاني جانجاتللي بأن يعد بهذا إذا اختير لكرسي البابوية . وكان جانجانللي باجماع الكل رجلا عظيم الثقافة والتقوى والنزاهة ، بيد أنه كان ينتمي إلى طائفة الفرنسكان التي طالما خاصمت اليسوعيين سواء في ميدان البعثات التبشيرية أو اللاهوت (٢٢).

وفى ١٩ مايو ١٧٦٩ انتخب باجماع أراء الكرادلة الأربعين، واتخذ اسم. كلمنت الرابع عشر ، وكان يرمها فى الثالثة والستين .

ثم ألى نفسه واقفاً تحت رحمة الدول الكاثوليكية . ففرنسا ونابلى تتشبثان بالأقاليم البابوية التي استولتا عليها ، وأسبانيا وبارما تتخذان موقف التحدى ، وهددت البرتغال باقامة بطريركية مستقلة عن روما ، بل أن ماويا تربزا التي كانت حتى ذلك الحين حارة الولاء للبابوية واليسوعيين ولكنها الآن فقدت سلطانها الذي انتزعه منها ابنها حر التفكير جوزف الثاني ، ردت على نداء البابا بطلب معونها بأنها لاتستطيع مقاومة الإرادة الموحدة لمثل هذا للعدد الكبير من الملوك والحكام . وأصدر شوازيل الذي كان مسيطرا على حكومة فرنسا آنذاك تعلياته لبيرني بأن يحتر كل علاقاته لم يستطع التوصل إلى تفاهم مع فرنسا ففي استطاعته أن يعتبر كل علاقاته لم يستطع التوصل إلى تفاهم مع فرنسا ففي استطاعته أن يعتبر كل علاقاته بها منهية (۲۰) »

وكان شارل الثالث ملك أسبانيا قد أرسل مثل هذا الاندار النهلق فى .

٢٢ ابريل . أما كلمنت ، الذى حاول كسب الوقت ، فقد وعد شارل بأنه عن قريب « سأرفع إلى حكمة جلالتكم وذكائمكم خطة للقضاء المبرم على الجمعية (٢٠) » . وأمر مساعديه بالرجوع إلى السجلات وتلخيص تاريخ جمعية اليسوعيين وانجازاتها وجرائمها المزعومة . ورفض التسليم بما طالب به شوازيل من الفصل فى النزاع خلال شهرين . وقد اقتضاه الفصل ثلاث سنين ، ولكنه أذعن فى النهاية .

ففى ٢١ يوليو ١٧٧٣ وقع الرسالة البابوية التاريخية ، وقد بدأت بقائمة طويلة من الجماعات الدينية التى حظرها الكرسى البابوى المقاس على مدى الآيام ، وذكرت الشكاوى الكثيرة التى رفعت ضد اليسوعيين، والجهرد الكثيرة التى بذلها مختلف البابوات لعلاج المساوىء المزعومة . « وقد لاحظنا ببالع الحزن أن هـذه العلاجات وغيرها مما استعمل بعد ذلك لم يكن لها من الفاعلية أو القوة ما يضع حداً لهذه المتاعب والهم.

والشكاوى (٢٦) ». واختتمت الرسالة بهذه العبارات « وإذ تبين لنا أن جمعية اليسوعيين لم تعد قادرة على أن تؤتى النمرات الوفيرة والحير العظيم اللذين من أجلهما أسست ووافق عليها العدد الكبير من البابوات أسلافنا الذين شرفوها بالكثير من المزايا الجديرة بالإعجاب ، وإذ رأينا أنه من المستحيل تقريباً — بل أنه مستحيل إطلاقاً — على الكنيسة أن تنمتع بسلام صادق متين ما بقيت هذه الطائفة . . . فاننا بعد الفحص المتأنى ، ونتيجة لمعرفتنا الحاصة و يحكم كمال سلطتنا الرسولية ، نحل ونلغى بمقتضى هذه الرسالة البابوية جمعية اليسوعيين . ونبطل ونانحي كل مناصبها ووظائفها وإداراتها ، ودورها ، ومدارسها ، وكلياتها وخلواتها ، وملاجئها وسائر المؤسسات التي تخصها على أى وجه كائنا ما كان وفى أى إقليم أو مملكة أو دولة لما وجود فيها (٢٧) » .

ثم وعدت الرسالة الدابوية بصرف معاشات لليسوعيين الذين لم يرسموا بعد ويريدون العودة لحياة العلمانيين ، وأذن للكهنة اليسوعيين بالأنضام إلى الأكليروس غير الرهبان أو بأى طائفة دينيه يوافق عليها الكرسي البابوى ، وسمح لليسوعيين المقبولين في الرهبنه والذين ندروا أنفسهم نذرا نهائيا مطلقا بأن يبقوا في بيوتهم السابقة شريطة أن يلبسوا رداء الكهنة غير الرهبان ويخضعوا لسلطة الأسقف المحلى .

وفى معظم الحالات ؛ وبأستثناء بعض المبعوثين فى الصين ، تقبل اليسوعيون حكم الإعدام هذا الذى أصدره البابا على جمعيهم بامتثال ونظام ظاهرين .. بيد أن كراسات غفل من اسم المؤلف طبعت ووزعت دفاعا عن قضيهم ، وقبض على ريتشى وعدد من معاونيه بهم لم تثبت عليهم قط بأنهم يتراسلون مع خصوم المرسوم . ومات ربتشى فى السجن فى ٢٤ نوفمر ١٧٧٥ بالغا التمانية والسبعين .

ولم يعش كلمنت الرابع عشر إلا عاما واحدا أو يزيد بعد المرسوم . وكثرت الشاثعات بأن عقله اختل في شهوره الأخيرة . وقد اجتمعت عليه الأسقام ، ومنها الأسكربوط والبواسير ، لتجعل كل نهار وليل فى حياته. شقاء تعاسة له . وأصابته فى إبريل ١٧٧٤ نزاة برد لم تبرحه قط ، ولم تحل نهاية أغسطس حتى كان الكرادلة يناقشون مسألة خلافته ، وفى ٢٢ سبتمبر قضى كلمنت نحبه .

وبعد الكثير من التأجيلات والدسائس أجلس مجمع الكرادلة على كرسى البابوية (١٥ فبراير١٧٥) جوفاني براسكي الذي إتخذ اسم بيوس السادس. وكان رجلا مثقفاً أكثر منه سياسياً ، يجمع التحف الفنية ، ويسحر الجميع برقته ، وقد حسن إدارة الكوريا (الإدارة البابوية) وأستصلح بعض المستنقعات البونتيه . ورتب حلا وسطا موقتا مسالما لليسوعييين مع فر دريك الأكبر . وفي ١٧٩٣ أنضم للحلف المعادي الهرنسا الثائرة . وفي ١٧٩٦ غزا نابليون الولايات البابوية ، وفي ١٧٩٨ دخل الجيش الفرنسي روما ، وأعلنها جمهورية ، وطالب البابا بالتخلي عن كل سلطاته الزمنية . ولكنه أبي ، فأعتقل ، وظل في أماكن وحالات مختلفة من السجن حتى وفاته (٢٩٠ أغسطس ١٧٩٩) . أما خليفته بيوس السابع فقد جعل رد جمعية اليسوعيين إلى سابق عهدها (١٨١٤) جزءا من أنتصار التحالف على نابليون .

٣ ــ القانون وبيكاريا

ظلت أخلاق إيطاليا وسلوكها مزيجاً من العنف والتراخى ، من الثأر والحب . كتب موتسارت من بولونيا عام ١٧٧٠ ، وكان فى الرابعة عشرة من عمره « إن إيطاليا بلد ناعس » (٢٨) ، ولم يكن قد تعلم فلسفة القيلولة . أما أبوه فكان رأيه فى ١٧٧٥ أن « الإيطاليين أوغاد فى كل أنحاء العالم» (٢٩).

وقد علق موتسارت وجوته كلاهما على الجريمة الإيطالية .كتب موتسارت يقول إن فى نابلى « زعيما للشحاذين يتقاضى من الملك خمساً وعشرين دوقاتيه كل شهر مقابل تهدئتهم لا أكثر »(٣٠). وكتب جوته يقول « إن أكثر ما يلفت نظر الغريب هو كثرة الاغتيالات . واليوم كان الضحية فناناً ممتازا هو

شفندمان . . وقد طعنه القاتل الذى اشتبك معه عشرين طعنة ، فلما أقبل الحارس طعن الوغد نفسه . وليس هدا مايجرى به العرف هنا عموماً ، فالقاتل عادة يقصد أقرب كنيسة ، فهي بلغها أصبح في مأمن تام »(١٣). وكانت كل كنيسة تعطى الحجرم الأمان في حرمها -- أى الحصانة من الإعتقال مابقى تحت سقفها .

وحاول القانون كبح الجريمة بتشديد العقوبة أكثر مما حاولها بكماية الشرطة . فقد نصت قوانين بندكت الرابع عشر الرحيم على عقوبات التجديف بالجلد ، فإذا تكررت الجريمة ثلاث مرات كان عقابها التشغيل خمس سنوات في سفن الأسرى والعبيد . وكان السطو على دير للراهبات ليلا جناية كبرى ، إما مغازلة امرأة شريفة أو معانقتها علانية فعقابه التشغيل المؤبد على هذه السفن . وكان تشويه السمعة الحلقية ، حتى إذا لم يحتو غير الصدق يعاقب بالإعدام ومصادره الممتلكات. (ومع ذلك لم يقلل هذا من المقطوعات الهجائية) . ومثل هذه العقوبة فرضت على حمل الطبنجات المحبأة . على أن الجناة كانوا في كابر من المناطق يتفادون هذه الأوامر بالفرار إلى دولة مجاورة أو بفضل رحمة القاضي، أو الاحتماء بالكنيسة . ولكن العقوبات كانت تنفذ بصر امة في حالات عديدة . من ذلك أن رجلا شنق لإدعائه أنه كاهن ، وآخر لسرقته ثوباً كهنوتيا باعه بفرنك وربع ، وثالث ضربعنقه لكتابته خطابا أتهم البابا كلمنت الحادى عشر بعلاقة غرامية مع ماريا كلمنتينا سوبيسكا(٣٢). وإلى تاريخ متأخر (١٧٦٢) كان السجناء تحطّم أجسادهم على دولاب التعذيب ، عظمة بعد عظمة ، أو يسحلون على الأرض في ذيل حصان مهموز . على أن من واجبنا أن نضيف جانباً أكثر إشراقاً على الصورة، هو أن بعض الجمعيات الخيرات كانت تجمع المال لدفع غرامات السجناء وتحريرهم . وغدا إصلاح القانون ، سواء من حيث الإجرآت أو من حيث العقوباتُ ، جزءً طبيعياً من الروح الرحيمة التي أنجبها أبوان ـــ حركة تنوير إنسانية ، وأخلاقيات مسيحية تحررت من لاهوت قاس .

ومن مفاخر إيطاليا أن يصدر أقوى نداء يدعو لإصلاح القانون فى هذا

القرن عن شريف ميلاني . وقد كان هذا الشريف – تشزاري بونيزانا ، مركيز بكاريا ، نتاج اليسوعيين والفلاسفة الفرنسيين . ومع أنه وهب من الثراء مايسمح له بحياة التبطل فإنه كرس نفسه بغيرة لا تفبر لحياة التأليف الفلسني والإصلاح العملي . وقد أمسك عن مهاجمة دين الشعب ؛ ولكنه تصدى رأساً للظروف الفعلية للجريمة والعقاب . وقد صدمه أن يرى قذارة السجون الميلانية التي كانت مرتعاً للأمراض ، وأن يسمع من السجاء كيف ولم اعتادوا الإجرام وكيف حوكموا على جرائمهم . وأفزعه أن يكتشف مخالفات اعتادوا الإجرام وكيف حوكموا على جرائمهم . وأفزعه أن يكتشف مخالفات صارخة في الإجراءت القضائية ، وألواناً من التعذيب الوحشي للمشبوهين والشهود ، وضروبا من التعسف في الأحكام سواء بالتشديد أو التخفيف ، وألواناً من القسوة الضارية في العقاب . وحوالي ١٧٦١ انضم إلى بييتروفيرى وألواناً من القسوة الضارية في العقاب . وحوالي ١٧٦١ انضم إلى بييتروفيرى والفكر معاً . وفي المها العمل وفي ذلك العام نشر بيكاريا بحثه التاريخي « بحث في الجرائم والعقوبات » .

وفى مستهل كتابه أعلن فى تواضع أنه يتأثر بخطى « روح القوانين » الذى ألفه « الرئيس الخالد » لبر لمان بوردو ، فالقوانين بجب أن ترسى على العقل ، ورائدها الأساسى ليس الانتقام من الجريمة بل حفظ النظام الاجتماعى ، وينبغى أن تسهدف دائماً « أوفر سعادة موزعة على أكبر عدد (٣٣) » . هنا قبل بنتام بخمسة عشر عاما ، نجد المبدأ الشهر لأخلاقيات مذهب المنفعة . واعترف بكاريا بصراحته المعهودة بتأثره بملفتيوس ، الذى أورد هذه الصيغة ذاتها فى كتابة « فى الروح» (١٧٥٨) . (وكان قد صدر فى سلسلة فرانسس هتشسن « أفكار فى الجال والفضيلة » (١٧٢٥) . ووقال بكاريا أن توسيع التعليم وتعميقة أملا فى الحد من العجرائم أصوب لمصلحة المجتمع من الالتجاء إلى عقوبات قد تحول شخصا أجرم عرضا من مخالطته المجرمين إلى مجرم عريق . فالواجب أن يكون لكل متهم الحق فى محاكمة عادلة وعلنية أمام قضاة أكفاء يتعهدون بالحياد والنزاهة . ويجب أن تقفو المحاكمة الإنهام سريعاً ؛ وأن يكون العقاب متناسباً مع

الضرر الواقع على المجتمع لامع نية الفاعل . فضراوة العقوبة تولد ضراوة الخلق ، حتى فى الجمهور غير الحجرم ، أما التعذيب فيجب عدم الإلتجاء إليه اطلاقاً ، فالمذنب الذي تعود على الألم قد محتمله فى تجلد وتفترض براءته ، فى حين قد يكره الألم بريثاً مرهف الأعصاب على الإعتراف بأى شىء فيحكم بأنه مذنب. ويجب ألا يسمح بعد بحاية الكنيسة للمجرمين، وبجب إلغاء عقوبة الإعدام .

وطبع الكتيب ست طبعات فى ثمانية عشر شهراً ، وترجم إلى اثنتين وعشرين لغة أوربية . وأشاد بكاريا بالترجمة الفرنسية التى قام بها مورلليه وقال أنها أفضل من الأصل . وقد شارك فولتير بمقدمة غفل من الاسم لتلك الترجمة ؛ وأقر المرة بعد المرة بأثر بكاريا فى جمهوره لإصلاح القانون . وبادرت معظم الدويلات الإيطالية إلى اصلاح قوانين عقوباتها . ولم يحل عام ١٧٨٩ حتى كانت أوربا كلها تقريباً قد ألغت التعذيب . وتأثرت كاترين ببكاريا كما تأثرت بفولتير فى الغاء التعذيب فى أملاكها . أما فردريك الأكبر فكان قد أنهاه فعلا قى روسيا (١٧٤٠)

وفى ١٧٦٨ عين بكاريا فى كرسى للقانون والاقتصاد أنشىء خصيصاً له فى كلية البالاتين بميلان. وفى ١٧٩٠ عين فى لجنة لإصلاح القضاء فى لمبارديا. وقد سبقت محاضراته عدة أفكار أساسية لآدم سمث ومالتامى فى تقسيم العمل والعلاقة بين العمال ورأس المال ، وبين السكان وكمية الطعام. وفيه بعثت «انسانية» المهضة الأوربية من جديد فى صورة التنوير فى ايطاليا.

عامرات
 کالیوسترو

ولد جوزیبی بلسامو لصاحب متجر ببلرمو فی ۱۷۶۳ . ونضج مبکر ا وسرعان ما أصبح لصاً بارعاً . وفی الثالثة عشرة قید تلمیذا فی دیر البنفر اتيللى . وعين هناك مساعدا لصيدلى الدير ، فتعلم من قواريره و تجابيره و كتبه من الكيمياء والخيمياء ما يكفى لاعداد نفسه لاحتراف الشعوذة الطبية . . . ولما كلف بأن يقرأ حياة القديسين على الرهبان وهم يتناولون طعامهم ، استبدل بأساء القديسين أساء أشهر مومسات بلرمو. وجلد عقاباً له ، فهرب من الدير وانضم إلى عالم المجرمين السفلى ، ودرس فن الأكل دون بلك العرق . واشتخل قواداً ومزوراً ومزيفاً للنقود ، وقارئاً للبخت ، وساحراً ، ولصا ، وأفلح عادة فى إخفاء آثاره بمهارة عجزت معها الشرطة عن إدانته إلا بالوقاحة .

فنما رأى نفسه مشبوها على نحو يضايقه ، أنتقل إلى مسينا ، وعبر إلى ريدجو كالأبريا ، وجرب الفرص التى تتيحها نابلى وروما . وتكسب فترة بادخال لمسات على نسخ الصور وبيعها على أنها من صنعه . ثم تزوج لورنتسا فيلكيانى ، وأثرى ببيع جسدها . وأنتحل اسم المركيز دى بللجرينى ، وأخذ نبيلته المكسبة إلى البندقية ومرسليا وباريس ولندن . ثم دبر أن تمسك زوجته بين ذراعى كويكرى ثرى ، وعاشا على المال الذى ابتزاه نتيجة للخطة شهورا . ثم غير أسمه إلى الكونت دى كاليوسترو ، وتنكر بشوارب ولبس حلة كولونيل بروسى ، وسمى زوجته من جديد بالكونتيسه سيرافينا . ثم عاد إلى بلرمو ، وقبض عليه بتهمة التزوير ، ولكن أفرج عنه تحت الحاح منذر بالشر من أصحابه الذين روعوا القضاء .

وإذ بليت مفان سيرافينا لكثرة تداولها ، فقد أخذ يطبق ما تعلم من كيميا، فجهز وباع العقاقير التي ضمن إزالتها التجاعيد وتأجيجها لنار العشق . ولما عاد إلى إنجلتره أتهم بسرقة قلادة من الماس وقضى فترة في السجن ثم انضم إلى جماعة الماسون وانتقل إلى باريس ، وادعى أنه الرئيس الأكبر للماسون المصريين . وأكد لعشرات السنج أنه عثر على الأسراد القديمة لاعادة الشباب ، الذي يمكن تحقيقة بعلاج بمند أربعين يوما تستعمل فيه المسهلات والمعرقات وغذاء من الحذور ، والحجامة ، والتيوصوفية (٢٠٠٠ وكان كلما أفتضح أمره في مدينة مضى إلى غيرها ؛ واتصل بأسرها الفنية

بفضل طريقة المصافحة وخاتمه الماسونيين . وفي سانت بطرسبرج أشتغل طبيبا ، وعالج الفقراء مجانا ؛ وأستقبله بوتمكين ، ولكن طبيب كاترين الكبرى ، وكان اسكتلنديا حاذقا ، حلل بعض أكاسير هذا الطبيب و وجدها فارغة لاقيمة لها . فسمح لكاليوسترو بيوم وأحد محمل فيه بضاعته ويرحل . وفي وارسو أفتضح أمره ثانية على يد طبيب آخر في كتيب سهاه « نزع القناع عن كاليوسترو » (۱۷۸۰) ، ولكن قبل أن يدركه كان قد إنطلق إلى فيينا وفر انكفورت وستر اسبورج . وهناك سحر الكردينال الأمير لوى – رينيه – إدوار د روهان ، الذي وضع في قصره تمثالا نصفيا لزعيم الماسون الأكبر كتب عيله « كاليوسترو المقدس » وأتى به الكردينال إلى باريس ، وتورط النصاب الكبير على غير قصد منه في قصة القلادة الماسية . فلما أنكشفت هذه الحدعة زج بكاليوسترو في الباستيل ؛ ولكن سرعان ما أفرج عنه لبراءته ، ولكنه أمر بمغادرة فرنسا (۱۷۸۲) . فوجد زبائن جددا في لندن . وزار جوته أثناء ذلك أم كاليوسترو في صقلية وأكد لها أن ولدها الذائع الصيت قد أطلق سراحه وأنه في مأمن (۵۳) (ه) .

وفى لندن حيث تكاثر المتشككون فى أمره انتقل الكونت والكونتيسة إلى بازل وتورين وزوفيريتو وترنت ، يشتبه فهما فى كل بلد ثم يطردان . وتوسلت إليه سيرافينا ان يأخذها إلى روما لتصلى عند قبر أمها ، فوافق الكونت . وفى روما حاولا أن يقيما محفلا لماسونيته المصرية ، فقبضت عليهما محكمة التفتيش (٢٩ ديسمبر ١٧٨٩) ، واعترفا بأنهما دجالان نصابان ، فحكم على كاليوسترو بالسجن مدى الحياة ، وأنهى أيامه فى قلعة سان ليو قرب بيزارو فى ١٧٩٥ وقد بلغ الثانية والحمسين . وهكذا كان هو أيضا جزءا من صورة القرن المستنبر .

۲ -- کاز انوفا

أضاف جوفاني يا كوبو كازانوفا لقب « دى سينجالت » الفحم لاسمه

^(*) أنهر جوته بحياة كاليوسترو وجملها موضوعا لتمثيلية متوسطة الجودة سماها « زعيم الماسون الأكبر » .

بتفنيط عشوائى الأبجدية ، باعتبار هذا اللقب تشريفا يفيد فى أبهر الراهبات وتحدى حكومات أوربا . ولد لممثل وممثلة فى البندقية عام ١٧٢٥ ، وظهرت عليه منذ طفولته امارات النشاط الذهبى . تتلمذ لاحتراف القانون ، وزعم أنه نال الدكتوراه فى جامعة بادوا وهو فى السادسة عشرة . وعلينا فى كل خطوة من « مذكراته » الشائقة أن نكون على حذر من شطط خياله ، ولكنه يقص قصته بصراحة يدين بها نفسه إدانة تحملنا على تصديقه حتى ونحن نعلم أنه يكذب .

وبینما کان قی بادوا حقق أول غزواته ــ وهی بتینا ، « فتاة جلوة فی الثالثة عشرة » و أخت لمعلمه الكاهن الطیب جوتسی . فلما مرضت بالجدری عنی بها كازانوفا و أصیب بالمرض . ویزعم فی روایته أن أعمال الرحمة التی كان یقوم بها كانت تعدل غزواته الغرامیة . وحین ذهب فی شیخوخته لملی بادو لآخر مرة ، « الفیتها عجوزا ، مریضة ، فقیرة ، و تمد ماتت بین ذراعی » . (۳۷) و كل عشیقاته تقریبا یصور هن مغرمات به إلی النهایة .

على أنه عانى من فقر مذل رغم درجته القانونية . مات أبوه ، وكانت أمه تمثل فى مدن بعضها وصل فى بعده حتى سانت بطرسبورج ، وتنساه عادة . وكسب بعض المال من عزف الكمان فى الحانات والشوارع . ولكنه وهب القوة كما وهب الوسامة والشجاعة . فلما أصيب السناتور البندقى زوان براجادينو (١٧٤٦) بالنقطة وهو يهبط السلم ، احتمله ياكوبو بين ذراعيه وأنقذه من سقطة فجائية . وبعدها بسط عليه السناتور حمايته فى مآزق كثيرة وزوده بالمال لزيارة فرنسا وألمانيا والنمسا . وفى ليون انضم إلى الماسون الأحرار ، وفى باريس « أصبحت رفيقا ، ثم رئيسا للطائفة » . (ونحن نلحظ فى شىء من الدهشة قوله « فى زمنى لم يكن فى فرنسا من يعرف كيف يبالغ فى الأسعار ») (١٧٨٠) .

و فى ١٧٥٣ عاد إلى البندقية ، وسرعان ما لفت نظر الحكومة باحترافة حكمة السحر والننجيم . وبعد عام أبلغ محقق رسمى مجلس الشيوخ عنه فقال :

لقد أفلح فى التسلل إلى قلب الشريف زوان براجادينو . . . وابتر ماله ابتزازا باهظا وقد أخبرنى بنديتو بيزانو أن كازانوفا بسبيله إلى أن يصبح فياسوفا قبلانيا وأنه يحاول التكسب بالحجج الزائفة يموه بها فى مهارة على عقول ضحاياه وقد أمكنه اقناع براجادينو بأن فى استطاعته استحضار ملاك النور لينفعه . (٣٩)

ويضيف التقرير أن كازانوفا قد بعث إلى أصحابه بكتابات تشى بحقيقته مفكرا ملحدا . ويقول كازانوفا « لقدوقر فى نفسى سيدة تدعى مدام ممنو أنى أعلم ولدها مبادىء الإلحاد (٤٠) » .

« أن التهم التي وجهت إلى تتعلق بالكرسي (البابوى) المقدس ، والكرسي المقدس وحش ضار من الحطر أن تمسه . وكانت هناك ظروف معينة . . . جعلت من الصعب عليهم حبسي في السجون الكنسية التابعة لمحكمة التفتيش ، ولهذا السبب تقرر في النهاية أن تناط محكمة تفتيش الدولة « ممحاكمتي (١٤) » .

و نصحه براجادينو بالرحيل عن البندقية ، ولكن كازانوفا أبى . و فى الغداة قبض عليه ، وصودرت أوراقه ، وحبس دون محاكمة فى البيومبى و ألواح الرصاص » وهو اسم أطلق على سجن الدولة البندق نسبة إلى ألواح الرصاص المسقوف مها .

«حين جن الليل استحال على أن أعمض عيني لأسباب ثلاثة : أولها الغيران ، وثانيها الطنين الرهيب الذي تحدثة ساعة كتدرائية القديس مرقس التي كانت تدق وكأنها في حجرتي ، وثالثها ألوف البراغيث التي أغارت على بدني تعضي وتلدغي وتسمم دمي محيث أصابتني انقباضات عنيفة بلغت حد التشنجات »(٢٠).

 والمخاطرات والأهوال أصبحت روايته لها جزءا من «عدة نصبه» في كثير من الأقطار .

فلما عاد ثانية إلى باريس اشتبك فى مبارزة مع فتى يدعى الكونت نيكولا دلانور دوقرن وأصابه بجرح ، ثم شفاه بمرهم « سحرى » ، وكسب صداقته . فقدمه إلى عمة له غنيه تسمى مدام دورفيه ، كانت شديدة الإيمان بقوى السحر ، مؤملة أن تستعين بها على تغيير جنسها . واستغل كازانوفا سذاجتها ، ووجد فيها وسيلة خفية للاثراء .

«إنبى لا أستطيع وقد شخت الآن أن أرجع ببصرى إلى هذا الفصل من حياتى دون أن أحمر خعجلا» (٤٣). وهذا اتصل على مدى فصول كثيرة أخرى من كتابه . وأضاف إلى دخله بالغش فى لعب الورق ، وتنظيم يانصيب للحكومة الفرنسية ، وبالحصول على قرض لفرنسا من الأقاليم المتحدة . وفى الرحلة من باريس إلى بروكسل « قرأت كتاب هلفتيوس « فى الروح » طول الطريق » . (٤٤) (وسيقدم للمحافظين مثالا مقنعا من إنسان حر التفكير انقلب رجلا فاسقا وان كانت المرحلة من إنسان حر التفكير انقلب رجلا فاسقا وان كانت المرحلة يلتقط خليلة ، وفى كثير من المحطات يجد خليلة سابقة ، وبين الحين والحين يقع مصادفة على ذرية له لم يقصد انجابها .

وزار روسو فى مونموراسى ، وفولتبر فى فرنيه (١٧٦٠) وقد سبق أن استمتعنا بشطر من ذلك الحديث الحاص بينهما . وإذا جاز لندا أن أن نصدق كازانوفا ، فانه اغتنم الفرصة ليوبخ فولتبز على فضحه سخافات الميثولوجيا الشعبية :

كازانوفا : هيك نجحت في القضاء على الخرافة ، فماذا تحل محلها ؟

كازانوفا : ان الحرافة لا تفترس البشرية ، بل انهـــا على العكس ضرورية لوجودها .

فولتسير : ضرورية لوجودها ! ذلك تجديف مخيف . انهى أحب البشر ، وأود أن أراهم أحرارا سعداء مثلى . والحرافة والحرية لا يمكن أن يسير ايدا بيد . أنظن أن العبودية تؤدى إلى السعادة ؟

كازانوفا: ان ما تريده إذن هو سيادة الشعب ؟

كازانوفا: في هذه الحالة تكون الحرافة ضرورية، لأن الشعب لن يعطى رجلا هو مجرد إنسان حق حكمه ...

فولتسير : أريد ملكا يحكم شعبا حرا ، ويلتزم قبله بشروط متبادله تمنع أى ميل من جانبه للاستبداد .

كازانوفا: يقول أديسون أن هذا الملك ... يستحيل وجوده . وأنا متفق مع هوبز . فعلى المرء أن يختار من الشرين أقلهما ضررا . والأمة التي تحررت من الحرافة هي أمة من الفلاسفة ، والفلاسفة لا يعرفون كيف يطيعون . . وما من سعادة ترجى لشعب لا يسحق ويذل ويظل مصفدا بالقيود .

فولتسير : هذا شنيع ! وأنت فرد في الشعب ! . . .

كازانوفا: ان العاطفة المسيطرة عليك هي حبك للبشرية .. وهذا الحب يعميك . أحب البشرية ، ولكني أحبها كما هي . فالبشرية ليست قابلة للمزايا التي تود أن تغدقها عليها ، فهذه المزايا للي تزيدها إلا تعاسة وانحرافا

فولتـــير : يؤسفني أن يكون لك هـــنا الرأى السيء في الحوانك في الإنسانية (٤٠٠ .

وكان كاز انوفا يشق طريقه أينها ذهب إلى بيت من البيوتالارستقراطية ،

لأن الكثير من النبلاء الأوربيين كانوا ماسونا ، أو روزيكروشيين أو مدمنين على علوم السحر . وهو لم يقتصر على ادعاء العلم الغيبى فى هذه الميادين ، بل أضاف إلى دعواه القوام الممشوق . والوجه المتميز (وإن لم يكن وسيا) والتمكن من اللغات . وتأكيد الذات الحداع ، ومعينا من القصص والفكاهات ، وقدرة خفية غامضة على الكسب فى لعب الورق أو ألعاب الكازينوات . وكان حيمًا ذهب يساق عاجلا أو آجلا إلى السجن أو حدود البلاد . واضطر بين الحين والحين إلى الاشتباك فى مبارزة ، ولكنه كالأمة فى مراحل تاريخها لم يخسر قط .

وأخير ا غلبه الحنين إلى وطنه . وكان حرا في السفر أيما شاء في إيطاليا الا في البندقية . والتمس الآذن مرارا بالعودة ، وأخير ا منحه ، وفي ١٧٧٥ عاد إلى البندقية . واستهخدمته الحكومة جاسوسا ، وكان نصيب تقاريره الإهمال لاحتوائها على الكثير جدا من الفلسفة والقايل جدا من المعلومات ، فرفت . وانتكس إلى عادات صباه وكتب هجاء للشريف جريمالدي ، فأمر بأن يبر ح البندقية وإلا واجه السجن مرة أخرى في «ألواح الرصاص» ففر إلى فينا (١٧٨٧) . ثم إلى سبا ، ومنها إلى باريس .

وهناك التى بالكونت فون فالدشتين . الذى أحبه فدعاه إلى العمل أمينا لمكتبته فى قلعة دوكس بيوهيميا . وكانت فنون كازانوفا فى العشق والسحر وخفة اليد قد وصلت إلى نقطة تقلصت فيها عائداتها ، فقبل الوظيفة براتب ألف فلورن فى العام . فلما وصل وتسلم منصبه ، أحزنه أن يكتشف أنه اعتبر خادما . وأن يتناول غداءه فى قاعة الحدم . وفى دوكس انقق أعوامه الأربعة عشر الأخيرة من عمره . وهناك كتب « تاريخ حياتى » « أولا لتخفيف هـذا الركود المميت الذى يقتلني فى بوهيميا الحاملة هذه . . . وقد استطعت بالكتابة عشر ساعات أو اثنتي عشرة كل يوم أن أمنع الحزن الأسود من نهش قلبي المسكين واتلاف عقلي » (٢٤) . وقد زعم الصدق المعاق فى روايته . وهى فى كثير من الحالات تتفق والناريخ فى الحزء والسخرية . بيد أننا كثيرا ما نفتقر إلى إثبات صحة روايته ،

ولعل ذاكرته تداعت بينا قوى خياله . ولا نملك إلا القول بأن كتابه من أكثر مخلفات القون الثامن عشر فتنة واستهواء للقارئين .

وقد عمر كازانوفا حتى ناح على موت النظام القديم فقال : « إيه يا فرنسا العزيزة الجميلة ! ــ البلد الذي كانت الأمور في تلك الأيام تجرى فيه رخاء رغم أوامر الاعتقال الملكية ، ورغم السحرة ورغم فقر الشعب ! أي فرنسا العزيزة ، إلام انتهى أمرك اليوم ؟ لقد أصبح الشعب ملكا عليك ، الشعب الذي هو أشرس الحكام قاطبة وأشدهم ظغيانا » (٧٧) .

وهكذا في آخر أيامه ، وهو ٤ يونيو ١٧٩٨ ، اختتم حياته في تقوى أتنه في أوانها . « لقد عشت فيلسوفا ، وهأنذا أموت مسيحيا $^{(4)}$. لقد حسب الفسق فلسفة ، ورهان بسكال مسيحية .

فنكلمان

ولننظر الآن إلى رجل مثالى على سبيل المقابلة بين الاضداد .

وهذا الرجل الذي كان أعظم الشخصيات أثرا في تاريخ الفن في هـذا العهد لم يكن فنانا بل دارسا كرس حياته الناضجة لدراسة تاريخ الفن ، وحرك موته الغريب روح أوربا المثقفة . ولد في ٩ ديسمبر ١٧١٧ بمدينة ستندال في براندنبورج . وكان أبوه الاسكاف يأمل في أن يحترف ابنه حرفته ، ولكن يوهان رغب في درس اللاتينية . وقد أدى نفقات تعليمه الباكر بالغناء . ثم تقدم سريعا مدفوعا بشوقه واجتهاده . فكان يعلم التلاميذ الذين تنقصهم الكفاية ، ويشترى الكتب والطعام . فلما كف بصر معلمه كان يوهان يقرأ له ، وراح يلتهم مكتبة أستاذه . وأجاد تعلم اللاتينية واليونانية ، ولم يكن ميالا إلى اللغات الأجنبية الحديثة . وحين سمع بأن مكتبة واليونانية ، ولم يكن ميالا إلى اللغات الأجنبية الحديثة . وحين سمع بأن مكتبة مار ١٧٨٨ ميلا من برلين إلى همرج ، واشترى روائع الكتب اليونانية واللاتينية ، وحملها على كتفه عائدا إلى برلين أبى برلين أبى مولكنه اغتنم الفرصة ماله طالب لاهوت ، ولم يكن به شغف باللاهوت ، ولكنه اغتنم الفرصة هاله طالب لاهوت ، ولم يكن به شغف باللاهوت ، ولكنه اغتنم الفرصة

لدراسة العبرية . وبعد أن تخرج كسب قوته بتعليم التلاميد الخصوصيين وقرأ مرتين كل قاموس بيل « القاموس التاريخي والنقدى » . ولعل هذه القراءة خلفت بعض الأثر على إيمانه الديني . وفي عام واحد قرأ الالياذة والاوديسة ثلاث مرات من أولهما لآخرهما باليونانية .

وفى ١٧٤٣ قبل دعوة ليكون مديرا معاونا لمدرسة بزيهاوزن فى التمارك ، عرتب قدره ٢٥٠ طالرا فى العام . وكان فى النهار يعلم «أطفالا جرب الرءوس أبجديهم ، بينها كنت ... أتحرق شوقا لمعرفة « الجميل » ، وأردد تشبيهات من هومر » (٥٠٠) . وكان فى المساء يدرس لتلاميذه الحصوصيين ليحصل على نفقات مسكنه وطعامه ، ثم يعكف على الروائع الكلاسيكية حتى منتصف الليل وينام حتى الرابعة ، ثم يعود إلى روائعه الكلاسيكية ثانية ، ثم يحرج متعبا ليدرس . وقبل بابتهاج دعوة وجهها إليه الكونت فون بون بوناو ليكون مساعدا لأمين المكتبة فى قصره الريفى بنوتهنتز ، قرب درسدن ، لقاء السكن وخسين إلى ثمانين طالرا فى العام (١٧٤٨) . هناك ألفى المتعة البالغة فى مجموعة من أضخم مجموعات الكتب فى ذلك العصر .

المعرفة ، وهذا الحب وحده ، هو الذي يستطيع إغرائي بالاستماع إلى الاقتراح الذي عرض على » (٥٢) («) .

وفي ١١ يوليو ١٧٥٤ . في مصلى القاصد بدرسدن ، أعلن إيمانه الجديد ، واتخذت الترتيبات لرحلته إلى روما . ولاسباب شتى مكثُ في درسدن عاما آخر ، ساكنادارسا مع الرسام ــ النحات ــ الحفار آدماويز ن . وفى مايو ١٧٥٥ نشر فى طبعة محدودة لم تتجاوز خمسين نسخة أول كتبه « خواطر في تقليد الآثار اليونانية في الرسم والنحت » . وقد وصف فيه الآثار التي حمعت في درسدن ، ورأى بالإضافة إلى هذا الوصفأن فهم اليُّونان للطبيعة كان أسمى من الفهم العصرى لها . وهذا هو السر في التفوق الخليني في الفن . ثم اختتم بقوله ﴿ إِنْ سَبِيانَا الوحيد إلى العظمة ، بل إلى العظمة التي لا تحاكي . . . هو بمحاكاة القدماء » . (٥٦) ومن رأيه ان رفائيل دون حميع الفنانين المحدثين هو الذي حقق هذا الهدف الاسمى . وكان هذا الكتيب علامة بداية للحركة الكلاسيكية الجديدة في الفن الحاديث. وقد لتى قبولاً طيباً ، وأحمع كلويشتوك وجوتشيد على الاشادة بعلمه وأسلوبه . وحصل الأب راوخ . كاهن الاعتراف الخاص بفر دريك أوغسطس ، لفنكلمان من الملك الناخب على معاش من مائتي طالر لكل من العامن التاليين ، وأعانه بثمانين دوقاتية لرحلته إلى روما . وأخبرا ، في ٢٠ سبتمبر ١٧٥٥ ، انطلق فنكلمان إلى إيطاليا في صحبة يسوعي شاب . وكان قاء بلغ السابعة والثلاثين .

^(*) أنظر «باتر » في مقاله الراتع عن فنكلمان «لعله كان يحس بعراقة ما وبشي أشبه بالفخامة الوثنية في المذهب الكاثوليكي الروماني . وهو في انصرافه عن البروتستنينة لممقدة التي كانت مبعث سأم له في سبابه ، قد يدور بخلده أنه بيها كانت روما قد راضت نفسها على المهضة ، فإن المبدأ البروتستنتي في الفن قد عزل المانيا عن تقليد الجمال العظيم » (٥٠) . وكتب جوته في كتيب عن فنكلمان (١٨٠٤) « إن المزج الوثني يشع من جميع تصرفاته وكتاباته . . . ولا بد أن نذكر بعده عن كل أسلوب مسيحي في التفكير ، لا بل كرهه العام طذا الأسلوب ، حين نحاول الحكم على هذا التحول المزعوم في مذهبه ، فالفريقان اللذان انقسم الإسلوب ، ولا بدن المسيحي كانا في نظره أمرا لا أهمية له على الاطلاق » (١٤) . «ولا تمني كلمة «وثني » بالضرورة الالحاد . فطالما أكد فنكلمان إيمانه بالله ، ولكن « بإله حميع الالسنه والامم والمذاهب » . (٥٥)

فلما بلغ روما لتى عنتا فى حمرك المدينة الذى صادر عدة مجلدات لفولتير من حقائبه ، على أنها أعيدت له بعد ذلك . ووجد سكنا مع خسة مصورين فى بيت على التل الينسى -- الذى قدسته ظلال نيقولا بوسان وكلود لوران . والتتى بمنجز ، الذى أعانه بشتى الطرق الكثيرة . واطلق له الكردينال باسيونيي الحرية فى العمل بمكتبته ، ولكن فنكلمان كان إلى الآن يرفض أى وظيفة ثابته لرغبته فى ارتياد فن روما . فحصل على إذن بزيارات متكررة لبلفيدير الفاتيكان وأنفق الساعات أمام تماثيل أبوللو ، وهرقول النصبى ، واللاوكون ، واتخذت أفكاره شكلا أوضح بعد تأمله فى هذه المنحوتات . وزار تيفولى وفر اسكاتى وغيرهما من الضواحى ذات الإطلال القديمة . وأكسبه حبه للفن القديم صداقة الكردينال الساندرو البانى ، القديمة . وأكسبه حبه للفن القديم صداقة الكردينال الساندرو البانى ، وأعطاه الكردينال أركنتو مسكنا فى البلاتسوديللاكانسلليريا - وهو المقر البابوى ، وفي مقابل هذه المنحة أعاد فنكلمان تنظيم مكتبة القصر. وأصبح وأعطاه الكردينال أركنتو مسكنا فى البلاتسوديللاكانسلليريا - وهو المقر الآن فى سعادة غامرة . قال « لقد كان الله مدينا لى مهذا ، فاننى قاسبت كثيراً الآن فى سعادة غامرة . قال « لقد كان الله مدينا لى عهذا ، فانى قاسبت كثيراً الزوار الكبار :

«كل شيء صفر إذا قورن بروما ! لقد ظننت فيا مضى أننى درست كل شيء دراسة كاملة ، وهأنذا ادرك بعد مجيئى أننى لم أعرف شيئا . لقد أصبحت هنا أصغر مما كنت يوم خرجت من المدرسة إلى مكتبة بوناو . فإذا شئت أن تتعلم كيف تعرف الرجال ، فهذا مكانك ، هنا رؤوس ذات مواهب لا حد لها ، رجال أوتوا قدرات فائقة ، وآيات في الطابع الرفيع الذي خلعه اليونان على تماثيلهم . . . وكما أن الحرية التي يتمتع بها الناس في الدول الأخرى ليست إلا ظلا إذا قيست مجرية روما – وهو الناس في الدول الأخرى ليست إلا ظلا إذا قيست مجرية روما – وهو فروما في اعتقادى هي المدرسة العليا للعالم ، وأنا أيضا امتحنت فيها فروما في اعتقادى هي المدرسة العليا للعالم ، وأنا أيضا امتحنت فيها وهذبت » (٥٥)

وفى أكتوبر ١٧٥٧ غادر روما قاصدا نابلي مزودا بخطابات تعريف .

وسكن هناك ديرا ولكنه كان يتناول طعامه مع رجال كتانوكي وجالياني ه ورزار مدنا عابقة باريج التاريخ القديم — بوتسولي ، وبايا ، وميزينوم ، وكاوماي — ووقف مدهوشا أمام هياكل بايستوم المهيبة . وفي مايو ١٧٥٨ قفل إلى روما محملا بذخائر العلم بالآثار . في ذلك الشه ستدعى إلى فلورنسه ليصنف ويوصف المجموعة الضخمة من الجواهر ، والمحفورات ، والحرائط ، والمحفوطات التي خلفها البارون فليب فون ستوش . وشغلته المهمة قرابة عام وكادت تهدم صحته . ومات أركنتو أثناء ذلك ، واجتاح فردريك الأكبر أرض سكسونيا ، وفقد فنكلمان مسكنه في الكانسليريا فرديك الأكبر أرض سكسونيا ، وفقد فنكلمان مسكنه في الكانسليريا ومعاشه من الملك الناخب التعس . وخف ألباني لنجدته إذ قدم له أربع حجرات وعشرة أسكوزات في الشهر لقاء العناية بمكتبته . وكان الكردينال نفسه أثريا متحمسا ، وفي كل أحد كان يركب مع فنكلمان لتصيد التحف القديمة .

وأضاف فنكلمان جديدا إلى سمعته باصداره كتيبات عميقة في هذه الموضوعات المفردة «في جهال الأعمال الفنية ، ملاحظات على عمارة القدماء ، وصف لممثال هرقول النصفي في البلفدير ، دراسة الآثارالفنية » . وفي ١٧٦٠ حاول ترتيب رحلة إلى اليونان مع الليدى أورفورد ، زوجة أخى هوراس ولبول ؛ ولكن الحطة أخفقت . كتب يقول «ما من شيء في الدنيا تقت إليه بحرارة كهذه الرحلة . وما كنت لاضن بأصبع من أصابعي تقطع ، لا بل وددت أن أجعل من نفشي كاهنا لسيبيل (الاهة الطبيعة) لو استطعت أن أشهد هذا البلد في فرصة كهذه » (٥٠٠) أما كهنة من التنديد بأمر قديم للحكومة الرومانية يشترط تغطية الأعضاء الداخلية من التنديد بأمر قديم للحكومة الرومانية يشترط تغطية الأعضاء الداخلية وقد أعلن في «إنه لم يشرع في روما طوال عهدها مثل هذه السنة الغبية » .

وكان للاحساس بالجال من السلطان عليه ما ألغى تقريبا كل وعى فيه بالجنس. فإذا شعر بتفضيل جمالى فإن تفضيله يؤثر جمال جسم الذكر المكتمل

الرجولة عن حلاوة المرأة الحشة العابرة . ويبدوا أن تمثال هرقول النصفى (التورسو) قد أثر فيه أكثر مما أثرت خطوط جسد فينوس مديتشي الناعمة الملفوفة . وقال كلمة طيبة في الحنائي – على الأقل في المثال الذي شهده في فيللا بورجيزي (١٦) . وقال مؤكدا « لم أكن في حياتي عدوا للجنس الآخو، ولكن أسلوب حياتي أبعدني عن كل اتصال به . ولعلي كنت أتزوج ، وأكبر ظي انه كان واجبا على أن أفعل ، لو أنني عدت إلى زيارة وطني الأول ، أما الآن فإن هذا لا يكاد يخطر لى ببال » (١٦) . وفي زيهاوزن كانت صداقته لتلميذه لامبريشت تقوم مقام التعلق بالمرأة ، وفي روما عاش مع رجال الكنيسة ، وندر أن التي بالشباب من النساء . وذكروا عاش مع رجال الكنيسة ، وندر أن التي بالشباب من النساء . وذكروا وسيم الطلعة ، فارع القامة ، يتحدث معه عن الحب . » (١٢) وقد «رسمت بناء على طلبه صورة لمغن حميل من الحصيان » (١٣) ثم إنه أهدى للشريف بناء على طلبه صورة لمغن حميل من الحصيان » (١٣) ثم إنه أهدى للشريف بناء على طلبه صورة لمغن حميل من الحصيان » (١٣) ثم إنه أهدى للشريف بناء على طلبه صورة لمغن حميل من الحصيان » (١٣) ثم إنه أهدى للشريف بناء على طلبه صورة لمغن حميل من الحصيان » (١٣) ثم إنه أهدى للشريف الفي البارون فريدرش راينهولد فون برج « رسالة في القدرة على الاحساس بالجال » ، « وقد وجـــد القراء فيها وفي خطاباته لبرج لغة الحب لا لغة الصداقة ، وهي في الواقع كذلك » (١٤)

وفى ١٧٦٢ و ١٧٦٤ عاد إلى زيارة نابلى . وقد قدم للدارسين الأوربيين في « خطاب عن آثار هوكولانيوم » (١٧٦٢) و « تقرير عن أحدث كشوف هوكولانيوم » (١٧٦٤) أول معلومات منظمة وعلمية عن الكنوز التي تم الحفر عنها في تلك المدينة وفي بومبى . وكان الآن معترفا به أعظم حجة في الفن الكلاسيكي القديم . وفي ١٧٦٣ عين بالفاتيكان في وظيفة و أثرى الحجرة الرسولية » وأخيرا ، في ١٧٦٤ ، نشر المجلدات الضخمة التي كان يؤلفها و يحايها بالصور طوال سنوات سبع Geschichte der Kunst التي كان يؤلفها و يحايها بالصور طوال سنوات سبع des Alterthums « تاريخ الفن القديم » . وقد احتوى الكتاب على أخطاء كثيرة رغم ماأنفق في إعداده من وقت و جهد ، و اثنان من هذه الأخطاء كانا خدعتين قاسيتين . فلك أن صديقه منجز كان قد درس رسمين هما وليدا خيال منجز وزعم ذلك أن صديقه منجز كان قد درس رسمين هما وليدا خيال منجز وزعم

إبهما نسختان دقيقتان لصور أثرية . وأدرج فنكلمان الصورتين في كتابه ، واستعمل الرواسم وأهدى الكتاب كله لمنجز . وتضمنت المترخمات التي ظهرت سريعا في الفرنسية والإيطالية كل الأخطاء تقريبا ، مما أشعر فنكلمان بالخزى . فكتب إلى بعض أصحابه « إننا اليوم أحكم مما كنا بالأمس . ليتي أستطيع أن اريك كتابي « تاريخ الفن » وقد نقح تنقيحا كاملا ووسع توسيعا كبيراً ! لم أكن قد تعلمت الكتابة بعد حين شرعت في تأليفه فلم تكن الأفكار متر ابطة بدرجة كافية ، وفي مواضع كثيرة افتقار إلى الانتقال من السابق إلى اللاحق وهو ملاك الفن الأسمى . » (١٥٠) ومع ذلك أنجيز الكتاب عملا غاية في العسر حواجادة الكتابة في الفن . وقد رفعه حبه الشديد لموضوعه إلى مستوى الأسلوب الجميل .

ولقد اتجه حرفيا إلى تاريخ الفن لا إلى تاريخ الفنانين ، وهو موضوع أيسر مأخذا بكثير . وبعد أن مسح مسحا متعجلا الفن المصرى والفينيقى والهبودى والفارسى والانرورى ، أطلق العنان لحاسته الفياضة فى ، ه ع صفحة تناولت فن اليونان القديم . وفى فصول ختامية ناقش الفن اليونانى فى عهد الرومان . وكان توكيده دائماً على اليونان لأنه كان مقتنعا بأنهم عثروا على أسمى صور الجمال : فى رهافة الحط لا فى لمعة اللون ، فى تمثيل الأنماط لا الأفراد ، فى طبيعية الأجسام ونبلها ، فى انضباط التعبير العاطفى ، فى هدوء المظهر وصقله ، فى اطمئنان القسمات حتى فى الحركة ، وفوق هذا كله و، النسبة والعلاقة المتسقتين بين الأجزاء المتميزة فى كل موحد توحيداً منطقياً . لقد كان الفن الإغريقى فى رأى فنكلمان هو عصر العقل مجسها .

وقد ربط تفرق الفن الإغريقي بالاحترام العظيم الذي كان الإغريق يكنونه لامتياز الجسد في الجنسين . « كان الجمال امتيازا يقضي إلى الشهرة ، لأننا نجد تواريخ الإغريق تذكر أولئك الذين تميزوا به » (٦٦) ، على نحو ما نفعل التواريخ الآن في ذكر كبار السائمة والشعراء والفلاسفة . وكانت مناك مباريات في الجمال عند الإغريق كما كانت مباريات للألعاب الرياضية . وعند فنكلمان أن الحرية السياسية ، وتزعم إليونان لعالم البحر المتوسط

قبل حرب البلوبونيز ، هذاك أفضيا إلى مركب من العظمة والجهال ، وانتجا «الطراز الفخم » فى فيدياس وبوليكليتس ، وميرون . وفى المرحلة التالية أخلى الطراز الفخم الطريق الطراز «الجميل »أو طراز «الرشاقة» ، قأخلى فيديايس مكانه لبراكستليس ، وبدأ الاضمحلال . وكانت حرية الفن جزءا من الحرية اليونانية ، وتحرر الفنانون من القواعد الصارمة وجرءوا على خلق أجساد مثالية لا توجد فى الطبيعة . فلم يقلدوا الطبيعة الا فى التفاصيل ، وكان العمل الفنى كله مجموعة كمالات لا توجد فى أى شيء طبيعى إلا جزئيا . لقد كان فنكلان رومانتيكيا يبشر بالشكل الكلاسيكى .

ولتى كتابه القبول فى أوربا بأسرها باعتباره حدثاً فى تاريخ الأدبو الفن. وأرسل إليه فر دريك الأكبر دعوة (١٧٦٥) للحضور إلى براين مشرفاً على المكتبة الملكية وإدارة الآثار. ووافق فنكلان نظير ألني طالر فى العام ، وعرض فر دريك ألفاً فقط ، وأصر فنكلان على موقفه ، وذكر فردريك بقصة المغنى الحصى الذى طالبه عملغ ضخم نظير أغانية ، فشكا فردريك من أنه يطلب أكثر مما يكلفه خير قواده ، فكان رد المغنى « إذن فليكلف قائده بالغناء » .

وفى ١٧٦٥ عاد فنكلهان ازيارة نابلى ، هذه المرة فى صحبة جون ولكز الذى كان قد جعل أوربا تدوى بتحديه للبرلمان ولجورج الثالث . وبعد أن جمع المزيد من المعلومات عاد إلى روما وأكمل كتابه الهام الثانى «آثار قديمة غير منشورة » (١٧٦٧) . وكان أصدقاؤه من الأحبار قد شكوا من كتابته و تاريخه » بالألمانية التى لم تكن إلى ذلك الحين أداة كبرى من أدوات الدرس فأبهجهم الآن باستعاله الإيطالية ، وانتشى المؤلف السعيد ، الجالس بين كر دينالين ، بقراءة جزء من كتابه فى كاستل جاندوافوا على كلمنت الثالث عشر وجمع غفير من الأعيان . على أنه أتهم بحيازته كتبا مهرطقة وابدائه ملاحظات مهرطقة ، (١٨٥) ولم يحصل من البابوية قط على المنصب الذى شعر بانه حدير به .

وقرر أن يزور ألمانيا (١٧٦٨) ربما مؤملا أن يحصل فيها على مورد يمكنه من رؤية بلاد اليونان . ولكن استغراقه الشديد في الفن الكلاسيكي وأساليب الحياة الإيطالية أفقده اللذة في وجوده بأرض الوطن ، فتجاهل مناظرها الطبيعية وساءه معهارها وزخارفها الباروكية . وكان يردد مائة مرة لرفيق رحلته "(١٦٥) « لنعد إلى روما "وقد احتني به القوم في ميونخ ، وأهدوه جوهرة أثرية رائعة . وفي فيينا أعطته ماريا تريزا مداليات غالية ، ودعته الامراطورة والأمير فون كاونتز للإقامة هناك ، ولكنه مالبث أن قفل إلى إيطاليا في ١٨ مايو وهو لم يكد يغيب عنها شهرا واحدا .

وفى تريستا تعطل انتظاراً لسفينة يستقلها إلى انكونا . وأثناء أيام الانتظار هذه تعرف إلى مسافر آخر يدعى فرانشسكو اركانجيلى . وكانا يتمشيان معاً ويشغلان حجرتين متجاورتين فى الفندق . وسرعان ما أراه فنكلمان المداليات التى تلقاها فى فيينا . على أنه سعلى قدر علمنا سلم يره كيسه المملوء بالذهب . وفى صبيحة ٨ يونيو ١٧٦٨ دخل أركانجيلى حجرة فنكلمان ، ووجده جالساً إلى منضدة ، فألتى أنشوطة حول عنقة ، ونهض فنكلمان واشتبك معه ، فطعنه أركانجيلى خمس مرات وفر هارباً . وضمد طبيب جروحه ولكنه قال أنها مميتة . وتناول فنكلمان الأسرار المقدسة ، وأملى وصيته ، وأعرب عن الرغبة فى أن يرى مهاجمه ويصفح عنه ، وأملى وصيته ، وأعرب عن الرغبة فى أن يرى مهاجمه ويصفح عنه ، بمنظل أنفاسه الأخيرة فى الرابعة بعد الظهر . وقد خلدت تريستا ذكراه بتمثال حميل .

وقبض على أركانجيلى فى ١٤ يونيو . فاعترف يجريمته ، وفى ١٨ يونيو صدر عليه هذا الحكم : « عقابا على جريمة القتل التي اقترفتها على جسد يوهان فنكلمان . . قضت محكمة الجنايات الامبراطورية بأن . . . تعطم حيا على دولاب التعذيب ، من رأسك إلى قدميك حتى تفارق روحك بدنك ، وكذلك صنع به فى ٢٠ يوليو .

كانت عيوب فنكلمان وثيقة الصلة بالجغرافيا . فلأنه لم يحقق قط أمله في زيارة اليونان في ظروف كانت ستتيح له الدرس المستفيض للآثار القدمة،

كان يفكر فى الفن اليونانى وكأنه الفن اليونانى الرومانى كما وجده فى المتاحف والمحموعات والقصور فى ألمانيا وإيطاليا ، وفى اطلال هركو لانيوم وبومبيى . وتفضيله النحت على التصوير ، وتمثيل الأنماط لا الأفراد ، والهدوء لا التعبير عن العاطفة ، وايثاره النسبة والتناسق ، ومحاكاة القدامى دون الابتكار والتجريب . كل هذا فرض إعلى الدوافع الحلاقة فى الفن عدة قيود أسفرت عن الانتقاص الرومانتيكى على ما فى الأشكال الكلاسيكية من الصرامة الباردة . وقد أعماه التركيز على اليونان والرومان عن حقوق الطرز الأخرى وإمكاناتها ، وكان يرى – كما رأى لويس الرابع عشر بان رسوم الحياة اليومية التي انتجتها الأراضي الواطئة ليست إلا من قبيل الحروتسك » .

ومع ذلك كان انجازه رائعا . فقد أحدت انتفاضة في كل دنيا الفن والأدب والتاريخ الأوربي بتمجيده لليونان . ولقد جاوز حدود النزعة الشبيهة بالكلاسيكية التي نزعت إليها إيطاليا النهضة وفرنسا لويس الرابع عشر إلى الفن الكلاسيكي ذاته . ونبه العقل الحديث إلى ما في النحت اليوناني من كمال ناصع مطمئن . وجعل من فوضي مئات التحف الرخامية والبرونزية والصور والمحوهرات والعملات آثار علمية . وكان تأثيره على أفضل العقول في الجيل التالي هائلا . فقد ألهم لسبخ ، ولو بالاعتراض على أرائه ، وشارك في انضاج هير در وجوته ، ولعله لولا الالهام الذي انبعث من فنكلمان لما توج بيرون شعره بالموت في بلاد اليونان . وقد أعان هذا الهلنستي الغيور على تشكيل مبادىء منجز و نور فالدسن الكلاسيكية الحديثة ، وتصوير جاك — لوي دافيد مبادىء منجز و نور فالدسن الكلاسيكية الحديثة ، وتصوير جاك — لوي دافيد الكلاسيكي الحديث . يقول هيجل « نجب أن يعد فنكلمان واحدا من أولئك الذين عرفوا في ميدان الفن كيف مجلية أداة جديدة للروح الإنسانية ، (٢٠).

٦ _ الفنانون

لم تكن إيطاليا فى حاجة إلى حث يأتيها من فنكامان ، لأنها كانت تكرم، أربابها ، وكان فنها المتراكم يقوم فى كل جيل بمهمة المدرسة النى تدرب مثات الفنانين من أقطار كثيرة . من ذلك أن كارلو ماركيونى صمم فيللا

البانى الفخمة (١٧٥٨) التي جمع فيها الكردينال البانى بارشاد فنكلمان مجموعة عالمية الشهرة من المنحوتات القديمة – لا تزال غنية رغم طول العدوان عليها . (فقد سرق نابليون ٢٩٤ من تحفها لفرنسا ، وربما كان هذا هو العلة في قول إيطالى مأثورة في تلك الأيام: ليس كل الفرنسيين لصوصا ، بل عدد عديد منهم) .

وانجبت البندقية أكثر كبار المصورين الإيطاليين في تلك السنين ، وقد ورث ثلاثة منهم أسماء مشهورة . أولهم أليساندرو لونجي بن بييترو ، الذي أبرز عبقرية قومه بصور شخصية رقيقة منها صورتان لجولدوني . (١٧) ولقد رأينا من قبل دومنيكو تيبولو يصحب أباه إلى أوجزبورج ومدريد ، ويعرض في تواضع تخصصه على عامة الشعب . فني مضيفة فيللا فالمارنا استهل إنتاجه المستقل بصور المشاهد اليومية في حياة الريف ، فصورة « الفلاحين يستجمون » أشبه بالقصيدة الرعوية ، تصور أدواتهم وقد سقطت عنهم ، وتصور استرخاءهم في دعة واطمئنان . وبعد أدواتهم وقد سقطت عنهم ، وتصور استرخاءهم في دعة واطمئنان لأسلوب الواقعية الساخرة الذي اتخذه لنفسه . (٢٠)

وثالث هؤلاء هو فرانشسكو جواردى ، صهر جامباتسنا تيبولو ، الذى تعلم التصوير من أبيه ، وأخيه ، وكانا ليتو . وقد فاته التقدير في جيله ، ولكن لوحته « فيدوتي » لفتت أنظار النقاد ببراعتها في التقاط ونقل لطائف الضوء وتقلبات الجو ، وربما أوحى ببعض الإلماعات للتأثريين الفرنسيين . ولم ينتظر تحذير كونستابل الذي قال « تذكر أن الضوء والظل لا يقفان ساكنين أبدا » (٧٢) . ولعل أحب الساعات إليه كانت ساعة الشفق ، حين تمحى الخطوط وتختلط الألوان وتغيم الأطياف ، كما في صورته « الجوندول على البحيرة » (٤٤) وكأنما صممت أجواء البندقية ومياهها لتهيىء هذه المناظر على البحيرة » وقد ذكروا أن جواردى كان أحيانا يحمل مرسمه في زورق ويسير به على القنوات الصغرى ليلتقط مناظر لم تبتذل بطول إلف زورق ويسير به على القنوات الصغرى ليلتقط مناظر لم تبتذل بطول إلف الناس لها . وكان يرسم الناس بغير عناية ، وكأنه شعر بأنهم ليسوا سوى

تفاصيل سريعة الزوال إلى جوار المعار المكين والبحر والسهاء الدائمين رغم ما يطرأ عليهما من تغير . ولكنه كان قادرا على تصويو الناس أيضاً ، فتراهم يزحمون البياتسيتا في لوحة « المهرجان (٥٠) » ، أو يسيرون في ثياب فاخرة في « ضالة فيلارمونيتشي (٢٠) » الكبرى . وكان أخوه جوفاني يعد أثناء حياتهما مصوراً أفضل منه ، وكاناليتو أعظم من كليهما ، أما اليوم فان جواردي يعد بالبقاء بعد ان تخبو شهرة الاثنين .

وعاد انطون روفائيل منجز من أسبانيا عام ١٧٦٨ ، وسرعان ما أصبح قطب التصوير فى روما . ولم يشك أحد فى تفوقه على معاصريه من الفنانين. كانت الرؤوس المتوجة تسعى إلى ريشته ، وتسعى إليها دون جدوى أحيانا. وكان فنكلمان يلقبه برفائيل عصره، وأشاد باوحته الرهيبة « جبل بارناس » ورائعة » خايقة بأن ينحى أمامها حى رفائيل (٧٧) » ، وضمن كتابه « تاريخ الفن القدم » تقديرا عظيا لصديقه (٨٧)

وأروع الصور التي رسمها منجز في هذه الفترة صورته الذاتية (١٧٧٣) (٢٩) ويبدو فيها وهو ما يزال قوياً وسيا أسود الشعر معتزاً بنفسه في الحامسة والأربعين. وبعد أن أقام فترة ثانية في أسبانيا عاد (١٧٧٧) ليقضى ما بتي له من أجل في ايطالياً. وواصل نجاحه، ولكن موت زوجته (١٧٧٨) حطم روحا كانت من قبل شديدة المرح. واجتمعت عليه شتى الأسقام فأضعفته، وأجهز عليه التجاؤه إلى المشعوذين والعلاجات السحرية. ومات عام ١٧٧٩ وهو في الحادية والحمسين. وأقام تلاميذه لذكراه نصبا في البانتيون، إلى جوارتمثال رفائيل. واليوم لا تجد من بجل ذكراه من النقاد مهما صغر شأنه.

٧ _ ااوسيــــــقى

كاتت موسيقى الكنيسة قد اضمحلت مع تحول الحياة شيئاً فشيئاً بعيداً عن الدين ، ووصلتها العدوى من الأشكال الأوبرالية . وكانت موسيقى الآلات تزكو ، من جهة بفضل التحسين الطارىء على البيانو ، ولكن أهم

من ذلك لشعبية السكمان (الفيولينه) المتزايدة . وغزا كبار العازفين من أمثال يوفيانى وفيوتى ونارديني أوربا بقوس السكمان . وطاف موتزيو كلمنتى ، الله عادر ايطاليا ليعيش فى انجلتره عشرين سنة ، بالقارة عازفا على الأرض والبيانو ، ونافس موتسارت فى فيينا ، ولعله أفاد من قول موتسارت تعليقاً على عزفه أن هذا العزف آلى أكثر مما يجب . وكان أنجح معلم للبيانو فى القرن الثامن عشر ، وقد أرسى أسلوب القرن التاسع عشر فى تكنيك البيانو بسلسلة تمارينه ودراساته الشهيره « خطوات إلى بارناس » موطن ربات الفنون عارتينى فى عزف السمان الموسيقى اسمها . وورث جاتيانو بونيانى تفنن أستاذه تارتينى فى عزف السكمان وأسلمه إلى تلميذه جوفانى باتستا فيوتى ، الله عبر أوربا من أولها لآخرها ظافرا . ومازال فى استطاعة أذاننا المؤثرة للقديم أن تستمتع بكونشر توكمان فيوتى فى مقام الصغير .

أما لوجى بوكبرينى فقد رحل كما رحل الكثير من الايطاليين عن بلد اكتظ بالموسيقين ليلتمس جمهورا من المستمهين في الحارج. وقد سحر أسبانيا من ١٧٦٨ حتى مماته في ١٨٠٥ بآلة التشيللو كما سحرها من قبل فارنيللى بصوته وسكار لاتى ببيانه القيثارى (الهاريسيكورد). وعلى مدى جيل كامل كانت مؤلفاته الآلية تنافس مؤلفات موتسارت في ظفرها بالاشادة والاطراء من شي الدول ، وكان فر دريك وليم الثانى ملك بروسيا ، وهو نفسه عاز ف تشيللو ، يفضل رباعيات بوكبرينى على رباعيات موتسارت (١٨٠٠). وقد ألف خلال سنيه الاثنتين والستين خمسا وتسعين رباعيه وترية ، وأربعا وخمسين ثلاثية ، وأثنتي عشرة خماسية للبيانو ، وعشرين سمفونية، وخمسة كونشرتوات للاثية ، وأوراتوريوين ، وبعض الموسيقي الدينية . ويعرف نصف العالم حركته « المنويت » وهي حركة من احدى خماسياته . ولكن بجب أن يعرف العالم كله الكونشرتو بمقام ه الشديد الانخفاض الذي ألفه للفيولو منشيللو والأوركسترا .

واستسلمت أوربا دون مقاومة (فيما عدا باريس مرة أخرى) للغناء الايطالى الجميل « الملعلع » (البيل كانتو) . فمن أكثر من عشر من مدن

الحلااء السحرى تدفقت مغنيات الأوبرا من أمثال كاترينا جابر بيللى والمغنين الحصيان أمثال جسبارو باكييروتى عبر الألب إلى فيننا وميونخ وليبرج ودرسدن وبرلين وسانت بطزسبورج وهمبورج وبروكسل ولندن وباريس ومدريد . وكان باكييروتى آخر الخصيان المشهورين فى عالم الغناء ، وقد نافس فن فارنيللى جيلا بأكمله . واسترق أساع لندن أربعة أعوام ، ومازال اطراء الاتجليز له يتردد فى « يومية » (١١) فانى بيرنى ، وفى كتاب أبيها « تاريخ الموسيقى العام (٨٢) .

وتبع المولفون الموسيقيون وقادة الأوركسرا الايطاليون المغنين. فألف بيير و جوايبمي مائي أوبر ، وتنقل بين نابلي ودرسدن وبرنزويك ولندن ليقودها . وقد انحدر اليناذكر موسيقي آخرمن نابلي هو نيكولابيتشيي ، ولكنه ذكر شوهته منافسة لم يرغب فيها مسع جلوك في باريس ، ولكن جاليانى وصفه بأنه « رجل شريف جداً (^{۸۳)} » . وقد ظلت أوبرائه الهازلة عقدا كاملا للبدعة السائدة في نابلي وروما ، لا بل إن أوبرا برجوليزي «الحادمة التي انقلبت ربة البيت» لم تحظ بمثل الشعبية التي حظيت بها أوبرا بیتشیی (۱۷۲۰). وکان جومیللی ، وبرجولیزی ، ولیو ، وجالوني قد لحنوا « أولبميادي» التي ألفها متاستازيو ، فنهج بتشيني نم جهم ويزهم كلهم بإجماع الرأى . وفي ١٧٧٦ قبل دعوة إلى باريس ، أما الحرب الضارية التي تلت ذهابه إلى هناك فلابد أن تنتظر دورها الجغراق ، ولكن بتشيني سلك من أولها لآخرها مسلكا غاية في المجاملة ، مبقيا على صداقته مع منافسيه جلوك وساكيني رغم أن المتشيعين لها هددوا حياته .(٨٣) فلما أَغْرَقْتَ أَحْدَاتُ الثورةِ الفرنسيةِ هذه الأوبرا الهازلة عاد بتشييي إلى نابلي . وهناك حددت اقامته في منزله أربع سنوات لتعاطفه مع فرنسا ، وكانت أوبراته تقاطع بصيحات السخرية حيى توقف تمثلها ، وعاش في فقر يشين وطنه . وبعد أن فتح نابليون ايطاليا دعى إلى باريس مرة أخرى ١٧٩٨، ومنحه القنصل الأول وظيفة شرفية متواضعة ، ولكن أصابته بالشغل حطمته جسداً وروحاً ، ومات في باريس عام ١٨٠٠ .

أما أنطونيو ساكيني فقد ولد لأب كان صياد سمك في بوتسولي ، وكان يدرب ليحلف أباه حين سمعه فرانشسكو دورانتي يغني ، فانطلق به إلى نابلي تلميذاو محسوباً له وقد احتفى الحمهور بأوبراه «سمير اميدى» في التياترو أرجنتينو بروما احتفاء أبقاه مع ذلك المسرح سبع سنين مؤلفاً للأوبرات. وبعد أن أقام ردحاً في البندقية خرج ليغزو ميوخ وشتونجارت ... ولندن أمرت بشعبيته ، وأتلفت عاداته الفاجرة صحته . ولما انتقل إلى باريس أخرج رائعته ، وأتلفت عاداته الفاجرة صحته . ولما انتقل إلى باريس أخرج رائعته السنوات السبعة والحمسين التالية ، وفي وسعنا أن نسمعها أخرج رائعته على الهواء من حين لحين . وقد اقتبس عدة اصلاحات مما أدخله الى اليوم على الهواء من حين لحين . وقد اقتبس عدة اصلاحات مما أدخله جلوك ، وأقاع عن أسلوب الإيطاليين في جعل الأوبرا تلفيقاً من الألحان، وفي أو دببي تسيطر القصة على الألحان ، وتضني الكوارس التي استلهمها من أوراتوريوات هندل الحلال والعظمة على الموسيقي والموضوع كليهما .

واتصل الغزو الغنائى بأنطونيو ساليبرى ، عدو موتسارت وصديق بيتهوفن الشاب . ولد قرب فيرونا ، وأرسل وهو فى السادسة عشرة إلى فيينا (١٧٦٦) ، وبعد ثمانى سنوات عينه يوزف الثانى مؤلفاً موسيقيا للبلاط ، وفى ١٧٨٨ رئيسا لفرقة المنشدين . فى هذه الوظيفة فضل مؤلفين آخرين على موتسارت ، ولكن القصة التى زعمت أن هذه المعارضة سببت إنهيار موتسارت ليست إلا خرافة (٥٠) . فبعد موت موتسارت صادق ساليبرى الأبن وأعان على تطوره الموسيتى . وقد قدم بيتهوفن عدة مؤلفات لساليبرى، وقبل إقراحاته بتواضع لم يعهد فيه .

أما « ألمع نجم فى سماء الأوبرا الإيطالية خلال النصف الثانى من القرن الثامن عشر (٨٦) » فهو جوفانى بانيزيللو . كان أبنا لجراح بيطرى فى تارانتو، وقد أعجب معلموه اليسوعيون بصوته أعجابا عملهم على إقناع أبيه بأن يوفده إلى معهد دورانتى الموسيقى فى نابلى (١٧٥٤) . فلما إنجه إلى تلحين الاوبرات وجد جماهير نابلى شديدى الحب لبتشينى ، لذلك قبل دعسوة وجهتها إليه كاترين الكبرى . وفى سانت بطرسبر جألف (١٧٨٢) . الما الكبرى . وفى سانت بطرسبر جألف (١٧٨٢)

(حلاق أشبيلبة)، وقد كتب لها من النجاح الحالد في أورباكلها ما جعل الجمهور يلعن أوبرا عرضها في نفس الموضوع بروما (٥ فبراير ١٨١٦) الموسيقي روسيني لأنها تطفل غير كريم على أرض حرام لبايزيللو الذي كان لا يزال على قيد الحياه . وتوقف بايزيللو بفيينا في طريق عودته من روسيا عام ١٧٨٤ فترة أتاحت له تأليف إثنتي عشرة «سمفونية» ليوزف الثانى ، واخراج أوبرا ne Toodoro التيودور الملك »سرعان ما ظفرت بقبول عم كل أوربا . ثم عاد إلى نابلي رئيسا لفرقة المرتلين لفرديناند الرابع . وأقنع نابليون فرديناند بأن «يعيره» بايزيللو ، فلما وصل المؤلف إلى باريس وأقنع نابليون فرديناند بأن «يعيره» بايزيللو ، فلما وصل المؤلف إلى باريس وأقبع المنار عليه عداء الكثيرين .

ويجب أن نلاحظ فى مرورنا مبلغ الصبر والأناة التى كان هـــؤلاء الايطاليون يعدون بهما مستقبلهم المهني . فبايزيللو درس تسع سنين في معهد دورانتی الموسیقی u دی سان أو نوفریو w ، و تشیاروزا درس أحدی عشرة سنة فی معهد سانتا ماریا دی لورینو ، ثم فی نابلی . وبعد أن تتلمذ دومنیکو تشیماروزا طویلا علی بد ساکیبی وبتثیبی وغیرهما ، أخرج أول أوبرا له ، rtravaganze del conte «إسراف الكونت» وسرعان ما استمع الناس لأوبراتة في فيينا ودرسدن وباريس ولناءن . وفي ١٧٨٧ ذهب بدوره إلى سانت بطر سبورج حيث أبهج قلب القيصرة المزواج بأوبراكايوباتره . وحين دعاه ليوبولد الثانى ليخلف سالييرى رئيسا للمرتلين بفينا ، أخرج هناك أشهر أوبراته وهي « الزواج السرى » (۱۷۹۲) . وقد بلغ سردر الأمبراطور مها حدا جعله يأمر بعد أنتهائها بتقديم العشاء لجميع الحاضرين ٠ ثم أمر باعادة الاوبراكلها(٨٧) . وفي ١٧٩٣ دعى ثانية إلى نابلي « رئيسا للمرتلين » لفرديناند الرابع . فلما خلع جيش من جيوش الثورة الفرنسية الملك (١٧٩٩) رحب تشماروزا بالحدث ترحيبا حماسياً ، فلما رد فرديناند إلى عرشة حكم على تشياروزا بالاعدام . ثم خفف الحكم إلى النبي . ويمم المؤلف شطر سانت بطرسبرج ، ولكنه مات في الطرين بالندقية (١٨٠١) . واحتوت محلفاته التي تركها بالأضافة إلى العديد من الكنتاتات، والقداسات،

والاوراتوريوات ، نحو ست وستين أوبراكانت تلقى استحسانا أكثر بكثير ما ظفرت به أوبرات موتسارت ، وهى حتى فى وقتنا هذا يجب أن تعد فى مرتبة تالية لاوبرات موتسارت فقط فى أوبرا القرن الثامن عشر الهازلة .

وإذا كانت الميلوديا هي لب الموسيقي ، فالموسيقي الإيطالية إذن إسمي الموسيقات . كان الألمان يفضلون التناغم متعدد الأصوات (الهارمونيا البوليفونيه) على الحط الميلودي البسيط . وفي هذه الناحية ظفرت إيطاليا بنصر آخر على ألمانيا حمن أخضع الالمانى موتسارت البوليفونيه للميلودية . ولكن الايطاليين غلبوا الميلوديا تغليبا جعل أوبراتهم أقرب إلى أن تكون سلسلة من الأغانى الرخيمة أكثر منها درامات موسيقية كالتي قصد إلىها أواثل مؤلفي الاوبرا الأيطاليين (حوالي ١٦٠٠) في محاولتهم منافسة فن الأغريق الدرامي . وهكذا نرى دلالة الحركة في الأوبرا الايطاليه ، بل دلالة الكلمات في حالات كثيره ، تضيع وسط بهاء الأغنية وروعتها وكان هذا جميلا ، ولكن إذا كان الفن كما اعتدنا أن نراه هو استبدال النظام بالفوضي للكشف عن المغزى أو الدلالة ، فإن الاوبرا في الأيدى الايطالية قصرت دون بلوغ أسمى إمكاناتها ، وقد إعترف لهذا بعض الايطاليين مثل جوميللي وترايبتا، وجهدوا لصب الموسيقي والتمثيلية في كل موحد ، ولكن ذلك الأنجازكان عليه أن ينتظر أوبرات جلوك ليحقق أنصع صوره . وهكذا توقف في بندول الحياة الغزو الأيطالي لأوربا بالميلوديا ، حين أخرج جلوك عام ١٧٧٤ ف باريس « افحبيني في أوليدي » التي أخضعت الموسيقي للتمثيلية . ولكن الصراع بهن الميلوديا والدراما أتصل ، وكسب فاجرر معركة للدراما ، وأستولى فردى على عنائم جديده للميلوديا . وليت النصر المكامل لا يتحقق لأى من الفريقين .

۸ - الفيسيري

لم ينجب هذا العصر رجالا على شاكلة دانتى ، ولكن كان هناك بارينى في الشعر وفيلانجييرى في النبر ، وألفييرى في الدراما والنبر والشعر .

ولقد شق جوزيبي باريني طريقه صعداً من الفقر ، وكسب قوته بنسيخ

المخطوطات ، و دخل دنيا النشر (١٧٥٢) بديوان صغير من « الشعر المنثور » و احترف القسوسية وسيلة للعيش ، وحتى بعد هذا اضطر لكسب قوته بأعطاء الدروس الحصوصية لأن إيطاليا أكتظت بالقساوسه . وأرهف الفقر قلمه فاتجة إلى الهجاء . تأمل في حياة الكثير من نبلاء الإيطاليين العاطلة المترفة فخطر له أن يصف يوما نموذجيا في حياة شريف ذي « دم أزرق » . وفي فخطر له أن يصف بوما نموذجيا في حياة شريف ذي « دم أزرق » . وفي مم أكل ألجزء الثالث الذي لم يعشن لينشره (المساء) و (الليل) ، وهي ثم أكل الجزء الثالث الذي لم يعشن لينشره (المساء) و (الليل) ، وهي فيجموعها تؤلف هجائية ضخه قساها «اليوم» giorno وأبدى الكونت فوني فيرميان نبلا حقيقيا بتعيينه القس الشاعر محررا لجازيته ميلان ، واستاذا فيرميان نبلا حقيقيا بتعيينه القس الشاعر محررا لجازيته ميلان ، واستاذا للآداب البحته في « السكولا بالاتينا » ورحب باريني بالثورة الفرنسية ، وكافأه نابايون بمضوية مجاس مدينة ميلان . والقصائد الغنائية التي نظمها بين الإلا صوت خافت منه ، كما نسمعه في هذه السوتينته التي توحي بأن كاتها الإلا صوت خافت منه ، كما نسمعه في هذه السوتينته التي توحي بأن كاتها عاشق لا قسيس :

إيه أيها الكرى الرحيم ، يامن تشق بجناحك الرقيق طريقك الهادىء متعجلا في الليل البهم وتتراءى بالأحلام الكثيرة السريعة للنفس المضناة على فراشها الساكن : اذهب إلى حيث تضع « فيليس » رأسها اللطيف وخدها النضر على الوسادة الهادئة ، وبيالي يرقد جسدها روع روحها برؤيا جسم كسئيب خلقته بسحرك ، برؤيا جسم كسئيب خلقته بسحرك ، وليكن شهوه الشحوب وجهه ، شهوه الشحوب وجها ،

إنك لو تفضلت على بهذا الصنيــع الحدلت لك إكليلا مزدوجا من الزهر وضعته فى سكون على مذبحك (٨٨)

و لنضف إلى هذه الباقة من الزهر زهرةمن التنوير الإيطالى هى فقرةمن كتاب جايتانو فيلانجييرى « على التشريع » La scienza della Legislazione (١٧٨٠ --- ١٧٨٠)، استوحاها من بكاريا وفولتير .

« ماينبغى أن يكون الفيلسوف مخترعاً للمذاهب بل رسولا للحقيقة ، ومادامت الشرور التى ابتليت بها البشرية قائمة بغير شفاء ، ومادام مسموحاً للخطأ والتحيز بأن يخلدا هذه الشرور ، ومادامت الحقيقة مقصورة على القلة وعلى المميزين ، محجوبة عن معظم النوع الإنساني وعن الملوك ، فسيظل واجب الفيلسوف أن يبشر بالحقيقة ، وأن يحافظ عليها ويشجعها ، وينيرها. وحتى إذا كانت الأضواء التي ينشرها لا تفيد في جيله وقومه ، فإنها لاشك ستفيد في بلد وجيل آخرين . فالفيلسوف ـ ذلك المواطن في كل مكان وزمان ـ أمامه الدنيا كلها وطناً ، والأرض مدرسة ، والأجيال القادمة تلاميذ . » (٨٩)

وقد لحص العهد كله فى الفيرى : فالانتقاض على الحرافة ، وتمجيد الأبطال الوثنين ، والتنديد بالاستبداد ، والاشادة بالثورة الفرنسية ، والنفور من شططها والصيحة المطالبة بتحرير إيطاليا - كل هذا مضافاً إلى قصة غرام حرام ووفاء نبيل . وقد سجل هذه الحياة المشبوهة فى « حياة فيتوريو الفيرى . . . مكتوبة بقلمه ، موصولة إلى ماقبل موته بخمسة أشهر . وهي من أعظم التراجم الذاتية ، لا تقل كشفاً عن نفس صاحبها عن « اعترافات » روسو . ويستهلها بعبارة يلتى القارىء أمامها السلاح : « إن حديث المرء عن نفسه ، وأكثر منه الكتابة عن نفسه - إنما هو دون أدنى شك وليدالحبة الفائقة التى يحبها المرء لذاته ، وبعدها لا يتوارى الكاتب خاف قناع من التواضع ولا تند غنه أمارة على عدم الأمانة :

« وللت فى مدينة أسى بييدمونت فى ١٧ يناير ١٧٤٩ لأبوين شريفين ثريبن محترمين . وأنا أذكر هذه الظروف على أنها ظروف سعيدة للأسباب التالية . فقد خدمي شرف المولد خدمة كبرى ، . . لأنه مكنى من أن أذم النبالة لذاتها دون أن أتهم بالدوافع الدنيثة أو بدافع الحد ، وأن أميط اللثام عن حاقاتها ، ورذائلها ، وجرائمها . . . أما الثراء فعصمنى من قبول الرشوة ، وأطلق حريتى فى خدمة الحق دون سواه » (٩٠) .

ومات أبوه و هو طفل ، وتزوجت أمه ثانية . وانطوى الغلام على نفسه ، وأطال التفكير ، وفكر فى الانتحار فى الثامنة ولكنه لم يهتد إلى أى طريقة مريحة . وتكفل به خال له وأرسله وهو فى التاسعة ليتلتى العلم فى أكاديمية تورين . وهناك تولى خادم خاص خدمته والسيطرة عليه بالعنف . وحاول معلموه أن يحطموا إرادته كأول مرحلة فى تنشئته رجلا ، ولكن طغيانهم ألهب كبرياءه وشوقه إلى الحرية «إن درس الفلسفة . . . كان من النوع الذى ينوم الطالب وهو واقف منتصباً » (١١) . على أن موت خاله تركه المتصرف فى ثروة عريضة وهو بعد فى الرابعة عشرة .

وبعد أن حصل على موافقة ملك سردينيا التي كانت شرطا للسفر خارج البلاد بدأ في ١٧٦٦ جولة في أوربا استغرقت ثلاثة أعوام . ووقع في غرام نساء شي ، وعشق الأدب الفرنسي والدستور الإنجليزي . ودمرت قراءته لمونتسكيو وفولتير ورسو لاهوته الموروث ، وبدأت كراهيته للكنيسة الرومانية — مع أنه بالأمس فقط لثم قدم كلمنت الثالث عشر « شيخ لطيف ذو جلال وقور ». (٩٢) وفي لاهاي شغف حبا بامرأة متزوجة ، فابتسمت ثم انصرفت عنه ، وعاد يفكر في الانتحار ، وكان العهد عهد فرتر ، والانتحار فكرة شائعة في الجو . ثم عاد ليكتشف أن الفكرة أشد . جاذبية تطلعاً منها تنفيذا ، فرجع إلى بيد مونت ولكنه شتى في جو ملؤه الخضوع السياسي والديني شقاء حمله على استئناف أسفاره (١٧٦٩) .

وجاب الآن أرجاء ألمانيا والدنمرك والسويد ـ حيث أحب الطبيعة كما يقول وأحب الناس وحتى الشتاء . ومنها إلى روسيا ، فاحتقرها لأنه لم ير في

كاترين الكبرى إلا مجرمة متوجة ، ورفض أن يقدم لها . ولم يسغ بروسية فردريك خيرا من إساغته روسيا ، فهرول إلى هولنده التى انتهجت نهج الجمهورية فى بسالة ، وإلى إنجلتره التى كانت تحاول أن تعلم جورج الثالث أن يخلى بينه وبين شئون الحكم . وقد أغوى زوجة رجل إنجليزى ، وبارز ، وجرح . ثم أصيب بعدوى الزهرى فى أسبانيا (٩٣) ، وعاد إلى تورين للعلاج (١٧٧٢) .

وفى ١٧٧٤ تماثل للشفاء بالقدر الذى أتاح له الدخول فى ثانى مغامراته الغرامية الكبرى ، مع امرأة تكبره بنسع سنين . وتشاجرا ثم افترقا . وأزاحها من أحلامه بكتابة تمثيلية سماها «كليوبطرة» ، وأى شيء أكثر إثارة من عضوية فى حكومة ثلاثية ، وملكة ، ومعركة ، وصل ؟ وأخرجت التمثيلية بتورين قى ١٦ يونيو ١٧٧٥ « وسط تصفيق الاستحسان ليلتين متعاقبتين » ، ثم سحها لإجراء تعديلات فها . وأخذ الآن يتحرق شوقاً لل الشهرة غاية فى النبل والسمو . واعاد الآن قراءة بلوتارخ وعيون الأدب اللاتيني ، ودرس اللاتينية من جديد ليغوص فى مآسى سنيكا ، وفى هذه القراءات وجد موضوعات وأشكالا لدراماته . وعزم على استعادة الأبطال القدعة كما استعاد فنكلمان الفن القدم .

وفى غضون هذا (١٧٧٧) كان يكتب رسالته «فى الطغاة » . ولكنها احتوت من التهم الحادة للدولة والكنيسة ما جعله ينكص عن نشرها ، فلم تر النور إلا فى ١٧٨٧ . فقد كانت ملتهبة بغيرة أشبه بالغيرة الدينية :

« ليس الفقر الطاحن . . . ولا عطل الأرقاء الذي تتردى فيه إيطاليا ، كلا ، فما هذه هي الدوافع التي وجهت عقلي إلى الشرف الرفيع الحق ، شرف تجريدقلمي للهجوم على الامبراطوريات الزائفة . ذلك أن إلحاضار باإلها مجهولا ، ظل يسوط ظهرى منذ نعومة أظفارى . . . ان روحي الحرة لن تجد سلاما أو راحة حتى أكتب صفحات قاسية لهدم الطغاة » (١٤) .

وهذا تعريفه للطغاه :

«كل الذين توسلوا بالقوة أو الحيلة – أو حتى بإرادة الشعب أو النبلاء – إلى القبض التام على أطراف الحكم ويعتقدون أنهم فوق القانون ، أو هم كذلك . . . والطغيان هو الصفة التي يجب أن تنعت بها . . . أي حكومة يستطيع فيها الشخص المنوط بتنفيذ القوانين أن يضعها أو يقضى عليها أو ينهكها أو يفسرها أو يعرقل سيرها أو يوقفها وهو في مأمن من العقاب » (٩٥)

وعند الفييرى أن الحكومات الأوربية كافة مستبدة باستثناء الجمهورية الهواندية والملكيةين الدستوريتين في إنجلتره والسويد. وقد أشاد بالجمهورية الرومانية متأثرا في ذلك بمكيافيللي ، وراوده الأمل في أن الثورات ستقيم بمهوريات في أوربا عما قليل . ورأيه أن خير ما يستطيع أى وزير لطاغيه مستبد أن يفعله هو أن يشجعه على ألوان من الطغيان تبلغ من الشططما يسوق الشعب إلى الثورة (٢٦). والثورة في سنيها الأولى معذورة إذ لجأت إلى العنف. لتمنع عودة الاستبداد إلى الحياة :

« وبما أن الآراء السياسية كالآراء الدينية لا يمكن تغبير ها تغييراً كاملا أبدا دون استعال الكثير من العنف ، لذلك كانت كل حكومة جديدة مضطرة لسوء الحظ إلى أن تعنف إلى حد القسوة ، بل تظلم أحيانا حيى تقنع أو ربما تكره أولئك الذين لا يرغبون في التجديد ولا يفهمونه ولا يحبونه ولا يرتضونه » (٧٧).

ومع أن الفيرى نفسه كان نبيلا ، ولقبه الكونت دى كورتيميليا ، فأنه أدان الارستقراطية الوراثية لأنها شكل من أشكال الطغيان أو أداة من أدواته . وأدان بالمثل جميع الأديان المنظمة ذات السلطان . وقد سلم بأن « المسيحية أسهمت بقدر غير قليل في تلطيف العادات الشائعة بين جميع النام » ، ولكنه أشار إلى « الكثير من أعمال الوحشية الغبية الجاهلة » التي

ارتكبها الحكام المسيحيون و من قسطنطين إلى شارل الحامس ه (٩٨٠) و مكن القول عموما :

وبلغ من مقت الفيرى للاستبداد أنه نصح باجتناب الحلف أو الزواج اطلاقا فى الدولة المستبدة . وبدلا من أن ينجب أطفالا ، أخرج فى خصوبة إيطاليه مماثلة أربع عشرة مأساة بين ١٧٧٥ ، و ١٧٨٣ ، كلها بالشعر المنثور ، وكلها كلاسيكية بناء وشكلا ، وكلها يشجب الطغيان بسخط خطابى ، ويمجد الحرية باعتبارها أشرف من الحياة . فترى ميوله فى «البازى » مع محاولة المتآمرين الأطاحة بلور نتسو وجوليانودى مديتشى ، وفي « بروتس الأول» و « بروتس الثانى » لم يعف من اللوم تاركوين وقيصر ، وفي « فليبو كان بكل قلبه مع كارلوس ضد ملك أسبانيا ، ولكنه فى « ماريا ستواردا (مارى ستيوارت) وجد فى رؤساء العشائر الاسكتلندية من الطغيان أكثر ما فى الملكة الكاثوليكية . فلما انتقد على اخضاعه التاريخ لفكرته دافع عن نفسه بقوله :

« سيسمع الناس أكثر من لسان خبيث يقول . . . أنى لا أصور شيئاً إلا الطغاة فى صفحات مفرطةالطول لا لطف فيها ، وأن قلمى الدموى المنقوع فى السم يضرب دائماً على نغمة واحدة رتيبة ، وأن ربة شعرى الفظة لاتنهض نساناً من العبودية الشريره ، بل تثير ضحك الكثيرين . ولكن هذه الشكاوى لن تحول روحى عن هدف عمل هذا السمو ، ولاتعوق فنى مهما كان ضعيفاً غير كفء لتلببة حاجة بهذه الشدة . لا ولن يكون نصيب كلاى أن تبدده الرياح إذا ولد رجال صادقون بعدنا يؤمنون بأن الحرية لاغنى عنها للحياة (١٠٠)» .

وقد أولع بكونتيسة ألباني ولعالم يفقه إلا ولعه بالحرية وكانت ابنة جوستاف أدولف ــ أمير شتولبرج ــ جديرن فتززجت (١٧٧٣) الأمير تشارلز ادوارد ستيوارت ، المطالب الشاب بعرش بريطانيا ، الذي سمي الآن نفسه كونت ألباني . وقد انغمس هذا الذي كان فتي أنيقا جداً يوم كان « الأمير الحلو تشارلي » في الشراب ومصاحبة الحليلات لينسي هزائمه . ولم يعقب هذا الزواج الذي رتبه البلاط الفرنسي ، وكان زواجا شقياً . ويبدو أن الكونتيسة ذاتها لم تكن مبرأة من العيوب . وقد التي بها الفييري في ١٧٧٧ ، ورثى لها ، ثم أحها . ولكي يكون قريباً منها ، حراً في مساعدتها وتتبع تقلبات حظها دون أن يتكبد مشقه الحصول على إذن ملكي لكل خطوة عبر الحدود ، تخلي عن مواطنه بيدمونت ، ونزل عن معظم شروته وضيعته لأخته ، ثم انتقل إلى فلورنسه ١٧٧٨ . وكان الآن في التاسعة والعشرين من عمره .

واستجابت الكونتيسه لغرامه برقه وحذر مراعيه كل أصول اللياقة العامة . وفي ١٧٨٠ حين أمست حياتها في خطر من جراء عنف زوجها السكير ، اعتكفت في دير ، ثم في بيت زوج أختها في روما . كتب الفييرى يقول « بقيت في فلورنسه كأنى يتيم مهجور ، وعندها اقتنعت كل الاقتناع الني بدونها لم أكن أوجد ولو نصف وجود ، لأنى الفيتني عاجزا كل العجز تقربباً عن القيام بأى عمل جيد (١٠١١) » . وما لبث أن ذهب إلى روما ، حيث سمح له برؤية محبوبته بين الحين والحين ، ولكن زوج أختها قاوم جهوده في الحصول على قرار بابطال زواجها ، مسترشدا في ذلك برأى القساوسه . (ومن هنا دفاعه الملتوني عن الطلاق « ديللا تير انيدي (١٠٦٠)») . وأخير ا منعه زوج أختها من زيارة الكونتيسه ، فغادر روما ، وحاول أن يرفه عن نفسه بالأسفار والحيل — التي كانت « غرامه الثالث » ، بعد يرفه عن نفسه بالأسفار والحيل — التي كانت « غرامه الثالث » ، بعد فانتقلت إلى كولمار في الالزاس . وهناك لحق بها ألفييرى ، وبعدها عاشا فانتقلت إلى كولمار في الالزاس . وهناك لحق بها ألفييرى ، وبعدها عاشا

(م ١٤ - قصة الحضارة ج ٤٠)

فى رباط غير زوجى حتى أتاح لها موت زوجها أن يتزوجا . وقد كتب ألفييرى عن حبه فى نشوة تذكرنا بما كتبه دانتي فى « الحياة الجديدة » .

« هذا الحب المحموم – الحب الرابع والأخير ، . . كان مختلف عن علاقاتي الغرامية الثلاث السابقة . ففها لم أجد نفسي منفعلا بأي عاطفة ذهنية توازن وتمتزج بعاطفة القلب. نعم كان هذا الحب أقل عنفآ وحرارة ولكنه كان أكثر استمرارا وأعمق تغلغلا في الشعور والوجدان . وبلغ من قوة عاطفتي انها . . . سيطرت على كل انفعال وخاطر في ، ولن تنطفيء في داخلي أبدآ إلا بانطفاء الحياة نفسها . وقد وضح لى . . . انبي وجدت فيها امرأة حقه ، لأنها بدلا من أن تصبح كسائر النساء العاديات عقبة في طريقي إلى الشهرة الأدبية ـــ امرأة تقدم الاهتمامات النفعية وترخص . . . أفكار المرء -- وجدت فيها التشجيح والعزاء والقدوة الحسنة في كل عمل صالح . وإذ تبينت هذا الكنز الفريد وقدرته حق قدره ، فانني بذلت لها ذاتي باستسلام مطلق . ولا ريب في أنني لم أكن مخطئا في هذا ، لأنني الآن وقد مضى على حبى لها أكثر من اثني عشر عاما . . . يزداد حبى لها كلما ذبلت تلك المفاتن العابرة (وهي ليست نفسها الباقية) محكم الزمن . ولكن عقلي وقد تركز فيها يسمو ويرق ، ويزداد حسنا كل يوم ، وأما عقلها هي فانني أجرؤ على القول بأن هذا يصدق عليها ، وأن من حقها أن تستمد مني العون والقوة(١٠٣).

وبهذا الحافز مضى يكتب المزيد من المآسى ، وبعض الملاهى ، وشيئاً هن الشعر بين والحين والحين . وكان قد كتب خمس قصائد غنائية بعنوان . America libra . وفي ١٧٨٨ انتقل الحبيبان إلى باريس ، حيث أشرف الفييرى على نشر مطبعة بومارشين في كيل على الراين لأعاله . وحين سقط الباستيل هلل ألفييرى المثورة وكله حماسة متقدة المحرية وقال أنها فجر عصر أسعد للبشر . ولكن سرعان ما قزز شطط الثورة وسرقها روحاً كان تصورها للحرية أرستقر اطياً ، روحاً تطالب بالتحرر من الغوغاء والأغلبيات ومن البابوات والملوك على حد سواء . ففي ١٨ أغطس ١٧٩٧ غادر هو والكونتيسه

باريس بما استطاعا حمله من مقتنياتهما في مركبتين فأوقفهما عند. أبواب المدينة حشد يسألها عن حقهما في مغادرتها . يقول ألفييرى «قفزت من المركبة بين الغوغاء ، ملوحاً يجوازات سفرى السبعة وأخذت أصيح وأحدث ضبجة . . وهو دائماً السبيل إلى التغلب على الفرنسين (١٠١٠) . وواصلا الرحلة راكبين إلى كاليه وبركسل ، وهناك نمى إليهما أن السلطات الثورية في باريس أمرت بالقبض على الكونتيسه . فهر عا إلى ايطاليا ، واستقرا في فلورنسه . وكتب ألفييرى الآن Misogallo مضطرماً بنار الحقد على فرنسا و «حشد عبيدها أبناء السفاح » (١٠٠٥) .

وفى ١٧٩٩ استولى جيش الثورة الفرنسية على فلورنسه فلجأ ألفيرى والكونتيسه، إلى فيللا فى ضاحية حتى رحل الغزاة . وفد أضعفه وأشابه انفعال هذه السنين ، فأعتقد فى ختام ترجمته الذاتيه التى كتبها عام ١٨٠٧ وهو بعد فى الثالثة والحمسين أنه شاخ . وأوصى بكل ممتلكاته للكونتيسه ثم مات بفلورنسه فى ٧ أكتوبر ١٨٠٣ ودفن فى كنيسة سانتا كروتشى . وهناك أقامت له الكونتيسه أثرا ضخما من صنع كانوفا ، وقد مثلت فيه ايطاليا تنوح فوق المقبرة . وقد ضمت إلى حبيها هناك فى ١٨٧٤ .

وتكرم ايطاليا ألفيرى باعتباره II Vate d'Italia نبى الأحياء الذى حررها من الأغلال الأجنبية والكنيسية . وكانت دراماته على ما فيها من حدة ورتابة تقدما منشطا خلف وراءه المآسى العاطفية التى كانت تقدم للمسرح الإيطالي قبله . ومن تمثياياته « فلبيو » و « شاول » و « ميرا » أعدت روح ايطاليا نفسها لماتزيني وجاريبالدى .

ولم يقتصر نشر الطغاة Della tirannide في الحارج على كيل (١٧٨٧) وباريس ، بل طبع في ميلانو (١٨٠٠) وغيرها من المدن الايطالية في ١٨٠٧ و ١٨٤٩ و ١٨٤٩ و ١٨٦٠ و ١٨٠٩ ، وأصبح لإيطاليا ما كان لفرنسا وانجلترا وأمريكا كتاب يبين «حقوق الانسان» لإيطاليا ما كان ألفييرى بداية الحركة الرومانسية في ايطاليا ، بيرونا قبل بيرون ، يبشر بتحرير العقول والدول من أغلالها . وبعده كان لزاما على الطاليا أن تنحرو .

الفصل الثالث عشر

حركة التنوير في النمسا

4. - 1407

١ ـــ الامبر اطورية الجديدة

إذا توخينا الدقة في التعبير قلنا أن كلمة « النمسا » إنما تدل على أمة ، وقد تدل تجاوزا على الامبراطورية التي تزعمها النمسا . فمن الناحية الشكلية كانت هذه الامبراطورية حتى عام١٨٠٦ هي الامبراطورية الرومانية المقدسة ، التي انتظمت ألمانيا وبوهيميا وبولنده والمحبر وأجزاء من إبطاليا وفرنسا . بيد أن الأهداف القومية أضعفت من الولاء للامبراطورية إلى حد لم يبق معه الآن (١٧٥٦) من هذه الأقطار سوى إمبراطورية تمساوية بجرية تضم النمسا وستيريا وكارنتيا وكارنيولا والتيرول والمحبر وبوهيميا ومطرانيات كولونيا وتريير وماينز الكاثوليكية ، وأشتاتا متباينة من إيطاليا ، ثم منذ كولونيا وتريير وماينز الكاثوليكية ، وأشتاتا متباينة فيا مضى – وهي على التقريب بلجيكا الحالية .

أما المحر التي كان يسكنها قرابة خمسة ملايين من الأنفس فكان يسودها نظام إقطاع فخور. فأربعة أخماس الأرض يملكه النبلاء المحريون ويفلحه الأقنان، ولم يقع عبء الضرائب إلا على الفلاحين وأهسل المدن الألمان أو الصقالبة. وكانت الامبراطورية الجديدة قد ولدت شرعياً في ١٦٨٧، حين تملى النبلاء المحريون عن حقهم القديم في اختيار ملكهم واعتر فوا بأباطرة الهابسبورج ملوكا عليهم. ودعت ماريا تريزا كبار النبلاء المحريين إلى بلاطها متبعة استراتيجية البوريون، وأعطتهم المناصب والألقاب والأنواط، وهدأتهم حتى قباوا القانون الإمبراطوري قانونا لأملاكهم وفيينا عاصمة لهم. وكلفت الامبراطورة في استجابة سمحة لوكاس فون هاد برانت بعمل

تصميات للمبانى الحكومية فى بودا ؛ وبدىء العمل فى ١٧٦٩ ، ثم جدد فى ١٨٩٤ ، فأعطى العاصمة القديمة بناء من أروع المبانى الملكية فى العالم . وشيد أغنياء النبلاء المحريين القصور الريفية الفضمة على الدانوب أو فى خلواتهم الجبليه منافسين فى ذلك الملكة ، فبنى الأمير بال استرهاتى مقرآ لأسرته فى ايز نشتات (١٧٦٣–٧٧) وبى الأمير ميكلوس يوزف استرهاتسى بطراز النهضة على نحو ثلاثين ميلا قامة استرهاتسى الجديدة (١٧٦٤ – ٢٦) التى ضمت ١٢٦ حجرة للضيوف، وردهتين كبيرتين للاستقبالات وحفلات الرقص، رمجموعة غنية من التحف، وعلى مقربة منها مكتبة بها ١٠٥٠، مجلد ومسرح به أربعائة مقعد . ومن حول القصر حول مستنقع شاسع إلى حدائق زينت بالمغارات والمعابد والتماثيل ، وجهزت بالصوبات وأشجار البرتقال والأرض المخصصة للوحوش والطيور البرية . يقول رحالة فرنسى «هذه القلعة لا يضارعها أى مكان فى فخامها — ربما باستثناء فرساى » . وإليها أقبل المصورون والمثالون والممثلون والمغنون والمغنون والعارفون ، وهنا ظل هايدن جيلا كاملا يقود فرقته ويؤلف موسيقاه ويتوق للانطلاق إلى عالم أرحب .

أما بوهيميا – وهو اليوم القسم التشيكي من تشيكوسلوفا كيا – فلم تحظ عمل هذا التوفيق في عهد ماريا تريزا . وكانت قد انسحبت من التاريخ بعد حرب الثلاثين وقد حطم روحها القومي حكم أجنبي وعقيدة كاثوليكية فرضت على شعب عرف يوما يان هوس وجيروم البراغي . وعانت الملايين الثمانية التي تسكنها من جراح الحرب في الصراع المتكرر الذي دارات رحاه بين بروسيا والنمسا ، وانتقلت عاصمتها التاريخية من يد إلى يد مراراً وتكراراً ، إذا كانت ملكتها الغربية تنتقل من هزيمة إلى نصر إلى هزيمة . واضطرت بوهيميا إلى أن تقنع باستقلال في الثقافة والذوق ، فنشأت مؤلفيها الموسيقيين أمثال جيورج بندا ، وتفردت براغ باستقبالها الحار لأول عرض لأوبرا موتسارت « دون جوفاني » (١٧٨٧) ، التي لم تصب بعد ذلك في فيينا غير إطراء فاتر كان أشبه بالذم منه بالمديح .

وأما في الأراضي الواطثة النمساوية فقد كان كفاح النبلاء المحليين

للاحتفاظ بسلطتهمالتقليدية أنجح منه في بوهيميا، وسكيدر أيام « الامبراطور الثاثر » الأخيرة أوقد كان لتلك الأقاليم السبعة ــ باربانت (التي ضمت **بروك**سل ، وأنتورب ، ولوفان) ، ولكسمبورج ، وفلاندر ، وهاينوت ، ونامور ، وجلدرز ــ تاريخ عريق جليل ، وكان النبلاء الذين حكموا رعاياهم الملامين الأربعة شديدى الحرص على الامتيازات التي ثبتت لامتحان قرون كثيرة . وعرض المجتمع العصرى أزياءه ، وقامر بمكاسبه ، وشرب أحيانا المياه المعدنية كما شرب الأنبذة في سبا في أسقفية ليبج المحاورة , وكان زهرة ذلك المحتمع في هذا العصر الأمير شارل-جوزف دُلين ، الذيوهبته بروكسل للعالم ف ١٧٣٥. وقد قام على تعليمه عدة آباء منالرؤساء الكاثوليك « لم يؤمن بالله منهم غير واحد » ؛ أما هو نفسه فكان « متديناً أسبوعين»(١) في هذا البلد المغرق في الكثلكة . وقد أبلي بلاء حسنا في حرب السنين السبع وخدم يوزف الثانى مستشارا وصديقاً حميها ، والتحق بالجيش الروسي ف ۱۷۸۷ ؛ ثم رافق كاترين الكبرى في «مسرتها » إلى القرم ، وبني لنفسه قطرًا ريفيًا فاخرًا وفاعة للفنون قرب بروكسل ، وكتب أربعة وثلاثين مجلدا من « المنوعات » ؛ وأثار الاعجاب في النفوس ــ حتى نفوس الفرنسينـــ بطباعه المهذبة ، وأضحك أندية أوربا العالمية الطابع بظرقه وخفة دمه المشرية بالفلسقة .

هذه الإمبر اطورية المعقدة ؛ الممتدة من الكربات إلى الرين ؛ هي التي دانت أر بعين سنة لإمرأة من عظيات نساء التاريخ .

۲ ــ ماريا تريزا

وأيناها من قبل فى الحرب ، وفيها لم تسلم إلا لفر دريك وأبلت فى السياسة الحربية ، وفى اتساع النظرة والحاح الهدف ، وفى الشجاعة تواجه الهزيمة .

 ^{(*) «}كانت مدام دىلوكزېلى . . . قادرة على الاصغاء ، و هو أمر ليس بالسهولة اللى
 يحسبها الكثيرون ، ولم يمرف أحمق قط كيف يقمله «(٢) .

قال فردريك عنها في ١٧٥٧ (إذا استثنينا ملكة المجر وملك سرينيا (شارل إثمانويل الأول) الذي انتصرت عبقريته على تعليمه الردىء ، لم نجد في ملوك أوربا وأمرائها كلهم غير معتوهين مشهورين (٣). لقد فاقها في فن الحكم إلزابث الأولى ملكة إنجلتره من قبلها ، وكاترين الثانية قيصرة روسيا من بعدها ، ولم يفقها ملكات غير هاتين . وكانت في رأى فردريك وطموحا محبة للثأر (١٤). ولكن أكان يتوقع منها ألا تحاول استرجاع سيايزيا التي اغتصبها ؟ أما الأخوان جونكور فرأيا فيها « ذهنا متوسطا جيداً يرافقه قلب محب ، واحساسا سلميا بالواجب ، وقدرات مذهاة على العمل ، وحضورا قويا وجاذبية غير عادية . . . أما حقيقة لشعبها (٥) وكانت غاية في اللطف مع كل من لم يهاجم امبراطوريها أو إيمانها ، وكانت وكانت غاية في اللطف مع كل من لم يهاجم امبراطوريها أو إيمانها ، وكانت سبيل المثال نذكر استقبالها الحار لأسرة موتسارت في ١٧٦٨ (١) . وكانت أما فاضلة ، ورسائلها لأبنائها نماذج في الرقة والمشورة الحكيمة ، ولو استمع المها يوزف لما مات إنسانا فاشلا ، ولو اتبعت مارى أنطوانيث نصيحها الحان من الجائز أن يعفي رأسها من الجيلوتين .

لم تكن ماريا تريزا ملكة «مستبدة مستنبرة » . فهى لم تكن مستبدة . وفي رأى فولنبر « أنها وطدت ملكها في جميع القلوب بدماثة طبع وشعبية لم يؤتهما غير قلة من أسلافها ، وقد ألغت المراسم والقيود من بلاطها . . . ولم ترفض مقابلة إنسان ، ولم يبرح شخص حضرتها غير راض » (٧) ولم تكن قط مستنبرة بالمعنى الذى يقصده فولتبر ، فقسد أصدرت المراسيم المتعصبة ضد اليهود والبروتستنت ، وظلت كاثوليكية صادقة إلى النهاية . وشهدت في هلع تسرب الشكوك الدينية إلى فيينا من لنسدن وباريس ، وحاولت أن تصد هذا التيار بتشديد الرقابة على الكتب والدوريات ، ومنعت تدريس الإنجليزية « لطابع هدذه اللغة الخطر من حيث مبادؤها الدينية والخلقية المفسدة » (٨) .

ومع ذلك لم تنج تماما من تأثير ذلك العداء للاكليروس الذى كآن يكنه مستشاروها وابنها . فقد ذكروا لها أن ممتلكات الاكليروس الاقليمية

وغيرها من أسباب الثراء تنزايد بسرعة نتيجة لتلميح الكهنة للمرضى المشرفين على الموت بأن في استطاعتهم التكفير عن آثامهم واسترضاء الله بالايصاء ببعض الثروة للكنيسة ، فإذا سارت الأمور على هذا المنوال فلا بد أن يأتى قريباً ذلك اليوم الذي تصبح فيه الكنيسة ــ التي هي فعلا دولة داخل الدولة ــ سيدة على الحكومة . وكانت أديرة الراهبات والرهبان تتكاثر فتقصى الرجال والنساء عن الحياة الناشطة وتعفى المزيد من الثروة من الضرائب. وكانت الصبايا يغربن بنذر أنفسهن للرهبنة قبل أن يبلغن السن التي يدركن فيها مغزى التكريس مدى الحياة وقد بلغ تسلط الاكليروس على التعليم حدا تشكل معه كل عقل نام على أن يدين بولاثه الأعلى للكنيسة لا للدولة . واستسلمت الملكة لهذه الحجج استسلاما حملها على الأمر ببعض الاصلاحات الهامة . فحظرت وجود الكنسيين عند كتابه الوصايا . وانقصت عدد المؤسسات الدينية ، وأمرت بفرض الضرائب على جميع الثروة الدينية . وحرمت النذر للرهبنة قبل سن الحاديه والعشرين . وحظرت الكنائس والاديرة إيواء المجرمين بمقتضى « حق اللجوء » . وأمرت بألا يعترف بأى منشور بابوي في المملكة النمساوية قبل أن يحصل على تصديق الامبراطورة . وأخضع ديوان التفتيش لاشراف الحكومة، لا بل انه في الواقع ألغي. وأعيا-تنظيم التعليم تحت إدارة جرهارت فان سفيتن (طبيب المُلَكة) والأب فرانتس راوتنشراوخ ، وأحل العلمانيون محل اليسوعيين في كثير من كراسي الأساتذة (١) ، وأخضعت جامعة فيينا للادارة العلمانية وإشرآف الدولة ، وروجع المنهاج فيها وفي غيرها بهدف التوسع في تعليم العلوم والتاريخ (١٠) . وهكذا سبقت الأمير اطورة التقية إلى حد ما الاصلاحات الكنسية الى سيقوم مها ابنها الشكاك .

وكانت مثلاً في الفضيلة في زمن نافست فيه قصور الدول المسيحية الآستانة في تعدد الزوجات. ولعل الكنيسة كانت مستخدمة اياها حجة وبرهاناً على فضل التمسك بالعقيدة لولا أن أغسطس النالث ملك بولناده ولويس الخامس عشر ملك فرنسا وكلاهما كاثوليكي كان أشره العشاق

استكثارا من النساء . ولم تقتد ارستقراطية فيينا بها . فقد فر الكونت اركو إلى سويسره مع خليلته ، وهربت الكونتيسة إسترها تسى إلى فرنسا مع الكونت فون در شولنبورج ، وكان الأمير فون كاونتز يصحب خليلته فى تلك الفترة فى مركبته ، فلما عاتبته الاميراطورة قال لها «سيدتى ، لقد أتيت لأتحدث عن شئونك لا عن شئونى (١١) » ونظرت ماريا تريزا باشمتزاز إلى هذا التحال ، وأصدرت مراسم قاسية لفرض الوصية السادسة على الشعب ، وأمرت بتطويل تنازير النساء فى أسفلها وقمصانهن فى أعلاها(١٢). ونظمت جيشاً من ضباط العفة خولت لهم القبض على أى امرأة يشتبه فى احترافها البغاء ، وشكا كازانو فا من أن « تعصب الأميراطورة وضيق عقلها جعل الحياة شاقة على الأجانب بوجه خاص (١٣) » .

ويرجع الفضل في كثير من نجاحها إلى وزرائها الأكفاء ، فقد قبلت ارشادهم وكسبت الخلاصهم ، وظل الأمير فون كاونتز منوطا بالشئون الحارجية رغم فشل سياسته في «قلب الأحلاف» ، وقد أخلص في خدمة الأمير اطورية أربعين عاماً . وغير لودفج هاوجفتز من الإدارة الداخلية ، وأعاد رودلف شوتك تنظيم الاقتصاد ، هؤلاء الرجال الثلاثة أدوا للنمسا ما أداه ريشليو وكولبير من قبل لفرنسا ، والواقع أنهم خلقوا دولة جديدة ، أقوى بما لا يقاس من المملكة المختلة النظام التي ورثها ماريا تريزا .

بدأ هاو جفتر بإعادة بناء الجيش الإمبراطورى ، وكان يعتقد أن هذا الجيش انهار أمام الانضباط البروسي لأنه كان مؤلفا من وحدات مستقلة مجمعها ويقودها نبلاء شبه مستقلين ، واقترح وأنشأ جيشاً ثابتاً قوامه محدد عارب محضعون لتدريب موحد واشراف مركزى ، ولكي تول هذا الجيش أوصى بفرض الضرائب على النبلاء والكهنة كما تفرض على العامة ، واحتج النبلاء والكهنة ، وتصدت لهم الأمبراطورة بشجاعة وفرضت عليهم ضريبة ملكية وضريبة دخل . وامتدح فردريك عدوته إدارية كفئاً ، هلقد نظمت ماليها تنظيا لم يبلغه أسلافها قط ، ولم تقتصر على تعويض

تعويض ما فقدته بالنزول عن أقاليم لملكى بروسيا وسردينيا بالإدارة الحسنة بل أنها زادت من دخلها زيادة كبيرة (١٤) ». وواصل هاوجفتز جهوده لتنسيق القانون ، وتحرير القضاء من تسلط النبلاء ، ولاخضاع أمراء الاقطاع لإشراف الحكومة المركزية . وأذيع في ١٧٦٨ قوانين موحدة .

وكان شوتك بجاهد أثاء ذلك لييث النشاط في الاقتصاد الحامل فالصناعة كانت تعرقل مسرتها الاحتكارات التي حابت النبلاء ، ولوائح النقابات الحرفية التي ظلت سارية حتى ١٧٧٤ ، على أن لنتز كان بها رغم هذا مصانع للصوف تضم ٢٦,٠٠٠ عامل ، وتفوقت فيينا في صناعة الزجاج والخزف والصيبى ، وتصدرت بوهيميا سائر أقطار الامبر اطورية في عمليات التعدين . وكان في النمسا والحر مناجم منتجة ، فني غاليسيا رواسب ملحية كبيرة ، وكانت المحر تستخرج من الذهب كل عام ما قيمته سبعة ملايين جولدن . وحمى شوتك هذه الصناعات بالرسوم الجمركية ، لأنه كان جولدن . وحمى شوتك هذه الصناعات بالرسوم الجمركية ، لأنه كان السلع الضروية ، فالتجاره الحرة كالديمقراطية ترف لايتأتي إلا في الشمن والسلام .

ومع ذلك ظلت الامبراطورية زراعية إقطاعية . ذلك أن الامبراطورة شأنها في ذلك شأن فردريك ، لم تجرؤ وهي تواجه الحرب على المجازفة بالتفسخ الاجتماعي الذي قد يحدث نتيجة لمهاجمة الاشراف الراسخين في المتيازاتهم . وقد ضربت المثل الطيب بالغاء القنية في أراضيها ، وفرضت على أعيان المجر المتغطرسين مرسوما بخول للفلاح أن يتنقل ويتزوج ويربى أبناءه كما يشاء ، وأن يستأنف أحكام سيده الاقطاعي أمام محكة المقاطعة (١٠٠) . على أن طبقة الفلاحين في المجر وبوهيميا كانت رغم هذه المسكنات في فقر قريب من فقر فلاحي روسيا . وكانت الطبقة الدنيا في فيينا المسكنات في فقر تقليدي ، بين القصور الباذخة والأوبرات المنتقنة والكنائس تعيش في فقر تقليدي ، بين القصور الباذخة والأوبرات المنتقنة والكنائس الفيخمة توزع الأمل على البشر .

وكانت فيينا بادئة في منافسة باريس وضواحها في الأبهة الملكية .
فكان قصر شونبرون (الربيع الجميل) الواقع خارج المدينة مباثمرة يحوى و و فدانا من الحدائق ، مخططة (١٧٥٣ — ٧٥) على غرار فرساى ، بسياجلت شامخة مستقيمة ، ومغارات غريبة وبرك متناسفة ، وتماثيل بديعه من نحت دونر وبيبر ومعرض وحوش وحديقة نباتات ، وعلى رابية في خالهية «جلورييت» بناها في ١٧٧٥ يوهان فون هو هنبرج — مبني مقنطر معمد في طراز رومانيسكي خالص . أما قصر شونبرون ذاته، وهو مجمع ضخم من ١٤٤١ حجرة ، فقد صممه يوهان برنهارت فشر فون أرلاخ في من ١٤٤١ حجرة ، فقد صممه يوهان برنهارت فشر فون أرلاخ في من عديد ، واستؤنف العمل فيه عام ١٧٤٤ وأكمل عام وفاة بتصميمه من جديد ، واستؤنف العمل فيه عام ١٧٤٤ وأكمل عام وفاة الامبر اطورة (١٧٨٠) . وكان في داخله قاعة كبرى طولها ١٤١ قدماً في سقف روكوكي الطراز رسمة جريجوريو جولييامي (١٧٦١) . وكان في ما سقف روكوكي الطراز رسمة جريجوريو جوليامي (١٧٦١) . وكان في من سونبرون مقراً للبلاط من الربيع إلى الحويف .

وبلغ عدد أفراد الحاشية الآن ٢٤٠٠. واقتضت رعاية الحيل والمركبات استخدام مائتين وخمسين سائسا وخادما. وبلغت حملة نفقة صيانة القصر وملحقاتة ٤,٣٠٠,٠٠٠ جولدن في العام (١٦). أما الملكة ذانها فقد مارست القصد في النفقة واعتذرت عن بهاء قصرها بضرورته لمراسم الحكم الملكي. وعوضت عن بذخ حاشيها بسخائها في أعمال البر. ذكرت مدام دستال في معرض حديثها عن النمسا بعد جيل « إن عناصر البر هناك تنظم بكثير من الترتبب والسخاء ، فالإحسان الحاص والعام يصرف بروح سامية من العدل . . . وكل شيء في هذا البلد يحمل طابع حكومة أوية حكيمة متدينة (١٧) » .

ولم يكد يوجد أثر للتسول رغم فقر الشعب ، وكانت الجرائم قليلة نسبيا . (١٨) ووجد أفراد الشعب مسراتهم البسيطة في النزاور ، واللقاء والاختلاط في الميادين ، والابتراد في البساتين الوارفة الظلال والتمشي في

طريق البراتر الذي يحفه الشجر، والتنزه في الريف، أو ــ في أدنى طبقاتهم ــ الطرب لمرأى المعارك الضارية تنظم بين حيوانات تتضور جوعا . وأجمل من هذا الرقصات لا سيما المنويت التقليدية ، ففي هذه الرقصة نادرا ماكان الرجل والمرأة يتلامسان ، فكل حركة تحكمها التقاليد والقاعدة ، وتؤدى بانضباط ورشاقة . أما الموسيقي فكان نصيبها في حياة فيينا من الكبر بحيث تطالبنا بتناولها في فصل خاص مها .

وبالقياس إلى هذا كله كان الأدب ضعيفا فجا . فلم يكن للنمسا التى سيطرت عليها المقدسات نصيب فى حركة « شتورم فوند درانج » التى أثارت ألمانيا . ولم تكن ماريا تريزا راعية للعلم ولا للأدب البحت . ولم يكن فى فيينا صالونات أدبية ، ولم يختلط المؤلفون والفنانون والفلاسفة بالنساء والنبلاء والساسة كما فى فرتسا . لقد كان مجتمعا ساكنا ، فيه ما فى أساليب العيش القديمة المحسوبة من سحر وراحة ، أنقذ من ضجيج الثورة وعجيجها ولكن أعوزته فتنة الأفكار المتحدية . وكانت صحف فيينا الحاضعة لرقابة دقيقة عوائق غبية للفكر ، ربما باستئناء «الفيينر تسايتونج» التى أسست فى ١٧٨٠ . أما مسارح فيينا فكان ديدنها الأوبر للارستقراطية والبلاط ، أو الملاهى الغليظة لعامة الشعب . كتب ليوبولد موتسارت يقول إن «شعب فيينا في حملته لا يشعر بالحب لأى شيء جاد أو معقول ، بل ان أفراده فيينا في حملته لا يشعر بالحب لأى شيء جاد أو معقول ، بل ان أفراده غيره هو الذى يرضيهم — كالرقصات والمنوعات المسرحية الخفيفة غيره هو الذى يرضيهم — كالرقصات والمنوعات المسرحية الخفيفة (البرلسك) والتهريجيات وحيل الأشباح وألاعيب الشيطان » (١٠ . ولكن بابا موتسارت كان قد خيب أمله استقبال فيينا لولده .

هذا الخليط من الممثلين والموسيقيين والعامة والأقنان والبارونات ورجال البلاط والكنيسة حكمته الأمراطورة العظيمة بسهر الأم واهمامها الشديد . وكان زوجها فرانسوا اللوريني قد توج إمراطورا في ١٧٤٥ ، ولكن مواهبه وجهته إلى التجارة لا الحكم . فنظم الصناعات ، وزود الجيوش النمساوية بالحلل والحيول والسلاح ، وباع الدقيق والعلف لفردريك

بينها كان هذا مشتبكا في حرب مع النمسا (١٧٥٦) (٢٠)، وترك إدارة الامبر اطورية لزوجته على أنه في الأمور الزوجية كان يتشبث بحقوقه ، وقد أنجبت له الامبر اطورة التي أحبته رغم خياناته ستة عشر طفلا (٢١) وربهم في محبة وصرامة ، وأكثرت من تعنيفهم ، وأعطتهم من جرعات الفضيلة والحكمة ما جعل مارى أنطوانت تبهج بالفرار إلى فرساى ، أما يوزف فكان يتسلى بالفلسفة . ودبرت الخطط بمهارة لتحصل على مراكز مريحة لأبنائها الآخرين ، فجعلت ابنتها ماريا كارولينا ملكة على نابلى ، وابتها ليوبولد دوقا أكبر لتسكانيا ، وابنها فرديناند حاكما على لمبارديا . وكرست نفسها لاعداد ولدها البكر يوزف للاضطلاع بالتبعات الجسام التي ستخلفها نفسها لاعداد ولدها البكر يوزف للاضطلاع بالتبعات الجسام التي ستخلفها له ، وراقبت في قلق تطوره أثناء التعليم والزواج ، وزعازع الفلسفة وخطوب الحب ، حتى أتى الوقت الذي رفعته في نشوة من المحبة والتواضع وهو في الرابعة والعشرين ليتربع بجوارها على عرش الامبراطورية .

٣ ــ يوزف في مرحلة النمو :

70 - 1721

كانت قد وكلت اليسوعيين بتعليمه ، ولكنها في سبق لأفكار روسو طلبت أن يعلم كما لو كان يلهو . (٢٢) فلما ناهز الرابعة شكت من أن ولدى يوزف لا طاقة له على الطاعة » (٢٣) ولا غرو فالطاعة ليست لهوا . ذكر السفير البروسي حين كان يوزف في السادسة «لقد كون فكرة مغرورة عن منصبه » ولجأت ماريا تريزا إلى التهذيب وفرض التقوى ، ولكن الصبي وجد الطقوس الدينية مملة ، وأنكر الأهمية التي يعلقها الناس على العالم فوق الطبيعي . فحسبه العالم الذي يعيش فيه ويرث جزءا منه . وما لبث أن سمم اتباع العقائد السنية واكتشف ما في فولتير من فتنة . وفيا عدا ذلك لم يكن يهم اهتماما يذكر بالأدب ، ولكنه شغف بالعلوم والاقتصاد والتاريخ والقانون الدولى . ولم يتخلص قط مع الزمن من غطرسة صباه

وكبريائه ، ولكنه ترعرع وأصبح فتى وسيما يقظا لم تباعد أخطاؤه بعد بينه وبين أمه . فكان في أسفاره يكتب لها رسائل تفيض رقة بنوية حارة .

فلما بلغ العشرين عبن عضوا في مجلس الدولة (شتاتسرات). ولم يلبث (١٧٦١) أن وضع ورقة تحمل أفكاره في الاصلاح السياسي والديني وقدمها إلى أمه، وظلت هذه الأفكار جوهر سياساته إلى نهاية حياته. وقد أشار على الامبراطورة بأن تنشر التسامح الديني في ربوع مملكتها، وتقلص سلطة الكنيسة، وتخفف عن الفلاحين أعباء الاقطاع، وتسمح بحرية أكبر في انتقال السلع والأفكار. (٢٤) وطلب إليها أن تقلل من نفقة البلاط ومواسمه، وتزيد من نفقة الجيش. وقال إن على كل عضو في الحكومة، أن يعمل ليستحق راتبه، وان من الواجب فرض الضرائب على الاشراف، شأنهم شأن سائر الشعب. (٢٥)

وكان أثناء ذلك يتعلم جانبا آخر من الحياة . ذلك أن لويس الحامس. عشر كان قد عرض حفيدته ايز ابللا البارسية عروسا تصلح للدوق الأكبر، كمجزء من اتفاق عكس الاحلاف . وبدا أن الحظ حالف يوزف : فايز ابللا فتاة في الثامنة عشرة جميلة ذات خلق طيب باستثناء مياها للاكتئاب . وفي ١٧٦٠ جاءت عبر الألب في قافلة يجرها ثلاثمائة جواد . واحتفل بالزفاف في مهرجان باذخ ، وسعد يوزف بأن يجد بين ذراءيه مخلوقا بهذا الحسن . ولكن ايز ابللا كانت عميقة الإيمان باللاهوت الذي تلقته ، ولم تجد لذة في كل الهبات التي حبها بها الحياة ، بل تاقت إلى الموت . كتبت الحي أختها في ١٧٦٣ تقول « أن الموت رحيم ، ولم أفكر فيه يوما أكثر مما أفكر فيه الآن . وكل شيء يوقظ في الرغبة في أن أموت سريعا . علم النكر فيه الآن . وكل شيء يوقظ في الرغبة في أن أموت سريعا . علم المرء أن يقتل نفسه لما ترددت في ذلك . » (٢٦) وفي نوفمبر ١٧٦٣ أصيبت بالجدري ، ولم يبد منها أي تشجيع للأطباء الذين حاولوا شفاءها ، فما انقضت خسة أيام حتى ودعت الحياة . أما يوزف الذي أحبها حبا عميقل فلم يفق قط من هذه اللطمة :

وبعد شهور أخذه أبوه إلى فرانكفورت -- على -- المين ليتوج ملكا على الرومان -- وهى الحطوة التقايدية إلى العرش الامبراطورى . وهناك انتخب فى ٢٦ مارس ١٧٦٤ (وكان الشاب جوته بين الجمع الحاضر) ، وفى ٣ أبريل توج . ولم يستمتع بالمراسم المطوله ، والحدمات الدينية ، والحطب ، وشكا فى خطاب لأمه من « الهراء والحاقات البالية التى كان لزاما علينا أن نستمع إليها طول اليوم . انه يقتضيني جهودا جبارة أن أمنع نفسي من مصارحة هؤلاء السادة بمبلغ ما فى عملهم وكلامهم من بلاهة . « ولم يكف خلال هذا كله عن التفكير فى الزوجة التى فقدها . بعلى أن أبدو فى غاية الابتهاج رغم ما يعتصر قلبي من ألم . . . اننى أحب الوحدة . . ومع ذلك بجب أن أعيش بين الناس . . وعلى أن أثر ثر طوال النهار وأفوه بأحاديث كلها لغو وتفاهة (٢٧) » . ولابد أنه أحسن طوال النهار وأفوه بأحاديث كلها لغو وتفاهة (٢٧) » . ولابد أنه أحسن ساحر دائما ، رائق المزاج دائما ، مرح ، كيس ، مؤدب ، وهو يكسب جميع القلوب (٢٨) » .

فلما عاد إلى فيينا أبلغ بضرورة زواجه ثانية ، ذلك أن استمرار الحكومة المنتظم اقتضى فيما يبدو استمرار أسرة هابسبورج . واختار كاونتز زوجة له هي يوزيفا البافاريه ، لأن كاونتز كان يأمل أن يضيف بافاريا إلى ملك النمسا . ووقع يوزف مشروع الزواج الذي وضعه له كاونتز ، وبعث به ، وكتب لمل دوق بارما (والد ايز ابيللا) وصفا ليوزيفا قال فيه « إنها مخلوق صغير قصيرة بدينة ، تجردت من سحر الشباب ، على وجهها دمامل وبقع حمراء وأسنان منفرة . . فاحكم بنفسك ماكلفني هذا القرار . . ألا رفقاً بي ، ولا يفتر حبك لابن لك قد دفن في قلبه إلى الأبد صورة معبودته رخم أن له ورجة ثانية » (٢٩) . وقد زف يوزف إلى يوزيفا في بواكبر عام ١٧٦٥ . وحاولت أن تكون له زوجة صالحة ، ولكنه زهد فيها سرا وعلانية . وقاست وحاولت أن تكون له زوجة صالحة ، ولكنه زهد فيها سرا وعلانية . وقاست أخرى . وكرس الآن مابق من حياته للحكم وفيه مزيج محزن من الفتور والاخلاص ، من المثالية والغرور .

٤ ــ الأم وولدها (١٧٦٥ ــ ٨٠)

ظلت ماريا تريزا فترة محطمة الجسد والعقل بعد موت الأمىراطور فرانسو الأول (١٨ أغسطس ١٧٦٥) . وشاركت خليلته الحزن عليه ، وقالت لها : « ياعزيزتي الأمرة ؛ لقد فقدنا كلتانا الكثير » . ^(٣٠) وقصت شعرها ، وتصدقت بصيوان ثيابها ، ونبذت كل أنواع الحلى ولبست السواد إلى يوم مماتها . وسلمت شنون الحكم ليوزف ورددت حديث الاعتكاف في أحد الأديرة . على أنها عادت إلى الحياة العامة لحشيتها من أن يكون وريثها الطائش غير كفء للحكم ؛ ثم وقعت في ١٧ نوفمبر إعلانا رسمياً بالمشاركة في الحكم . واحتفظت بالسلطة العليا في الشئون الداخلية للنمسا والمحر وبوهيميا ؛ أما يوزف فتقرر باعتباره إمبراطورا أن يناط به الشئون الخارجية والجيش ؛ ثم الإدارة والمالية بسلطة أقل ؛ ولكنه في الشئون الخارجية قبل إرشاد ، كاونتز ، وفى جميع الميادين خضعت قرارته لمراجعة الامبراطورة . وقد خفف احترامه وحبه لأمه من حسدة شغفه بالسلطة . فلما أشرفت على الموت تقريباً بالجدرى في ١٧٦٧ لزم سريرها إلا نادراً ؛ وأذهل الحاشية بعمتى قلقه وحزنه . وأخيراً أقنعت هذه الهجهات الثلاث التي أصاب بها المرض الأسرة المالكة الأطباء النمساويين بإدخال التطعيم ضد الجدري .

وأقلق الإبن المحب أمه بالحاح أفكارة المطالبة بالإصلاح . فني نوقمبر الامل إلى مجلس الدولة مذكرة لابد أنها أفزعت قراءها :

و رغبة فى الاحتفاظ بالمزيد من كفاءة الرجال القادرين على خدمة الدولة سأصدر أمراً — مهما قال البابا وجمع الرهبان فى العالم — يحرم انقطاع أى من رعاياى للعمل الكنسى قبل . . . سن الحامسة والاشرين . فالعواقب الوخيمة — للجنسيين — التى كثير ا ماتنجم عن النذور المبكرة خليق بها أن تقنعنا بنفع هذا الترتيب ، فضلا عن المبررات المتصلة بالدولة .

« وينبغى أن يكون التسامح الديني والرقابة المعتدلة على المطبوعات ،

والكف عن المحاكمة على الأخلاق وعن التجسس فى خصائص الناس ــ ينبغى أن يكون هذا كله من مبادىء الحكم الأساسية . إن الدين والأخلاق هما ولا شك من بين أهداف الملك الرئيسية ». ولكن غيرته يجب ألا تتجاوز الحد إلى عقاب الأجانب وتحويلهم عن ديهم . فالعنف لا جدوى منه فى مسائل الدين والأخلاق ؛ إنما الحاجة إلى الاقناع . أما عن الرقابة فينبغى أن نكون شديدى التنبه لما يكتب ويباع ولكن تفتيش جيوب الناس وحقائهم لاسيما الأجانب إجراء متطرف فى المغيرة . ومن اليسير أن نثبت أن كل كتاب عرم يوجد الآن فى فيينا رغم الرقابة الصارمة على المطبوعات الآن،وفى وسع عمرم يوجد الآن فى فيينا رغم الرقابة الصارمة على المطبوعات الآن،وفى وسع أى إنسان يغريه هذا التحريم أن يشتريه بمثلي ثمنه . .

« ويجب دفع الصناعة والتجارة قدماً بحظرجميع البضائع الأجنبية فيماعداً التوابل ، وبإلغاء الاحتكارات ، وإنشاء مدارس تجارية ، وبالقضاء على الوهم الذي يزعم أن الاشتغال بالتجارة لايتفق مع النبالة .

وينبغى تقرير حرية الزواج ، حتى ماندعوه الآن بالزواج غير المتكافىء. فلا القانون الإلهى ولا الطبيعى يحرمه . فالتحيز وحده هو الذى يوهمنا بأننى أعظم قدراً لأن جدى كان كونتاً ، أو لأننى أملك رقاً وقع عليه شارل الحامس . أننا لانرث من آبائنا غير الوجود البدنى ، إذن فالملك أو الكونت أو البورجوازى أو الفلاح كلهم سواء (٣١) » .

ولابد أن ماريا تريزا ومستشاريها قد شموا ريح فولتر أو «الموروعة» في هذه المقترحات. وكان على الأمبر اطور الشاب أن يسير الهوينا ، ولكنه تقدم. فنقل إلى الخزانة عشرين مليون جولدن ــ نقداً وسندات وأملاكا خلفها له أبوه في وصيته ، ثم غير الدين القومي بفائدة أربعة في المائة بدلا من ستة. وباع أراضي الصيد والقنض التي كانت للأمبر اطور المتوقي ، وأمر بذبح الخنازير البرية التي كانت هدفا للصيادين وأداة تدمير لمحاصيل الفلاحين. وفتح البرأتر وغيره من البساتين للشعب رغم احتجاجات النبلاء ولكن عوافقة أمه (٣٢).

وفي ١٧٦٩ صدم الإمبراطورة والبلاط بذهابه إلى نايسي في سيليزيا وقضائه ثلاثة أيام (٢٥ - ٢٧ أغسطس) في مناقشات ودية مع فردريك الأكبر أعدى أعداء النمسا . وكان قد أخذ عن ملك بروسيا فكرة الملك « الخادم الأول للدولة » . وأعجب باخضاع فردريك الكنبسة للدولة ، والتسامح مع شي المذاهب والديانات ، وحسد بروسيا على تنظيمها العسكرى واصلاح شرائعها . وقد شعر كلا الرجلين أن الوقت حان لإغراق خلافاتهما في اتفاق وقائي ضد قوة روسيا الصاعدة . وكتب يوزف لأمه يقول « بعد العشاء . . . دخنا ودار حديثنا حول فولتير (٣٦)» . ولم يكون الملك البالغ من العمر آنئذ سبعة وخمسين عاما فكرة طيبة عن الإمبراطور ذي الثمانية والعشرين . كتب يقول « لقد اتخذ الملك الشاب مظهر الصراحة الذي ناسبه تماما . . . انه رغب في أن يتعلم ، ولكنه لم يؤت من الصبر ما يتبح له أن يعلم نفسه ، ومنصبه الرفيع بجعله سطحيا والطمع الذي لا حد له ينهش قله . . وله من الذوق ما يكفي لقراءة فولتير وتقدير مزاياه (٣١) .

وقد حمل النجاح المنذر بالحطر ، الذى حققته كاترين الثانية فى روسيا ، كاونتز على ترتيب اجتماع ثان مع فر دريك . والتقى الملك والإمر اطور والأمر فى تويستات بمورافيا فى ٣٠٧ سبتمبر ١٧٧٠ . ولابد أن يوزف تطور تطور اكبيرا خلال ذلك العام ، لأن فر دريك كتب الآن إلى فواتير يقرل « أن الإمبر اطور الذى نشىء فى بلاط متعصب قد نبذ الحرافة ، واتخذ العادات البسيطة رغم أنه ربى فى جو ميرف ، وهو متواضع رغم ما يحرق له من بخور ، وهو مع شوقه للعظمة والمحد يضحى بأطماعه فى سبيل واجبه البنوى (٢٥) .

وكان هذان اللقاءان جزءا من تربية يوزف السياسية . وقد أضاف اليها بزيارة ممتلكاته وفحصه مشكلاتها وامكاناتها بنفسة . ولم يزرها بوصفه إمراطورا بل مسافرا من عامة الناس يركب جوادا . وتجنب

المراسم ونزل في الفنادق بدلا من قصور الريف. وحين زار المحر في ١٧٦٨ و ١٧٦٨ لاحظ فقر الأقنان المدقع وصعق حين رأى في أحد الحقول جثث أطفال ماتو جوعا. وفي ١٧٧١ - ٧٧ رأى مثل هذا في بوهيميا ومورافيا وكان حيها ذهب يسمع أنباء أو يشهدالأدلة على وخشية الاقطاعين وجوع الاقنان. وكتب يقول «إن الموقف الداخلي لايصدق ولا يوصف ، أنه يفطر القلوب (٣٦) ، فلما عاد إلى فيينا سخط على التحسينات التافهة التي ينويها مستشارو الأمراطورة فقال «إن الاصلاحات الصغيرة لن تجدى فتيلا ، إذ لابد من تغيير الكل ». واقترح البدء بالاستيلاء على بعض الأراضي الكنسية في بوهيميا ليبني فوقها مدارس وملاجيء ومستشفيات. وبعد نقاش طويل القنع المحلس بأن يصدر (١٧٧٤) قانونا ميسرا يقلل وينظم حجم تشغيل الأقنان (الذي كان البوهيميون يسمونه روبوتا) الواجب عليهم للسيد الاقطاعي وقاوم اقطاعيو بوهيميا والمحر ، وهب الافتان البوهيميون في قورة غير منظمة ، فأخضعهم قواث الجيش. ولامت ماريا تريزا ابنها قورة غير منظمة ، فأخضعهم قواث الجيش . ولامت ماريا تريزا ابنها على هذه الضجة الكبرى فكتبت لعاملها في باريس مرسى دارجنتو:

« ان الأمبراطور الذي يسرف في شعبيته قد أفرط في الحديث خلال رحلاته المختلفة حول الحرية الدينية وتحرير الفلاحين . وقد أحدث هذا كله الاضطراب في جميع ولاياتنا الألمانية . . . فليس الفلاحالبوهيمي وحده هو الذي يخشى منه ، بل المورافي والستيري والنمسوي أيضاً ، لا بل أنهم في قسمنا يجرؤن على التمادي في أشد الوقاحات(٢٧) » .

وزاد توتر العلاقات بين الابن والأم (۱۷۷۲) حين انضم يوزف. الله فردريك وكاترين الثانية في التقسيم الأول لبولنده . فاحتجت على اغتصاب أمة صديقة وكاثوليكية . وبكت حين أقنعها يوزف وكاونتز بعد إلحاح باضافة توقيعها إلى الاتفاق الذي أعطى شطراً من بولنده للنمسا . وقد علق فردريك بخبث « أنها تبكى ، ولكنها تأخذ (٢٨١) » . على أنها كانت مخلصة إفى أسفها كما نرى من خطامها لولدها فرديناند « كم من مرة إجاهدت لاتجنب اشتراكى في عمل يلوث ملكى.

كله ؟ ليت الله يمنحنى الاعفاء من تبعته فى عالم آخر . إنه يثقل قلبى ، ويعدّب ذهنى ، ويشيع المرارة فى أيامى(٣٦) .

وقد تأملت خلق ولدها فى خوف ومحبة . « انه يحب الاحترام والطاعة ، ، ويرى المعارضة شيئاً كريها لايكاد يحتمل . . . وكثيرا ما يكون غير مراع لشعور الآخرين . . . وحيويته الكبيرة المتزايدة تفضى إلى رغبة عاتية فى أن ينال ما يريد بكل دقائقه . . . أن لولدى قلباطيبا . ومرة أنبته بمرارة :

«حين أموت أخادع نفسى بأنى سأظل حية فى قلبك ، بحيث لاتخسر الأسرة والدولة بموتى . . . أن تقليدك (لفر دريك) ليس بالأمر السار . فهذا البطل . . . « هذا الفاتح – أله صديق واحد ؟ . . . أية حياة هذه التى تنعدم فيها الإنسانية . أياكانت مواهبك فليس ممكنا أن تكون جربت كل شيء . حذار من الوقوع فى خطيئة الحقد ؛ ان قلبك ليس شريرا إلى الآن ، ولكنه سيكون كذلك . لقد حان الوقت للكف عن التلذذ بكل هذه الملاحظات الظريفة ، هذه الأحاديث الذكية البارعة التى لا هذف لها الاسخرية من الغير . . . إنك عابث تتظاهر بالعقلانية وأنت فى الواقع لست إلا السخرية من الغير . . . إنك عابث تتظاهر بالعقلانية وأنت فى الواقع لست إلا مقلدا عدم التفكير حين تحسب نفسك مفكرا مستقلا(١٠) ه .

وكشف يوزف عن جانبه من الموقف في خطاب إلى ليوبولله :

« لقد بلغت شكوكنا وعدم ثقتنا هنا قمة لاتستطيع تحيلها . فالواجبات تتراكم كل يوم حتى الحامسة أو السادسة لايتخلل ذلك غير ربع ساعة أتناول فيها الطعام وحيداً ، ومع ذلك لاشيء عدث . فان أسباباً تافهة ، ودسائس طالما كنت ضحيتها تسد الطريق ، وكل شيء أثناء ذلك يذهب إلى الشيطان. اني أهديك منصى يوصفى الابن البكر (١٩) » .

وقد احتقر الرجال الذين شاخوا فى خدمة أمه . ولم يؤيده غيركاونثر ، ولكن فى حذر يغيظة . وأما الأمبراطورة المسنة فقد استمعت إلى أفكار ابنها الثورية فيذعر. وصارحته برأنها :

«إن أهم مبادئك الأساسية هي : ١ - اطلاق الحرية في ممارسة الدين، وهو ما لايستطيع ملك أو أمير كاثوليكي السياح به دون أن يتحمل تبعة ثقيلة. ٢ - القضاء على طبقة النبلاء بانهاء القنيه . . . ٣ - الدفاع عن الحرية في كل شيء وهو مبدأ يتر دد كثيرا جدا . . . انني بلغت من الشيخوخة حدا لا أستطيع معه تقبل أفكار كهذه ، وأسأل الله ألا يجربها خلفي أبتنا . أن النسامح الديني ، وعدم الاكتراث واللامبالاه هما بالضبط أداة نقويض كل شيء . فاذا لم يوجد دين غالب فأي ضابط يكبح الجماح ؛ لاضابط ولا المشنقة ولا دولاب التعذيب . . إنني أتكلم سياسياً لا كسيحية . فامن شيء ألزم وأنفع من الدين . أتريد السياح لكل إنسان بأن يسلك على هواه ؟ وخضوع للكنسية ، فأين ترانا نكون ؟ ستكون النتيجة قانون القوة . . . ليس لى من أمنية إلا أن أسطيع حين أموت الانضام إلى أسلافي متعرية بأن ابني سيكون عظيا تقيا كأجداده ، وأنه سيقلع عن حججه الباطلة ، وعن الكتب الشريرة ، وعن الاتصال بأولئك وأنه سيقلع عن حججه الباطلة ، وعن الكتب الشريرة ، وعن الاتصال بأولئك الذين أغووا روحه على حساب كل شيء ثمن مقدس ، لا لشيء الالميء المنامة حرية موهومة لا يمكن . . أن تفضي لغير الحراب الشامل (١٠) » .

ولكن إذا كان ثمة شيء يتوق إليه يوزف فهو حرية الدين. ربما لم يكن ملحداً كما خاله بعضهم (٢٤) ، ولكنه كان قد تأثر تإثرا عميقاً بأدب فرنسا . وكانت جاعة من رجال الفكر النساويين قد ألفت فعلا في ١٧٧٧ حزب الننوير (٤٤) . وفي ١٧٧٧ نشر جورجي بيسيني المحرى في فيينا مسرحية تردد أفكار فولتبر ، وقد قبل الدخول في الكاثوليكية ارضاء لماريا تريزا ، ولكنه ارتد إلى العقلانية بعد موتها(٥٠) . ولا ريب أن يوزف كان على علم بهذا الكتاب المشهور المسمى « الوضع الكنسي والقانوني لبابا روما » (١٧٦٣) ، الذي أكد فيه أسقف كاثوليكي بارز تحفي تحت اسم فيرونيوس ، من جديد سموالحجامع أسقف كاثوليكي بارز تحفي تحت اسم فيرونيوس ، من جديد سموالحجامع

العامة على البابوات ، وحق كل كنيسة قومية فى أن تحكم نفسها . ورأى الأمبر اطور الشاب فى ثروة الكنيسة النمساوية الموطدة الأركان عقبة كؤوداً فى طريق التطور الاقتصادى ، وفى سيطرة الكنيسة على التعليم ، المعوق الأكبر لنضج العقل النمساوى . وفى يناير ١٧٧٠ كتب إلى شوازيل :

«أما عن خطتك للتخلص من اليسوعيين فأنامو افتى عليها مو افقة تامة... ولاتسرف فى الاعتماد على أى ، فان التعلق الوثيق باليسوعيين صفة موروثة فى أسرة الهابسبورج . . . على أن لك صديقا فى كاونتز ، وهو ينفذ مايشاء مع الأمير اطورة (٤٦) » .

ويبدوأن يوزف استعمل نفوذه فى روما ليوصل كلمنت الرابع عشر إلى الخطوة النهائية ، وقد أبهجه إلغاء البابا للطائفه ١٧٧٣ (١٤) .

ولو عرفت ماريا تريزا من خطابات ولدها مبلغ انحرافه إلى معسكر «الفلاسفة» لصعقت. لقد بذلت قصاراها التمنع حل جمعية اليسوعين، ولكن كاونتز أقنعها بالامتثال لرأى سائر الدول الكاثوليكية . كتبت إلى صديقة لها تقول «اننى مغمومة يائسة لما أصاب اليسوعين . لقد أحببهم وأكرمهم طوال حياتى ، ولم أر قط فيهم غير كل شيء بناء للروح (١٠٠)» . وقد عطلت تنفيذ الأمر البابوى بتعيين لجنة الدراسته . وأتيح لليسوعيين النمساويين الوقت لنقل أموالهم ومقتنياتهم الغالية وأوراقهم من البلد . وصودرت أملاك اليسوعيين ، ولكن الأمير اطورة حرصت على أن يتلقى أعضاء الطائفة المعاشات والثباب وشيى العطايا .

ووسع اغتباط يوزف الواضح بحل جهاعة اليسوعيين الهوة بين الأم وولدها . فني ديسمبر ١٧٧٣ انهار تحت وطأة التوتر وتوسل إليها أن تعفيه من كل مشاركة في شئون الحكم . وأفزعها اقتراح مذهل كهذا ، وكتبت إليه نداء مؤثرا للمصالحة :

« مجب أن أعترف بأن قدراتى ، ووجهى ، وسمعى ، وحذق كلها

تتدهو سريعا وبأن الضعف الذي ارتعت منه طوال حياتي _ وهو التردد في اتخاذ القرارات _ يرافقه الآن، ثنبيط الهمة والافتقار إلى الحدام الأوفياء فالجفوة منك ومن كاونتز وموت مستشارى المخلصين، والمزوق عن الدين، وتدهور الأخلاق، والرطانة التي تجرى على كل لسان، والتي لا أفهمها _ كل هذا يكفى لسحقى. انني أقدم لك كامل ثقتى، وأسألك أن تنهني لأى خطأ ارتكبه . . أعن أما . . . تعيش في وحدة ، وسيقضى عامها أن ترى كل جهودها وأحزالها ذهبت أدراج الرياح. قل لى ما تريد أفعله لك (١٤) » .

وتصالح معها ، ووافقت المرأة التي حاربت يوما فردريك وأوقفت تقدمه ، مؤقتا على أن تتعاون مع تلميذ فردريك المعجب به . واستخدما معا ثروة اليسوعين المصادرة في الاصلاح التعليمي . وفي ١٧٧٤ أصدرا و نظاما عاما للتعليم » أحدث تنظيا جديدا أساسياً للمدارس الإبتدائية والثانوية . فوفرت مدارس متدرجة للتعليم الإلزامي لجميع الأطفال ، وسمحت بدخول البروتستنت واليهود طلابا ومعلمين ، وقدمت لتلاميذها التعليم الديني في كل دين ، ولكنها وضعت الاشراف في أيدي موظفين حكوميين ، وسرعان ما أصبحت مدارس الشعب Voikschulen هذه تعد خبر المدارس في أوربا . وانشئت مدارس لتدريب المعلمين ، وغصصت المدارس العليا العليا الاتينية والعلوم والنكنولوجيا ، وغصصت المدارس الثانوية الوبيا . وانشئت مدارس لتدريب المعلمين ، وعلمت المدارس الثانوية الوبيا . وانشئت مدارس للمدارس الثانوية عليا وخصصت جامعة فيينا إلى حد كبير للقانون والعلوم السياسية والإدارة ، وخصصت جامعة فيينا إلى حد كبير للقانون والعلوم السياسية والإدارة ، وأدت وظيفة دار الحضانة لموظفي الدولة . واستبدل باشراف الكنيسة على التعليم إشراف من الدولة لايقل عنه صرامة ودقة .

واستمر النعاون بن الأم وولدها فألغى التعذيب (١٧٧٦) . ولكن الاتفاق بينهما حطمته أحداث السنة التالية . ذلك ان يوزف كان ينوى منذ زمن زيارة باريس لا ليرى «الفلاسفة» ويستدفى أن الصالونات ، بل ليدرس موارد فرنسا وجيشها وحكومها ، وليرى مارى انطوانبت ،

وليقوى الروابط التي ربطت ربطا واهيا جدا ين الأعداء القدامي في حلفهما الهش . فلما مات لويس الحامس عشر ، وبدا أن فرنسا على شفا التمزق ، كتب يوزف إلى ليويولد يقول : « انني قلق على أختى فسيكون عالمها أن تلعب دورا شاقاً ^(٥٠) ». ووصل إلى باريس فى ١٨ ابريل ١٧٧٧ ، وحاول أن يتكتم زيارته فتخفى تحت اسم الكونت فون فلكشتين وأشارعلى الملكة الشابة المرحة بأن تقلع عن الاسراف والطيش ، وصبغ وجنتها وشفتها ، وأصغت إليه في ضجر . وحاول ولكنه فشل في كسب لويس السادس عشر إلى حلف سرى لكبح توسع روسيا(٥١). وتحرك بسرعة في أرجاء العاصمة و « لم تمضى أيام حتى عرف عنها أكثر مما سيعرف لويس السادس عشر طوال حياته (^{٥٢)}» . وزار الأوتيل ديو ولم يخف دهشته لسوء الإدارة غير الإنسانية لذلك المستشقى . وفتن أهل باريس ، وذعرت حاشية فرسای ، حین وجدت أرفع ملوك أوربا بمشی فی زی مواطن بسیط ، يتكلم الفرنسية كأحد أبنائها . ويلتقي بجميع الطبقات دون تكلف . أماعن نجوم الأدب فقد التمس أولا لقاء روسو ويوفون . وحضر أمسية عند مدام نكير ، والتقى مجبون ، ومارمونتيل ، والمركبزه دودفان ، ومما يشرفه أن رباطة جأشها وشهرتها أربكتاه أكثر مما أربكها مقامه الرفيع ، فالعمى يسوى بنن الناس لأن الشالات يتكون نصفها من الثياب . وحضر جلسة لبرلمان باريس وأخرى الأكادِعية الفرنسية . وأحس الفلاسفة أنهم وجدوا ف النهاية الحاكم المستنبر الذي تطلعوا إليه أداة لثورة سلميه . وبعد أن قضى يوزف شهرا في باريس تركها في جولة بالأقاليم فسافر شمالا إلى نورمنديه ، ثم على الساحل الغربي إلى بايون ، ثم تولوز ، فمونيليه فمرسلميا ، ثم صعد مع الرين إلى ليون وشرق إلى جنيف . ومر بفرنيه دون أن يزور فولتير ، إذ لم يشأ أن يغضب أمه أويرتبط جهارا برجل نخاله الشعب النمساوي والملك الفرنسي شيطانا مجسها .

وكان حريصا على استرضاء أمه ، لأن عشرة آلاف مورافي هجروا

الكثلكة في غيبته إلى المذهب البروتستنبي ، وكان رد الفعل من جانب ماريا تريزا - أو مجلس الدولة - على هذه الكارثة اتخاذ اجراءات تذكرنا بغارات الفرسان على بيوت الهجونوت أيام لويس الرابع عشر . فقبض على زعماء الحركة وشتنت اجتماعات الىروتستنت وجند المتحولون العنيدون فى الجيش وفرضت عليهم الأشغال الشَّاقة وأرسلت نساؤهم إلى الملاجيء . فلما عاد يوزف إلى فيينا قال لأمه محتجا « أن السبيل لإعادة هؤلاء الناس إلى الكثلكة أن تجعلى منهم جنودا أو ترسليهم إلى المناجم أوتستخدميهم في الأشغال العامة . . . بجب أن أعلن صراحة . . . أن المستول عن هذا الأمر ، أياكان ، هو أحتمر خدامك ، وهو لايستحق منى غير الازدراء ، لأنه أحمق وقصير النظر (٥٣) » . وأجابت الأميراطورة بأنَّها ليست مصدرة هذه المراسيم بل مجلس الدولة ، ولكنها لم تسحبها . وجاء وفد من المورافيين البروتستنت لمقابلة يوزف ، فأمرت ماريا تريزا بالقبض على أفراده . وكانت الأزمة بين الأم وولدها تسير إلى طريق مسدود حتى أقنعها كاونتز بسحب المراسيم . فأوقفت الاضطهادات ، وسمح لمعتنقى البروتستنتيه بممارسة عبادتهم الجديدة شريطة أن يكون ذلك في هدوء ببيوتهم . وتوقف صراع الجياين برهة .

ثم استؤنف لما مات مكسمليان يوزف ناحب بافاريا في ٣٠ ديسمبر ١٧٧٧ دون أن يعقب بعد حكم طويل رخى . وفي الصراع على وراثة دولته أيد يوزف الثانى ناخب بالاتين شارل (كارل) تيودور شريطة أن ينزل للنمسا عن جزء من بافاريا، وأيد فر دريك الأكبر شارل دوق تزفا يبروكن، وأعلن أنه سيقاوم أي محاولة من النمسا لتملك أرض بافاريه . وحدرت الامبر اطورة ولدها من تحدى ملك بروسيا الذي لم يزل منيعا لم يقهر بعد . ولكن يوزف تجاهل نصيحها ، وأيده كاونتز ، وجردت قوة نمساوية على بافاريا . وأمر فر دريك جيشه بدخول بوهيميا والاستيلاء على براغ مالم يجل النمساويون عن بافاريا . وقاد يوزف جيشهالر ثيسي ليدافع عن براغ ، واقترب الجيشان العدوان ، ولاح أن حربا نمساوية بروسية أخرى وشيكة على سفك

دماء الاخوة . أما فردريك فقد تجنب خوض المعركة منتهكاً بذلك السوابق. والتوقعات ، واكتفى باطلاق جنوده على المحاصيل البوهيمية ليأتوا عليها ، وأما يوزف فقد تردد فى الهجوم لعلمه بشهرة فردريك قائدا للجيوش . وكان يأمل أن نخف فرنسا لنجدته ، وأرسل على وجه السرعة نداءات لمارى أنطوانيت . فأرسل له لويس السادس عشر خمسة عشر مليون جنيه ، ولكنه لم يستطع أنيفعل أكثر من هذا ، لأن فرنسا كانت قد وقعت (٦فراير ١٧٧٨) حلفاً من المستعمرات الأمريكية الثائرة ، وكان عليها أن تعد نفسها لموض حرب مع انجلترة . وأقام يوزف فى معسكره نهبا للغيظ والقلق بينها نهبته البواسير فى طرف ودمل ضخم فى الطرف الآخر .

وهنا قبضت مارياتريزا على أزمة الأمور فى انتفاضة أخيرة منانتفاضات. الإرادة ، وأرسلت إلى فر دريك سرا عرضا للصلح (١٢ يوليو). ووافق فر دريك على التفاوض ، وأذعن يوزف لأمه ، وتوسط لويس ملك فرنسا وكاترين قيصرة روسيا فى النزاع . وانتهى الأمر بمعاهدة تشن (١٣ مايو ١٧٧٩) التى عزت بوزف بأربعة وثلاثين ميلا مربعاً من بافاريا ، ولكن شارل تيودور استأثر بكل مابتى من تلك الإمارة الناخبة ، وهكذا توحدت بافاريا وبالاتبنات ، واتفق على أن تحصل بروسيا على بايرويت وانسباخ بعد موت حاكمهما الأبتر . وادعى كل فريق أنه المنتصر .

هذه الأزمة الثالثة بين فردريك المسن والإمبراطورة المسنة قضت عليها. وكانت لا تتجاوز الثالثة والستين عام ١٧٨٠ ، ولكنها كانت بدينة مصابة بالربو ، أضعف قلبها حربان وستة عشر حملا فضلا عن الهم المقسيم . وفى نوفمبر حاصرهامطرغزير وهي راكبة عربة مكشوفة ، فأصابها سعال خبيث ، ولكنها أصرت على أن تقضى الغد تعمل في مكتبها . وقد قالت مرة « إنني ألوم نفسي على الوقت الذي أنفقه في النوم » (١٠) وقضت أيام مرضها الأخيرة جالسة على كرسي إذ استحال عليها تقريبا أن تتنفس وهي راقدة . واستدعى يوزف أخواته إلى جرارها ، وقام على رعايبها في محبة . وطلق يوزف أخواته إلى جرارها ، وقام على رعايبها في محبة . وطلق الأطباء كل أمل في شفائها فارتضت أن تتناول الأسرار الأخيرة . وفي ساعاتها.

الأخيرة قامت وتعثرت من كرسيها إلى سريرها . وحاول يوزف أن يريحها فقال « إن جلالتك فى سيئ » . فأجابت « نعم ، ولكنه وضع مناسب للموت فيه . » وماتت فى ٢٩ نوفمبر ١٧٨٠ .

المستبد المستنبر: ۱۷۸۰ – ۹۰

بعد أن حزن يوزف حزناً صادقاً على أم أدرك الآن مبلغ عمظتها ، شعر بأنه حرفى أن يكون نفسه ، وأن يبدأ بتنفيذ أفكاره المتفتحة فى الإصلاح . كان الحاكم المطلق للنمسا والمحر وبوهيميا والأراضى الواطئة الجنوبية ، وكان أخوه ليوبولد مطيعاً له فى تسكانيا، وأخته مارى أنطوانيت معينة له فى فرنسا . وأحس احساسا عميقاً بالفرص التى واتته فى قمة حياته وذروة سلطته .

فأى رجل كان يومئذ ؟ لقد بلغ الأربعين ، ومازال في ربيع الحياة وكان وسيا جدا حين يغطى رأسه الأصلع بباروكة . وقد وهبعقلا يقظاً نشيطاً نشاط شبه محموم ، متمشياً مع جيله ، ولكن هدأه شيئاً إلمامه بالتاريخ وخلق البشر . وكان دائم الإحساس بشح الوقت ، لذلك لم يخطئ إلا بسبب النسرع والعجلة ، وقلها أخطأ عن سوء قصد . وتروى القصص الكثيرة عن رفاهة حسه بخطوب غيره واستعداده لرفع المظالم التي يمكن رفعها (٥٥) . وقد أباح للشعب الالتقاء به على قدر ماسمحت به واجباته . وكان يعيش عيشة البساطة ويرتدى من الثياب مايرتديه أى جندى ، ويتجنب الظهور في ثياب الملوك الفاخرة . وكان مر أكفر دريك من غاللة الخليللات ، ولم يكن له «أصدقاء المخريق » ، وكان عمله غرامه الذي استغرقه . وكان كفر دريك يبذل من الجهد في عمله أكثر مما يبذل أى مساعد له . وكان قد أعد نفسه إعداداً صادقاً أميناً للقيام بتبعاته ، فلم يسافر للمتعة والظهور ، بل للملاحظة والدراسة وفحص صناعات الكثير من الاقطار وفنونها وبيوتها الحبرية ومستشفياتها ومحسل مناعات الكثير من الاقطار وفنونها وبيوتها الحبرية ومستشفياتها وعاكمها ومؤسساتها البحرية والحربية ، ، ونظر بعينيه هو إلى شعوب مملكته وطبقاتها ومشكلانها . فصحت نيته الآن ، على قدر ما وسع رجلا واحداً ،

على تحقيق أحلام الفلاسفة . « مادمت قد ارتقيت العرش ، ولبست أعظم تاج فى العالم ، فقد جعلت الفلسفة الشرع لإمبراطوريتى » (٥٦) ونظر الفلاسفة فى كل أرجاء أوربا إلى المغامرة المندن وكلهم تطلعات صادقة .

وكانت أولى الصعوبات في المساه الأعوان الذين يشاركونه حلمه. فأكثر الذين آلوا إليه بالوراثة على المناهات العليا التى اختر لت اصلاحاته امتيازاتهم . لقد أيده كاونتز وفان شفيتن ، وشجعه اثنان من المستشارين الحصوصيين ـ هما كوالتنبورج و جيار واثنان من اساتذة جامعة فييناهما ـ مارتيني وزو ننفيلس ـ ، ولكن الأعوان الأدنى مرتبة من هؤلاء لم يكونوا سوى بيروقر اطيين تجمدوا في المألوف من العادات ، واستراحوا إلى الموروث من التقاليد ، وقاوموا التغيير تلقائياً . وراح يوزف في عجلة لاتسميح بالمحاملة يعامل هؤلاء الأعوان معاملة الحدم ، ويربكهم بحشد من الأوامر ، ويطلب المهم إبلاغه عن أي خطأ جسم يرتكبه مساعدوهم (٧٥)، ويغرقهم بالاستبيانات بعد خدمة عشر سنين ، فشكروه ، وأنكروا أساليبه ، وسدروا في كبريائهم . وأفضت ثقة يوزف بعدالة أهدافه إلى ضيقه بكل نقد أو نقاش . وكتب إلى شوازيل (الذي كان الآن ينعم بالتقاعد) « عش أسعدهما أستطيع إني لم أكد أعرف السعادة ، وسوف أشيخ قبل أن أكمل الطريق الذي رسمته لنفسي «٨٥).

وقد نبذ كل تفكير فى الديمقراطية ، فقد أحس أن أفراد شعبه غير مستعدين لإصدار الحكم الصائب فى السياسة، وأنهم باستثناءات قليلة سيعتنقون أى آراء يتسلمونها من سادتهم أوكهنتهم . وحتى الملكية الدستورية بدت له غير ميشرة بخير ؛ فبر لمان كالبر لمان الانجليزى سيكون مجتمعاً مغلقاً من كبار ملاك الأرض والأساقفة الذين يتحدون أى تغيير جذرى . وكان من المسلمات فى رأى يوزف أن الملكية المطلقة دون غيرها هى القادرة على تحطيم جدار العادات وكسر أغلال التعصب وحاية الضعفاء السذج من الأقوياء الماكرين،

ومن ثم تناول كل مشكلة بشخصه ، وأصدر توجيهات نظمت كل مناحي الحياة . ورغبة في تشجع الامتثال لأوامره أنشأ نظام جاسوسيه أفسدت عليه حسناته . وكان من مقومات حكمه المطلق أن يجند بالإلزام جيشا دائما كبيرا لا يعتمد على أمراء الأقليم ، يغذيه بالتجنيد الإلزامي العام ، ويخشنه بالتدريب البروسي . وراوده الأمل في أن يقوى هذا الجيش من صوته في المسائل الدولية ، وأن يلزم فردريك حدوده ، وربما أعانه على النهام بافاريا وطرد الترك من البلقان المحاروة (ولاعجب فقد كان في نفس فيلسوفنا شئ من شهوة التملك) . ثم عنن لجنة من الفقهاء لإصلاح القوانين وتنسيقها ، وبعد أن قضت اللجنة ست سنوات من العمل الشاق نشرت قانونا مدنيا جديداً للإجراءات القضائية . فخففت العقوبات ، وألغيت عقوبة الإعدام . (ف أنجلترة المعاصرة كانت مائة جريمة لا تزال تعتبر من الجوائم الجسيمة). ولم تعد الشعوذة ولا السحر ولا الارتداد جرائم يعاقب عليها القانون . وحرمت المبارزة ؛ واعتبر قضاء المبارز على غريمه في مبارزة جريمة قتل . وجعل الزواج عقداً مدنيا ، وأحل الزواج بين المسيحيين وغير المسيحيين، وقضي بإمكان الحصول على الطلاق من السلطة المدنية . أما القضاة فلا يعينون إلا بعد تدريب خاص وبعد اجتيازهم امتحانات عسيرة ، وألغى الكثير من المحاكم الكنسية . وتقررت مساواة لمجميع الأشخاص أمام القانون ، وصعق. النبلاء حين عرض أحد أفرادهم في المشهرة وحكم على آخر بكنس الشوارع .

وألغيت القنيه بسلسلة من المراسيم ، ١٧٨١ – ٨٥ . وكفل للجميع حق. تغيير المسكن أو المهنة ، وحق التملك ، وحق الزواج يالرضى المتبادل ، وأعدمحامون خصوصيون لحماية الفلاحين في حرياتهم الجديدة . وفقدالبارونات حق محاكمة مستأجريهم جنائيا ، ولكن تحاشيا لضعف الإنتاج في ضياع البارونات ، أجيز للسادة أن يقتضوا أقنانهم السابقين بعض الحدمات المألوفة .

وشجع يوزف الصناعة الرأسهالية لاقتناعه يأن لوائح الطوائف الحرفية معطلة للتطور الاقتصادى ، ولكنه عارض فى الاستكثار من الآلات مخافة (أن تحرم الألوف من أرزاقهم)(٥٩).وأعفى العمال الصناعيين من التجنيد ،.

ولكنهم تذمروا من انقاصه أيام العطلات المقدسة . ثم رفع من مقام التجار ورجال الصناعة والمصارف وخلع عليهم ألقاب الشرف وأسباب التكريم القوى . وألغى المكوس الداخلية أو خففها ، ولكنه أبقى على رسوم الحاية المجركية المرتفعه على الوارادات . ورفع رجال الصناعة الوطنيون الأسعار بعد أن حصلواعلى هذا التحصن من المنافسة الأسجنبية وانتجوا السام الرديثة (١٠٠). وساء بروسيا وسكسونيا وتركيا فرض هذه التعريفات فأوصدت أبوابها فى وجه حاصلات الأمبر اطورية . وفقد الإلب والاو در والدانوب بعض تجارتها . وحاول يوزف أن بزيد حركة التجارة البرية مع ثغور الادرياتيكي بشق طريق جديد هو طريق يوزفينا الذي اخترق جبال الالب الكرنيوليه ، وأسس شركة هند شرقية وراوده الأمل في تطوير التجارة مع الشرق وأسس شركة هند شرقية وراوده الأمل في تطوير التجارة مع الشرق ماهدة تجارية مع تركيا ، ولكن بعد ثلاث سنوات أغلقت حربة مع تركيا منافذ الدانوب إلى البحر الأسود وأفلس تجار الدانوب الواحد تلو الآخو .

وتشجيعاً لتداول رأس المال ألغى من القوانين التحريم القديم للفائدة ، وأحل القروض بفائدة هـ ورق مصرفيا يهودياً إلى رتبة البارونية . وقدم المقروض الحكومية والاحتكارات الموقوتة إلى المشروعات الجديدة . واقتبس فكرة الفزيوقراطيين فى فرض ضريبة واحدة تقع على الأرض فقط ، وتتفاوت حسب الموقع والحصوبة ، ويؤديها ملاك الأرض كبارهم وصغارهم واقتضى المشروع مسح جميع أراضى الأمبراطورية ، فتم هذا بنفقة بلغت واقتضى المشروع مسح جميع أراضى الأمبراطورية ، فتم هذا بنفقة بلغت الفلاح بسبعين فى المائة من محصوله أو دخله ، ويعطى للدولة الني عشر فى المائة ، ويقسم الباق بين الفروض الاقطاعية والعشور الكنيسية ، وكان قبل المائة ، ويقسم الباق بين الفروض الاقطاعية والعشور الكنيسية ، وكان قبل فلك يدفع للدولة أربعا وثلاثين فى المائة وللمالك تسعا وعشرين فى المائة ، ولايحتفظ لنفسه إلا بسبعة وعشرين فى المائة ، ولايحتفظ لنفسه الا بسبعة وعشرين فى المائة ، ونى واحتج النبلاء بأن هذا التقسيم الجديد سيجلب عليهم الحراب ، ونى الحورة قاموا بثورة .

وزاد عدد سكان النمسا والمحر وبوهيميا من ١٨٧٠٠٠٠٠٠ في ١٨٧٠ مرد وراد عدد سكان النمسا والمحر وبوهيميا من الأكواح المبنية بالآجر أخذت تحل محل الزرائب الريفية العتيقة ، وأن الآجر يأخذ مكان الحشب في منازل المدن (١٣٠). وظل الفقر جائما على الصدور ، ولكن مرسوما امر اطوريا صدر في ١٧٨١ أنشأ «مؤسسات للفقراء ، يستطيع أي شخص عاجز عن التكسب أن يطالب بالمعونة منها دون أن يريق ماء الوجه .

ومع أن يوزف كان من الناحية الرسمية « ناثب المسيح » والمدافع عن الكنبسة المسيحية و « حامى فلسطين . . . والإيمان الكاثوليكي » ، فقد شرع بمجرد تقلده زمام السلطة المطلقة في تقليص دور الكنيسة في أراضيه فالمورثة » ـ أى النمسا والمحر وبوهيميا . ففي ١٢ أكتوبر ١٧٨١ أصدر مرسوم التسامح ، وبمقتضاه تقررت حرية البروتستنت والروم الارثوذكس في أن يكون لهم معابدهم ومدارسهم واجتماعاتهم ، وفي تملك الأملاك وامهان المهن الراقية ، وشغل المناضب السياسية والحربية . وحث الأمبراطور ومعاملة من ينتمون المائفة دينية أخرى بالود واللطف (١٢٠) . وفي توجيه أصدره يوزف إلى فان زفيتن كشف في صراحة عن مصادر إلهامه : المسره يوزف إلى فان زفيتن كشف في صراحة عن مصادر إلهامه : المشخاص مثل كالاس وسرفن . . . أن التسامح هو ثمرة انتشار التنوير بأشخاص مثل كالاس وسرفن . . . أن التسامح هو ثمرة انتشار التنوير على الفلسفة ، وعلى عظماء الرجال الذين أسسوها . . . إن الفلسفة ودن غيرها هي التي يجب أن تكون رائد الحكومات «١٥٠) .

على أنه كان لهذا التسامح حدودكما كلن في مقال فولتبر لا عن التسامح » (١٧٦٣)، فقد نبه بعض المستشارين يوزف إلى أن إزالة جميع الضوابط والقيود ستسفر عن نمو العقائد الجامحة نموا مفرطا ، لا بل الإلحاد السافر، وأن هذا سيفضى إلى المذاهب المتناحرة والفوضى الاجماعية وامتهان كل سلطة. فلما نما إليه أن بضع مثات من البوهيميين جاهروا بالربوبية (١٧٨٣) أمر بأن أي رجل يجهر بعقيدته هذه « يجب » دون مزيد من التحقيق أن

يجلد أربعا وعشرين جلدة على ردفيه بسوط من الجلد ثم يصرف » . وتكرر هذه العملية كلما تجدد الجهر بهذه العقيدة (٢٦٠) . ورحل بعض الغلاة من الزبوبيين إلى المستعمرات العسكرية . وسترى في مكان لاحق إلى أي حد بلغت جهود يوزف في تحرير اليهود .

وكان من نتاجج مرسوم التسامح الزيادة السريعة في عدد من جهووا بالبروتستنية في المملكة ، من ٧٤,٠٠٠ في ١٧٨١ إلى ١٥٧,٠٠٠ في ١٧٨٦ اللبروتستنية في المملكة ، ولكنها ظلت محصورة في الدوائر الحاصة . أما الماسون الأحرار الذين رسخت أقدامهم في النمسا فقد نظموا في فيينا (١٧٨١) محفلا انضم اليه الكثير من المواطنين البارزين ، وقد حماه الأمبراطور نفسه (رغم ربوبيته المفهومه ضمنا) . قال أحد أعضائه وكان هدف الجهاعة إعمال حرية الضمير والفكر التي احتضنها الحكومة هذا الاحتضان الموفق ، ومكافحة الحرافة والتعصب في . . . طوائف الرهبان التي هي أهم سند لحذه الشرور (٢٠٠). وتكاثرت المحافل الماسونية حتى باخت ثمانية في فيينا وحدها ، وأصبح من عجاراة العصر أن ينتمي شخص اليها ، وارتدى الجنسان الشعارات الماسونية ، وألف موتسارت الموسيقي للحفلات الماسونية . وعمضي الوقت اشتبه يوزف في اشتغال هذه المحافل بالتآمر السياسي . فني ١٧٨٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، بالمتآمر السياسي . فني ١٨٧٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، بالمتآمر السياسي . فني ١١٧٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، بالمتآمر السياسي . فني ١١٧٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، بالمتآمر السياسي . فني ١١٧٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، بالمتآمر السياسي . فني ١١٧٥ أمر بأن تندمج محافل فيينا في محفلين فقط ، وأم يسمح بأكثر من محفل واحد في عاصمة القليمية .

وعين يوزف لجنة لتراجع قوانين الرقابة على المطبوعات. وفي ١٧٨٧ نشر النتائج التى انتهت اليها فى مدونة جديدة . فحظرت الكتب التى دأبت على مهاجمة المسيحية أو المحتوية على «عبارات لا أخلاقية وبذاءات قذرة» ، ولكن حظرت أيضاً الكتب «المحتوية على أخبار المعجزات والأشباح والرؤى الخرافية وما إلى ذلك مما قد يقضى بعامة الناس إلى الايمان بالخزعبلات ويثير الاشمئزاز فى نفوس الدارسين »(١٨) . وسمح بالمطبوعات المحتوية على انتقادات أو هجائيات ساخرة حتى لو هاجمت الأمراطور ، شريطة أن تحمل اسم المؤلف الحقيقى ، وأن تخضع لقانون القذف . وأبيح للدارسين أن يقرعوا فى المكتبات الكتب المدرجة فى فهرس الكتب التى حرمها الكنيسة

الرومانية . وتعنى الكتب العلمية من الرقابة كلية ، وكذلك الكتب الثقافية ، شريطة أن تؤكد طابعها الثقافي سلطة معترف بها . وأبيح استيراد الكتب المؤافة بلغت أجنبية وبيعها دون معوق . ووسعت الحرية الأكاديمية . فلما اتهم أربعة عشر طالباً مجامعة انزبروك معلمهم أمام السلطات لأنه زعم أن العالم أقدم من ستة آلاف سنة ، حسم يوزف الأمر بهذه العبارة السريعة الموجزة « يجب أن يطرد الطلاب الأربعة عشر ، لأن أدمغة في فقر أدمغتهم المن تفيد من التعليم (٢٩٠) » . وأثارت النظم الجديدة الاحتجاجات الغاضية من الكهنوت ، فرد يوزف باعطاء فيينا حرية النشر الكاملة (١٧٨٧) . وحتى قبل هذا التحرير أفاد ناشرو فييتا من التراخى في تنفيذ قانون ١٧٨٧) . فاغرقت النشرات والكتب والمجلات النمسا بالفحش أو ما يقرب من الفحش، فاغرقت أسرار الراهبات ، وبالهجات على الكنيسة الكاثوليكية أو على وبكشف أسرار الراهبات ، وبالهجات على الكنيسة الكاثوليكية أو على المستحية ذاتها .

وأحس يوزف أن واجبه أيضا أن ينظم الشؤن الكنسية . ففي ٢٩ نوفير المدار أصدر مرسوماً أغلق عددا كبيراً من أديرة الرهبان والراهبات التي ولا تدير مدارس ولاتعنى بمرضى ولا تشتغل بدراسات» . فأغلق ٤١٣ بيتاً دينيا في الأقاليم الألمانية (النمسا وستيريا وكارنثيا وكارنثيا وكارنيولا) . وأفرج عن ٢٧,٠٠٠ من شاغليها البالغ عددهم ٢٥,٠٠٠ وقررت لهم معاشات ، وأجرى مثل هذا الحفض في بوهيمبا والمحر . وقررت لهم معاشات ، وأجرى مثل هذا الحفض في بوهيمبا والمحر . قال يوزف و أن المملكة أشد فقرا وتخلفاً من أن تسمح لنفسها بترف الانفاق على العاطلين (٢٠٠) » . أما ثروة هذه المؤسسات المنحلة ـ التي بلغت نحو ستين مليون جولدن ـ فقد أعلن أنهـا ملك للشعب ، بلغت نحو ستين مليون جولدن ـ فقد أعلن أنهـا ملك للشعب ،

وأعلن أن الأديره الباقية لايجوز لها أن ترث أملاكا . أما طوائف الرهبان المتسولين فأمرت بأن تكف عن التسول ومنعت من قبول رهبان جدد . وألغبت جماعات الاخوان الدبنية . وتقرر أن تسجل جميع الممتلكات الكنسية لدى الحكومة ، التي حرمت بيعها أو تبادلها .

(م ١٦ - قصة الحضارة ، ٤٠)

م واصل يوزف جهوده ليخضع الأساقفه الكاثوليك لاشراف الدولة. فاشترط على الأساقفة الجدد أن يقسموا يمين الطاعة للسلطات العلمانية . وتقرر ألا تجاز أى لا تحة أو موسوم بابوى فى النمسا إلا بإذن الحكومة . أما الأوامر البابوية الصادرة فى ١٣٦٢ و ١٧١٣ ، التى دانت المهرطقين أو الجانسنيين فتهمل . على أن يوزف نظم أبرشيات جديدة ، وبنى الكنائس الجديدة ، وقد الرواتب لإعانة طلاب القسوسية ، وفتح مدارس لاهوتية جديدة ووضع لها برنامجا يؤكد على العلوم والمعارف العلمانية كاللاهوت والطقوس سواء بسواء .

وأثارت هذه القوانين الاكليروس الكاثوليكي في كل أرجاء أوربا . ورجا أحبار كثيرون يوزف أن يلغي مراسيمه المعادية للاكليروس . فلما لم يلق اليهم بالا هددوه بالجحيم ، فابتسم ومضى في طريقه . وأخيرا اتخذ البابا بيوس السادس بشخصه ، وكان رجلا وسيا مثقفا رقيقاً مغروراً ، خطوة غير مألوفة ، إذ غادر إيطاليا (٢٧ فبراير ١٧٨٧) وعبر الابنين والألب في الشتاء ووصل إلى فيينا (٢٧ مارس) وقد عقد النية على الاتجاه برجاء شخصى للإمراطور ، وكانت هذه أول مرة منذ 1٤١٤ تطأ فيها أقدام أحد البابوات أرض ألمانيا . أما يوزف فقد خرج من المدينة مع رفيقه في الشكوكية كاونتز ليرافقا الحبر الأعظم إلى الاجنحة من المدينة مع رفيقه في الشكوكية كاونتز ليرافقا الحبر الأعظم إلى الاجنحة كل يوم تقريباً أمام القصر الملكي التماساً لبركته . وقد وصفهم بعد ذلك يوزف بهذه العبارات :

غصت جميع ممرات القصر وسلاله بالناس ، واستحال على الإنسان رغم مضاعفة عدد الحراس أن يحمى نفسه من كل الأشياء التي أتو بها اليه ليباركها : أوشحة كتفيه ، ومسبحات ، وصور . وكان يتجمع لنيل البركة التي يمنحها من الشرفة سبع مرات قي اليوم حشد من الناس لا يمكن أن يكون المرء فكرة عن ضمخامته إلا إذا رآه . وليس من المبالغة القول أنه تجمع مرة ستون ألفا على الأقل . وكان المنظر غاية

فى الجمال ، فقد أقبل الفلاحون وزوجاتهم وأبناؤهم من مناطق تبعد عشرين فرسخاً . وبالأمس ديست امرأة تحت نافذتى مباشرة (٧١) .

وكان تأثر بوزف بمناشدات البابا البليغة أقل من تأثره لهذا الدليل على سلطان الدين على العقل البشرى ، ومع ذلك واصل إغــلاق الأديرة حتى و حينها كان بيوس في ضيافته (٧٣) . ، وحَدْره البايا تحذير المتنبيء . أنك إن مضيت في مشروعاتك المدمرة للايمان وقوانين الكنيسة فإن يد الرب ستكون ثقيلة الوطاة عليك ، ستعطلك في مسىرتك، وستحفر من تحتك هوة تبتلعك وأنت بعد في عنفوانك ، وستضمُّ حدا للملك الذي كان في وسعك أن تجعله ملكا عظيا مجيداً (٧٣). وبعد شهر من أسباب التكريم والاخفاق عاد بيوس حزينا إلى روما . وعقب ذلك عين الأمبراطور رثيسا لأساقفة ميلان رجلا يدعى فسكونتي غير مقبول من الإدارة البابوية ، ورفض البابا أن يصدق على التعيين ، وأشرفت الكنيسة والأمبراطورية على القطيعة . ولم يكن يوزف مستعدا لمثل هذه الحطوة العنيفة ، فهرول إلى روما (ديسمبر ١٧٨٢) وزار بيوس وأعلن ولاءه للكنيسة وكسب موافقة البابا على تعيين الدولة للأساقفة ــ حتى فى لمبارديه . وافترق الملك والحبر الأعظم على ود . ونثر يوزف ثلاثين ألف سكودى على جماهىر روما ، وهتف له القوم بصيحات الشكر « یحی إمبراطورنا » .

فلما عاد إلى نيينا واصل حركته الاصلاحية الدينية القائمة على فرد واحد . وبعد أن تحدى البابا كما تحداه لوثر (الذى شهه به الكثير من البروتستنت وهم معترفون بفضله) ، وبعد أن هاجم الأديرة كما هاجمها هنرى الثامن ، شرع مثل كلفن فى تطهير الكنائس ، فأمر بازالة لوحات النذور ومعظم التماثيل ، وبكف المصلين عن لمس الصور وتقبيل الرفات وتوزيع التماثم . . . ونظم طول الحدمات الدينية وعددها ، والملابس التي تغطى تماثيل العذراء ، وطابع الموسيقى الكنسية ، وتقرر أن تتلى الابتهالات مستقبلا بالألمانية لا باللاتينية ، وأن تحصل رحلات الحج

والمواكب الدينية على موافقة السلطات المدنية ، وانتهى الأمر بعدم التصريح إلا بموكب واحد للحيد القربان المقدس ، وأحيط الشعب رسمياً بأنه لا داعى للركوع فى الشوارع أمام أى موكب دينى حتى ولو حمل القربان المقدس ، ويكفى فى هذه المناسبات خلع القبعات . وأخبر أساتذة الجامعات بأنه لاحاجة تدعوهم بعد اليوم إلى أن يقسموا بأنهم يؤمنون بعقيدة حمل العذراء غير المدنس .

ولم يستطع أحد أن يتشكك في إنسانية أهداف يوزف. فالثروة التي أخذها من الأديرة المستغنى عنها خصصها لإعانة المدارس والمستشفيات والمبرات، ولصرف معاشات الرهبان والراهبات اللهين أخرجوا من أديرتهم، ولصرف اعانات اضافية لكهنة الأبرشيات الفقراء. وأصدر الأمبراطور سلسلة طويلة من الأوامر للهوض بالتعليم، فكان على كل الجماعات المحتوية على ماثة طفل بلغوا سن الالتحاق بالمدارس أن تمول مدارس أولية لهم. وتقرر أن يكون التعليم الأولى إلزاميا وعاما. ووفرت الأديرة أو الدولة مدارس للبنات وأعينت الجامعات في فيينا وبراغ ولمرج وبست ولوفان، أما جامعات انزبروك وبرون وجراتز وفرايبورج فحولت إلى معاهد Lycées لتعليم الطب أو القانون أو الفنون العملية. وأنشئت مداس للطب من بينها «اليوز فينوم» للطبوالجراحة العسكريين. وأخذت مداس للطب من بينها «اليوز فينوم» للطبوالجراحة العسكريين. وأخذت فيينا تشق طريقها لتصبح من أرقى المراكز الطبية في العالم.

٦ – الإمبراطور والإمبراطورية

تضاعفت المصاعب في وجه مشروعات يوزف الثورية بسبب تنوع ملكه. لقد كان يعرف النمسا جيد المعرفة ، ولكنه لم يدرك رغم أسفاره الشاقة مبلغ تغلغل السادة المحريين في حياة أمتهم الاقتصادية والسياسية ، ولا أدرك كيف تستطيع وطنية الجماهير المحرية أن تتغلب على المصالح الطبقية . ولقد رفض عند تقلده الملك أن يتبع تقليدا جرى عليه السلف فيذهب إلى برسبورج ليتوج ملكا على المحر ، لأنه سيطالب في ذلك الحفل.

بأن يقسم يمين الولاء للدستور المجرى الذي يكرس أنظمة المجتمع الاقطاعية. ثم أغضب كل مجرى حين أمر بنقل تاج القديس اسطفانوس حاى المجر من بودا إلى فيينا (١٧٨٤) . وكان قد أحل الألمانية لا المجرية مجل اللاتينية لغة للقانون والتعليم في المجر . وأغضب رجال المال والأعمال المجريين حين عطلت رسومه الجمركية تصدير محاصيلهم إلى النمسا . ثم أنه صدم الكنيسة الكاثوليكية بتدخله في طقوسها التقليدية وبساحه للجماعات البروتستنتية المجرية بالتكاثر من ٢٧٧ إلى ٥٥٧ في عام واحد (١٧٨٣ – ٨٤) . ووقعت المجر في فوضى اصطرعت فيها الطبقات والقوميات واللغات والملاهب .

وفى ١٧٨٤ قام فلاحو قلاشيا (بين الدانوب والألب الترنسلفانية) بثورة عنيفة ضد سادتهم الاقطاعيين ، وأشعلوا النار فى ١٨٢ قصرا ريفيا للاشراف وستين قرية ، وقتلوا ٤٠٠٠ مجرى ، وأعلنوا أنهم يفعلون هذا كله برضى الامبراطور . وعطف يوزف على كرههم للظلم الطويل (٥٧)، ولكنه كان يحاول إنهاء الإقطاع سلميا بالتشريع ، وما كان فى وسعه أن يسمح لفلاحين بتعجل الأمور بالتحريق والتقتيل . وعليه فقد أرسل جنوده لقمع الثورة ، وأعدم مائة وخمسون من زعماء الثورة، وهدأت الثورة . ولامه النبلاء على الثورة ، ولامه الفلاحون على فشلها . وتهيأ المسرح لثورة قومية على الامبراطور فى ١٧٨٧ .

وفى نوفمبر ١٧٨٠ ذهب يوزف بشخصه ليدرس مشكلات الأراضى الواطئة النمساوية . فزار تامور ومونز وكورتراى وابيير ودنكرك وأوستنذ وبروج وغنت وأو دنارد وانتو ب ومالين ولوفان وبروكسل . وقام برحلة جانبية إلى الأراضى الواطئة المتحدة . . إلى روتردام ، ولاهاى ولايدن وهارلم وأمستر دام وأوتر خت وسبا (حيث تغدى مع الفيلسوف رينال) . وقد راعه التناقض بين رخاء هولنده والركود النسبى فى الاقتصاد البلجيكى . وعزا هذا إلى نشاط رحال الأعمال الهولنديين وفرصهم ، وإلى إقفال تهر والشلت فى وجه تجارة الحيط نتيجة لمعاهدة مونستر (١٦٤٨) فعاد إلى

بروكسل وعقد عدة اجتماعات لمحاولة تحسين التجاوة والإدارة والمالية والقضاء . وفي يناير ۱۷۸۱ عين أخته ماريا كرستينا وزوجها ألبرت دوق ساكستشن حاكمين على الأراضي الواطئة النمساوية .

وأدرك الآن لأول مرة مبلغ التضارب بين اصلاحاته والامتيازات الموروثة التي تمتعت بها الطبقات العليا في هذا البلد التاريخي . فكان إقليم من أقاليمها مثلا ، وهو برابانت ، علك مرسوما للحريات يرجع تاريخه إلى القرن الثالث عشر ويعرف به « المدخل البهيج » . وكان يتوقع من من كل حاكم يدخل بروكسل أن يقسم يمين الولاء لهذا المرسوم ، وجاء في إحدى مواده إنه لو انتهك الحاكم أى مادة منه كان لرعاياه الفلمنكيين الحق في أن يمتنعوا عن أداء أى خدمة له وأن يرفضوا طاعته . وطالبت مادة أخرى الملك بأن يحافظ على الكنيسة الكاثوليكية ، في جميع امتيازاتها وممتلكاتها وسلطاتها الراهنة ، وان يطبق جميع قرارات مجمع ترنت . وأشباه هذا الدستور كان يتعلق بها الأشراف والاكليروس الأقاليم الأخرى . وعقد يوزف النية على ألا يسمح لهذه التقاليد بأن تتحدى إصلاحاته . وبعد أن قام بزيارة قصيرة لباريس (يوليو ۱۷۸۱) قفل إلى فيينا .

وفى نوفير بدأ يطبق مرسوم التسامح الدينى على هذه الأقاليم . فجعل الأديرة البلجيكية مستقلة عن البابا ، وأغلق عددا منها وصادر إيراداتها . واحتج أساقفة بروكسل وانتورب ومالبن ، ولكن يوزف واصل مسيرته ففرض على « بالجيكا » لوائحه الحاصة بلوحات النذور والمواكب والطقوس الدينية . ثم سحب من الأساقفة حقهم فى الاشراف على المدارس قائلا هإن أبناء لاوى (أى الكهنة) ينبغى أن يكفوا عن احتكار عقول البشر» (٢٧٠). ثم ألغى الامتيازات الخاصة التى طالما تمتعت بها جامعة لوفان . وأنشأ هناك مدرسة لاهوتية جديدة محررة من السيطرة الأسقفية ، وأمر بأن يدرس فيها كل طالب بلجيكى للقسوسية خمس سنين (٧٧) . وإذ كان تواقا إلى تحسن حكومة الأقاليم ، فقد استبدل بالمجالس الاقليمية والمجالس الخاصة

الارستقراطية القديمة (يناير ١٧٨٧) مجلسا واحدا للادارة العامة يرأسه مفوض يعينه الامبراطور، ثم أحل هيئة قضائية موحدة علمانية محل المحاكم القائمة إذ ذاك، من اقطاعية وإقليمية وكنسية. وأعلن أن جميع الأشخاص أيا كانت طبقهم سواسية أمام القانون.

وانضم الاشراف وكثير من البورجوازين إلى الأكليروس في مقاومة هذه القوانيين . ولم يلطف من عدائهم تلك الجهود العقيمة التي بذلها يوزف لإعادة فتح الشلت أمام تجارة المحيط . فقد رفضت هولندة الأذن بها ، وشاركتها الرفض فرنسا رغم توسلات مارى أنطوانيت . وفي يناير ١٧٨٧ أخطر مجلس برابانت يوزف بأن لا سبيل إلى إحداث تغييرات في دستور الإقليم القائم إلا بموافقة المجلس ، ومعنى ذلك في الواقع أنهم أخبروه أن حكمه للأراضي الواطئة النمساوية بجب أن يكون ملكية دستورية لا مطلقة . وتجاهل هر الإعلان ، وأمر بتنفيذ مراسيمه . ورفض المجلس الموافقة على وتجاهل هر الإعلان ، وأمر بتنفيذ مراسيمه . ورفض المجلس الموافقة على الضرائب ما لم تلق اعتراضاتهم الاهتمام . ثم تفجر الهياج في عنف اتسع نطاقه عيث اضطرت ماريا كرستينا إلى الوعد بإلغساء الاصلاحات البغيضة (٣١ مايو ١٧٨٧) .

أين كان الاءبر اطور خلال هذا الجو الهائج ؟

كان يغازل كاترين الثانية دبلوماسيا ، مؤمنا بأن التحالف مع روسيا سيعزل بروسيا ويشد أزر البمسا في حربها مع البرك . وكان يوزف حتى قبل موت أمه قد زار القيصرة في موجيليف (٧ يونيو ١٧٨٠) ومن هناك مضى إلى موسكو وسانت بطرسبرج . وفي مايو ١٧٨١ وقعت النمسا وروسيا تحالفا تعهد فيه الطرفان بأن يخف الواحد لنجدة الآخر إذا هوجم .

فلما خيل إليه أن هذا الاتفاق سيشل حركة الملك السبعيني فردريك ، عاد من جديد (١٧٨٤) يعرض الأراضي الواطنة النمساوية على الأمير ، الناخب شارل تيودور بديلا عن بافاريا . وكان العرض مغريا للأمير ، ولكن فردريك استنفر كل طاقاته ليفسد هذه الحطة . فحرك ثورة على

الامبراطور فی المجر وبلجیکا ، وحرض دوق تزفایبروکن الوریث لعرش بافاریا الله مقاومة هذا البدل ، وبعث عملاءه لیقنعوا الامراء الالمان بان استقلالهم یتهدده التوسع النمساوی . و أفلح فی آن ینظم (۲۳ یولیو ۱۷۸۵) بروسیا وسکوسونیا و هانوفر و برونزیك و ماینز و هسی کاسل و بادن وساکسی فیار وجوتا و مکلنبورج و انزباخ و آنهالت فی حلف آمراء وساکسی فیار وجوتا و مکلنبورج و انزباخ و آنهالت فی حلف آمراء آلمانیة . و استنجد یوزف ثانیة بشقیقته فی فرسای ، و ألقت ماری انطوانیت تعویدتها علی لویس السادس غشر لتکسب تأییده لشقیقها ، ولکن فرجن و زیر خارجیة فرنسا حذر لویس من الموافقة ، و اعترف یوزف بهزیمته آمام الثعلب العجوز الذی کان یوما ما معبود شبابه و لما تلتی فی أغسطس ۱۷۸۲ رحیل رجل عظیم کان موما عن أسف مضاعف : « بوصفی جندیا یؤسفی نبأ موت فردریك أعرب عن آسف مضاعف : « بوصفی جندیا یؤسفی رحیل رجل عظیم کان صانع جیل فی فنون الحرب، و بصفی مواطنا یؤسفی رحیل رحل عظیم کان صانع جیل فی فنون الحرب، و بصفی مواطنا یؤسفی ان موته تأخر ثلاثین عام ۱۸۷۸ .

أصبح الآن أمل الأمبراطو الوحيد في توسيع ملكه معقوداً على الإنضام إلى كاترين في حملة لتقسيم أملاك تركيا الأوربية فيا بيهما . فلما خرجت قيصرة الروسيا في يناير ١٧٨٧ لتزور وترهب فتوحها الجديدة في الجنوب دعت يوزف ليلتني بها في الطريق ويرافقها إلى القرم . ولكنه لم يوافق لتوه على اقتراحها بشن حرب صليبية موحدة ، وقال لا إنما أريد سيليرنيا ، والحرب مع تركيا لن تنبلنها » (٩٩٠) . ومع ذلك فحين أعلنت تركيا الحوب على روسيا (١٥ أغسطس ١٧٨٧) وجد يوزف نفسه مكرها على خوضها ، فقد ألزمه تحالفه مع كاترين أن يعينها في حرب لا دفاعية » . يضاف إلى هذا أن الفرصة أتيحت الآن للنمسا بسبب اشتباك تركيا في الحرب اشتباكا حرجا أن الفرصة أتيحت الآن للنمسا بسبب اشتباك تركيا في الحرب اشتباكا حرجا وعليه فني فبراير ١٧٨٨ أرسل جنوده إلى الحوب وأمرهم بأن يستولوا على بلغراد .

ولكن السويديين اعتنموا هذه الفرصة ليرسلوا قوة تهاجم سانت

بطرسبورج. واستدعت كاترين الجيش من الجنوب ليدافع عن عاصمها . فلما خف على الترك ضغط الروس ركزوا قولهم على التمساويين. وحين ذهب يوزف ليقود جيشه رآه وقد أضعفته اللامبالاة وفرار الجند ومرضهم ، فأمر بالتقهقر وعاد إلى فيينا بملؤه اليأس وبجلله العار . وسلم القيادة إلى لاودن ، وهو من أبطال حرب السنين السبع وأنقذ المارشال العجوز شرف الجيش التمساوى باستيلاءه على بلغراد (١٧٨٩) . ولما فشل هجوم السويد على روسيا عاد جنود كاترين يتدفقون على الجنوب وتباروا مع الأتراك في مذابح رهيبة تركت الأحياء منهم أكثر قليلا من أعدائهم . وكان يوزف مغتبطاً بأمل النصر العسكرى الذى طال ارتقابه ، وإذا بروسيا وانجلترة والسويد وهو لندة تتدخل لمساعدة الترك خوفاً من توسع الروس . ووجد يوزف فحبأة أن جميع أوربا البرو تستنتية تقريباً قد اتحدت وأخذت تمتشق الحسام ضده . وعاد ثانية يستنجد بفرنسا ، ولكن فرنسا كانت في ١٧٨٩ مشغولة ضده . ووقعت بروسيا التي كان يملك عليها فردريك وليم الثاني حلفائم بالثورة . ووقعت بروسيا التي كان يملك عليها فردريك وليم الثاني حلفائم تركيا (يناير ١٧٩٩) وأرسلت العملاء لإذكاء الثورة على الامبراطور في الخرو والأراضي الواطئة النمساوية .

ورحبت المحر بهذه الدسائس لأنها كانت فى ثورة سافرة على مراسيم يوزف فى التجنيد الإجبارى والضرائب وتغيير اللغة والإصلاح الدينى . وفى ١٧٨٦ دعا إمريش مالونجى المحريين إلى انتخاب ملك خاص بهم وفى ١٧٨٨ دبر رميجيوس فرانيو مؤامرة لجعل فر دريك وليم ملكا على الحجر، وأفشى الكونتان استر هاتسى وكاروليى سر المؤامرة للأمبراطور فحكم على فرانيو بالسجن ستين عاماً . وفى ١٧٨٩ وجه مجلس الطبقات المحرى إلى بروسيا نداء لتحرير المحبر من سلطان النمسا . ولما بلغ نبأ الثورة الفرنسية للمجر دوت صيحات المطالبة بالاستقلال فى أرجاء البلاد . أما يوزف الذى شعر بالموت يسرى فى عروقه فلم يعد له من القوة ما يمكنه من الثبات على موقفه . وحثه أخوه ليوبولد على الاستسلام . وفى يناير ١٧٩٠ أعلن مايأتى :

لقد قررنا أن نرد إدارة المملكة - أى المجر - إلى وضعها في ١٧٨٠

لقد أرسينا [الاصلاحات] بدافع الغيرة على الصالح العام مؤمنين أنكم بعد التجربة ستجدونها مبعث سرور لكم ، بيد أننا الآن أقنعنا أنفسنا بأنكم تؤثرون النظام القديم . . . ولكننا نريد أن يظل قانون التسامح نافذا . . . وكذلك قانون الاقنان ومعاملتهم وعلاقتهم بسادتهم » (٨٠) .

وفى فبراير رد تاج القديس اسطفانوس إلى بودا وكان يلقى الترحب والابتهاج من الجماهير فى كل خطوة على الطريق . وهدأت الثورة .

أما الثورة في الأراضي الواطئة النمساوية فقد انطلقت بكل قوتها لأنها شعرت هناك بحرارة الحركة الثورية في فرنسا المجاورة .وأبي يوزفالمصادقة على الوعد الذي قطعته شقيقته لمحلس برابانت بإنغاء الإصلاحات التي كرهوها. فأصدر الأمر بتنفيذها وأمر جنوده باطلاق النار على أى حشود تقاومها ، ففعلوا وقتل ستة من القائمين بالشغب في بروكسل (٢٢ يناير ١٧٨٨) وعدد غير معروف في أنتورب ولوفان . ودعا محام من بروكسل يسمى هنرى فان دن نوت أفراد الشعب إلى التسلح والتطوع في جيش استقلال . وأيد الأكلىروس النداء تأييداً إيجابيا ، وأضيف إليه حافز لم يكن في الحسبان هو نبأ سقوط الباستيل ، وسرعان ما احتشد في الميدان عشرة آلاف من الوطنيين وعلى رأسهم قادة أكفاء . وفي ٢٤ أكتوبر أذاع إعلان« لنشعب البر ابانتي » خلع يوزف الثاني من منصب الحاكم عليهم . وفي ٢٦ أكتوبر هزمت قوة من الوطنيين الجنود النمسويين . واحتلُّ الثوَّار المدينة تلو المدينة . وفى ١١ يناير ١٧٩٠ أذاعت الأقاليم السبعة قرار استقلالها ، وأعلنت قيام حمهورية الولايات المتحدة البلجيكية . واتحدت اسمها هذا من القبائل البلجيكية التي دوخت قيصر قبل ثمانية عشر قرنا . وأسعد انجلترة وهولندة وبروسيا أن تعترف بالحكومة الجديدة . واستنجد يوزف بفرنسا ، ولكن فرنسا ذاتها كانت مشغولة مخلع ملكها . وبدأ أن كل العالم القديم الذيءر فه يوزف يتمزق وينهار . ثم إن الموت كان يدعوه إليه .

∨ – الموت الأسود

كانت مرارة تلك الأشهر الأخيرة كاملة . فقد كانت المجر وبلجيكا تضطرمان بالثورة ، والأتراك يتقدمون ، وجيشه متمرداً ، وشعبه من النمسويين الذين أحبوه يوما ما انقلبوا عليه منهكاً لحرمة تقاليدهم ومعتقداتهم المقدسة . وندد به القساوسة ملحداً ، وكرهه النبلاء لأنه حرر أقنانهم، وتصايح الفلاحون مطالبين بمزيد من الأرض ، وكان فقراء المدن يتضورون جوعاً ، ولعنت جميع الطبقات الضرائب والأسعار المرتفعة التي سببها الحرب . وفي ٣٠ يناير ١٧٩٠ ألغى يوزف جميع الاصلاحات التي أمر بها منذ وفاة ماريا تريزا بعد أن ألقي السلاح مستسلما ، ولم يبق منها إلا على إلغاء القنية .

ترى لم فشل ؟ لقدقبل بملء الإيمان وبصادق الثقة نظرية جماعة الفلاسفة القائلة بأن الملك الذي يتوافر له التعليم الجيد والنية الحسنة هو خير أداة للتنوير والإصلاح . وقد أوتى التعليم الجيد ، أما النية الحسنة فقد شوهها حبه للسلطة ، وأخيرا غلبت لحفته على أن يكون فاتحاً حماسته لإجلاس الفلسفة على العرش . كان يفتقر إلى قدرة الفيلسوف على الشك، وكان من المسلمات لديه صواب وسائله كصواب غاياته . وقد حاول إصلاح الكثير جداً من الشرور في وقت واحد ، وفي عجلة كبيرة ، ولم يستطع الشعب أن يستوعب تعدد قرارته الموبك . ولقد كان يأمر بأسرع مما يستطيع أن يقنع ، وحاول أن يحقق في عشر سنين مايحتاج تحقيقه إلى قرن من للتعليم والتغيير الاقتصادي . وأهوائه ، في تقاليده وكنائسه ، إلى حد منعه من أن يعطيه التفهم والتأييد وأهوائه ، في تقاليده وكنائسه ، إلى حد منعه من أن يعطيه التفهم والتأييد اللدين أصبح حكمه المطلق بدونهما عاجزا لاحول له في مثل هذه الإصلاحات العسيرة . وآثر أفراده كنائسهم وقساوسهم وعشورهم على ضر أثبه وجواسيسه وحروبه . ولم يستطيعوا وضع ثقهم في رجل بهزأ بأساطيرهم الحبيبة ، ويضايق أساقفهم ، ويذل باباهم .

وطوال هذه السنوات المرهقة بعد ١٧٦٥ كان بدنه متمردا على إرادته،

فلم تقو معدته على هضم سرعة عدوه ، وقد حذرته مرارا ودون جدوى يحاجته إلى الراحة . وأنذره الأمير دلين بأنه يقتل نفسه، وكان عليما بهذا ، ولكنه قال « وما الذي أستطيعه ؟ أنني أقتل نفسي لأنني لا أستطيع أن أستنفر الآخرين ليعملوا ه^^^\. وكانت رئتاه مريضتين ، وصوته ضعيفاً مكتوماً ، وكان يشكو الدوالى وتدميع عينيه ، والحمرة ، والبواسير . . وقد عرض نفسه لكل الأجواء في حربه مع النرك، وأصابته حمى الربيع كما أصابت الألوف في جيشه . وكان لا يقوى علىالتنفس أحياناً ؛ « أن قلبي يخفق لأقل حركة »(٨٢) وفي ربيع ١٧٨٩ بدأ يتقيأ دماً ــ تقريبا ثلاث أوقيات في الدفعة كما كتب لأخيه ليوبولد . وفي يونيو أصيب بآلام عنيفة في كليتيه . « إنني أتبع أشد نظيم التغذية صرامة فلا آكل لحما ولاخضرا ولا مستحضرات ألبان، و عذائي الحساء والأرز»(٨٣) ثم طلع له خراج شرجي وكان لا بد من شقه هو وبواسيره بمبضع الجراح . وأصيب بالاستسقاء . فدعا ليوبولد ليحضر ويتسلم شنُّون الحكُّم . وقال : لست آسف على التخلي عن العرش . كل مامحزنني أن يكون عدد الناس السعداء قلة قليلة كهذه » (١٨٤) . وكتب إلى الأمر دلين « لقد قتلي وطنك . كان الاستيلاء على عنت عداني وحسارة بروكسل هي موتى . . اذهب إلى الأراضي الواطئة وأعدها إلى ملكها ، فإن لم تستطع فابق هناك. لاتضع بمصالحك من أجلى فأنت أب الأطفال (٥٥). ثم كتب وصيته وترك الهبات السخية لخدمه وللـ « سيدات الحمس اللاتى أطقن عشرتي»(٨٦). وألف قبريته التي قال فيها : « هنا يرقد يوزف، الذي لم يستطع أن ينجحف شيء »(^{٨٧)}. وتناول في استسلام أسرارالكنيسة الكاثوليكية الأخبرة وطلب الموت وفى ٢٠ فبراير ١٧٩٠ استجابت السهاء وكان يومها في الثامنة والأربعين . واغتبطت فيينا برحيله وقدمت المجر الشكر لله .

أكان إنسانا فاشلا؟ فى الحرب نعم، بلا جدال . وقد وجد ليوبولد الثانى (١٧٩٠ – ٩٢) أن من الحكمة رغم انتصارات لاودن أن يبرم الصاحم تركيا (٤ أعسطس ١٧٩١) على أساس الوضع السابق للحرب . وإذ عجز عن تهدئة الأشراف المحربين فقد أالمى منح الحرية للأقنان . أما فى بوهيميا والنمسا فقد احتفظ بمعظم الاصلاحات ولم تلغ مراسيم التسامح ، ولم تفتح

الأديرة التي أغلقت ، وظلت الكنيسة خاضعة لقوانين الدولة . وكان التشريع الاقتصادى قد حرر التجارة والصناعة وحفزهما . وانتقلت النمسا دون ثورة عنيفة من دولة وسيطة إلى أخرى عصرية ، وشاركت في حيوية القرن التاسع عشر الثقافية المنوعة .

وكان يوزف قد كتب إلى كاونتز يقول « إننى لإقتناعى العميق بنزاهة نياتى أرجو أن يبحث الحلف بعد موتى أعمالى وأهدافى قبل أن يحكم على وسيكون أميل وأنزه ومن ثم أكثر انصافاً لى من معاصرى »(٨٨).

وقد اقتضى هذا البحث الخلف ردحا طويلا ، ولكنه تعلم فى النهاية أن يرى فيه — رغم أسفه على أو تقراطيته وتعجله — أكثر « المستبدين المستنبرين » جرأة وتطرفاً وإن كان أقلهم حكمة . . وبعد أن ولى رد الفعل الذى جاء فى عهد مترنيخ ، أعيدت إصلاحات يوزف الثانى واحداً بعد الآخر . ووضع ثوار ١٨٤٨ إكليلا من الزهور على قبره اعترافاً بفضله .



الفصل البع عنشر إصلاح الموسيق

The state of the s

إننا لانتصور بسهولة يوزف الثانى موسيقيا وهو الرجل المتأهب للمعارك ومع ذلك يقال لنا أنه تلقى تعليماً موسيقيا دقيقا شاملا » وإنه كان صاحب صوت جهير رخيم ، وكان يستمع إلى حفلة موسيقية كل يوم تقريبا ، وكان عازفاً ماهراً على الفيولنشللو والفيولا والكلافير (۱) . وكان كثير من النبلاء موسيقين ، وأكثر منهم رعاة للموسيقي . وحذت الطبقات الوسطى حذوهم ، فكان في كل بيت بيان قيثارى (هار بسيكورد) وتعلم كل إنسان أن يعزف على آلة موسيقية ، وعزفت الثلاثيات والرباعيات في الشوارع ، والحفلات الموسيقية في المتنزهات ومن زوارق مضاءة على قناة الدانوب في عيد القديس يوحنا . وازدهرت الأوبرا في البلاط وفي مسرح الأوبرا القوى الذي أنشأه يوزف الثاني في ١٧٧٨ .

وارتقت فيينا إلى مقام الصدارة في مطالع القرن التاسع عشر بوصفها العاصمة الموسيقية لأوربا لأنها جمعت في أخريات القرن الثامن عشر بين تقاليد ألمانيا وإيطاليا الموسيقية المتنافسة . فن ألمانيا جاءت البوليفونية ، ومن المعاليا الميلوديا ، ومن ألمانيا جاءت الزنجشبيل — وهو مزيج من الدراما الهزلية والحوار المنطوق والموسيقي العارضة والأغاني الشعبية ، ومن إيطاليا جاءت الأوبرا الهازلة ، وتحالف الشكلان في فييناكما نرى في أوبرا موتسارت «الاختطاف من السراى» . ويمكن القول عموماً أن التأثير الإيطالي غلب الألماني . في فيينا ، فلمد غزت إيطاليا النمسا بالألحان كما غزت النمسا سمالي إيطاليا بالسلاح . وفي فيينا كانت الأوبرا الجادة إيطالية في أكثرها . إلى أن جاء جلوك . وجلوك نشيء على الموسيقي الإيطالية .

١ –كرستوفر فليبالت جلوك ١٧١٤ – ٨٧

ولد فى إيرازباخ من أعمال البالاتينات العليا ، لحراج كاثوليكى انتقل بأسرته في ١٧١٧إلى نويشلوس ببوهيميا . وتلقى كرستوفر فى المدرسة اليسوعية بكوموتاو تعليا فى الدين واللاتينية والآداب القديمة والترتيل والكمان والأرغن والبيان القيثارى . فلما رحل إلى براغ ١٧٣٢ تلتى دروسا فى الفيولنشللو ، والبيان القيش بالترتيل فى الكنائس ، والعزف على الكمان فى المراقص ، وإحياء الحفلات الموسيقية فى المدن المحاورة .

وكان كل صبى ذكى فى بوهيميا ينجذب إلى براغ، واستطاع نفر من ألمعهم شق طريقهم إلى فيينا . واستهدف جلوك الحصول على وظيفة فى أوركستر الأمير فرديناند فون لوبكوفتز . وفى فيينا استمع إلى الأوبرات الإيطالية وأحس جاذبية إيطاليا القوية . وأعجب الأمير فرانشسكو ملتزى بعزمه ، فدعاه إلى ميلان (١٧٣٧) . و درس جلوك التأليف الموسيق على يد سامار تبنى ، وتعلق بالأساليب الإيطالية فى الموسق، وانتهجت أوبراته الأولى (١٧٤١—٤٥) نهج الطرائق الإيطالية ، وقاد حفلاتها الافتناحية فى إيطاليا . وأتته هذه الحطوات الموفقة بدعوة لتأليف وإخراج أوبرا لمسرح هيماركت فى لندن .

وهناك قدم أوبرا La caduta degiganti (سقطة العملاق) (1۷٤٦). ورفضت مصحوبة بمديح هزيل ، وقال هندل العجوز الفظ أن جلوك لا يعرف «عن الكونتر ابنط أكثر مما يعرف طباخى »(۱) ولكن الطباخ كان صاحب صوت باص – جهير – حسن ، ولم يكتب لجلوك أن تعتمد شهرته على الكونتر ابنط . والتتى برنى مجلوك وقال فى وصفه « إن له مزاجاً فى شراسة مزاج هندل . ويشوهه الجدرى تشويها رهيبا .. ولهجهمة كرية». (۱) وأذاع جلوك على الجماهير – ربما لموازنة ميز انيته – أنه سيقدم «كونشرتو على ست وعشرين كأس شراب ضبطت (بملمًا إلى مستويات محتلفة) بماء نبع تصاحبها فرقه موسيقية كاملة (أوركسترا) ، لأن هذه آلة موسيقية جديدة من اختراعه يعزف علماكل ما مكن عزفه على كمان أو بيان قيثارى». ومثل هذه الخراعه يعزف علماكل ما مكن عزفه على كمان أو بيان قيثارى». ومثل هذه

• الهار مونيكا الزجاجية أو الكؤوس الموسيقية» كانت قد أدخلت في دبلن قبل سنتين . واستحضر جلوك الأنغام بلمس حواف الكؤوس بأصابعه المبللة ، واستهوى الحفل (٢٣ ابريل ١٧٤٦) أصحاب الفضول ، فكرر بعد أسبوع ،

وغادر جلوك لندن قاصدا باريس في ٢٦ ديسمبر وهو مبتئس بهذا النجاح . وهناك درس أوبرات رامو الذي كان قد اتجه إلى الإصلاح يادماج الموسيقي والباليه بالحركة . وفي سبتمبر قاد الأوبرات في همبورج وأتصل في علاقة غرام مع مغنية إيطالية وأصيب بالزهري . وكان شفاؤه يطيئا جدا ، حتى إنه حين ذهب إلى كوبنهاجن كان عاجزاً عن قيادة الأوركسترا . ثم عاد إلى فيينا ، وتزوج ماريان برجيا (١٥ سبتمبر ١٧٥٠) ابنة تاجر عنى . وقد منحه صداقها الأمن المالى فاتخذ بيتا في فيينا ، واختفى عن الأنظار في استجمام طويل .

وفي سبتمبر ١٧٥٤ عينه الكونت مارتشالو دوراتزو قائدا للأوركسترا فظير ألني فلورن في العام ليلحن للبلاط. وكان دوراتزو قد مل الأوبرا الإيطالية التقليدية، فتعاون مع جلوك في دراما موسيقية سميت L'innocenza (البراءة المبررة) لم تكن فيها القصة مجرد تكثة للموسيقي، ولا الموسيقي مجرد تجميع الألحان، إنما الموسيقي تعكس الحركة، والألحان حتى الكوارس – تدخل في الحبكة دخولا فيه شيء من المنطق. وهكذا كانت حفلة الافتتاح (٨ ديسمبر ١٧٥٥) البشير والنتاج الأول للاصلاح الذي يقرن التاريخ بينه وبين اسم جلوك. وقد رأينا في موضع سابق مساهمات بنديتو مارتشللو وجومللي وترايتا في هذا التطوير، والنداء الذي وجهه روسو وفولتير والموسوعيون لربط أوثق بين الدراما والموسيقي. وكان مناستازيو وربما تأثر جلوك بشغف فنكلمان بأحياء المثل الإغريقية في الفن، وكان الملحنون يعرفون أن الأوبرا الإيطالية بدأت كمحاولة لإحيساء الدراما الكلاسيكية التي أخضعت موسيقاها للتمثيلية وكان جان – جورج نوفيرأثناء ذلك ينادي (١٧٦) بالتسامي بالباليه من مجرد الرقص الإيقاعي إلى الإماء ذلك ينادي إلى الإيماء

الدرامى المعبر عن «عواطف كل شعوب الأرض وعاداتهم وتقاليـــدهم ومراسمهم وأزياتهم (٥)». ونسج جلوك هذه العناصركلها فى شكل أوبراوى جديد بفضل ما أوتى من كيمياء العبقرية العجيبة.

ان من أسرار نجاح المرء أن يغتنم الفرصة إذا سنحت . فما الذي حدا بحلوك إلى هجر نصوص أوبرات متاستازيو ويتخذرانييرو دا كالتسابيجي شاعرا لأوبرا « أورفير وأورديتشني » القد ولد الرجلان في سنة واحدة (١٧١٤) ولكن في مكانين مختلفين – فقد ولد كالزابيجي في ليفورنو . وبعد مغامرات في الحب والمال وفد على على باريس ونشر هناك ترجمة الشعر الدرامي » لمتاستازيو (١٧٥٥) وقدم لها بـ « رسالة » أعرب فيها عن أمله في ظهور نوع جديد من الأوبرا – « كل مهج يكون خلاصة التفاعل بين كورس كبير وبين الرقص والحركة التمثيلية التي يتحد فيها الشعر والموسيقي بطريقة رائعة (٢) » . فلما انتقل إلى فيينا أثار اهمام دوراتزو بأفكاره عن الأوبرا ، ودعاه الكونت ليكتب نصا لأوبرا ، فكنب . . فأورفيو وأورديتشي». وعرض دوراتزو القصيدة على جلوك ، فرأى في الحبكة البسيطة الموحدة موضوعا ممكن أن يبتعث كل طاقاته .

وقدمت النتيجة لفيينا في ٥ اكتوبر ١٧٦٧. واستطاع جلوك أن بجند لدور أورفيوس أكبر المغنيين الحصيان ذوى الصوت الكونترالتو وهو جاتيانو جواديني . أما القصة فقديمه قدم الأوبرا ، وقد استعملها أكثر من عشرة كتاب لنصوص الأوبرا بين ١٦٠٠ ، ١٧٦١ ، واستطاع جمهور السامعين تتبع الحركة دون أن يفقهوا الايطالية . واستغنت الموسيق عن السرد الذي لايصاحبه العزف ، والألحان الأساسية المعاده ، (da capo) ، والزخارف والمحسنات، وفيا عدا ذلك نهجت نهج الأسلوب الإيطالي ولكنها سمت الى آفاق غنائية فها من النقاء ما ندر أن بلغه أحد من قبل ولامن بعد . وصرخة اليأس المنبعثة من أورفيوس بغد أن أحد من قبل ولامن بعد . وصرخة اليأس المنبعثة من أورفيوس بغد أن أفعد من قبل ولامن بعد . وصرخة اليأس المنبعثة من أورفيوس بغد أن أفعل بدون أورديتشي ؟ ما تزال أجمل الحان الأوبرا قاطبه ، ونحن

حين نسمع هذا اللحن ، ولحن الفلوت الحزين فى «رقصة الأرواح المباركة» تعجب كيف وجد هذا البوهيمي العاصف هذه الرهافة فى روحه .

ولم تلق أورفيو استقبالا حارا فى فيينا ؛ ولكن ماريا تريزا تأثرت مها تأثراً عميقا وأرسلت الى جلوك صندوق سعوط محشوا بالدوقاتيات . وما لبث أن اختبر لتعليم الغناء للارشيدوقة ماريا انطونيا . وكان أثناء ذلك مكباً هو وكالزابيجي على تأليف أوبرا عدها البعض أكمل ما ألفاه من أوبرات ، وهي « السيست » . وقد اعلن المؤلف فى مقدمة النسخة المنشورة كتبها كلزابيجي لجلوك مبادىء اصلاحه للاوبرا . قال :

«حين اضطلعت بكتابة الموسيقي لألسيست صممت على أن أجردها تماما من كل تلك المساوىء . . التي طالما شوهت الأوبرا الإيطالية . . وقد جهدت لأقصر الموسيقي على وظيفتها الحقيقية وهي خدمة الشعر بالتعبير وبمتابعة مواقف القصة دون قطع الحركة المسرحية أو خنقها بحشو لاغناء فيه من التعليقات . ولم أر ان من واجبي ان أمر مرور الكرام بالقسم الثاني من لحن ما ، ربما كانت كلماته آخر وأهم الكلمات ... لكي اعيد بانتظام . . . كلمات القسم الأول . . . وقد احسست أن الإفتتاحية بجب ان تحيط المتفرجين بطبيعة الحركة التي ستقدم لهم وتكون الإفتتاحية بجب ان تحيط المتفرجين بطبيعة الحركة التي ستقدم لهم وتكون متناسبة مع أهمة الكلمات وقوتها ولا تترك ذلك التناقض الحاد بين اللحن والسرد في الحوار . . . الذي يشوه بشكل غشوم قوة الحركة وحرارتها ... وقد آمنت بأن جهدى الأعظم بجب ان ينصرف الى البحث عن البساطة وقد آمنت بأن جهدى الأعظم بجب ان ينصرف الى البحث عن البساطة الجمياة (٧) » .

وباختصار ، يجب ان تخدم الموسيقي الدراما وتزيد من حدتها ، لا أن تجعل منها مجرّد تكثة للعروض الصوتية أو الأركسترالية . وقد عبر جلوك عن الأمر تعبيرا فيسه غلو بقوله « انني أحاول أن انسي انني موسيقى(^) » ، وأن عليه ان يندمج مع كاتب النص في تأليف « دراما

بالموسيقى ». « وقصة السست تمتنع قليلا على التصديق ، ولكن جلوك أنقذها بافتتاحية قائمة سبقت بتصوير الحركة المأسوية وأفضت اليها ، وبمشاهد عاطفية مؤثرة بين السست وأطفالها ، وبدعائها لآلهة العالم السفلي في لحن «أرباب ستاكس» ، وبالكور الات الجليلة والمحموعات الفخمة . واستمع جمهور فيينا لهذه الأوبرا في ستين حفلة بين الافتتاح في ١٦ ديسمبر ١٧٦٧ ولكن النقاد وجدو فيها الحطاء كثيرة ، أما المغنون فشكوامن أنها لم تفسح لهم المحال الكافي لعرض فهم .

وبلمل الشاعر. والمؤلف محاولة ثانية فى أوبرا «باريز وهيلانه» (٣٠ نوفمبر ١٧٧٠) . وقد اقتبس كلز ابيجى الحبكة من أوفيد الذى جعل من قصة باريز وهيلانه مغامرة غرامية شخصية بدل أن تكون فاجعة دولية . وعرضت الأوبرا عشرين مرة فى فيينا ، ومرة فى نابلى ، ولم تعرض فى غيرهما . وتحمل كالز ابيجى تبعة هذا الفشل النسبى ، وطلق كتابة النصوص للاوبرات . وراح جلوك يبحث عن تربة أخرى يلتى فيها بذرته . وأشار عليه صديق فى السفارة الفرنسية فى فيينا يدعى فرانسوا دوى رولايه أن يقدم لجماهير باريس تحية يرحبون بها ، فى صورة أوبرا فرنسية يضع موسيقاها مؤلف ألمانى . وعملا باقتر احات لديدرو وألجاروتى أشارا فيها بأن تمثيلية راسين « إفجيينى » تتيح موضوعا مثالياً للاوبرا صاغ دورولايه بأن تمثيلية راسين « إفجيينى » تتيح موضوعا مثالياً للاوبرا صاغ دورولايه التمثيلية نصا لأوبرا وقدمها لجلوك . . ورأى جلوك مادتها متفقة تمام الاتفاق مع ذوقه فعكف على العمل من فوره .

ورغبة قى تمهيد الطريق إلى باريس وجه دورولليه خطابا إلى مدير دار الأوبرا نشر فى المركيز دفرانس أول أغسطس ١٧٧٢ ـ ذكر فيه أن «مسيو جلوش» كان ساخطا أشد السخط على الزعم بأن اللخة الفرنسية لاتتلائم مع الموسيقى ، وأنه اقترح اثبات العكس به «إفجيينى فى أوليد» . ولطف جلوك من غضب روسو المتوقع (وكان يومها يعيش منزويا فى باريس) بأن أرسل إلى المركيز خطاباً (أول فيراير ١٧٧٣) أعرب فيه عن أمله فى التشاور مع روسو حول « الوسيلة أتى أنوى اتخاذها لإخراج مرسيقى التشاور مع روسو حول « الوسيلة أتى أنوى اتخاذها لإخراج مرسيقى

صالحة لجميع الأمم ، وإزالة فوارق الموسيقي الوطنية السخيفة (١) هـ . واستكمالا لهذا الإعلان الذي يبلغ الغاية في البراعة ، استعملت ماري الطوانيت للي لم تنس استاذها القديم ـ نفوذها في دار الأوبرا . ووافق مديرها على اخراج «إفجيي» ، وحضر جلوك إلى باريس ، وألزم المغنين والأوركسترا ببروفات بلغت من الشدة والانضباط حداً ندر ان عرفوه من قبل . وتبين ان صوفي أرنو كبيرة المغنيات متمردة على أوامره فهدد بالإقلاع عن المشروع . وبدا ان جوزف لجرو قد أضعفه المرض إلى حد منعه من تمثيل دور الجبار أخيل : «أما جانتان فسترى» إله الرقص وقتها ، فأراد ان يكون نصف الأوبرا باليها (١٠٠ . وشد جلوك شعره ، أو قل باروكته ، وأصر على موقفه ، وانتصر . وكانت حفلة الافتتاح (١٩ ابريل باروكته ، وأصر على موقفه ، وانتصر . وكانت حفلة الافتتاح (١٩ ابريل الجياشه من هياج إذا قرأنا خطاب مارى انطوانيت لأختها ماريا كرستينا في بروكسل . قالت :

«انه نصر عظيم ياعزيزتى كرستين ، إن الحماسة تجرفنى ، ولم يعد الناس يتكلمون على شيء غير هذا . وكل الرؤس تجيش نتيجة لهذا الحدث . . . فهناك انشقاقات ونزاعات أشبه بالنزاع الدينى . ومع اننى أعلنت في البلاط أننى في صف هذا العمل الملهم ، فان هناك تحريات ومناقشات شديدة الحيوبة . أما في المدينة فيبدوا ان الحال أسوأ من هذا (١١) . »

ورد روسو تحية جلوك باعلانه أن «أوبرا مسيو جلوك قلبت كل أفكاره رأسا على عقب ، وقد اقتنع الآن أن اللغة الفرنسية تستطيع أن تنسجم كأى لغة أخرى مع الموسيقى القوية المؤثرة الحساسة (١٢) . وكانت الإفتتاحية رائعة حتى ان الجمهور فى اللياة الأولى طالب باعادتها ووجه النقد للالحان لأنها مسرفة فى الطول ، ولأنها تقطع سير الدراما ، ولكنها تميزت بعمق مركب فى الشعور تفردت به موسيقى جلوك . وقد قال الأبيه أرنو عن أحدها وهو «أجامنون» «ممثل هذا اللحن قد يؤسس المرء دينا (١٣)».

ونافس جلوك الآن لويس الحامس عشر المحتضر محوراً لحديث باريس. وكان بدنه الضخم القوى وواجهه الأحمر وانفه الكبير يشار اليها كلها حيما ذهب. واصبح طبعه الغضوب موضوعا لعشرات النوادر. ورمم له جروز صورة ظهرت فيها طبيعته الطبية المرحة من خلف خطوط النضال والتوتر. وراح يأكل كما يأكل الدكتور جونسون ، ويسرف في الشراب إسرافا لاينزه فيه غير بوزويل ، ولم يتظاهر باحتقار المال ، وكان يبادر للاشتراك في الثناء على عمله . وقد عامل الحاشية وعامة الناس معاملة واحدة باعتبارهم أدنى منه قدرا ، وكان ينتظر من كبار النبلاء ان يناولوه باروكته ومعطفه وعصاه ، و لما قدم اليه أحد الأمراء فلم يبرح جلوك منهم الالمن يعترمه (١٤). »

وكان .د. الأوبرا قد أندره بأنه في حالة نجاج « إفجيني وأوليد» ، فسيضطر جلوك إلى كتابة خمس أوبرات اخرى في تعاقب سريع ، لأن افجيني ستطرد جميع الأوبرات الأخرى من المسرح . ولم يرهب الاندار جلوك لأنه اعتاد ان يقتطع اجزاء من مؤلفاته القديمة ويحشرها في الجديدة وترجمت له «اورفيو واوريديتشي» إلى الفرنسيه ، ولما لم يجد مغنيا كفؤا ذا صوت رنان « كونترالتو» في متناوله ، اعاد كتابة دور اورفيو لليجرو ذي الصرت الصارخ (التينور) . اما صوفي أرنو التي لا نت عريكها الآن فقد لعبت دور اوريديتشي . ونجحت حفلة الافتتاج الباريسية نجاحا ادفأ صدره . وجادت مارى انطوانيت ، ملكة فرنسا الآن ، معاش قدره ستة آلاف فرنك له عزيزى جلوك » (١٥) . وقفل إلى فيينا ورأسه بطاول النجوم .

وفى مارس ١٧٧٦ عاد إلى باريس بترجمة فرنسية لألسست ، أخرجت فلم تلق غير استحسان متوسط فى ٢٣ ابريل . أما جلوك الذى تعود النجاج فقد استجاب لهذه النكسة بكبرياء غاضبة وقال « ليست السيست من نوع الأعمال التي تسر الجمهور سرورا مؤقتاً ، أو التي تسرهم لجدتها .

فليس للزمن عليها سلطان . وأنا أزعم أنها ستسر السامعين نفس السرور بعد ماثتي عام إذا لم يطرأ على اللغة الفرنسية تغيير» (١٦٠) . وفي يونيوعاد إلى فيينا ، وسرعان ما بدأ يلحن النص الذي كتبه مارمونتيل من جديد لمسرحية «رولان» التي سبق ان كتب نصها كينو .

وبدأت الآن أشهر المعارك في تاريخ الأوبرا . ذلك أن إدارة الأوبرا كانت أثناء هذا قد كلفت نيكولوبتشيني النابولي بتلحين النص ذاته ، وأن يحضر إلى باريس ويخرجه . وحضر (٣١ ديسمبر ١٧٧٦) ، فلما انبيء جلوك بهذا التكليف أرسل إلى درولليه الذي كان بباريس آنذاك خطابا يضطرم بغضبة أو لمبية :

«لقد تلقيت للتو خطابك الذى . . . ناشدتنى فيه مواصلة تلحين أوبرا الرولان » . ولكن هذا لم يعد ممكنا، لأننى حين سمعت ان إدارة الأوبرا التى لم تجهل اننى كنت ألحن رولان كلفت بهذا العمل ذاته مسيوبتشينى ، أحرقت كل ما كتبت منه ، ولعله لم يكن يساوى الكثير . . وأنا لمأعد رجلا يدخل فى منافسة ، وسكون للمسيو بيتشينى ميزة كبيرة جدا على لأنه بغض النظر عن كفايته الشخصية وهى بلاشك عظيمة جدا ـ سيكون له ميزة الجدة . . . وانا واثق ان سياسيا معينا من معارفي سيقدم الغذاء والعشاء لثلاثة ارباع باريس ليكسب له انصار ا(١٧) .

ولأسباب ليست الآن واضعة نشر هذا الحطاب الذي كان من الواضح انه خطاب خاص ـ في «الأنية ليترير» عدد فبراير ١٧٧٧ فأصبح عن غير قصد إعلاناً للحرب .

ووصل جلوك إلى باريس فى ٢٩ مايو ومعه اوبرا جديدة هي «أرميد» والتقى المؤلفان الغريمان على الغداء ، فتعانقا وتحدثا حديثاً ودياً . وكان بتشيني قد حضر إلى فرنسا دون ان يخطر له انه سيكون بيدقاً في موامرة حزبية قدرة وتجارة اوبرالية ، وكان هو شخصياً شديد الاعجاب بفن جلوك . ولكن الحرب مضت في الصالونات والمقاهي ، وفي الشوارع

والبيوت ، رغم ما بين الغريمين من مودة ؛ وروى تشارلز ببرنى أنه « مامن باب فتح لزائر دون أن يوجه اليه هذا السؤال قبل يسمح له بالدخول: سيدى أأنث من أنصار بتشيني أم من انصار جلوك (١٨٠) ؟ » أما مارمونتيل ودالامبير ولاهارب فقد تزعموا الحزب المناصر لبتشيني والأسلوب الايطالى، وأما الآبيه أراو فقد دافع عن جلوك في «اعلان للايمان بالموسيقي» ، وأما روسو ، الذي كان قد افتتح الحرب بمقاله المناصر للموسيقي الإيطالية « في الموسيقي الإيطالية « في الموسيقي الإيطالية « في الموسيقي الإيطالية .

وأخرجت أرميد في ٢٣ سبتمبر ١٧٧٧ . وكان موضوعها وموسيقاها رجوعا إلى أشكال رسخت قبل اصلاح جلوك ، وقد اقتبست القصة من تاسو ، ومجدت رينالد والمسيحيوأرميدا الوثنية ، وكانت الموسيقي موسيقي لوللي معادة برقة رومانسية، وأما الباليه فباليه نوفير في أروعه، واعجب هذا المزيج الجمهور فاستقبل الأوبرا استقبالا حسنا ، ولكن انصاربيتشيني نددوا بأرميدا قائلين إنها ليست سوى صقل للوللي ورامو . وانتظروا قى شوق أوبرا رولان الذي كان يلحمها حامل لوائهم. وأهداها بيتشيبي إلى مارى انطوانيت مشفوعة باعتذارانه : لقد كنت في حاجة لكل شمجاعتي وأنا مزدرع ومعزول في بلد كل شيء فيه جديد على تفت في عضدى مئات العقبات المعترضة عملي ، ولقد فارقتني شجاعتي (١٩) . وكان أحيانا يوشك ان يكف عن النضال ويعود إلى ايطاليا . ولكنه ثابر ، ووجد عزاء في نجاح حفلة العرض الأولى (٢٧ يناير ١٧٧٨) . وبدا أن الانتصارين يلغي أحدهما الآخر . وواصلت الحرب السافرة احتدامها . وقد رأتها مدام فيجيه لبرون رأى العبن فقالت«كانت ساحة القتال العادية هي حديقة الباليه رويال . فهناك كان انصار جلوك وبيتشيني يتشاجرون مشاجرات بلغ من عنفها أنها أفضت إلى مبارزات كثيرة .

وعاد جلوك إلى فيينا فى مارس ، وتخلف فى فرتية ليرى فولتير . ثم صحب معه إلى بيته نصين أولها كتبه نيكولا ــ فرانسوا جيار وبناه على مسرحية أوربيدس « افجينى فى تاورس » . أما الثانى فـــكتبه البارون جان باتيست وتشودى عن موضوع الصدى ونارسيس . وعكف على الكتابين فما حل خريف ١٧٧٨ حتى شعر أنه على استعداد لخوض معركة أخرى . وهكذا نجده فى نوفمبر فى باريس مرة أخرى ، وفى ١٨ مايو ١٧٧٨ قدم فى دار الأوبرا أوبرا «افجينى فى تاوريد » النى يعدها معظم الطلاب أعظم مؤلفاته الموسيقية . وهى قصة قاتمة ، وكثير من موسيقاها شكاة رهيبة ، ونحن نمل أحيانا لنواح افجينى العالى . ولكن حين ينتهى العرض ويسكت سحر الموسيقى والأبيات عقلنا الشكاك ندرك اننا استمعنا إلى دراما عميقة قوية . وقد لاحظ معاصر ان فيها فقرات كثيرة راثعة ، أما الأبيه أرنو فقال «ان فيها فقرة راثعة واحدة فقط ، هى العمل كله (١١)».

على ان جلوك تحدى الآلحة ، فتعجل بتقديم أوبراه الثانية والصدى ونارسيس» (٢١سبتمبر ١٧٧٩) . ولكنها فشلت ، فغادر المايسترو باريس في غضبة مضرية معلنا أنه شبع من باريس وأنه لن يكتب مزيدا من الأوبرات . ولوأطال مكثه فيها لسمع «أفجيني في تاورند» . أخرى أخرجها بتشيني بعد عامين من الجهد الشاق . واستقبل الجمهور العرض الأول (٢٣ يناير ١٧٨٠) استقبالا حسنا ، ولكن في الليلة الثانية كانت الآنسة لاجبر التي غنت دور افجيني مخمورة بصورة واضحة ، حتى لقد حطمت صوفي أرنو العرض بتلقيما الأوبرا «أفجيني في شمبانيا (٢٢)» . وأنهى هذا الحادث المؤسف الحرب الأوبراليسة ، واعترف بيتشيني بهزيمت المترافا حيلا .

أما جلوك فقد حلم فى فيينا بانتصارات أخرى . فنى ١٠ فبراير ١٨٨٠ كتب إلى كارل أوجست دوق ساكسى ــ فيمار راعى جوته : لقـــد شخت كثيرا ، وقد بعثرت خير طاقات ذهنى على الأمة الفرنسية . ولكنى أشعر بدافع باطنى يدفعنى لكتابة شيء لبلدى (٢٣٠) . ثم لحن بعض أناشيد كلويشتوك التى مهدت الطريق لأجمل الليدات . وفى ١٧٨١ أصيب بالنقطة ، ولكن كان عزاء له استقبال فيينا لأفجيني فى تاورس واحياء

وأورفيو والسست ، . وفي ١٥ نوفم ١٧٨٧ بيناكان يستضيف جماعة من أصدقائه تعاطى في جرعة واحدة قدحا من مسكر قوى كان محظورا عليه . وأصابته تشنجات لم تمهله غير ساعات . وحاول بتشيني وهو في نابلي دون جدوى جمع المال لأحياء حفلات موسيقية سنوية تذكارا لمنافسه (٢٤) ذلك ان ايطاليا التي كانت تحبذ الميلوديا لم تأبه باصلاحات جلوك : ونهج موتسارت نهج الإيطاليين ، ولابد أنه صعق لفكرة تسخير الموسيةي للشعر . أما هردر الذي جاء في ختام هذه الفترة الحلاقة والذي رجع البصر اليها بمعرفة محدودة بباخ وهايدن وموتسارت فقد وصف جلوك بأنه أعظم ملحي القرن قاطبة (٢٥) .

۲ ــ يوزف هايدن : ۱۷۳۲ -- ۱۸۰۹

من الأيسر علينا أن نحب هايدن ، فهاهنا رجل لم يتشاجر مع إنسان غير زوجته ، رجل يشيد بمنافسيه كأنهم أصدقاؤه ، رجل أشرب موسيقاه بالمرح ، وكان بمزاجه الفطرى عاجزا عن المأساة .

ولم يحبه الحظ شرف المولد. فقد كان أبوه صانع عربات ونقاشا في روراو ، وهي مدينة صغيرة على الدود بين النمسا والمحر. أما أمه فكانت طاهية لأشراف هاراش وكان أبواه كلاهما من أصل سلافي كرواني لا ألماني . وكثير من الحان هايدن تردد صدى الأغاني الكرواتية . وكان الثاني بين اثني عشر طفلا مات ستة منهم في مستهل طفولتهم . وقد عمد باسم فرانتس يوزف هايدن ، ولكن كان من المألوف يومها أن ينادى الأطفال باسمهم الثاني .

فلما ناهز السادسة أرسل ليعيش مع قريب يدعى يوهان ماتياس فرانك ، صاحب مدرسة فى هاينبورج . هناك كان يومه يبدأ بدروس فى الفصل من الساعة السابعة إلى العاشرة ، ويلى ذلك القداس ، ثم الرجوع للبيت لتناول الغداء ، ثم دروس من الثانية عشرة إلى الثالثة ، ثم دروس فى الموسيقى . وقد درب على التدين ولم يفقده قط . وكانت أمه تتوق إلى

تخريجه قسيساً ، وأحزبها حزناً عميقاً اختياره حياة الموسيقى التى لا ضمان لاستقرارها . على أن فرانك شجع ميل الطفل للموسيقى وعلمه كل ما فى طاقته أن يعلمه ، وألزمه نظاما صارما للدرس . وقد ذكر هايدن فى شيخوخته هذاالرجل وغفر له قائلا « سأكون ما حييت شاكراً لذلك الرجل أنه الزمنى العكوف على العمل وإن إعتدت أن أنال من الجلد أكثر مما أنال من الطعام (٢٦) » . وبعد أن قضى يوزف عامين مصع فرانك أخذه إلى فيينا جبورج رويتر ، مدير فرقة المرتلين في كتابر اثلة القديس اسطفانوس ، ورأى رويتر إن صوته « الضعيف الحلو » قد أليمد مكانا متواضعاً فى فرقة المرتلين . وهكذا ذهب الغسلام الحيى المشتاق ليعيش فى مدرسة المرتلين والكتابة واللاتينية والدين والترتيل والكمان . ورتل فى الكتدرائية وفى المصلى والكتابة واللاتينية والدين والترتيل والكمان . ورتل فى الكتدرائية وفى المصلى الامبراطورى ، ولكنه كان لا ينال إلا أتفه الغذاء ، فكان يرحب بدعوات للغناء فى البيوت الخاصة حيث يستطيع أن يمسلاً معدته فضلا عن النشاد أغانيه .

وفى ١٧٤٥ انضم إليه فى مدرسة المرتلين أخوه ميخائيل الذى كان يصغره بخمس سنين. وحوالى هذا التاريخ بدأ صوت يوزف يصبح أجش، فعرض عليه أن يخصى ليحتفظ بصوته السوبرانو ، ولكن أبويه لم يوافقا . واحتفظ به رويتر أطول ما يستطيع ، واخيراً فى ١٧٤٨ وجد يوزف نفسه وهو فى السادسة عشرة حراً ومفلسا ، لم يؤت من حسن السمت وجاذبيتة ما يكسبة رضى الحظ عنه . فقد نقر الجدرى وجهه ، وكان أنفه بارزاً ، وساقاه أقصر مما يناسب جسمه ، ولباسه رئا ، ومشيته لا رشاقة فيها ، ومسلكه خجولا متر ددا . ولم يكن بعد قد حذق العزف على أى آلة ، ومسلكه خولا فى تلك الآونه يقلب الألحان فى رأسه .

وعرض عليه زميل فى صف المرتلين حجرة على السطح ، وأقرضة أنطون بوخهولتز ١٥٠ فلورينا ردها إليه هايدن الأمين فيها بعد . وكان عليه أن يجلب الماء صعداً إلى حجرته العلياكل يوم ، ولكنه حصل على

كلافير (لوحة مفاتيح) قديم ، وبدأ يعلم بعض التلاميذ ، فأعانه هذا على الحياة . وكان في أكثر الأيام يعمل ست عشرة ساعة بل أكثر ، ويعزف على الكمان في كنيسة ، ثم على الارغن في مصلى خاص للكونت هاوجفتز وزير ماريا تريزاً ، ويغني بصوت التينور بين آن وآخر في كتدرائية القديس اسطفانوس . وكان لمناستازيو الشهير شقة في البناء ذاته فحصل لهايدن على وظيفة معلم موسيقي لأبنة صديق له ، وعن طريق مناستازيو ألتقي هايدن ببوربورا ، ووافق هايدن على أن يخدم أمير معلمي الغناء هذا على أي وجه شاء مقابل تعليمة التأليف الموسيقي . ثم تلقى دروس التأليف الثمينة ، وكان ينظف حذاء المايسترو ومعطفه وباروكته ويقوم بمصاحبة بوربورا وتلاميذه على الكلافير . وقد قال هايدن وهـو يذكر تلك الأيام فيما بعد وتلاميذه على الأثناء فيما الشباب أن يتعلموا مني أن شيئا يمكن أن يخرج من لا شيء . فكل ما أنا عليه الآن إنما هو ثمرة أوقات الشدة التي عانيتها (٢٧) » .

وعن طريق أصدقائه الجدد تعرف إلى جلوك ودترزدورف وعدة أفراد من النبلاء . وأخذه كارل يوزف فون فورنبرج (١٧٥٥) ليمكث معه طويلا في بيته الريفي – فيتزيرل – بقرب ملك ، هناك وجد هايدن أوركسترا من ثمانية عازفين واتسع بعض الفراغ للتأليف . فكتب الآن أولى رباعياته . ثم إضاف إلى هيكل الصوناتا المكون من ثلاث حركات والذي نقله عن كارل فيليب إيمانويل باخ منويتا ، ودون الحركات الأربع القطع أربع ، ثم أعطى الرباعيه الآلية شكلها الحديث . وعاد إلى فيينا في المحال ولفت أنظار نفر من التلاميذ النبلاء مثل الكونتيسة فون تون . ثم قبل (١٧٥٩) وظيفة مدير الموسيقي للكونت مكسمليان فون مورتزن قبل (١٧٥٩) وظيفة مدير الموسيقي للكونت مكسمليان فون مورتزن يعزف في فيينا شتاء ، وفي فيللا الكونت بلوكافيك ببوهيميا صيفا . ولهذه المحموعة كتب هايدن أولى سمفونياتة (١٧٥٩) .

وإذ كان يكسب الآن مائتي فلورين في العام يضاف إليها المسكن والمأكل ، فقد رأى أن في وسعه المغامرة بالزواج . وكان من بين تلاميذه

إبنتان لصانع باروكات ، فأغرم بالصغرى ولكنها ترهبت ، وأقنع الأب هايدن بأن يتزوج شقيقتها ماريا أنا (١٧٦٠) . وكانت فى الحادية والثلاثين وهو فى الثامنة والعشرين . وتبين أنها مشاغبة متعصبة مسرفة عقيم . يقول هايدن « لا يهمها مثقال ذرة أن كان زوجها فنانا أو إسكافاً (٢٨) » . وبدأ ينظر إلى غير ها من النساء .

وكان مختلف إنى بيت مورتزن إحيانا للاستماع إلى الموسيقي الأمر يال أنطون استرهاتسي . فلما حل مورتزن أوركستراه إستخدم الأمير "هايدن (١٧٦١) مساعداً لمدير الموسيقي في مقره الريفي يأيزنشتات في المجر . ونص العقد على أن يتقاضى هايدن أربعمائة فلورن فى العام بالأضافة إلى مكان على مائدة الموظفين ، و « يلاحظ بصفة خاصة أنه حن يدعى الأوركستر للأداء أمام حهور أن يبدو الموسيقيون في بزة رسمية مرتدين الجوارب الطويلة البيضاء والقمصان البيضاء . . وضفيرة أوباروكة(٢٩) » . وفي أيزنشتات كان رئيس فرقة المرتلىن جربجور فرنر عاكفا على الموسيقي الكنسية ، فجهز هايدن الحفلات وألف لها الموسيقي . وكان يترأس على أربعة عشر موسيقيا وسبعة مغنين وكورس أختير من بنن خدم الأمهر . وقد شارك حجم الاوركسترا الصغير ، وطابع المستمعين ، في تقرير نوع الموسيقي الخفيف اللطيف الذي كتبه هايدن لأسرة إسترهاتسي . وأكسبتة طبيعته الطيبة محبة الموسيقيين ولم بمض على مجيئه إلى ايزنشتات كثير حتى راحواً يلقبونة « بابا هايدن » رغم إنه لم يجاوز وقتها التاسعة والعشرين (٣٠٠) . وألف لهم الصوناتات والثلاثيات والرباعيات والكونشرتوات والاغانى والكنتاتات ونحو ثلاثين سمفونية . وكثير من هذه المؤلفات وإن كانت ملكا للأمىر حسب نص العقد نشر أو تداولة الناس مخطوطا فى فيينا وليبزج وإمستردام وباريس ولندن ، ولم يحـــل عام ١٧٦٦ حتى كان اسم هايدن ذائعاً دوليا .

فلما مات بال أنطون (۱۸ مارس ۱۷۲۲) خلفة فی رآسة أسرة إسترهاتسی أخوه میكلوس یوزف الذی كاد یحب الموسیقی حبه لحلته المرصعة بالماس . وكان يحسن العزف على « الفيولادى بوردونى» . (وهى شكل مختلف من أشكال الفيولادا جامبا) ، وكان سيدا لطيفا لهايدن طوال عشرتهما التي إمتدت قرابة ثلاثين عاماً . يقول هايدن «كان أميرى على المدوام راضيا عن إعمالى فلم احظ منه بمجرد تشجيع الاستحسان الدائم ، ولكن بوصفى قائدا للاوركستر إستطعت أن أجرى التجارب وألاحظ ما يحدث منها أثراً وما يضعف هذا الأثر ، وهكذا كنت في وضع إتاح لى ان أحسن ، وأغير . . وأغامر كما أشاء . لقد كنت مقطوع الصلة بالعالم وما من أحد يشوش على أو يعذبني ، فاكر هت على الابتكار (٣١) .

ومات فرنر في ه مارس ١٧٦٦ ، واصبح هايدن رئيسا لفرقة المرتلين. وسرعان ما انتقلت الأسره إلى القصر الجديد « قلعة استرهاتسي » التي كان ميكلوس قد بناها في الطرف الجنوبي لنويزيدلر زى في شمال غربي المجر . وكان الأمير شديد التعلق بهذا القصر حتى إنه كان يسكنه من مطلع الربيع حتى آخر الحريف ، ثم ينتقل شتاء إلى فيينا مصطحباً موسيقيه احيانا . وكان العازفون والمغنون يكرهون هداه العزلة الريفية لاسيا لأنها كانت تفصلهم عن زوجاتهم وابنائهم ثلاثة فصول في العام ، ولكنهم كانواً يتعاطون اجوراً حسنة ولم بجرؤا على الشكوى . وذات مرة إراد هايدن أن يلمح لميكلوس بأن موسيقية مشتاقون إلى أخذ اجازة ، فألف «سمفونية يلمح لميكلوس بأن موسيقية مشتاقون إلى أخذ اجازة ، فألف «سمفونية ولعازف يطفىء شمعته ويتناول موسيقاه وآلته ثم يغادر المسرح . وفطن الأمير إلى القصد فرتب رحيل الفرقة إلى فيينا في وقت قريب .

وسمح له الدن على سبيل الاستثناء بأن يصحب معه زوجته إلى إستر هاتسا، ولكنه لم يقدر هذا الامتياز . ففي ١٧٧٩ وقع فى غرام لو بجا بولتسللى ، وكانت مغنية وسطا استخدمتها استر هاتسا مع زوجها عازف الكمان أنطونيو. ويبدو أن هايدن أحس أنه مادامت الكنيسة الكاثوليكية لم تسمح له بتطليق زوجته المتعبة فإن عليها من قبيل الرأفة أن تسمح له بانحرافة أو اثنتين ، ولم يبذل كثيراً من الجهد فى اخفاء علاقته الغرامية هذه . أما أنطونيو فقد بلغ

من الكبر والمرض ما منعه من الاحتجاج الفعال ، وكان يعلم أن الفضل فى يقائه فى وظيفته راجع إلى إن رئيس فرقته يستطب لويجا . وكانت قد قدمت إلى استرهاتسا بغلام فى الثانية ، وفى ١٧٨٣ ولدت صبيا اخر نسبته الشائعات إلى بابا هايدن ، وتعلق قلب هايدن بالغلامين جميعاً وكان عونا لحما طوال حياته .

وخلال تلك السنوات الحافلة بالشواغل فى استرها تسا لم يتطور هايدن فى فن التلحين إلا تطورا بطيئا لأنه افتقد الحافز والمنافسة الحارجيين ، فلم ينتج شيئا يستحق أن يذكر به إلى أن بلغ الثانية والثلاثين — وهى سن كان موتسارت قد أكمل فيها « أعماله الكاملة»باستثناء «الناى السحرى » و « القداس الجنائزى » . وقد أنتح هايدن أبدع أعماله بعد بلوغه الحمسين ، وأولى سمفونياته الكبرى حين قارب الستين ، و « الحليقة » حين كان فى السادسة والستين . وكتب عدة أوبرات تؤدى فى استرهاتسا ، ولكن حين دعته براغ لتقديم أوبرا فيها ، ضمن سلسلة تقسرر أن تحتوى على زواج فيجارو ودون جوفانى ، أحجم فى رسالة كلها تواضع نبيل (ديسمبر فيجارو ودون جوفانى ، أحجم فى رسالة كلها تواضع نبيل (ديسمبر ١٧٨٧) ، قال :

« تريد منى أوبرا هازلة . . . فإذا كان قصدك إخراجها فى براغ فانى لا استطيع أن اسدى إليك هذا الصنيع . ذلك أن أوبراتى لا تنفصل عن المحتمع الذى كتبت له ، ولن تحدث التأثير المقصود منها إذا عزلت عن بيثها الأصلية . ولكن يكون أمرا آخر أن أشرف بتكليفى بكتابة أوبرا جديدة لمسرحكم . على أنه حتى فى هذه الحالة ، سيكون من المغامرة أن أضع نفسى منافسا لموتسارت العظام . ولو اننى استطعت فقط أن الهم كل عاشق للموسيقى ، خصوصا بين العظاء ، بمشاعر تبلغ فى عمقها مشاعرى ، وفهم واضح كفهمى ، وهم يستمعون إلى أعمال موتسارت الممتنعة على التقليد . إذن لتبارت الأمم على حيازة هذه الجوهرة الكريمة داخل حدودها . وعلى براغ أن تجاهد للاحتفاظ بهذا الكنز فى قبضتها ، ولكن بمكافأته المكافأة المكافأة . واغفال هذا الجزاء كثيراً ما يكون مصدر حزن فى حياة عبقرى

عظیم ، وتثبیط للمزید من الجهود ولمستقبل الأیام . وانی لأشعر بالسخط لأن موتسارت لم یستخدم إلی الآن فی أی بلاط امبراطوری أو ملکی . عفوا ان كنت قد خرجت عن الموضوع ، فموتسارت رجل عزیز علی جدآ » (۳۲) .

وكان هايدن نفسه يتوق إلى بلاط تنشر فيه موهبته جناحها على نطاق أوسع ، ولكن كان عليه أن يقنع بالمحاملات الملكية . ووصلته الهدايا من فوديناند الرابع ملك نابلي وفردريك وليم الثانى ملك بروسيا وماريا فيودروفنا الأرشيدوقة الروسية . وفي ١٧٨١ بعث إليه شارل الثالث ملك أسبانيا علبة سعوط ذهبية مرصعة بالماس ، وسافر السفير الأسباني لدى فيينا إلى استرهانسا ليقدم إليه هذا الكنز الصغير بشخصه . ولعل لبوكبريني يدأً في هذه اللفتة ، وكان يومها يقيم في مدريد ، لأنه اقتبس أسلوب هايدن محاسة شديدة حتى لقد لقب بـ « زوجة هايدن » (٣٣) . ولما قرر مجلس الكتدراثية في قادس تكليف موسيقي بوضع الاطار الموسيقي لـ «كلمات مخلصنا السبم الأخبرة » رسا التكليف على هايدن ، فاستجاب بأوراتوريو (١٧٨٥) لم يلبث أن أدى في أقطار كشرة - في الولايات المتحدة الأمريكية فی تاریخ مبکر (۱۷۹۱) . وفی ۱۷۸۶ طلب مخرج باریسی ست سمفونیات ، فأتحفه هايدن بست «سمفونيات باريسية». ووصلته عدة دعوات ليقود الحفلات الموسيقية في لندن . وشعر هايدن بأنه مربوط باسترهاتسا برباط الولاء كما هو مربوط برباط التعاقد ، ولكن خطاباته الحاصة تشي بشوقه المتزايد إلى مسرح أرحب لفنه .

وفى ٢٨ سبتمبر ١٧٩٠ مات الأمير نيكاوس يوزف . ولم يكن الأمير الجديد انطون استر هاتسى ولوعا بالموسيقى ، ففصل كل الموسيقيين تقريبا ، ولكنه احتفظ بهايدن اسميا فى خدمته ، ومنحه معاشا سنويا قدره ألف وأربعائة فلورين ، وسمح له بأن يسكن حيث يشاء . وانتقل هايدن إلى فيينا لتوه تقريبا ، وتلقى الآن عدة عروض ، أعجلها من يوهان بيتر سالومون،

الذى صرح له بهذه العبارة « لقد جثت من لندن لاخدك معى ، وسنبرم اتفاقنا غدا » . وعرض عليه ٣٠٠ جنيه لقاء أوبرا جديدة ، و ٣٠٠ أخرى نظير ست سمفونيات ، و ٢٠٠ أخرى نظير حق تأليفها ، و ٢٠٠ أخرى نظير حق تأليفها ، و ٢٠٠ أخرى نظير حملة أخرى نظير عشرين حفلة موسيقية في إنجلتره ، و ٢٠٠ أخرى نظير حملة موسيقية تحيا فيها لصالح هايدن — ومجموعها كلها ١٢٠٠ جنيه . وكان هايدن بجهل الانجليزية وبخشى عبور المانش . وتوسل إليه موتسارت ألا يضطلع بهذه الأعباء والمغامرات قائلا « يا أبت ، إنك لم تتلق أى تعليم يؤهلك للعالم الواسع ، وأنت لا تتكلم إلا القايل جدا من اللغات ! » وأجاب هايدن « ولكن لغتى مفهومة في العالم كله . » (٢٠٠ وباع الييت الذي منحه إياه الأمير ميكلوس يوزف في أيز نشتات ، ودبر معاش زوجته منحد إياه الأمير ميكلوس يوزف في أيز نشتات ، ودبر معاش زوجته وخليلته ، ثم انطلق إلى مغامرته الكبرى . وأنفق مع موتسارت الأيام الأخيرة قبل الرحيل ، وبكى موتسارت حين رآه يرحل (إنني أخشي يا أبتاه أن يكون هذا آخر وداع انا).

وغادر هايدن وسالومون فيينا في ١٥ ديسمبر ١٧٩٠ ، ووصلا إلى لندن في أول يناير ١٧٩١ . وكانت أولى حفلات هايدن الموسيقية (١١ مارس) انتصارا له . وختمت صحيفة « المورننج كرونكل» تقرير ها عنها بهذه العبارة و لا نستطيع أن نخفي أملنا الوطيد في أن يكون في هذا الترحيب البالغ الذي لقيه منا أعظم عباقرة الموسيقي في جيلنا هذا ما يغريه بأن يتخذ مقامه في إنجلتره . » (٣٥) ونجحت كل الحفلات الموسيقية ، وفي ١٦ مايو أبهجت قلب هايدن حفلة أحييت لصالحه بـ ٣٥٠ جنيه . وفي ذلك الشهر حضر حفلة تذكارية لهندل في كنيسة وستمنستر . واستمع إلى (المسيا) وبلغ به التأثر حد البكاء ، وقال في تواضع (هندل ، أستاذنا جميعا .) (٢٦) واقتر حبير في على جامعة أكسفورد أن تمنح هندل الجديد درجة فخرية ، وقبل بيرني على جامعة أكسفورد أن تمنح هندل الجديد درجة فخرية ، وقبل الاقتراح ، وذهب هندل إلى الجامعة في يوليو ، وأصبح دكتورا في الموسيقي ، وقاد هناك سمفونيته في مقام ٤٠ الكبير (رقم ٢٢) وكان قد الموسيقي ، وقاد هناك سمفونيته في مقام ٤٠ الكبير (رقم ٢٢) وكان قد الفها قبل ثلاث سنوات ، ولكن التاريخ يعرفها منذ ذلك الوقت بسمفونية

أكسفورد . . وتذكرنا حركتها البطيئة الجميلة بالاغنية الشعبية الانجليزية القدعة « لورد راندول » .

ولقد اتيح لهايدن أن يستمتع بمشهد الريف الانجليزى الذى رأى فيه تمجيدا سهاويا للنبات والمطر ، لذلك قبل مغتبطا عقب عودته إلى لنه دعوات لبيوت ريفية . وهناك وفى لندن كسب المكثير من الأصدقاء بترحيه بالعزف والغناء فى حفلات خاصة . واتخذ له تلاميد متقدمين فى الموسيقى ليعلمهم التأليف ، ومن بينهم أرملة وسيمة غنية تدعى يوهانا شروتر . ومع أنه كان فى الستين ، فان هالة شهرته أدارت رأسها فعرضت عليه حبها . وقد ذكر هذا الحديث فيا بعد فقال لا أغلب الظن أننى كنت منزوجها لوكنت عزبا . » (٢٧) وفى غضون هذا كانت زوجته تلح عليه فى المودة . وفى خطاب أرسله إلى لويجا بولةسيللى قال متذمرا (إن زوجتى في المودة . وفى خطاب أرسله إلى لويجا بولةسيللى قال متذمرا (إن زوجتى المودة . وفى خطاب أرسله إلى لويجا بولةسيللى قال متذمرا (إن زوجتى المودة . الموحش الجهنمي حكتبت لى أشياء بلغت من الكثرة ما أكرهني على المحواب بأننى لن أعود أبدا .)

وراح يشتغل بهمة رغم ما أثقل ضميره وجيبه من النسوة الثلاث ، فألف الآن ستا (رقم ٩٣ – ٩٨) من سمفونياته اللندنية الأثنى عشرة . ونرى فيها تطوراً ملحوظا من إنتاجه في إيزتشتات واسترهاتسا . ولعل سمفونيات موتسارت قد شحدت فنه ، أو لعل احتفاء انجلتره به قد أخرج خير ما فيه ، أولعل إستماعة إلى هندل حرك فيه أعماقا لم تمسها بيئته الساكنة الهادئة في ربى الحجر ، أو لعل علاقاته الغرامية قد رفعته إلى العواطف الرقيقة كما بعثت فيه الفرحة البسيطة . وشق عليه إن يبرح انجلتره ، ولكنه كان مرتبطا بعقد مع الأمير أنطون استرهاتسي الذي أصر الآن على عودة هايدن شم نراه يقتحم المانش ثانية في أواخر يونيو ١٧٩٧ ، وينتقل من كاليه إلى بروكسل إلى بون ، ويلتقي ببيتهوفن (الذي كان آنئذ في الثانيه والعشرين) ، بروكسل إلى بون ، ويلتقي ببيتهوفن (الذي كان آنئذ في الثانيه والعشرين) ، ويخضر التتويج في فرانكفورت ، ثم يصل إلى فيينا في ٢٦ يونيو .

ولم تشر صحيفة واحدة إلى عودته ، ولا نظمت له حفلات موسيقية ، ولا حفل به البلاط . ولو كان موتسارت موجودا لاحتفى بمقدمه ، ولكن موتسارت كان قد قضى . وكتب هايدن إلى أرملته ، ونطوع باعطاء دروس مجانية لابنه ، وحث الناشرين على طبع المزيد من موسيقى موتسارت . ثم ذهب ايعيش مع زوجته فى المنزل المحتفظ به الآن متحفاً لهايدن (هايدن – جاسى ١٩) . وأرادته الزوجة إن يكتب لها البيت فرفض . وازدادت مشاجراته معها حدة . وقدم بيتهوفن فى ديسمبر ١٧٩٧ ، ايدرس عليه . ولكن العبقريين لم ينسجما معا ، فقد كان بيتهوفن متكبراً مسيطراً ، وكان هايدن يلقبه « المغولى الأكبر » (٣٩٠) . وقد شغله استغراقه فى عمله هو عن هايدن يلقبه « المغولى الأكبر » (٣٩٠) . وقد شغله استغراقه فى عمله هو عن تصحيح تمرينات تلميده بأمانة ، ووجد بيتهوفن سراً معلماً آخر ، ولكنه واصل تلتى الدروس عن هايدن . قال الجبار الصغير «لم أتعلم منه شيئا(١٠)» ، ومع ذلك فكثير من قطعه الأولى تنهج نهيج هايدن ، وقد أهدى بعضها لمعلمة الشيخ .

وازداد تقدير القوم لهايدن في النمسا وفي روراو ، فأقام الكونت فون هاراخ في روراو ، عام ١٧٩٢ ، تمثالا لابن البلدة الذي غدا الآن ذائع الصيت ، ولكن ذكرى إنتصاراته وصداقاته في إنجلتره كانت لا تزال حارة ، ومن ثم لم يتردد الموسيقي في الموافقة على العرض الثاني الذي قدمه له سالومون بالمذهاب إلى لندن وتكليفه كتابة ست سمفونيات جديدة . فغادر فيينا في ١٩ يناير ١٧٩٤ ووصل إلى لندن في ٤ فيراير . وكانت فغادر فيينا في ١٩ يناير ١٧٩٤ ووصل إلى لندن في ٤ فيراير . وكانت كنصره الأول . وظفرت المحموعة الثانية من « السمفونيات اللندنية » كنصره الأول . وظفرت المحموعة الثانية من « السمفونيات اللندنية » أحييت لصالحه بدخل صافى قدره ، ٤ جنية . وكان تلاميذه يدفعون له أحييت لصالحه بدخل صافى قدره ، ٤ جنية . وكان تلاميذه يدفعون له جنيا انجليزيا في الدرس ، وكانت السيدة شروتر تسكن بقربة ، وعاد جنيا انجليزيا في الدرس ، وكانت السيدة شروتر تسكن بقربة ، وعاد الشواء ، وأمير ويلز ، وعرضت عليه الملك وأعداء الملك على السواء ، وأمير ويلز ، وعرضت عليه الملكمة مسكنا في ونزر طوال المصيف إذا أطال مقامه في إنجلتره موسها آخر . ولسكنه إعتذر بأن

أمير استرهاتسى الجديد يدعوه للعودة ، وأنه لا يستطيع الغياب عن زوجته فترة طويلة كهذه (!) . وكان الأمير أنطون قد مات ، وأراد خلفه الأمير ميكلوس الثانى أن يعيد الحفلات الاوركستراليه فى ايزنشتات . وهكذا غادر هايدن المدن فى ١٥ أغسطس ١٧٩٥ بعد أن حزم حقائبة وجيوبة عامرة بالنقود و بمم شطر وطنة .

وبعد أن زار تمثاله فى روراو قدم نفسه لميكلوس الثانى فى أيزنشتات ونظم الحفلات الموسيقية لشتى المناسبات هناك . على أنه كان يقيم فى بيته فى أطراف فيينا باستثناء الصيف والحريف . وفى عامى ١٧٩٦ – ٩٧ كان نابليون يسوق النمساويين أمامه فى إيطاليا ، وهدد تصاعد المشاعر الثورية فى النما نظام هابسبورج الملكى ، وتذكر هايدن كيف شدت الحماسة الى أثارها إنشاد النشيد الإنجليزى «حفظ الله الملك» إزر اسرة هانوفر فى إنجلتره ، وساءل نفسه إلا يمكن أن يفعل نشيد قومى مثل هذا فى شد أزر الامبر اطور فرانسيس الثانى ؟ وتقدم صديقه البارون جوتفريد فان زفيتن (ابن طبيب ماريا تريزا) بهذا الإقتراح إلى الكونت فون زاوراو وزير الداخلية . وعين زاوراو ليوبولد هاشكا ليؤلف نصا للنشيد ، وإستجاب الشاءر بنشيده «حفظ الله الإمبر اطور فرنسيس ، إمبر اطور نا الصالح فرانسيس» الشاءر بنشيده «حفظ الله الإمبر اطور فرنسيس ، إمبر اطور نا الصالح فرانسيس»

ووفق هايدن لهذه الكلمات لحنا لأغنية كرواتية قديمة ، وكانت النتيحة نشيداً قوميًا مؤثر، رغم بساطته . وأنشد علانية فى عيد ميلاد الإمبراطور فى ١٧٩٠ فى جميع المسارح الكبرى فى مملكة النمسا والحبر . وقد ظل مع بعض التغيير فى الفاظه ــ النشيد القومى النمساوى حيى ١٩٣٨ . وطور هايدن اللحن ، مع تنويعات ، ليصبح الحركة الثانية فى رباعيته الوترية (٧٦ رقم ٣) .

ئم حاول أن ينافس « المسيا » وهو ما يزال أسيراً لسحر هندل . وكان

سالومون قد قدم له نصا مصنفا من قصيدة لمتن و الفردوس المفقود » ، وترجم فان زفيتن النص إلى الألمانية ، ولحن هايدن الأوراتوريو الضخم و دى شويفونج » (الحليقة) . وأدى إوراتوريو «الحليقة » أمام جمهور دعى إلى قصر الأمير فون شفارتسنبرج فى ٢٩ – ٣٠ إبريل ١٧٩٨ . وبلغ احتشاد الجمهور خارج القصر مبلغا إقتضى معه حفظ النظام إستخدام خسين شرطيا من الحيالة (كما يؤكدون) (٤١) . ومول الأمير حفلة عامة فى المسرح القومى فى ١٩ مارس ١٧٩٩ ، ونفح مؤلف الموسيقى بكل دخلها المسرح القومى فى ١٩ مارس ١٧٩٩ ، ونفح مؤلف الموسيقى بحماسة أشبة المامع الدينية ، وما لبث الاوراتوريو أن أستمع إليه الناس فى كل مدينة بالحاسة الدينية ، وما لبث الاوراتوريو أن أستمع إليه الناس فى كل مدينة كبرى تقريباً فى العالم المسيحى . وأدانت الكنيسة الكاثوليكية اللحن لأنه أخف وأجذل من إن يصلح لموضوع جليل كهذا ، ووافق شيلر بيتهوفن فى السخرية من تقليد هايدن لحيوانات جنة عدن ، أما جوته فقد أشاد بالعمل، وظفر اللحن فى بروسيا بعروض فى القرن التاسع عشر فاقت فى كثرتها أى ورالى آخر .

وقدم فان زفيتن نصا آخر إقتبسة من قصيدة جيمس طومسن «الفصول». وعكف هايدن عليه بهمة قرابة عامين (١٧٩٩ – ١٨٠١) ، مما أضر كثيراً بصحنة . وقد قال « أن « الفصول » قصمت ظهرى » . وحظيت حفلة العرض الأولى باستقبال طيب ، ولكن اللحن لم يثر حماسة واسعة أو دائمة . وبعد أن قاد هايدن «كلمات المسيح السبع الأخيرة » لصالح احد المستشفيات اعترل حياته النشيطة .

وكانت زوجته قد ماتت فى ٢٠ مارس ١٨٠٠ ، ولكنه كان الآن قد بلغ من الكبر حداً لا يتيح له الأستمتاع بحريتة وإن لم يمنعة من الاستمتاع بشهرتة . فقد إعترف به الناس إماما للمؤلفين الموسيقيين ، وتكاثرت عليه أسباب التشريف من شى المدن ، ووفد عليه مشاهير الموسيقيين ــ أمثال كيروبيني ، وآل فيبر ، واجناز بلييل ، وهوميل ــ لتقديم واجب الاحترام والأجلال له . ولكن الروماتزم والدوار وغيرهما من الأوصاب أورثته

الاكتئاب وسرعة الغضب والتشبث الرهيب بأهداب الدين . وحين زاره كاميل بلييل في ١٨٠٥ وجده « ممسكا بمسبحة في يديه ، وأعتقد أنه يقضي أكثر يومه في الصلاة ، وهو لا يقتأ يقول أن نهايتة قد دنت . . . ولم نطل المكث معه لأننا رأينا أنه يريد أن يصلي (٤٢) . في ذلك العام انتشرت شائعة كاذبة زعمت أن هايدن مات . وكتب كيروبيني كنتاتا عن موته ، وخططت باريس لحفلة موسيقية تذكارية يعزف فيها قداس موتسارت الجنائزي ، ثم وصل نبأ بان الشيخ ما زال على قيد الحياة . فلما سمع هايدن بالأمر قال معقباً « إذن لسافرت إلى باريس لأقود القداس الجنائزي بنفسي «٤٢) .

وظهر آخر مرة أمام الجمهور في ٢٧ مارس ١٨٠٩ حين رتلت «الحليقة» في جامعة فيينا احتفالا بعيد ميلاده السادس والسبعين الوشيك . وأرسل الأمير استر هاتسي مركبته لنقل الرجل العاجز إلى الحفلة الموسيقية . وحمل هايدن على كرسي ذي مسندين إلى القاعة بين جمهور من النبلاء ومشاهير القوم ، ولفت الأميرات شيلانهن حول جسده المرتعش . وجثا بيتهوفن وقبل يده . وغلب التأثر المؤلف العجوز ، ولم يكن بد من اعادته إلى ببته في فترة الاستراحة .

وفى ١٢ مايو ١٨٠٩ بدأت مدفعية نابليون تقصف فيينا . وسقطت قنبلة على مقربة من بيت هايدن فهزته هو وسكانه ، ولكن هايدن قال ليطمئهم «ياأبنائى لاتخافوا ، فحيث يوجد هايدن لن يصيبكم سوه» . وصدق قوله إلا عن نفسه ، فقد حطم القصف جهازه العصبى . فلما استولى الفرنسيون على المدينة أمر نابليون بأن يرابط حرس شرف أمام بيت المؤلف . ورتل ضابط فرنسى عند دخرله لحنا من «الحليقة» بطريقة فها كثير من الرجولة والسمو حتى أن هايدن عانقه وفى ٢١ مايو قضى نحبه وهو فى السابعة والسبعن ، وأقامت كبرى مدن أوربا كلها الصلوات تذكارا له .

يقتصر انجاز هايدن التاريخي على تطوير الأشكال الموسيقية . وقد أضفى على الأوركستر حيوية جديدة بما أوجده من توازن بين الأوتار وآلات النفخ والنقر . وإذ بني فوق جهود سامارتيني وشتامنز وكارل

فليب المانويل باخ: فانه أرسى شكل الصوناتا بلعتبارها عرضا وتفصيلا وتلخيصًا لموضوعات متعارضة وأعد لموتسارت الموسيقى الحفيفة المسلية المسهاة «ديفرتمنتو» باعتبارها أقل شكلية من المتتالية وأنسب القاءات الاجماعية. وأعطى الرباعية الوترية صورتها الكلاسيكية باطالتها إلى أربع حركات، وباعطاء الحركة الأولى «شكل الصوناتا». وهنا كان على خلفائه أن يستخدموا عدد ونوع الآلات الى استخدمها هديدن، وقد حقق في كثير من الحالات عمالا مشرقاً رقيقاً يعود إليه بعضنا متخففاً من التعقيدات العسيرة الني بجدها في رباعيات بيتهوفن الأخرة.

ولاتزال على قيد الحياة تسمع سمفونيات أو عشر من سمفونيات هايك المائة والأربعة . ولم تكن الأسهاء التي تحمالها من الحتياره ولكنها من وضع المعلقين أو الناشرين . وقد لاحظنا في مكان سابق تطور «السنفونية» (أي الأصوات المحمعة) من المقدمة بفضل تجارب سامرتيني وشتامتز . وقد سبق كثيرون هايدن في صياغة بناء السمفونية «المكلاسيكية» فلماخرج من استرهاتسا إلى عالم أرحب لم يكن قد بلغ من الكبر حداً يعجزه عن أن يتعلم من موتسارت كيف عملاء البناء مغزى وعاطفة . وتحدد «سمفونية أكسفورد» مرحلة صعوده إلى مدى أبعد وقوة أعظم، وترينا «السمفونيات اللندنية» هايدن في قمة آفاقه السمفونية . والسمفونيات موتسارت .

و يمكن القول بوجه عام إننا نحس فى موسيقاه طبيعة لطيفة سمحة و يما لم تشعر قط بأعماق الحزن أو الحب ، طبيعة اضطرت إلى الانتاج فى عجلة لم تسمح بإنضاج الفكرة أو الموضوع أو الجملة . لقد كان هايدن أسعد من أن يبلغ العظمة العميقة ، ولقد تكلم أكثر بما يتيح له التعبير عن الكثير . ومع ذلك فن فى هذه الانغام اللعوب ذخيرة من البهجة الصافية المحلود ، فهنا كما قال « قد يستمتع المتعبون المكدودون ، أو الرجل الذى أثقلته هموم الحياة ، ببعض السلوى والانتعاش (٤٤) » .

وعقب موت هايدن انصرف العصر عن موسيقاه . فلقد عكست أعماله عالما اقطاعيا ثابتا وطيد الأركان ، وبيئة من الأمن والدعة الارستقراطيين ، وكان في هذه الأعمال من المرح والرضى عن النفس ما لا يشبع قرنا ملؤه الثورات والأزمات والنشوات الرومانسية واليأس . ولكن الناس عادوا يقبلون عليه حين امتدحه براهز وكتب دبوسي « تحية اجلال لهايدن » (١٩٠٩) . عندها أدرك الناس أنه إذا كان رفائيل وميكلانجلو الموسيقي اللذان جاء بعده قد سكبا فكرا أعمق مع تمكن أرهف في مؤلفاتهما الموسيقية ، فانهما لم يستطيعا ذلك إلا لأن هايدن ومن سبقوه صاغوا الأشكال التي تلقاها فنهما الرائع . قال هايدن « انى أعلم أن الله منحني موهبة ، وأنا شاكر له هذه المنحة وأحسبني قمت بواجبي وكنت منحني موهبة ، وأنا شاكر له هذه المنحة وأحسبني قمت بواجبي وكنت ذا نفع . . فليصنع الآخرون كما صنعت . » (٥٠)

الفص^ئل الخامس^عشر موتسسارت

١ ــ الصبي العجيب : ١٧٥٦ ــ ٢٦

كانت سالز بورج محفرا موسيقيا أماميا لفيينا ، شأنها في ذلك شأن براغ وبرسبورج واسترهاتسا ، لها طابعها الحاص أولا بسبب مناجم ملحها التي تعلل اسمها ، وثانيا بسبب جبالها المحاورة ونهر زالتساخ الذي يشطرها شطرين ، وثالثا بسبب نموها حول الدير والكرسي الاسقفي اللذين أنشأهما هناك القديس روبرت الفورمزي حوالي عام ٧٠٠ م . وقد رقي وثيس أساقفها لرتبة (الأمير الامراطوري) في ١٢٧٨ ، ومنذ ذلك التاريخ حي عام ١٨٠٧ ظل حاكم المدينة المدنى والديني جميعا . وفي ١٧٣١ – ٣٢ أكره نحو ثلاثين ألف بروتستني على الهجرة ، مخلفين سالز بورج كاثوليكية أكره نحو ثلاثين ألف بروتستني على الهجرة ، مخلفين سالز بورج كاثوليكية خالصة محكومة كلها محكومة من رجال الدين الكاثوليك . وفيا عدا ذلك كان نبر رئيس الاساقفة خفيفا على سكان سنيي العقيدة ، أقبلوا على المتع الجسدية وغيرها من مباهج الدنيا بعد أن أطمأنوا إلى حقائق الأبدية المؤكدة . وكان زيجسموند فون شراتنباخ رئيس الاساقفة أيام سمي موتسارت ، وجلا يتحلى بقدر كبير سن الطيبة والشفقة إلا مع المهرطقين .

إلى هذه البلدة الجميلة إذن قدم ليوبولد موتسارت ، ١٧٣٧ وهو فى الثامنة عشرة من وطنه أوجزبورج ، ربحسا ليدرس اللاهوت ويمهن القسوسية . ولكنه أسلم قلبه للموسيقى ، وخدم ثلاث سنن موسيقيا وتابعا فى بيت أحد النبلاء ، وفى ١٧٤٣ أصبح رابع عازفى الكمان فى أوركسترا وثيس الاساقفة . فلما تزوج آنا ماريا بيرتل (١٧٤٧) عدهما القوم أحمل عروسين فى سالزبورج . وقد ألف الكونشرتوات والقداسات والسمفونيات ، كما ألف كتابا مدرسيا لتقنية السكمان حظى طويلا بالتقدير . وفى ١٧٥٧ عن مؤلفا موسيقيا لبلاط رئبس الاساقفة . ولم يبق الموت إلا على اثنين من

أطفاله السبعة جاوزا سن الطفولة : ماريا آنا (ماريانا «نانيزل») المولودة في ١٧٥١ ، و فولفجانج أماديوس المولود في ٢٧ يناير ١٧٥٦ (واسم الغلام الكامل — الذي تشفعت به الأسرة لدى قديسين عديدين كان يوانس خريسوستومس فولفجانجس تيوفيلوس موتسارت ، وقد ترجم تيوفيلوس من اليونانية إلى اللاتينية بأماديوس أي محب الله .) وكان ليوبولد زوجا وأبا طيبا ، مخلصا ومجتهدا . وخطاباته لواده تفيض محبة ولا تعوزها الحكمة . وكان بيت موتسارت — إذا أغضينا عن قليل من نابي الحديث يدور فيه - مرفأ للحب المتبادل ، والتقوى الأبوية ، والدعابات الطفلية ، والموسيقى الى لا تنقضي .

كان القوم يتوقعون من كل طفل ألمانى أن يصبيح موسيقيا إلى حدما ، يعزف على إحدى الآلات . وعلم ليوب لد أطفاله الموسيقى مع مبادىء القراءة . فكانت ماريانا قد انقنت فى الحسادية عشرة العزف على الكلافيكورد . أما فولفجانج فقد عكف على الكلافير فى شغف بعد أن حفزته قدوتها ، فأستطاع فى الثالثة أن يميز بين الأوتار ، وفى الرابعة أن يعزف عدة قطع من الذاكرة ، وفى الحامسة ابتكر ألحسانا سحلها أبوه أثناء عزفها . وأمتنع ليوبولد عن إتخاذ تلاميذ آخرين يلقهم الموسيقى ليفرغ بجملتة الطفلية وإن ليوبولد عن إتخاذ تلاميذ آخرين يلقهم الموسيقى ليفرغ بجملتة الطفلية وإن كلفة ذلك بعض التضحية . ولم يرسل « فولف » إلى المدرسة ، لأنه نوى كلفة ذلك بعض التضحية . ولعل هسذا التعليم إقتضى شيئاً من الضبط أن يكون معلمه فى كل شيء . ولعل هسذا التعليم إقتضى شيئاً من الضبط الألمانى ، ولكن لم تكن الحاجة لكثير منه فى هذه الحالة ، ذلك أن الغلام كان يلزم لوحة المفاتيح من تلقاء نفسه ساعات طوالا إلى أن يجسبر على مبارحها(۱) . وقد كتب إليه ليوبولد بعد هذه الفترة بسنوات يقول :

« لقد كنت فى مرحلة الطفولة والصبى تسلك مسلكا جاداً يختلف عن مسلك سائر الأطفال ، وحين كنت تعزف الكلافير ، أو تعكف على الموسيقى ، لم تكن تسمح بأقل مزاح معك . لا بل إن سحنتك ذاتها كانت تتسم بطابع الجد الشديد ، حتى لقد نبأ الكثيرون ممن راقبوك بأنك ستموت قبل أوانك بسبب نبوغك المبكر ومظهرك الجاد (٢) » .

وفي يناير ١٧٦٢ ، حين كانت ألمانيا مازالت تمزقها الحرب ، إصطحب ليوبولد إبنتة وإبنه إلى ميونخ ليعرض على الأمير الناخب مكسمليان يوزف براءتهما في العزف ، وفي سبتمبر إستصحهما إلى فيينا . ودعيا إلى شونبرون ، وإبهجت ماريا تريزآ وفرانس الأول بالطفلين ، وقفز قولفجانج إلى حجر الأمير اطورة ، وضمها إليه وقبلها ، ولمسا تحداه الأمير اطور عزف على الكلافيكور د دون أن يخطى ء عزف على الكمان بأصبع واحدة ، وعزف على الكلافيكور د دون أن يخطى مرغم حجب المفاتيج بقطعة من قماش ، وفيا كان فولفجانج بمرح وهو يجرى مع الأميرات ، زلت قدمه وسقط ، فالتقطته الأرشيد وقة ماريا أنطونيا – وكانت في السابعة – وراحت تسرى عنه . فقال لها « أنت طيبة» ، أضاف شاكرآ « سوف أتز وجك (٢) » . وفتح الكثير من النبلاء بيوتهم أضاف شاكرآ « سوف أتز وجك (٢) » . وفتح الكثير من النبلاء بيوتهم ألزم الغلام الفراش أسبوعين لأصابتة بالحمى القرمزية ... وكان هذا أول الأمراض الكثيرة التي ستنغص عليه رحلاته . وفي ١٧٦٣ عادت الفرقة إلى سالزبورج

وأفضى رئيس الأساقفة المتسامح عن تجاوز ليوبولد فترة أجازته ، لا بل رقاه نائباً لرئيس فرقة المرتابن ولكن في ٩ يونيو شد ليوبولد رحالة مرة آخرى مضحيا بالمزيد من الترقيات ، مصطحباً هذه المره زوجته ، ليعرض ولديه على أوربا ، إذ لم يكن ممكنا أن يظلا أبد الدهــــر طفابن معجزين . وقدم الطفلان حفلتين موسيقيتين في ماينز وأربعاً في فرانكفورت وقد استعاد جوته بعد ستين عاماً ذكرى استاعة إلى إحداها ، وكيف تعجب من « الرجل القصير ذي الباروكة والسيف » ــ لأنه هكذا ألبس ليوبولد إبنه فولفجانج كأنه عجيبة من عجائب السرك . ففي إعلان نشر في جريدة فرانكفورتية بتاريخ ٣٠ أغسطس ١٧٦٣ وعد المتفرجون في حفلة ذلك المساء بالآتي :

ستعرف الفتاة الصغيرة ذات الأحدى عشرة سنة أعسر مؤلفات كبار الموسيقيين ، أما الصبى الذى لم يبلغ السابعة بعد فسيعزف على الكلافيكورد

أو الهاربسيكورد .كذلك سيعزف كونشرتو للفيولينه ، ويصاحب سمفونيات على الكلافير ولوحة المفاتيح مغطاة بالقماش فى يسر بالغ كأنه يبصر المفاتيح. وسيسمى جميع النغمات التي تعزف عن بعد ، سواء مفرده أو متوافقة ، على الكلافير أو على اية آلة أخرى — جرسا كانت أو كأسا أو ساعة . وأخيراً سبرتجل على الهاربسيكورد والأرغن طوال ما يراد له أن يعزف ، وفي أي مقام (١) » .

وربما أضرت هذه المطالب المرهقة التي فرضت على مواهب الصبي بعض الضرر بصحته أو أعصابة ، ولكن يبدو أنه استمتع بتصفيق الجمهور استمتاع أبيه بدنانبره .

وقد عزفوا فى كوبلنتز، وخاب أملهم فى بون وكواوينا، ولكنهم أحيوا حفلة فى آخن . وفى بروكسل توقعوا أن يشرف الحاكم العام الأمير شارل اللوريني الحفل بحضوره، ولكنه كان مشغولا . كتب ليوبولد غاضباً :

و لقد إنقضى علينا الآن قرابة ثلاثة أسابيع فى بروكسل . . دون أن يحدث شيء . . . وما من شغل لسموه غير الصيد والنهام الطعام والشراب وقد يتبين لها فى النهاية أنه مفلس . . صحيح أننا تاقينا العديد من الهدايا هناء ولكنا لانريد أن نحولها إلى نقود . . . وسيكون فى إستطاعتنا بعد قليل أن نفتح متجراً بكل هذه الهدايا من علب النشوق والحقائب الجلدية وما إليها من توافه رخيصة (٥) » .

وأخيرا وافق الأمير على الحضور فأحييت الحفلة ، وجمعت الدنانير ، وركبت الفرقة ميممة باريس .

وفى ١٥ نوفمبر ١٧٦٣ بلغوا باريس بعد معاناة ثلاثة أيام من السفر على طريق وعرة تملؤها الحفر . وكانوا يحملون خطابات تقديم إلى كثير من الأعيان ، ولكن تبين أن اثمنها خطاب إلى ملشيور جريم ، الذى رتب أن يستقبل آل موتسارت مدام ديمبادور ، والأسرة المالكة ، وأخيرا لويس الحامس عشر والملكة مارى لسزنسكا . وفتحت الآن أفخم البيوت للزائرين،

وحالف التوفيق حفلاتهم الحاصة والعامة ، وكتب جريم إلى قرائه فى حماسة يقول :

و إن المعجزات الحقيقية نادرة ، ولكن ما أعجبأن تتاح لنا الفرصة لرؤية واحده مها! لقد قدم لتوه رئيس فرقة مرتلين من سالزبورج أسمه موتسارت بصحبة إثنين من أجمل الأطفال فى العالم فى فاماً إبنتة البالغة من العمر أحد عشر ربيعاً فتعزف على البيان أروع عزف ، وتؤدى أطول المقطوعات وأصعبها بدقة مذهلة . وأما أخوها الذى سيبلغ السابعة فى فيراير القادم فظاهرة خارقة بحيث لا تكاد تصدق ما تراه بعينيك . . . فيداه صغيرتان جداً . . . وهـو يرتجل ساعة ، مستسلما لوحى عبقريته ، بنخبرة من الأفكار المبهجة . . . وليس لدى أكفأ رئيس لفرقة موسيق ما لهذا الطفل من المعرفة العميقة بتآلف الألحان والتنقل بين النغمات . . . وليس أيسر مدهش ، ولا يجد ضرورة للذهاب إلى البيانو واختبار الأوتار التي يسر مدهش ، ولا يجد ضرورة للذهاب إلى البيانو واختبار الأوتار التي يريدها . وقد كتبت له و منويتا » وطلبت إليه أن يضع باصاً لها . فأمسك يبقلم وكتب الباص دون أن يذهب إلى البيان . . . أن الطفل سيدير رأسي بقلم وكتب الباص دون أن يذهب إلى البيان . . . أن الطفل سيدير رأسي النقليل النيقهون عن الموسيقي إلا أقل القليل (١) » .

وبعد أن حققت الأسرة الكثير من الأنتصارات في باريس غادرتها إلى كالية (١٠ أبريل ١٧٦٤) . وفي لندن استقبلهم جورج الثالث . وفي الماء المايو ، أمام الملك والحاشية ، طوال أربع ساعات عزف فوافعجانج موسيقي هندل وباح ، غيرهما من كبار الموسيقيين بمجرد النظر إلى المدونة وصاحب غناء الملكة شارلوت ، وارتجل لحنا جديداً لباص أغنية لهندل . أما بوهان كرستيان باخ ، الذي كان قد إتخذ لندن مقاماً له في ١٧٦٧ ، فأجلس الصبي على ركبتة وعزف معه صوناتا ، وكان كل منهما يعزف فأجلس الصبي على ركبتة وعزف معه صوناتا ، وكان كل منهما يعزف فاصلة بدوره « في دقة بالغة ما كان في استطاعة أحد معها أن يحسب العزف من عازفين لا من عازف واحد (٧) » . وبدأ باخ « فوجة » ، وتابعها من عازفين لا من عازف واحد (٧) » . وبدأ باخ « فوجة » ، وتابعها

فولفجانج ، كما لوكان العازفان العبقريان عازفا واحداً هنا أيضاً . وبعدها طلت مؤلفات موتسارت سنوات عديدة متأثره بيوهان كرستيان باخ . وفي ه يونيو أحيا الطفلان حفلة أبهجت قلب ليوبولد بمائة جنية انجليزى خالصة . ولكن الأب أصيب بالنهاب شديد في الحلق ، واعتكفت الأسرة في تشلسي للاستجمام أسابيع عدة ، ألف فيها فولفجانج سمفونيتين (ك١٦١ و ١٩٠) ، وكان الآن يناهز الثامنة .

وفى ٢٤ يوليو ١٧٦٥ غادروا لندن إلى هولنده ، ولمكن فى مدينة ليل مرض الوالد وولده ، وأرجئت الجولة شهرا ، وإن كان رئيس الأساقفة فون شراتنباخ قد طلب إلى ليوبولد أن يعود منذ زمن . ووصلوا إلى لأهاى فى ١١ سبتمبر ، ولكن فى الغد مرضت ماريانا بدورها ، ولم تلبث أن تدهورت حالما حتى أنها فى ٢١ أكتوبر تناولت الأسرار المقدسة الأخيرة . وفى ٣٠ سبتمبر أحيا فولفجانج حفلة بدون مساعدة أخته . وما إن تماثلت للشفاء حتى دهمته الحمى ، واضطرت الأسرة إلى تعطل كلفها غاليا حتى يناير ٢٦٦ . وفى ٢٩ يناير و ٢٦ فبراير أحيوا حفلات فى امسردام ، وعزفت الأن لأول مره سمفونية لموتسارت (ك ٢٢) أمام الجمهور . وكان الصبى خلال هذه الشهور يؤلف فى نشاط محموم . وم مايو قفلوا إلى باريس حيث كانوا قد تركوا كثيراً من حقائهم . وهيأ جريم لهم مسكنا مربحا ، وعادوا يعزفون فى فرساى وفى حفلات عامة ، ولم يقتلعوا أنفسهم من العاصمة الفاتنة إلا فى ٩ يوليو .

وأطالوا المكث في ديجون ضيوفا على أمير كونديه ، وأنفقوا أربعة أسابيع في ليون ، وثلاثة في جنيف ، وأسبوعا في لوزان ؛ وآخر في برن، وأثنين في زيورح ، واثني عشر يوما في دوناوشنجن ثم وقفات قصيرة في بيراخ ، وأولم ، وأجزبورج ، وفترة أطول في ميونخ ، حيث مرض فولفجانج مرة أخرى . وأخيراً ، في آخريات نوفمبر ١٧٦٦ ، وبعد غيبة ثلاث سنين ونصف ، وصلت الأسرة إلى سالزبورج . وصفح عنهم رئيس الأساقفة الشيخ ، وإستطاعوا الآن أن ينعموا بأسباب الراحة المتاحة في

بيتهم . وبدا أن كل شيء على ما برام ، ولكن موتسارت لم يستعد بعدها صحنة موفورة قط .

۲ ... مرحملة المر هقة : ۱۷۶۲ ... ۷۷

كان ليوبولد رب عمل صارما لا يعرف هوادة ولا تلين له قناة . درب ولده تدريبا شاقا على دراسة الكونتر ا بنظ ، والباص الدقيق الكامل ، وغير ذلك من عناصر التأليف الموسيقى التي تلقاها من الموسيقى الألمانية والايطالية . وحين سمع الأسقف أن فولفجانج بؤلف الموسيقى تساءل ألم يتعاون معه أبوه فى هذا التأليف . ولكى يقطع الشك باليقين دعا الغلام ليقيم معه أسبوعا ثم عزله عن كل معونة خارجية ، ودفع إليه ورقا وقاما وأعطاه هار بسيكوردا وطلب إليه أن يؤلف قسما من أوراتوريو عن الوصية الأولى . وفى ختام الأسبوع قدم إليه موتسارت نتيجة عمله ، وقيل لرئيس الأساقفه . إنها جديره بالثناء . وكلف رئيس أوركستر اه ميخائيل (أخا يوزف) هايدن بأن يؤلف قسما ثانياً ، وعازف أرغنه أن يؤلف قسما ثانياً ، ثم عزف الكل في قصر رئاسة الأسقفية فى ١٢ مارس ١٧٦٧ ، ورؤى أنه يستحق الأعادة فى ٢ أبريل . وقسم موتسارت وارد الآن تحت رقم ٣٥ فى كتالوج كوشل(•)

وبلغ ليوبولد أن الأرشيدوقة ماريا يوزفا ستزف قريباً إلى فرد يناند ملك نابلى ، فخطر له أن الاحتفالات التى ستقام فى القصر الأمبر اطورى ستتيح فرصة جديدة لولدية . وعليه قصدت الأسرة فيينا فى ١١ سبتمبر ١٧٦٧ . فأستقبلوا فى القصر ، وكانت النتيجة إصابة فولفجانج وماريانا كليهما بالجدرى الذى التقطا عدواه من العروس . وأخذ الأبوان التعسان طفلهما المعجزين إلى أو لموتز بموراقيا ، حيث قدم لها الكونت بوتستاتسكى

^(*) صدر هذا أصلا في ليبزج عام ١٨٦٢ تحت امر المحتون معدر هذا أصلا في ليبزج عام ١٨٦٢ تحت امر Verzeichniss sammtlicher Tonworke W,A. Mozarts ونحن نستعمل العلبمة المنقحة من عمل ألفريد أينشتين في كتابه « موتسارت شخصيتة وآثاره (المدن ١٩٥٧) ٢٧٣ (١٩٥٧)

المأوى والرعاية وظـــل موتسارت أعمى تسعة أيام . وفى ١٠ يناير عادت الأسرة إلى فيينا . واحتفلت بهم الأمبراطوره ويوزف الثانى ، ولكن البلاط كان فى حداد على وفاة العروس ، ولم يكن هناك محل لأحياء حفلات موسيقية .

وبعد غياب طويل لا نفع فيه عادت الأسرة إلى ساليزبورج (٥ يناير ١٧٦٩) وواصل موتسارت دراساته مع أبيه ، ولمكن في أو اخر ذلك العام ق. ر ليربولد أنه علم الصبى كل ما يستطيع أن يعلمة ، وأن ما يحتاج إليه فولفجانج الآن هو الألمام بحياة ايطاليا الموسيقية . ومن ثم حصل آلأب وابنه على خطابات تقديم لـكبار الموسيقيين الأيطاليين من يوهان هاسى وغيره ، ثم انطلقا في رحلتهما في ١٣ ديسمبر ١٧٦٩ تاركين ماريانا وأمها ليحتفظا بموطىء قدم في سالزبورج . وفي الليلة التالية أحيا موتسارت حفلة في إنزبروك ، وعزف بمجرد الاطلاع على النوتة كونشرتو غير مألوف وضع أمامة إمتحانا لمهارتة ، وهالت الصحافة المحلية لـ ه معلوماتة الموسيقية الخارقة(٨) » . وفي ميلان التقيا بسامارتيني وهاسي وبتشيني ، وحصل الكونت فون فرميان لفولفجانج على تىكليف بتأليف أوبرا ، وهذا معناه ماثة دوقاتية تدخل خزانة الأسرة . وفي بولونيا استمعا إلى صوت فارينللي الذي لم يزل معجزا ، وكان قد عاد من انتصاراته في أسبانيا ، ورتبا مع بأدرى مارتيني أن يعود فولفجانج ليدخل الاختبارات المؤهلة لدبلوم و الأكادعيا فيلارمونيكا ، المرموق . وفي فلورنسة ، في قصر الأرشيدوق ليوبولد ، عزف موتسارت على الهاربسيكورد مصاحباً فيولينة نارديني . ثم هرع الأب وولده إلى روما ليلحقا موسيقى أسبوع الآلام .

ووصلا فى ١١ أبريل ١٧٧٠ ، أثناء عاصفة رعدية برقية ، فحق الليوبولد أن يكتب أنهما « استقبلا استقبال عظماء الرجال بإطلاق المدافع (٩٠٩٠ . وكان وصولهما بالضبط فى وقت سمح لهما بالذهاب إلى كنيسة السستين والاسماع إلى « ميزريرى » (لحن المزمور الحمسين « أرحمنى ») اللمى ألفه جريجوريو الليجرى ، والذى كان يرتل هناك كل عام . وكان من العسير

الحصول على نسخ من هـذا الكورال الأشهر المكتوب لأربعة أصوات أو خسة أو تسعة ، فأصغى إليه موتسارت مرتبن ثم كتبه من الذاكرة . ومكفا في روما أربعة أسابيع ، وأحييا حفلات موسيقية في بيوت النبلاء مدنيين وكنسيين . وفي ٨ مايو انطلقا في رحلهما إلى نابلي . وكان الطريق خطرا لانتشار اللصوص فيه ، فسافر موتسارت وأبوه مع أربعة رهبان أو غسطينين اينالا الحماية الدينية أو يظفرا بتناول القربان قبل الموت في هذه الضرورة الملحة . واستبقتهما نابلي شهرا بأكملة لأن النبلاء ابتداء من تانوتشي فتازلادعوهما لأمسيات ووضعوا كل أسباب الترف تحت تصرفهما. فلما عزف فولفجانج في « الكونسرفاتوريو ديللا بييتا » عزا الجسهور المؤمن بالخرافات براعته لضرب من السحر كامن في خاتم يلبسه . وأدهشهم أنه واصل العزف بالبراعة ذاتها بعد أن خلع خاتمة .

وبعد أن استمتعا بالمقام فى روما مره أخرى عبرا الأبنين ليصليا للعدراء فى كنيستها و سانتا كازا ، بلوريتا ، ثم اتجها شمالا لينفقا ثلاثة أشهر فى بولونيا . وكان موتسارت يتلقى كل يوم تقريبا دروسا من بادرى مارتينى فى أسرار التأليف الموسيقى . ثم تقدم لاختبار القبول فى « الأكاديميا فيلارمونيكا » ، فأعطى قطعة من ترنيمة بسيطة جريجورية ، طلب إليه أن يضيف إليها وهمو محبوس وحده فى حجرة نوتات عليا ثلاثا بالأسلوب لتقليدى الدقيق « stile osserrato » وأخفق فى المحاولة ، ولكن البادرى الطيب صحح إجابته ، وقبل المحلقون الصورة المنقحة «نظرا إلى الظروف الحاصة » – ربما لصغر سن موتسارت .

وفى ١٨ أكتوبر كان الوالد والولد فى ميلان . هناك حقق فولفجانج أول إنتصاراتة مؤلفاً موسيقيا ، ولكن بعد الجهد الجهيد والمعاناة الكثيرة وكان موضوع الأوبرا التى كلف بها «مرداتى ، ملك بنطس» ، وقد أخذ النص من راسين . وراح الفتى الذى لم يجاوز الرابعة عشرة يكد ويكدح تأليفاً وعزفاً وتنقيحا حتى كلت أصابعه واستحالت حاسته ضربا من الحمى ، فاضطر أبوه إلى أن يحدد ساعات عملة وبهدىء من اضطرابه بنزهة على

الأقدام بين الحين والحين . وأحس موتسارت أن هذا الاختبار ، وهو أول أوبرا جاده يؤلف موسيقاها ، أشد خطرا له من ذلك الامتحان العتيق الذي أداه في بولونيا . فقد يكون مستقبله مؤلفا لموسيقي الأوبرا رهنا بنتيجته . وترسل الآن إلى أمه واخته ان يصليا من أجل نجاح هذه المغامرة رغم أنه لم يكن شديد الميل إلى التقوى والورع ، «حتى نعم كلنا بالعيش معا مرة أخرى » (١٠). وأخيرا حين كادت تضنيه كثرة البروفات ، قدمت الأوبرا للجمهور (٢٦ ديسمبر ١٧٧٠) ، وقادها مؤافها، وكان انتصاره كاملا . وقوبلت كل أغنية هامة بالتصفيق الحاد ، وبعضها متافات كم لليسترو الصغير . وأعيد عرض الأوبرا عشرين مرة . كتب الأب الفخور التقي «بهذا نرى كيف نعمل قوة الله فينا حين لاندفن كتب الأب اليمنا فضلا منه » (١١) .

واستطاعا الآن أن يعودا إلى موطنهما برؤس مرفوعه. ففي ٢٨ مارس ١٧٧١ وصلا إلى سالزبورج. وما إن بلغاها حتى تلقيا طلبا من الكونت فون فرميان ، باسم الأمبر اطورة ، يرجو أن يكتب فولفجانج سربناتا أو كنتاتا ، وبحضر إلى ميلان في أكتوبر ليقودها جزءا من الاحتفالات التي ستقام بمناسبة زفاف الأرشيدوق فرديناند إلى أميرة مودينا. ووافق رئيس الأساقفة زجسموند على أن يتغيب ليوبولد مرة أخرى عن أعماله ، وفي ١٣ أغسطس يمم الوالد والولد من جديد شطر ايطاليا ، فلما وصلا الى ميلان وجدا فيها هاسي يعد أوبرا للاحتفالات ذاتها . وقد رتب المديرون – ربما عن غير عمد منهم – لقاء للعبقرية يتنافس فيه أشهر مؤلفي الأوبرا الايطالية الأحياء ، البالغ آنذاك ثلاثة وسبعين عاما ، مع غلام الخامسة عشرة الذي لم يكد يفرغ من اختبار جناحيه في التحايق الأوبرالي . وأديت أوبرا هاسي المسهاة «رورجبرو» في ١٦ اكتوبر فقوبلت بتصفيلي حار وفي الغد رتات كنتاتا موتسارت المسهاة (Ascanio in Alba) تحت عصا قيادته ، وكان التصفيق خارقا . وكتب ليوبولد لزوجته « يؤسفني ان قيادته ، وكان التصفيق خارقا . وكتب ليوبولد لزوجته « يؤسفني ان سريناتا فولفجانج طمست أوبرا هاسي طمسا تاما (١٢) . وكان هاسي

(م ١٩ - قصة الحضارة ، ٤٠)

كريما سمح النفس ، فشارك فى الثناء على موتسارت ، وفاه بنبوءة مشهورة «ان هذا الفتى سيلقينا كلنا فى زوايا النسيان »(١٣).

وعاد الوالد والولد إلى سالزبورج (١١ ديسمبر ١٧٧١). وبعد خمسة أيام مات زجسموند الطيب. وكان خلفه في رئاسة الأسقفية ، وهو هير ونيموس فون باولا ، كونت كوللوريدو رجلا عفلاني الثقافة ، معجبا بروسو وفولتبر ، مستبدا مستنيرا يتوق إلى تنفيذ الاصلاحات التي كان يعدها يوزف الثاني . ولكنه فاق حتى يوزف في استبداده مع استنارته ، فكان يشترط الانضباط والطاعة ولايطيق المعارضة . ولم يقنع من موتسارت إسهاما في حفل تنصيبه في ٢٩ ابريل ١٧٧٢ بأقل من أوبرا يؤلفها لهذه المناسبة . واستجاب الفتي الذي ذاع صيته الآن سريعا بأوبرا «حلم سكيبيو» ، وقد وفت بالغرض منها ثم نسيت . واغتفرها كوللوريدو ، وعن فولفجانج رئيسا لفرقة الموسيقي براتب سنوى قدره ١٥٠ فاورينا . وعكف الفتي شهورا على تأليف السمفونيات والرباعيات والموسيقي وعكف الفتي شهورا على تأليف السمفونيات والرباعيات والموسيقي للدينية ، ولكنه أكب أيضا على أوبرا « لوتشيو سيللا » التي طابتها ميلان لعرض في ١٧٧٣ .

ولم محل ٤ نوفمبر ١٧٧٧ حتى كان ليوبولد وصانع ثروته في عاصمة لومبارديا مرة أخرى ، وراح فولف بعد قليل يكد ويكدح ليوفق بين أفكاره الموسيقية ونزوات المغنين وقلراتهم . وبدأت مغنية الأوبرا الأولى « البريمادونا » بالغطرسة والبرم بكل شيء ، وكان « المايسترينو » صبورا طويل الأناة معها ، وانتهت محبه وصرحت بأنها « قد فتنتها المعاملة الفذة التي عاملها بها ، وتسارت » (١٠) . ولم تلق حفلة الافتتاح (٢٦ فبراير ١٧٧٧) النجاح الأكيد الذي لقيته « مترياداتي » قبل عامين ، فقد مرض المغني التينور أثناء البروفات ، واقتضى الأمر إحلال مغن آخر محله لم يكن له سابق خبرة على خشبة المسرح ، ومع ذلك احتملت الأوبرا يكن له سابق خبرة على خشبة المسرح ، ومع ذلك احتملت الأوبرا تسعة عشر عرضا . وكانت موسيتاها صعبة ، والأغاني منشودة بالانفعالات تسعة عشر عرضا . ولعالم أثرا من المركة الأدبية الألمانيسة المساة

Sturm und Drang (أي الدفع والجهاد ، وهي ثورة على التنوير الفرنسي) وقد دخل هنا دخولا معارضا إلى الأوبرا الايطالية (١٠٠٠). على موتسارت جلب معه نظير هذا وضوح الغناء الايطالى الجميل (البيل كانتو)، وزادت أجواء أيطاليا المشرقة وحياة هوائها الطلق من إشراق روحه السعيدة بفطرتها . وتعلم في أيطاليا أن الأوبرا الهازلة ، كما سمعها في أعمال بتشيني وبايزييللو ، يمكن أن تكون فنا رفيعا ، فدرس شكالها ، وأبلغه الكمال في « فيجارو » و « دون جوفاني » . لقد كانت كل تجربة يمر علما تعلما لدهنه اليقظ وأذنيه الرهفتن .

وشهد ١٣ مارس ١٧٧٣ الوالد والولد مرة أخرى في سالزبورج. ولم يكن رئيس الأساقفة الجديد متسامحا في فترات غيامهما الطويل كما كان زجسموند ، ولم ير مبروا لمكافأة ليوبولد يترقيته ، وعامل فواله جانج كأنه مجرد فرد في حاشيته الحاصة . وتوقع من موتسارت وأبيه أن يزودا كورسه وأوركستراه بالموسيقي فورية ، جديدة ، فظلا يشقيان عامين ليرضياه . ولكن ليوبولد لم يدركيف يستطيع أن يعول أسرته دون هذه الجولات الاضافية ، أما فولفجانج الذي تعود على سماع تصفيق الاستحسان له فلم يستطع تقبل وضعه خادماً موسيقيا . ثم أنه أراد أن يكتب الأوبرات ، وكان مسرح سالزبورج ، وكورسها ، وأوركستراها وجمهورها —كل أولئك أصغر من أن يسمح لهذا الفرخ الألمعي بأن يرفرف جناحيه النامين .

ثم إنقشعت السحب فترة حين كلف مكسمليان يوزف أمير بافاريا الناخب موتسارت بأن يكتب أوبرا هازلة لكرنفال ميونخ لعام ١٧٧٥، وحصل على موافقة رئيس الأساقفة ، بمنح المؤلف وأبيه أجازة من العمل. فغادرا سالزبورج في ٦ ديسمبر ١٧٧٤. وعانى فولفجانج من البرد القارس الذي ابتلاه بوجع في الاضراس أقدى من إن تخفف منه الموسيقي أو الفلسفة ولكن حفلة الافتتاح لأوبرا « البستانية المزعومة » التي قدمت في ١٣ يناير ١٧٧٥ حملت كرستيان شوبارت _ وكان مؤلفا مرموقا _ على التنبؤ بأنه

«ما لم يثبت موتسارت في النهاية أنه نبات ربى في مستنبت زجاجي [أي عجلت بنموه العناية البيتية المكثفة] ، فلست أشك في أنه سيصبح من أعظم المؤلفين الموسيةيين حتى يومنا هذا » (١٦) وعاد موتسارت إلى سالزبورج ورأسه يدوم بنشوة النجاح ليقوم بخدمة أحس أنها ضرب حقير من العبودية .

وأمر رئيس الأساقفة بدراما موسيقية احتفالا بزيارة الأرشيدوق مكسمليان ابن ماريا تريزا الأصغر ، وأخذ موتسارت نصا قديما لمتاستازيو وألف « الملك الراعي » . وقد أديت في ٢٣ أبريل ١٧٧٥ . والقصة سبخيفة ، أما الموسيقي فرائعة ، ومازالت مقتطفات منها تظهر في وبرتوار الحفلات الموسيقية . وكان موتسارت في غضون هذا يتدفق بالعموناتات والسمفونيات والكونشرتوات والسرينادات ، والقداسات ، ومن مؤلفات هذه الأعوام التعسة قطع تعد من روائعة الخالدة — مثل كونشرتو البيانو في مقام ٤ (ك ٢٥٠) . البيانو في مقام ٤ (ك ٢٥٠) . على أن رئيس الاساقفة قال له إنه لا يفقة شيئاً في فن التأليف الموسيقي ، وإن عليه أن يذهب ليدرس في كونسرفتوار نابلي (١٧) .

وطلب ليوبولد الأذن بأن يأخذ ابنه في جولة بعد أن عجز عن احمال الموقف فوق ما احتمل ، فرض كوللوريدو وقال إنه لا يسمح بأن يظل أفراد من موظفيه « يستجدون الرحلات » فلما عاود ايوبولد الطلب فصله رئيس الاساقفة هو وابنه من وظيفتهما . واغتبط فرلفجانج ، ولكن ليوبولد روعته فكرة القذف به وهو في السادسة والحمسين في خضم عالم لا يميز الطيب من الحبيث . ولانت قناة رئيس الاساقفة ورده إلى منصبه ، ولكنه لم يسمح له بأى غياب عن عمله . فمن تراه يصحب فولفجانج الآن في الغزوة البعيدة التي اختطت له ؟ لقله بلغ موتسارت الحادية والعشرين ، وهي سن المغامرة الجنسية والقيود الزيجية ، ولقذكان الآن أحوج إلى الأرشاد منه في المغامرة الجنسية والقيود الزيجية ، ولقذكان الآن أحوج إلى الأرشاد منه في أيضاً كانت فيما مضى فتاة عبقرية فقد مكثت لتبذل لأبها تنسى أنها هي أيضاً كانت فيما مضى فتاة عبقرية فقد مكثت لتبذل لأبها

أكرم الرعاية والمحبة . وفى ٢٣ سبتمبر ١٧٧٧ غادرت الأم وأبنها سالزبورج ليغزوا ألمانيا وفرنسا .

٣ – الموسيقي والزواج : ١٧٧٧ – ٧٨

كتب موتسارت لابيه – من ميونبخ في ٢٦ سبتمبر يتغنى بما ظفر به من تحرر: « إننى فى أفضل حالاتى النفسية ، فرأسى تخفف من الأثقال كأنه الريشة منذ إنطلقت بعيداً عن ذلك الهراء ، وفوق ذلك أصبحت أسمن من ذلى قبل»(١٨). ولا بد أن هذا الخطاب تقاطع مع خطاب آخر من ليوبولد ، الذى قد يذكرنا انفعاله مرة أخرى بأن أحداث التاريخ كتبت على أجساد البشر :

« بعد أن رحلم كلاكما صعدت سامنا فى غاية التعب ، وألقيت بنفسى على مقعد . وحين تبادلنا عبارات الوداع بذلت جهودا كبيرة لأتماسك حتى لا أجعل فراقنا شديد الأيلام ؛ وفى نحمرة الزحام والأضطراب نسيت أن أمنح ولدى بركة الأب . فعدوت إلى النافذة وأرسلت بركتى خلفك ولكنى لم أرك . . . وقد بكت نانيرل بكاء مرا . . . وكلانا نرسل التحيات لأمك ونقبلك أنت وهى ملايين المرات »(١٩) .

وعلمت ميونيخ فولفجانج إنه لم يعد معجزاً في عالم الموسيقى ، إنما هو موسيقى فرد فى بلد يفوق فيه المعروض من مؤلفى الموسيقى وعازفيها عدد المطلوب منهم . وكان الأمل قد راوده فى الحصول على وظيفة طيبة فى حاشية الناخب الموسيقية ، واكن كل الوظائف كانت مشغولة . فمضت الأم وولدها إلى أو جزبورج ، حيث أفنيا نفسيهما فى زيارة أصدقاء ليوبولمد أيام شبابه إستجابة لألحاح ليوبولد ، ولكن الأحياء منهم كان أكثرهم الآن يشكو السمنة والركود ، ولم يجد فولفجانج فيهم ما يثير إهمامه اللهم إلا ابنة عم مرحة تدعى ماريا أنا تكلا موتسارت سوف يخلد اسمها بعبارات بديئة .

ولأول مره بدأ موتسارت الذى كان إلى الآن يعزف على الهاربسيكورد يقدر إمكانات الآلة الجديدة ، وما إن بلغ باريس حتى كان قد تم إنتقاله إلى البيانو . وفى حفلة موسيقية فى أوجز بورج عزف على البيانو والفيولينة فظفر بتصفيق شديد وربح ضئيل .

وفى ٢٦ أكتوبر مضت الأم وابها إلى مانهام. هناك استمتع موتسارت بالصحبة والتشجيع من موسيقيين بارعين ، ولكن الأمير الناخب كارل تيودور لم يستطع أن يجد له وظيفة ، وأكتنى بأن أثابه على أدائه فى البلاط بساعة ذهبية لا أكثر . وكتب موتسارت إلى أبيه يقول «كان أصلح لى أن ينفحنى بعشرة كارولينات . . . إن النقود هى ما يحتاج إليه المرء وهو فى رحلة ، واعلم أنى الآن أملك خمس ساعات . . . وأنا أفكر جدياً فى عمل جيب للساعات فى كل سروال من سراويلى ، وحين أزور شريفا كبيراً سألبس ساعتين . . . حتى لا يخطر له أن ينفحنى بساعة (٢٠٠) » . ونصحه مألبس ساعتين . . . حتى لا يخطر له أن ينفحنى بساعة من جريم ومدام ليوبولد أن يبادر بالرحيل إلى باريس حيث يتاقى المساعدة من جريم ومدام دبينيه ، ولكن فولفجانج أقنع أمه بأن الرحلة أشق من أن تطيقها فى شهور دبينيه ، ولكن فولفجانج أقنع أمه بأن الرحلة أشق من أن تطيقها فى شهور الشتاء . وإذ إفترض ليوبولد أنهما راحلان عما قليل إلى باريس ، فقد حدر فولفجانج من نسائها وموسيقيها ، وذكره بأنه الآن الأمل المرجو فى أعالة الأسرة . وقال ليوبولد إنه إستدان سبعائة جولدن ، وإنه يعطى دروسا خصوصية فى شيخوخته .

« وهذا أيضاً في بلدة يبخس فيها أجر هذا العمل المرهق . . . إن مستقبلنا رهن بفطنتك الكبيرة . . . وأنا عليم بأنك تحبي ، لا بوصفي أباك فحسب ، بلأصدق أصدقائك وأوفاهم ، وأنك تفهم وتقدر أن سعادتنا وشقاءنا ، وأكثر من ذلك طول أجلي أو التعجيل بموتى ، كلها . . . في يديك أنت بعد الله . وإذا كنت قد أصبت في قراءة أفكارك ، فإني يديك أنت بعد الله . وإذا كنت قد أصبت في قراءة أفكارك ، فإني لا أتوقع منك غير الفرح والاغتباط ، وهذا وحده خليق أن يعزيني وأنا عروم لغيابك من مهجة الأب وأنا أسمعك وأبصرك وأضمك بين ذراعي . .

وفى أحد خطابات ليوبولد (٩ فبراير ١٧٧٨) أضافت « نانيريل » التي بلغت الآنالسادسة والعشرين والتي كانت لعدم توفر المهر تواجه مستقبل العوانس ، سطورا تكمل صورة هذه الأسرة المتحابة :

« إن بابا لايترك لى أبداً مد ما لأكتب لماما ولكن . . إنى أتوسل إلها إلا تنسانى ... وأتمنى لكما رحلة سارة إلى باريس مقرونة بالصحة السابغة . على أننى أرجو صادقة أن أستطيع عناقكما سريعاً . والله وحده عليم متى محدث هذا. كلانا تواق لأن تحقق لنفسك الثراء ، فهذا معناه سعادتنا جميعاً . إنى أقبل يدى ماما وأعانقك ، وآمل أن تذكرنا وتفكر فينا دائماً . ولكن عليك إلا تفعل إلا إذا كان فى , قتك متسع ، ولو ربع ساعة تتخفف أثناءه من التأليف والتدريس »(٢٢) .

فى هذا المزاج من التفاؤل العظيم والثقة المشربة بالحب تلقى ليوبولد خطاباً كتبه فولفجانج فى ٤ فبراير يعلن إليه فيه وصول كيوبيد . ذلك أن رجلا من صغار الموسيقيين فى مانهايم يدعى فريدولين فيبر ، حباه الحظ وأثقل كاهلة بزوجة وخمس بنات وولد . وكانت السيدة فيبر تلقى شباكها لتقتفص الازواج، لاسيا لكبرى بنانها يوزيفا ذات التسعة عشر ربيعاً ، التى بلغت سن الزواج وخيف إن تفونها سوقه . ولكن موتسارت تعلق بألويسيا ذات الستة عشر ربيعاً ، التى جعلها صوتها الملائكي ومفاتها الرائعة حلماً يراود خيال الموسيقي الشاب . ولم يكد يلحظ كونستانتسي ذات الأربعة عشر ربيعاً التي قدر لها أن تكون زوجته . وقد ألف لألويسيا بعضاً من أرق أغانيه . فلها غننها نسي مطامحه وفكر في مرافقها — مع يوزيفا وابهما أورق أغانيه . فلها غننها نسي مطامحه وفكر في مرافقها — مع يوزيفا وابهما أوبراليه ، بيما يعينهم هو على العيش باحياء الحفلات الموسيقية وتأليف أوبراليه ، بيما يعينهم هو على العيش باحياء الحفلات الموسيقية وتأليف الأوبرات . كل هذا شرحه العاشق الصغير الشجاع لأبيه قال :

« لقد أحببت هذه الأسرة التعسة حبا جعل أعز أمانى أن أسعدهم ونصيحتى إلهم أن يقصدوا ايطاليا . والآن أود أن تكتب لصديتنا الطبيب

لوجاتى ، وخير البر عاجله ، وتستفسر منه عن أفضل الشروط التى تعطى لمغنية أوبرا أولى فى فيرونا . . . أما عن غناء ألويسيا فأنى أراهن بحياتى أنها ستجلب لى الشهرة . . فإذا نجحت خطتنا — فاننا — الهر فيبر ، وأبنتاه وأنا — سنشرف بزيارة أختنا العزيزه أسبوعيين فى طريقنا مرورا بسالزبورج . . . وسيسرنى أن أكتب أوبرا لفيرونا لقاء خمسن تسكينى (٠٥٠ دولارا) ولو لتتاح لها فرصة الشهرة . . . وسوف تكون الابنة الكبرى نافعة جداً لنا ، لأنها تستطيع أن تدير شون بيتنا ، فهى خبيرة بالطهو . وبالمناسبة ، لا تدهش كثيرا إذا عرفت أنه لم يبق معى سوى اثنين وأربعين جولدينا من السبعة والسبعين ، وليس هذا إلا نتيجة أبتهاجي لوجودى مرة أخرى في صحبة قوم شرفاء على شاكلي في التفكير . . .

ر وافي برد سريع . ولا تنس مبلغ شوق لكتابة الاوبرات . وأنا أحسد أي إنسان يؤلف أوبرا . وأكاد أبكى غيظا حين أسمع . . . لحنا (آربا) . ولكن أوبرا أيطالية لا ألمانية ، وجادة لاهازلة . . والآن قد كتبت كل ما يثقل صدرى . وأمي راضية تمام الرضي عن أفكارى . . وفكرة مساعدة أسرة فقيرة دون الأضرار بي تبهج نفسي في الصميم . إني أقبل يديك ألف مرة ، ومازلت حتى الموت ولدك المطيع جداً (٢٣) ،

ورد ليوبولد في ١١ فبراير :

الباولدى العزيز : لقد قرأت خطابك المؤرخ ؛ الجارى بدهشة ورعب . . لقد جفانى النوم الليل كله . . . يا إلهى الرحيم ! . . . لقد ولت تلك اللحظات السعيدة حين كنت وأنت طفل أو غلام لا تمضى إلى فراشك دون أن تقف على كرسى وترتل لى . . . وتقبلي المرة بعد المرة على طرف أنفى وتقول لى إننى حين أشيخ ستضعي في صندوق زجاجي وتحميني من كل نسمة هواء ، حتى تحتفظ بي دائماً معك وتكرمني . أصغ إلى إذن وتذرع بالصبر !

ومضى يقول إنه كان يأمل أن يؤجل فولفجانج زواجه حتى يؤمن

لنفسه مكانا مكينا فى عالم الموسيقى ، وعندها ينى بزوجة صالحة ، وينجب أسرة طيبة ، ويعين أبويه وشقيقته . ولكن هذا الأبن ينسى الآن أبويه بعد أن فتنته « سير انة » شابة ، ولا يفكر إلا فى أن يتبع فتاة إلى ايطاليا كأنه فرد فى بطانتها . فياله من هراء لايصدق !

و إنطلق إلى باريس ، ومن فورك ، وابحث عن مكانك بين عظاء المقوم ، فأما أن تكون شيئاً عظياً أو لا شيء إطلاقا ، ، فن باريس يدوى اسم الرجل ذى الموهبة العظمى وشهرته ويجلجلان فى أرجاء الدنيا بأسرها . هناك يعامل النبلاء العبقريين بأعظم إحترام وتفدير ومجاملة ، وهناك سترى أسلوبا مهذباً من الحياة هسو النقيض المذهل لحشونة رجال حاشيتنا الألمان ونسائهم ، وهناك تستطع التمكن من اللغة الفرنسية (٢٤).

وأجاب موتسارت في تواضع بأنه لم يأخذ مأخذ الجد الشديد خطة مرافقة آل فيبر إلى ايطاليا ، ثم ودع الأسرة وداعا باكيا ، ووعد بأن يراهم في طريقه إلى أرض الوطن . وفي ١٤ مارس ١٧٧٨ اتخذ هو وأمه طريقهما إلى باريس مستقلن المركبة العامة .

ع ... في باريس ١٧٧٨

وبلغاها في ٢٣ مارس ، وصادف وصولهما بالضبط حركة تمجيد فولتير الني طغت على نبأ قدومهما . واتخذا لهما مسكنا بسيطا ، وانطلق موتسارت باحثا عن عمل يكلف به . واستجمع جريم ومدام دبينيه جهدهما ليلفتا بعض النظر إلى الشاب الذي هللت له باريس عجيبة موسيقية قبل أربعة عشر عاما . فعرضت عليه فرساى وظيفة عازف أرغن البلاط لقاء ألى جنيه لحدمة ستة أشهر كل سنة ونصحه ليوبولد بقبول العرض، وعارض جريم ، ورفض موتسارت الوظيفة لأن الأجر بخس ، وربما لأنها لاتناسب موهبته . وفتحت له بيوت كثيرة إن قبل العزف على الببانو لقاء وجبة غداء أوعشاء . ولكن حيى الوصول إلى هذه البيوت المبانو لقاء وجبة غداء أوعشاء . ولكن حيى الوصول إلى هذه البيوت العضى رحلة غالية في عربة تشق طرقا موحلة . ولاح بصيص من الأمل

فى أحد النبلاء المدعو الدوق دجين ، والف موتسارت له ولإبنته الكونشر تو الرائع فى مقام (C) للفلاوته والهارب (ك٢٩٩)، وأعطى الشابة النبيلة دروسا فى التأليف الموسيقى لقاء أجر طيب، ولكنها لم تلبث أن تزوجت ولم يدفع الدوق سوى ثلاثة جنهات ذهبية « لوى دور» (٥٥ دولارا) لكونشر تو كان خليقا بأن يطرح باريس تحت قدمى موتسارت . ولأول مرة فى حياته فارقته شجاعته . فكتب إلى أبيه فى ٢٩ مايو يقول « اننى فى صحة لا بأس بها ولكننى كثيرا ما أتساءل هل الحياة تستحق أن يعيشها المرء» . وانتعشت روحه المعنوية حين كلفه لجرو ، مديد الكونسير سيرتيويل بكتابة سمفونية (ك ٢٩٧) أديت بنجاج فى ١٨ يونيو .

ثم ماتت أمه ف ٣ يوليو . وكانت قد بدأت حيانها الجديدة بالاستمتاع بتخففها من متاعب سالزبورج وعناء الزوجية ، ولكن سرعان ماحنت إلى بينها وواجبانها واتصالانها اليومية التى تضفى على حيانها غنى ومغزى . وحطمت صحبها رحلة الأيام التسعة إلى باريس فى مركبة مهنزة ورفقة منفرة ومطر غزير ، وألقى فشل ابنها فى أن يجد له وظيفة فى باريس ظلا من الكآبة على روحها المرحة عادة . وراحت تقضى الأيام وحيدة وسط بيئة غريبة وألفاظ لاتفهمها ، بينها يذهب ابنها إلى تلاميذه وإلى الحفلات الموسيقية والأوبرات ... ورأها موتسارت الآن تذبل فى هدوء ، وانفق الأسابيع الأخيرة بجوارها يرعاها ويحنو عليها ولايكاد يصدق أنها قد تموت بهذه السرعة .

وقدمت له مدام دبينيه حجرة في منزلها مع جريم ، ومكانا على مائدتها ، وحرية استعمال بيانها . ولم ينسجم تماما مع جريم في هذه الجيرة ، القريبة فلقد كان جريم يمجد فولتير وموتسارت يحتقره ، وصدمه زعم مضيفيه وأصدقائهم بأن المسيحية ليست سوى أسطورة نافعة في ضبط المجتمع . وأراده جريم أن يقبل التكليفات الصغيرة سبيلا إلى الكبيرة ، وأن يعزف دون أجر الأسر ذات النفوذ ، بيد أن موتسارت أحس أن عملا كهذا سينضب قوته التي يؤثر أن يدخرها للتأليف . وحكم

جريم بأنه كسلان ، وأخبر ليوبولد بحكمه هذا فأمن عليه (٢٥) . وزاد الموقف سوءاً اقتراض موتسارت المرة بعد المرة من جريم مبالغ بلغت جملتها خسة عشر جنيها ذهبيا (٣٧٥ دولارا) . وأخبره جريم أن في امكانه تأجيل السداد إلى أجل غير مسمى . وكذلك كان (٢٦) .

وحسم الموقف خطاب (٣٦ أغسطس ١٧٧٨) من موتسارت الأب يقول إن رئيس الأساقفة كوللوريدو عرض أن يرقى الأب رئيسا للمرتلين إذا عمل فولفجانج عازفا على الأرغن ورئيسا للموسيقيين ، على أن يعطى كل منهما خمسائة فلورين فى العام ، يضاف إلى هذا لا أن رئيس الأساقفة صرح أنه على استعداد لأن يسمح لك بالسفر حيث تشاء ان أردت كتابة أوبرا » . ثم أضاف ليوبولد طعما قدر أن موتسارت لابد مبتلعه ، فقال ان ألويسيا فيبر ستدعى على الأرجح للانضام إلى كورس سالزبورج ، وفي هذه الحالة لا لابد ان تعيش معنا (١٧) . ورد موتسارت (١١ سبتمر) حين قرأت خطابك هزنى الطرب لأنبى شعرت بأنبى أصبحت فعلا في حضنك . صحيح أن العرض لا يحمل أملا كبيرا لى في المستقبل كما إخالك معترفا ، ولكن حين أتطلع إلى لقائك وعناق أخيى العزيزة جدا لا أفكر في

وعليه ففى ٢٦ سبتمبر استقل المركبة إلى نانسى . وفى ستراسبورج كسب بضعة جنبهات لقاء حفلات شاقة فى مسارح كادت تخلو من روادها . وتلبث فى مايهايم أملا فى تعيينه قائدا للأوبرا الألمانية ، ولكن هذا الأمل أيضاً خاب كغيره ومضى إلى ميونخ وهو يحلم بألويسيا فيبر . ولكنها كانت قد وجدت مكانا فى كورس الأمير الناخب ، ربما فى قلبه ، فاستقبلت موتسارت بهدؤ لم يبد فيه أى رغبة فى أن تكون عروسا له . فألف وغى أغنية مره ، ثم راض نفسه على قبول سالزبورج .

ه ــ سالزبورج وفيينا : ١٧٧٩ – ٨٢

وصل إلى البيت في منتصف يناير ، واستقبل باحتفالات ألقى عليها ظلا من الحزن إدراكه الآليم الآن لحقيقة موت الأم . وسرعان ما شد إلى

نبره عازفا للأرغن ورئيسا لفرقة الموسيق ، وسرعان ما أصابه القلق والتبرم وقد تذكر هذه الأيام فيما بعد :

«فى سالزبورج كان العمل عبئاً على ، ولم أكد أستطيع إن أسكن إليه قط . فلم ذلك ؟ لأننى لم أكن قط سعيداً . . . فليس فى سالزبورج — من وجهة نظرى على الأقل – تسلية لها أى قيمة . وأنا أرفض الاختلاط بأشخاص كثيرين هناك – أما غيرهم فأكثرهم لا يروننى ضالحا لصحبهم . أضف إلى ذلك إنه ليس هناك من حافز لموهبتى . وكأن الجمهور خشب مسندة لا تستجيب حين أعزف أو حين تؤدى قطعة من تأليفى . أتمنى لو كان فى سالزبورج ولو مسرح واحد متوسط الجودة (٢٨) » .

وتاقت نفسه إلى كتابة الأوبرات ؛ ورحب بطلب الأمير الناخب كارل تيودور أن يكتب أوبرا لمهرجان ميونخ التالى . فشرع يكتب اليدومنيو ملك كريت افى أكتوبر ١٧٨٠ ، وفى نوفمبر ذهب إلى ميونخ لعمل البروفات . وفى ٢٩ يناير ١٧٨١ أخرجت الأوبرا بنجاح رغم طولها غير العادى . ومكث موتسارت فى ميونخ ستة أسابيع أخرى ، يستمتع عياتها الاجماعية ، حتى أستدعاه رئيس الأساقفة كولاوريدو ليلحق به فى فيينا . هناك سره أن يسكن القصر الذي يسكنه رئيسه ، ولكنه كان يأكل مسع الحدم . « يحلس التابعان على رأس المائدة ؛ وأنا أحظى بشرف الجلوس مقدما على الطباخين (٢٩) » . وكان هذا عرفا شائعا فى ذلك العصر فى بيوت النبلاء ، وقد احتمله هايدن باستياء مكظوم ، أما موتسارت فقد تمرد عليه فى علانية متزايدة . وقد سره أن تعرض موسيقاه وموهبته فى بيوت أصدقاء رئيس الأساقفة ؛ ولكنه استشاط غيظاً حين رفض كوللوريدو معظم توسلاته رئيس الأساقفة ؛ ولكنه استشاط غيظاً حين رفض كوللوريدو معظم توسلاته أن يأذن له بقبول ارتباطات خارجية قد تأتيه بدخل إضافى وشهرة أوسع . «حين أفكر فى أنى سأغادر فيينا دون أن يكون فى حد األف فلورين على الأقل يغوص قلى فى باطنى (٢٠) » .

وصحت نيتة على أن يترك خدمة كوالوريدو . ففى ٢ مايو ١٧٨١ ذهب ليسكن نزيلا مــع آل فيبر الذين كانوا قد أنتقلوا إلى فيينا . فلما أرسل

إليه رئيس الأساقفة تعليماتة بالعودة إلى سالزبورج ، أجاب بأنه لن يستطيع الرحيل قبل ١٢ مايو . و تلا ذلك لقاء مع رئيس الأساقفة ، روى موتسارت مادار فيه لأبيه فقال :

« إنه رمانى بأفذع الشتائم — أوه ! إننى فى الحق لا أستطيع حمل نفسى على أن أكتبها كلها لك ! وأخبراً ، حين أحسست بالدم يغلى فى عروق ، لم أطق أن أحتمل أكثر مما أحتملت ؛ فقلت له « إذن فسموك لست راضيا عنى » ماذا ! أتريد أن تهددنى ؛ أيها الوغد ، أيها النذل ؟ دونك الباب إذن ، لن يكون لى صلة بعد اليوم برجل تعس مثلك ! « وأخير اقلت » ولا أنا بك . « إذن فأخرج ! » وفيا أنا خارج قلت « فليكن ، وغدا سيصلك منى خطاب » . قل لى يا أبى العزيز أما كان لزاما على أن أقول هذا عاجلا أو آجلا ؟ . . .

« اكتب لى سراً بأنك مسرور - لأن لك الحق فى أن تسرحقيقة - وانتقدنى إنتقادا قاسيا علانية ، حتى لا يقع عليك أى لوم أو تثريب .
 ولكن إذا نالك من رئيس الأساقفة أى اهانة فتعال إلى فورا فى فيينا . ففى وسعنا نحن الثلاثة أن نعيش على دخلى (٢١) » .

ودفع بليوبولد فى أزمة أخرى . وبدا أن منصبه تعرض للخظر ، وكان لأبد أن ينقضى بعض الوقت حتى تصلة تأكيدات من كوللوريدو . وافزعه نبأ مساكنة ابنه لآل فيبر . فقد مات رب الأسرة ، وتزوجت اليوسيا المثل يوزف لا نجى ، ولكن كان الأرملة بنت أخرى تدعى كونستانتسى تنظر زوجاً . أفهذا طريق مسدود آخر أمام فولفجانج ؟ وتوسل إليه ليوبولد أن يعتذر لرئيس الأساقفة ويعود . ورفض موتسارت لأول مرة أن يطيع أباه . و إننى فى سبيل رضاك يا أبى مستعد لأن اتخلى عن سعادتى وصحى بل وحياتى ذاتها ، ولكن شرفى فوق كل شيء عندى ، وكذلك بجب أن يكون عندك . يا أعز الآباء وأكرمهم ، طالبنى بما شئت إلا هذا (٣١) ه . و فى ٢ يونيو بعث إلى ليوبولد بثلاثين دوقاتية عربونا لمساعدته المقبلة .

وتوجة ثلاث مرات إلى مسكن رئيس الأساقفة بقيينا ليقدم إستقالتة الرسمية . ورفض حاجب كوالوريدو أن ينقلها لسيده ، وفي المرة الثالثة « ألقى بموتسارت خارج حجرة الأنتظار وأردف ذلك بركلة في ظهره » — وهي العبارة التي وصف بها موتسارت المشهد في خطابه المؤرخ ٩ يونيو (٣٣). ولكي يرضي أباه أنتقل من بيت فيبر إلى مسكن آخر . واكد لليوبولد أنه إنماكان « يمزح » فقط مع كونستانتسي . « ولو كان على أن أتزوج كل المناكان « يمزح » فقط مع كونستانتسي . « ولو كان على أن أتزوج كل من ضحكت معهن لكان لدى على الأقل مائتا زوجة (٤٢) » . على أنه كتب لأبية في ١٥ ديسمبر يقول إن كونستانتسي غاية في اللطف والسذاجة وحب البيت ، وهو لذلك يريد أن يتزوجها » .

« أترعبك الفكرة ؟ ولكنى أتوسل إليك يا أعز أب وأحبه أن تصغى الى . . . إن صوت الطبيعة يتكلم فى باطنى عالياً كما يتكلم فى غيرى بل ربما أعلى مما يتكلم فى رجل ضخم قوى غليظ . إننى ببساطة لا أستطيع أن أعيش كما يعيش معظم الشباب فى هذه الأيام . أولا لأننى متدين جداً ، وثانياً لأننى أشد حباً للجار وأرفع احساساً بالشرف من أن أغوى فتاة بريثة ، وثالثا لأن بى من الرعب والتقزز ، ومن رهبة الأمراض والحوف منها ، ومن الرعاية لصحتى ، ما يعصمنى من العبث مع النسوة الفاجرات . وفي وسعى أن أقسم أنه لم يكن لى قط علاقات من هذا النوع مع أى امرأة . . . وأراهن محياتى على صدق ما قلتة لك . . .

« ولكن من هى موضوع حبى ؟ . . أليست إحدى بنات فيبر ؟ بلى . . . أرقهن كلهن وأذكاهن وأفضلهن جميعاً . . . قل لى هل فى إستطاعتى أن أتمنى لنفسى زوجة خبراً منها . . قصارى ما أطمع فيه أن يكون لى دخل مضمون صغير (وهذا رجائى الوطيد محمد الله) ، وعندها لن أكف عن رجائك بأن تسمح لى أن أنقذ هذه الفتاه المسكينة وأن أحقق لى — ولنا جميعاً إن جاز لى القول — السعادة الكاملة . فلا أشك في أن سعادتى تسعدك ؟ وستحظى بنصف دخلى الثابت . . . أرجوك أن تشفق على ولدك ! (٣٠) »

ولم يعرف لوبولد ماذا يصدق . فقد بذل كل جهد ليثنى ولده المفلس تقريباً عن الزواج ، ولكن موتسارت أحس بأنه بعد أن قضى ستة وعشرين عاماً من الطاعة لأبيه آن الأوان لينفذ مشيئته ويحيا حياته . وظل سبعة أشهر يلتمس عبثاً موافقة أبيه ، وأخيراً ، في ٤ أغسطس ١٧٨٢ ، تزوج دون هذه الموافقة ، وفي ٥ أغسطس وصلت الموافقة ، وأصبح موتسارت الآن حراً في إن يكتشف إلى أى حد يستطيع المرء إن يعول أسرة بتأليف حشد من أكثر أنسواع الموسيقى الرائعة تنوعاً في تاريخ الإنسان .

٦ - المؤلف الموسيقي

كان له عدره في الثقة بنفسه ، لأنه كان قد أشهر عازفاً على البيان ، وحصل على دروس خاصة لتلاميد يدفعون أجورا مجزية ، وأخرج أوبرات ناجحة ، فلم يمض شهر على تركه خدمة رئيس الاساقفة حتى تلقى من الكونت أورسيني – روزترج مدير مسارح بلاط يوزف الثاني ، تكليفا بتأليف (دراما منطوقة) تتخللها الأغاني . وعرضت النتيجة في تكليفا بتأليف (دراما منطوقة) تتخللها الأغاني . وعرضت النتيجة في السراى) . وأدانها فريق من خصومه ، ولكن كل السامعين تقريبا فتنهم الأغاني المرحة التي ازدان موضوع عتيق: حسناء مسيحية يأسرها القراصنة ، الأغاني المرحة التي ازدان موضوع عتيق: حسناء مسيحية يأسرها القراصنة ، ويبعونها لحريم تركي ، ثم ينقذها حبيبها المسيحي بعد دسائس لا تصدق . ويبعونها لحريم تركي ، ثم ينقذها حبيبها المسيحي بعد دسائس لا تصدق . ما تحتملة توزف الثاني على الموسيقي « انها يا عزيزي موتسارت أجمل المتهور « انها بالضبط يا صاحب الجلالة بالكثرة التي يقتضيها المقام » . (٣٠) المتهور « انها بالضبط يا صاحب الجلالة بالكثرة التي يقتضيها المقام » . (٣٠) وأعيد عرض الأوبريت ثلاثا وثلاثين مرة في فيينا في سنيها الست الأولى . وقد أطراها جلوك ، وإن أدرك أنها أغفلت تماما «إصلاحه » للأوبرا ، وأعجب بالتأليفات الآلية لهذا الشاب العنيف ، ودعاه لتناول الغداء معه .

وقد استمد موتسارت الهامه من إيطاليا لا من ألمانيا ، وآثر اللمحن والتوافق البسيط على البوليفونية «تعدد الأصوات» المعقدة المتعمقة . ولم

يشعر بتأثيرات قوية من هندل ويوهان سبستيان باخ إلا في عقده الأخير . وفي ١٧٨٢ انضم إلى الموسيقيين الذين كانوا يحيون الحفلات تحت رعاية البارون جوتفريد فان زفيين ، وأكثرها من تأليف هندل وباخ ، في المكتبة القومية أو في بيت فان زفيين . وفي ١٧٧٤ كان البارون قد جلب من برلين المقومية أو في بيت فان زفيين . وفي ١٧٧٤ كان البارون قد جلب من برلين أعمال ى . س . باخ . واستذكر الموسيقي الايطالية لأنها تفتقر إلى الاتقان الشديد ، ورأى أن الموسيقي الحقة تتطلب الالتفات الدقيق للفوجة ، والبوليفونية ، والكونتر ابنط . أما موتسارت فهو وإن لم يسمح قط للبناء أو القاعدة أو الشكل بأن تكون غاية في ذاتها ، فقد أفاد من نصيحة فان زفيين وموسيقاه ، ودرس هندل وأل باخ الكبار بعناية . وبعد ١٧٨٧ زفيين وموسيقاه ، ودرس هندل وأل باخ الكبار بعناية . وبعد ١٧٨٧ قاد موسيقي هندل في فيينا ، وسمح لنفسه بشيء من الحرية في توفيق مدونات هندل لأوركسترات فيينا . وفي موسيقاه الآلية اللاحقة زواج بمن الميلوديا الايطالية والبولفونية الألمانية في وحدة متسقة .

والنظرة العجلى إلى كتالوج كوشل لمؤلفات موتسارت هي إحدى التجارب الشديدة الوقع في النفس. فهناك قائمة ضمت ٢٦٦ عملا وهي أكبر حجم من الموسيقي خلفه أي مؤلف عدا هايدن ، وكلها أنتج في حياة صاحبها التي لم تتجاوز ستا وثلاثين سنة ، وتحوى روائع من شتى الأشكال: ٧٧ صوناتا ، و ٨ ثلاثيات ، و ٢٩ رباعية وه خماسيات ، و ٢٥ كونشرتو، و ٢٦ قطعة خفيفة (ديفرتمنتي) أو رقصات أو سرينادات ، و ٢٧ أوبرا . و ٢٦ قطعة خفيفة (ديفرتمنتي) أو رقصات أو سرينادات ، و ٢٧ أوبرا . وإذا كان بعض من كانوا قريبين من موتسارت حسبوه كسولا ، فر بما كان السبب أنهم لم يدركوا تماما أن عناء الروح قد يضني الجسد ، وأن العبقرية إذا حرمت فترات الكسل انزلقت إلى الجنون . وقد قال له أبوه العبقرية إذا حرمت فترات الكسل انزلقت إلى الجنون . وكان موتسارت في العبقرية إذا حرمت فترات الكسل انزلقت إلى الجنون . وكان موتسارت في مثير من الحالات يؤجل إلى آخر ساعة تدوين الموسيقي التي كانت تتخلق في رأسه . قال « إنني – إن شأت – منقوع في الموسيقي . فهي في عقلي طوال اليوم ، وأنا أحب أن أحلم بها ، وأدرسها ، وأتاملها . » (٢٨) وقد وروت زوجته « كان دائم النقر على شيء ما – على قبعته ، أو كاتينة

ساعته – أو المائدة أو المقعد وكأنها لوحة المفاتيح . "(٢٩) وكان أحيانا يواصل هذا التأليف الصامت حتى وهو يبدو مصغيا لاحدى الأوبرات . وكان يحتفظ بقصاصات من ورق تدوين الموسيقى فى جيوبة أو فى جيب العربة الجانبي وهو مسافر ، ثم يدون عليها نوتات متناثرة ، وقد ألف أن يحمل علبة من الجلد تتلقى هذه الاشتات . فإذا تأهب للتأليف لم يجلس إلى لوحة المفاتيح بل إلى منضدة . تقول كونستانتسى «كان يكتب الموسيقى كما يكتب الخطابات ، ولم يحاول قط عزف حركة حتى تكتمل . » أو قد يجلس إلى البيان ساعات بأكملها يرتجل ويترك خياله الموسيقى حرا طليقا فى الظاهر ولكنه فى نصف وعى يخضعه لبناء متميز – كشكل الصونانا ، أو الفوجة . . . وكان الموسيقيون يستمتعون بارتجالات موتسارت الآريا ، أو الفوجة . . . وكان الموسيقيون يستمتعون بارتجالات موتسارت لأنهم كانوا يستطيعون أن يتبينوا فى ابتهاج خفى النسق المتوازى خلف أنغام تبدو عفوية فى ظاهر الأمر . قال نيمتشك فى شيخوخته « لو جرؤت على أن أصلى طلبا لفرحة أرضية أخرى لكانت أن أسمع موتسارت يرتجل" (٠٤)

وكان في إستطاعة موتسارت أن يعزف أى موسيقى تقريباً بمجرد الاطلاع نوتها لأن طول خبرته بارتباطات النوتات وتعاقباتها المعينة أتاح له قراءتها كأنها نوتة واحدة ، وكانت أنامله المدربة تعزفها كأنها جملة أو فكرة موسيقية واحدة ، تماماً كما يستوعب القارىء المدرب سطرا كأنه كلمة ، أو فقرة كأنها سطراً . واقترنت ذاكرة موتسارت بهذه القدرة على إدراك الكليات ، والأحساس بالمنطق الذى يلزم الجزء بالدلالة على الكل . وفي السنوات اللاحقة كان يستطيع أن يعزف أيا من كونشرتواته تقريباً عن ظهر قلب . وفي براغ كتب أجزاء الطبلة والبوق للخاتمة الثانية في « دون جوفاني » دون أن تتاح له نوته الآلات الأخرى ، وكان قد حفظ تلك الموسيقى المعقدة في ذاكرته . وذات مرة دون جزء الفيولينه فقط من صوناتا للبيانو والفيولينه ، وفي الغد ، ودون بروفا ، عزفت رجينا سترينا زاكي جزء الفيولينه في حفاة ، وعزف موتسارت جزء البيانو من مجرد ذكرى تصوره دون أن يتسع له الوقت لتدوينها على الورق(١١) . ولعل صحائف التاريخ لا نحوى يتسع له الوقت لتدوينها على الورق(١١) . ولعل صحائف التاريخ لا نحوى يتسع له الوقت لتدوينها على الورق(١١) . ولعل صحائف التاريخ لا نحوى يتسع له الوقت لتدوينها على الموسيقى إلى هذا الحد .

(م ٢٠ _ قصة الحضارة ، ٤٠)

ونحن ننظر إلى صوناتات موتسارت على إنها أقرب إلى الحفة والمعابثة ، وأنها لا تقف فى صف مع ألحان بيتهوفن المشبوبة القوية من نفس النوع ، وقد يكون السبب أنها كتبت لتلاميذ محدودى المهارة فى العزف ، أو لها ربسيكوردات ذوات تصويت محدود ، أو لبيانو لم يؤت وسيلة لمواصلة نغمة (٤٢) . والصونات فى مقام A (ك ٣٣١) . وما حوت من «منويته » ممتعة ، و « الروندو اللأتوركا » مازاات (١٧٧٨) بأسلوب الهار بسيكورد .

ولم يكن موتسارت أول الأمريهم بموسيقي الحجرة ، ولكن في١٧٧٣ وقع على رباعيات هايدن المبكرة ، وحسد ما فها من براعة كونتر ابتطية ، وقلَّدها تقليدا قارب النجاح في الرباعيات الستُّ التي ألفها في تلك السنة . وفى ۱۷۸۱ نشرهایدن سلسلة أخرى ، وحرك هذا موتسارت ثانیة للمنافسة فأصدر (۱۷۸۲ ــ ۸۵) ست رباعیات (ك ۳۸۷ ، ۶۲۱ ، ۶۲۸ ، ٨٥٨ ، ٢٦٤ - ٦٥) يعترف الجمع الآن بأنها من أرفع الأمثلة في بأبها . وشكا العازفون من صعوبتها الهائلة ، وانتقد النقاد الرباعية السادسة عَلَى الأخص لتنافراتها المتعارضة ومزجها الصاخب بين المفاتيح الكبيرة والصغيرة ورد موسيقي ايطالى النوتة للناشر محتجا بأن من الواضيح أنها تزخر بالأخطاء الفظيعة . ومزق أحد المشترين أوراقها وقد استشاط غضباً حين وجد إن التنافرات متعمدة . ومع ذلك فإن هايدن قال لليوبولد موتسارت بعد عزفة الرباعيات الرابعة والخامسة والسادسة مع موتسارت وديترسدورف وغيرهما « أمام الله ، وبصفتي رجلا صادقا ، أقول لك إن إبنك أعظم من عرفت من المؤلفين قاطبة سواء شخصيا أو بالأسم . فهو ذواقة ، وأكثر من ذلك يملك أعمق معرفة بالتأليف الموسيقي (٢٤) » . فلما نشرت الرباعيات الست (۱۷۸۵) أهداها موتسارت إلى هايدن نخطاب يتألق بتفرده حتى وسط ما تبادلا من رسائل كلها راثع :

« إن أبا قرر أن يدفع بأبنائة إلى الدنيا الواسعة فرأى من واجبه أن يكلهم إلى رعاية وارشاد رجل كان ذائع الصيت فى ذلك الحين ، واتفق فوق ذلك إنه كان أصدق أصدقائه . وبالمثل أدفع بأبنائى السته إليك ، أيها الصديق

« لقد اعربت لى أثناء مقامك بهذه العاصمة . . . عن استحسانك لهذه المؤلفات ، ويشجعني تقديرك لها على أن اهديها إليك ويغريني بالأمل بأنك لن تراها غير جديرة برضائك . فأرجو أن تتفضل بقبولها ، وكن لها عثابة الأب والمرشد والصديق . ومنذ هذه اللحظة أنزل لك عن جميع حقوق عليها . على أنني ألتمس منك أن تعفو عن الأخطاء التي ربما غابت عن عين مؤلفها المتحيزة ، وان تواصل برغمها صداقتك الكريمة لرجل يقدر هذه الصداقه اسمى تقدير (٤٤) » .

وكان لموتسارت ولم خاص بخماسياته . وكان يرى أن خماسيته بمقام E المنخفض للبيانو والأوبوا والكلا رنيت والهورن والباصون (ك٤٥١) «خيرما ألفت قاطبة (٤٥٠) » . ولكن هذا كان قبل أن يكتب أوبراته الكبرى . وكانت قطعة Einekleine Nachtmusik « موسيقى ليلية صغيرة ، ف الأصل (١٧٨٧) مؤلفة كخماسية ، ولكن مرعان ما تلقتها الأوركسترات الصغيرة ، وهي الآن تصنف بين سرنادات موتسارت . وكان يقدر السرينادة بمقام E المنخفض (ك ٣٧٥) لأنها مكتوبة « بشيء من العناية » ، وهي القطعة التي عزفت له هو نفسه ذات أمسية في ١٧٨١ ، ولكن الموسيقين يؤثرون علها في المرتبة السرنادة بمقام C الصغير (ك ٣٨٨) – التي تعدل في قتامتها ألحان بهوفن وتشايكوفسكي الحزينة (الباتقيك) .

ووجة موتسارت الأوركستر بعد أن اكتشفه إلى عشرات التجارب: افتتاحيات ، وموسيقات حالمة ، ومتتاليات ، وكاسا سيونات cassations (وهي تنويعات للمتتالية) وموسيقات واقصة ، وأخرى خفيفة (ترفيهية divertimenti) ، وقصد بالأخيرة عادة إن تخدم هدفا عابرا لا أن يتردد

صداها فى أبهاء التاريخ ، وعلينا أن نستمتع بها لا أن نزلها . وحتى مع هذا ، فإن القطعة الحفيفة رقم ١٥ (ك ٢٨٧) ورقم ١٧ (ك ٣٣٤) عملان قيان ، وأبعث للهجة من معظم السمفرنيات .

واستعمل موتسارت كما استعمل هايدن لسمفونياته « فرقة » من خمسة وثلاثين عازفا ، ومن ثم فهي تقصر دون توصيل قيمتها الكاملة لآذان ألفت الجهورية المضاعفة فى أوركسبرات القرن العشرين ويطرى النقاد السمفونية رقم ۲۵ (ك ۱۸۳) لأنها « مشبوبة العاطفة (۲^{۱)} » و « آية في التعبير العنيف .. (٤٧) ، ولكن أقدم سمفونيات موتسارت المشهورة هي « باريس » ر رقم ٣١ ك ٢٩٧) التي طوعها موتسارت لحب الفرنسيين للرقة والفتنة . أما سُمفونية هافئر (رقم ٣٥٠ له ٣٨٥) فقد ألفت أصلاً على عجل لتزدان بها المهرجانات التي أعدها زجسموند هافتر ، عمدة سالزبورج السابق ، لزفاف ابنته (۱۷۸۲) ، وفى تاريخ لاحق أضاف موتسارت إلىها أدوارا للفلائرته والكلارنيت ثم قدمها في فيينا (٣ مارس ١٧٨٣) في حفلة حضرها يوزف الثاني « وصفق لى الأمبراطور تصفيقا حارا » ، ونفحة بخمس وعشرين دوقاتية (٤٨) . وفي هذه السمفونية ورقم ٣٦ ، التي كتبها في لنتز في نوفمبر ١٧٨٣ ، ظل موتسارت محافظا على الشكل والطابع ــ المهجين دائماً ، العميقين في ندر ـ اللذين طبع بهما هايدن السمفونية ، وفي السمفونيتين تقعُّ الحَركة البطيئة من الآذانَ المسنة موقع الاغتباط والعر فان . وعلينا أنَّ نتكلُّم باحترام أكثر على السمفونية رقم ٣٨ التي ألفها موتسارت لىراغ في ١٧٨٦ ، هنا تهج الحركة الأولى الموسيقي بمنطقها البنائي ومهارتها الْكُونْر ابنطية ، أما حركتها المعتداة البطء (الأنداني) التي أضافت التأمل إلى اللحن ، فقد حملت الحيراء على الاشادة بد « كما لها الحالد(١٩) » و « عالمها السحرى^(٥٠) ».

وهناك إجماع على أن أعظم سمفونيات مرتسارت قاطبة هى الثلاث الى سكبها فى سنيل متدفق من الالهام فى صيف ١٧٨٨ ، فى حقبة من حياته ألم به فيها فقر كثيب وأثقلته ديون متفاقمة . والأولى مؤرخة ٢٦ يونيو ،

والثانية ٢٥ يوليو ، والثالثة ١٠ أغسطس – ثلاثة أطفال أنجبت في ثلاثة أشهر . وعلى قدر علمنا لم تعزف واحدة منها في حياته قط ، ولم يسمعها قط ، بل ظلت في ذلك العالم الحفى الغامض الذي كانت فيه البقع السوداء المسطورة على فرخ من الورق في نظر مؤلفها — « قصائد معدة للغناء لا صوت لها » — علامات وايفاعات لا يسمعها غسير الذهن . والثالثة التي تسمى خطأ « جوبير » (رقم ٤١ مقام C ك ٥١٥) تعد عادة خبرها ، ويرى شومان أنها تعدل أعمال شكسبر وبيتهوفن (١٥) ، ولكنها لا تصلح لتذوق المواة . والسمفونية رقم ٤٠ في مقام C الصغير (ك ٥٥٠) تبدأ بقوة ترهم موسيقي Broica ثم تتطور تطوراً دعا المعلقين — في نضالهم للتعبير عن المؤسلة الشخصية (ك ١٠٥٠) ولكنها للاذان الأبسط تبدو مبهجة بهجة ساذجة من المأساة الشخصية (ك ٢٠٥٠) ولكنها للاذان الأبسط تبدو مبهجة بهجة ساذجة تقريباً . وهذه الآذان نفسها تجد أن أعظم السمفونيات إشباعا لها هي رقم ٣٩ في مقام E المنخفض (ك ٤٣٥) ، فهي لا يتقلها كرب ، ولا تعذبها التقنية ، في مقام E المنخفض (ك ٤٣٥) ، فهي لا يتقلها كرب ، ولا تعذبها التقنية ، التي قد ترمج قلوب الآلهة في أجازة ويفية من الأعباء السهاوية .

و «السنفونية كونشرتانتي» هي هجين بين السمفونية والكونشرتو ، وقد نبتت من الكونشرتو جروسو بمقابلة آلتين أو أكثر للأوركستر في حوار بين الميلوديا والموسيقي المصاحبة . وقد ارتفع موتسارت بهذا الشكل إلى ذروته في «السنفونية كونشرتانتي» في مقام ع المنخفض (ك ٣٦٤) للفلاوته والفيولينه والفيولا (١٧٧٩) ، وهي لا تقل روعة عن أي من سمفونياته الأخرى .

وكل الكونشر توات مهجة ، ففها تعيين فقرات العزف المنفرد الأذن غير المدربة على تتبع مواضيع وانغام قد يحجها فى السمفونيات التعقيد التقنى أو التفنن الكونتر ابنطى . والحوار فيها طريف ، ويزداد طرافة اذا كانت المناظرة بين واحد والكل « Solo contra tutti » كما نرى فى شكل الكونشر تو كما اقترحه كارل فليب ايمانويل باخ وطوره موتسارت . و لما كان موتسارت

يستطيب هذه المواجهات الهارمونية ، فانه كتب معظم كونشرتواته للبيانو ، ففيها كان يعزف دور العازف المنفرد بنفسه مضيفا عادة فى أواخر الحركة الأولى قفلة تتيح له ان يسرح ويمرح ، وان يتألق عازفا بارعا لآلته .

وأول ما بدأ يتفوق فى هذا الضرب كان فى كونشرتو البيانو رقم ٩ فى مقام - المنخفض (ك ٢٧١) . وأول كونشرتواته التى ما زالت محببة للسامعين هى رقم ٢٠ فى مقام D الصغير (ك ٤٦٦) الشهيرة بـ « الرومانتسى » الطفلية الطابع تقريبا . ويجوز لنا أن نقول انه فى هذه الحركة البطيئة بدأت الحركة الرومانسية فى الموسيقى . وسواء كان السبب هو الكسل أو الشواغل ، فان موتسارت لم يكمل تدوين موسيقى هذا الكونشرتو إلا قبل ساعة من الزمن المحدد لأدائه (١١ فبراير ١٧٨٥) ، ووصلت نسخة العازفون وأدى موتسارت دوره أداء خبير صناع ، حتى لقد طلبت اعادة الكونشرتو مرات كثيرة فى السنوات التالية .

وقدم موتسارت موسيقى رفيعة لآلات منفردة أخرى . ولعل الكونشرتو الرخيم فى مقام A للكلارينت (ك ٢٢٢) يصلنا مذاعا مرارا أكثر من أى من مؤلفاته الأخرى . وفى شبابه المرح (١٧٧٤) كان يستمتع أيما استمتاع بكونشرتو فى مقام B المنخفض للباصون . وكانت كونشرتوات الهورن فقاعات تنفخ فى مرح على النوتة – التى كانت أحيانا تحوى تعليات مضحكة للعازف . « ! da brava! corraggio! bestia » لأن موتسارت كان خبيرا بأكثر من آله نفخ واحدة . ثم يرفعنا كونشرتو الفلاوته والهارب لكان السهاء الأعلى .

وفى ١٧٧٥ حين كان موتسارت فى التاسعة عشرة ألف خمسة كونشرتوات للفيولينه وكلها رائع ، وثلاثة منها ما زالت تحتويبها ربرتوارات حية إلى اليوم . والكونشرتو رقم ٣ فى مقام ۞ (ك ٢٢٦) فيه حركة بطيئة (أداجو) انتشى لها رجل كأينشتين (٥٠) ، ورقم ٤ فى مقام ۞ من روائع الموسيقى، ورقم ٥ فى مقام ۞ فيه حركة غنائية معتدلة البطء تنافس معجزة صوت المرأة .

لا عجب إذا كان موتسارت قد أنتج بعضا من ألذ الألحان في التأليف الوسيقي قاطبة ، لا سيا في سنوات حبه لألويسيا فيبر . وهي ليست أغاني (ليدات) مكتملة التفتح كالتي حققت تطويرها الناجع على يد شوبرت وبرامز ، إنما هي أبسط وأقصر ، تزين في الغالب كلمات سخيفة ، ولكن موتسارت إذا وجد شعرا بمعني الكلمة كقصيدة جوته (البنفسجية) « ارتفع إلى ذرى الشكل (ك ٤٧٦) . فها هنا بنفسجة مرتعشة فرحا باقتر اب راعية حسناء تقول في نفسها ما أحلي الرقاد على صدرها ؟ ولكن بيما كانت الراعية تمشي وهي تغني في جذل إذا هي تسحقها تحث قدمها بيما كانت الراعية تمشي وهي تغني في جذل إذا هي تسحقها تحث قدمها موتسارت من قبل لحنا من أرق ألحانه فكري ألويسيا القاسية ؟ القد كتب لها موتسارت من قبل لحنا من أرق ألحانه فقد احتفظ بموارد فنه الصوتي الخفية بالا إلى مثل هذه الأغاني المنعزلة ، فقد احتفظ بموارد فنه الصوتي الخفية لألحان أو براته وللمؤلفات التي وضعها للكنيسة .

على أنه قل أن سمعت موسيقاه الدينية خارج سالزبورج ، لأن الكنيسة الكاثوليكية لم ترض عن المحسنات الأوبرالية التي كان رؤساء الأساقفة الذين خدمهم موتسارت يتوقعونها منه فيما يبدو . فالقداس المطول في سالزبورج كان يرتل في مصاحبة الأرغن ، والوتريات ، والأبواق ، والترمبونات ، والعلبول ، وكانت فقرات من المرح تنطلق فجأة في أكثر المواضع وقارا ورهبة في قداسات موتسارت . ومع ذلك فان الروح الدينية لا بد تحركها ،وتينات نسجد لك (ك. ٣٢٧) و « القديسة مريم أم الرب » تحركها ،وتينات نسجد لك (ك. ٣٢٧) و « القديسة مريم أم الرب » يفوق حماله الموصول كل أنغام موتسارت يظهر في « سبحوا الرب » في القسم الرابع من تسبيحة الاعتراف المسائية (ك ٣٣٩) (٥٠) .

و يمكن القول عموما ان موسيقى موتسارت هى صوت عصر أرستقراطى لم يسمع بسقوط الباستيل، وحضارة كاثوليكية لم يكدر إيمانها مكدر، حرة فى الاستمتاع بمباهج الحياة دون أن تسعى هذا السعى الحثيث لتجد مضمونا جديدا لحلم أفرغ من مضمونه القديم. وهذه الموسيقى فى جوانبها الأخف تتسق مع رشاقة الزخرف الروكوكى ، ومع رومانسيات فاتو التصويرية ،

وأولمب تيبولو الطافى فى هدوء ، وابتسامات مدام دبومبادور وأروابها وخزفها . وهى فى عمومها موسيقى هادئة صافية ، تشوبها بين الحين والحين لمسات من الألم والغضب ، ولكنها لا ترفع صلاة متذللة ولا تحديا بروميثيا للآلهة . لقد بدأ موتسارت موسيقاه فى طفولته ، وكانث تكمن فى مؤلفاته خصيصة طفلية حتى اتضح له أن القداس الجنائزى الذى كان يكتبه لرجل غريب كان قداسا لجنازته هو .

٧ ــ الروح والجسد

لم يوهب موتسارت فتنة الجسد . فقد كان قصير القامة ، رأسه أكبر مما يناسب جسمه ، وأنفه أضخم من أن يلائم وجهه ، وشفته العليا راكبة على السفلى ، وحاجباه الكثيفان محجبان عيناه القلقتين ، لا يروع الناظر إليه غير شعره الأشقر الغزير . وفي سنى عمره اللاحقة حاول التعويض عن عيوب قامته وقسماته باللباس البهى : قميص من الدنتلا ، وسترة زرقاء ، فات ذيول ، وأزرار ذهبية وسراويل تصل إلى الركبة ومشابك فضية فوق حذائة . (٢٥) ولم يكن الناظر إليه ينسى مظهره إلا وهو يعزف على البيانو ، عندها تضطرم عيناه بالتركيز الشديد ، وتحضع كل عضلة في بدنه نفسها لحركة ذهنه ويديه .

وكان فى صباه متواضعا طيب القلب ، واثقا بالناس محبا لهم ، ولكن ما ظفر به من شهرة مبكرة ، وما اغتذى عليه كل يوم تقريبا من التصفيق والاستحسان ، أحدث عيوبا فى خلقه . وقد حذره ليوبولد (١٧٧٨) قائلا « انك يا بنى سريع الغضب مندفع . . . شديد التحفز للرد فى لهجة ساخرة على أول تحد » (٧٥) . واعترف موتسارت بهذا وبأكثر منه . فكتب يقول « لا بد أن انتقم لنفسى إن أساء إلى إنسان ، فاذا لم أرد الهدوى الصاع يقول « لا بد أن انتقم لنفسى إن أساء إلى إنسان ، فاذا لم أرد الهدوى الصاع عاعين أرانى إنما جازيته صاعا بصاع ولم أعاقبه . » (٥٠) ثم كان أشد الناس غلوا فى تقدير عبقريته . « إن الأمر كاونتز أخبر الارشيدوق بأن أمثالي لا بجود بهم الزمان إلا مرة كل ماثة عام (٥٠) .

وكان يسود خطاباته ويظهر في موسيقاه روح الفكاهة حتى آخر سنى عمره . وكان هذا الروح عادة ضاحكا معابثاً في براءة ، يشتد أحيانا فيصبح هجاء جادا ، وفي شبابه كان بين الحين والحين ينحرف إلى فحش القول وهجره . وقد مر بمرحلة من الافتتانبالغائط . وحين كان في الحادية والعشرين كتب لابنة عمسه ماريا أا تبكلا موتسارت تسعة عشر خطابا تلوثها سوقية لاتصدق (٢٠٠) . وأشاد خطاب كتبه لأمه بالتطبل [أي إمتلاء البطن بالغازات] نثراً وشعراً (٢١٠) ولم تبكن أمه شديدة الاحتشام ، فقد نصحت زوجها في خطاب كتبته له فقالت « اعتن بصحتك ياحبيبي ، وادفع عجزك إلى فمك » وببدو أن هذه العبارات « القغرية » كانت عرفا سائداً في أسرة موتسارت وبيئتها ، ولعلها كانت مير اثاً من جيل أشد شبقا . على أنها لم تمنع موتسارت من أن يكتب لأبوية وشقيقته خطابات تفيض بأرق الحب . وكان في زعمه من أن يكتب لأبوية وشقيقته خطابات تفيض بأرق الحب . وكان في زعمه عريساً بكراً . فهل كان زوجا وفيا ؟ لقد إنهمه زوجته بـ « مغازلات عريساً بكراً . فهل كان زوجا وفيا ؟ لقد إنهمه زوجته بـ « مغازلات عريساً بكراً . فهل كان زوجا وفيا ؟ لقد إنهمه زوجته بـ « مغازلات الحديشات الحديث المناه الخلص :

« انتشرت الشائعات بين الجمهور وفى الصحف ، وبولغ فى وصف لحظات نادرة من الضعف عنده ، فجعلت سمات مميزة لحلقه . فنسبت إليه مغازلة كل تلميذة من تلاميذه وكل مغنية كتب لهـــا أغنيه ، وكان يعد من الفكاهات إن يلقب بالسلف الأول لدون جوان (٢٤) » .

وقد نجم عن كثرة لزوم زوجته الفراش للوضع ، وتكرار أسفارها إلى المنتجعات الصحية ، وغيابه عنها فى جولاته الموسيقية ، وحساسيته لكل مفاتن النساء ، واختلاطه بالمغنيات الفاتنات والممثلات المتحررات - نجم عن هذا كله موقف كانت فيه المغامرة لا مفر منها تقريباً . وقد روت كونستانتسى كيف أنه إعترف لها بـ « حماقة » من هذا النوع ولم غفرتها له – « لقد كان طيباً جداً نحيث يستحيل على الإنسان أن يغضب منه » ولكن أختها تقص أنباء تفجرات عنيفة بينهما بين الحين والحين (٥٠) . ويلوح إن موتسارت كان شديد التعلق بزوجته ، وقد احتمل عيوبها ربة للبيت ، وكان يكتب لها أثناء فراقهما خطابات تفيض إعزازا كاعزاز الأطفال (٢٠) .

ولم يكن موفقا في الناحية الاجتماعية . من ذلك إنه قسا في الحكم على بعض منافسية «إن صوناتات كلمنتي عديمة القيمة . . . فهو مشعوذ ككل الايطاليين(٢٧). » « بالأمس أسعدني الحظ بالأستماع إلى الهر فريهولت يعزف كونشرتوا من تأليفه التعس . ولم أجد فيه إلا القايل جداً محسا يستحق الأعجاب (٢٨٠) » . ولكنه إمتدح الرباعيات التي نشرها مؤخراً اجنازبلييل وإن نافست رباعياته . وونخة أبوه لأنه يبغض الناس فيه بصلفه (٢٩٠)، وأنكر موتسارت الصلف ، ولكن لا نكران في أنه لم يكن له إلا قله ضئيلة من الأصدقاء بين موسيقي فيينا ، وأن روحه المتكبرة ألقت العقبات في طريق تقدمة . ذلك إن حظ الموسيقي في النسا وألمانيا كان يعتمد على الطبقة الارستقراطية ، وقد رفض موتسارت إن يقدم النبالة على العبقرية .

ثم إنه عانى من معوق آخر هو أنه لم يختلف قط إلى المدرسة أو الجامعة . ولم يكن أبوه قد أتاح له متسعا من الوقت للتعليم العام . وقد اقتنى موتسارت فيما إقتنى من كتب قليلة دواوين شعر لجسنر وفيلاند وجلليرت ، ولكن يبدو أنه إستعملها في الكثير الغالب مصدرا لنصوص ممكنة للاوبرات . وكان قليل الإكتراث للفن أو الأدب . وكان في باريس حين مات فولتير ، فلم يستطع أن يفقه لم ضجت المدينة هذا الضجيج المكثير بسبب زيارة الثائر الهرم وموته . كتب لأبية يقول « إن هذا الوغد الكافر فولتير قد نفق كأنه كلب ، كأنه حيوان ! وهذا جزاؤه الحق (٧٠). » وقد تشرب بعض العداء لرجال الدين من اخواته الماسون ، ولكنه شارك في موكب لعيد القربان المقدس و هو يمسك شمعة في يده (٧٠).

ولعل سذاجة عقله هي التي جعلته محبوباً رغم أخطائه . فالذبن لم ينافسوه في الموسيقي وجدوه انيس المعشر بشوشاً رفيقا هاديء الطبع عادة . كتبت أخت زوجته صوفي فيبر « لم أر موتسارت طوال حياتي هائج الطبع ، ولاحتي غاضباً (٧٢). » ، ولكن هناك روايات تناقض هذه . وكان بمثابة الحياة لكثير من الحفلات الحاصة ، دائم الرغبة في العزف ، دائم الاستعداد لنكتة أو لعبة . وكان محب البولنج ، والبليارد ، والرقص ، ويبدو أحيانا فخوراً

برقصه أكثر من موسيقاه . (٣٣) وإذا لم يكن كريما سمح النفس مع منافسيه ، فإنه كان أريحيا دون تفكير تقريبا مع كل من عداهم . وندر أن رد سائلا . فاقتر ض منه ضابط أوتار البيانو المرة بعد المرة دون أن يرد قروضه . وكان موتسارت لا يخفى احترامه الشديد للمال ، ولكن مرد ذلك انه كان يفتقر أشد الافتقار إلى الوقت أو الميل للتفكير في المال ، حتى انه كثيرا ما أعوزه هذا المال . وإذ اضطر إلى الاعتماد على وسائله في كسب المال ، واضطر إلى أن يعول أسرة بمنافسة عشرات المرسيقيين الغيورين منه فقد أهمل شئون ماله ، وسمح لمكاسبه ان تتسرب من بين أصابعه دون اكتراث منه ، وانحدر إلى درك الأملاق اليائس وهو يكتب أروع موسيقى جيله في سمفونياته الثلاث الأخرة وأوبراته الثلاث الأخرة وأوبراته الثلاث الأخرة .

۸ - الأوج : ۱۷۸۲ - ۸

لقد بدأ حياة الاحتراف موسيقيا مستقلا في فيينا بنجاح قرت به عينه . فكان يتقاضى أجرا طيبا على الدروس التي يعطيها ، وأتاه كل كونشرتو عزف في ١٧٨٢ — ٨٤ بنحو خسهائة جولدن . (٤٧) ولم ينشر من مؤلفاته في حياته سوى سبعين ، ولكنه تقاضى عنها ثمنا معقولا . وأعطاه الناشر أرتارين مائة دوقاتية نظير الرباعيات الست المهداة إلى هايدن — وكان ثمنا طيبا في تلك الآيام . (٥٠) وخسر ناشر آخر يدعى هوفمايستر بطبعه رباعيات موتسارت للبيانو في مقام Ø الصغير (ك٨٧٤) و E الحفيض (ك٩٩٤)، فقد وجدها الموسيقيون عسيرة جدا (وهي الآن تعد سهلة) ، وأندر هوفهايستر موتسارت قائلا : « اكتب بشعبية أكثر وإلا فلن استطيع أن أطبع المزيد من مؤلفاتك أو أنقدك عنه » (٢٠٠ . وكان موتسارت يتقاضى أطبع المزيد من مؤلفاتك أو أنقدك عنه » (٢٠٠ . وكان موتسارت يتقاضى جوفاني » ٢٢٥ دوقاتية مضافا إليها حصيلة حفلة موسيقية أحييت لصالحه . واجتمع له في هذه السنين « دخل طيب جدا » (٧٧) كتب أبوه وقد زاره في واجتمع له في هذه السنين « دخل طيب جدا » (٧٧) كتب أبوه وقد زاره في الآن أن يودع في المصرف ألفي جولدن . (٧٨)

ولكن موتسارت لم يودع ذلك المال في المصرف ، بل أنفقه على مصروفاته الجارية ، وعلى الترفيه ، والملابس الفاخرة ، وعلى تلبية حاجات الأصدقاء المتسولين . لهذه الأسباب وغيرها من أسباب أكثر عموضا وقع في هوة الدين في ذروة الطلب على خدماته ومؤلفاته . وفي تاريخ مبكر (١٥ فيراير ١٧٨٣) كتب إلى البارونة فون فالدشتيتن يقول إن أحد دائنيه هدده بأن «يقاضيني . . . وأنا في هذه اللحظة لا أستطيع الوفاء بالمبلغ ولا حتى بنصفه . . . أتوسل إليك يا سيدتي بحق السماء أن تعينيني على الاحتفاظ بشرفي وسمعتى . (٢٩) وجاءه الفرج المؤقت من نجاح حفلة موسيقية أحييت لصالحه في مارس ، إذ أتته بألف وسمائة جولدن . وقد أهدى بعض هذا المال لأبيه .

وفى مايو ١٧٨٣ انتقل إلى منزل حسن فى رقم ٢٤٤ بميدان يودن . هناك ولد له طفله الأول (١٧ يونيو) « صبى جميل قوى ، ملفوف كالكرة . » ولان جانب الأب بفضل هذا الحدث والهدية بعد أن ساءه زواج ابنه ، واستغل فولفجانج وكونستانتسى هذا اللين ليزورا ليوبولد ونانير ل فى سالزبورج ، بعد أن تركا الطفل فى فيينا مع مربية . وفى ١٩ أغسطس مات الطفل . وبقى أبواه فى سالزبورج لأن موتسارت كان قد رتب أن يعزف فيها قداسه فى مقام ٢ الصغير الذى سترتل فيه كونستانتسى . وأطال فولفجانج وكونستانتسى مكثهما فوق أصول الضيافة ، لأن ليوبولد كان عليه أن يحسب حساب كل درهم ، ورأى ان زيارة ثلاثة أشهر أطول مما كحتمل . وفي طريق عودتهما إلى فيينا تخلفا فى لنتز ، حيث كلف الكونت محتمل . وفي طريق عودتهما إلى فيينا تخلفا فى لنتز ، حيث كلف الكونت

فلما عاد إلى بيته عكف بهمة على التدريس والتأليف والعزف والقيادة . ففي ثلاثة أشهر (٢٦ فبراير إلى ٣ ابريل ١٧٨٤) أحيا ثلاثة حفلات موسيقية وعزف فى تسع عشرة حفلة أخرى. (٨٠) وفى ديسمبر انضم إلى أحد المحافل الماسونية السبعة بفيينا ، واستمتع باجتماعاتهم ، ولم يتردد فى الموافقة على تأليف الموسيقى لأعيادهم . وفى فبراير قدم أبوه فى زيارة طويلة بعد أن

آلانه مولد ولد آخر لکونستانتسی . وقی ۱۷۸۵ دخل لورنتسودا بونتی حیاة موتسارت .

وقد عاش لورنتسو هذا حياة فيها من المغامرة ما يقرب من مغامرة صديقه كازانوفا . كان قد ولد في ١٧٤٩ ابنا لدباغ جلود في حي بهود تشينيدا . فلما بلغ الرابعة عشرة أخد أبو ايمانويلي كونليانو وأخوان له الأطفال إلى لورنتسودا بونتي ، أسقف تشينيدا ، ليعمدهم أتباعا للكنيسة الكاثوليكية . واتخذ ايمانويلي اسم الأسقف ، وأصبح كاهنا ، والصل في البندقية بامرأة متزوجة ، فنفي ، وانتقل إلى درسدن ، ثم إلى فيينا ، وفي البندقية بامرأة متزوجة ، فنفي ، وانتقل إلى درسدن ، ثم إلى فيينا ، وفي المعدمه المسرح القومي شاعرا وكاتبا لنصوص الأوبرات .

واقترح عليه موتسارت إمكان تأليف نص لأوبرا يؤخذ من كوميديا هد زواج فيجارو » الحديثة التي ألفها برمارشيه . وكالت الكوميديا قلم ترحمت إلى الألمانية لتمثيلها في فيينا ، ولكن يوزف الثاني حظر عرضها بحبجة احتوائها على نزعات ثورية تسيئ إلى بلاطه . فهل في الامكان إقناع الامبراطور ، الذي لم يكن هو نفسه مفتقرا إلى النزعة الثورية ، بأن يسمح بأوبرا تستخلص من القيلية محكمة وحصافة ؟ وكان يونتي معجبا بموسيقي موتسارت ، وسيبدى فيه الرأى التالي في تاريخ لاحق ، وهو أنه رجل لا لم يستطع حتى الآن ، برغم ما أوتى من مواهب تفوق مواهب أي مؤاف موسيقي في الماضي أو الحاضر أو المستقبل ، أن يستخل عبقريته السهاوية في فيينا بسبب دسائس خصومه »(١١) . ثم حذف من التمثيلية الحواشي في فيينا بسبب دسائس خصومه »(١١) . ثم حذف من التمثيلية الحواشي نصوص متاستازيو

كانت قصة «زواج فيجارو» هي المتاهة القديمة التي تتشابك فيها الاستخفاءات والمفاجآت والأكتشافات وإستغفال الحدم الذكي لسادتهم: وكل هذا مألوف في الكوميديا منذ عهد ميناندر وبلوتس. وسرعان ما أحب موتسارت الموضوع، وألف الموسيقي بسرعة تكاد تبلغ سرعة تشكل النص، فتم الأثنان

فى ستة أسابيع . وفى ٢٩ إبريل ١٧٨٦ كتب موتسارت الافتتاحية ، وفى أول مايو حالف النجاح العرض الأول الأوبراً . وربما كان بعض الفضل فى نجاحها لبنوتشى ، الباصو المرح الجهورى الصوت ، الذى غنى دور فيجارو ولكن لابد أن الفضل الأكبر لحيوية الموسيقى وملاءمتها للمناسبة ، ولألحان رائعة مثل شكاة كبروبينو « ما الذى تعرفونه (Voi che sapete)، وتوسل الكونتيسة توسلا حارا فيه ضبط للنفس إلى إله الحب فى لحن الحب « Porgi amor الألحان غير مرة حتى إستغرق العرض مثلى الوقت العادى ، وقد إستعيدت الألحان غير مرة حتى إستغرق العرض مثلى الوقت العادى ، وفى نهايته طلب الجمهور مرتسارت مرات ليظهر على خشبة المسرح .

كانت حصيلة أخراج « فيجارو » فى فيينا وبراغ خليقة بأن تعين موتسارت على الوفاء بديونه عاماً لولا اسرافه ولولا تكرار مرض زوجته وحملها . وفى إبريل ۱۷۸۷ إنتقلا إلىبيت أقل تكلفة ، فى رقم ۲۲۶ شارع لاند شتراسى . وبعد شهر مات ليوبولد مخلفا لولده ألف جولدن .

وكلفته براغ بأوبرا أخرى . واقترح بونتى مغامرات دون جوان الجنسية موضوعاً لها . وكان ترسو دى مولينا قد عرض « الدون » الأسطورى على المسرح بمدريد فى ١٦٣٠ تحت اسم « مخادع أشبيليه » ، وروى موليير القصة فى باريس وسماها « وليمة الحجر » (١٦٦٥) وقدمها جوالدونى فى البندقية باسم «دون جوفانى تنوريو » (١٧٣٦) وكان فنتشنتى ريجينى قد عرض اوليمة الحجر » فى فيينا عام ١٧٧٧ ، وفى عام ١٧٨٧ هذا نفسه كان جوزيبى جاتسانيجا قد أخرج بالعنوان ذاته أوبرا سطا بونتى على أسطر كثيرة منها ، ومن بينها قائمة مرحة نخطايا جوفانى .

 « بعد قضاء أبهج أمسية بمكن تصورها (٩٢) » ألف قطعة أقرب ما تكون إلى موسيقى فاجر في إيذانها بالعناصر التراجيدية والكوميدية للتمثيلية . ووصلت نوتة الافتتاحية إلى الاوركستر بالضبط في الوقت المحدد للأداء (٩٣) . كتبت جريدة فيينا تسايتونج تقول « مثلت يوم الأثنين أوبرا الموسيقيون وأهل الحبرة « دون جوفاني » التي طال أنتظارها ويجمع الموسيقيون وأهل الحبرة على أن مثل هذا العرض لم ير في براغ قط من قبل . وقاد الهر موتسارت بشخصه الموسيقيين ، وكان ظهوره في الاوركستر إيذانا بترديد الهتاف الذي تكرر عند خروجه (٩٤) » .

وف ۱۲ نوفم عاد الزوجان السعيدان إلى فيينا . وبعد ثلاثة أيام مات جلوك ، وعين يوزف الثانى موتسارت ليخلفه رئيس موسيقى الحجرة للهلاط . وبعد معاناة شديدة مع المغنين أخرجت « دون جوفانى » بفيينا فى ۷ مايو ۱۷۸۸ دون أن تلقى إستحسانا يذكر . وأدخل موتسارت وبونتى عليها المزيد من التغيير والتبديل ، ولكن الأوبرا لم تحظ قط فى فيينا بالنجاح الذي حظيت به فى براغ ومانهايم وهامبورج . وشكا ناقد برلينى فقال أن « التمثيلية الهازلة » عدوان على الفضيلة . ولكنه أردف « إن كان لأمة من الأمم إن تفخر بأحد أبنائها ، فإن لألمانيا أن تفخر بموتسارت مؤلف هذه الأوبرا تحقق بوفرة فى دون جو فانى (۱۲۸) » وتحسر على أن موتسارت ترجوها للأوبرا تحققت بوفرة فى دون جو فانى (۱۲۸) » وتحسر على أن موتسارت لم يعش ليكتب موسيقى فاوست .

٩ - الحضيض: ١٧٨٨ - ٩٠

لم تلبث حصيلة دون جوفانى أن نفدت ، ولم يكف راتب موتسارت المتواضع لشراء الطعام إلا بالجهد . وقبل إعطاء بعض التلاميذ دروسا خصوصية ولكن التدريس كان عملامر هقا مضيعاللوقت. وعليه فقد إنتقل إلى مسكن أرخص فى ضاحية فيرنجر شتراسى . ومع ذلك تكاثرت عليه الديون . فاقترض أينا أستطاع ـ خصوصا من تأجر كريم وأخ فى الماسونية يدعى

ميخائيل. بوشبرج . وقد كتب إليه موتسارت في يونيه ١٧٨٨ يقول : ،

« ما زلت مدينا لك بنانى دوقاتيات . ورغم أنى فى هذه اللحظة لست فى وضع بمكنى من سداد هذا المبلغ لك ، فان ثقنى فيك لا حد لها ، عيث أجرؤ على التوسل إليك بأن تسغفنى بمائة جولدن حتى الأسبوع القادم وهو الموعد الحدد لبدء حفلاتى الموسيقية فى الكازينو . عندئذ سأكون مالتأكيد قد تسلمت نصيبى الذى وعدت به فاستطيع بغاية السهولة أن أرد بالت بولدنا مقرونة بأحر عبارات شكرى . (٨٧) »

وأرسل إليه بوشبرج المائة جولدن . وشجع هذا موتسارت ، فرجاه (١٧ هونيو) فى إقراضه « ألف جولدن أو ألفين لمدة عام أو عامين بفائدة مناسبة « وكان قد ترك متأخرات من إيجار بيته القديم دون أن يدفعها ، فهدده المالك بحبسه ، فاستدان موتسارت ليؤدى له دينه . والظاهر أن بوشبرج لم يوافه بكل ما طلب ، لأن المؤلف اليائس أرسل إليه توسلات جديدة فى يونيو ويوليو . فى تلك الشهور النكدة المزعجة ألف موتسارت « السمفونيات الكرى » الثلاث .

ثم رحب بدعوة أتته من الأمير كارل فون لشنوفسكى ليركب معه إلى برلين . واقترض اتلك الرحلة مائة جولدن من فرانيز هوفدميل . وغادر الأمير والصعلوك فيينا في ٨ ابريل ١٧٨٩ . وفي درسدن عزف موتسارت أمام الأمير الناخب فردريك أغسطس فظفر بمائة دوفاتية . وفي ليبزج عزف في حفلة عامة على أرغن باخ ، وتأثر بترتيل فرقة «توماستولى» لموتيته باخ «أنشدوا للرب» . Singet dem Herron . وفي بوتسدام وبرلين (٨٨ أبريل إلى ٢٨ مايو) عزف لفر دريك وليم الثاني ، فنفحه بسبعائة فلورين ، مع تكليف بست رباعيات وست صوناتات . ولكن مكاسبه انفقت بسرعة عجيبة ، وقد عزت شائعة غير مؤكدة بعض هذا الانفاق الى صلة غرام بمغنية برلينية تدعى هنرييته بارونيوس . (٨٨) وف ٢٣ مايو كتب إلى كونستانتسي يقول «أما عن عودتي فعليك أن تتطلعي إلى أناأكثر من التطلع إلى النقود (٨٩) » ووصل أرض الوطن في ځيونيو ١٧٨٩

واحتاجت كونستانتسى ، التى كانت حاملا مرة أخرى ، إلى الأطباء والعقاقير وإلى رحلة غالية الاستشفاء بمياه بادن ـ باى ـ فين ، وفزع موتسارت إلى بوشبرج مرة أخرى :

" يا إلى العظيم ! لست أتمنى لأعدى أعدائى أن يكون فى موقفى الراهن . إنك لو تخليت عنى با أعز صديق وأخ (ماسونى) لقضى علينا قضاء مبرما – نفسى التعسة البريئة وزوجتى المريضة المسكينة وأطفالى : : : فحكل شيء رهن . . . بموافقتك على إقراضى خمسائة جولدن أخرى ، وإلى أن تسوى أمورى أتعهد بأن أرد لك عشرة جولدنات كل شهر ، ثم أسدد لك المبلغ كله . يا إلهى ! لا أكاد أقوى على حمل نفسى على إرسال هذا الحطاب ، ومسع ذلك لابد مما ليس منه بد ! اغفر لى بالله ، فقط اغفر لى بالله ،

وأرسل له بوشبرج ١٥٠ جولدنا أنفق أكثرها في سداد فواتير كونستانتسي في بادن . وفي ١٦ نوفمبر ، ولدت في بيتهم بنتا ماتت في اليوم نفسه . وأعانه بوزف الثاني بأن كلفة هو وبونتي بكتابة ، «مبسرحية هازلة » عن موضوع قديم (إستخدمة ما ريفو في لعبة الحب والحظ ١٧٣٠) : خلاصها إن رجلين يتنكران لا ختبار وفاء خطيبتهما فيجدان فهما لينا ورخاوة ، ولكنهما يغفر ان لهما على أساس أن كل النساء هكذا «tcosi fan tutte» ومن هنا اسم الأوبرا «هكذا يفعلن جميعاً» ولم يكن الموضوع بالذي يتفق ومزاج موتسارت المأسلوي آنئذ (إذا استثنينا قليلا من العبث بلر من كونستانتسي في بادن) ، ولكنه قدم للنص اليارع الظريف موسيقي هي التجسيد الكامل للبراعة والظرف ، وندر أن مجد هراء بمثل ما مجد به هذا المراء . وقد لقي عرض الأوبرا الأول في ٢٦ يناير ١٧٩٠ نجاحا لا بأس به وأعبد العرض أربع مرات في شهر واحد ، وكانت الحصيلة مائة دوقاتية لوتسارت . ثم مات يوزف الثاني (٢٠ فبراير) ، واغلقت مسارح فيينا أبوابا حتى ١٢ أبريل .

وراود موتسارت الأمل ف أن يجد له الأمبراطور الجديد عملا ، ولكن (م ٢١ - قصة الحضارة ، ٤٠) ليوبولد الثانى تجاهاة . وكذلك تجاهل بونتى فرحل إلى انجلتره وأمريكا ، وإنتهى به المطاف (١٨٣٨) مدرسا الايطالية فى ما هو الآن جامعة كولومبيا بنيويورك (١٩٠ . واستنجد موتسارت بيوشبرج من جديد (٢٩ ديسمبر ولم ١٧٨٠ ، ٢٠ يناير ، ٢٠ فبراير ، ١ ، ٨ ، ٣٢ إبريل ١٧٨٠) ، ولم يرده خائبا قط ، ولكن ندران تلقى منه كل ما طلب . وفى أوائل مايو طلب سمائة جولدن ليؤدى ما استحق عليه من إيجار . فأرسل إليه يوشبر مائة . واعترف ليوشبرج فى ١٧ مايو « إننى مضطر للألتجاء إلى المرابين » ورجا مائة . واعترف ليوشبرج فى ١٧ مايو « إننى مضطر للألتجاء إلى المرابين » ورجا مديقة « أن يذيع بين الناس أننى مستعد لإعطاء الدروس (١٢٠) » على أن ما به من توتر الأعصاب وضيق الحلق كان يحول بينة وبين إجادة التعليم . ما به من توتر الأعصاب وضيق الحلق كان يحول بينة وبين إجادة التعليم . وكان أحيانا يخلف مواعيده مع تلاميذه وأحيانا يلعب معهم البليار د بدلا من أن يعطيهم درساً (١٣٠) و اكنه كان إذا وجد طالبا ذا موهبة مبشرة بذل له نفسه دون تحفظ ، وهكذا نراه يعلم يوهان هومل فى اغتباط وبنجاح ، وقد تتلمذ له دون تحفظ ، وهكذا نراه يعلم يوهان هومل فى اغتباط وبنجاح ، وقد تتلمذ له الجيل التالى .

وأضافت الأمراض الحطيرة آلاما إلى أحزان موتسارت . وقد شخص طبيب أوجاعة بأنها « النهاب مفرز لحويصلة الكلية مصحوب بتقيح ، وتضررات بؤرية كامنة . تفضى بالضرورة إلى عجز كلوى تام (١٠ » . وهذا معناه النهاب في الكلي صديدي مضعف . كتب إلى بوشبرج في ١٤ أغسطس ١٧٩٠ يقول « إنني اليوم في منتهى التعاسة . لم يغمض لى جفن في الليله البارحة لشدة الألم . . . تصور حالى – عليل تتوشني الهموم والمنغصات ألا تستطيع إعانتي عبلغ تافه ؟ إنني أرحب جداً بأقل مبلغ . « وأرسل اله بوشبرج عشرة جولدنات .

و إتخذ موتسارت رغم سوء حالته الصحية خطوة يائسة ليعول أسرته . ذلك أنه تقرر تتويج ليوبولد بفرانكفورت في ٩ أكتوبر ١٧٩٠ . وكان في حاشية الإمبراطور سبعة عشر موسيقيا للبلاط ، واكن موتسارت لم يدع . ومع ذلك ذهب بصحبة فرانتز هوفر زوج أخته وعازف الفيولينه . ورهن موتسارت آنية الأسرة الفضية ليغطي نفقة الرحلة . وفي فرانكفورت عزف موتسارت آنية الأسرة الفضية ليغطي نفقة الرحلة . وفي فرانكفورت عزف

وقاد فى 10 أكتوبر كنشرتو البيانو فى مقام D (ك ٧٧٥) ، الذى ألفه قبل ثلاث سنوات ، ولكن شاءت نزوة من نزوات التاريخ أن تسمية «كونشرتو التتوييج » — وهو ليس من أفضل موسيقاه . كتب لزوجتة يقول «لقد نجح نجاحاً باهرا من حيث الشرف والمجد ، واكنه أخفق من حيث المال (٩٥٠) » . وقفل إلى فيينا دون أن يزيد ماكسبة عما أنفق إلا قليلا يوفى نوفمر أنتقل إلى مسكن أرخص فى راوهنشتا بنجاسى حيث قدر له أن يلقى منيته .

۱۰ ــ القداس الجنائزى : ۱۷۹۱

وأعانتة على الحياة عاماً آخر ثلاثة تكليفات وافته في تتابع سريع . ففي مايو ١٧٩١ عرض عليه إيمانويل شيكانيدر ، الذي كان يخرج الاوبرات والتمثيليات الألمانية في مسرح بإحدى الضواحي ، مخططاً لنص يدور حول ناى سحرى ، ورجا أخاه في الماسونية أن يؤلف موسيقى للنص ، فقبل موسيات . ولما ذهبت كونستانتسي وهي حبلي مرة أخرى إلى بادن — باى فيين في يونيو ، قبل دعوة شيكانيدر أن ينفق نهاره في بيت وسط حديقة قرب المسرح حيث يستطيع تأليف « الناى السحرى » تحت حث المدير وإلحاحة . أما الأمسيات فقد صحب فها شيكانيدر في حياة الليل بالمدينة . يقول يان «كانت الحماقة والسرف الرفيقين الحتميين لمثل هذه الحياة ، وسرعان ما وصلت أنباؤهما إلى إذان الجماهير . . . فلوثت اسمه شهورا بقدر من القدح فوق ما يستحق (١٩) » . ووسط هـذه الاسترخاءات وجد موتسارت وقتا للركوب إلى بادن (على أحد عشر ميلا من فيينا) ليزور زوجتة التي ولدت له فولفجانج موتسارت الثاني في ٢٦ يوايو .

فى ذلك الشهر وافاه طلب من غريب مجهول الاسم ، يعرض عليه مائة دوقاتية يؤلف لقاءها سرآ قداسا جنائزيا ، ثم يرسله إليه دون أى اعلان لاسم المؤلف . وتحول موتسارت من مرح « الناى السحرى » إلى موضوع الموت ، وإذا هو يتلقى فى أغسطس تكليفا من براغ بتأليف أوبرا « شفقة تيتو» تمثل هناك فى مناسبة وشيكة هى تتويج ليوبولد الثانى ملكا على بوهيميا . ولم يتح له غير شهر واحد لوضع موسيقى جديدة لنص متاسبة إله القديم . وعكف عليه فى مركبات مهتزة

وفنادق صاخبة أثناء رحلته مع زوجته إلى براغ . وغنيت الأوبرا في السبتمبر دون أن تحظى إلا باستحسان وسط . وكانت الدموع تترقرق في عيني موتسارت وهو يغادر المدينة الوحيدة التي ناصرته من قبل ، ويدرك أن الإمبر اطور شهد فشله . ولم يكن له من عزاء إلا أجر المائتي دوقاتية ، والنبأ اللاحق بأن إعادة عرض الأوبرا في براغ في ٣٠ سبتمبر اتمي كل نجاح .

في ذلك اليوم قاد من البيانو أول عرض للناى السجرى . والقصة كانت في بعضها من قصص الجان ، وفي بعضها تمجيدا لشعائر الدخول في الماسونية . وأفرغ موتسارت خير فنه فى تأليف موسيقاها وإن أتبع معظم الألحان لحط ميلودي بسيط يناسب حهوره المؤلف من الطبقة الوسطى . وقد أَعْنَى فَيْضًا مِن الرَّوْقَاتِ (الكولوراتورا) على « ملكة الليل » ، ولكنه ۱۱۵ بینه وین نفسه یسخر من غناء الکولوراتورا ویشبه به « الشرائط المنظعة » . (٩٧٠ ومارش الكهنة الذي يفتتح الفصل الثانى موسيقي ماسونية ، و لحس كبير الكهنة « in diesen Leiligen Hallen » « في هذه القاعات المقدسة لا نعرف شيئاً عن الانتقام ، وعمبة الداخلين في الإيمان لإخوانهم من البشر هو المبدأ الهادى » ــ هذا اللحن هو زعم الماسونية بأنها ردت أخوة البشر التي بشرت مها المسيحية من قبل . (قارن جوته بين الناى السحرى والجزء الثاني من فاوست ، الذي بشر هو أيضا بالأخوة ، وإذ كان هو نفسه ماسونيا فقد قال عن الأوبر ا إن لها « معنى أسمى لن يغيب عن أعضاء الجاعة . » (١٨٠) والهي العرض الأول نجاحا قلقا ، وصدم النقاد ذلك المزج بين الفوجة والمرح(٩٩)، على أن الناى السحرى ما لبث أن أصبح أحب أوبرات موتسارت إلى الناس ، وأحب الأوبرات قبل فاجر وفردى. وقد أعيد أداؤه مائة مرة خلال أربعة عشر شهرا من العرض الأول.

وجاء هذا النصر الأخير وموتسارت يشهر بيد الموت تمسه . وكأن القدر أراد أن يؤكد سخريته ، إذ تلقى الآن من جماعة من نبلاء المحريين تعهدا باشتراك سنوى قدره ألف فلورين ، ثم عرض عليه ناشر أمستردامى مبلغا أكبر حتى من هذا نظير اختصاصه محق طبع بعض أعماله . ثم تلقى في سبتمبر دعوة إلى لندن من بونتى ، فرد عليه قائلا « كان بودى أن أتبع نصيحتك ، واكن كيف أستطيع ؟ . . . إن حالتى تنبثنى يأن ساعتى قد

حانت ، فأنا موشك على فراق الحياة . وقد أتت النهاية قبل ان أستطيع إثبات موهبتي . ومع ذلك كانت الحياة حيلة » (١٠٠٠) .

وفي شهوره الأخيرة أفرغ عافيته المتداعية في تأليف « القداس الجنائزي» وراح يعكف عليه أسابيع عديدة عكوفا محموما . فلما حاولت زوجته أن تصرفه عته إلى شواغل أقل جهامة قال لها « إنني أكتب القداس الجنائزي لنفسي ، وسيصاح صلاة لمأتمي » (١٠٠١) وألف لحن « يا رب أرحم » لنفسي ، وسيصاح صلاة لمأتمي » (١٠٠١) وألف لحن « يا رب أرحم » وهواب الله Mirum والبوق الساوي Recordare و « الباكية » « والملك الموهوب » Rex Tremendae و « المباكية » وهي تشي Lacrimosa و « أيما الرب » و « المدانون « Confutatis » و « القرابين » و « المدانون مراجعة ، وهي تشي باضطراب عقل يواجه الأنهيار . وقد أكمل فرانيز زافير زوسماير « القداس الجنائزي » على نحو رائع .

وفى نوفمبر بدأت يدا موتسارت ورجلاه تتورمورما مؤلما، وأصابه شلل جزئى . فاضطر إلى ازوم فراشه ، فى تلك الامسيات حين كانت أوبرا و الناى السحرى» تمثل كان يضع ساعته إلى جواره ويتابع كل فصل فى خياله، مدندنا بالألحان أحيانا . وفى آخر يوم فى حياته طلب نوتة القداس الجنائزى، ورتل دور الألتو ، ورتلت السيدة شاك السوبرانو ، وفرانتز هوفر التنور ، والحر جيرل الباص . فلما بلغوا « الباكية » بكى موتسارت . وتنبأ بأنه سيموت الليلة . وناوله كاهن الأسرار المقدسة الأخيرة . وقرب المساء فقد الوعى ، ولكنه فتح عينيه بعد منتصف الليل بقليل ثم أدار وجهه إلى الحائط وسرعان ما إنهت آلامه (٥ ديسمبر ١٧٩١) .

ولم تستطع زوجته ولا أصدقاؤه أن يشيعوه كما ينبغى أن يشيع . صلى على الجثان فى كنيسة القديس إسطفانوس فى ٦ ديسمبر ، ودنن فى فناء كنيسة القديس مرقص . ولم يشتر له قبر ، بل أدلى الجثمان فى قبوه عام صنع ليتلقى أجساد خمسة عشر أو عشرين من الفقراء المعدمين . ولم تحدد الموضع علامة من صليب أو نص ، فلما ذهبت إليه أرملته بعد أيام لتصلى ، لم يستطع أحد أن يد لها على البقعة التي ضمت رفات موتسارت ه

المراجع الافرنجية

CHAPTER IX

- 1. Vaussard, La Vie quotidienne en Italic au xviiie siècle, 27.
- 2. Ibid., 107.
- 3. 105.
- 4. 125
- 3. Smith, D. E., History of Mathematics, I,
- 6. Baedeker, Northern Italy, 471.
- 7. James, E. E., Bologna, 178-80.
- 8. Casanova, Memoirs, I, 14.
- 9. Rolland, Romain, Musical Tour through the Land of the Past, 167.
- 10. Ibid.
- II. Ibid.
- 12. Réalités, November, 1954, p. 45.
- 13. Láng, Music in Western Civilization, 354.
- 14. Grout, D. J., Short History of Opera,
- 15. Kirkpatrick, R., Domenico Scarlatti, 94.
- 16. Einstein, Alfred, Gluck, 101.
- 17. Lee, Vernon, Studies of the 18th Century in Italy, 206.
- 18. Vaussard, 82.
- 19. De Sanctis, · History of Italian Literature, II, 825.
- 20. Vaussard, 83.
- 21. Ibid., 86.
- 22. 88.
- 23. Campbell, T. J., The Jesuits, 424.
- 14. McCabe, Jos., Candid History of the Jesuits, 287.
- 25. Renard and Weulersce, Life and Work in Modern Europe, 276.
- 26. Chesterfield, Letters, Feb. 28, 1749.
- 27. Einstein, Gluck, 15.
- 28. Gatti-Cazazza Collection, Venice.
- 29. Private collection, Venice.
- 30. lbid.
- 31. Museo Civico, Bassano.
- 32. Voltaire, Il orks, VIIIa, 5.
- 33. Molmenti, P., Venice, Part III: The Decadence, I, 37.

- 34. Ibid., 49.
- 35. Molmenti, The Decadence, II, 17, 146.
- 36. Ibid., 48.
- 37. 49. 38. Rousseau, The Confessions, I, 301; Molmenti, II, 93.
- 39. Vaussard, 180.
- 40. Goldoni, Memoirs, 178.
- 41. Rousseau, The Confessions, I, 202.
- 42. Molmenti, I, 169; Vaussard, 195.
- 43. Grove's Dictionary of Music, III, 314.
- 44. Pincherle, Vivaldi, 16.
- 45. Ibid., 17.
- 46. Rolland, Musical Tour, 187.
- 47. Pincherle, 67.
- 48. E. g., Violin Concerto in E, Concerto Grosso in D Minor.
- 49. Pincherle, 61.
- 50. Ibid., 229-32.
- 51. Time, Nov. 29, 1963.
- 52. Lord Walpole Collection.
- 53. Brera Gallery, Milan.
- 54. Boston Museum of Fine Arts; Wallace Collection.
- 55. National Gallery, London.
- 56. Wallace Collection.
- 57. London, Vienna, Geneva.
- 58. New York.
- 59. Turin.
- 60. Louvre.
- 61. Duke of Devonshire Collection.
- 62. Levey, Painting in 18th-Century Venice,
- 63. Anon., Tiepolo, 34.
- 64. Ospedaletto, Venice.
- 65. E.g., Sitwell, S., Southern Baroque Art,
- 66. Molmenti, Tiepolo, 19; Venturi, L., Italian Painting from Caravaggio to Modigliani, 74
- 67. Letter of Mar. 13, 1734, in Rolland, Musical Tour, 149.
- 672. Goldoni, Memoirs, 184.
- 68. Casanova, Memoirs, II, 276.
- 69. Kirkpatrick, Scarlatti, 29; Vaussard, 193.
- 70. Goldoni, Memoirs, 1, 4.
- 71. Ibid., 179.
- 72. 183.
- 73. Garnett, R., History of Italian Literature, 323. 74. Gozzi, Carlo, Memoirs, II, 110 f.
- 75. Molmenti, Venice: Decadence, I, 168.
- 76. Goldoni, Memoirs, 346.
- 77. Ibid., introd., xi.
- 78. Gibbon, Edward, Memoirs, 7.
- 79. Goldoni, Memoirs, xxi.
- 80. Sitwell, S., German Baroque Art, 70.
- 81. Gibbon, Decline and Fall of the Roman Empire, VI, 675.
- 82. Ranke, History of the Popes, III, 472.
- 83. New Cambridge Modern History, VII. 184.

84. Funk, F. X., Manual of Church History,

85. Macaulay, Essays, II, 179.

86. De Brosses in McCabe, Jos., Crises in the History of the Papacy, 354

87. Correspondance de Benoît XIV, II, 268, in McCabe, Crises, 354.

88. CMH, VI, 591.

89. Ford, Miriam de, Love Children, 205.

90. Lanfrey, P., L'Eglise et les philosophes,

91. Putnam, G. H., Censorship of the Church of Rome, II, 60.

92. Sime, James, Lessing, 1, 92.

93. Stirling-Maxwell, Annals of the Artists of Spain, IV, 1393.

94. Gershov, Leo, From Despotism to Revo-Intion, 146.

95. CMH, VI, 598.

96. Ibid., 599.

97. Robertson, Short History of Freethought. II, 369.

98. Vico, Giambattista, Autobiography, 111.

99. Croce, B., Philosophy of Giambattista Vico, 252.

100. Vico, The New Science, No. 31.

101. Ibid., Nos. 916-18; we have ventured to improve the translation.

102. Nos. 922-24.

103. 925-27.

104. Vico, Autobiography, 171.

105. The New Science, No. 1104.

106. 1105.

107. 417-24.

108. 873-80.

109, 361.

110. Autobiography, 173.

111. The New Science, No. 1110.

112. Croce, Philosophy of Vico, 269.

113. Ibid., 274.

114. Croce, Filosofia di G. B. Vico (1911).

115. Grout, Opera, 200.

116. Ibid., 208.

117. Oxford History of Music, IV, 185.

118. Burney, Charles, General History of Music, II, 917

119. Grove's Dictionary, II, 785.

120. Ibid.

121. Ibid.

122. Beckford, Wm., Travel Diaries, II, 167.

123. Lee, Vernon, Studies, 194.

124. Kirkpatrick, Scarlatti, 21.

125. Ibid., 32.

126, 33.

127. Introd, to the Victor Album of Scarlatti's Sonatas.

128. Kirkpatrick, 58.

129. Ibid., 103.

130. Especially delightful: Nos. 13, 23, 25, 104, and 338, in the Longo numbering.
131. Coxe, Wm., Memoirs of the Kings of

Spain, IV, 231.

CHAPTER X

1. Beckford, Travel Diaries, II, 171.

2. Cheke, Marcus, Dictator of Portugal, 4.

3. Day, Clive, History of Commerce, 186; History Today, November, 1955, p. 730.

4. Frederick the Great, Mémoires, 1, 28; Stirling-Maxwell, IV, 1385.

5. New CMH, VII, 289.

6. Stephens, H. M., Story of Portugal, 354.

7. Enc. Brit., XX, 681b.

8. History Today, November, 1955, p. 731.

9. Campbell, The Jesuits, 431.

10. Cheke, 50.

11. lbid., 111.

12. History Today, November, 1955, p. 733.

13. See The Age of Reason Begins, 249-51.

14. Cheke, 106.

15. McCabe, The Jesuits, 262.

16. Lanfrey, L'Eglise et les philosophes, 258; Cheke, 114.

17. Our account follows Cheke, 118 f.

18. Lanfrey', 259.

19. Cheke, 132.

20. Lanfrey, 260.

21. McCabe, Jesuits, 263.

22. Campbell, Jesuits, 462.
23. Gershoy, From Despotism to Revolution, 152; Cheke, 140.

24. Voltaire, Works, XVIa, 243.

25. Cheke, 155.

26. Ibid., 157.

27. Voltaire, XVIa, 243.

28. Gershoy, 153; Cheke, 204.

29. Gershoy, 154.

30. Stephens, Portugal, 367.

31. Lea, H. C., History of the Inquisition in Spain, III, 31on.

32. Bell, Aubrey, Portuguese Literature, 277.

33. Cheke, 251.

34. Ibid., 268.

35. Ibid.

CHAPTER XI

1. Altamira, R., History of Spain, 482, 466; Ogg, D., Europe in the 17th Century, 12; New CMH, VII, 271.

1. Herr, Richard, The Eighteenth-Century Revolution in Spain, 106; see also Alta-

mira, 467-68.

3. Herr, 96.

4. Altamira, 460; Stokes, Hugh, Francisco Goya, 187.

5. Klingender, F. D., Goya in the Democratic Tradition, 4n.

6. Ibid., 4-5; Campbell, Jesuits, 424.

7. Kany, C. E., Life and Manners in Madrid, 1750–1800, 375

8. Vallentin, A., This I Saw. 26.

9. Lea, Inquisition in Spain, III, 308-10; IV, 523.

10. Martin, H., France, XV, 114-15. 59. Vallentin, 5. 11. Ticknor, Geo., History of Spanish Lit-60. Herr, 54. 61. Ibid., 57. erature, III, 244. 12. Lea, IV, 530. 62. Buckle, Ila, 98. 13. Buckle, H. T., Introd. to the History of 63. Ibid., 94. Civilization in England, IIa, 61. 64. Herr, 128. 14. CMH, VI, 124. 65. CMH, VI, 383. 15. Voltaire, XIXa, 214. 66. Herr, 148. 16. Burney, Charles, History of Music, II. 67. Ibid., 141-42. 815-16. 68. 150. 17. Kany, 392. 69. Kany, 24; Vallentin, 26. 18. Coxc. Memoirs of the Kings of Spain. 70. Kany, 38. IV, 141-43. 71. Ibid., 18. 19. Trevor-Roper, Historical Essays, 268. 72. Hume, Martin, Spain, 411. 20. Herr, 75. 73. Stokes, 188; Kany, 214. 21. Letter of d'Alembert to Voltaire, May 74. Laborde, Spain, in Buckle, Ila, 114. 13, 1773, in Robertson, J. M., Short His-75. Kany, 24. tory of Freethought, II, 372. 76. Ibid., 280. 77. Casanova, II, 348. 12. Herr, 63. 23. Ibid., 77. 24. Segur, Lespinasse, 254. 78. Kirkpatrick, Scarlatti, 132. 79. Altamira, History of Spanish Civiliza-25. Altamira, 508. tion, 183. 80. Trevor-Roper, 264. 26. Lea, Inquisition, IV, 307. 27. Herr, 210. 81. Kany, 345; Buckle, IIa, 95. 28. Michelet, Histoire de France, V, 439. 82. Ticknor, III, 256; Herr, 165. 10. Stokes, Goya, 147. 83. Ticknor, III, 262, 30. Coxe, Kings of Spain, IV, 235. 84. Ibid., 273. 85. Vallentin, 144 31. Letters of an English officer, 1788, in 86. Calvert, A. F., Royal Palaces of Spain, 97. Buckle, IIa, 92. 32. Coxe, IV, 236. 87. Cathedral of Salamanca. 33. Hume, Martin, Spain: Its Greatness and 88. Prado. Decay, 397. 89. Private collection, Zurich. 34. Coxe, IV, 408. 90. Prado. 35. Gershoy, From Despotism to Revolution, 91. Poore, Charles, Goya, 156. 92. Calvert, Goya, 55. 163. 36. Coxe, IV, 341. 93. Poore, 48. 47. Ibid., 361. 94. One in Frick Collection, New York. 14. Campbell, Jesuits, 511-12. 95. Prado. 39. Ibid.; Lanfrey, L'Eglise et les philosophes, 96. Prado. 97. Vallentin, 93. 40. Coxe, IV, 362. 98. Trevor-Roper, 266. 41. Ibid., 363. 99. Vallentin, 111. 100. Ibid., 112. 42. Lanfrey, 282. 43. Campbell, .517-18. ioi. E.g., Malraux in Goya, Drawings from 44. Ibid., 519; Lanfrey, 281. the Prado, xiv. 45. Coxe, IV, 368. 102. Lassaigne, J., Spanish Painting: From Velázquez to Picasso, 89. 46. Herr, 23. 47: Ibid: 103. Vallentin, 112. 104. Ibid., 119. 48 205. 105. Duke of Alba Collection. 49. 29. 106. Gova, Drawikes, Place 4. 50. 208. 107. Collection of the Hispanic Society, New 51. Kany, 356-57. 52. Buckle, IIa, 86; Robersson, Freethought, 108. Vallentin, 195. II, 372. 109. Ibid., 203. 53. Herr, 210; Robertson, 373. 110. Prado. 54. Herr, 35; Trevor-Roper, 264.
55. Coxe, IV, 412-16; Casanova, Memoirs, II, 111. Vallentin, 183. 112. Academy of San Fernando, Madrid. 56. Altamira, 438. 113. National Gallery, Washington. 57. Fitzmaurice-Kelly, History of Spanish 114. Academy of San Fernando, Madrid. 115. Klingender, Goya, 92. Literature, 357. 18. Rev. Geo. Edmundsen, in CMH, VI, 384. 116. Gova, Drawings, 123.

```
117. Ibid., 130.
```

118. 170.

119. Academy of San Fernando.

120. Gova, Drawings, 112.

_1. Ibid., 89-117.

122. 118.

123. Vallentin, 223.

124. Both in the Prado.

125. Metropolitan Museum of Art, New York.

126. In Goya, The Disasters of War, No. 23.

127. Ibid., No. 12.

128. No. 44.

129. No. 47

130. No. 18.

131. These pictures from the Quinta del Sordo are in the Prado.

141 Lassaigne, Spanish Painting: From Velázaries to Picasto, 106.

CHAPTER XII

- 1. Goethe, Letters from Italy, Sept. 16, 1786.
- ت المالية و د Lbid., Sept. المالية الم
- 4. Gorri, Carlo, Memoirs, II, 7.
- 4. Ibid., 100-03.
- 5. Hazlitt, W. C., The Venetian Republic, II, 323.
- 6 Casanova, Memoirs, II, 110.
- 7 Renard and Weulersee, Life and Work in Modern Europe, 275.
- 8. Pearson, Hesketh, Johnson and Boswell,
- 9. Goethe, Letters from Italy, Oct. 25, 1786.
- 10. CMH, VI, 601.
- 11. Winckelmann, J., History of Ancient Art, I, 48.
- 12. Goethe, Letters from Italy, Mar. 17, 1787.
- 13. Vaussard, 74.
- 14. Friedländer, Ludwig, Life and Manners under the Early Empire, Il, 78.
- 15. Goethe, Oct. 27, 1786.
- 16 Vaussard, 84.
- 17. Ibid., 89.
- 18. Bury, J. B., History of Freedom of Thought, 122.
- 19. McCabe, The Jesuits, 346.
- 20. E.g., Lanfrey, Histoire politique des papes, 384; id., L'Église et les philosophes, 105.
- 21. Campbell, Jesuits, 536.
- 22. McCabe, Jesuits, 346.
- 13. Ranke, History of the Bopes, II, 449-50.
- 24. Campbell, 538.
- 25. Ibid, 541.
- 26 AlcCabe, 355.
- 27. Campbell, 563.
- 28. Mozart, letter of Aug. 4, 1770, in Anderson, Emily, Letters of Mozart, I, 227.
- 10 Jahn. Life of Mozart, 1, 151.
- 30. Biom, Eric, Mozart, 57.
- 41. Goethe, Letters from Italy, Nov. 24, 1786.
- 32- 1 aussard, 141-43.

- 33. Beccaria, Dei delitti e delle pene (1766 ed.), p. 11.
- 34. Carlyle, "Count Cagliostro," in Essays (IV orks, III), 187-92.
- 35. Goethe, Letters, Apr. 13 and 14, 1787.
- 36. Casanova, I, 13.
- 37. Ibid., 14.
- 38. 123.
- 39. Introd. xx.
- 40. 210.
- 41. 211.
- 42. 219.
- 43. 287.
- 44. 330.
- 45. 406-7.
- 46. II, 370, 393.
- 47. Ibid., 340.
- 48. Gilbert, O. P., The Prince de Ligne, 157.
- 49. Winckelmann, I, 3.
- 50. Ibid., 9.
- 51. 18.
- 52. 21.
- 53. Pater, Walter, The Renaissance, 155.
- 54. In Brandes, Goethe, II, 244.
- 55. Winckelmann, I, 31.
- 56. In Muther, History of Modern Painting, I, 81.
- 57. Pater, Renaissance, 148.
- 58. Winckelmann, I, 46.
- 59. Ibid., 60.
- 60. Il, 319.
- 61. I, 64.
- 62. Ibid.
- 63. Ibid. 64. Ibid.
- 65. I, 70.
- 66. 287.
- 67. 77.
- 68. 76, 84.
- 69. 86.
- 70. In Pater, 147.
- 71. Both in Museo Correr, Venice.
- 72. Good examples in Morgan Library, New York, and Metropolitan Museum of Art. 73. Levey, Painting in Venice, 103.
- 74. Poldi-Pezzoli Museum, Milan.
- 75. Louvre.
- 76. Altere Pinakothek, Munich.
- 77. Muther, I, 86.
- 78. Winckelmann, I, 407.
- 79. Prado.
- 80. Jahn, Mozart, III, 1, 15.
- 81. Burney, Fanny, Diary, 72-73.
- 82. Burney, Charles, History of Music, II, 886-91.
- 83. Einstein, Albert, Gluck, 151.
- 84. Grove's Dictionary, IV, 174.
- 85. Ibid., 509.
- 86. Einstein, Gluck, 149.
- 87. Grove's, I, 650.
- 88. Translation by Richard Garnett (History of Italian Literature, 300).

89. In De Sanctis, II, 831. 37. Padover, 89. 38. Gooch, 65. 90. Alfieri, Vittorio, Autobiography, Epoch I, Ch. i. 39. Ibid., 66. 91. Ibid., Epoch II, Ch. iv. 40. Padover, 77. 92. III, iii. 41. Gooch, 41. 93. III, xii. 42. Padover, 90-93. 94. Alfieri, Of Tyranny, 102. 43. Lewis, D. B. Wyndham, Four Favorites, 95. Ibid., Book I, Section 1. 96. II, vii. 44. Gershoy, 89. 97. Il, viii. 45. Riedl, Frederick, History of Hungarian 98. I, IX. Literature, 77-81. 99. I, vm. 46. Hazard, European Thought, 109. 100. "Forethought" to Of Tyranny. 47. Padover, 73. 101. Autobiography, Epoch IV, Ch. viii. 48. Ibid., 74. 102. Epoch I, Ch. viii. 49. 81. 50. Gooch, 70. 103. IV, v. 104. IV, xx. 51. Martin, France, XVI, 392. 105. IV, xvi. 52. lbid., 391. 53. Padover, 94; CMH, VI, 628. 54. Parton, James, Daughters of Genius, 402. CHAPTER XIII 55. Cf. Coxe, History of the House of Aus-1. Gilbert, Prince de Ligne, 29, 57. tria, III, 485-86. 2. Ibid., 135 56. Richard, Ernst, History of German Civilization, 380. 3. Mowat, R. B., Age of Reason, 96. 4. Frederick the Great, Guerre de Sept 57. Padover, 181. Ans, 386. 58. lbid., 178. 5. Gooch, G. P., Maria Theresa, 3. 59. 279. 6. Jahn, Mozart, I, 65. 60. 281. 7. Voltaire, Works, XVIa, 167. 61. 285; Gershoy, 100. 8. Gershoy, From Despotism to Revolution, 62. Gershoy, 101. 63. Padover, 286. 9. Campbell, Jesuits, 433. 64. Coxe, House of Austria, III, 49111. 10. Paulsen, F., German Education, 147-49. 65. Lanfrey, L'Eglise et les philosophes, 356. 11. Schoenfeld, Hermann, Women of the 66. Padover, 212. Teutonic Nations, 297. 67. Jahn, Mozart, II, 401. 11. Padover, The Revolutionary Emperor, 68. Padover, 214-15. 69. Ibid. 13. Casanova, Memoirs, I, 147. 70. History Today, September, 1955, p. 615. 14. Frederick, Guerre de Sept Ans, 387. 71. Padover, 246. 15. Renard and Weulersee, Life and Work 72. Coxe, III, 493. in Modern Europe, 305. 73. Padover, 243.
74. Vambéry, The Story of Hungary, 385. 16. Padover, 20. 17. Stryienski, Eighteenth Century, 64. 75. Padover, 299. 76. Ibid., 311. 18. Ibid. 19. Jahn, I, 67. 77. Coxe, III, 526. 20. Frederick, Guerre de Sept Ans, 387. 78. Padover, 329. 21. Casanova, I, 148. 79. Ibid., 345. 80. 373. 22. Enc. Brit., XIII, 151b.

23. Padover, 34.

25. Padover, 34. 26. Ibid., 37.

29. Padover, 47.

32. Gooch, 29. 33. Padover, 134.

34. Ibid., 134, 30.

36. 84; Gooch, 29.

27. 41.

35. 136.

24. Enc. Brit., 1. c.

28. Gooch, Maria Theresa, 14.

31. Gooch, 21-29; Padover, 67.

30. Mann, Thos., Three Essays, 165.

83. 383. 84. History Today, September, 1955, p. 620. 85. Gilbert, O. P., Prince de Ligne, 193.

81, 360,

82. 364.

86. Coxe, III, 541. 87. Carlyle, History of Friedrich the Second, VII, 492.

88. Padover, 287.

CHAPTER XIV

1. Jahn, Mozart, Il, 202.

2. Weinstock, Herbert, Handel, 268.

3. Rolland, Musical Tour, 208. 4. Rolland, Essays in Music, 176. 5. Einstein, Gluck, 59. 6. In Brockway and Weinstock, The Opera, 7. Einstein, Gluck; Grove's Dictionary of Music, II, 401. 8. Láng, P. H., Music in Western Civilization, 659. 9. Faguet, E., Rousseau artiste, 191; Einstein, Gluck, 137 10. Brockway and Weinstock, Opera, 97. 11. Einstein, 138. 12. Faguet, Rousseau artiste, 191. 13. Grove's, II, 400. 14. Rolland, Essays, 197-98. 15. Kobbé's Complete Opera Book, 42. 16. Rolland, Essays, 179. 17. Einstein, 146. 18. Burney, C., History of Music, II, 973. 10. Einstein, 151. 20. Vigée-Lebrun, Mme., Memoirs, 70. 21. Kobbé's, 51. 22. Grove's, IV, 174. 23. Einstein, 182. 24. Pratt, W. S., History of Music, 362. 25. Clark, Robert, Herder, 108, 429. 26. Grove's, II, 566. 27. Geiringer, Karl, Haydn, 44. 28. Grove's, II, 568. 29. Geiringer, 52-54. 30. Ibid., 55.
31. Grove's, II, 570. 32. Jahn, II, 349. 33. Geiringer, 77. 34. Ibid., 89. 35. 99. 36. Grove's, II, 574. 37. Geiringer, 108. 38. Ibid., 110. 39. 121. 40. Jacob, H. E., Joseph Haydn, 212. 41. Ibid., 267. 41. Geiringer, 168.

CHAPTER XV

44. McKinney and Anderson, Music in His-

43. Ibid., 167.

tory, 465. 45. Grove's, II, 582.

1. Jahn, Mozart, II, 437.
2. Ibid., I, 21n.
3. I, 28.
33.
5. Blom, Mozart, 26.
6. Biancolli, Mozart Handbook, 129.
7. Jahn, I, 39.
8. Ibid., 107.
9. 119.
10. 129.
11. 132.

14. Wyzewa and Saint-Foix, W. A. Mozart, I, 470. 15. Ibid., 474. 16. Jahn, I, 149. 17. Ibid., 344. 18. Anderson, E., Letters of Mozart, I, 403. 19. lbid., 395. 20. Einstein, Mozart, 41. 11. Anderson, II, 686-88. 22. Ibid., 695. 23. 681-83. 24. 700-09. 25. Einstein, Mozart, 30-31. 26. Anderson, Il, 925. 27. Blom, 88; Jahn, II, 65-66. 28. Letter of May 6, 1781, in Einstein, 54. 29. Jahn, II, 171. 30. Ibid., 176. 31. 179. 32. 184. 33. Anderson, II, 1100. 34. Letter of July 25, 1781, in Anderson, II, 35. Anderson, III, 1166-60. 36. Einstein, 458. 37. Jahn, II, 413. 38. lbid., 419. 39. 420. 40. 439. 41. 337, 421. 42. Einstein, 238. 43. Letter of Leopold Mozart, Feb. 14, 1785, in Anderson, III, 1321. 44. Anderson, 1329. 45. Letter of Apr. 10, 1784, in Einstein, 265. 46. Grove's, III, 563. 47. Einstein, 223. 48. Biancolli, 345. 49. Einstein, 214. 50. Biancolli, 355. 51. Ibid., 374. 52. 367-69; Blom, 183. 53. Einstein, 280. 54. Goethe, Poetical Works, 120. In Works. 55. "His Master's Voice" Record C 2736. 56. Jahn, II, 440; Nettle, Paul, Mozart and Masonry, 112. 57. Biancolli, 132. 58. Rolland, Essays, 246. 59. Ibid. 60. E.g., in the letter of Nov. 5, 1777: "I wish you good night, but first shir into your bed." And on Nov. 13: "I've been shirting, so 'tis said, nigh twenty-two years through the same old hole, which is not

yet frayed one bit." (Anderson, II, 525,

546).

63. Nettle, 122.

61. Letter of Jan. 31, 1778. 62. Letter of Sept. 26, 1777.

```
64. Jahn, II, 269-71.
65. Ibid.
66. E.g., letters of Apr. 13, 1789, and Sept.
    30, 1790.
67. Letter of June 7, 1783.
68. Letter of Feb. 20, 1784.
69. Letter of July 31, 1782.
70. Anderson, II, 826.
71. Nettle, 115; Ghéon, In Search of Mozart,
72. Anderson, III, 1450.
73. Jahn, II, 304; Nettle, 120.
74. Einstein, 57.
75. Jahn, II, 295.
76. Ibid.
77. 298.
18. Einstein, 57.
79. Anderson, III, 1253.
to. Ibid., 1296.
1. In Biancolli, 138.
02. Jahn, II, 412.
83. Einstein, 442.
84. Jahn, III, 134.
85. Ibid., 140.
86. Goethe to Schiller, Dec. 30, 1797.
87. Anderson, III, 1360.
68. Blom, 138.
to. Ibid.
 90. Letters of Dec. 14, 1789, in Anderson
     III, 1383-85.
 91. Brockway and Weinstock, Opera, 91.
 91. Anderson, III, 1398-99.
 93. Jahn, II, 278-80.
 94. Nettle, 116.
 95. Biancolli, 421.
 96. Jahn, III, 285.
 98. Grout, Short History of Opera, 294.
 99. Biancolli, 554.
100. Nettle, 117.
101. Stendhal in Clark, B. H., Great Short
```

Biographies of the Wantd. wo.



الكتاب الثالث

٣	31 <i>i</i>	***	***	•••	•••	•••	الجنوب الكاثوليكي ١٧١٥ ــ ١٧٨٩.
							ألفصسل التاسيع :
•	•••	***	***	***	•••	•••	ايطاليا السعيدة ١٧١٥ ١٧٥٩
•	***	***	***	•••	***	***	١ للشبهد العسام ٠٠٠ ٠٠٠
11		•••	•••	***	•••	•••	۲ سر للوسسسيقي ٢٠٠٠ ٠٠٠
17	***	•••	•••	• • •		•••	٣ ــ السدين ٠٠٠
X2.	***	***	•••	•••		•••	٤ من تورین الی فلورنسه
40	•••	***	•••	•••	•••	***	ه ـ ملکة الادریاتیك
77	***		•••	•••	•••	***	١ ــ الحياة الفينيتســـية
۲7	•••	•••	•••	•••	•••	•••	۲ ـ فیفسسالدی ۰۰۰
77	•••	•••	•••	•••	•••	***	٣ ـ ذكريات ٢٠٠ ٠٠٠
٤٠	•••	•••	•••		• • •	***	} ـ تيبولو ٠٠٠ ٠٠٠
ξξ	•••	•••	•••		•••	•••	ه ــ جولدوني وجوتسي ٠٠٠
70	***	•••	•••	•••		•••	۳ ساروما ۱۰۰ ۱۰۰ میر
7.	***	,***	•••	•••	• • •	•••	٧ ـ نابـلى ٠٠٠ ،٠٠٠
7.	***	***	** * *	***	•••	•••	(١) الملك والشسعب
75	***	•••	***	***	•••	***	(ب) جامبا تیســـتافیکو
79	***	•••	•••	•••	•••	•••	(ج) موسسيقى نايلى
							الفصسل العساشر :
77	***	***	***	•••	•••	•••	البرتغسال ويوميال ١٧٠٦ – ٨٢
77	•••	p40	***	•••	•••	۰۵	١ ــ يوحنا الخامس: ١٧٠٦
۸٠	***	***	***	•••	•••	•••	١ بُومبال واليسسوعيون
91	•••	***	***	•••	•••		٧ بومبال المصلح ٢٠٠٠
10	475	***	dtn.		***		٤ - انتصار الماضي ٥٠٠

-

1					
					الفصل الحادي عشي :
11	•••	,• • •	•••	***	اسمسهانيا وحركه التنوير: ١٧٠٠ ــ ٨٨
99	***		•••	•••	١ ــ البيئــة ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠
1.0	•••		•••	•••	۲ سـ فيليب الخامس : ۱۷۰۰ ـ ۲
1.1	٠.,	•••	•••	•••	٣ ـ فرديناند السادس: ١٧٤٦ ـ ٥٩
111	•••	•••		•••	١٠٠ التنوين إيدخل اسبانيا
115	•••	•••	•••	•••	ه ــ شارل الثالث ۱۷۵۹ ــ ۸۸ ···
117	•••	•••	•••	•••	١ ــ الحكومة الجديدة
117	•••	•••	•••	•••	٢ _ الاصلاح الديني الأسباني
177	•••	•••	•••	•••	٢ ـ الاقتصاد الجديد ٠٠٠ .٠٠
۱۲۸	•••			•••	٦ ــ الخلق الأسباني
188	•••	•••	• • •	• • •	٧ ـ العقل الأسباني ١٠٠٠ ٠٠٠ ٠٠٠
179	•••	•••	•••		 ۸ ــ الفن الأسباني ٠٠٠ ٠٠٠
131	•••	•••	•••		۹ ـ فرانسسکو دی جویا ای لوسیبنتس
131	•••	h	•••	•••	(۱) نشساته ۱۰۰۰ ۱۰۰۰ ۱۰۰۰
184	***	14 = 0	•••	•••	(<u>ب</u>) غـرام ۰۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ س
101	•••	•••	•••	•••	(ح) قمـه المجد
1:00	,•••	•••	•••	•••	(د) ثـورة
104	•••	***	***	• • •	(ھ) انحدار
					الغصل الثاني عشر :
17.	•••	***	•••	•••	وداعا ايطاليا ١٧٦٠ ـــ ١٧٧٩
					١ ــ جوله وداع ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠
١٧٠	•••				٢ ـ البابوات والملوك واليسوعيون
140	•••	•••	1	•••	٣ ــ القانون وبيكاريا
1 V A		***	•••	•••	} ـــ مغـــامر.ات
144	•••	***		•••	۱ ــ کاليوسشر <i>و</i>
۱۸۰	•••	•••	•••	•••	۲ سا کازانوفا ۱۰۰۰ ۲۰۰۰
141	H++	***	***		ه ــ فنکلمان
110	•••	•••	•••	•••	٦ ــ الفنانون
197	•••	•••	•••	•••	۷ سالوسسيقى
7 - 7	4+4.	ATA	***	***	A سد الفيوي ٠٠٠ مده مده مرد ووه

AND THE CHAP

المناحنة	}										
									;	عشر	الفمس الثالث
717		10	• • •	•••		٩	۰ ٫٫ ٬	۲٥٧١	مسم	ى الد	حركة الننوير ف
*11	,	.					ىة	اعصادي	رية اا	ىبراطو	١ _ الاه
					•••		•••	• • •	ين!	یا تر	۲ سه مار
771										-	۳ ــ يوز
377	•••				•••	,	۸٠ -	. 177	دها ه	م وول	3 - 18
770	•••									•	ul) _ 0
337	• • • •					• • •	لورة	إمبراط	رر والا	مبراطو	r - 14.
70.3					•••	•••	•••	•••	أسود	ت اا	٧ ــ المو
									:	عشر	الفصل الرابع
408	•••	• • •		•••	•••		•••	•••	•••	ي قى	أصلاح للوسب
400	•••		•••		۱ ۸۷	٤١٧	جلوك	بالت -	فر فلي	پسينو	١ ـ كر
170	•••	•••	•••	•••	1	۸۰۹	- 17	: ۲۳	مايدن	زف	۲ ــ يو
									• .	Δe	الغصل الخامس
									٠,	ں ۔۔۔	
۲۸.	•••	•••		•••	•••	•••	• • •	•••	•••	• • •	مو تسسارت
۲۸٠	•••		•••	•••	٠ ۵	11 -	140	ب: ٦	العجيد	صببى	١ - ١
777	•••	•••	•••		•••	۷٧ _	. 177	۱٦ : ا	المراحقة	حلة	۲ _ مر
794	•••		•••	•••	٧٨	- 1	V VV:	وابح	ي والز	- و سبيق	٣ س لا
44	•••	•••	•••					-			} ۔۔ فو
799		•••		•••						_	ه ــ س
٣٠٣		•••	•••						_		LI _ 7
717		•••	•••	***		111	• • •	بد	والجس	ر د.وس	٧ ــ ال
410	•••	•••	•••	•••	•••						ν) _~ Λ
419		•••		•••						-	۹ _ ال
777	•••		• • •	•••	•••				_	-	١٠ _ ١٠
517	***	***	***	\$1.5 2			-	•••	. •		المراجسيع